

چاپی یه که م

۳۱۰۲

دوايين شای ئیران

منتدی إقرأ الشقانی

www.iqra.ahlamontada.com

نهئنی که لیک له ژیان و روژگاری محمد رهزاشای په هلهوی



نوسینی: محمود طلوعی

وهر گێرانی: ئه رکان ئه حمه د جاف

ئەم كىتەبە

لە ئامادە کردنی پێگە

(مەسرى إقرأ التفانى)

WWW.IQRA.AHLAMONTADA.COM

بۆ سەردانی پەنجی پێگە:

[/https://www.facebook.com/iqra.ahlamontada](https://www.facebook.com/iqra.ahlamontada)

بۆ سەردانی پێگە:

<http://iqra.ahlamontada.com>



دوايین شای ئیّران

نهیّنی گه لیّك له ژیان و رۆژگاری محمد رهزاشای په هله وی

نوسینی: محمود طلوعی

ومرگیږانی له فارسیه وه: نهرکان نه حمده جاف

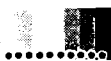
چاپی به کهم

۲۰۱۳

له‌بلا و کراوه‌کانی خانە‌ی چاپ و به‌خشی رێنما

زنجیر ٥: ٣٩٨

oooooooooooo



ناسنامه‌ی کتیب

دوایین شای ئێران

بابەت: لیکۆڵینه‌وه‌ی میژوویی

ناوی نووسەر: محمود طلوعی

ناوی وەرگیر: ئەرکان ئەحمەد جاف

تایپ: ئەرکان ئەحمەد جاف

نەخشە‌سازی و بەرگ: فواد کەولۆسی

شوێنی چاپ: چاپە‌مه‌نی گەنج

سالی چاپ: ٢٠١٣

نۆبه‌تی چاپ: چاپی یه‌که‌م

تیراژ: ١٠٠٠ دانە

له‌به‌ر ئۆمه‌به‌رایه‌تی گشتی کتیب‌خانه گشتیه‌کان ژماره: (٢٦٥٧) ی سالی ٢٠١٢ ی پێدراوه.

ناویشان

سلیمانی — بازاری سلیمانی — به‌رامبه‌ر بازاری خه‌فاف.

ژماره‌ی مۆبایل: (٠٧٧٠١٥٧٤٢٩٣) (٠٧٥٠١١٩١٨٤٧)



ناومرۆك

۹	پیشه کی وەرگیر:
۱۴	پیشه کی نووسەر:
۲۵	دەورانى مندالى و لاوى محەمەد رەزاشا
۴۲	هاوسەرگیرى سیاسى
۵۷	تەخت و تاجى لەرزۆك
۷۹	سالانى جەنگ
۱۱۸	مەترسیەك كە لەسەر ئێران تیپەرى
۱۵۳	مەتەلۆكەى فەوزیە
۱۷۱	سالانى قەیراناوى
۲۱۰	محەمەد رەزاشا و دوكتور موسەددەق
۲۵۳	سۆرەیا و یاداشتەکانى
۲۷۶	دیکتاتۆرى شاهانە.....!
۲۹۶	عەشقه شاهانەییەکان.....!
۳۲۲	شۆرشى شاهانە!!!
۳۵۴	رووخانى رژیمی شاهنشاهی ئێران
۳۷۷	دەربەدەرى و مەرگ
۴۲۶	سەرچاوەکان
۴۲۸	دووهم: سەرچاوە بیانیەکان:

پېرست:

۱- پېشه‌کى وەرگېږ:

۲- پېشه‌کى نوسەر:

۳- سەردەمى مندالى و لاوى محەمەد پەزاشا:

دژوارىيەکانى ژيان له (کوښكى تەنھايى) دا، خەيالآوى دەورانى مندالى و بانگەشەى بە ئىمامانەو، سەردەمى خویندن له سويسرا، دۆستايەتیه‌کى سەیر، عیشق بازى له قوتابخانە، گەپانەو بۆ ئىران و زۆرانبازى له‌گەل باوکیدا، محەمەدپەزا ھاوړى سويسریه‌کەى خۆى دینیت بۆ تاران.

۴- ھاوسەرگىرى سیاسى:

دودلیه‌کانى پەزاشا دەربارەى لیها تویى و تواناکانى شازادەى جینشین بۆ سەلتەنەتدارى، پەزاشا دەیه‌وینت عەلپەزا دیارى بکات بۆ جیگرى، حەمەپەزا له گەنجى دا کەسیكى هەرزە و ژنانى بوو، بۆچى فەوزیە هەلبژێردا بۆ ھاوسەرگىرى له‌گەل حەمەپەزا دا؟، فەرمانى باوک بۆ کوپ: خیرا دەست بەکار بەو کوپىک دروست بکە، شانۆى پیکدادانى ژن و میرد و تۆرانى درێڅخایەنى فەوزیە.

۵- تەخت و تاجى لەرزۆک:

تکای شازادەى جینشین بۆ دوکتۆر موسەدەق، پەزاشا پرون له کوپەکەى دوور دەخاتەو، ئایا پەزاشا پېش جەنگ مەبەستى گواستەو، سەلتەنەتى هەبوو بۆ کوپەکەى؟، ئینگلیزه‌کان بە ھۆى فیردۆستەو ناگدارى ورده‌کارىه‌کانى کارەکانى شازادەى جینشین دەبن، دەستپیکردنى سەلتەنەتى محەمەدپەزاشا، شوشەى تەمەنى سەلتەنەتى محەمەدپەزاشا له دەستى فەرۆغ دا بوو، ھێرشى پەرلەمانتاران و چاپکراوہ‌کان بۆ سەر پڑیم.....

۶- سالانى جەنگ:

پېبازى سوککردن، ھۆکارەکانى وابەستەى حەمەپەزا شا بە ئەشرەفى خوشکیەو، پەیمانى سیلايەنە، ئینگلیزه‌کان ژێر پى فەرۆغى گسک دەدن، شازادەیه‌کى قاجار له

بالوئىزخانەى ئىنگلىز...!، ئەمىرىكا و ھاۋىكارى شا، سىخوپرە دۇلمانىيەكان لە ۋەك پۇلى بەكرىگىراۋانى ئىنگلىزا، پىياۋان و ئەفسەرانى ئىرانى لە زىندانى ھاۋپەيماناندا، ھەلىكى ئالتۇنى بۇ شا، مەرجى سەيرى دوكتۇر موسەددەق بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۇك ۋەزىرى.....

۷- مەترسىيەك كە بەسەر ئىراندا تىپەرى:

پىلان بۇ جىابوونەۋەى ئازەربايجان، بىيانوى پىكەنىناۋى ستالين بۇ خۇ بۈاردن لە چۆلكردىنى ئىران، پىشنىيارى دابەشكردىنى ئىران بۇ چەند ناۋچەيەكى دەسەلاتدارى، ژەھرەكانى بالوئىزى نەفرىنى ئىنگلىز لە ئىران، شا و دوكتۇر موسەددەق ھاۋ ئاۋاز دەبن، پىكەۋتەننامەى پوسەكان و ئىنگلىزەكان بۇ جودا كىردنەۋەى خوزستان لە بەرامبەر جودا بوونەۋەى ئازەربايجان!، نەينى گەلىك لە دەۋرانى حكومەتى قەۋام سەلتەنە كە بۇ يەكەم جار ئاشكرا دەيىت، قەۋام سەلتەنە لە بىرى دەركردىنى شاۋ سەرۇك ۋەزىرانى ئىران بوو.

۸- مەتەلۇكەى فەۋزىيە:

بۇچى فەۋزىيە بەتۈراۋى لە ئىران پۇيشت، پۇلى ئەشرەفى خوشكى شا لە جىابوونەۋەى شا و فەۋزىيەدا، فەۋزىيە دەترسا كە دەرمانخواردى بكن، نامەى پارانەۋەى ھەمە پەزاشا بۇ مەلىك فاروقى مىسر بۇ گەپاندنەۋەى فەۋزىيە، بالوئىزى شا لە مىسر تۆمەتى خىانەت دەداتە پال فەۋزىيە، مەتەلىك كە تەنھا ئەشرەف دەتوانىت ھەلىبەيىت!

۹- سالانى قەيراناۋى:

ھەمە پەزاشا زياتر لە جاران دەكەۋىتە ژىر كاريگەرى ئەشرەفى خوشكىيەۋە، باندى حكومەتى ئەشرەف بەسەر ئىرانەۋە، دەستپىكردىنى پوداۋەكانى نەۋت، نەينى گەلىك لە بارەى يەكەمىن ھەۋلى كوشتنى ھەمە پەزا شا، يەكەمىن دەرەنجامەكانى سەفەرى شا بۇ ئەمىرىكا، بە بۇچونى ئەمىرىكىەكان مەمەد شا بۇ ولاتىكى پۇژھەلاتى تەۋاۋ پۇژئاۋايى بوۋا، بەلگەنامەى نوى دەربارەى چۆنيەتى سەپاندنى پەزم ئارا بە سەر شادا، ئىنگلىزەكان مەمەد شا بە ھۇكارى شكستى پەزم ئارا دەزانن، نەينىيەكانى كوشتنى پەزم ئارا.

۱۰- مەمەد پەزا شا و دوكتۇر موسەددەق:

پیلانیك كە بوويە بلىقى سەر ئاۋ، پىلانىكى نەينى نامىز لە ھەلبىزاردنى دوكتۇر
موسەددەق بۇ پۇستى سەرۇك ۋەزىران، محەمەدپەزاشا دان دەنىت بە دەسلەت و
خۇشەويستى دوكتۇر موسەددەق لە نىۋ خەلكدا، دەستلەكار كىشانەۋەى دوكتۇر
موسەددەق و دوبارە گەرانەى ئەو بۇ دەسلەت، دوكتۇر موسەددەق شارنى دايك و
خوشك و براكانى محەمەدپەزاشا لە ئىران دەردەكات، دوكتۇر موسەددەق چۇن چۇنى
زەمىنە سازى پوخانى حكومەتەكەى خۇى كرد؟.

۱۱- سورەييا و ياداشتەكانى:

عەشقە ئەمرىكەكەى شا، ھەلبىزىرداۋەكانى دىكە بۇ ھاوسەرگىرى لەگەل (شا) دا،
سورەييا چۇنىتەى ناشناىى و ھاوسەرگىرىكەى لەگەل (شا) دا باس دەكات،
دەربارىكى ژنانە، تايبەتمەندىەكانى پەوشتى (شا) لە زمانى سورەييا ۋە، ھەژارى و
بى پارەيى شا لە سەردەمى حكومەتى موسەددەق دا، سورەييا تەنھا عەشقى
راستەقىنەى شا بوو، پەيوەندى شا و سورەييا دوۋاى لىك جودابوونەۋەيان....

۱۲- دىكتاتۇرى شاھانە.....!

شاى بى دەسلەت.....! ئەمرىكەكان پىشكى خۇيان لە نەۋتى ئىران دەۋىت، شا
چۇن چۇنى پىۋىستىيەكانى لادانى (زاھىدى) لە پۇستى سەرۇك ۋەزىرانى فەراھەم
دىنىت؟ پەۋداۋى عەشق و عاشقى (شەھناز) و (ئەردەشىرى زاھىدى) نامەى تايبەتى
(شا) بۇ (جمال عبدالناصر)، ھەموار كردنەۋەى دەستورو سەرەتاكانى حكومەتى
پەھەى (شا)، پىكھىنانى حىزبى چاۋدىر و نامىشى دىموكراسى....

۱۳- عەشقە شاھانەيىەكان:

نوى بوونەۋەى ياداشتى سورەييا، شا عاشقى شازادە خانىكى ئىتالى دەبىت،
دىدارى (پاپا) بەمەبەستى ۋەرگرتنى پەزامەندى بۇ ئەنجامدانى ھاوسەرگىرى لەگەل
ئەو شازادەخانە ئىتالىيەدا، داستانى راستەقىنەى ناشناىى و ھاوسەرگىرى (شا)
لەگەل (فەرەج) دا، پىششىنەى تودەيى بوونى فەرەج، فەرەج جى پىنى خۇى بەھىز
دەكات، ناكۇكىەكانى شا و فەرەج، فەرەج ھەپەشەى جىابوونەۋە لە شا دەكات، بۇچى
شا لە كۇتايىيەكانى سەلتەنەكەيدا لە فەرەج دەترسا...!!؟.

۱۴- شۇرپى شاھانە.....!!!!.

چون كەندى ئەمىنى دەسەپپىنىت بە سەر (شا) دا، كەنەدى و شوپشى سىي
شاھانە، سەرۆك وەزىرانى ئەسەدوولاي ەلەم، دەستپىكردى مەلانى ئايەتولاً
خومەينى لەگەل حەمەزەشا دا، ژنان لە پەرلەمان، دەستگىر كردن و دوور
خستەنەوى ئايەتولاً خومەينى، كوشتنى مەنسور و سەرۆك وەزىرانى ئەمىر ەباسى
ھویدا، نەينى مانەوى ھویدا، دوو دەمىن ھەولى كوشتنى شا، دىدارى نەينى شا و
ئەو گەنجەي كە دەيوست بىكوژىت، شا و فراماسونرى، داستانى نەوت و
پىشەكەكانى روخانى رژىمى پەھلەوى.....

۱۵- یووخانی رژیمی شاهنشاهی ئیران....!!..

سالانی گه شه سهندن و په شیوی، گه لاله ی کوده تایه کی نه مریکی به سهر (شا) دا، نهینی مرگی نه رته شهبند (خاته می)، پاپورتی نهینی (سی ئای نهی) دهرباره ی بڼه مالهی سه لته نه تی، حکومتی ناموزگار و (پهوشی کرانه وهی سیاسی)، پولی نه میر عه بیاسی هویدا له داگیرساندنې ناگری شوړش دا، بوچی (شا) شریف نیمامی هه لبرارد بو پوستی سه روك وه زیران.....؟، فهرح داوای ده ستله کار کیښانه وه له (شا) دهکات،،،،، روداوه کانی شوړش و روخانی رځم.....

۱۶- دهر به دهری و مهرگ.....!!

تەنھا ئىنگلىزەكان ئاڭايان لە نەخۆشى سەرەتانی (شا) ھەيە!، مەليک ھەسەن بە نەماحی سەرمايە ئەفسانەيیەکەي (شا) ئەوی بۆ مەراکیش دەعوەت کرد، شکاندنی بەلێنی کارتەر و تاچەر، لە باھاماوە تا مەکسیک، پېشبینی سەرسوڤھینەری کارتەر، دەرەدەلێەکانی (شا) بۆ نێردراوەکەي کارتەر، پیلان لە پەنەما، کارتەر بە مەرجی دەستلەکار کێشانەوہی (شا) لە پۆستی سەلتەنەت داری ئییران پازي دەبێت بە پەنا دانی لەئەمریکا دا، کوٲا چاوپێکەوتنی (شا) و دەرپرینی پەشیمای کە بۆچی دەستی نەدایە کوشتنی نەیارانی!، دوايین رۆژەکانی ژيانی (شا).....

پیشہ کی وہ رگیں:

محہمد پەزاشا دواہین شای ولاتی ئیران بوو، لە سایە ی سیستمی میراتی و پشتاوپشتی شاھنشاهی دا، کە تیایدا لیھاتووی و شارەزایی کەمتر بایەخی پی دەدریت، لە ماوەی سالانی جەنگی دووھمی جیھانی یەوہ تا سالی (۱۹۷۹) لەسەر تەختی پاشایەتی ئیران دانیشت، ئەو تەختە ی کە ھەمیشە شانازی بە فراوانی دەسەلاتی و قولاییە میژوییەکە ی دەکردوہ، بەلام بی ناگا لەوہ ی کە لەسەر دەستی خۆیدا کوتایی پی دیت.

محہمد پەزاشا لە ماوەی تەمەنی مندالی دا، وەک سرشتی ھەمیشەیی سیستمی میراتی بنەمالە و پادشایان، ھەموو پێداویستیەکی بو دایان کراوہ و تەنانەت نێردراوہ تە دەرەوہ ی ولات بو خویندن و پەرورە بوون، ناخر دیکتاتۆرەکانی دنیا خویان لە ھەموو کەس باشتر ئەوہ دەزانن کە خزمەتیکی وە ھایان نەکردوہ بە گەل و ولاتیان، ھەتا شانازی پیوہ بکەن و مندالانی خویان لەو خزمەت و پیشکەوتنە ی خویان بە ھەرەمەند بکەن، ھەریوہ پەزاشای باوک کورەکە ی دەنیریتە ولاتە بیانیەکان بە مەبەستی خویندن و پەرورە بوون، دواتر ئەم جوړە کەسانە بە کەشخەیی و بی دیتنی ھیچ سەختیەکی ژیا نی کۆمەلگەکە ی خویان دەگەرینەوہ ولاتەکانی خویان و دەبن بە بەرپرس و پادشای ولات، ئیدی شتیکی سروشتیە کە ئەم کەسانە بەردەوام سەرقالی خوشگوزەرانەکانی خویان بن و ئەوہ ی لایان بی بایەخ بیت خزمەتکردنی گەل و ولات بیت، تەنانەت ھیچ مرقیکی ژیر و ھوشیاریش نابیت لە ژیر سایە ی ئەو پادشایانە دا چاوە پی خزمەت و پیشکەوتنی ولات بکات، وە ئەم بەرپرسانە ھەمیشە ھەول دەدەن بە پشت بەستن بە ولاتە زلھیزەکان و بەلێ قوربان گیان کردن بۆیان بەردەوامی بە دەسەلاتی خویان بدەن، ئەوہش کە تیبینی دەکریت محہمد پەزاشا ھەر

بەو شىۋەيە بوۋە و بە دەگمەن نەبىت بە بى پىرسى ئەمىرىكا يان بەرىتانيا ۋە ھەندىك
 جارىش سۆقىيەت، نەيتۋانىۋوۋە كەسىك بۇ پۇستى سەرۋك ۋەزىران دىارى بىكات.
 ماۋەى سەلتەنەتى محەمەدپەزاشا پىرەتى لە ھەۋراز و نشىۋ بۇ گەلانى ئىران،
 كە لەو ماۋەيەدا دەتۋانىن بلىن جگە لە ھەندىك خزمەتى سادە و سەرەتايى، ئەۋىش
 لە شارە گەۋرەكان دا، شتىك بۇ گەلانى ئىران نەكراۋە، ئەمەلە كاتىكدايە كە ۋەك
 شارنە فەرەح باسى دەكات بە دەيان ھەزار دۇلارى دەبەخشى بە دەرھىنەرى فىلمە
 بىانيەكان بە تايبەت فەرەنسىيەكان ۋەك دىارى يان ھەندىك جار كە زەرەريان دەكرد
 ۋەك ھاۋكارى پىنى دەدان، ئەۋەش پاست نىە كە بلىن سەرجمە كۆمەلگەى ئىرانى لە
 چەرەسەرى دا ژياۋە، چونكە بە سىروشتى ژيان ھەندىك كەس بە ھۆى كارو پىشەى
 خۇيانەۋە تا پارەيەك دەتۋانن ژيانى خۇيان دابىن بىكەن، ۋە ھەمىشە كەسانىكىش ھەن
 كە لە دەۋرۋەرى بەرپىرسان دا خەرىكى كاسەلىسىن و بە خۇشى پارەۋېرېن، كە كارى
 ئەمانە ھەر ئەشەدو كىردنە بۇ ئاغاكانيان و بەردەۋام خەرىكن پىيان دا ھەلدەدەن،
 ئەۋەش ئاشكرايە كە بەرپىرسان و كاربەدەستانى دەۋلەتتىش لە پەۋشىكى باشدان،
 بەلام ئىمە مەبەستمان لە ژيانى گشتى كۆمەلگە و دەرەۋى شار نشىنەكانە كە لە
 كەمترىن خزمەتگوزارى بېيەش بوون، بىنەمالەى پەھلەۋىش لەباتى ئەۋەى لە بىرى
 خزمەتى ۋلات دا بن، بەگشتى سەرقالى بازىرگانى كىردن و خۇشگوزەرانىەكانى خۇيان
 بوون، تەنەنەت باس لەۋەش دەكرىت كە بازىرگانى كىردن بە مادە سىركەرەكانىشەۋە
 ھەر كارى ئەۋان بوو، ھەرچەندە جارجارىك بە پوكەش و لە ژىر فشارى دەرەۋە و
 ناۋەۋە دا و بۇ چەۋاشە كىردنى خەلك، بانگەشەى پىشكەۋتن و خزمەت كىردنى ۋلاتيان
 دەكرد، بەلام چونكە ۋىست ۋىرادەى لەگەل نەبوو، سەرجمەيان بى ئەنجام دەمانەۋە،
 دىارتىرىنى ئەۋ بانگەشانەش (شۆپشى سىپى) شا بوو، ئەۋىش بە ئالۋزتر بوونى
 كۆمەلگە كۆتايى ھات، ھەر بۇ خزمەتكىردنى زىاتىرى خەلك ۋەك خۇيان باسىان لىۋە
 دەكرد، چەندىن پىكخراۋى خىرخوازييان دروست كىردبوو كە ئامانجيان ھاۋكارى
 كىردنى خاۋەن پىداۋىستىيە تايبەتەكان و مىندالان و ھەژاران بوو، بەلام تادەھات
 ھەژارى و كەسانى بى لانه لە نىۋ كۆمەلگەدا زىادى دەكرد، ئەم دەزگا خىرخوازيانە
 ۋايان ئى ھاتبوو تەنەنەت ھاۋسەرەكانى (شا) دەزگاي تايبەت بە خۇيان دروست

كردبوو، به لّام ئه‌ی سه‌رچاوه‌ی دارایی ئه‌م پێكخراو و ده‌زگایانه له كوێ وه دابین ده‌كرا...؟، ئه‌مه ئه‌و مه‌ته‌له‌یه كه وه‌لامه‌كه‌ی لای هه‌مووان ئاشكرا بوو.

خۆشگۆزه‌رانی به‌رپرس و ده‌رباریه‌كان و بنه‌ماله‌ی په‌هله‌وی له لایه‌ك و هه‌ژاری و بێ ده‌ره‌تانی خه‌لك له‌لایه‌كه‌ی دیکه‌وه، مه‌ودایه‌كه‌ی زۆری له نیوان شه‌قامی ئێرانی و به‌رپرسه‌ بالاکان دا دروست كردبوو، ئه‌مه‌ش بووبووه هۆی ئه‌وه‌ی كه شه‌قامی‌كه‌ی توپه‌و نه‌یاری به‌رپرس و سه‌له‌ته‌نه‌تی په‌هله‌وی دروست بوو كه به‌رده‌وام چاوه‌ڕێی كاره‌كته‌ریکیان ده‌كرد كه بتوانی‌ت پێشه‌نگییان بكات بۆ پزگار بوون له‌و په‌هوشه‌ی كه تی‌ی كه‌وتبوون، بۆیه ده‌توانین ئاماژه به‌ دوو هه‌ول‌ی كوشتنی (شا) و هه‌ردوو بزوتنه‌وه‌كه‌ی (د. موسه‌دهق و ئایه‌تولّا خومه‌ینی) بكه‌ین، كه له هه‌ردوو بزوتنه‌وه‌كه‌دا (شا) ناچار كرا كه له ولّات هه‌لبێت، جاری یه‌كه‌م به‌ هاوكاری ولّاته بیانیه‌كان به‌ تایبەت ئه‌مریکا و به‌ریتانیایه‌ توانی بگه‌ڕێته وه و سه‌له‌ته‌نه‌تی ئێران بگه‌ڕێته وه ده‌ست، به‌لّام له جاری دووهم دا نه‌ك له ئێران پێگه‌ی نه‌بوو، به‌لكو به‌ زه‌حمه‌ت توانی له‌سه‌ر ئه‌م زه‌ویه فراوانه‌دا شوینی‌كه‌ی ده‌ست بكه‌وی‌ت تا تیایدا به‌مری‌ت.

میژووی هاوچه‌رخ‌ی ئێران به‌ تایبەتی سه‌رده‌می دووهمی په‌هله‌وی كه ناوه‌پۆکی ئه‌م كتیبه‌ پێك ده‌هینی‌ت، میژوویه‌كه‌ی پڕ له پوداو و په‌ند و ئامۆزگاریی یه‌، وه به‌هۆی پێگه‌ی گه‌رنگی جوگرافی ئه‌و ولّاته‌شه‌وه كاریگه‌ری هه‌بووه له سه‌ر ولّاتانی دیکه، ته‌نانه‌ت هه‌ندێك له پسیپۆپان شوپشی گه‌لانی ئێران له سال‌ی (١٩٧٩) دا به‌ رێبه‌رایه‌تی (ئایه‌تولّا خومه‌ینی) و كو‌تایی هێنان به‌ پزیمی (٢٥٠٠) ساله‌ی شاهنشایی له ئێران دا، به‌ ئیلهام به‌خشی شوپشه‌كانی ئه‌م دوا‌یی‌ه‌ی ولّاتانی عه‌ره‌بی كه به‌ به‌هاری عه‌ره‌بی ناسراوه، ده‌زانن، كه سه‌رجه‌میان په‌ند و ئامۆزگارین بۆ ئه‌و سه‌ركردانه‌ی كه بیانه‌وی‌ت وه‌ك ئه‌وان بكه‌ن، چونكه میژوو هه‌میشه ئاماده‌یه له كات و شوینی جیاوازا دا خۆی دووباره بكاته‌وه و ده‌سه‌لّاته سته‌مكارو میراتیه‌كان كو‌تایی پی‌ به‌ینی‌ت.

مه‌حمود طلوعی نوسه‌ری ئه‌م كتیبه‌ به‌هۆی ئه‌وه‌ی كه خۆی كه‌سی‌كه‌ی پوژنامه‌نوس بووه و له كاتی نوسینی ئه‌م كتیبه‌دا نزیکه‌ی (٤٠) سال ئه‌زمونی كاری پوژنامه‌نوسی هه‌بووه چه‌ندین به‌ره‌می له باره‌ی میژووی هاوچه‌رخ‌ی ئێرانه‌وه

نوسيووه و چەندىنىشى وەرگىپراوتە سەر زمانى فارسى و ئاشنايى لەگەل زۆرىك لە بەرپرسان دا ھەبوو و خوشى لەو سەردەمى پوداوەکان دا بوو، زياتر پوداوەکانىشى لە نزىكتىنى كەسەكانى نىو پوداوەكەو وەرگرتوو و پاشان بۆچوونى كەسانى دىكەشنى خستوووتە پوو، ئەمجا بۆخوشى بۆچوونى خۆى لە بارەيەو دەرپرپوو، بۆيە كتيبەكەى بە يەككە لە سەرچاوە گرنەكانى مېژووى ھاوچەرخى ئىران (سەردەمى دووھى پەهلەوى) دادەنریت، ئەمەش واى كرد كە وەرگىپ لە كاتى خويندەنەوھى ئەم كتيبەدا بېريار بدات ئەگەر خوداى گەورە مۆلەتى پى بېخشیت وەرگىپریتە سەر زمانى شىرىنى كوردى.

لە بنەرەت دا ناوئىشانى ئەم كتيبە بە زمانى فارسى بریتىيە لە (پدر و پسر، ناگفتھای از زندگى و روزگار پهلويها / باوك و كوچ، نهننى گەلەك لە ژيان و پۆژگارى پەهلەويەكان)، كە باس لە ھەردوو سەردەمى پەهلەوى دەكات، واتە سەردەمى (پەزاشا و محەمەدپەزاشا)، بەلام بەھۆى ئەوھى كە پيشتەر وەرگىپر كتيبيكى دىكەى بە نىوى (پەزاشاى پەهلەوى) وەرگىپراو و خراوتە بەر دىدى خوينەرەن، لە ئىستادا واى بە باش زانى كە بەشى دووھى ئەم كتيبە واتە سەردەمى (محەمەد پەزاشا) وەرگىپریت، انشالە ئەگەر خوداى گەورە مۆلەت بدات لە كاتىكى دىكە دا كار لەسەر بەشەكەى دىكەشى دەكریت.

لەلایەكى دىكەشەو بەھۆى ئەوھى كە نووسەرى كتيبەكە كەسىكى ئىرانىيە، زۆربەى بەروارى پوداوەكانى بە پۆژ ژمىرى ھەتاوى ديارى كردوو، كە گۆپىنيان بۆ سالى زاینى كارىكى ئاسان نىيە، بۆيە لىرەدا بە باشمان زانى كە ناوى مانگاكانى سالى ئىرانى بخەينە بەر دىدى خوينەرەن، مانگەكان بە پىنى وەرزەكانى سال بریتىن لە: (۱- وەرزی بەھار: (فەروردین، ئۆردیبەھەشت، خرداد). ب- وەرزی ھاوین: (تیر، مۆرداد، شەھریور). ج- ورزی پاییز: (مبەر، تابان، ئازەر). د- وەرزی زستان: (دەى، بەھمەن، ئەسفەند).

وھەرودھا نووسەر لەگەل ناو ھىنانى زۆرىك لە كەسايەتيەكان دا پلە سەربازيەكەشى لەگەل دا بەكار ھىناو، ھەربۆيە وا بە باش زانرا كە پلە سەربازيەكان وە خۆى بنوسرىنەو، وەك: سەرگورد، سەرھەنگ، سپەھبەد، تيمسار... ھتد.

جیڳای خوښه تی لیږده دا وهرگيږ ټامارڅه به وړه بکات که هیچ کاریک بی هله و که م
و کوږی نییه، خوښه ږی به پږیش له وړه دلنیا دهکاته وړه که هر هله یه کرایت به
دهستی نه نقه ست نه بووه، لیږدنیس هه میسه لای گه وړه کانه، له هه مان کاتیشدا
داوا له خوښه ږی به ږز دهکات که ده توانن له هر که م و کوږییه ک ټاگادارمان بکه نه وړه
بو ټه وړی له چاپه کانی دواتر دا په چاوی تیښینه کانیان بکریټ.
له کوټایشدا به پیوښتی ده زانم سوپاسی سرجه م ټه و به پږیزانه بکه م که ټه گهر
به وشه یه کیش بیټ له پیشکه شکر دنی هاوکاری، که مته رخه مییان نه کردووه.
هاوکاری و به ره که تی ته مهن له یه زدانی مه زنه وړیه.....

ټهرکان ټه حمده جاف

۲۰۱۲ / ۶ / ۸

هه له بجه ی شهید

پیشہ کی نووسہر:

حز و نارہزوی خەلک بۆ شارەزا بوون لە میژووی هاوچەرخى ئێران، بە تاییبەتی ئەوەی لە سەردەمی سەلتەنەتی پەهلەوی دا بە سەر ئێران دا ھاتوو، لەم سالانەى دوايیدا بووئە ھۆى چاپکردنى چەندین کتیب و توێژینەو لەم زەمینەییەى میژووی ئێران، کە بەشیکی زۆریان بەنرخ و گرنگ، بەلام بەو پەرى داخەو ھەندیکیشیان ئەفسانای و گومراکەرن، ھەندیک لە ناوەندە شوپشگێریەکان و دامەزراوە فرەھەنگیە لیکۆلینەو ھەییەکان کە بەلگەنامەى گرنگ و بپروا پیکراویان لەبەر دەست دایە، بە بلاو کردنەو ھۆى ئەو بەلگەنامانە لە بوارە جۆراوجۆرەکان دا، ھاوکارییەکی گەورەیان کردوو بۆ پونکردنەو ھۆى لایەنە تاریک و ھەستیار و ناپونەکانى میژووی ولاتەکەمان، کە بە ھۆى سروشتى خۆى خوینەرى دیاریکراوى خۆى ھەییە، بەلام ئەو توێژینەوانەى کە لەم زەمینەییەدا بەسود وەرگرتن لە سەرچاوە جۆراوجۆرەکانى ناو خۆو دەرەو ھەنجام دەدرین، و ھەرگیزانی ئەو توێژینەو بەنرخانەى کە دەربارەى میژووی هاوچەرخى ئێران لە دەرەو ولات کراون، بە دنیایییەو ھۆینەرى زیاتر بەرەو خۆى کەمەنکیش دەکات.

بەلام لەگەڵ ئەو بەرھەمە بە نرخیانەى کە ناماژەیان بۆ کرا، لەم سالانەى دوايى دا چەند کتیبیک بە شیوہى ئەفسانەو پۆمان، بەلام وەک سەرچاوەییەکی میژووی بلاو کراونەتەو، کە ھەرچەندە پێدەچیت بۆ خوینەر سەرنج راکیش و سەرگەرم کەربیت، بەلام پەرن لە ھەلەى میژووی و گومراکەرانە، نوسەرانى ئەم بەرھەمانە، ئەگەر بەرھەمەکانى خۆیان بە ناوى پۆمانى میژوویى بلاو بکردایەتەو کیشەى نەبوو، بەلام کیشەى کارەکە لەو ھەدایە کە ئەم نوسینانە لە شیوہى بەلگەنامەى میژوویى دا خراونەتە بەر دیدی خوینەرەن، لە کاتیکدا کە بە پێچەوانەى بەرھەمى میژوویى لەم نوسینانەدا سەرچاوەى گرنگ و باوہر پیکراو بەدى ناکریت، نوسەر مۆلەت بە خۆى دەدات پوداوە میژوویییەکان یان تەنانەت ئەو بابەتانەى کە لە کەسیکەو ھەری

دەگىرىت، بە بى ئامازە دان بە سەرچاۋەى ئەو نوسىنەى كە دەىخاتە سەر پوپەرى
كتىبەكان و خوینەرىش ھىچ چارەىەكى جگە لە ۋەرگرتنى ئەو بابەتەنە، نىيە.

چەندىن نمونەى دىكە لەم جۆرە (بەرھەمى مېژوۋىى) كۆكردنەۋە و
تىكەلكردنى بەرھەمى كەسانى دىكەىە، ئەۋىش بە شىۋەىەكى سادە و بە بى پەچاۋ
كردنى پېش و دواخستنى كاتى پوداۋەكان و بەستەنەۋەى بابەتەكان پىكەۋە، بە ۋتەى
ئاغای (كەرىم ئىمامى)، نوسەر دەبىت ئەو شىۋە نوسىنەنە بە (تىپروانىنى مېژوۋىى بە
مۇنتازىكراۋى) ناۋ بېرىن، لەم شىۋە كىتبەنەدا پەچاۋى زاراۋە مېژوۋىەكان و راست و
چەۋتى ئەو بابەتەنەى كە ۋەردەگىردىن و پەسەنەىەتى ئەو سەرچاۋەنەى كە سودىان
لى ۋەردەگىرىت، ناكىرىت، بابەتەكان زىاتر لە پۇژنامە ۋوڭقارەكانى پابردوۋە رەگىراۋن،
كە ھىچكامىان ۋەك بەلگەنامەى مېژوۋىى باۋەر پىكراۋ نىن، لە يەككە لەم جۆرە
كىتبەنەدا بىنىم كە تەنەت دىپرى يەكەم دەربارەى مېژوۋىى لەداىك بوۋنى پالەۋانى
كتىبەكە بە ھەلە نوسرابوۋ.

دەبىت ئەۋەش بلىم كە ئەم ھەلەنە لە نوسىنى پوداۋە مېژوۋىيەكان دا يان
شىكردنەۋەى پوداۋەكانى مېژوۋىى ھاۋچەرخى ئىران، تايبەت نىە بە نوسەرە
ئىرانىەكانەۋە، بەداخەۋە لە لە نىۋ خەلكى ئىمەدا ئەو بۇچوۋنە ھەلەىە برەۋى
سەندوۋە كە ھەر شتىك نوسەر و تويزەرە بىانىەكان دەربارەى پوداۋەكانى ئىران
دەىنوسن، راستە و شىۋاۋى پىشت پى بەستەنە، ھەر بۇيە بەرھەمى نوسەرە بىانىەكان
دەربارەى ئىران، ھەرچەندە پوكەش و دوزمنكارانەش بىت، ۋەردەگىردىتە سەر
زمانى فارسى و بلاۋ دەكرىتەۋە، لە كاتىكدا كە ھەندىك لەم نوسىنەنە ھەرگىز شىۋاۋى
ۋەرگىپران نىن، ۋە زۇرىكى دىكەيان ھەلەى ۋەھى تىداىە كە ئەگەر لە پىشەكى يان
پەراۋىز دا، بابەتەكە پون نەكرىتەۋە دەبىتە ھۆى سەرلىشىۋانى خوینەر، تەنەت
نوسەر و لىكۆلەرەنى دىارى ۋەك (پىچارد كاتم) و (جىمىزىل)ىش كە خۇيان بە شارەزا
دەزانن لە كاروبارى ئىران دا، لە شىكردنەۋەى پوداۋەكانى ئىران دا دوچارى چەندىن
ھەلەى جۇراۋجۇر بوۋن، لەسەرۋەندى شۇپشى ئىران دا بە پىش بىنىە ھەلەكانى
خۇيان دەربارەى پىشەتەكانى ئەم شۇپشە سەريان لە بەرپرسانى دەۋلەتى ئەمريكا
شىۋانە، چ جاي نوسەرە خەيال بلاۋەكانى ۋەك (مەمەد خەسەنەىن ھەيكەل)ى

نوسه‌ری میسری، که نوسینه‌کانی دهرباره‌ی ئێران لێوان لێوه له ده‌قی میژووی هه‌له که به‌ به‌روای به‌نده هه‌رگیز شیاوی وه‌رگیران نین بۆ سه‌ر زمانی فارسی.

به‌ به‌روای نوسه‌ر، له وه‌رگیرانی به‌ره‌می نوسه‌ره بیانیه‌کان دا بۆ سه‌ر زمانی فارسی، به‌ تایبەت دهرباره‌ی به‌پرسان و دیبلوماتکاره بیانیه‌کان که یادداشتی کاره‌کانی خۆیانیان به‌ شیوه‌یه‌کی نازادانه نووسیوه، ناساندنی که‌سه‌که (نوسه‌ره‌که) و نامانج و مه‌به‌سته‌کانی له نوسینی بابەته‌که‌ی و هه‌روه‌ها خستنه‌ پووی هه‌له و داوه‌رییه‌ ناپاراسته‌کانی ئه‌و نوسه‌ره، کاریکی پێیوسته، له‌جۆری ئه‌م کتێبانە که له‌م دواییانه‌دا بلاو کراوه‌ته‌وه و له نوسینی ئه‌م کتێبه‌ش دا سودی ئی وه‌رگیراوه، کتێبی (نامه‌هایی از تهران / نامه‌گه‌لیک له تاران‌وه)یه که به‌ نێونیشانی (نامه‌های خصوصی و گزارشهای محرمانه سر ریدر بولارد سفیر کبیر انگلستان در تهران / نامه تایبەتی و راپۆرتە نه‌تییه‌کانی سر ریدر بولارد ی بالۆیزی به‌رتانیا له تاران) بلاو کراوه‌ته‌وه، که له لایه‌ن ئاغای (غولامحسین میرزا صالح)‌وه وه‌رگیردراوه بۆ سه‌ر زمانی فارسی، ئه‌و کتێبه له پوانگه‌ی ئاشکرا کردنی سیاسه‌تی پۆژانه‌ی به‌رتانیا له ئێران دا بایه‌خیک‌ی گه‌وره‌ی هه‌یه و شیاوی پشت پێ به‌ستنه، به‌لام ده‌بوو که ئاغای (غولامحسین)ی به‌رپزیش پێشه‌کیه‌کی بۆ ئه‌م کتێبه بنوسیایه و تیایدا ئه‌م بالۆیزه نه‌فهره‌تی و خراپه‌کاره‌ی به‌رتانیای له ئێران دا، به‌ نوسه‌ران و خوینه‌رانی ئێرانی بناساندایه، له کاتیکدا که (چه‌رچل)ی سه‌روک وه‌زیرانی به‌رتانیاش به‌و هه‌موو دوژمنکاریانه‌ی که به‌رامبه‌ر به‌ ئێران هه‌یبوو، دهرباره‌ی ئه‌و ده‌نووسیت: (سر ریدر بولارد کینه‌ی به‌رامبه‌ر به‌ هه‌موو ئێرانیه‌کان هه‌یه، که به‌ دُنیا‌یی‌ه‌وه زیان به‌ لێهاتوویی خۆی و به‌رژه‌وه‌ندیه‌کانی ئێمه ده‌گه‌یه‌نیت...)،^۱ بۆ ئه‌وه‌ی ئێرانیه‌کان به‌ نوسینه کیناویه‌کانی ئه‌و به‌رامبه‌ر به‌ ئێران و خه‌لکی ئێران گومرا نه‌بن و هه‌له‌خه‌له‌تێن.

ئه‌وه‌ی شیاوی باسه هه‌له‌کاری و کینه له دلی به‌رامبه‌ر ئێرانیه‌کان ته‌نها له‌لایه‌ن نوسه‌ره بیانیه‌کانه‌وه نییه، به‌لکو هه‌ندیک له نوسه‌ره‌ئێرانیه‌کانی نیشته‌جیی دهره‌وه‌ش، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی که هه‌ستی ناسیۆنالیستی و ئێرانی بونیان له‌سه‌ریان

^۱ سر ریدر بولارد: نامه‌های خصوصی و گزارشهای محرمانه سر ریدر بولارد: ت، غلامحسین میرزا صالح، انتشارات طرح نو، ص ۴۰۲.

پېښو د هکات، که به ویرژدانه وه دهرباره ی ئیران و پوداوه کانی داوهری بکه و زانیاری هله به خوینهرانی خوین نه دن، راستیه میژوویه کان تیکه له به کینه خوین نه که و سهره و ژوری نه که نه وه، یه کی که له نوسره ئیرانیه کانی دانیشوتوی دهره وه ی ئیران به پیز ئاغای (ئهمیر تاهیری) یه، که له دواين کتیبی دا به نیونیشانی (زندگی ناشناخته شا / ژيانی نه ناسراوی شا) سهرباری دوباره کردنه وه ی هله کانی له نویسی پوداوه میژوویه کانی ئیران دا، عه یبه یه دهرباره ی هندی که بابته ی په یوه ست به میژوویی ئهم چهند ساله ی دوايی ئیرانیشوه هله ی کردوه، بۆ نمونه دنووسیت: کونفرانسی (گوالو پ) به ئاماده بوونی سهرانی حوت ولاته پیشه سازه که ی دنیا به ستر، وه ئامازده ی به وته کانی سهرۆک وه زیرانی (یابان و که نه دا) ش کردوه که به گومانی ئهو له و کونفرانسه دا به شداریان کردوه، ئهمه ش درویه کی ئاشکرایه، له بهر نه وه ی له کونفرانسی (گوالو پ) دا، که به پیزان نه وی به کونفرانسی سالانه ی حوت ولاته پیشه سازه که ی جیهان ناو بردوه، تنه ا به ئاماده بوونی ریه رانی چوار ولات که نه وانیش (ئهمریکا، به ریتانیا، فهرنسا، نه لمانیا) بوون، به ستر وه، ئهم کونفرانسه له گه له گهرمه ی شوړشی ئیران و له سهر بانگیشتی (ژیسکار دستن) ی سهرۆک کوماری ئه وکاتی فهرنسا به ستر و بابته ی سهرکی کونفرانسه که ش پرسه کانی تایبه ت به ولاتی ئیران بوو.

** ** *

کتیبی (پدر و پسر / باوک و کوپ) سهرگوزه شته یه کی به لگه داره له ژيان و دهرانی په هله ویه کان، که نوسر به گه رانه وه بۆ سهرچاوه برپاییکراوه ناوخوی و دهره کیه کان و ئهو زانیاریانه ی له له ماوه ی زیاتر له چل سال کاری پوژنامه نویسی دا کوی کردونه ته وه، دهستی کردوه به نویسن و پیکخستنی ئهم به ره مه، پالنه ری راسته قینه ی نویسنی ئهم کتیبه، بینینی ئهو ئاره زومه ندیه ی خه له بۆ زانیاری په دا کردن دهرباره ی میژووی هاوچه رخی ولاته که مان و بره و سهندنی بازاری ئهو به ره مانه ی که له م باره ی وه دنوسران، که به و نویسنانه ی له رابردودا باسکران نه خاله نادیاره کانی په یوه ست به رابردووی نزیکي ولاته که مان پوون ناکاته وه، به لکو له هندی که لایه نیشوه خوینهر گومرا ده که ن، ههر بویه چاپ کردن و بلاو کردنه وه ی به ره میکی دوکیومینتدار له م کاته دا کاریکی پیویسته.

رهووشی نویسنی ئەم کتیبە، وەك بەرھەمیکی دیکەى نوسەر لەبارەى میژووی هاوچەرخى ئیڕانەو بە ناوینیشانى (داستان انقلاب) لە سالى ۱۹۷۰ دا بڵاو کرایەو، پشت ئەستورە بە گرنگترینى ئەو سەرچاوانەى كە لە ناوخۆ و دەرەو دا لەم یوارەدا نوسراون، وە پێکخستن و پیکەو بەستنى ئەم بابەتانه بە زانیاری و شیکردنەوێکانى خودى خۆمەوێە لە پونکردنەوێ بابەتەکان دا، ئەو سەرچاوانەى كە لەم نویسنەدا سویدیان ئی وەرگیراوە لە کۆتایی کتیبەکەدا ناویان هاتوو، نوسەر لە سەرچەم بابەتەکان دا هەولێ داوێ پشت بە گرنگترین و بپرواییکراترینى ئەو سەرچاوانە ببەستیت.

هەر بەو شیوەیەى كە پیشتر ناماژەى بۆ کرا، دەربارەى میژووی هاوچەرخى ئیڕان و بە تایبەتى باسەکانى نیو ئەم کتیبە، بابەتگەلیكى زۆر بڵاو کراونەتەو، بەلام ئەوێ كە لەم کتیبەدا دەخړیتە بەر دیدى خوینەران، پریەتى لە سەدان بابەتى نوێ و نەوتراو، كە هەندیکیان زانیاری و شیکردنەوێ تایبەتى خودى نوسەر، كە بۆ یەكەمین جارە دەخړیتە سەر پوپەرى بڵاوکراوەکان و هەندیکیش وەرگیرانە كە لە سەرچاوە بپرواییکراوە بیانیەکانەو وەرگیراوە، كە ئەوانیش بۆ یەكەمین جارە لە ئیڕان دا بڵاو دەکړینەو، لە باسى پوداوەکانى سەردەمى پەهلەوێ، كە نزیکەى شەست سال لە میژووی هاوچەرخى ئیڕان دەگړیت، وە هەرەها بۆ دورکەوتنەو لە زۆر دريژەپیدانى بابەتەکان، بەندە خۆم بواردوو لە نویسنی هەندیک لەو بابەت و پوداوانەى كە لە پوی گرنگیەو لە پلەى دووم دان، بەلام هیچ پوداویكى گرنگ لە پینوسەكەم جی نەماو، ئەو پوداوانەى كە تایبەتە بە پوداوەکانى سەلتەنەتى پەهلەوێ و زۆر لە سەردەمى ئیمەوێ نزیکە، خودى نوسەر لە کتیبى (داستان انقلاب) دا بە تیروتەسەلى باسى لیوێ کردوو و لیڕەدا پوخته کراوەتەو، هەولێ نوسەر لەم بەشەشدا بە شیوەیەك بوو كە لە نیو باسکردنى گشتى ئەو پوداوانەى كە لە کۆتاییەکانى سەلتەنەتى پەهلەوێ دا لە ئیڕان پویان داو، بابەتى نوێ و نەوتراو بخړیتە بەر دیدى خوینەران.

هەندیک لە هاوپییان، کاتیك لەمەبەستى من بۆ نویسنی وەها کتیبیک ئاگادار بوون، وتیان: ئەمڕۆ کاتى نویسنی ئەم کتیبە نیە، لەبەر ئەوێ لە وەها رهوشیکدا هەرگیز ناتوانریت داوهرییهكى راست و دروست و بیلایه نانه دەربارەى کارو کردەوێ

پەهلەۋىيەكان بىكرىت، كاتى نوسىنى كىتېبى (داستان انقلاب) يىش ھەندىك بۇچوونى لەم بابەتەم لەلايەن ھەندىك لە دۇستانمەۋە پىگەيشت، بەلام ۋەلامى من بۇ ئەۋ كەسانەى كە بەۋ جۇرە داۋەرى دەكەن ئەۋەيە كە: ئەگەر نوسەرىكى ۋلاتانى جىھانى سى دانىشىت و چاۋەپوانى ھەل و مەرجىك بىبىت كە بتوانىت تەۋاى پاستىيەكان بلىت، لەۋانەيە ھەرگىز نەگات بە نوسىنى ھىچ شتىك، لىرەشدا ئەۋ رستەيەى كە لە پىشەكى كىتېبى (داستان انقلاب) دا نوسىۋە، دۋوبارەى دەكەمەۋە: (بەبۇچوونى من پەيامى نوسەر ئەۋەيە كە لە ھەموو ھەل و مەرجىك دا، ئەۋەى كە دەتوانىت دەيىت بىنوسىت، بەمەرجى ئەۋەى كە پاستىيەكان نەشارىتەۋە...).

ئەۋ كەسانەى كە كىتېبى (داستان انقلاب) يان خويندۋەتەۋە دانيان بەۋەدا ناۋە كە جگە لە پاستىيەكان ھىچ شتىكى دىكە نەنوسراۋە، نوسەر بەۋ پەرى توانايەۋە ھەۋلى داۋە كە لە نوسىنى ئەم كىتېبەش دا لە شەقامى پاستى لانەدات و جگە لە پاستىيەكان ھىچ شتىك بە پىنوسەكەى نەنوسرىت، لەگەل ئەۋەش دا دەگونجىت ھەندىك رستە يان ھەندىك بابەت نوسرايىت كە لە بەرژەۋەندى يان زىانى كەسىك يان زياتر خۇى بنوئىت، نوسەر جگە لەۋ بابەتانەى كە لە كەسىك يان سەرچاۋەيەكى دىكەۋە ۋەرىگرتۋە كە پاست و دروستىيەكەى لە ئۇبالى ئەۋان دايە، (ھەرچەندە نوسەر ھەۋلى تەۋاۋى داۋە لەۋ بابەتانەش دا پاست و دروست ترين يان ھەلېژىرىت...) لە پاستى و دروستى بابەتەكان دلىيايە، بەلام خۇم بە كەسىكى بى ھەلە نازانم و ئەگەر خوينەران لە كاتى خويندەۋەى كىتېبەكەدا پوبەپوى ھەلەيەك يان چەند ھەلەيەك بوۋەۋە، يان پونكرنەۋەى زياترى ھەندىك بابەتيان بە پىۋىست دەزانى، بەۋ پەرى خۇشخالىيەۋە لە چاپەكانى دواتر دا پەچاۋى پونكرنەۋەكانيان دەكرىت، تەنھا داۋاى نوسەرىش لەۋ خوينەرە بەرېزانەى كە لەم بارەيەۋە سەربەرزمان دەكەن ئەۋەيە، كە لە پونكرنەۋە و چاكسازى داۋاكارىەكانى خۇيان دا ئاماژە بە سەرچاۋەى زانىيارىەكانى خۇيان بكن، بۇ ئەۋەى لە كاتى چاك كردن و پونكرنەۋەكان دا ئاماژە بە سەرچاۋەى ديارىكراۋ بكرىت.

لەگەل ئەم پىشەكەيەدا، پىش خويندەۋەى ئەم كىتېبە، ۋەبىر ھىنانەۋەى چەند خالىك بە پىۋىست دەزانم:

۱- ئەو سەرچاۋە بياننامەى كە بۇ نوسىنى ئەم كىتەبە سودى ئى ۋەرگىراۋە، ناۋىشانى تەۋاۋى لە كۇتايى كىتەبەكەدا نوسراۋە، لە ھەموان زىاتر كىتەبى نوسەرىكى فەرەنسە بە نىۋى (ژراۋ دو وىليە / Gerard De Villiers) دەربارەى ژيانى (شا)، سودى ئى ۋەرگىراۋە، جىگاي ۋەبىر ھىنانەۋەىە كە نوسەرى ئەو كىتەبەى كە لە سالى ۱۹۷۵ دا لە پارىس بە ناۋىشانى (صعود مقاومت ناپذير محمد رضا شاه)^۱ چاپ و بلاۋ كراۋەتەۋە، يەككە لە نوسەرە ديارەكانى فەرەنسا كە لە لوتكەى دەسلەت و ھىزى شا دا بۇ نوسىنى كىتەبىك دەربارەى پەھلەۋىەكان (باوك و كوپ / رەزا شا و محەمەد رەزا شا) دەۋەتى ئىران كرا، دواى ماۋەىەك مانەۋەى و پىشۋازى لىكردنى شاھانەىى لە تاران و دەستكەۋتنى سەرجم سەرچاۋەكان و ئەنجام دانى چەندىن چاۋ پىكەۋتن لەگەل شا و بەرپرسە دەۋلەتەكان و دەربارىەكان، گەپرايەۋە بۇ پارىس، بەلام ئەو كىتەبەى كە بە پىنوسى ئەم نوسەرە فەرەنسە دەربارەى شا و بنەمالەى سەلتەنەتى بلاۋكرايەۋە، ھاتنە ناۋەۋەى بۇ ئىران لە پىژمى پابردودا ياساغ كرا، لەبەر ئەۋەى ئەو بابەتانەى كە دەربارەى ژيانى تايبەتى شا و گەندەلى دەربارىەكان لەم كىتەبە دا نوسرابوو، بابەتەگونجاۋەكانى دىكەى كىتەبەكەى خىستبۋىە ژىر كاريگەرى خۋىەۋە، بەندە لە سەرەتاي بلاۋ بوۋنەۋەى ئەم كىتەبەدا لە پارىس دانەيەكم كىرى و لاي ھاۋپىيەكم بە ئەمانەت دام نا، ئىستا دواى تىپەپىنى نىزىكەى ھەژدە سال تۋانىم سود لە بابەتەكانى ئەو كىتەبە ۋەربىگرم، ئەو سەرچاۋە بياننامەى دىكە، كە لە سەرچاۋەكانى دىكە زىاتر سودى ئى ۋەرگىراۋە، دەبىت نامازە بە ھەندىكىان بكەين (اندیشە ھاى يك پادشا / ئەندیشەكانى پادشاىەك)^۲، كە كۆمەلە چاۋپىكەۋتنىكى (كارانجىاى) پۇژنامە نوسى ھىندىيە لەگەل (حەمەرەزا شا) دا ئەنجامى داۋە، (ھەمە سقۇط مى كىند / ھەموان دەرپوخىن)^۳ لە نوسىنى (گارى سىك)ى

¹ Lirresistible Ascension De Mohammad Raza Shah d, Iran. Poln, Paris. 1975.

² Karanjina. R. K. The Mind of a Monarch. London. Allen and Unwin. 1977.

³ Sick, Gary: All Fall Down. Penguin Books. London 1986.

ئەندامى پېشۋى ئەنجومەنى ئاسايشى نەتەۋەيى ئەمىرىكا، (بحران / قەيران)^۱ لە نوسىنى (ھاملتۇن جۆردن)ى سەرۋكى گاردى كۆشكى سېى لە سەردەمى سەرۋكايەتى (كارتەر) دا، ۋە چاپى ئىنگلىزى كىتېبى (خاھرات ثرىا / ياداشتەكانى سورەيىيا) بە سەرچاۋە سەرەكى بەشى تايبەت بە ھەوت سالى ژيانى ئەۋ لە دەربارى پەھلەۋى دا دادەنرېت.

۲- لە بەشىكى زۆرى سەرچاۋە ناوخۆى و بىانيەكان دا كە دەربارى پەھلەۋىيەكان و سەردەمى پەھلەۋى بلاۋ كراۋەتەۋە، ھەلە گەلېك بەرچاۋ دەكەۋىت، ھەربۇيە نوسەر خۆى بۈاردۈۋە لە ۋەرگرتنى ئەۋ بابەتەنى كە ھەلەيە، بۇ ئەۋەى جارىكى دىكە ھەلەكان دۈوبارە نەبنەۋە، ۋە لەۋ بابەتەنەشى كە لە پاست و دروستىيەكەى دۇنيا نە بوۋە، بەۋپەرى بە ئاگايىيەۋە لەۋ كىتېبانە ۋەرگىراۋن، لە ھەندىك لەۋ سەرچاۋانەشى كە لە بەرپەرسانى پۇئىمەۋە بەجى ماۋە و بە مەبەستى بەرگىرى كىردن لە خۇيان نوسىۋىيانە و زياتر ۋتەى كەسانىكە كە ناتۋانن بەرگىرى لە خۇيان بىكەن، ھەرگىز سوديان ئى ۋەر نەگىراۋە.

۳- ۋەرگىرپەران و ۋەرگرتنى ھەندىك لە سەرچاۋە يەكەمىنەكان، ۋەك بەلگەنامە نەينىيەكانى ۋەزارەتى دەرۋەى ئەمىرىكا دەربارى پۈداۋەكانى ئازەربايجان كە بۇ يەكەم جارە لە ئىران دا بلاۋ دەكرېتەۋە، يان ئەۋەى كە لە زمانى خودى (شا) ۋە دەربارى پۈداۋەكانى ژيانى ئەۋە ۋە ۋەرگىراۋە، ھۆكارى بېۋا بوون پىشت راستكردنەۋەى ئەۋ بابەتەنە نىيە لەلەين خودى نوسەرەۋە، بەلكۈ لەۋ بابەتەنەيە كە دەبىت بە ئاگايىيەۋە باس بىكرېن و لە پىشتەرەۋە بەرچاۋ پۈنى دراۋە.

۴- لە بارەى ئەۋ بابەتەنەى كە لە سەرچاۋە فارسىيەكان دا ۋەرگىراۋن، لە پۈى لەبەرچاۋ گرتنى ئەمانەت پارىزىيەۋە، گۇپانكارى لە دەقەكان دا نەكراۋە، ھەربۇيە نەگەر لە پۈى رېزىمانى يان چۇنىيەتى نوسىنى بابەتەكە ھەلە ھەبىت، ئەۋا لە دەقە راستەقىنەكەيدا ھەر بەۋ شىۋەيە بوۋە ۋە ھەلە لە نووسەرەۋە نىيە.

1 Jordan, Hamilton: Crisis. The Last Year of the Carter Presidency. New York. 1982.

۵- له باسی پوداوه‌کانی ژيان و سهرده‌می په‌هله‌ویه‌کان، سهرنجی نووسهر زیاتر له سهر پوداوه سیاسیه‌کان چۆنیه‌تی فرمان‌پره‌وایی کردنیان و په‌یوه‌ندی (باوک و کوپ) بووه له‌گه‌ل هیزه بیانیه‌کان دا، له‌گه‌ل نه‌مانه‌ش دا بابه‌تی تایبته له‌بارهی ژيانی تایبته‌تی په‌هله‌ویه‌کان پشت گوږ نه‌خراوه و له به‌شه‌کانی په‌یوه‌ست به هاوسهره‌کانیانه‌وه بابه‌تی نوی و نه‌وتراو خراوته‌پوو.

۶- وهرگرتنی بابه‌ت‌گه‌لیک له نویسینه‌کانی (په‌زاشا یان محمده‌د په‌زاشا) له هه‌ندیک شوین دا پیویست بووه، نه‌مه‌ش به واتای به‌پراست زانین و پشت پراست‌کردنه‌وه نویسینه‌کان یان بانگه‌شه‌کانی (باوک و کوپ) نییه، خویندهران له‌وه تیده‌گه‌ن که به‌یان نامه و وته پر‌گروفره‌کانی په‌زاشا، نویسینی خودی نه‌و نیین، له‌به‌ر نه‌وه هیچ‌کس لاری له نه‌خویندنه‌واری یان کهم خویندنه‌واری په‌زاشا نییه، هه‌ربویه نمونه‌ی ده‌ست نوسه‌کانی نه‌و هه‌له‌ی ناشکرای رینوسی تیدایه، له‌وانه‌یه نیوه‌پړوکی نه‌و به‌یان نامه و نویسینه‌وه له‌لایه‌ن خوویه‌وه ناماده کرابیت، به‌لام که‌سانی دیکه نویسیبیتیا‌نه‌وه، وه‌ک ده‌قی به‌یان‌نامه و وتار و سهرجه‌م نویسینه‌کانی په‌زاشا له (سفرنامه خوزستان / سه‌فرنامه‌ی خوزستان) دا، خه‌لکانی دیکه (به‌زوری ده‌بیر نه‌عزم (به‌هرامی)) بوی نویسیووه، پیده‌چیت نویسینه‌کانی (محمده‌د په‌زاشا) یش پاپورتی نه‌و بیت به‌لام که‌سانی دیکه بویان نویسیبیت.

۷- هه‌ندیک له پودوه‌گرنگه‌کانی په‌یوه‌ست به سهرده‌می ژيان و سه‌لته‌نه‌تی په‌هله‌وی، به شاراوه‌یی ماوه‌ته‌وه و بریاری یه‌کلاکه‌روه ده‌رباره‌وی نه‌و پوداوانه هه‌رگیز گونجاو نیه، له نمونه‌ی نه‌و پوداوانه له سهرده‌می په‌زاشا دا پوداوی (تیمورتاش) و پیلانی کوده‌تاکه‌ی سهره‌نگ (پولادین) ه، که له هه‌ر بابه‌تیکیان دا گه‌پاوینه‌ته‌وه بۆ باورپیکراوترین سهرچاوه و له گوږه‌نیگای جیاوازه‌وه و له پوانگه‌ی چاودیرانی ناگادار و نزیک له پوداوه‌که‌وه به دوا‌د‌اچونی بۆ کراوه، له پوداوه شاراوه‌کانی سهرده‌می سه‌لته‌نه‌تی (محمده‌د په‌زاشا) یش که به شاراوه‌یی ماوه‌ته‌وه، ده‌توانین نامارّه به دوو هه‌ولی کوشتنی خودی حه‌مه‌په‌زا شا به‌دین له سالانی (۱۳۲۷، ۱۳۴۴) هه‌تاوی، وه هه‌روه‌ها دوو پیلانی کوده‌تا له‌لایه‌ن سپه‌ه‌بد (په‌زم نارا) له سالی (۱۳۲۹) هه‌تاوی و نه‌رته‌شبه‌ند (خاته‌می) له سالی (۱۳۵۴) هه‌تاوی بکه‌ین، نه‌وه‌ی که له‌م کتیبه‌دا به پشت به‌ستن به سهرچاوه ناوخویی و بیانیه‌کان ده‌رباره‌ی

ئەم پوداوانە نوسراو، تا پادەيەكى باش ھاوکاری پەواندەو و ئاشكرا كردنى لايەنە شاراوەكانى ئەو پوداوانە دەكات.

۸- خوينەرانى بەرپز سەرنجى ئەو ەيان داو ە ئەم كتيبە زياتر (ژيان نامە) يە ئەك (كارنامە) و باسكردنى ەموو ئەو كارانەى كە لە سەردەمى سەلتەنەتى پەهلەوى دا لە ئيران دا ئەنجام دراو، كە ئەو بابەتە خوى دەتوانيت ببيتە كتيبيكى سەربەخو، سەربارى ئەوى زۆريك لەو كارە بە پوكەش بەسود و باشانەش كە لە سەردەمى پەهلەوى دا ەنگاويان بۆ ەلەينرا، لە ئيستادا لە ژيەر پرسياردان و ناتوانيت بە پاست و دروستى لە بارەيانەو داوهرى بكریت، تەنانەت گەورەترين كارى ئاوەدانكارى سەردەمى (پەزاشا) واتە دروستكردنى ريگاي ئاسنى سەرانسەرى ئيران، لەلایەن ەنديك لە پياوەناودار و بەرجەستەكانى ئيرانەو ەك (د. موسەدەق) بە خيانەت و ناپاكى ەژماريان كردو، وە داگير كردنى ئيران لە جەنگى دووهمى جيهانى دا بە دەرەنجامى دروستكردنى ئەم پرۆژە ستراتيجيە دەزانن، گەورەترين شانازى (حەمەزاشا)يش، ئەنجام دانى (شۆپشى سپى) بوو، كە ئەویش ئەمپۆ لە ژيەر پرسياردايەو داوهرى لە بارەى (چاك يان خراپ)ى ئەو كارە دەبيت بسپيريت بە ميژوو، پيودانگى داوهرى كردنى ميژووش دەرەنجامى كارەكەيە و نيهتى كەسەكە و نەگونجاندنى كاتى ئەنجام دانى كارەكە، ناتوانيت ەلەى كەسەكە و پاكيشانى گەل بەرەو گيژاوى تياچوون قەرەبو بكاتەو.

۹- نوسەر لە كاتى دەربرينى بۆچونيكى باش يان خراپ دەربارەى ەركەسايەتى و پياويكى دەولەت كە لەم كتيبەدا ناوى ەاتوو، ەيچ دەمارگيريەكى نيه، ئەو بۆچونانەش بە پيى ئەو زانيارى و بەلكەنامانەيە كە لەبەردەستى نوسەردان، وە ئەگەريش خوينەران زانيارى و بەلگەى بەهيزتريان بۆ پەت كردنەوى ئەو بۆچونانە ەيە، ئەوا بەبى ەيچ جۆرە دەمارگيريەك لە چاپەكانى دواتر دا بۆچوونەكان پيچەوانە دەكەينەو، لەبەر ئەو تەنھا ئامانچ پونكردنەوى لايەنە تاريك و شاراوەكانى ميژووى ەوچەرخى ئيران، بۆ نمونە تويژينەوەكانى نوسەر لە بارەى (قەوام سەلتەنە)و ەشتانينكى تيداىە كە ئەو پيچەوانەى ئەو شتانە ناوبانگى دەرکردو، لە پرسى ئازەر بايجان دا مەبەستى سازشى ەبوو لەگەل سوقيەت دا و ئەفسانەى فريودانى (ستالين) لەلایەن (قەوام)و ە دورە لە راستيەو، ئەم بۆچوونەش

پشت ئەستورە بە بەلگەنامەى نەينى وەزارەتى دەرەوہى ئەمریکا کە ماوہیەك پيشتەر
 بلاؤ کراوہتەوہ، نوسەر بە شیکردنەوہى کارەکانى چوار کابینەى (قەوام) کە
 سایەتییەکی بە تەواوہتى جیاواز لەوہى کە لە (قەوام) دروست کراوہ دەخاتە پەر،
 بۆچوونەکانى نووسەر دەربارەى ھەندیکى دیکە لە پیاوانى دەولەتى دەورانى
 سەلتەنەتى پەهلەوى لەوانەى جیاواز بێت لە بۆچوونى گشتى دەربارەى ئەو
 کەسایەتییانە، بەلام لە ھەموو بابەتیکدا بەلانى کەمەوہ پشت بەستراوہ بەو سەرچاوہ
 و بەلگەنامانەى کە لە بەردەستى نوسەردا ھەيەو بە بۆچوونى نوسەرىش ئەو سەرچاوہ
 و بەلگەنامانە شیاوى پشت پيڤەستەن.

لە کۆتايى دا بە ئەركى سەرشانى خۆمى دەزانم لە ناخى دلەوہ سوپاسى
 ھاوڤى و دۆستانى خوشەويستم (د. حسەين بەھمەنيار، جەعفەر تەوہکولى، عەلى
 ئەسفەر سەعیدی، ئەحمەد سەمىعی، حوسامەدين غەفارى، ئەكبەر قاسمى، حسەين
 مەكى، عەبدولرەزاھۆشەنگ مەھدەوى، ئەحمەد نەفيسى) بکەم، کە لە ئامادە کردنى
 سەرچاوہکانى و وینەکانى نيو ئەم کتیبەدا ھاوکارى نوسەريانکردوہ.

محمود طلوعى

١٤ فەرەردین ١٣٧٢

دهورانی مندالی و لاوی محمهد رەزاشا

دژواریه‌کانی ژیان له (کۆشکی ته‌نهایی) دا، خه‌یالاوی ده‌ورانی مندالی و بانگه‌شه‌ی به‌ ئیمامانه‌وه، سهرده‌می خویندن له‌ سويسرا، دۆستایه‌تیه‌کی سه‌یر، عیشق بازی له‌ قوتابخانه‌، گه‌رانه‌وه‌ بۆ ئێران و زۆرانبازی له‌گه‌ڵ باوکیدا، محمهد‌رەزا هاوپی سويسریه‌که‌ی خۆی دینیت بۆ تاران.

محمهد‌رەزا په‌له‌وی له‌ کتیییکیدا به‌ ناوی (ماموریت برای وطن)، که‌ له‌ سالی (۱۳۴۰هه‌تاوی،) دا، وه‌ هاوکات بوو له‌گه‌ڵ بیسته‌مین سالیادی سه‌لته‌نه‌تی دا بلاو کرایه‌وه، ده‌نوسیت: (من له‌ ۴ ی ئابانی ۱۲۹۸) هه‌تاوی له‌ خانویه‌کی بچوک و ساده‌ی یه‌کیک له‌ گه‌رکه‌ کۆنه‌کانی شاری تاراندا چاوم به‌ دنیا هه‌ڵ هیناوه، له‌ ئه‌و کاته‌دا هیشتا شاری تاران شورای هه‌بوو، له‌ ده‌ورو به‌ریشیدا خه‌نده‌ق هه‌لکه‌ندرابو، شار چه‌ند ده‌روازه‌یه‌کی هاتوچۆی هه‌بوو که‌ له‌ شه‌واندا بۆ پارێزگاری له‌ شار، له‌ ترسی دزو چه‌ته‌کان داده‌خران، له‌ سهرده‌می سه‌لته‌نه‌تی باوکمدا که‌ هه‌میشه‌ ئاره‌زوی ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ و نوێکردنه‌وه‌ی ئێرانی هه‌بوو، پوختێران)^۱.

محمهد‌رەزاشا له‌ چاوپێکه‌وتنیکدا له‌گه‌ڵ (ژرار دو ویلیه) ی نوسه‌ری فهره‌نسی، ئه‌م بابته‌ی پاست کردوه‌ته‌وه‌ و ده‌لێت ئه‌و و ئه‌شره‌فی خوشکی که‌ دوانه‌ن و چه‌ند ده‌قه‌یه‌ک دوا‌ی ئه‌و له‌ دایک بووه‌، له‌ تاکه‌ نه‌خۆشخانه‌ی ئه‌و کاتی تاراندا که‌ نه‌خۆشخانه‌ی (ئه‌حمه‌دیه) یه‌ له‌ دایک بووون، کۆلانه‌ کۆنه‌که‌یشی که‌

^۱ محمد رزاشا: ماموریت برای وطن، شرکت سهامی کتابهای جیبی، چاپ سوم، ۱۳۵۰، ص ۶۳.

حه‌مه‌ره‌زا‌شا له كتيبه‌كه‌يدا ناوی نه‌هیناوه ده‌روازه‌ی قه‌زوین بووه، كه له كاتی بلاو كرده‌وه‌ی كتيبه‌كه‌يدا نیوچه‌یه‌کی خراچی تارانی تیدا بوو وه حه‌مه‌ره‌زا‌شایش نه‌یده‌ویست به خوینه‌رانی كتيبه‌كه‌ی بلیت كه مالی باوکی له كاتی له دایك بوونی ئه‌ودا له وه‌ها شوینیکدا بووه^۱.

له كتیبیکدا كه له باره‌ی بنه‌ماله‌ی په‌له‌وی كه له سالی (۱۳۰۵هه‌تاوی) له‌لایهن (مؤسسة اطلاعات) بلاو كراوه‌ته‌وه، هاتوه كه محهمه‌د ره‌زا ده‌ورانی مندالی خوی له خانویه‌کی بچوکی كریدا له (گه‌ره‌کی روغنیها) له‌سه‌ر جاده‌ی (جهلیل ئابادی) پیشوو ده‌ست پیکردوووه، به‌لام پاش ماوه‌یه‌ك له دوا‌ی له دایك بوونی‌وه، كه ئیدی ئه‌و خانوه‌ی (گه‌ره‌کی روغنیها) بو خیزانیکی پینج كه‌سه كه‌م بوو، ره‌زاخان له گه‌ره‌کی حه‌سه‌ن ئاوا خانویه‌کی دیکه‌ی به كری گرت كه كه‌میک له خانوه‌كه‌ی پیشو فراوتر بوو، تا ئه‌و كاته‌ی كه ره‌زاخان بوو به فرمانده‌ی فوج و له‌گه‌ل فه‌وجه‌كه‌يدا له ده‌ره‌وه‌ی ده‌روازه‌ی شار له باخیكدا كه فه‌وجه‌كه‌ به كری گرتبوو خانویان دروستكرد، له‌وكاته‌دا موچه‌ی مانگانه‌ی ره‌زاخان ده‌گه‌یشته ۱۰۰ تمه‌ن، تاج ملوکی خیزانی هه‌ندیکی ئی ده‌خسته لاوه، به جوریك كه پاش ماوه‌یه‌ك له‌م خسته لاوه‌وه ۳۰۰ تمه‌ن پاشه‌كه‌وت كرا، ره‌زاخانیش له ئه‌نجامی ئه‌و چالاکیه‌ جو‌ر به‌جورانه‌ی كه له كاتی جه‌نگه‌كاندا ده‌ینواند ۳۰۰ تمه‌ن پاداشتی وه‌رگرتبوو، كه به هه‌ردوکیانه‌وه ده‌يكرده ۶۰۰ تمه‌ن، به‌مه‌ش زه‌وییه‌کی تا پاده‌یه‌ك فراوانیان له چوار رای (ئه‌میرییه) دا كه ناوچه‌یه‌کی شیوه كاروانسه‌را بوو كری، خانویه‌کی بچوکی بو نیشته‌جی بوونی خیزانه‌كه‌ی تیدا دروستكرد^۲.

محهمه‌د‌ره‌زا له چاو خوشكه‌كانی (شه‌مس و ئه‌شرف) و برا تاقانه‌كه‌ی (عه‌ل‌ره‌زا) كه دو سال دوا‌ی ئه‌و له دایك بوو كه‌سیکی له‌پ و بوونی لاواز بوو، باوکی كه ۱۶ مانگ دوا‌ی له دایك بوونی محهمه‌د ده‌ستی دایه كوده‌تا و بوویه وه‌زیری جه‌نگ و پاشان بوو به سه‌روك وه‌زیرانی ئیران، زور به كه‌می هه‌ل بینینی منداله‌كانی

^۱ Gerard de Villiers; L'irresistible Ascension de Mohammad Reza shah D,Iran, paris, Plon 1997, p, 37

^۲ از كورش تا اریا مهر. نشریه مؤسسه اطلاعات، ۱۳۵۰، ص ۱۶۷.

هه‌بوو، محەمەد تا تەمەنی شەش سالی لە ژێر چاودێری دایکیدا گەرە بوو، لە مانگی ئازەری ١٣٠٤هەتاوی، دا کە پەزاخان دواى بنێکردنى دەسلاتی قاجاری و پێکھێنانی پەرلەمان سەلتەنەتی ئێرانی گرتە دەست، محەمەدی شەش سالی شەش بوو بەشازادە و چەند مانگێک دواتر لە پێوپەسمی تاجگوزاریدا بۆ یەکەم جار پۆشاکى سەربازی پۆشی.

پەزاشا دواى تەواو بوونی پێوپەسمی تاج لە سەرنان، شازادەى لە دایک و برا و خوشکەکانى جیا کردەووە تا بە وتەى خۆى (محەمەد لە کەش و ھەوايەکی ژنانەدا دەر بھێنێت و لە کەش و ھەوايەکی پیاوانەدا پەرورەدى بکات)، ھەرەھا قوتابخانەيەکی سەرەتایی سەربازیشى بە ناوی (دېستان نظام) دامەزراند، کە مەبەستی سەرەکی پەرورە کردنى شازادە بوو لە پەروشیکی سەربازیدا، لە ھەندیک سەرچاوەدا لەوانە کتیبەکەى ژرار دو ویلیەى فەرەنسى کە پێشتر ئامارەى بۆ کراوە و کتیبەکەى ماروین زونیس ی لیکۆلەرى ئەمریکی بە ناوی (شکست شاهانە)^١ کە لە سالی ١٩٩١ز دا لەمريکا چاپکراوە، ھاتووە کە ئەم ماوەى ژيانى محەمەد بە دەستپێکی کۆمەڵیک گرنی دەرونى لە ئەودا دیتە ھەژمار، لە بەر ئەوە کە مندالیکی شەش سالی لە ناکاو لە باوەشى گەرمى دایک و پەوشى خیزان جودا دەکریتەووە و لە پەروشیکی تەواو سەربازى و (کاخ تەنھايى / کۆشكى تەنھايى) دا زیندانى دەکریت، بېگومان دوچاری لیشاویک کێشەى دەرونى دەبیتەووە کە لە دەورانى گەشەى دواتریشیدا کاریگەرى خراپى لە سەر بەجى دەھێنێت، لە پەرلەندا وا دەر دەکەوێت کە لە دواى ھاوسەرگى پەزاشا لەگەڵ دو ژنى دیکەداو زۆر گەرنگى دان بە (عسمەت) ھاوسەر تازەو جوان و لاوەکەى، پەزاشا پوبەپۆی کردارى ناشیرین و ھەلچوونى دایکى محەمەد دەبیتەووە، ئەمیش ھەم وەک تۆلەيەک ھەمیش بۆ پێگرتن لە پەرورەيەکی محەمەد لە دژى خۆى، بریاری جیاکردنەوێ کوپ و دایکى لە یەکتەرى دا و بە ئەنجام دانى ئەم کارەش ھیچ گۆنێ بە پۆحیەتى مندالە بچووەکەى خۆى نەدا.

¹ marvin zonis; Majestic failure . Cicago and London, The University of Chicago press 1991.

محەمەد پەزما كە لە ژینگەى خەيزان و مېھرو خۆشەويستى داىكاىەتى بىبەش
 بوو ھاوپى و ھاوپىلىكى تەمەنى خۆى نەبوو، بىگومان لە گەل قوتابخانەى سەربازى
 و ھاوپىيانى قوتابخانەكەيدا ئاشناىەتى پەيدا كرد، ھاوپىلەكانى زياتر منداڵانى
 بەرپرسانى لەشكر و بەرپرسە بالاكانى دەلەت بوون، تەنھا كەسىك لە خەيزانەكانى
 خوارەو بە ھۆى ئەوھى كە منداڵىكى زىرەك و سەرەپۇ بوو لە ئەو قوتابخانەيدا بوو،
 ئەو كۆپەش محەمەد پەزماشا لە ياداشتەكانى خۆيدا بە ھاوپىى گيانى بەگيانى خۆى لە
 سەردەمى لاويدا ناوى دەبات و ھەر لە بەر ئەو سەرەپۇىيەى دلى حەمە پەزماشاى بەلاى
 خۆيدا پاكىشاو، ئەويش حەسەين فەردۆست بوو كە لە ژيانى محەمەد دا پۆلىكى
 بىنى، فەردۆست لە باسى ژيانى خۆى لە قوتابخانەى سەربازى چۆنىەتى ئاشنا بوونى
 لەگەلشازادەدا تارادەىك پاست دەكات، كە ھىنانى ھەندىك وتەى لىرەدا ھەم لە بارەى
 ئاشنا بوون بەو قوتابخانەىەى كەشازادە وانەى تىدا دەخويند و ھەم لە بارەى
 پۆحىيەتى خۆدى فەردۆست و گرى دەرونىەكانىەو بەسود بىت، فەردۆست دواى
 باسكردنى ژيانى ھەژارانەى خەيزانەكەى دەلەت: (ئەم بابەتى ھەژارىە لە قوتابخانەى
 سەربازىدا دەبوو ھۆى بىتاقەتییەكى تايبەتى لە مندا، دواتر كە چومە پۆلە
 تايبەتییەكەىشازادەو، كەمترین كەسىك لەدواى من لە پوى پىنگەى كۆمەلەتییەو كە
 باوكم پلەى ستوان سى ى ھەبوو كۆپى سەرتىپىك بوو، كە لە ئەو كاتەدا ژمارەى
 سەرتىپ و سەر لەشكرەكان لە پەنجەكانى دەست زياتر نەبوون، بۆ خۆى پىنگەىەكى
 ھەبوو، داىكم ھەنىك بىرنجى دەكرە قابىلەمەىەكەو و بە جۆرىك تىى دەكرە كە زۆر
 دەربەكەوت، منى قابىلەمە بە دەست بە پى دەپۆىشتم بۆ قوتابخانە و قوتابىيەكانى
 دىكەش بە گالىسكە يا لەگەل خزمەتكارەكانىاندا دەھاتن بۆ قوتابخانە، كاتىك كە
 كاتى ناى نىوہپۇ دەھات خزمەتكارەكان بە قابىلەمەى چەند قاتەو بۆ ئاغازادەكان
 دەھاتن بۆ ژۆرى نان خواردن، دەولمەندو پلەدارەكانى كە لە قوتابخانەى سەربازى
 بوون ھەمىشە گالتيەيان پى دەكرەم و دەيانوت (ئادەى لە قابىلەمەكەتدا چى ھەىە . .
 ١)، پەفتارىيان بە جۆرىك بوو كە من ھان بەدن خواردنى زۆرتەر لەگەل خۆمدا بەيىنم،
 چونكە خواردنە زىادەكانى كە لە قوتابىيەكان دەمايەو بۆ ئەوان دەبوو، منىش لەگەل
 ئەوھى كە ھەمىشە خواردنەكەم كەم بو بەلام ھەولم دەدا كە چەند كەچكىكى تىدا
 بەيىلمەو، ئەم بابەتەش ھەر لە ئەركاتەو وای لە من كرد كە بەردەوام خۆم بە كەم

بزانم و پیدەچیت ھەر ئەمەش وایکردییت کە بېمە جینگە سەرنجی پەزاخان وشارادەیش.

لە تاقیکردنەوەی کۆتایی سالدای من یەکەمی پۆلە تاییبەتەکەبووم، شارادەیان نەخستبوو نیو پریزبەندی پۆلەو، لە سالی دوویدا پۆلە تاییبەتەکیان گواستەو بۆ نیو کۆشکی گولستان، پۆلەکەشیان لە بینایەکی دانا کە بە (خوابگاه / بەشی ناوخۆیی) دەناسرا و دەگەڕایەو بۆ دەورانی (ناسرەدین) شای قاجار، دواتر دەرکەوت کە گواستەوێ پۆل بۆ کۆشکی گولستان بە بریاری پەزاشا بوو بۆ ئەوێ کە پۆلەکە شازادەیی جینشین نزیک بیست لە مالهەکیەو، پۆژیک سەرقالی وانه خویندن بووین لە ناو پەزاشا ھاتە نیو پۆلەکە، من کە لە ژێرەو سەیرم دەرکرد بینیم کە سەرۆکی پۆلە تاییبەتەکە (سەرھەنگ محەمەد باقرخان) نیشارەتیکێ بۆ من کردو پەزاشا ھات و لە کەناری منەو وەستا، ھەلبەتە من لەو کاتی تەمەندا دەرترسام و دەلەرزیم و بە ئەو شانۆ شەوگەتە و ئەو سۆندەییە کە بە شانێو بوو ئارەزووی ئەو دەرکرد کە زوتر بە لامدا تێپەرێت و بپروات، بەلام ئەو پراوەستاو پێی وتم (تۆ ھەر لەمپووە دوای کۆتایی ھاتنی وانهکەتان دەچیت بۆ مالهەکی شازادەو پێکەو وانهکانتان ئامادە دەکەن ھەتاشازادە خەوی ئی دەکەوێت، ئەمەش کاری ھەموو پۆژیکت دەبیست، وە پۆژانی ھەینی و پشووکانیش دەبیست سەردانی شازادە بکەیت. . !)، منیش لە ئەو کاتەدا ھەستم کرد کە پیدەچیت ئەم کارە پەیوەندی بە یەکەم بوونەو ھەبیست، چونکە شا جەختی لە سەر ئامادە کردنی وانهکان دەرکردو، دواتر تێگەیشتم کە بە ئی ھەر ئەو بوو، بە ھەر حال دوای تەواو بوونی وانهکەمان بە دوای شازادەیی جینشیندا پویشتم بۆ خانووەکی و لە ئەو کاتەش بە دواو لە پویشدا لە لای ئەو ھەو دادەنیشتم. . . .)^۱.

ئەمە سەرھەتای ئاشنایەتی محەمەد پەزا بوو لەگەڵ حسەین فیردۆست کە تا کۆتایی قوئاغی سەرھەتایی سەربازی بەردەوام بوو، وە پەزاشا بریاری دا فیردۆست لەگەڵ شازادەدا بنیرێت بۆ سويسرا بۆ تەواو کردنی خویندن، محەمەد پەزا دەربارەیی

^۱ حسین فردوست: ظهور و سقوط سلطنت پهلوی (خاطرات ارتشبد سابق حسین فردوست)، مؤسسة

مطالعات و پژوهشهای سیاسی، جلد اول، ص ۲۳-۲۶.

ئەم دورە لە ژيانى خۆى (٦ تا ١٢ سالى) لە كتيبهكهيدا (ماموريت برائى وطنم) نوسيويتى، لەبەرئەوى پەرورە كەردنى كەسايەتى ئەو ماىەى گەرنكى پيئانكى زۆرە و زياتر نوسەر و ليكولەرە بيانىهكانيش بە سەرنجدان لە ئەو بابەتە باس لە كەسايەتى ئەو دەكەن، ھەربۆيە نوسين لە بارەى ئەو كاتەى پيش پويشتنى بۆ سويسرا بە گەنگ دەزانيت، لە ياداشتەكانى خويىدا لە بارەى ماوہى خويندن لە قوتابخانەى سەربازى سەرەتايى دەنووسيت: (من ھەتا كاتى بووم بەشازادە لەگەل دايك و براو خوشكەكانمدا ژيانم بە سەر دەبرد، بەلام دواى تاجگوزارى بە ھەرماني باوكم لە ئەوان جيا بوومەو، باوكم بپيارى دا كە بە شيوہيەكى تايبەتى پەرورە بكرىم كە ئەو بە پەرورەى پياوانەى ناو دەبرد و بۆ بەرپرسیارتيەكانى داھاتو ئامادە بكرىم، ھەر لە ئەو كاتەدا ناوم لە قوتابخانەى سەربازى سەرەتايىدا نوسرا، لە پاستيدا ئەو قوتابخانەى لەبەر خاترى من و چوار برائى ديكەم دامەزرا و من لە پوليكدەكە (٢١) قوتابى تيدا بو كە سەرچەميان مندا لانى بەرپرسیانى دەولەتى و ئەفسەرانى سوپا بوون بەوپەرى وردەكارىيەو ھەرگيرابون، سەرقالى خويندن بووم و براكانى ديكەم كە لە من بچوكتەر بوون چونە پۆلەكانى خوارترەو، قوتابيانى ئەم قوتابخانەى پۆشاكى سەربازيان لەبەر دەكرد و سيستەميكى خويندنى تەوار سەختى ھەبوو، بيگومان ژيانى مندا لى منيش لە ژينگەيەكى سەربازى واتە بە خويندن و تەمرينە سەربازىەكانەو تپەپرو، بەدەر لە خويندنى قوتابخانەى باوكم مامۇستايەكى ھەرنسى بۆ گرتبووم تا چاوديرى ژيانم و فيرى زمانى ھەرنسيش بكات، بە ھەولو تيگوشانى توانيم ھەك زمانى دايك فيرى زمانى ھەرنسى بيم و ھەرچەيەك بۆ تيگەيشتن لە بىرو بۆچونەكانى پوژئاوا لە بەردەمدا ئاوەلايو.

لە دەورانى شازادەيمدا پوژئاو باوكم يەك دو كاتژمير لە كاتى خۆى لەگەل مندا بەسەر دەبرد، ھە لە تەمەنى ٩ سالىدا نانى نيوەرۆم لەگەل ئەودا دەخوارد، مەبەستى ئەويش لەم كارانەى ئەو بوو كە خۆدى خۆى يە شيوہيەكى باش ئاگادارى پەوشى ژيانى من بىت، ھە منيش لە ئەو پوداوانە ئاگادار بكاتەو كە لە ولاتدا دەگوزەريت، كەمىك لە پاش تاج لە سەرنانى باوكم دوچارى نەخوشى گرانەتا بووم و چەند ھەفتەيەك لەگەل مەرگدا دەستەويەخە بووم، ئەم نەخوشىەش بوويە ھۆى ئازاردان و بيتاقەتى باوكى مېھەبانم، لە ماوہى ئەو نەخوشىە توندە دا پيم نايە دونيايەكى

تایبەتی پۆحییەوه^۱، که تا ئەمڕۆش ئەوهم ئاشکرا نەکردووه، لە شەویکی توندی نەخۆشیەکه مەدا ئیمامی عەلیم لە خەودا بینی، لە کاتیگدا که شمشیرە ناسراوەکە ی خۆی (ذوالفقار) بە کەمەرەوه بوو لە کەنارم دا دانیشت و جامیکی پی بوو فرمانی پیکردم که ئەو ی لە جامەکەدایە بینۆشم، منیش بە گوێم کردو بە یانی ئەو پۆژە ئیدی تاکەم نەما و بە خێرای باری تەندروستیم باش بوو، لە ئەو کاتەدا که زیاتر لە (۷) سال نەدەبووم بیرم دەکردەوه که پێدەچیت لە نیوان ئەو خەو بینینەو ئەو چارەسەرە بە پەلەیهی من هیچ پەیوەندیەک نەبیت، بەلام هەر لە ماوهی هەمان سالدا دو پوداوی دیکە بۆ من پویاندا، که لە ژبانی مەعنەوی مندا کاریگەرییەکی قولیان بە جیهیشت.

لە سەردەمی منداڵیم دا تارادەیهک هەمو هاوینیک لەگەڵ خیزانەکهماندا سەردانی ئیمامزاده داود که یەکیکە لە ناوچە سروشت جوان و ئاووھەوا خۆشەکانی دامینی کیوی ئەلبوورز دەکرد، لە بۆگەیشتن بە ئەو ناوچەیه ناچار دەبووین که پێگەیهکی پێچاوپێچ و هەرازونشیو بە پی یان بە ئەسپ بپڕین، لە یەکیک لە ئەو سەفەراندەدا من لە بەردەمی کەسیک لە نزیکەکانی خۆمان که ئەفسەر بوو لە سەر ئەسپیک دانیشتبوووم لە ناکاو پیی ئەسپ خزاو هەردو کمان کەوتین، من که سوکتر بووم کەوتم و بەتوندی سەرم کیشای بە بەردیکدا و لە هۆش خۆم چۆبووم، کاتیک که هۆشم هینایەوه و دوچاری هیچ شتیکی ناپەرەحت نەبوو بووم هەموان سەریان سوپما، بەناچاری بۆیانم ئاشکرا کرد که لە کاتی کەوتنمدا حەزەرەتی (ابوالفضل) علیەالسلام کوپی ئیمامی عەل هاتە بەر چاوم و لە کاتی کەوتنمدا گرتمی و لە هەر جۆرە ناپەرەحتی و شکانیک پاراستمی، کاتیک که ئەم پوداوه پویدا باوکم لە ئەوی نەبوو بەلام کاتیک که دواتر ئەم پوداوه بۆ گیرایەوه ئەو گوئی پی نەدا، منیش بە لەبەرچاو گرتنی پۆحییەتی ئەو نەمویست بکەومە موناقلەشە لەگەڵیدا، بەلام خۆم هەرگیز بچوکتێن دودلیم لە دیاریکردنی ئەو ی که بە سەرتدا دیت و خەو بینینی حەزەرەتی (عەباسی کوپی عەل) علیەالسلام نەبوووه، ، ، !.

¹ میژووی نویسنی ئەم بابەتە دەگەرێتەوه بۆ سالی ۱۲۴۰ هەتاوی، دواي ئەو شە چەندین جار لای پۆژنامە نوسان ئەم بانگەشەیهی دووبارە کردووهتەوه.

پوداوی سییەم کە زیاتر لە جاران سەرنجی منی بۆ لای دونیای مەعنەوی
 کەمەنکیشکرد پۆژنیک پویدا کە لەگەڵ چاودیرەکەمدا لە دەورووبەری کۆشکی
 سەلتەنەتی (سەعدئاباد) دا لە کۆلانیکیدا کە بەرد پێژ کرابو پیاوسەمان دەکرد، لەو
 کاتەدا لە ناگاو پیاویکم بە پوخساریکی مەلەکوئیەو بیینی، کە گەپایەو پومەتی
 خەرمانیک نور بوو، وەک ئەو دەم و چاوەی کە شیوەکارە پۆژناواییەکان بۆ حەزەرەتی
 مەریەمی دروست دەکەن، لە ئەو کاتەدا ئیلهام بۆ کرا کە تۆ لەگەڵ کۆتا ئیمامی پاک
 حەزەرەتی ئیمامی قائیم پوبەرپویت، پیکەو بوونی من لەگەڵ ئیمامی ناخیر زەمان زۆر
 درێژە نەکیشا کە لە بەرچاوی و ن بوو منی لە گێژی و سەرسوڕماندا بە جی هیشت،
 لە ئەو کاتەدا بە ئەوپەڕی موشتاکیەو پرسیارم لە چاودیرەکەم کرد: ئەوەت بیینی؟ .
 بە سەر سوڕمانەو وەلامی دایەو، (چ کەسێکم بیینی؟ خۆ لێردا کەس نیە.
)، بەلام من لە ئەو کاتەدا ئەو شتە ی کە دیبووم ئەوەندە دُنیا بووم کە وەلامەکی
 چاودیرە بە سالدای چوو کەم بچوکتین کاریگەری لەسەر بیرو باوەری من نەبوو.

ئەمەڕۆ کە ئەم پوداوانە بەیان دەکەم لەوانەیە هەندیک کەس بە تاییبەتی
 پۆژناواییەکان و گومان ببەن کە من کەسیکی خەیاڵی یان ئەوەی کە دیومە
 حالەتیکی سادە دەرئونییە، بەلام دەبێت ئەوەمان لە یاد بێت کە باوەر بوون بە
 دونیای پۆحی و ئەو دەرکەوتانە ی کە بە مادە بەراورد ناکرێت لە تاییبەتمەندیەکانی
 کەسایەتی پۆژەلاتییە، وە هەرەها دواتریش زانیم کە بەشیکی زۆری خەلکانی
 پۆژناواش هەمان بیروباوەریان هەیە، وە من لە ئەو کاتەدا هیچ ھۆکاریکم بۆ گێڕانەو
 و بەیان کردنی ئەو بابەتە بۆ چاودیرەکە ی خۆم نەبوو و ئیستەش هیچ سودیک بەم
 لاف لێدانەو نابەم و تا ئیستاش جگە لە هەندیک لە نزیکەکانی خۆم کەس ناگای لە
 ئەو بابەتانە نیە، تەنانەت باوکیشم کە هەمیشە خۆم بە کەسیکی زۆر نزیک و
 دڵسۆزی دەزانی ھەرگیز لەم بارەییەو بچوکتین ناگاداری نەبوو.^۱

کاتیکی کە کتیبەکە ی حەمەپەزاشا لە سالی (۱۳۴۰ھ تاوی) دا بلۆ بوویەو،
 بانگەشەکانی ئەو لە بارە ی ناشکراکردنی بیینی ئیمامەکانەو بەم شیوەیە لیک

^۱ ماموریت برای وطن، چاپ سوم ص ۶۴-۶۸.

درايهوه، كه شا بۇ به دهست هينانى دل و سهرنجى خه لكه كه زۆربه يان خاوهنى ييرو باوه پى مەزهه بين، ئەم داستانانەى دروست كردووه، به لام شا دواى پوبه پو بوونه وەشى له گەل پياوانى ئاينى دا له سالى ۱۳۴۱ وازى لهم بانگه شانەى خوى نه هينا، چەندىن جار له گەل پۆژنامه به ناوبانگه بيانیه كانى وهكو (ئوريانا، فالاجى) ئەم بانگه شانەى دوباره دهكردهوه، هەندىك شتى ديكەشى دەوت وەك پزگار بوونى په پجو ئاساى خوى له چەندىن پيلانى كوشتنى دا، كه گوايا (وا هەستى كردووه) كه خوداى گه وره بهرنامه يه كى گه ورهى خستوه ته ئەستۆ هەميشه له سيبه رى خۆيدا ده پياريزيت.

حه مه پەزاشا له ياداشتەكەى خۆيدا جگه له يەك جار ئەویش بهرسته يه كى كورت كه ده لیت: كاتيك پزگار بوونى خۆم به هوى حەزرتى ابوالفضل بۇ باوكم باس كرد زۆر گووى پى نه دا، ئاماژە به بهرپەرچدانه وهى پەزاشا له بهرامبەر ئەو خەيالآته ناكات، به لام له گفتوگۆيه كيدا له گەل (ژار دو ويليە) ى فەرنسى دا دانى به وەدا ناوه كه كاتيك بۇ دوهم جار چۆنيه تى ئەو بينين و پزگار كردنانهم بۇ باوكم باس كرد، به توندى پيمدا هەلشاخا و ووتى: (تۆشازادهى ئەم مەملەكه تهى ده بىت پۆژيك له سەر تهخت و تاج دانيشى، ئەم خەو بينين و خەيالآته ژنانه يه بخه لاوه...)، محەمەد دواى ئەم پيدا هەلشاخانهى باوكى كه چاوه پوانى نه ده كرد دەست به گريان دەكات و ئيدى چيروكه كانى دواترى بۇ باوكى باس ناكات.^۱

** ** *

حه مه پەزاشا له شه هريوهى ۱۳۱۰ دا كه هيشتا ۱۲ سالى تهواو نه بوو بۇ تهواو كردنى خويندن پۆيشت بۇ سويسرا، سهرەتا بپيار بوو بچيته فەرنسا، به لام له بهر ئەوهى كه باوكى ژينگه ي فەرنساى بۇ خويندنى كۆپه كەى به گونجاو نه دهزانى و دواى ليكۆلینه وهى زياتر، سويسراى بۇ هەلبژارد.

خودى حەمه پەزاشا له بارهى هۆكارى هەلبژاردنى سويسرا بۇ تهواو كردنى خويندنى و چۆنيه تى ديارى كردنى هاوپيكانى لهم سه فەرەدا دنووسيت: (باوكم بۇ

¹ Gerard de Villiers, p 55

نیردرا بۆ بهندهرى پهلهوى (ئهزهلى) بۆ بردنى شازادهى جينشين و شاندهكهى، شاندهكەش به پړوپه سمىكى پړىدارى تايبهتى بهرو (بادكوبه) بهړىكهوتن، گاردى پيشواى كه دوو ژههپالې پوسيشيان تيدا بوو له بادكوبه وه تا سنورى (لوهستان) هاوپتى نهو شانده بوون، فیردوست له ياداشتهكهى خویدا له بارهى ئهم سەفهروه زياتر باس له بادهنووشى و مهستى و سهرنج دانى تهمورتاش بۆ خانمه جوانهكانى ژههپالهكان دهكات. . . ۱.

سەفهركردن به شهمندهفهه له نيو پوسيدا سى شهوپړوژ دريژهى كيښا، له سنورى لوهستان شهمندهفههكان گوږدران و سەفهه كردن له پړىكهى لوهستان و ئلمان تا ولاتى سويسرا بهردهوام بوو، نهو قوتابخانهيهى كه له سويسرا له بهرچاوگيرابو بۆ خویندنى شازادهى جينشين، قوتابخانهيهكى ئهشرافزاده بوو به ناوى (لوروزه/ le rosey) كه له نيوان شارهكانى جنيف و لوزان دا بوو، كه خویندكارهكانى زياتر بيانيهكان بوون، بهلام پيش دهست پيكرديان به خویندن له قوتابخانهيهدا، شازادهى جينشين و هاوپتيكانى بۆ بهيژ كردنى زمانى فەرهنسيان له قوتابخانهيهكى شارى لوزاندا ناويان نوسى.

حهمهپرهزاشا له ياداشتهكانى كاتى خویندنى له قوتابخانهى لوروزهى سويسرادا زياتر شكات له سهختگيريهكانى دوكتور موهدهدهب نهفيسى سهپهرشتى دهكات و دنووسيت: (له كاتيكا كه كوپه هاوتهمهنهكانى من ههمو نازاديهكيان ههبوو وه نازادانه دهچونه كوږى سهماكهران و شهونشينان، پهوشى منيش وهكو زيندانيهك بوو جگه له ههنيك كاتى تايبهنى نهبيت نهویش لهگهله سهپهرشتيارهكهمدانهبوايه نهمدتوانى برؤمه دهرهوهى ژينگهى قوتابخانهكه، به بؤچونى من ئهم كاره پاست نهبوو، له ئيستاشدا كاريگهري نهو دوره پهريزيه له دهرونى مندا ههر ماوه)^۱، حهمهپرهزاشا له نوسينهكهيدا وا پيشان دهكات كه ئهم سهرگيرىوبهريگريه زياتر كارى دوكتور موهدهدهب نهفيسى بوويت و باوهپ ناكات كه باوكى نهوهنده خستيتيه ژير فشارهوه، بهلام ئهمده نهفيسى سهروكى شارهوانى تاران و برازاي د. موهدهدهب نهفيسى به (مەحمود طلوعى) نوسهري ئهم كتيبهى وتوه

1 ماموريت برائى وطنم، ص ۷۶-۷۷.

كه خۆى ئو نامانى ديوه كه په زاشا بۆ مامى ناردووه، له سهرجه مى نامه كاندا سهربارى سوپاس كردنى د. موئدهبى مامى له لايهن په زاشاوه لايىشى دوباره كردووه تهوه كه (له ههر جوړه سهرگرى و بهرگرى كه له باره شازاده وه كه متهر خه مى نه كهيت، چونكه تۆ پادشاهى داهاتو په روه رده ده كهيت و بهر پرسى اريته كى گه ووهو قورست له م باره يوه هيه).

حه مه په زاشا له سهره تاي خویندنى دا له قوتابخانه ي لوروزه له گهل خویندكارانى ديكه دا هه نديك ناكوكى بۆ دروست بوو ته نانه ت جاريكيان له گهل نه مريكيه دا گه يشتنه ليژنه ي چاكسازى قوتابخانه، به لام دواتر هيمن بوويه وه و زياتر كاته كانى له ژوره كى خويدا به گوینگرتن له راديؤ به سهر ده برد يان هه نيك هاوپرى قوتابخانه ي كه ده هاتن بۆ لاي له گه لايان داده نيشت، به لام له باره ي وانه كانه وه، له وانه ي بيركارى دا لاواز بوو كه فيردوستى هاوپرى ده هات و سه عى پنده كرد، وه له بابته كانى ديكه دا مام ناوهند و له هه نديكياندا باش بوو، سهربارى وانه كانى قوتابخانه يشى ده بووايه هه مو پوژيک دو كاتر ميژ وانه ي فارسى بخويندايه، ناچارىش كرابو كه له پوژى ديارىكراوى هه فته دا نامه يه كه بۆ باوكى بنوسيت و باس له پيشكه و تنه كانى خويى بۆ بكات، هه لبه ته دوكتور موئده بيش هه مو هه فته يه كه راپورتى گشتى ده نارد بۆ تاران و په زاشا هه رده نامه كى پيكه وه به راورد ده كرد.

له پوداوه سهرنج راکيشه كانى كاتى خویندنى شازاده ي جينشين له سويسرا ناشنا بوونى بوو له گهل كوږه لاويكى سويسرايى كه ناوى (نهرنست پرون) بوو، ده رباره ي پرون كه دواتر له گهل شازاده ي جينشيندا هات بۆ تاران و هه تا كو تا يى ته مهنى له ده رباردا بوو هه والى زور بلاو بووه ته وه، هه نديك به سيخوپى ئينگليزه كانى ده زانن له ده رباردا، هه نديكيش په يوه ندى ئو له گهل شازاده ي جينشيندا به په يوه نديكى جنسى (هاوپه گه زبازى) ده زانن، ههر له باره ي (نهرنست پرون) وه، (ژرار دو ويليه) فه رهنسى كه له تاران ناشنايه تى له گهلدا پهيدا كرده ده نووسيت: په يوه ندى و نزيكى محمه د په زاي په هله وى له گهل نهرنست پرون دا هاوپريه تى و دوستيه كى سهرسوپ هي نه ر و له راده به ده ره، له كاتيكا كه پرون كوږى كارگوزاريكى قوتابخانه ي لوروزه بوو له كاروباره كانى قوتابخانه دا له پوى پاكردنه وه و باخه وانيه وه هاوكارى باوكى ده كرد، نهرنست لاويكى جوان و زه عيف

بوو هەندىك جار خویندكارهكان توپهريان دهكرد، محەمهدهزا چەند جارێك كه خویندكارهكانى دىكه نازاريان دەدا هاوكارى دهكرد، ئەمەش بوو یه هۆى ئەوهى كه پرون خوشهويستى شازادهى جینشینى بچیتە دلەوه و چەند جارێك مەبهستى پاكدردنهوه و پىك وپىك كردنى ژورهكهى شازادهى جینشین دهچويه ژورهكهى، سهرهپای ئەوهى كه پرون (١٠) سال له حەمهپهزاشا گهورهتربوو لهپوى ئەو پىگه كۆمهلايهتیهشى كه هەيبوو نهیدهتوانى ببیتە هاوپى شازادهى جینشین، بهلام به ئەو جوانیهى و توانای هونراوه خویندن و زانیارییهى كه له زمانى فەرهنسى دا هەيبوو زۆر به خیرایى سهرنجى شازادهى جینشینى بۆلای خۆى پاكیشتا، وردهورده نهك بۆ پاكدردنهوهى ژور بهلكو بۆ خویندنهوهى هونراوه و پۆمان و لیكۆلینهوه ئەدهبیهكان سهردانى شازادهى جینشینى دهكرد و هیواش هیواش بوو یه باشتىن هاودهى.^١

به ئەو پهيوهەندى و هاوپیهتیهى كه له نیوان پرون و شازادهى جینشیندا دروست بوو، بیگومان هاوپیهتیهى له گهڵ فیردۆست دا كال بوویهوه و ئیدى فیردۆست نهیدهتوانى وهكو پابردو به نازادى بچیتە ژورهكهى و سود له ئەو كه رهسته خوشگوزهرانیانه وهر بگریت كه لهلای شازادهى جینشینبوون، ئەم كال بوونهوهى هاوپیهتیه كه فیردۆست دهیخسته ئەستۆى پرون وای له فیردۆست كردبوو كه پقیكى زۆرى له پرون بیئت، كه به باشى له یاداشتهكانى فیردۆست دا پهنگى داوتهوه، فیردۆست پرونى به سیخوپو به کریگیروای ئینگلیزى دهزانى كه به وتەى ئەو له بهرگى خزمەتكار و پاكدردنهوهى له دهوروبهرى ژورهكهى شازادهى جینشیندا سهوز بووبوو دهنه ئەو زانیاریانهى كه ئەو هەيبوو هەرگیز لهگهڵ كهسیكى خزمەتكارو پاكدردنهوهى پىك نهدههاتهوه، هەلبەته بهلگهیهكمان بۆ بهرپههچدانهوهى ئەم بۆچونه نیه، بهلام له پوهالتدا وا دهردهكهویت كه پرون زیاتر له پىگه پۆل بینینى پهيوهەندى نیوان شازادهى جینشینو ئەو كچ و ژنه لاوانهى كه له قوتابخانهكهدا کاریان دهكرد و مایهى ئارهزومهندى جنسى گهنجىكى تازه پىگهیشتهو بوون، سهرنجى شازادهى جینشینى بهلای خۆیدا كههەنگیش كردبوو، خۆدى فیردۆستیش له یاداشتهكهیدا به

^١ Gerard de Villiers, p, 71 .

شیوه‌یه‌کی ناراسته‌وخۆ ئاماژەی بەم بابەتە داوه که پرون چەندین مەعشوقە‌ی بۆ دکتۆر مۆئەدەبی سەرپەرشتی شازادە‌ی جینشین فەراهم دەهینا^۱.

فیردۆست لە بەشیکی دیکە‌ی یاداشتە‌که‌یدا باس لە پە‌یوهندی نیوان شازادە‌ی جینشین دە‌کات لە‌گە‌ڵ یە‌کیک لە کچه کارگوزارە‌کانی قوتابخانە‌ی لوروزە که وا دە‌رده‌که‌وێت کچه‌که حامیلە بووبێت و دە‌لێت: محە‌مە‌د‌پە‌زا بە بە‌خشی‌نی (۵۰۰۰) فرانکی سو‌ی‌سری بە ئەو کچه‌ پازی کرد، بە‌لام نە‌زانرا که ئایا بە‌راستی حامیلە بووه، یان لە‌بەر وەرگرتنی ئەو ب‌پ‌ره پاره‌یه که موچه‌ی سی سالی بوو ئەو بانگە‌شه‌یه‌ی کردبێت، چونکه دوا‌ی وەرگرتنی پاره‌که ئیدی ئەو قوتابخانە‌یه بە جی دە‌هیلێت و بە لای شازادە‌ی جینشیندا نە‌هات. . !، ئە‌گەر ئەم بانگە‌شه‌یه‌ی فیردۆست راستی هە‌بێت، دو خالی شاراو‌ه‌ی تیدا بە‌دی دە‌کرێت:

یە‌که‌میان: بە ئەو کۆ‌نت‌رۆ‌له تونده‌ی که دوکتۆر مۆئە‌دە‌ب نە‌ف‌ی‌سی لە سەر کارو کرده‌وه‌کانی شازادە‌ی جینشین داینا‌بو، چۆن وە‌ها پودا‌ویک پروو دە‌دات. . . !،
دوهم: ئەو ب‌پ‌ره پاره‌یه (۵۰۰۰) فرانکی سو‌ی‌سری که لەو کاتە‌دا ب‌پ‌ریکی که‌م نە‌بووه، شازادە‌ی جینشین لە کو‌یی هیناوه و داو‌یه‌تی بەو کیژۆ‌له‌یه؟

لە وە‌لامی پرس‌یاری یە‌که‌مدا، ئە‌گەر بانگە‌شه‌که‌ی پ‌یش‌وی فیردۆست پە‌سه‌ند بکه‌ین که (پرون) دە‌لال‌ی خودی دکتۆر مۆئە‌دە‌ب‌یش بووبێت، دە‌توانین ب‌ل‌ێ‌ن که دوکتۆر مۆئە‌دە‌ب، پرونی کردووه‌ته چاود‌یری کارە‌کانی شازادە‌ی جینشین لە قوتابخانە‌دا، (پرون)‌یش ئەو هە‌له‌ی قۆ‌ست‌وه‌ته‌وه دە‌لال‌یشی بۆ شازادە‌ی جینشین‌یش کردووه و کارە‌کان‌یشی بۆ دوکتۆر باس نە‌کردوه، فیردۆست وە‌لامی پرس‌یاری دووه‌م‌یش بەم شیوه‌یه دە‌داتە‌وه، شازادە‌ی جینشین وە‌کو پ‌یشه‌ی هە‌م‌یشه‌یی خو‌ی منی کردوه بە دە‌فعی بە‌لا له سەر خو‌ی و دە‌لێت: لە‌بەر ئە‌وه‌ی که ک‌یشه‌یه‌کی خ‌یزانی لە تاراندا بۆ فیردۆست هاتۆ‌ته پ‌یش پ‌ی‌ویستم بەو ب‌پ‌ره پاره‌یه هە‌یه و بە ئەو بیان‌وه‌وه (۵۰۰۰) فرانک لە دوکتۆر مۆئە‌دە‌ب وەر‌ده‌گرێت^۲، بە سەر‌نج دان‌یک لە که‌سی‌تی پ‌ه‌زاشا و بە کۆ‌نت‌رۆ‌لی وردی له سەر خ‌ه‌رجیه‌کانی خو‌یندنی شازادە‌ی جینشین ئەم کارە

^۱ خاطرات فردوست، ص ۴۸.

^۲ خاطرات فردوست، ص ۴۹ - ۵۰.

هه‌ندیك دورە لە ئاوه‌زه‌وه، سه‌ربارى ئه‌وه‌ش ئه‌گه‌ر به‌ ئه‌و جو‌ره‌ش بێت كه‌ فیردۆست باسى ده‌كات ئه‌م پارهیە به‌ ئاگاداری پهباشا وه‌رگیراوه، بۆچی ئه‌م پارهیە كه‌ په‌یوه‌ندی به‌ خیزانه‌كه‌ی فیردۆسته‌وه‌ هه‌یه‌ له‌ تاران، به‌ فرانك ده‌نی‌ردریت بۆ سويسرا ئه‌ی بۆچی پهباشا خۆی به‌ پارهی ئیرانی له‌ تاراندا پێی نه‌داوون؟!.

له‌ كارە جی سه‌رنجه‌كاني ژيانى محه‌مه‌دپهباشا له‌ سه‌رده‌می خویندنی‌دا، ئاره‌زو نه‌بوونی بوو بۆ بینین و سه‌ردان کردنی عه‌لپه‌زای برای كه‌ له‌گه‌ل ئه‌ودا نی‌ردرابو بۆ سويسرا بۆ خویندن، وه‌ هه‌روه‌ها له‌گه‌ل دو‌براكه‌ی دیکه‌یشی دا غولام‌ه‌زا و عب‌دول‌ه‌زا كه‌ سالی دواتر نی‌ردران بۆ سويسرا هات و چۆی زۆری نه‌بوو، دواى ئه‌وه‌ی كه‌ له‌گه‌ل ئه‌رنست پرون یشدا ئاشنایی په‌یدا کرد نی‌وانیشی له‌گه‌ل فیردۆست و میهر پوری کوپی ته‌یمورتاشیشدا كه‌م بوویه‌وه، (میهر پور) دواى مردنی باوکی گه‌پ‌ن‌رایه‌وه‌ بۆ تاران، به‌لام محه‌مه‌د پهباشا ئه‌وكاته‌ به‌ هو‌كاری ئه‌و گه‌رانه‌وه‌یه‌ی نه‌زانی، له‌ ئه‌و كاته‌دا حه‌مه‌پهباشا چه‌ند هاوپ‌نیه‌کی سويسری و ئه‌مریکی هه‌بوو، به‌لام داستانی هاوپ‌نیه‌تی له‌گه‌ل (پ‌یچارد هلمز) كه‌ دواتر بوویه‌ سه‌رۆکی (سى، ئای، ئه‌ی) و دواتر له‌ كو‌تاییه‌كاني سه‌لته‌نه‌تی محه‌مه‌دپهباشا دا بوویه‌ با‌ل‌و‌یزی ئه‌مریکا له‌ ئیراندا راست نییه، هه‌لبه‌ت پ‌یچارد له‌ کاتی خویندنی حه‌مه‌پهباشا له‌ سويسرا ئه‌ویش هه‌ر له‌و‌ی ده‌یخویند به‌لام به‌ هو‌ی ئه‌وه‌ی كه‌ ئه‌و له‌ پۆله‌كاني سه‌روتر بوو زیاتری خویندبوو په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل محه‌مه‌دپهباشا دا نه‌بوو.

له‌ سالی (١٩٣٤ز، ١٣١٣ه‌تاوی) حه‌مه‌پهباشا كه‌ زۆر هه‌ستی به‌ دلته‌نگی ده‌کرد داواى له‌ باوکی کرد كه‌ پ‌یگه‌ی بدات بۆ ئه‌و پشوی هاوینه‌ بێته‌وه‌ بۆ تاران، به‌لام باوکی پازی نه‌بوو دایکی و ئه‌ش‌ره‌ف و شه‌مسی خوشکی نارد بۆ لای بۆ سويسرا، ئه‌ش‌ره‌ف ده‌یویست له‌ سويسرا دا بم‌ین‌یه‌وه، داواى له‌ باوکی کرد كه‌ ئه‌ویش له‌ قوتا‌بخانه‌یه‌کی كچانه‌دا كه‌ ماوه‌یه‌کی كه‌م له‌ قوتا‌بخانه‌ی لوروزه‌ وه‌ دوور بوو ناو بنوسیت، به‌لام پهباشا پ‌یگه‌ی نه‌دا و ئه‌ویش ناچار بوو له‌گه‌ل دایکی و خوشكه‌ گه‌وره‌كه‌یدا بگه‌پ‌ن‌ته‌وه‌ بۆ تاران.

محه‌مه‌دپهباشا له‌ ماوه‌ی مانه‌وه‌ی له‌ سويسرا‌دا له‌ پ‌وی جه‌سته‌یه‌وه‌ گه‌شه‌یه‌کی زۆری کرد، له‌وكاته‌ی كه‌ گه‌یشه‌ خویندنی ئاوه‌ندی له‌ وانه‌ی وه‌رزش دا نمره‌ی به‌رزی به‌ده‌ست ده‌ه‌ینا و له‌ پ‌یش‌پ‌ر‌کی وه‌رزشیه‌كاني نیوان قوتا‌بیاندا زۆربه‌ی كات

سەردەكەوت، لە سالى كۆتايى خويندنى دا پەزاشا تەواو دەولەمەند بو بوو، لە بارەى خەرجى خويندنى مندالەكانىشيەو دەست و دلى باش بو بوو، ھەريۆيە فەرمانى بە دوكتور مۆئەدەب نەفيسى دا كە بە بۆنەى سالى لەدايك بوونى شازادەى جينشينەو سەيارەيەكى بۆ بگرېت، لەو كاتەدا نزىكترين دۆستى ھەمەپەزاشا ھەر ئەو ئەرنست پرونە يە كە زۆربەى كاتە بەتالەكانى ژيانى پڕ دەكردەو، ھەرچەندە فيردۆست مەجلىسى ميوانىيەكان و ئاھەنگە تاييەتيەكانى بۆ ئامادە دەكرد بەلام نەدەچووە ژورەو.

¹ Gerard de Villiers, p, 78

وستاندى و پاشان دای به زهوى داو له ژږير بالى راستيدا گيرى دا، پوى كرده
عهلپهزا و ووتى نورهى تويه! له كاتيكدا كه شازادهى له بن دهستى راستيدا بوو،
عهلپهزايشى خله پاندهوه و خستيه ژږير بالى چهپى!

دواى ئه م زورانبازييه سهر سوپهينه ره پهزاشا منداله كانى بهرداو ووتى: (
هيشتا زورتان ماوه بن به پياو، دهوره گهړان و سهما و سهيران تپهپرى، من دهبيت
وهكو سهربازيك پهروهدهتان بكه م)¹!

له ريگه گهړانه ودهدا بۇ تاران پهزاشا به هردو منداله كهى وت، تاكو تايى
پشوى هاوینه دهتوانن گهشت و سهيرانى خوتان بكن به لام دواى نهوه دهچنه
كوليژى سهربازييه وه، پهزاشا دوباره دوكتور مونه دهب نهفيسى بۇ پيشكارى شازاده
ديارى كرد، محمه دپهزا تيگه يشت به پيچه وانهى نهوهى كه چاوه پيى دهكرد له
تارانيشدا نازادى كارو كرده وهى نيه، تهنها داواكارى محمه د له باوكى نهوه يوو كه
ريگه بدات هاوپي سويسريه كهى نهرنست پرون بيته تاران، پهزاشا له م داواكاريه
سهرى سوپماو داواى پونكرده وهى زياترى كرد، محمه د ووتى: كه پرون له ماوهى
خويندنيده له بهرو پيش چوني فيربوونى زمان و وانه كانيدا هاوكارى زورى كړدوه،
سهربارى نهو هس پياويكى راستگوو خزمه تكاره و دهتوانييت هاوكارو
پننیشاندهريكى باشى نهو بيت له داهاتودا، پهزاشا پيډه چييت پاش پايژ كردن
له گهل دوكتور نهفيسى دا، داواكاريه كهى شازادهى په سهند كرد و پرون چند
هفته يه ك دواتر له كوشكى تايبه تى جه نابى شازادهدا نيشته جى بوو.

¹ Gerard, p, 79.

هاوسەرگىرى سىياسى

دودوليهكانى پەزاشا دەربارەى لىھاتويى و تواناكانى شازادەى جىنشىن بۇ سەلتەنەتدارى، پەزاشا دەيەويىت عەلپەزە ديارى بىكات بۇ جىگىرى، ھەمەپەزە لە گەنجى دا كەسىكى ھەرزە و ژنانى بوو، بۇچى فەوزيە ھەلېژىردا بۇ ھاوسەرگىرى لەگەل ھەمەپەزە دا؟، فەرمانى باوك بۇ كوپ: خىرا دەست بەكار بەو كوپىك دروست بكە!، شانۆى پىكدادانى ژن و مىرد و تۇرانی درىژخايەنى فەوزيە.

ھەمەپەزە پەھلەوى لە مانگى شەھرىوهرى سالى (۱۳۱۵ھ تاوى) لە كۆليژى سەربازى وەرگىرا، وە لە گروپىكى تايبەتى دا بوو كە بەرپرسىيارىتى لە ئەستوى ئەفسەرىكى زېر و توپەدا بوو بە ناوى (سەروان مەحمود ئەمىنى، براى دوكتۇر عەلى ئەمىنى) بوو دەستى بە خزمەت كرد و سەرقالى خويندن بوو، پەزاشا بە تايبەت ناگادارى كردبوونەو كە بېريارە سەختەكانى كۆليژ بەبى جياوازی و وەكو سەرجهم قوتابىيەكانى دىكە بەسەر ئەمىشدا جىبەجى بىكرىت، سەربارى ھەبوونى ئەو ئەفسەرو سەروكى كۆليژەكە جارناجار پەچاوى پەوشى ئەويان دەكرد و پەفتارىشيان لەگەل قوتابيانى ئەو پۆلە تايبەتەى كە شازادەى جىنشىن (ھەمەپەزە پەزە)ى تىدا بوو لەگەل سەرجهم پۆلەكانى دىكەدا جياواز بوو، ھەمەپەزە دوواتر لە گەفتوگۆيەكى دا لەگەل (كارانجىا)ى پۇژنامەنوسى ھىندى دا ئەم وتەيەى پشت پاست كردهو و ووتى: باوكم بە وردى پەوشى خويندن و وانەو نمرەكانى لە سەروكى كۆليژەكە دەپرسى، بەلام دەيبىنى كە نمرەكانى من زۆرباشن لە نيوان (۱۸ - ۱۹)دان، سەروكى ئەوكاتى

كۆليژەكەش ئەفسەرەكانى دەگۆپى دەيوت ئەكا ئەم نمرانەي لەبەر خاترى ئەوھى كە
ئەو جىگىرى شاي ولتە پى بدەن.^۱

شازادەي جىنشىن دوواي تەواو كىردى دوو سالى كۆليژى سەربازى وەكو
سەرجم ھاوپپىيانى بە پلەي (ستوان دوو) بېوانامەي وەرگرت، فېردۆستىش لە ھەمان
ئەو پۆلە تايبەتە دەخويند و بە پلەي (ستوان دوو) لە لەشكردا كەوتە خزمەت كىردن،
بەلام بە وتەي فېردۆست شازادەي جىنشىن لە ھەمان دەورەي خويندن لە كۆليژدا
پادەسپىردا وەك پىشكەنرەو دەچو بۆ بەشە جياوازەكانى لەشكر و مەوداي نيوان
پلەي ستوانى دوو وە (سەروان)ى بە خىرايى بېرى، لە كاتىكدا كە ھاو دەورەكانى ئەو
لە پۆلەكانى دىكەدا پلەي (ستوان يەك) بوون، جىگەر بە پلەي سەروان و ناوئىشانى
پىشكەنرى ھەمو لەشكرى ھەبوو، وە لە تەدريپ و چالاكيە سەربازىيەكاندا بەشدارى
دەكردو بۆچونى ھەبوو وە فەرمانى دەكرد.^۲

خودى ھەمەپەزاشا لە بارەي ئەم دەورەيەي ژيانى ھەو دەنووسىت: (لە بەھارى
۱۳۱۷ھەتاوى) بە پلەي ستوانى دوو ھەم خويندنم تەواو كىرد، دەست بەجى بە
ناوئىشانى پىشكەنر لە لەشكرى شاھنشاهى دا دەستم بە خزمەت كىرد، لە ئەنجامى
ئەم كارەدا پۆژى دوو جار (بەيانيان و ەسران) بۆ لىپرسىنەوھى پەوشى
سەربازەكان و يەكەكانى لەشكر بە دامەزراندن و سەرپەرشتى كىردى سوپا
سەركىشىم دەكرد و لە مانۆرەكاندا بەشدارىم دەكرد، چاودىرى راستەوخۆي چالاكى
يەكە يەكەي سەربازەكانم دەكرد، تەنانت چاودىرى مەشقەكانىشيانم دەكرد و
ھەندىك لە شەوانىش بۆ مانۆرە سەربازىيەكان دەچوم، سەربارى ئەو ئەركە
سەربازىيەي كە پۆژانە ھەمبوو ناچارىش بووم كە ھەموپۆژىك سەردانى باوكم بكەم،
ئەم سەردانانەش ھەندىك جار بەيانيان و زۆربەي جارىش نيو سەعات پيش نيوھپۆ
بوو، لە كاتى نان خواردنى نيوھپۆدا لە خزمەتيدا دەبووم، ھەندىك جارىش پوداويك
پوى دەدا كە دەبوو دوواي نيوھپوانىش بۆ بەشيك لە پاسپاردەكان نامادە دەبووم، لە

^۱ R.K. Karanjina: The Mind of Monarch, London, Allen and Unwin, 1977, p 50.

^۲ خاطرات فېردۆست، ص ۵۶.

سەرجه‌می ئەم چاوپێکەوتنە پۆژانەییە لە بارە‌ی پەروشی سیاسەتی ناوڤۆ دەرەو‌ە‌ی ولات قەسەمان دەکرد، لەو سەفەرە‌نە‌ی کە باوکم دەیکردن بۆ ناوچە جیاوا‌زە‌کانی ئێ‌رانیش لەگە‌ڵیدا دەبووم، لەبەرئە‌وە‌ی کە باوکم ئارە‌زومە‌ند بوو کە من ببات بۆ ناوچە جیاوا‌زە‌کانی ئێ‌ران و ئاشنام بکات بە پەروشی گشتی دانیش‌توان و پێگە‌ی جوگرافیای ولات و پرسە پە‌یو‌ە‌ندی دارە‌کانی سەرجه‌م ناوچە‌کان، لە کاتی ئە‌م سەفەرە‌نە‌شدا لە بارە‌ی وردە‌کاریە‌کانی بە‌رپرسیاری‌تی گفتوگۆی لەگە‌ڵدا دەکردم، دە‌بێ‌ت ئە‌وە‌ش بزانین کە وشە‌ی گفتوگۆ بە واتای تە‌واوی خۆی بە‌کار نایە‌ت، لەبەر ئە‌وە‌ی کە سەرجه‌م بە‌رپرسیارە‌کانی دە‌ولە‌ت و پلە دارە‌کانی ولات لە کاتی گفتوگۆ کردندا بە جۆ‌ری‌ک لێ‌ی دە‌ترسان و پە‌چاوی پێ‌زو ئە‌دە‌بیان دە‌کرد کە هە‌ڵی گفتوگۆ بە واتا پاستیە‌کە‌ی خۆی نە‌دە‌پە‌خسا، زۆ‌ربە‌ی جارە‌کان منیش بە ئاما‌ژە بۆ کردن و بە کورتی بیرو با‌وە‌ری خۆ‌م بە‌بێ ئە‌وە‌ی کە شوینی گفتوگۆو قە‌سە‌کردنیش بێ‌ت دە‌دا بە گۆ‌ی‌دا، ئە‌وە‌ی مایە‌ی سەر سو‌پمان بوو کە ئە‌و هە‌میشە بە ئارە‌زە‌و‌ە گۆ‌ی بۆ بیروبا‌وە‌رو بۆ‌چونە‌کانی من دە‌گرت و کە‌م‌تر پێ‌شنیارە‌کان‌می پە‌سە‌ند نە‌دە‌کرد.^۱

بە‌لام ئە‌و وێ‌نە‌ی کە (ژ‌ار دوو وی‌لیە) ی نوسە‌ری فەرە‌نسی لە بارە‌ی پۆ‌ژگاران‌ی لا‌ویە‌تی حە‌مە‌پە‌زا وە دە‌یخاتە پو بە تە‌واوی جیاوا‌زە لەگە‌ڵ ئە‌وە‌ی کە حە‌مە‌پە‌زا خۆی با‌سی دە‌کات، ژ‌ار دە‌نووسێ‌ت: پە‌زاشا دو‌وا‌ی گە‌پانە‌وە‌ی شازادە‌ی جێ‌نشین لە‌وروپا‌وە بێ ئومێ‌د بوو، وە پە‌شیمانیش بوو لە‌وە‌ی کە ئاردوویە‌تی بۆ ئە‌وروپا و بۆ خوێ‌ندن و لە ژ‌ێ‌ر چا‌ودێ‌ری پاستە‌وخۆی خۆ‌یدا نە‌بو‌وە، ئاردنی شازادە‌ی جێ‌نشین بۆ کۆ‌لی‌ژی سە‌ربازی جێ‌بە‌جێ‌کردنی ب‌ریارە سە‌ختە‌کانی کۆ‌لی‌ژی‌ش بە سە‌ریدا لایە‌نە لا‌وا‌زە پۆ‌حیە‌کانی ئە‌وی چارە‌سەر نە‌کرد، پە‌زاشا لە‌وە‌ی کە کۆ‌پە‌کە‌ی ئێ‌رادە‌ی بە خۆی نیە کە‌سی‌کی خۆ‌پاری‌زە خە‌فە‌تی دە‌خوارد، خۆ‌ی پە‌زاشا کە بە تیکۆ‌شان و چالا‌کی بە‌هێ‌ز و زبیری لە‌کارە‌کانیدا لە کاتی پێ‌ویستدا گە‌یشت‌بو‌وە دە‌سە‌لات، با‌وە‌رپیشی وابوو کە لە کاروباری دە‌ولە‌تدا لێ‌بو‌ورده‌یی و چا‌پۆ‌شی کردن لە بە‌رام‌بەر دو‌ورژ‌مندا ئە‌نجامی کە‌م‌تر لە کاردا دە‌دات بە دە‌ستە‌وە، پێ‌شی وابوو کە دە‌بێ‌ت لە‌کاتی هە‌ست کردن بە مە‌ترسی دە‌بێ‌ت پێ‌ش‌تر گورزی خۆ‌ت بو‌وە‌شینیت، ئە‌و

^۱ ماموریت برای وطنم، ص ۸۰-۸۱.

میهره‌بانی له کاتی بون به دهسه‌لاتدار به مه‌ترسی ده‌زانی و برپای و ابو که ده‌بیٚت پینشه‌وا له به‌رام‌بهر هم‌مو کاریگه‌ریه‌کاندا دلی به‌ستیت.

په‌زاشا که ئەم تایبه‌تمه‌ندیانه‌ی له کوپه‌که‌یدا نه‌ده‌بینی، هه‌ولی ده‌دا به دووباره‌کردنه‌وه‌ی ئەم وتانه کاریگه‌ری له‌سه‌ر دروست بکات، ئەو هه‌میشه دووباره‌ی ده‌کرده‌وه که ده‌بیٚت هی‌لیکی راستی نه‌گو‌پ له حکومه‌تدا دیاری بکریٚت و لیٚی لانه‌دریٚت، هه‌رگیز نابیٚت ئەو برپاره‌ی که داوته لیٚی پاشگه‌ز بیٚته‌وه و سه‌رباری ئەوه‌ش نابیٚت به شیویه‌کی ته‌واو متمانه‌ت به که‌س هه‌بیٚت، شازاده‌ی جین‌شینیش گوٚی له وته‌کانی ده‌گرت و سه‌ری بۆ ده‌له‌قاند، به‌لام په‌زاشا وا هه‌ستی ده‌کرد که ئەم سه‌ر له‌قاندنه‌ی له ترسدا‌یه و کوپه‌که‌ی خه‌یالیکی دیکه‌ی له می‌شکدا‌یه و له ژیر کاریگه‌ری په‌روه‌ده‌ کردنه‌که‌ی سو‌یسه‌را دایه و گو‌پ‌دراوه بۆ که‌سیکی که‌مه‌رخه‌م و لاواز، خو‌ش‌باوه‌پ هه‌موان به پاک زانیٚن، له‌و په‌وشه‌ی که په‌زاشا به باشی ده‌یناسی پایه‌کانی حکومه‌ت لاواز ده‌کات، ئەو کابووسه‌ش هه‌رگیز په‌زاشای به‌ر نه‌ده‌دا که: (نایا دووای مردنی من هه‌مه‌په‌زا توانای ده‌وله‌تداری هه‌یه، یان دووای چه‌ند سالیٚک ئەوه‌ی که من دروستم کردوووه خاپوری ده‌کات..؟).

ژرار دوو ویلیه دریزه‌ی ده‌داتی و ده‌نووسیٚت: ئەو دل‌گرانیه به پاده‌یه‌ک په‌زاشای به خو‌یه‌وه سه‌رقال کردبوو که هه‌ندی جار ده‌که‌وته بیری هه‌موار کردنه‌وه‌ی ده‌ستور و دانانی کوپی دوووه‌می (هه‌ل‌په‌زا) به جین‌شینیی خو‌ی، له‌به‌ر ئەوه‌ی که هه‌ل‌په‌زا نه‌که‌وت‌وته ژیر کاریگه‌ری په‌روه‌ده‌ کردنه‌که‌ی ئەوروپا و هه‌روه‌کو خو‌ی زبر و بی‌په‌حه‌مه، له‌گه‌ل ئەوه‌شدا به‌ه‌وی ئەو خو‌شه‌ویستی نه‌ینییه‌ی که بۆ هه‌مه‌په‌زای کوپی هه‌یبوو جیبه‌جی‌کردنی ئەو برپاره‌ی دووا ده‌خست، تا ئەوه‌ی که به‌ل‌کو به ه‌وی ئەو شتانه‌ی که پیی ده‌سپارد پینوینی بکریٚت و پینوپه‌سمی حکومه‌تداری له‌وه‌وه فی‌ر بیٚت.^۱

** ** **

به‌شیکی دیکه‌ی کتیبه‌که‌ی ژرار تایبه‌ت کراوه بۆ نیگه‌رانیه‌کانی په‌زاشا له سه‌رکیشیه سی‌کسیه‌کانی شازاده‌ی جین‌شین و به‌شداری‌کردنی له ئاهه‌نگه‌کانی

¹ Gerard de Villiers, p 81-82

شەۋانە دا، ھەربۇيە بېريار دەدات كە لە تەمەنى (۱۹) سالىدا ژنى بۇ بەيئىت، ئەو نوسەرە فەرەنسىيە لە ماۋەيەكى دوورو دريژى ژيانيدا لە شارى تاران دا لەگەل زۆرىك لە پلەدار و كەسە ديارەكاندا گەفتوگۆى ئەنجام داو، يەككە لەوانە (عەلى ئىزدى) سەرۆكى دىوانى پيشوى شازادەى جينشىنە و دەنوسىت: ھەمەپەزا دوۋاى تەۋاۋ كەردنى كۆلىژى سەربازى گۆپدراۋو بۇ لاۋىكى قەشمەر و ئارەزوباز، دوۋاى تەۋاۋ بوۋنى كارە سەربازىيەكانى پۆژانەى، تەۋاۋى شەۋىش بە دوۋاى پاۋكەردنى ژن و كچە لاۋەكانەۋە بوو، پەزاشا لەم كارانەى بېناگا نەبوو، بەلام بەۋپەپرى نىگەرانى لەم كارانەى كۆپەكەى لەۋەش دەترسا كە فشار خستەنە سەرى لەم تەمەنەدا لاۋازىيە دەرونيەكانى توندتر بكات دوۋچارى گۆشەگىرى بكات، تەنھا چارەسەرىك كە بە بىريدا ھات ئەۋەبوو كە ژنىكى بۇ بېئىت و دوۋاتر ژيانىكى پىك و پىكى بۇ فەراھەم بېئىت.

پەزاشا لە بىرى ھاۋسەرگىريەكى سىياسى يان سەلتەنەتيدا بوو، كە ھەم لەو پىگەيەۋە پەيۋەندىيە سىياسىيەكانى ولاتەكەى لەگەل ولاتىكى دراۋسىدا بەھىز بكات و ھەمىش ھىنانى بوۋكىك لە بىنەمالەيەكى سەلتەنەتى پىگەيەكى نوى بۇ زنجىرەى سەلتەنەتدارىيى بىناىتنراۋى خۇى دروست دەكات، گەفتوگۆ لە بارەى خىزانە سەلتەنەتدارەكانى ولاتە موسولمانەكان دەستى پىكرد، سەرەتا باس لە كچى خىزانە سەلتەنەتيەكانى ولاتانى عىراق و ئەفغانىستان بوو تەنەت باس لە ديارىكەردنى كچىك لە بىنەمالەى خەلىفەكانى پيشوى دەۋلەتى عوسمانى ھاتە نىۋ باسان، بەلام سەرەنجام كچىكى جوان لە بىنەمالەى سەلتەنەتى مىسر ديارىكرا، (فەۋزىيە) كچى مەلىك فۋادى يەكەمى پادشاي مىسر و خوشكى مەلىك فاروق، ھەمەپەزا پەھلەۋى تا ئەۋ كاتەى كە پەزىامەندى بىنەمالەى سەلتەنەتى مىسر ۋەرنەگىرا ئاگاي لەم بەرنامەيەى باۋكى نەبوو، ۋە كاتىك پەزىامەندى مىسر بەم ھاۋسەرگىريە ۋەرگىرا پەزاشا ۋىنەيەكى فەۋزىيە نىشانى شازادەى جينشىن داۋ ۋوتى: ئەمە ھاۋسەرى ئايندەى تۆيە و تا چەند پۆژىكى دىكە دەبىت بۇ ژن ھىنان سەفەرى قاھىرەى پايتەختى مىسر بگەيت.^۱

¹ Gerard de Villiers, p85-86.

خودی حەمەرەزا بە شیوەیەکی پەرخە نامیز باس لە زەماوەندی خۆی لەگەڵ فوزیەدا دەکات و لە نامازەدان بە بریاری باوکی لە بارەى هاوسەرگیری لەگەڵ کچیکدا کە ئەو هەرگیز نەیدیوە بە توانج و گالتەى دەزانیت، حەمەرەزا باسی ئەم پوداوە بە پیشەکیەک دەکات و دەنوو سیّت: (من دەزانم کەس پەرخەم ئی ناگریت کە بلیم بە قەدەر ئەوەی کە دینەتیهک مافی ئەوەی هەیه لە ژيانى تايبەتى خۆی و خیزانەکیدان ئازادى هەبیت، پادشاش دەبیت لەم مافە سەرەتاییەى هەبیت، هەمو خوینەرانیشت ولاتانیك دەناسن کە مافی ژيانى تايبەتى ژن و میزدی بۆ هیچ کەس نیە، بەلام خوشبەختانە لە ولاتە خاوەن شارستانیەتەکاندا پەيوەندی تايبەتى خیزانى بە پیروژ دەزانریت و هیچ جوړە دەست وەردانیکیشت لەم پەيوەندیە پەروا نابینن، منیش دەم ویست هەر لە سەرەتاوە لە ژيانى تايبەتى مندا پەچاو بکریّت).

کاتیك کە لە ولاتی سویسرا سەرقالی خویندن بووم، بەرپیکەوت هەلیکم پەیدا دەکرد کە لەگەڵ کچیکدا ئاشنا بوم، بەلام سەرپەرشتیار و چاودێرم یا بە باوەرو سەلیقەى تايبەتى خۆی یان بە جیبەجیکردنى فەرمانەکانى باوکم پێگەى لە ئاشنابوونم دەگرت لەگەڵ ئەو خانمانەدا، دوای گەڕانەوێم لەوروپا و لە کۆتاییەکانى خویندنى کۆلیژی سەربازیم، خاوەن شکۆى کۆچکردوو کەوتە بیرى دۆزینەوێى هاوسەریکی شایستە بۆم، بە بۆچونی من باوکم لەم کارەى دوو مەبەستى هەبوو، یەكەم/ دەویست کە هاوسەرى من شازادە خانمیکی پەسەن و لە بنەمالە یەکی نەجیب بیّت.

دوووەم/ بۆئەوێ کە ئارەزومەند بوو دەربارى شاهنشاهی ئێران لەگەڵ بنەمالە یەکی سەلتەنەتى دیکەدا خزمایەتى پەیدا بکات و پەيوەندیەکانى ئێران لەگەڵ یەکیك لە دەولەتە دۆست و نزیکەکاندا بەهێزتر بیّت.

وادەر دەکەویّت کە باوکم وینەى شازادە فوزیە خانى دیوہ بە پاشاکاوی بەردەوام بۆچونی هەبوو (پێدەچیت ئەم تايبەتمەندیە بۆ پیکخشتنى کارى ھونەرى و ئەندازیارى گونجاوتریّت تا بۆ کارى دل و ھەستەکان) بە نھینى پەوشى ئەم شازادە خانمە جوانەى ھەئسەنگاندبوو، سەرەتا لیکۆلینەوێى پەچەلەک و ھەستى کردبوو، دوواتر فەرمانى بە بالۆزەکەى خۆى لە قاھیرە کردبوو کە لەگەڵ پلەدارە دەولەتیەکاندا گفتوگۆ بکات و دەولتى میسریش لەگەڵ بنەمالەى سەلتەنەتیدا

بكه ویتته گفٲوگٲووه، بهرهمی داوای ٲی بكن كه ئایا. هاوسه رگری شازاده فهوزیه خان له گهل ٲه مه رهای كوپی ره زاشا دا ئاساییه؟ ئهم كار به خیرایی و به سه ركه وتویی نه نجام درا، به لام یه كه م ئاگاداری له و ٲوداوه كه به من درا هه والی ده ستگیرانداری من له سالی (١٣١٧هه تاوی) دا بلاو بوویه وه.

تانه وكاتهش من ٲوخساری هاوسه ری ئاینده ی خۆم نه دیبوو، وه هه ر له و باره یه وه سه فه ری من بو میسر ٲیكخرا بوو، له ماوه ی دوووه فته ی مانه وه مدا له و ولاته له گهل فهزیه خانداناشنا بيم، له و ماوه یه شدا ٲرسه جۆراو جۆره یاساییه كانی ٲه یوه ست به و هاوسه رگریهش جیبه جیكران، هاوسه رگری ئیمه به شیویه کی ره سمی له تاران و قاهره نه نجام درا، له بهر ئه وه ی به ٲیی ده ستور ده بوو دایك و باوكی جیگری داهاتو ئیرانی ره سه ن بن، باوكم ئهم كیشه یه شی چاره سه ركرد و له ٲه رله مانی ئیراندا ٲه رژه یاساییه کی تیپه ٲراند كه به ٲیی ئه و یاسایه شازاده فهوزیه بوویه ئیرانی ته واو. ٲیو ره سمی ماره ٲرینی ئیمه له قاهره به هو ی ٲیاویکی ئاینی به ریزه وه نه نجامدرا، له خیزانه كه ی من كه س له و مه جلیسه دا ئاماده نه بوو به لام چه ند كه سینكه بنه ماله ی بووكه خان و چه ند به رٲرسیکی ئیرانی ئاماده ی ئه و ماره ٲرینه بوون، دووای نه نجام دانی ئه و ٲیو ره سمه بووكم له گهل خۆمدا هیئا بو ئیران، ئاههنگی ته واوی ئیمه له تاراندا نه نجام درا، له گهل ئه وه ی به و ٲه ری شكۆمه ندیه وه ساز كرا به لام له ٲوی ٲوچی و ئاماده یی خو شیه وه له گهل ئه و ئاههنگانه ی كه له گونده كانی ئیراندا بو ئهم مه به سه ته ساز ده كرا جیاوازی نه بوو، جگه له وه ی به هو ی گرفتاریه كانی ٲوژگاری نوپوه كه له هه موشویننك و ته نانته له ولاته كه ی منیشدا یه خه ی خه لکی گرتوه، كه میك به خیرایی نه نجام درا.

زۆری نه خایاند كه تارمایی جهنگی دوووه می جیهانی ولاتی ئیمه شی گرتوه و ٲیویست به بیرخسته نه وه ناكات كه له و كاته دا هه لیك بو تیپه ٲراندنی خو شی ژیان به بی دوو دلی خیزانی بو من نه ره خسا، رهوشی تاران به جۆريك نه بوو كه هیچ كه س خه یالی سه فه ری خو شی و ٲابوواردن به میشكیدا بیٲ).^١

^١ ماموریت برای وطنم، ص ٢٩٧-٣٠٠.

خو ليخوشبوو دوكتور قاسم غەنى كە لەگەل شازادەى جينشين دا پويشتبوو بۇ قاھيرە بۇ ئەنجامدانى ساز كردنى پيۈرەسمى مارە بېرىن و ھىنانەوھى بوکەخان بۇ ئىران، لە بارەى ئەم پوداۋەو دەنوسىت: پۇژى(۱۵ ى مارسى ۱۹۳۹ز) ، (ھاۋكات بە ۲۴ ى ئەسفەند پۇژى لە دايك بوونى پەزاشا)، لە شارى قاھيرە لە كۆشكى عابيدىن دا شازادە (فەوزىيەخان) لە پيژدار شازادەى جينشيني شاھنشاهى ئىران (ھەمەپەزا پەزا پەھلەوى) مارە كرا، دەمژمير ۱۱ ى بە يانى بوو، زەوى و ئاسمان جەژنيان دەگيپرا، تەۋاۋى قاھيرە نوقمى گول بووبوو، تەۋاۋى مەملەكەت لەو جەژنەدا بەشداريان كرد، لەو پۇژەدا شازادەى جينشين بروسكەيەكى بۇ ئىران ناردەوھە كە ناوہپۆكەكەى ئەوھ بوو (من لە بۇنەى ھاۋسەرگيرى و ھەلبىژاردنى ھاۋسەردا بە تەۋاۋى واتا بە ئاۋاتى خۇم گەيشتوم، وە داخۋازى راستەقىنەو سەرجم داۋاكارىەكانى خۇم دەستكەوت)، بەھۇى ئەوھى كە بروسكە كە ئاشكرا دەكەن و بە پەزاشاى دەدەن، (ئاغاي جەم) كە لەو كاتەدا سەرۇك ۋەزيران بوو بۇى گيپرامەوھە كە پەزاشا دەستى بە گريان كرد، واته گريانى خۇشى.

فەوزىيە كچىك بوو لەو كاتەدا (۱۷ يان ۱۸) سالە بوو، جوان، دەۋلەمەند، كچى خوالىخوشبوو مەليك فۋاد، خوشكى مەليك فاروق، پوخسار فرىشتەو فيافە مەعسوم... ئىدى ھەر سەرىك سەۋدايەكى ھەيە، خەلكىك ئەم ھاۋسەر گيرىيەى بە ھۆكارى يەكخستنى دووۋ ولاتى بەھيژى ئىسلامى شيعەو سوننە دەزانى، خەلكىك بىرو باۋەپى وابوۋ كە تەخت و تاجى ئەم دووۋ ولاتە بەھۇى ئەم ھاۋسەرگيرىيەو بەھيژ دەبيت، خەلكىكىش خەۋى ئاھەنگى زانستى و واتايى دەبينى، خەلكىكى تريش يەكىتى ولاتانى ئىسلامى بە سامال و ھەميشەيى گريمانە دەكرد، ئەم كارەشيان بە شاكارى پەزاشا دەزانى، تەۋاۋى ولاتانى پۇژ ھەلاتى و ئىسلامى نوقمى ئاھەنگ گيپران و خۇشەويستى بووبوون، نزيكەى ناوہپراستى مانگى ئەپريلى ۱۹۳۹ز (كۇتاييەكانى فەرەردىنى ۱۳۱۸ھەتاۋى) بە كەشتى ھەمەپەزا عەلى كەبىر دەجولايىن، ھاۋسەفەرەكانى شازادەى جينشين و شازادە فەوزىيە بىرىتى بوون لە: شازادە نازلى (دايكى فەوزىيە) و سى كچى (فائىزە، فەتحيە، فائىقە)، يوسف زولفقار پاشا بالويىزى گەۋرەى مىسر لە تاران و ژن و كوپەكەى، موحسین موراڧ پاشا چاۋديرى تايبەتى مەليك و سەرپەرشتياري مولكە تايبەتيەكان، حسەين سەبىرى پاشا براى شاژنە نازلى،

عەبوود پاشا خاوەنی کەشتی ھەمەپەرزاعەلی کەبیر، ھەمزە پاشا ئەمیری دەریا، چەند کەسێک لە پلەدارەکانی لەشکر، مۆسیقارە تایبەتییە سەربازییەکانی میسر و گروپی مۆسیقارەکان، پەیام نییە پۆژنامەکان، خەزەتکارەکان، بەردەستەکان، وێنەگرەکان، ڕەشەکان، سپیەکان، مەشخەل بەدەستەکان. وەئێرانییەکانیش بریتی بوون لە: خوالیخۆشبوو ھەسەن ئەسفەندیاری (موختەشەمۆلسەلتەنە سەرۆکی پەرلەمان)، دوکتۆر مەتین دەفتەری وەزیری داد، ھەمەپەرزاعەلی مەتین، سێ کەس لە ڕاویژکارانی سەربازی شا: (سەرھەنگ موختەزیدی، یاوەر قەدیمی، یاوەر ئەسفەندیاری)، ئیزدی سەرۆکی دیوانی شازادەیی جێنشین، مەجید موقر بەرپۆوەبەری پۆژنامەیی ایران، مەسعودی بەرپۆوەبەری پۆژنامەیی اطلاعات، دوکتۆر مۆئەدەب نەفیسسی (چاودێر و پێشکاری شازادەیی جێنشین)، ڕەشید یاسمی، دوکتۆر ھەمەپەرزاعەلی ھەسەین ئەدیب، ژمارەییەکان لە کاربەدەستانی ئاسایشی تاران، خەزەتکار و بەردەستەکان، بە شکۆییەکی غەریبەو ھەشتینە ئێران، لە ئەھواز پێشوازییەکی گەرم کرا، لە ھەموو لایەکان بەرپرسەکانی لەشکر رێکخران و ئامادە بوون، ھەموو لایەکانی سەرباز و پێشوازی کەران و قوتابیانی قوتابخانەکان بوو، یەکێک لە شوێنی وەستانەکانی ڕێگای ئاسن بە ناوی وەستینگای فەوزییە لە ڕێگەکەماندا بوو، بە ھەر حال گەشتینە تاران، پەرزاشا بۆپێشوازی ھاتبوو، شوێنی وەستانی شەمەندەفەرەکان، ئاھەنگ سازکرا، کاتی سەرکەوتنەکان بوو، نوێنەرانی تەواوی ولاتانی دوونیا ھاتن، دیاریەکانی سەلتەنەتدارەکان و سەرۆک کۆمارەکان گەشت، تا کۆتایی ھەموومان بینی.^۱

فەوزییە کچی زۆر جوان و خاوەن بڕوانامەو کەسایەتی بوو، بە پێچەوانەی ئەوەی کە ھەمەپەرزاعەلی دوای چەند سالی ک لە جیاپوونەویان لە یاداشتەکەیدا باسیکردبوو، لە سەرھەتادا وەھا ژنیکی بوو، تەنسیب لە خۆشحاڵیدا لە پێستەکەیدا خۆی بۆ نەدەگێرا، وە لە تەلگرافی دوای یەکەم بینینی فەوزییە کە لە قاھیرەو بۆ باوکی نارەدبوو، دەلیت: (بەتەواوی ئاوات و ئارەزووەکانی خۆم گەشتوم، وە تەواوی داواکاریەکانی خۆم دەستکەوتوو)، نەک لە بەر شەرم یان وەکو ئەنجامدانی کاریکی سەرشانی، بەلکۆ لە ناخی دلەو پاستگۆیانە بوو، ئەوان بە زمانی فەرەنسی

^۱ خاطرات دکتر قاسم غنی: انتشارات کاوش، ۱۳۶۱، ص ۲۷۲.

(که وهکو زمانی دایکی قسه‌یان پی ده‌کرد) بهو زمانه شیرین و خوښه (که پیده‌چیت باشت‌ترین زمان بیت بو دهربرینی هه‌ستی عاشقانه) هه‌سته دهرونیه‌کانی خو‌یانیان بو یه‌کتری باس ده‌کرد، فه‌وزیه کچیک‌ی شهرمن و له‌سه‌رخو بوو، به‌لام زور خیرا هوگ‌ری حه‌مه‌ره‌زا ره‌زا بوو، ژیان‌یان له‌ ده‌ستپیک‌دا ژیانیک‌ی عاشقانه‌بوو، حه‌مه‌ره‌زاش هه‌ر وه‌کو نه‌وه‌ی که باوکی چاوه‌پوانی ده‌کرد له‌ ده‌ستپیک‌ی ژیان‌ی ژن و می‌ردایه‌تیدا وازی له‌ ئاره‌زیازیه‌کانی خو‌ی هینا و ته‌واوی کاته به‌تاله‌کانی له‌ که‌ناری هاوسه‌ره جوانه‌که‌یدا به‌سه‌ر ده‌برد، هه‌لبه‌ته فه‌وزیه‌خان له‌و ره‌وشه غه‌ریبه‌ی که هات‌بووه ناوی و دوو‌ری له‌ بنه‌ماله‌که‌ی خو‌ی هه‌ستی به‌ دلته‌نگی ده‌کرد، له‌ نیو نه‌ندامانی خیزانی سه‌لته‌نه‌تی دا جگه له‌ نه‌شرفی خوشکی حه‌مه‌ره‌زا نه‌ویش که‌م له‌گه‌ل هه‌چ که‌سدا تیکه‌لاوی نه‌بوو، ره‌وشی تاران و کو‌شکه‌کانی به‌ به‌راورد به‌ شاری گه‌وره‌ی قاهره‌ی ناوه‌ندی گه‌شتیاری و گل‌پوی شه‌وانه‌کانی و کو‌شکه‌ گه‌وره‌کانی سه‌لته‌نه‌تی میسر زور هه‌زارانه بوو، که‌لتوری ژنانی دهر‌بار به‌تایبه‌ت تاج ملوکی خه‌سوی و ده‌وروبه‌ره‌که‌ی به‌ بو‌چونی شازاده فه‌وزیه‌ی خاوه‌ن بپروانامه‌ی میسری زور هه‌ره‌مه‌کیانه‌و دیهاتیانه بوو، فه‌وزیه له‌م بارود‌وخه‌دا به‌ ته‌واوی گو‌شه‌گیر بوو‌بوو، جگه بو به‌شداری کردن له‌ میوانیه‌کانی دهر‌باری شاهنشاهی دا نه‌ویش به‌ ناچاری له‌ کو‌شکی تایبه‌تی خویدا نه‌ده‌هاته دهره‌وه.

له‌گه‌ل نه‌وه‌شدا تا نه‌و کاته‌ی که حه‌مه‌ره‌زا می‌ردیک‌ی باش بوو وه کاته ته‌نیا‌یه‌کانی بو پ‌ر ده‌کرده‌وه، فه‌وزیه له‌ ژیان‌ی خو‌ی زور نا‌پازی نه‌بوو، له‌ کو‌تاییه‌کانی مانگی یه‌که‌می هاوسه‌رداری‌تی‌ه‌که‌یدا نیشانه‌کانی حامیله‌یی له‌ فه‌وزیه دیاری دا، بنه‌مالی سه‌لته‌نه‌تیش به‌ تایبه‌تی خودی ره‌زاشا که چاوه‌پوانی کو‌په‌زا‌که‌ی یان جیگ‌ریکی کو‌په‌که‌ی بوو، بی‌ ئارامانه چاوه‌پ‌ری له‌ دایک بوونی یه‌که‌مین کو‌پ‌ری نه‌وه‌ی خو‌ی بوو، پاشماوه‌ی داستانه‌که له‌ زمانی (ژرار دوو ویلیه) هوه ده‌بیستین:

شهو‌ی ۲۶ی ئوکتۆبه‌ری ۱۹۴۰ز (۴ی ئابانی ۱۳۱۹ه‌)، هه‌والیان به‌ره‌زاشا دا که ژانی فه‌وزیه‌ی بووکی ده‌ستی پیک‌ردووه‌و له‌ دایک بوون نزیکه، ره‌زاشا که تازه جیگه‌ی خه‌ویان بو داخست‌بوو له‌ خو‌شیدا ده‌ستی به‌ گو‌رانی وتن کرد، چواری ئابان پوژ‌ی له‌دایک بوونی حه‌مه‌ره‌زا ره‌زا بوو، ره‌زاشا نه‌م پیک‌ که‌وتنی له‌دایک بوونه‌ی به‌م شیوه‌یه لیک دایه‌وه، ده‌یوت: به‌ دلنیا‌یه‌وه کو‌په‌، له‌ دایک بوونی جیگ‌ریک بو

شازادەى جىنشىن ئەۋىش لە ھەمان سالپۇژى لە داىك بوونى خۇيدا، بەبۇچونى ئەو زۆر گرنگ بوو ۋە باسى لە بەردەوامى سەلتەنەتەكەى دەکرد لە بنەمالەكەيدا.

پەزاشا درەنگتر لە كاتى ھەمىشەىى خۇى خەوت بۇ ئەۋەى پېش خەوتنى ئەو ھەۋالە خۇشەى گۆى لى بېت، بەلام ھەۋالىك نەبوو ژانىش ھەر بەردەوام بوو، پەزاشا خەوت بەلام ھەمەپەزا تا پۇژ بوۋىۋە ھە ۋەكەى مندالەكەى بوو نەخەوت، ماۋەيەك دوۋاى لەداىك بوۋەكە ئەو پزىشكەى كە سەرپەرشتى مندال بوۋەكەى دەکرد لە ژورى مندال بوون ھاتە دەرەۋە ۋە بە بى دەرپرېنى ھېچ جۆرە خۇشحالېكە ۋوتى: (سوپاس بۇ خدا ھەردوۋوكيان سەلامەتن، مندالەكەش كچە!).

ھەمەپەزا لە ناخى دلەۋە خۇشحال بوو، چونكە خۇى زياتر كچى خۇشەۋىست ۋە بېرىشى لەۋە دەكردەۋە بۇ ئەۋەى كە جىگرەۋەيەك بېتە دوۋىيا ھېشتا زۆرى ماۋە، بەھۋى ئەۋەيشى كە دەيزانى باۋكى بە چ ئارەزۋىەكەۋە چاۋەپرىى مندالېكى كۆپى دەکرد دەرەسا لەۋەى كە ئەم ھەۋالە بە باۋكى بدات!، ترسەكەشى لە خۇيەۋە نەبوو، لەبەر ئەۋەى كە ھەۋالىان بەپەزاشا دا كە مندالەكە كچە نەيتۋانى توپىيى خۇى كۆتۈرۈل بكات ۋە بە گۆچانەكەى دەستى ھەرچىەك كە لە سەر مېزەكەى بەردەمىدا بوو خستىە خوارەۋە ۋە ئەو پۇژەش ئامادەى بېنىنى ھېچ كەس نەبوو.

پەزاشا بېرو باۋەپرى ئاينى بەھىز نەبوو، بەلام كەمىك خورافاۋى بوو، لەداىك بوونى يەكەم مندالى كچى لە بنەمالەى سەلتەنەتيدا بە پىقۇمى شەر دەزانى، لە مېژودا خۇيىندبوۋىۋە (يان پىيان وتبوو) كە ئەۋەى لە نىۋ سەلتەنەتى قاجارىدا يەكەم مندالى كچ بوۋىت يان كۆژاۋە يان لەو شوينەى كە بۇى دور خراۋەتەۋە مردوۋە.

بۇ بەيانى ئەو پۇژە پەزاشا بە بى ئەۋەى كە پېرۇزبايى لە داىك بوونى نەۋەكەى لە كۆپەكەى بكات ۋوتى: (ھەرچى زوترە دەست بەكار بەو كۆپىك دروست بكە، ئەمە گرنگترىن كارى تۋىە)، ھەمەپەزا ۋەكو ھەمىشە ۋوتى گۆپرايەلى فەرمانى بەپىزتانم.....، بەلام جىبەجىكردنى ئەم فەرمانەى باۋك ۋەكو فەرمانەكانى دىكە ئاسان نەبوو....!

فەۋزىە دوۋاى لە داىك بوونى كچەكەى كە ناۋيان نا (شەھنان) ھەستى دەکرد كە پەزاشا ۋە ئەندامەكانى دىكەى بنەمالەى سەلتەنەتى بە تايبەتى داىك ۋ

ژیانیکی سهر به خۆم هه بیټ، من ئیتر ئاماده نیم سوکایه تی و گالته م پێ بکریټ، تۆ دووینی سوکایه تیټ به من کرد ئیدی نابیت چاره پێ عیشق و خۆشه ویستیم ئی بکهیت، هه لبه ته له و رپوره سم و پیشوازیانه ی که بوونی من پێویست بیت به شداری ده که م، به لام ئیتر په یوه ندیه ک له نیوانماندا نیه، من له ئاپارتمان ه که ی خۆمدا ژیان به سهر ده به م و ئیوه ش ژیا نی خۆتان به سهر به رن، خودا حافین).

فهوزیه ته نانه ت چاره پێ وه لامی حه مه ره زای نه کرد و توند ده رگا که ی به سهری دا داخست، حه مه ره زای تا ماوه یه ک له به رده م ده رگا که دا تا سا و ته نها چاره یه ک که به می شکی دا هات ئه وه بوو که ئه شرفی خوشکی بنی ریت بۆ لای به مه به ستی ناشتی، فهوزیه به ساردییه که وه پیشوازی له ئه شرف کردو پێ ووت: به هیج جوړیک ئاماده نیه که له بریاره که ی خوی پاشگه ز بیته وه، ئه شرف دوای ئه وه ی که به نه رم و نیانی و قسه ی خۆش ئه نجامی کی باشی به ده ست نه هی نا که وه به کاره ی نا نی زما نی زهر و هه ره شه، به لام فهوزیه به توندی وه لامی دایه وه و ووتی: (ئه گه ر زۆر فشارم بۆ بینیت ده گه ر پیمه وه بۆ ولاته که ی خۆم و وه ها ئابروتان ده به م که له کاره که تان په شی مان ببه نه وه) ..

ئه شرفی سوکایه تی پیکرا و شکست خواردو گه راپه وه بۆ لای برا که ی و له باتی ئه وه ی که دلخۆشی بکات، ووتی که بکه ویته بی ری پشت گو ی خستنی هاوسه ره که ی، داوا ی لیکرد که خوی ئی به دوور بگریټ و له گه ل ئه و کچ و ژنه جوانانه ی که بۆی پهیدا ده کات به خوشی رابوو ریټ!، خوی هه وه سبازی حه مه ره زاش ئاماده ی کی هه بوو بۆ پیشوازی کردن له و (ناموژگاری خوشکانه!) یه ی که کرابوو، فهوزیه ش که هه رگیز ئاماده نه بوو له خۆبایی بوونی خوی بشکی نیټ و بگه ریته وه بۆ لای می رده که ی ئیدی له گه لیدا نه خه وت، ره زاشاش هیشتا چاره پێی حامیله بو نی بوو که یی و له دایک بو نی کوړیک بوو به لام نهیده زانی که ئیدی هه لی گونجاندنی وه ها کاریک له به رده م کوړه که یدا نییه!.

فهوزیه له وه به دووا که متر له ئاپارتمان ه که ی ده چویه ده ره وه و زیاتر کاته کا نی خوی به خویندنه وه یاری کردن له گه ل شه ه نا زی کچی و خزمه تکاره میسریه که یدا ده گوزه راند، ئیتر نه ک ته نها له گه ل می رده که ی به لکو له گه ل ته واوی ئه ندما نی خیزانی سه لته نه تیش به تایبه تی تاج ملوکی دایک و شه مس و ئه شرف خوشکه کا نی

مېردەكەيدا پەيوەندى بچراندېو، ۋە لەھىچ مېواندارىيەكى تايبەتى دەربارىشدا نامادە نەدەبوو، ئىدى لە نىو بىنەمالەى سەلتەنەتیشدا بە گالتە پىكردن و نازناوى (مىسرى) ناويان دەبرد.^۱

ۋادەردەكەيت كە پەزاشا ئاگاي لەم ئاكوكى و پەيوەندى نەمانەى كوپەكى و بووكەكەى نەبوو، ۋە نامادە نەبوونە فەوزىەشى لە كۆبوونەۋە تايبەتەكانى بىنەمالەى سەلتەنەتيدا دەگەراندەۋە بۇ ئاكوكى نىوان فەوزىە لەگەل دايك و خوشكەكانى شازادەى جىنشىندا و ئارەزوى دەست ۋەردانى لەم بابەتە (بابەتى ژنانە) نەبوو، سەربارى ئەۋەش كاتى جەنگى دووۋەمى جىھانى بوو مەترسىيەكان ھەپەشەيان لە تەخت و تاجەكەى ئەۋىش دەکرد، ھەلى بىرگەندەۋەى لەۋ بارەيەۋە بۇ نەدەپەخسا تەنھا ئەۋەندە نەبىت يەك دوو جارېك لە كوپەكەى پەرسى كە بۇچى ژنەكەت حامىلە نايىت؟ ئەۋەش لە ۋەلامدا دەيوت: نازانم، سەرەنجام پەزاشا ۋوتى: بىيەن بېشانى دوكتورى تايبەتى بەن، دەلېن ئەم كارە ئەنجامدرا و ھىچ كەم و كوپەك لە فەوزىەدا دەر نەكەوت، بەلام ھەمەپەزا لە ياداشتەكەى خۇيدا بە جۇرېك دايپۇشيوە و لە بارەى ژيانى خۇى لەگەل ژنى يەكەمى دا دەنوسىت: (تەنھا خالى پۇشن و دلخۇشكەر كە شۆينەۋارى ھاۋسەرگىرى من و فەوزىيە ھاتنە دوونىاي شەھناز كچى خۇشەۋەيستمە كە لە سالى ۱۳۱۹ھەتاۋى چاۋى بە دوونىا ھەل ھىناۋە، ۋە بەداخىشەۋە بە ھۇى ھۇكارىكەۋە كە ھىشتا لاي دوكتۇرەكانىش نەزانراۋە لە شازادە فەوزىەخان مندالى نىر نايەتە دوونىا...)، دوواتر ھەمەپەزا لە بارەى ئەۋەنگاۋانەى كە بوۋىە ھۇى لىك جيا بوونەۋەى لەگەل فەوزىەدا دەنوسىت: (بە پىيى دەستورى ئىران سەلتەنەت راستوخۇ دەگوزرىتەۋە بۇ مندالى نىرى شاھنشا، ۋە بەم پىيەش نەك تەنھا كچەكەم بەلكو سى خوشكىشم لەم مافە بىيەش كراون، ھەروەھا دەستورى ناوبراۋ ئەۋ مندالانەشى لەۋ مافە بىيەش كەردبوو كە دايكيان لە بىنەمالەى قاجارەكان بىت، لەم بارەيەشەۋە برا باۋكىەكانم كە دايكيان لە پەگەزى قاجار بوو لەم مافە بىيەش بوون، بەۋپەپى داخەۋە تاكە برا ھاۋپىشتەكەيشم لە سالى ۱۳۲۳ھەتاۋى دا بە ھۇى

¹ Gerard de Villiers. P, 87-89.

کاره ساتیکی هه‌واییهوه گیانی له دهست دا^۱، له‌گه‌ل^۱ ئەم کۆتوبه‌ندانە‌ی دهستوردا پ‌اویژکاره‌کانم گ‌رنگی زۆریان به‌وه ده‌دا که ژنه‌که‌م ک‌وپ‌ی‌کی بب‌یت، له‌وانه‌ش بوو بتوانرایه گ‌وپ‌انکارییه‌ک له دهستوردا ب‌ک‌رایه به‌لام بیروپ‌رای گ‌شتی شه‌قامی ئ‌یرانی بۆ گ‌وپ‌انکاری دهستوری له باره‌ی ج‌ی‌گ‌ریه‌وه ه‌رگ‌یز مایه‌ی پ‌ه‌زامه‌ندی نه‌بووه و ناشب‌یت، له دهستوریش ب‌گ‌ه‌پ‌ین، ه‌ر پ‌یاو‌ی‌کی گ‌ه‌نجی وه‌کو من ئ‌اره‌زوی هه‌بوونی چه‌ند مند‌ال‌ی‌کی هه‌یه، له‌گه‌ل^۱ هه‌ول‌ی له پ‌اده به‌ده‌ری دوکتۆره‌کانیشدا له‌م باره‌یه‌وه ئەنجام‌ی‌کی دل‌خۆش‌ک‌هر ده‌ست نه‌که‌وت، دوای گ‌ه‌پ‌انه‌وه‌ی شازاده فه‌وزیه‌خان پ‌ریاری ج‌یا‌بوونه‌وه‌مان دا^۲. هه‌لبه‌ت داستانی ته‌لاق دانی فه‌وزیه‌یه که هه‌مه‌پ‌ه‌زا به‌و ساده‌یه‌وه به‌رسته‌یه‌ک دوایی پ‌ی^۱ ه‌یناوه داستانیکی دوو‌ر‌در‌یژی هه‌یه، به‌لام له‌به‌رئه‌وه‌ی تایبه‌ته به‌ سه‌ره‌تا‌کانی سه‌لته‌نه‌تی هه‌مه‌پ‌ه‌زا‌ش‌اوه له ج‌ی‌گ‌ای خ‌ویدا ئ‌اماره‌ی پ‌ی^۱ ده‌که‌ین، به‌لام ئ‌ه‌وه‌ی که پ‌ی‌ویسته لی‌ره‌دا به‌ ب‌یری به‌ی‌نینه‌وه ئ‌ه‌وه‌یه که به‌ پ‌ی^۱ به‌ل‌گه‌ نامه‌کان که له به‌شه‌کانی دوواتردا خ‌راونه‌ته به‌رده‌ست، هه‌مه‌پ‌ه‌زا تا ک‌وتاساته‌کانیش ئ‌اره‌زومه‌ندی گ‌ه‌پ‌انه‌وه‌ی فه‌وزیه‌یه بووه بۆ ئ‌یران، ئ‌ه‌و بانگه‌شه‌یه‌شی که ئ‌یدی فه‌وزیه نه‌یده‌توانی مند‌الی بب‌یت پ‌ریاری ته‌لاق دانی داوه، در‌ویه‌کی شاخ‌داره.

^۱ ئ‌ه‌وه‌ی ج‌ی‌گ‌ای سه‌رنج دانه که هه‌مه‌پ‌ه‌زا بۆ ت‌ی‌ک‌دانی ته‌لاق دانی فه‌وزیه له س‌الی ۱۳۲۶ دا باس له مردنی برا‌که‌ی ده‌کات له س‌الی ۱۳۳۳ دا، واته چه‌ند س‌ال‌یک پ‌یش ئ‌ه‌وه‌ی برا‌که‌ی بم‌ریت ئ‌ه‌و فه‌وزیه‌ی ته‌لاق داوه.

^۲ ماموریت برای وطنم، ص ۳۰۰-۳۰۱.

تەخت و تاجى لەرزۆك

تكای شازادەى جىنشىن بۇ دوكتور موسەددەق، پەزاشا پرون لە كۆپەكەى دوور دەخاتەو، ئايا پەزاشا پىش جەنگ مەبەستى گواستەو، سەلتەنەتى ھەبوو بۇ كۆپەكەى؟، ئىنگلىزەكان بە ھۆى فېرۇستەو ئاگدارى وردەكارىەكانى كارەكانى شازادەى جىنشىن دەبن!، دەستپىكردى سەلتەنەتى محەمەدپەزاشا، شوشەى تەمەنى سەلتەنەتى محەمەدپەزاشا لە دەستى فەپوڭ دا بوو، ھىرشى پەپلەمانتاران و چاپكراوكان بۇ سەر پزىم.....

مەحمود جەم سەروك ھەزىران و ھەزىرى دەرەبارى پەزاشا لە ياداشتەكانى خۇيدا دەربارەى دەورانى خزمەتى خۆى لە دەربارى پەھلەوى دا دەنووسىت: (كاتىك كە پۇستى ھەزارەتى دەربارم لە ئەستۇدا بوو، بىگومان پەيوەندى من لەگەل پەزاشا دا زياتر بوو لە كاتى سەروك ھەزىرانىم، پۇژى دوچار دەچومە خزمەتى و لە بەيانىەو تا دەمژمىر(۷) ى دواى نيوەپۇ سەرقالى كار بووم، چاك لە بىرمە پۇژىك پەزاشا بانگى كردم، لە ديوانى كارى خۇيدا دانىشتبوو، لە دەرياي بىركردنەو، دا پۇچوبوو، بىرى لە ئايندەى خۆى و ئىران دەكرەو، چومە ژورەو، پزىم لىگرت و شايش نەفەسىكى لە جگەرەكەى دا، جگەرەكەى ئىدارەى تايبەتى دوخانىات لە توتنى تايبەتى دروستى دەكرەكە تايبەت بوو بۇ ھەندىك كەس، بەنىگايەك سەيرى كردم و فەرمووى: فلانى گەيشتومەتە ئەر باو، پەى كە شازادەى جىنشىن تەمەنى گەيشتە (۲۰) سال سەلتەنەتى پى بسپىرم و من و تۇش پىگەى مازندەران بگرىنە بەر و بپۆين لە نىو ئەر

شاخ و دۆل و جەنگەلى سەر سەوزو جوانىيەدا پشويەك بەدەين..... بە ئومىدى ئەو پۇژە.

پەزاشا بە دل گەرمىيەكى زۆرەو ئەو پىستەيەى لە دەم ھاتە دەرەو، وە لەو پونکردنەوانەى كە لە چوارچىوہى ئەو پىستەيەدا بە منى وت مەبەستى ناخى خۆى بە تەواوى پۇشن كىردەو، جەختى لە سەر ئەو دەرەو كە تەواوى ئارەزووى ئەو ئەرەيە كە كە شازادەى جىنشىن بگاتە (۲۰) سال و بىكات بە سەلتەنەت دارى ئىران و بە چاوى خۆى چۆنيەتى مەملەكەتدارى شازادەى جىنشىن تەماشىا بكات.

ئەو پۇژە تىپەپى، جارىكى دىكە پەزاشا ئارەزووى ناخى خۆى بۇ بەيان كىردم و فەموى: ھىچ ئارەزوئەى كە لە واز ھىنان لە تەخت و تاج و گواستەنەوہى بۇ كۆپەكەى نىيە، ھەلبەت لەو كاتەدا ئىران لە كەيف و خوشگوزەرانىدا بوو، ھەرچەندە جەنگى جىھانى دووہم تازە دەستى پىكردبوو، بەلام پەزاشا بىلايەنى ئىرانى پاراست و ھەموانىش بە چاوى پىزەوہ دەيانپروانىيە ئەو بىلايەنىيەى ئىران، سەرچەم دەولتەكان چ دەولتەتانى مىحوەر چ دەولتەتانى ھاوپەيمانان بە ئازادى لە ئىراندا كارى خۇيانيان دەكرد، بازىرگانى ئىمە لەگەل ھەمو دەولتەكاندا بەھىز و بەردەوام بوو، پەيوەندى سىياسى توندوو تۆلىشمان ھەبوو لەگەل دەولتەتانى ئەلمان و بەرىتانيا و سوڤىيەتىشدا.^۱

دەرىپىنەكانى پەزاشا بۇ ۋەزىرى دەربارەكەى كە لە سالى (۱۳۱۸ھەتاوى) بەداوۋە موعتەسىدى ئەم پۇستەى گرتە ئەستۆ، بەرپەچ دانەوہى نىگەرانيەكانى پەزاشايە لە بارەى بى توانايى كۆپەكەى لە گرتنە ئەستۆى سەلتەنەتدارى ئىراندا، كە لە بەشى پابردوودا بە ۋەرگرتن لە (ژرار دوو ويلىيە)ى نوسەرى فەپەنسى ئامازەى بۇ كرابوو، وادەردەكەوت كە پەزاشا كەوتۆتە بىركردنەوہى ئەوہى كە لە ژيانى خۇيدا واز لە سەلتەنەتدارى ئىران بەھىنيت بۇ كۆپەكەى، تا لە سالەكانى سەرەتايى دەسەلاتەكەيدا دەستى بگىرت و پى بە پى لەگەلىدا بىت و رىپۆرەسمى سەلتەنەتدارى فىر بكات، پەزاشا نىگەرانيەكانى خۆى لە تواناكانى شازادەى جىنشىن بە خۆى و دىوانى كاروبارى ولات وتبوو، بەجۆرىك كە خودى محەمەدپەزا لە ياداشتەكانىدا

^۱ نقل از سالنامه دنيا.

ناماژەى بۇ كړدوووه و دهنوسیت: پوژیک له ناوچەى كلاردهشت سەردانى باوكم دكرد، له كاتى پشوداندا دپویشتين بۇ ئەو چادرەى كه بۆمان ناماده كرابوو، كاتيك باوكم له چادرهكهدا ههنگاوى دهن ووتى: (ئارهزومهندم دهزگا دهولهتیهكان به جوریک چاك بكهه كه ئەگەر پوژیک له دونیا دەرچووم، بهرپرسهكانى ولات بهبى چاودیری راستهوخوی پله بالاكانى سەرەوه كاروباره ئاساییهكانى خویان ئەنجام بدەن).

ئەم وتەیهى باوكم بۇ من كه ئەوكاته گەنجیكى هەستیار بووم نیگەرانهكر بوو ئەوهم به سوکایهتى پیکردن وەرگرت، لەبەر ئەوه بیرم دەكردەوه كه مەبهستى ئەوه بووه كه لەدواى ئەو من توانای ئەنجام دانى ئەركى سەرشانم نیه و به باشى ناتوانم شوینی ئەو بگرمهوه.¹

تەنانهت لەبەر ئەو گومان و نیگەرانیهى پەزاشا له شازادهى جینشین وای كړدبوو كه پيش ئەوهى ببیت به (۲۰)سالى و به پىی دەستور بتوانیت شوینی بگریتهوه، له كاروبارهكاندا بهشدارى پیدهكرد و له پرسه جیاوازهكاندا پراویژی پیدهكرد و هەندیک جاریش پینشیارهكانى به هەند وەردەگرت، بۇ ئەوهى كه كۆرەكهى وردە وردە له كاروبارى سەلتەنەتدارى دا ئەزمون پەیدا بكات، ئەم بەرنامەیهش دەست بهجى دواى ئەوهى كه شازادهى جینشین خويندنى سەربازى تەواو كړد دەستى پیکرد، كارى سەرەكى شازادهى جینشین له پۆستى فەرمانى پشكەنرى هەمو لهشكردا كه ئەو پۆستهى پیدرابوو، لیكۆلینهوه بوو له ناوهنده سەربازیهكان و پاپورتى چالاکیهكانیان بوو بۇ پەزاشا، بەلام پەزاشا بهمه وازی نەدەهینا و له تەمەنى (۱۹)سالى شازادهى جینشین دا، بریارى دا له پرسه جیاوازهكانى ولاتدا بهشدارى پى بكات و ناچارى بكاتەوه، ماوهیهك داواى لیکرد كه بیروپای خوی به شیوهى پاپورت ناماده بكات و له دانیشتنهكانى داهاوویدا بیخاته پوو.

محەمەدپەزاشا له یاداشتەكانى خۆیدا ناماژەى بۇ ئەو بابەتەى كهباوكى له تەمەنى (۱۹)سالىدا له كاروباره جوراوجۆرهكانى دهولهتدا بهشدارى پیکردوه،

¹ ماموریت برای وطنم، ص ۸۱-۸۲.

سەرنجىكى تايىبەتلىشى لە بارەى بۇچون و پىشنىيارەكانىيەو ھەبوو، كىردوو، بەلام لە باتى ئەوئى كە ئامارە بە يەك دوو پىشنىيارو بۇچونى خۇى بىكات، نمونەى بە تىكارىدىنى لەباوكى بۇ دوكتۇر موسەددەق كىردوو، تا بەم ھۆيەو سىلەيى دوكتۇر موسەددەق بىخاتە پوو، لەم پوئەو محەمدپەزا دواى بەيانكىردنى ئەو بابەتەى كە (زۇر جاران لە تەمەنى (۱۹) سالىدا بەپونى يىرو بۇچونى خۇم لە پرسە جىاوازاكاندا بە باوكم دەوت، ئەوئى مايەى سەر سوپمانە ئەوئەى كە ئەو ھەمىشە بۇچون و بىروپاكانىى بەوپەپرى گىرنگىيەو گوئى بۇ دەگرت، وە پىشنىيارەكانىى بە كەمى دەگەپاندەو)، دەنووسىت: (بە ھۆى جەخت كىردنەو و كارىگەرى تىكارىدىنى منەو زۇرىك لە زىندان سىياسىيەكان ئازاد كران، لەوانەىە مايەى نىگەرانى بىت كە يەكك لەوانە دوكتۇر موسەددەق بوو، كە دواتر لە سەردەمى سەرك وەزىرانى خۇيدا زۇرى نەماوو ولات ئىفلاس پى بىكات ئەو بنەمالەى كە باوكم پىكىيەئىابوو لە ناو ببات، لەگەل ئەوئەشدا كە دوكتۇر موسەددەق چەندىن جار وتبووى كە من (محەمدپەزا) گىيانى ئەوم لە مردن پزگار كىردوو، ھەموان دىتان كە ئەو قەرزەى بە چ پىگەيەكى سەرسوپھىنەر دايەو، چون لە بەزامبەر مندا سىلەيى ئەنجام دا...، باوكم موسەددەقى بە تۆمەتى ھاوكارى كىردن لەگەل دەولەتلىكى بىيانى و پىلان دانان دژى دەولەتى ئىران دەستگىر كىردبوو، نازانم لە مىشكى باوكمدا چى تىدەپەپرى كە ھەمىشە دژەكانى خۇى بە ھاوكارى كىردن دژى بىگانەو بە تايىبەتلىش ئىنگلىزەكانى تاوانبار دەكىد، موسەددەق بۇ ناوچەيەكى دوورە دەست و كەش و ھەوايەكى ناشاز دوور خرابوويەو، لەبەر ئەوئى پىرو دەردەدار بوو بە گومانلىكى بە ھىزەو بە سەلامەتى نەدەگەپايەو، بەلام من تكام بۇ كىردو دواى چەند مانگىك ئازاد كرا).^۱

دوكتۇر موسەددەق لە ژيانى خۇيدا ولەملىكى بۇ ئەم بانگەشەيەى ھەمەپەزاشا نوسىو، كە لە دواى شۇپرشى ئىسلامى ئىران لە كىتەپلىكا بە ناوئىشانى (خاطرات و تاللات مصدق) چاپ كراو، دوكتۇر موسەددەق دواى ھىنانى بابەتەكى ھەمەپەزاشا، بە ناوئىشانى (پاگەياندىنى ولەم) دەنووسىت: (دواى كۇتايى ھاتنى ماوئى ياساىى خولى شەشەم كە دەولەت دەستى وەردايە ھەلبۇزاردنەكانى تارانەو، ئىدى من

¹ مامورىت براى وطنم، ص ۸۱.

نەچۈمە پەرلەمان، ماۋەي سىيازىدە سالىم لە شارى تازان و گوندى ئەخمەدئالوا بە گۆشەگىرى تىپەپراند، كەسىم نەيىنى و تىكەلىشم لەگەل كەسدا نەكرد، بەئەم شىۋەي ژيانەۋە نەمزانى بۇچى منيان دەستگىر كىردوۋە و ھىناۋمىيان بۇ شارەۋانى، باشتىن شايەتەش پەرۋەندەكانى مەنە لە شارەۋانىدا، پىرسىارم كىرد بە چ تاۋانىك مىتان ھىناۋەتە ئىرە؟ وتيان تاۋانىكت نىيە و دەيىت لىرە بىمىنەتەۋە، مەن و كەس و كارەكەشم ھىچ داۋايەكەمان لە خاۋەن شىكۋى پايدەدار شازادەي جىنشىنى ئەۋكاتە نەكردوۋە، ئەم داۋاكارىيە لەلەيەن (مىسيو پىرون) سويسرى و يەككى لە ھاۋپى نىزىكەكانى سەردەمى خويندىنى شازادەي جىنشىنەۋە، كە لە نەخۇشخانەي (نەجمىيە) خەۋىنرابوۋ ئەنجامدارا، بەم شىۋەش ھەركاتىك ھەلىكم لەبۇ پەخسايت لە سوپاسگوزارى خۇم نەبوۋاردوۋە، تا كۇتا پۇزىشم كە لەسەر كار بوۋوم ھەنگاۋىكم لە دژى شاھنشا ھەلنەھىناۋە، ۋە تىكارىدىنى بۇ مەن لەلەي باۋكى تاجدارى كارىگەرىيەكى دىكەيشى ھەبوۋ، ئەۋىش ئەۋەيە كە پەزاشاى كۇچكىردوۋ جىنايەتتىكى دىكەي نەبوۋ كە لەناۋ بىردىنى مەبوۋ، بەلام ئەۋەش كە فەرموتانە (، نازانم لە مىشكى باۋكىدا چى تىدەپەرى كە ھەمىشە دژەكانى خۇي بە ھاۋكارى كىردن دژى بىگانەۋ بە تايىبەتەش ئىنگىلىزەكان تاۋانبار دەكرد)، شۈيىنى خۇيەتى كە لە خىزمەتتەندا بلىم: كافىر ھەموان بە ئاينى خۇي بژار دەكات.^۱

ۋەلامەكەي دوكتۇر موسەدەق لەۋ پىوانگەۋە مايەي تىپرامانە كە پەلەي دەسەلاتى پىرون لاي شازادەي جىنشىن لەۋ كاتەدا بە باشى دەخاتە پىرو، بەلام ئەۋەي كە بۇچى پىرون بۇ نازاد كىردنى دوكتۇر موسەدەق پەيۋەندى دەكات بە شازادەي جىنشىنەۋە و داۋاي لىدەكات كە لاي باۋكى تىكاي نازاد كىردنى دوكتۇر موسەدەق بىكات پىرون نىيە، ۋا دەردەكەۋىت كە پەزاشا داۋاي ئەۋ پىرداۋە گومان لە پىرون دەكات و بە بىيانوى سەپەرشتى كاروبارەكانى باخى كۇشكى سەلتەنەتى لە پامسەر دەنىرىت بۇ باكور، ئەلبەتە ۋىرتەۋرتى نىۋ خەلك لە سەر ئەم بابەتە كە گومانى زىاترە ئەۋىش ئەۋەيە كە، پەزاشا پەي بە سەركىشىيە جىنسى (ھاۋپەگەزبان)ەكانى پىرون دەبات و بۇ ئەۋەي كە لە شازادەي جىنشىنى دورۇ بختەۋە دەنىرىت بۇ باكور!.

^۱ د. محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، انتشارات علمى، چاپ اول، ۱۳۶۸، ص ۲۳۸-۲۳۹.

لە ۴ى ئابان ى ۱۳۱۸ھ تاۋى دا كاتىك كە شازادەى جىنشىن تەمەنى بوۋىە (۲۰) سال، پەوشى سىياسى دوونىا بە جۆرىك ئالۆز بوۋوبو كە چىدى پەزاشا نەيدەتوانى لەو بارودۇخە ھەستىارەدا سەلتەنەت بىداتە دەستى كۆرەكەى و خوشى بە شىۋەيەكى ناراستەوخۇ چاۋدىرى سىياسەتى ولات بىكات، پىشكەۋتەنەكانى ئەلمانىا لەۋروپا و ئەو گورزانەى كە ھىتلەر لە سوپاى ئىنگىلىزى دەۋەشانىد، پەزاشاى دىلگران نەدەكرد بە پىچەۋانەشەۋە ھەلىكى بۇ پەخساند تا فشار بىخاتە سەر كاروكردەۋەكانى بەرىتانىا و دوو ئەۋەندەى جاران دەستھاتى نەۋت لە بەرىتانىا بىسنىت، ئەۋەى كە زىاتر ماىەى نىگەرانى ئەۋ بوو يەكەتەى ھىتلەر و ستالېن بوو، كە سەرەتا بە دابەشكردى لومستان لە نىۋان ئەلمانىا و سۇقىتەدا دەستى پىكرىد، ۋە دواتر ولاتانى دەرياي بالتىك بە ئارەزوۋى ستالېن بوو، ھەۋالانىكىش گەيشتىۋويە گوئى پەزاشا كە گفتوگۇى دابەشكردى دوونىا لە نىۋان ئەلمان و سۇقىتە لە ئارادايە، ستالېن لەم دابەشكرىدەدا چاۋى بېرىۋەتە ئىران، بۇئەۋەى كە لەلايەكەۋە دەستى بىگاتە ئاۋەگەرەمەكانى كەنداۋى فارس و ئۇقىانوسى ھىندى و لەلايەكى دىكەيشەۋە سەرچاۋە نەۋتەيەكانى باشورى ئىرانى چىنگ بىكەۋىت.

پەزاشا بۇ لادانى ئەۋ مەترسىيە، چارەيەكى نەبوو جىگەلەۋەى ھەتا بۇى دەكرىت لە ئەلمانەكان نىزىك بىتەۋە، لەبەر ئەۋە تەنھا لە پىگەى دىلنىا كرىدەۋەى ھىتلەرەۋە كە ئىران دۇستى ئەۋە دەيتوانى پىگىرى لەپوسىيا بىكات كە ئىرانى نەكەۋىتە بەر دەست، سەربارى ئەۋەى كە پەزاشا مەتەمانەى بە بەرىتانىيەكان نەبوو، خۇ نىزىك كرىدەۋەشى لىيان ھىچ سودىكى پى نەدەگەياند، ۋە ھەرۋەھا بە دروستكردى يەكەتەى ئىران و بەرىتانىا، ئىرانى دەكرد بە ھاۋپەيەمانى گەرەترىن دوۋژمنى ھىتلەر و ئەمەش دەۋوۋە ھۇى ئەۋەى كە ئەلمان و پوسىيا بۇ جىبە جىكردى بەرنامەكانىان سازشى زىاتر بۇ يەكتىرى بىكەن.

ژرار دوو وىليە ئامارە بە سەردانى يەكىك لە پەلەدارە ناسراۋەكانى حىزبى نازى بە ناۋى (بالدور ڧون شىراخ، baldur von schirach) دەكات لەو كاتەدا بۇ ئىران، كە بە ۋتەى ئەۋ بەتەۋاۋى پەزاشاى خستۋتە ژىر كارىگەرى ۋتەكانىيەۋە و دىلنىاي دەكاتەۋە كە ئەلمانىا بە تەۋاۋى ھىزى خۇيەۋە پارىزگارى لە سەربەخۇيى

ئىران دەكات^۱، پىش ئەۋەش پەزاشا بە ئاردنى نامەيەكى تايبەتى بۇ ھىتلەر لە
پىگەى حاجى موحتەشەمولىسەلتەنە ئەسفەندىارى سەرۋكى پەلەمانى ئىرانەۋە لە
بارەى دروستکردنى يەكەيتەكى نەينى لە نىۋان ئىران و ئەلماندا زەمىنەى لەبارى
پەخساندبوو.

ئەم كارەى پەزاشا پىگرى كرد لەو مامەلەيەى ئەلمان و پوسيا كە لەسەر ئىران
دەيانكرد، بەلام زەمىنەى گومان خراپى لە نىۋاندا چاند كە سەر ئەنجام بوو يە ھۆى
ھىرش كردنى ئەلمانىا بۇ سەر سۆقىت لە ۲۲ى ژوئىنى ۱۹۴۱ز (۱ تىرى
۱۳۲۰ھ تاۋى) دا، ھىرشى لە ئاكاۋى ھىزەكانى ئەلمانىاي ھىتلەرى بۇ سەر سۆقىت
بوو يە ھۆى ھاۋپەيمانىتى نىۋان دوو دوۋژمنى دىرىنەى ئىران واتە ئىنگلىستان و
سۆقىت، (چەرچل) سەرۋك ۋەزىرانى بەرىتانىا سەربارى پەيوەندى نىزىكى ئىران و
ئەلمانىا و مەترسى كرىكارە ئەلمانىەكانى نىۋ ئىران لە سەر دامەزراۋەى كۆمپانىيائى
نەۋوتى ئىران-بەرىتانى، لە كردارەكانى پەزاشا و فشارەكانى بۇ سەر كۆمپانىيائى
نەۋوتى ئىران-بەرىتانى و داۋاكردنى زىاد كردنى پىشكى ئىران بە تەۋاۋى توپە
بوو بوو، بۆيە بەرنامەى ھىرش كردنە سەر ئىرانى بە ھاۋكارى پوسيا لە كاتى خۇيدا
جىيەجىكرد.

ژرار دوو وىليە پىش بلاۋكردنەۋەى كىتەبەكەى لە كۆتايىەكانى سالى ۱۹۷۵ز
دا، لە مانگى ژانۋىيەى ھەمان سالدا كە ھەمەپەزاشا بەپىي بەرنامەى سالانەى خۆى
پۇيشتبوو بۇ سويسرا، بۇ كۆتا چاۋ پىكەۋتنى لەگەل ھەمەپەزاشا دا سەردانى كرد،
لە نىۋ ئەو پىرسىارانەى كە لەو گىفتوگۆيەدا پىشنىار كرابوو، ھەلۋىستى سىياسى ئەو
بوو لە سەروبەندى ھىرشەكانى ئىنگلىز و سۆقىتەى بۇ سەر ئىران، چونكە دواتر وترا
كە ئەۋىش ۋەكو باۋكى لايەنگرى ئەلمانەكان بوو ۋەھر ئەمەش بوو كە ئىنگلىزەكان
دەيانۋىست پىگرى ئەو بىكەن لە گىرتنە دەستى سەلتەنەتى ئىران، مەمەدپەزا
بانگەشە كۆنەكانى خۆى (ئەۋە كە باۋكى ھىچ پەيوەندىەكى لەگەل ھىتلەردا نەبوو)
دووبارە كىردەۋە و ووتى: (باۋكم ھىچ پەيوەندى بە ھىتلەرەۋە نەبوو، ئاسايىيە
دىكتاتورىك دىكتاتورىكى دىكەى خۆش نەۋىت، بەلام ئەو باۋەپى وابوو كە

¹ Gerard de Villiers, p98.

ھەركەسىڭ دووژمنى ئىنگلىز و پوس بىت دوستى ئىمەيە،^۱ لە بارەى پىسپۆرە ئەلمانەكانىش لە ئىراندا دەبىت ئەو بلىم كە لە سالى ۱۹۴۱ز دا ژمارەى پىسپۆرانی ئەلمانى لە توركياشدا لە ئىران كەتر نەبوو، جا بۇچى ھاوپەيمانەكان ئەو بيانوھيان بۇ توركيا نەبوو وە داگىريان نەكرد وەلامەكە پوونە، ئەویش ئەوھىيە كە توركيا سوپايەكى بەھىزى ھەبوو وە ئەگەر ئىمەش خاوەنى ئەو ھىزە بوويناھى لەوانەھى بۇ ھىرش كردنە سەر ئىمەش زياتر دانيان بە خۇياندا بگرتايە).

محەمەدپەزاشا دواى ئەوھى كە ھەوالى لايەنگرى بوونى ئەلمانىاي بە بەرپەرچ داوھتەو دەلىت: نەك ئەوھى كە لايەنگرى ئەلمان نەبووم، بەلكو پىش ئەوھى كە ھىزەكانى پوس و بەرىتانيا ھىرش بكنە سەر ئىران بە باوكم وتوھ كە بەرژەوھندى ئىران لەوھداھى كە واز لە بىلاھىنى بھىنىت و وابەستەى ھاوپەيمانان بىت، بەلام باوكى گوئى بەم پىشنيارەى نەداوھ^۱، ھەلبەتە پونكردنەوھكانى ھەمەپەزاشا لەم بارەھوھ پراستگۇيانە دەرناكەوئت، لەبەر ئەوھى كە پىشتەر لە ماوھى سى سال كە لەو كاتەدا بەسەر كۇتايى ھاتنى جەنگى دووھى جىھانيدا تىدەپەپى، ھەرگىز بانگەشەھىكى لەم شىوھىھى نەكردبوو، وە لە كتیبى ياداشتەكانىشيدا لە ھىچ شوئىنكدا باس لە جىاوازی بوونى خۇى لە سەروبەندى ھىرشى پوس و ئىنگلىزەكان بۇ سەر ئىران لەگەل باوكيدا نەكردوھ.

محەمەدپەزا لە كتیبەكەيدا (مامورىت براى وطنم) دا بە وردى باسكى لەبارەى پوداوەكانى سەردەمى جەنگ و ئەو ھۆكارانەى كە بوونە ھۆى داگىركردنى ئىران لەلاھەن ھاوپەيمانانەوھ نوسىوھ و تىايدا: (لەم دواييانەدا ئەو ياداشتە ناپەزايانەى كە ھاوپەيمانان دابوويان بە دەولەتەكەى باوكم، بە وردى خوئىندەمەوھ و لىيان كۆلىمەوھ و تىگەيشتم كە زۆر مندالانەھى و تايبەتە بە كاروبارە لاوھكىەكانەوھ، پوختەى وتەى ئەمان تارادەھىك لە بارەى ئەلمانىەكانەوھ بوو لە ولاتى ئىراندا، وەھىچ ئامارەھىكى بۇ مەبەستە گرنگەكەيانى تىدا نەبوو لە چەشنى ئامادە سازى رىگاكەن و ناردنى پىداويستى بۇ پوسيا و پىگرى لە ھىزەكانى ئەلمانىا بۇ چوونە نىو ناوچە گرنگە نەوتىەكانى پۇژھەلاتى ناوھراست يان ولاتى ھىندستان.

¹ Gerard de Villiers, p98-99.

له گهل من دا قسهی نه کردبوو، به لام دواتر يه کيک له نهيني پاريز و پراويز کاره کاني له و باره يه وه مني ناگادار کرده وه، نهو به نياز بوو سه لته نه تداري بسپيريت به من و خویشی به ناو نيشانی سياسه تمه داري شارهزا و ري پيشاندهر، له کاتي پيوستدا ناگادارم بکاته وه له کاره کاند و له نه زمونه که ی خو ی سودم پی بگه يه نيئت، به لام پازي بوون به مهش هيشتا لای منيش جيی باوه پ نيه، چونکه بۇ شاهنشايه که به و دهسه لاتوه به دوور ده زانريت، که له گهل ته وایي نه م بارودوخه شدا به بوچونی من نهو خه يالی و ابو که له نزیکه ی سالی ۱۹۴۰ز (۱۳۱۸-۱۳۱۹هـ تاوی) يان که ميک دواتر واز له پوستی سه لته نه تي به نيئت.

من ناليم که هاوپه يمانان ده بوو به بوچونی باوکم بووه ستانايه، و ته ی من نه وه يه که هاوپه يمانان پيش نه وه ی که هيتلر ناسا هيرشيان بکه نه سر خاکی ئيران، له بهر هه مان نهو قايم کاريانه ی که بۇ بردنه وه ی نهو جهنگه ده يانکرد ده بوو نه وه شيان بکرديا، وه پيوست بوو له سهر يان که هاوکارييان بکرديا وه هاوپه يمانيتيه کی ريزدارانه يان له گهل ره زاشادا پيکبه نيئا، به هه ر حال له بهر نه وه ی که چند مانگيک دواتر نه م يه کيه تيه دروست بوو، و اباشتر بوو له پيش نهو پوداوه وه نه م يه کيه تيه دروست کرابا بۇ نه وه ی خوین نه پژايا و له نيوان خه لکانی ولاته که ی من و پوس و ئينگليزه کان رق و قين دروست نه بووايه.

با له وه گه پين، هه رکاتيک که هاوپه يمانان نيگه ران بوون له هاتنی هيزی نه لمانی بۇ ئيران، بوچی به هو ی په يمانی يه کيه تی سهر بازی يان سياسی داوی هاوکاري سهر بازيان له ئيمه نه کرد؟ پيده چيئت هه نديک و ابير بکه نه وه که نارزو مه ند بوونی ره زاشا بۇ بيلايه نی ته وایي ئيران له و جهنگه دا، داواکاريه کی وه ها هيچ په واييه کی تي دا نيه، وه لامی من له م باره يه وه نه وه يه که باوکم که سيکی تيگه يشتو به ويژدان بووه، گه شه سه ندن و خوشبه ختی ولات و خوشگوزهرانی خه لکی ئيرانی له هه موشتيک لا گرنگتر بوو، نه گهر هاوپه يمانان له قسه ی پشتی په رده خو يان ببوواردايه و بارودوخی راسته قينه ی جولاندنی سوپايان به په چاو کردنی بهر ژه وه نديه کانی ئيران بۇ ره زاشا پون بکرديا ته وه، به بی دودلی ناگای له کاره کانی نه وان بووايه، هيشتا باوه پی من نه وه يه که باوکم يان پيشنياری هاوپه يمانانی په سه ند ده کرد يان نه وه ی که خو ی دهستی له کار ده کيشايه وه و

نهجامدانى ئو كارهى دهخسته نهستوى من، ئىدى هاوپهيمانانیش پيوست نهبوو
 نهو سوپايهى كه له شوينى ديكه دا پيوستيان پى بوو بيگوازنهوه بو ئيران، وه
 ئيمهش دهستهوسان بين له بهرامبهر نهو ههركهسهو بو خوئيهى كه به هوئى داگير
 كردنى ولاتهوه پهيدا بووبوو، وه ئيمهش زوتر بهشدارى نهو نهبرديه گشتيانهمان
 دهكرد دژى ستهمكارىهكانى هيتله^۱.

بهو شيوهيهى كه تيبينى كرا، محهمهدهرزا شا له نوسينهكهيدا بچوكترين
 ئامازهى به بىرو بوچونهكانى خوئى له بارهى ئەلمانەكان و سياسهتى داگيركارانهى
 هيتله تا پيش شههريوهى ۱۳۲۰ههتاوى و هيرشى هيزهكانى روس و ئينگليز بو
 سهر ئيران ناكات، تهنه دهليت كه ئهگهر هاوپهيمانان پيشنيارى يهكيهتى سهربازى و
 سياسيان بو ئيمه بكردايه، (يان باوكم به پيشنيارى هاوپهيمانان پازى دهبوو يان
 دهستى له كار دهكيشايهوه و نهو كارهى بهمن دهسپارد...) بهم شيوهيهش (ئيمهش
 زوتر بهشدارى نهو نهبرديه گشتيانهمان دهكرد دژى ستهمكارىهكانى هيتله)، بهلام
 فېردۆست له ياداشتكهى خوئدا بانگهشهى نهوه دهكات كه محهمهدهرزا له سهردهمى
 جينشيني بوونيدا و پيش گهيشتن به سهلتهندهتدارى، به توندى لايهنگرى هيتله
 بوو، له بارهى چاوپيگهوتنى لهگهه سهرۆكى ئيتلاعاتى بالويزخانهى ئينگليز له
 تاراندا، بهناوى (مستهر ترات) كه نزىكهى ناوهراستى مانگى شههريوهى
 ۱۳۲۰ههتاوى دا نهجامى دابوو، دهنوسيت: (ترات ههنديك قسهى كردو ووتى كه:
 محهمهدهرزا لايهنگرى توندى ئەلمانەكانه، ئيمه له ناخى كوшкеوه ئاگادارى ورد و
 بهلگه پاستمان له بهر دهستدايه كه نهو ههميشه به زمانهكانى ئينگليزى و فەرهنسى
 وفارسى گوئى بو نهو پاديويانه دهگريت كه تايبهتن به جهنگهوه، نهخشهيهكى هيه
 كه خوودى توش پيشهرويهكانى ئەلمانەكان له بهرهكانى جهنگدا به دهرزى ديارى
 دهكيت...! من گهرامهوه بو سهدئاباد و پوداوهكهم بو محهمهدهرزا گيرپايهوه، نهو
 توشى شوك بوو وه سهرى سورما لهوهى كه له كوئى دهزانن كه من گوئى له پاديوى
 دهگرم و نهخشهم هيهو... هتد، منيش وتم بهلى نهى ئهگهر نهوانه نهزانن سوديان
 چيه؟ محهمهدهرزا ووتى: (سبهى سهرهتاي كار پهيوهندى به ترات هوه بكهو كاتى

^۱ ماموريت برائى وطنم، ص ۹۰-۹۳.

چاو پیکه وتنی له گه لدا دیاری بکه و پپی بلی که هه مان شه و قسم له گه ل
محمه دپره زادا کردوووه و وتویه تی: نه خشه که له ناو ده بهم و چیدی گوی بۆ پادیو
ناگرم، مه گهر ئه و پادیویانه ی که خو یان پینگه بدهن گو ییان بۆ بگرم).^۱

دواتر فیروست در یژه ی ده داتی که محمه دپره زه هه مان شه و نه خشه که ی له
ژوره که ی خویدا لابر دووه و گویشی له پادیو بیانیه کان نه ده گرت، و نه وه شی به باشی
ده گه یانده مسته ر ترات، فیردوست زیاتر پونی ناکاته وه که کی هه والی نه خشه و گوی
گرتن له پادیوی شازاده ی جینشین ی داوه به ئینگلیزه کان...!!!.

ده رباره ی روداوه کانی شه هریوه ی (۱۳۳۰هه تاوی) و هیرشی هیزه کانی
ئینگلیز و سو فیه ت بۆ سه ر ئیران، که به ده ست له کار کیشانه وه ی په زاشا له
سه لته نه تدار ی کو تایی پی هات و پوژی (۲۵ ی شه هریوه ی ۱۳۲۰هه تاوی) فره ی
دوای خویندنه وه ی ده قی به یاننامه ی ده ست له کار کیشانه وه ی په زاشا له په رله ماندا
ووتی: شازاده ی جینشین ی دیاریکرا و کاروباره کان و پوستی سه لته نه ت ده گریته
ئه ستۆ، سبه ی واته (۲۶ ی شه هریوه) له په رله ماندا سویندی یاسایی ده خوات، دواتر
فره ی له لای خو یه وه و تاریکی ده رباره ی بۆچونی شای لاو پیشکه شکرد که
جه ختکردنه وه بوو له ریزگرتنی ده ستور و به دوا دا چون بۆ ئه و سکا لاو سته مانه ی که
له پابردوو دا ده ره ق به خه لک کراون، که دواتر هه مان بابه تی له وته کانی ده ست
پیکردنی محمه دپره زاشا دا سازاند، له راستیدا هه م ده قی وتاری ده ست له کار
کیشانه وه که ی په زاشا و هه میش وته کانی ده ست پیکردنی محمه دپره زاشا دوای سویند
خواردنی یاسایی به قه له می خودی (محمه ده لی فره ی) نوسرابوو.

ده رباره ی روداوی ئاینی سویند خواردن و هوکاری ئاماده نه بوونی شاندى
نوینه رانی سیاسى بیانی له م پیره سمه دا (اطلاعات در یکریع قرن) به م شیویه
ده نووسیت: (پوژی ۲۶ ی شه هریوه، کاتژمیر ۴،۳۰ ی دوای نیوه پۆ، جه نابی ریزدار
خاوه ن شکۆ له کهرنه قالیکی فه رمیدا له ته لاری په رله مان سویندی یاسایی خوارد و
واژۆ کرد، وه دواتر وتاریکی دا، که جه ختکردنه وه بوو له سه ر سه رنجدان له
بنه ماکانی مه شرو تیه ت و لیك جودا کردنه وه ی هیزه کان و پیویستی هاوکاری

^۱ خاطرات فردوست، ص ۱۰۱.

بەردەوامى نىۋان دەۋلەت و پەرلەمان و گرنگى دان بە جىبەجىكردى وردى ياسا و بەدەست خستنى سەربەخۋى دادگا و چاكسازى تايبەت بە بوۋارى كۆمەلەيتى و دارايى و ئابوورى و ھەموار كىردنەۋەى بېريار و ياساكان بە جۇرېك كە لە ئاست پىۋىستىيەكانى ئەمپۇدېن، لە كۇتايدا ۋوتى: (گرنگى تەۋاۋ بە كىردار دەدەم كە بە ھاۋكارى نىزىك و دۇستانە لەگەل ئەۋ دەۋلەتانەى كە بەرژەۋەندىيەكانىمان پەيوەندىيەكى تايبەت بە بەرژەۋەندىيەكانى ئەۋانەۋە ھەيە، ئەۋ كىشانەى كە بۇمان دروست بوۋە چارەسەر بىكرېن).

لە مەراسىمى سۈيىند خۋاردندا بىيانىيەكان بەشداريان نەكرد، ھۆكارى ئەۋەش ئەۋە بوۋ كە نۆينەرەكانى ئىنگلىز و سۇقىيەت بە ھۆى ئاينى سۈيىند خۋاردنەكەۋە داۋاى مۇلەتپان لە لەندەن و مۇسكۇ كىرد بۇ بەشدارىيكردىيان، دەۋلەتتى ئىرانىش سور بوۋ لەسەر ئەۋەى كە دەست بەجى داۋاى پۇيشىقتى پەزاشا پىۋەرەسمى سۈيىند خۋاردنى مەمەدپەزاشا ئەنجام بىرىت، ھەر بۇيە ناچار بوۋن داۋاى لىبۋوردن بىكەن لە سەرچەم نۆينەرەكانى ۋلاتانى بىيانى بۇ ئەۋەى نەزانرېت كە ۋلاتانى سۇقىيەت و ئىنگلىز بەشدارىيان نەكردۋوۋە، ئەم پوداۋە بوۋيە ھۆى ۋرتەۋرتىكى زۇرو خەلكى نىگەرەن كىردبوۋ، بەلام داۋاى ئەۋەى كە پىۋەرەسمەكە بە باشى ئەنجام درا لە پىۋەرەسمى دواتر كە تايبەت بوۋ بە بەيەكگەيشتن و يەكتر ناسىن ئامادە بوۋن.

شاي نۆيى ئىران لە نىۋ ئاپۇپايەكى بىۋىنەى چەندىن ھەزار كەسى كە لە ھەۋشەى كۆشكى شاھانەدا بوۋن و چەپلەيان لىدەداۋ ھوتافيان دەكىشا پىشۋازى لىكرا، لەكاتى گەرەنەۋەدا قەرەبالخى بەردەم كۆشكى شاھانە بە شىۋەيەك بوۋ كە ھەمەپەزاشا ناچار بوۋ بىتە ھەيۋانى كۆشك و بە ئىشارەتتى دەستۋ سەر سوپاسى ئامادەبوۋان بىكات، ئەم پىشھاتە سىروشتىيەش ھەمو ئەۋ بانگەشانەى كە بوۋبوۋنە ھۆى ترس و دلەپراۋكىنى خەلك پۈچەلكىردەۋە، لەبەرئەۋە پىش ئەنجامدانى پىۋەرەسمى سۈيىند خۋاردن ھىچكەس بېرواى نەدەكرد كە ئەم پوداۋە ئابەۋ شىۋەيە و بە سادەيى كۇتايى پى بىت، لەۋانە بوۋ پوداۋى چاۋەپواننەكراۋ پوبدات، تەنانت ئەۋش بلاۋ

بووبوويه وه كه له بهر نه وهی دهوله ته داگیر که ره کان رازی نابن ئەم رپۆره سمه ئەنجام نادریت.^۱

راستی ئەم روداوهش ئەوهیه که له ئەستۆگرتنی تاج و تهختی ئێران، تەنانەت دواى سویند خواردنی محەمەد پەرزاشایش بە تەواوی پون نەبوو، وه ئەم هەمو پەلەپەلیه‌ی فەرغیش بۆ ئەنجامدانی ئەم رپۆره سمه بۆ ئەوه بوو که ولاتانی داگیرکەریش پوبه‌پوی کاریکی ئەنجامدراو بکاته‌وه، هەلبەتە ئەم پرسه له‌گەڵ ئینگلیزه‌کاندا چاره‌سەرکرا‌بوو وه دلگرا‌نی فەرۆی زیاتر له کاروباره‌کانی پوسه‌کان بوو، که هیشتا تی‌بینیان له مانه‌وه‌ی پژی‌می سه‌لته‌نه‌تی ئێران هەبوو، به‌م شیوه‌یه محەمەد پەرزاشا له پۆژی یه‌که‌مه‌وه له‌سەر ته‌ختیکی له‌رزۆک دانیش‌شت، که هه‌تا چەند سالیکی دواتریش پی‌گه‌ی خۆی به‌هێز نه‌کرد‌بوو.

** ** **

په‌خنه‌و هێرش بۆ سه‌ر په‌زاشا له هه‌مان یه‌که‌م پۆژی سه‌لته‌نه‌تی کو‌په‌که‌یه‌وه ده‌ستی پیکرد، محەمەد پەرزاشایش له‌و هێرش و په‌خنا نه‌بی‌ه‌ش نە‌بوو، پی‌ویسته ئەوه به‌ بیر به‌ئینه‌وه که هه‌لبێژاردنی خولی سیازده‌یه‌م له (هاوینی سالی ۱۳۲۰هه‌تاوی) دا ئەنجام درا‌بوو، که زۆرینه‌ی په‌رله‌مانتاران‌ی خولی دوا‌زده‌یه‌م (که ماوه‌ی یاسایی ئەو خوله ۹ی ئابانی ۱۳۲۰هه‌تاوی ته‌واو بووبوو)، له‌ دوا‌ین هه‌لبێژاردنی سه‌رده‌می په‌زاشا دا دوباره هه‌لبێژێردرا‌بوونه‌وه بۆ خولی سیازده‌یه‌می په‌رله‌مان و له‌ دووباره هه‌لبێژاردنه‌وه‌شیان نی‌گه‌ران نە‌بوون، وه‌ ته‌نها نی‌گه‌ران‌یان ئەوه بوو که نا‌ره‌زایی له‌باره‌ی چۆنیه‌تی هه‌لبێژاردنی خولی سیازده‌ی په‌رله‌مانه‌وه بوو که گومانی هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ئەو خوله‌ی په‌رله‌مانی لێ‌ده‌کرا، بۆ نه‌هیش‌شتنی ئەم مه‌ترسیه و پزگار کردنی خولی سیازده له‌ هه‌لوه‌شاندنه‌وه، په‌رله‌مانتاران‌ی خولی سیازده که له‌ خولی دوا‌زده‌شدا بوون، پوبه‌پوی ئەوانه بوونه‌وه که په‌خنه‌یان له‌ کاره‌کانی په‌زاشا ده‌گرت و به‌م شیوه‌یه‌ پی‌گریان کرد له‌ پوچه‌ل‌کردنه‌وه‌ی هه‌لبێژاردنه‌کانی خولی سیازده‌یه‌می په‌رله‌مان...!

^۱ اطلاعات در يك ربع قرن، ص ۱۹۶-۱۹۷.

بەپىئى ئامادەكارى پېشىو، دواى ئەنجامدانى پېئوپرەسمى سويند خواردنى شاي نوئى، دەولەت دەستى لەكار كېشايەو بۇ ئەوئى شاي نوئى دەستى كراوئەبىت لە ديارىكردن و ھەلئېژاردنى سەرۆك وەزىردا، شتىكى ئاساييە كە فەرۇغى دەست بەجى پاسبىردا بۇ پىكەينانى كابىنەى نوئى، وە دەولەتە نوئىيەكەش بە ئەنجامدانى ھەندىك گۇپرانكارى لە دەولەتى پېشودا پىكەينرا، لە دەولەتى نوئىشدا دوو وەزارەتى تازە پىكەينران كە برىتى بوون لە وەزارەتەكانى (چاكسازى و كشتوكال)، گرنگترين گۇپرانكارىش لە دەولەتدا ديارى كردنى دوكتۇر نەفيسى بوو بۇ وەزىرى دارايى، فەرۇغى پېش ناساندنى كابىنە نوئىيەكەى بە پەرلەمان، بۇ پاكىشانى سەرنجى گشتى و بەدەست ھىنانى پەزەمانەندى بەرىتانى و پوسەكان چەند ھەنگاويكى دىكەى ھەلئېنا، وەك دەركردى بىريارى لىئووردنى گشتى و ئازاد كردنى زىندانىانى سياسى لە پۇژى ۲۸ شەھرىوەر و گۇپىنى ھەندىك لە پلەدارەكانى لەشكرى و دەولەتى وەك: سەرۆكى شارەوانى.

ھەنگاوەكانى دىكەى فەرۇغى بۇ پاكىشانى راي گشتى بەلاى خۇيداو بەستنى دەمى ئەو پەرلەمانتارانەى كە بۇ خۇدەرخستىيان پەخنەيان دەگرت، محەمەدپەزا شاي نوئى ئىرانى ھاندا بۇ ئەوئى كە مولك و سەرۋەت و سامانى كە لە باوكىەو بۇى مابوويەو پېشكەشى دەولەت بكات، پەزاشا زياتر لە (۵۰۰۰) مولك و (۶۸)مليۇن تەمەنى نەقدى لە حسابى تايبەتى بانكى مىلى دا ھەبوو كە بە ھۆى رېككەوتنىكەو لە نەسفەھان واژۇ كرابوو ئەوانەى دابوو بە محەمەدى كوپى، فەرۇغىش دەيوست سەرچەمى ئەو مال و مولكە بگەرپتەو بۇ دەولەت، شوشەى تەمەنى سەلتەنەتى بنەمالەى پەھلەوى لەو پۇژە قەيراناوايانەدا لە دەستى لەرزۇكى فەرۇغىدا بوو، شاھنشاي نوئىش بۇ ئەوئى كە لە سەلتەنەتدا بىمىنئەو ھىچ چارەيەكى دىكەى نەبوو جگە لەوئى كە ھەرچى فەرۇغى پېشنىارى دەركد واژۇى بكات، لە دواين پۇژەكانى مانگى شەھرىوەردا محەمەدپەزاشا ئەو (بەخشىن نامە)يەى واژۇ كرد كە نوسىنى دەقەكەى و پاشان خويندەنەوئى ھەر لەلايەن فەرۇغىەو بوو، ئەمەش دەقەكەيەتى:

بەريز جەنابى سەرۆك وەزيران.

لەبەرئەوئى مەبەستى سەرەكى جەنابى خاوەن شكۆ و باوكى بەريزمان
لە گواستەوئى مولك و مالى خۆى بۇ ئىمە ئەوئەبوو كە لە پەرۇژەى خەيرى دا

خەرج بکړیت، وه ئیمهش هه‌میشه هه‌ولمان داوه و به‌رده‌وامیش له هه‌ولدا ده‌ین که هه‌کاره‌کانی ئاسایش و خوشگوزهرانی گشتی به هه‌ر شتیه‌یه‌ک بێت فه‌راهه‌م بێنن، له‌به‌ر نه‌وه به‌ریارمان دا سه‌رحه‌م نه‌و مالو مولکه‌ی که به ئیمه گه‌یشته‌وه، به مه‌به‌ستی پێشکه‌وتنی کشتوکال و باشت‌کردنی ره‌وشی جوتیاران و گه‌شه‌سه‌ندنی شه‌ره‌کان و پێش‌خستنی پێشه‌سازی ولات و چاک‌کردنی گوزهرانی کرێکاره‌کان و به‌ره‌و پێش‌بردنی فه‌ره‌نگ و چاک‌سازی، پێشکه‌ش به میلیه‌ت و ده‌وله‌تی بکه‌ین، تا به پێی یاسا و بو‌نه‌نجامدانی کارو مه‌به‌سته سه‌ره‌کیه‌کان نه‌و مولکه به‌روشن یان بیپارێزن و بو‌مه‌به‌ستی ناوه‌دانی وه‌ک مولکی ده‌وله‌ت به‌کاری به‌نن، وه به‌ریاریش ده‌ده‌ین که نه‌گه‌ر که‌سانیک هه‌بن سکا‌لایان له سه‌ر نه‌و مولکانه هه‌بێت، دوا‌ی به‌دوادا چونی سکا‌لکانیان به‌ریاری گونجاویان له باره‌وه ده‌دریت.

به پێشکه‌شکردنی ئه‌م پێشه‌کیه و سه‌رنج دان به‌وه‌ی که سه‌رحه‌م یان زۆربه‌ی په‌رله‌مانتاره‌کان هه‌لبژێردراوی سه‌رده‌می ره‌زاشان و وابه‌سته‌ی نه‌ون، فه‌روغی وا گومانی ده‌برد که پوه‌پوی دژایه‌تی نابێته‌وه و نه‌گه‌ریش قسانیک بکړیت له باره‌ی کاره‌گشتیه‌کانه‌وه ده‌بێت و په‌خه‌نه‌کانیش زاره‌کین، له‌پوژی ناساندنی کابینه‌که‌یدا به په‌رله‌مان، فه‌روغی به هو‌ی نه‌خۆشیه‌وه ئاماده نه‌بوو (ئاه‌ی) وه‌زیری داد به پاسپێردراوی سه‌رۆک وه‌زیر کابینه‌که‌ی به په‌رله‌مان ناساند، دوا‌ی ناساندنی کابینه‌که‌، په‌رله‌مانتار (عه‌لی ده‌شتی) که له سه‌رسه‌خت‌ترین لایه‌نگرانی ره‌زاشا بوو له پێش سه‌لته‌نه‌تداری و دوا‌ی سه‌لته‌نه‌ته‌که‌یشیدا، وه‌ک نا‌پارزیه‌ک ده‌ستی به قسان کرد و دوا‌ی نه‌وه‌ی ووتی: (په‌وشی جه‌نابی فه‌روغی و نه‌و میزاجه ناجی‌گریه‌ی، که ته‌نانه‌ت ناتوانیت بو‌ ناساندنی کابینه‌که‌شی بێته په‌رله‌مان، ناتابه‌یه له‌گه‌ل نه‌و په‌وشه‌ قه‌یراناوییه‌ی که دوو‌چاری‌ولات بووه‌ته‌وه)، وه دواتریش هه‌ندیک په‌خه‌نی له به‌رنامه‌ی کاری ده‌وله‌ت گه‌رت و درێژه‌ی به وته‌کانیدا و ووتی: (له‌و به‌ریاره‌ی که دووینی بیستومه که گوایا خاوه‌ن شکۆ شاهنشای ده‌ستله‌کار کیشاوه ده‌پوات و به‌ریارنامه‌که‌شی واژۆ کراوه، هه‌ر له سه‌ره‌تاوه که جه‌نابی فه‌روغی ده‌قی یاداشتی ده‌ستله‌کار کیشانه‌وه‌که‌ی خاوه‌ن شکۆی هینایه په‌رله‌مان، هه‌م له دانیشتنه‌ تایبه‌تی و هه‌میش له دانیشتنی گشتیدا نه‌وه‌م راگه‌یانده‌بوو که ده‌بێت له باره‌ی

یه کلایکردنه وهی حساباتی رابردووه لیپرسیینه وهی له گه لدا نه نجام بدریت، وه هه ندیک له په پله مانتاره به پریزه کانیش چونه خزمه تی جه نابی سه روکی په پله مان و له و باره یه وه گفتوگو یان له گه لدا نه نجامدا، دواتر بریار درا لیژنه یه که له په پله مان پیکه ییتریت، به نده ته نها نه و پرسیاره له ده ولت ده کم که نایا نه لیژنه یه ی که له په پله ماندا پیکه ییتراره، که نوینه ری ده ولتیشی تیدا ده بیت، نه گه ر ناشکرایکرد که هه ندیک له له جه واهیراته کانی سه لته نه تی دیار نیه، نایا ده ولت لیپرسراویه تی نه کاره ده گریته نه ستو، وه نایا ده ولت و جه نابی فپروغی و سرجه م وه زیره به پریزه کان و جه نابی وه زیری دارایش به لین ده دن که وه لامی دیار نه مانی نه و جه واهیراتانه بده نه وه یان نا...؟

یه کی که له و پرسانه ی که ده بیت ده ولت له به رنامه ی کاری خویدا ناماژه ی پیبدا ت پرسى پاراستنی مولکی خه لکه له ئیراندا، که پرسیکی زور گرنگه، مافی مولکداری یه کی که له په واترین و کونترین مافه کانی کومه لگی شارستانی مرویی که هه میسه مایه ی تیپرامانی گشتی بووه، وه سرجه م ده ولت ده کانی دوونیا بو نه وه دروستکراون که که مافی خه لکی به فپرونه پوات، به لام له ماوه ی نه م ۲۰) ساله دا به شیوه یه که به هه ده ر دراوه که سنوریکی بو دیاری ناکریت، راسته خاوه ن شکوی ده ستله کار کیشراره سرجه م مولکه کانی خوئی داوه ته جه نابی محمه دپه زاشای کوپی، نه ویش نه و مولکانه ی پیشکه شی ده ولت کردووه بو نه وهی که مافی خوراوی خه لکی قهره بوو بگریته وه، به لام ده ولت له م باره یه وه به جوریک پونکردنه وهی داوه که خه لکی دنیا نه کردووه ته وه، هه لبه ته ده بیت ده ولت له م باره یه وه به شیوه یه کی راشکاوانه و به پونی کی شه ی مولکه کانی خه لک دیاری بکات، به لام ده ولت به وه وازی هیناوه که نه گه ر که سی که زیانی به رکه وتوه قهره بوو ده کریته وه، نه م خه یالانه چیه؟ مولکی خه لکی به زور لییان زه وتکراوه و ده بیت بو یان بگه پینریتته وه.

له م بابه ته شدا داواکاریه کی زور گرنگ تر هیه نه ویش نه وه یه که شا ته واوی پارو مولکه کانی به خشیوه به لام له په پله ماندا ده ولت ته نها باسی مولکه کانی کردووه، نه و بریاره ی که به نده بیستومه و له نیو خه لکیشدا بلاوه که جه نابی په زاشا حه فتا هه شتا ملیون تمه نی دانراوی هیه، به لام نزیکه ی (۲۴) ملیون تمه ن دراوه به

خاوهن شكۆ شای نیستا، باشتړین حکومت نهو حکومتیه که بتوانیت دادپهروهری جیبه جی بکات، نهو پارانهی که له دهرهوهی ئیرانن چیان به سهر دیت؟ خو بانکهکانی نه مریکا و لهندهن و ئەلمان بهم به خشین نامهیه پاره نادهن به ئیوه. ۱).

عەلی دهشتی دواتر ئاماژە ی به بابەتی لیبوردرنی گشتی بۆ زیندانیانی سیاسی کردوو ووتی: (دوو پوژ له مهو پيش يه کيک له هاوړپيان باسی نهوهی دهکرد که هيشتا جه نابی دوکتور موسه دهق له گونده کهی خويدا پاگيراه و دست به سهره، نهو رهوشه له گهل پابردودا چ جياوازيه کی هيه؟ هر نهوړ نيوهړو که له په پله مان دهوشتينه وه بينيم که له بهردم سندووقه کانی پوستان دوو پوليسيان بۆ د لنيای داناوه، بهريزان ئیوه نه چونه ته زیندان، وه دهستی بيړه حمی سته مکار به سهرتانه وه نه بووه، نازانن که نهو بهرکه و ته و بيچاره ی و نارچه ته ی که موځ له زینداندا دوو چاری دهيت چيه؟ نازادی پرؤترين و رهواترين مافی موځه کانه، ته نانه ت له مافی مولکداري بهريز ترو کاریگه رتره، به ده لیلی نهوهی که خه لکانیکيان زیندانی دهکرد و مولکه که شيان دهبرد، ئیمه ليشاويک زیندانی جوړاوجورمان هه بوو، زیندانی هه بوو که هرگيز دادگایي نه کرابوو، وه چهند که سيکيشمان هه بوو که ماوهی زیندانیه که يان ته واکرديوو به لام نازاد نه کرابوون و سهره نجام له زینداندا مردن....) ۱.

نهمه ته نها به شيک بوو له وته کانی عەلی دهشتی له دانیشتنی (ای میهری ۱۳۲۰هـ تاوی) په پله ماندا، که به شيکی زوری په پله مانتارانی پيشوی وابه سته ی رهزاشا به هاوار کردنی (راسته، زورباشه) لایه نگری دهشتی يان دهکرد، يه کيک له دهره نجامه کانی نهو وته به نهو بوو که محمه دپره زاشا ناچار بوو که (۶۸) ملیون تمه ن پارهی نه قد و ناماده ی باوکی له بانکي میلی دا بدات به دهو له ت، دوکتور سه جادی وه زیری پرېگه وبانی کابینه که ی فهوغي که پيشتریش پاسپيردراوو به وهرگرتنی پرېکه و تن نامه يه که له رهزاشا، نهو کارهشی پی سپيردراو نه نجامی دا، دوکتور سه جادی له ياداشته که ی خويدا له باره ی نهو بابته وه دنووسيت: (باش له ييرمه که هه تا کاتر میز يه کی دواي نيوه شهوی ۲ میهری ۱۳۲۰هـ تاوی، له گهل

۱ مذاکرات مجلس شورای ملی: جلسه سه شنبه، ۱ میهر ۱۳۲۰.

ئاغاى ئىنتىزام (سەرۆكى پېشوازيەكانى سەلتەنەتى) لە خزمەتى خاوەن شكۆ ھەمەپەزاشا دا بوو، سەرەنجام (٦٨٠) ملیون پيال تەنمان دیارى کرد و دابەشمان کرد بەسەر تاران و شارەكانى دىكەدا بۆ دروستکردنى قوتابخانە و خویندنگە و نەخۆشخانە و... ھتد، بەلام بەداخووە نزىكەى (٥٠) ملیون پيال تەن كە بۆ نازەربايجان دانرابوو بە زۆرى ھەرزە خۆر كرا و كەمتر لە (٦٠٠) ھەزار تەنى ئەو بپە پارەيە خەرجكرا، خودى خۆم لە كاتى پارىزگارى نازەربايجاندا بەسەر سوپمانەووە لە سەر ئەم پوداوە پاوەستام و داخەم ھەلكيشا بۆ ئەوھى كە لە ولاتىكدا دەژىن كە دزەكانى كۆمەلگە، تەنانەت لە دیارى و پارەو بەخشىنەكانى شايىش خويان نابووین، وە ئەو پارەيەى كە بۆ دامەزراوە فەرھەنگى و خەيرىەكان دیارىكراوە دەخوین و ھىچ كەسش نىە كە ئەم گروپە دزە پادەستى دادگا و ياسا بكات).^١

* * *

ھىرش و پەرخە لە پەزاشا و دەورانى سەلتەنەتى پۆژبەپۆژ زیادى دەکردو توندت رەدەبوو، پۆژنامە تازە نازادبووەكان لە قەيدوو سانسۆر و پەرلەمانتارانیش پىكەو چاودىرى ئەو ھىرشانە بوون كە دەكرانە سەر پەزاشاى دەستلەكار كىشراوە، لە نىوان پەرلەمانتاراندا ھەروەكو عەلى دەشتى كە ماوھىەكى كەم لە سەردەمى پەزاشا دا زىندانى كرابوو بىوچان بوو لە ھىرش كردنە سەر پەزاشا، ھەركو لە دانىشتنى پۆژى ١٤ى مېھرى ١٣٢٠ھەتاوى ى پەرلەماندا ووتى: (نزىكەى ٢٠ سال بوو كە حكومەتيك لەم مەملەكەتەدا دەسەلاتى ھەبوو، ئەم حكومەتە چەندىن كارى كرد... ھىرشكردن بۆ سەر نازادى نىشتەجىبوون، نازادى تاكە كەس، مالو دارايى خەلك، لەم سالانەى دوايدا برەويكى زۆرى سەندبوو، ھەر لە پۆژانى سەرەتايى كە پاىەخى ٢٠ سالە كۆكرايەووە لە نىو پەرلەمانتاراندا دلسۆزى و ئارەزوئەكى بەھىزى كاركردنى نامۆ پەيدا بوو، من نامەوى بە ھاوکارانى خۆمدا ھەلبەدەم، بەلام دەبىت بە وىژدان بىن، لە نىو پەرلەمانتاراندا ئەو بىروباوەرە ھەبوو كە لە دانىشتنىكى فەرمى پەرلەماندا دەست بە پىشنىاركردنى پپۆژە ياسا بكەن، زىندانىەكان كە بە بى پاساو گرفتار كراون نازاد بكړن، دەولەت ناچار بكەن كە مولكى داگيركراوى خەلكى بداتەو، وە

^١ نقل از سالنامه دنيا.

چەندىن پېرۇژە ياسا لەم بارەيەشەوہ ئامادە کرا کہ بەداخوہ دانىشتنى فېرمى ئەنجام
نەدرا، دەولەت خۆى دەستى بە ھەندىك لەو چكاسازىيانە کرد لە پىدانەوہى مولكى
خەك و لىببوردنى تاوانباران (زىندانىان).

بەلام دەولەت تا چەند لە ئەنجامدانى ئەم کارانەدا تاجەند پاستگۆ و ئامادە
بووہ؟ لە پۇژنامەى (اطلاعات) دووجار نوسىويانە کہ پەزاشا لە دەرەوہ پارەى نىہ وە
لەگەل خۆشيدا ھىچى نەبردووەتە دەرەوہ، بەندە ئەو پۇژەى کہ بەرنامەى دەولەت
پىشنيار کرا پرسىارم کرد، ئەگەر ھەركاتىك شتىك لە شتە بەنرخەکانى ولات برابووہ
دەرەوہى ولات و ناشکرا بوو، ئايا دەولەت و ئاغای فەپوغي بەرپرسىارىتى ئەو کارە
دەگرنە ئەستۆ؟ لە ھەشت نۆكەس لە ھەزىرەکان کہ ئامادە بوون ھىچکاميان وەلاميان
نەدايەوہ، ئىستا کار لەوہ خراپتر بووہ، ئاغای فەپوغي لە دانىشتنىكى تايبەتيدا
ووتى کہ: دواى پۇيشتنى پەزاشاى دەستلەکار کىشاوہ لە ئەسفەھانەوہ بۆ بەندەر
عەباس لەلايەن لىپرسراوانى گومرگەوہ لىکۆلینەوہ لە پىداويستە تايبەتەکانى کراوہ
و پشکنراوہ کہ ئەم کارەش لە پەرلەماندا رىکخراوہ، ئەگەر تەنھا تۆزىك گوى بەدەين بە
دين و وىژدان، دەبىت بوترىت کہ ئەم قەسەيە زۆر پىکەنىناوييە، شاى پىشو لە
ئەسفەھاندا بە جۆزىك پەفتارى دەکرد کہ تا دوورى (۵۰۰) مەترىش بە دەورى
مالەکەيدا پىگە بە کەس نەدەدرا کہ تىپەر ببىت، لە ماوہى مانەوہى پەزاشا لە
ئەسفەھاندا مسقالى ئالتون لە (۲۰) تەنەوہ گەيشتە (۴۵) تەن، بەرپزان ئىستا بە
وىژدانەوہ برپار بەدەن کہ چۆن کارمەندىكى موچە چل تەنى گومرگى بەندەر عەباس
دەوىرىت پەزاشا پىشکنىت؟ بۆچى دەبىت سەرۆكى دەولەت ئەو قەسەيە بکات...؟

ئايا کارمەندانى بەندەر عەباس دەتوانن کەلوپەلە سەرەکیەکانى شا پىشکنن؟
لەو جانتايەى بکۆلنەوہ کہ بەلگەنامە گرنگەکانى پشكى نەووتى باشورى تىدايە و
دەست لە کيفەکەى بەدەن کہ گوايا چوار پىنج پارچە زەمپوت و ئالتونى تىدايە؟ دواى
دەستلەکار کىشانەوہى پەزاشا خەلکى چاوہپى ئەوہيان دەکرد کہ کاروبارەکان
بگەپنەوہ بۆ پەروشى ئاسايى خويان و زەبروزەنگ بخريتە لاوہ، بەلام کارەکانى
دەولەت بە جۆزىك گوماناويە کہ خەلکانى مولك لەدەست چو ھەرگىز دۇنيا
نەن..... تا ئىترە پىشەكى بوو، مەبەستى بنەرەتى بەندە لە بارەى لىببوردنى
تاوانبارانەوہيە، ھەر پرسىك کہ شا دەبىبەخشىت شىخ عەليخان نايبەخشىت و

ئەمەش بە تەۋاۋى ئەمپۇر پىشت پاستىكراۋەتەۋە، ھەندىك لەۋ داماۋانە ھېشتا ئازاد نەكراۋن، تەنھا ئەۋ كەسانەى كە (۸ تا ۱۲) مانگيان ماۋە ماۋەى زىندانىان تەۋاۋ بىكەن ئازاد كراۋن، بەلام لە (۵۳) كەسى لەۋ شىۋە (۱۱ تا ۲۲) كەسىان لە زىندانان، ئەمانە زىندانىانى سىياسىن و ۋەرن با بە پىنى فەرمانى لىۋوردنى گىشتى ئازاد بىكرىن. ئىدى ئەۋ سىستەمە ئابۋورىيە ھەلەيەى كە دە دوازە سالا خەلكى بەرەۋ شىكست و بەدبەختى بردوۋە لەم ولاتەدا فەرمانپەرۋا بوۋە، لە تەۋاۋى ساتەكانى ژيانى كۆمەلگەدا چەندىن كارى ھەلەى فراۋان ھەيە، يەككە لە فەرمانبەرانى پىگابان دەيگىرايەۋە دەيوت: دەيىت بۇ لابرەدى ھەر مەترىكى موكەعەبى خۇل لە كاتى چاك كەردنى پىگاكەندا دەيىت پارە بەدەيت بە فەرمانگەى تايىبەتى تاپۇ، ۋە ھەرۋەھا بۇ پىژاندنى ھەمان مەتر موكەعەبى خۇلەكە لە چەمەكاندا دەيىت دوۋبارە پارە بەدەيتەۋە...!، دەۋلەت دەيىت بۇ ھەلۋەشاندەۋەى ئەم بېرىارە ھەلەيە ھەنگاۋ ھەلبىگىرىت، دەۋلەت نەمۋنەيەكى نوسىنىكى) ئەم بەخشىن نامەيەى دروست كەردوۋە، واتە دەيويست بە پىنى ئەم نەمۋنەيە مۆلكە داگىركراۋەكان بگەپىنىتەۋە بۇ خاۋەنەكانىان، بەخشىن نامەكە لە بارەى تەۋاۋى پارەۋ مۆلكە كانەۋە بو، بۇچى دەتانەۋىت تەنھا مۆلكەكان بەدەنەۋە بە خاۋەنەكانىان و لە بارەى پارەكانەۋە ھىچ پىگەيەكتان ديارى نەكەردوۋە!!^۱.

لەبەر زۇرىيان نوسىنى وتارەكانى پۇژنامەكانى ئەۋ سەردەمە لىرەدا ناكىرىت، بەلام تەنھا ھەندىك لە ھۇنراۋەى شاعىران كە لەۋ سەردەمەدا لە پۇژنامە و گۇقارەمەكاندا نوسراۋن ولەسەر زمانى خەلك باۋ بوون دەخەينە پوۋ، ديارترىن ھۇنراۋەش ھۇنراۋەيەكى دوكتۇر ھەمىدى شىرازىيە كە پو بە پەزاشا نوسىۋىيەى و لىرەدا چەند بەيتىكى دەخەينە بەر دىدى خويىنەران:

شاھ، اى شاھ كە وقتى رفتى و سلامت رفتى	خود بدین ملك نگه كن كه چه زیروزیر است
این همه شورش و سرمستی و بیدادگری	از تو دیوانه تر پرور بیدادگر است
شام تاریك بلا بود شب شاهى تو	همه گفتند و نوشتند كه گاه سحر است
شاھ، اى شاھ كنون دیدى قارون اسا	كان همه گنج تو امروز هبا و هدر است؟

^۱ مذاكرات مجاس شورای ملی: جلسه يك شنبه ۱۴ میهر ۱۳۲۰.

شاه، ای شاه چو می رفتی با خود گفتی

ناجوانمرد، امروز نه گاه سفر است؟

هونراوه‌یه‌کی دیکه‌ش که له کتیبی. (تاریخ بیست ساله) ی حسه‌ینی مه‌کی دا
چاپ کراوه، هونره‌که‌ی یه‌زدان به‌خشی قاره‌مانه، که له وه‌لامی وتاره‌کانی فه‌پوگی
که زیاتر لایه‌نی په‌ند وئامۆژگاریه وتراوه:

اگر زنان شکم ادمی نباشد سیر	حدیث و موعظه در وی نمی کند تاثیر
وطن به‌باد فنا رفته است و هموطنان	برهنه اند و پریشان، گرسنه اند و فقیر
برای ملت خود شعر خواجه می خواند	غذای روح به ما می دهند نخست وزیر
بیا که صوفی ما ترک گوشه‌گیری کرد	دوباره باز نموده است مکتب تزویر
چنان ریا و تظاهر نمود و شعبده کرد	که پادشاه جوان شد مرید صوفی پیر
ریابس است و تظاهر بس است و خدعه‌بس است	تو عارفی، نکند عارف این همه تقصیر

حسه‌ینی مه‌کی ده‌نوسیت ئەم هونراوه‌یه به‌ر له‌وه‌ی که له گو‌فاره‌کاندا چاپ
بکریت که‌وته ده‌ستی سادقی هیدایه‌ت، ئەویش بردی بۆ مائی فه‌پوگی و خستیه
سندووقی پۆسته‌که‌یه‌وه، ناوی شاعیره‌که‌ی له سهر نه‌نوسرابوو، فه‌پوگی ئەو
هونراوه‌یه‌ی ئەوه‌نده به‌ ساده و په‌وان و به‌هیز که‌وته به‌ر چاو واهه‌ستی کرد که
مه‌لیک شوعه‌رای به‌هار نوسیویووتی، له‌به‌ر ئەوه له‌ پینگه‌ی عه‌لی ئەسغه‌ر حیکمه‌ته‌وه
نامه‌یه‌کی ناردووه بۆ به‌هار و گله‌یی لیکردووه، وتویه‌تی من چاوه‌پیی ئەوه‌م له‌ ئیوه
نه‌کردووه و تکاتان لیده‌کم پیتان له‌ پیلای مندا به‌یننه‌ دهره‌وه، به‌هاریش له‌ وه‌لامدا
وتویه‌تی هه‌له‌ ده‌که‌یت نوسه‌ری ئەو هونراوه‌یه من نیم^۱.

^۱ حسین مکی: تاریخ بیست ساله ایران. جلد هشتم، ص ۱۸۵.

سالانى جەنگ

پېيازى سوڭىرىدىن، ھۆكۈمەت كۈنى ۋاسىتىسى ھەمەزدا شا بە
ئەشرەفى خوشكىيەۋە، پەيمانى سىلايەنە، ئىنگىلىزەكان ژۇر پىنى فەرۋى
گىسك دەدەن، شازادە يەككى قاجار لە بالۆيىزخانەى ئىنگىلىز...!، ئەمىرىكا و
ھاۋكارى شا، سىخوپر ئەلمانىيەكان لە ۋەك پۇلى بەكرىگىراۋانى
ئىنگىلىز!، پىياۋان و ئەفسەرانى ئىرانى لە زىندانى ھاۋپەيماناندا،
ھەلىكى ئالتۇنى بۇ شا، مەرجى سەيرى دوكتۇر موسەددەق بۇ
ۋەزىرىنى پۇستى سەرۋەك ۋەزىرى.....

نامە و راپۇرتە نەيىنىيەكانى (سەرىدىر پۇلارد) بالۆيىزى سەردەمى جەنگى دوۋەمى
جىھانى بەرىتانيا لە ئىران، كە لەم دوايىيەنەدا بلاۋكرائونەتەۋە، ئەۋە دەر دەخات كە
دەۋلەتى بەرىتانيا تا چەند پۇژىكىش دۋاى سۈيىندى ياساى خواردىنى ھەمەزدا
پەزاشا دوۋىل بوۋە لە بەفەرۋەمى ناساندنى سەلتەنەتەكەيدا، تا ئەۋەى كە سەرنەجام بە
ھەول و كۆششى فەرۋى بەرىتانيا پەزامەندى لەسەر سەلتەنەتەكەى ھەمەزداشا
دەربىرى، لە تەلگرافىكىدا لە ۱۹ى سىبىتېمبەر (۲۸ شەھرىۋەر ۱۳۲۰ھ تاۋى) لەلايەن
ۋەزىرى دەرۋەى ئىنگىلىزەۋە بە ناۋنىشانى بالۆيىزى ئىنگىلىز بۇ تاران نىردراۋە، تىيىدا
ھاتوۋە كە: (شازادەى جىنشىن بە ھۋى ئەۋەى كە بە لايەنگىرى ئەلمانىا ناسراۋە،
نايىت پەسەند بىكرىت، ئىمە ناتۋان پالپىشتى بىكەين لە كەنارخىستىنى پەزاشا
بەسۋدى ئەۋ، كە جگە لە فىلىك بۇ ئالوگۇپكردىنى سىياسەت دژى ھاۋپەيمانان شتىكى

دیکه نیه، دهتوانریت جینشینه وهی پره زاشای دهستله کار کیشراوه لایوکی په هله وهی دیکه بیت، یان گه پاندنه وهی که سیک بیت له بنه مالهی قاجاره کان).^۱

بالویزی بهریتانیا دواي گه یشتنی ئهم ته لگرافه، دهست به جی ده چیته لای فپوغي بو په شیمان بوونه وه له وهی که له گهل فپوغي دا پیکه وتبه ن له سر ئه وهی که شازاده ی جینشین ده توانیت له سر ته ختی ئیران دابنیشیت، به لام فپوغي وه لامی ده داته وه که دواي ته وای بوونی پپوپه سمی سویند خواردن، له لایه ن شای نویوه هیچ کاریک نه انجام نادریت، وه هر گورانکاریه کیش له بریاره که ی پیشویدا ده بیته هو ی دروست بوونی پهریشانی و هرکه و بوخوی، سر ریدر بولارد هه مان شو وه لامی ته لگرافه که ی وه زیری دهره وهی بهریتانیا ده داته وه، باس له وه ده کات که فپوغي سه روك وه زیرانی ئیران داواده کات که هه لیک به شای نوی بدریت، وه پاشان دریزه ی ده داتی و ده لیت: (ئه گهر فشار بخهینه سر ئه زمونی خه لکانی دیکه ئه و ده بیت لیپرسراویه تی نه هه ماته تیه کانیش له ئه ستوی خومان بگرین)، سر ریدر بولارد له ته لگرافه که ی دا جه ختی له سر ئه و بوچونه ی فپوغي کردووه ته وه، که پیشنیاری پرسى دیموکراسی و نویکردنه وهی داواکاری ده ستوری خوازی په وشیکى تیکهل و پیکهل دینیته ئاراه که ناتوانریت کؤنترؤل بکریت.

به هه رحال سه ره انجام نوینه رهکانی هه ردو ده وله تی داگیرکه ر (سؤقیه ت و بهریتانیا) به فپرمی دانیان نا به سه لته نه تی شای نویدا، وه فدهکانی نوینه رانی سیاسى دانیشتیوی ئیران پوژی (۲۰ ی شه ریوه ری ۱۳۲۰ هه تاوی) به سه ردانیکی فپرمی بولای شای نوی، پیروزیای وه رگرتنی سه لته نه تیان لیکرد، بولارد دهریاره ی یه که مین دیدارهکانی حه مه رها ره زاشا له گهل وه فده دیبلوماسیه کاندایا پورتیک بو وه زاره تی دهره وهی بهریتانیا ده نیریت و ده نووسیت: (شای نوی له ۲۲ ی سیبته مبه ردا پیشوازی له وه فدی دیبلوماتکاران کرد، به گشتی ئه وه دهرکه وت که ئه و به ته وای جیاوازی هه یه له گهل که سیکى له خو بیای دا، که باوکی هه میشه هه ولئ ده ده به له خو بیای بوون پای به ینیت و په روه رده ی بکات، په فتاریکی دؤستانه ی

^۱ سر ریدر بولارد: نامه ای خصوصی و گزارشهای محرمانه سر ریدر بولارد، ت. غلامحسین میرزا

صالح، طرح نو، ۱۳۷۱، ص ۱۹۳.

بېيىت، ئەو ووتى ھەست دەكات كە ھەندىك لە ھەزىرەكان پوداۋەكان بەپىي بەرژەۋەندى خۇيان دەگىرەنەۋە)، بۇلارد ئەم داۋاكارىيە شاي رەد كىردۈۋەتەۋە دەنۈسىت: (بەخىزمەت گەيشتىنى بەبى ئاگادارى ھىكۈمەتى ئىران و ھاۋتا پوسىيەكەي مايەي رەزامەندى نىيە).^۱

كۆتا سەرنجى راپۇرتەكەي بالۆيزى بەرىتانيا كە مايەي ھەلۋەستە لەسەر كىردە ئەۋەيە كە شا ئارەزۈمەندى دەردەپرېت كە پەيۋەندىيەكى تايبەتى و پىشتى پەردە دروست بىكات لەگەل بەرىتانيادا، تەنھامانگىك دۋاي ۋەرگرتنى سەلتەنەتەكەي داۋادەكات، كە ئەو دەيەۋىت بالۆيزى بەرىتانيا بە شىۋەيەكى تايبەتى و دوۋبەدوۋ بە بى ئاگادارى بالۆيزى سۆقىيەت بېيىت، بەلكو دەشەيەۋىت دەۋلەتەش ئاگاي لەۋ كەين و بەينە نەبىت، لە پۋالەتدا ۋادەردەكەۋىت كە مەبەستى لەم داۋاكارىيە ئەۋە بوۋە كە ۋەردەردە خۇي لە كۆتۈبەندۈۋە ۋابەستەيى سەرۆك ۋەزىران (فەپوغي) پزگار بىكات، خۇدى خۇي پاستەۋخۇ پەيۋەندى لەگەل بەرىتانيەكاندا دروست بىكات.

بە پىي ئاۋازى راپۇرتەكانى بۇلارد و بە بەراۋرد بەرپۇرتەكانى پىشۋىتى ئەۋە دەخۇيىرتەۋە كە شا لەماۋەي يەك مانگى سەرتايى سەلتەنەتەكىدا، تارادەيەك بەرىتانيەكانى لە بەرامبەر خۇيدا نەرم كىردۈۋە و زەمىنەي پەيۋەندىيەكانى خۇي لەگەل ئىنگىلىزەكاندا فەراھەم ھىناۋە، بەلام پوسەكان لىي بەگومانن، شايىش دىگراۋە لە راپۇرتەكانى سۆقىيەت كە دەست ۋەردەدەنە نىۋ كاروبارەكانى باكورى ئىران و تەننەت شارى تارانيش، دىدارى ھاۋبەشى بالۆيزانى سۆقىيەت و ئىنگىلىز لە پۇژى ۲۷ ئۆكتۇبەر (۵ ئابان ۱۳۲۰) لەگەل ھەمەرزەپەزاشادا لە پەۋشەيىكى پەيۋەندى ساردداۋەنجام درا، ئاۋازى قسەكانى بالۆيزى سۆقىيەت لەم دىدارەدا بە تەۋاۋى توند بوۋ، لە راپۇرتە بلاۋكراۋەكاندا شىتەك لە بارەي پۇلاردەۋە ناۋىرتىت، ديارە بلاۋ كىردەۋەي راپۇرتەكەي بۇلارد لە بەرژەۋەندىدا نەبوۋە.^۲

^۱ نامەھاي خىصوصى و گىزارشەي محىرمانە سىرىدىر پۇلارد، ص ۲۰۵ - ۲۰۷.

^۲ بەلگەنامە نەيىنەكانى ۋەزەرتەي دەردەۋەي ئىنگىلىز بە تىپەپىنى كاتى جىاۋاز بلاۋ دەكرىنەۋە، بەلام ھەمو بەلگەنامەكانىش بلاۋ ناكەنەۋە، ۋە ھەندىكىشىان ھەتا زىياتر لە كاتى خۇشى ۋە يان ھەندىك جارىش بۇ ھەتاھەتايە لە تۇمارى بەلگە نامە نەيىنەكاندا دەپپارىزن، بلاۋى ناكەنەۋە.

له به‌شیکى کتیبه‌کەى (ژرار دوو ویلیه) ی نوسەرى فەرەنسى دا به ناوى (مکتب تحقیر)^۱، ئاماژەى به ئەم دیداره کردوو و تییدا هاتوه که: (پۆژى ۲۷ ئۆکتۆبەرى ۱۹۴۱) زەمەرەزەزاشا بۆى دەرکەوت که له دیدگای هاوپه‌یماناندا ئەو هیچ دەسەلاتیکى له ژێر دەستدا نیه، جگه له شایه‌کى کارتونى و بێدەسەلاتیش هێچى دیکه نیه، لەو پۆژەدا بالۆیزانى روس و ئینگلیز (ئەسمیرنوف و بۆلارد) به ئاوازیکی پێزدارانە بە‌لام توند، به بیران هینایه‌وه که خۆى ببویریت له دەستوەردانە کاروبارى سیاسى و سنورى خۆى که شایه‌کى ژێردەستەو نا لێپرسراوه بناسیت.

زەمەرەزەزاشا شەویک بەر لەو رۆبه‌رو بوونەوه هەرەشه ئامیژه، جەژنى سالیادی له‌دايک بوونی خۆی له پەوشیکى هەژارانەدا گێزابوو، له ئاهەنگى سالیادی ۲۲ سالەى له‌دايک بوونیدا جگه له دایکى و ئەشرەفى خوشکى کەسى دیکه ئامادەنەبوو، تەنانەت فەوزییهى هاوسەریشى ئامادە نەبوو له ئاپارتمانە تاییبەتیەکەى خۆیدا بێتە دەرۆ نانیکی سادەى ئیوارە لەگەڵ بنەمالەى می‌ردەکەیدا بخوات.

زەمەرەزاشا لەو پۆژە بە‌دواوه گۆشە‌گیری هەلبژارد و پازدە پۆژ دیدارى لەگەڵ کەسدا نەکرد، بالۆیزانى روس و ئینگلیزیش ئیدی کاریکیان بەو نەبوو، سەرۆک وەزیرۆ وەزیرەکانیشى بە‌بى پاریژ و ئاگادار کردنەوهى ئەو کارەکانیان ئەنجام دەدا، دەربارەى پەوشى ولایتیشەوه هێچ پاپۆرتیکى پێنەدەدەرا، بە‌لام لەملاوئەولاه دەبییست که سۆقیەت و بە‌ریتانیا دەست وەردەدەنە سەرجه‌م کارەکان و تەنانەت وەردەکارىەکانیش دەبی‌ت بە‌دلى ئەوان بی‌ت، دەیانەوی‌ت هاوشینۆه‌ى داگیرکاری کۆن خەلکى ئێران و پلەدارانى دەولەت سوک و پێسوا بکەن.

لەئەم پۆژە سەختانەدا، زەمەرەزەزاشا تەنها پششى به یەک کەس دەبەست که ئەویش (فەرۆغى) بوو، چون دەیزانى به بى فەرۆغى تەخت و تاجەکەى لەدەست دەردەچى، دەردوو خەفەتى تەنهاى شا له نیو دلى کۆشکەکەیدا، تەنها لەلایەن

¹ L'ecole de l' humiliation.

ئەشرەفى خوشكىيەو ۋە ئارام دەكرايەو، ۋە ۋابەستەيى لە رادە بەدەرى ئەو بە
ئەشرەفەو ھەر لەو كاتانەو دەستى پىكرى).^۱

ھەمەرەزەزاشا تەنھا لەبەر ئەو ۋە خەفەتى نەدەخوارد كە جگە لە شاھىكى
بووكە لە زياتر ھىچى تر نىيە، بەلكو نىگەرانيەكانى ئەو زياتر لە بەر ئەو ھىرشانە بوو
كە پوژنامەكان دەيانكرده سەر بنەمالەكەى و ئەو رەوشەى نىو پەرلەمان بوو كە
كەوتبەونە دژايەتيكردى پوژنامەكەى، ژمارەى پوژنامەكان لە كۆتايىيەكانى سەلتەنەتى
رەزاشا دا لە پەنجەكانى يەك دەست تىپەرى نەدەكرى، بەلام لە ناكاو لە سەد پوژنامە
تىپەرى كرد دواى ئەو ھى كە دەولەت مەرجە توندوو ديارىكرارەكانى سەر
بلاوكرارەكانى ھەلەو شاندەو، ھەركەسيك كە بىويستايە تەنانەت بەبى سەرنج دان لە
تواناى دارايى ئەو كەسە بۆ بلاوكردنەو ھى پوژنامە و گوڤار، مۆلەتى بلاوكردنەو ھى
گوڤارو پوژنامەيان پىدەدا، ئەوانىش بۆ پراكىشانى خوینەرە موشتەرى خويان
پىشپركىيان دەكرى لە دەرخستنى گەندەليەكانى رەزاشا و سوکايەتى كردن بە خوى و
بنەمالەكەيشى، تەنانەت خودى ھەمەرەزەزاشايش لەو ھىرشانە پزگارى نەدەبوو،
ھەركاتىكىش سكالای دەگەيانە لای فەرۋغى، ئەويش دلى دەدايەو بەو ھى كە ئەم
رەوشە تىدەپەرپىت، ۋە لە ئىستاشدا دەولەت لە بارودۇخىدا نىيە كە بتوانىت جەلەوى
رەخنەى پوژنامەكان بگريت.

دەربارەى سياسەتى ھاوپەيمانان لەو كاتەدا لە ئىران و پىگەى ھەمەرەزەزاشا
و دەولەتى ئىران لە بەرامبەر ھاوپەيماناندا، كتيبى (تارىخ كەمبىج) ىزانكۆى ئىنگلىز
دەربارەى ئىران لىكۆلىنەو ھىكى گشتگىرى كردو، لە نىويدا دەنووسىت: (كاتىك كە
سالى ۱۹۴۱ز كۆتايى پىھات، ئەو پاستىيەك بوو كە ئىران داگىر كرابوو، لەو ھى
گىرنگىر دوورخستەنەو ھى سەلتەنەتدارى پىشو ۋە بە سەلتەنەت گەيشتنى كورە ۲۲
سالەكەى ئەو بوو، يەكە سەربازىيەكانى سۆڤىيەت و ئىنگلىز ناسايشى ناوئەندەكانى
شارەكانيان پاراستبوو، بە مەبەستى بەرەو پىشبردنى ھەولە جەنگىيەكانيان ناسايشى
شەبەكەكانى پەيوەنديان پاراستبوو، ھىچ يەك لەو سى دەسەلاتە ھاوپەيمانە لە
نىوخوى ئەم ولاتەدا بەژەوندى ھەنوگەيان نەبوو سەرقالى ئەوانە بە پەلەى يەك

¹ Gerard de Villiers, p119 – 120 .

ستراتیژی بوو: پیگرتن له هاتنه ناوهوهی ئه لمانه کان، دهسته بهر کردنی پوداوه کانی نهوت و گه یاندنی که لوپه لی جهنگی بۆ سوؤقیهت له پیگه ی شاخ و بیابان و زیگه ی ئاسن و جاده کانی ئیرانه وه، له م بارودوؤخدا سیاساته دارانی ئیرانی بۆ به دوا دا چونی مه بهسته کانی خویان تا راده یه کی باش ههستیان به ئازادی ده کرد، ته نها پیگه یه که سنوری بۆ داده نان، به خشینی هاوپه یمانان بۆ پاراستنی ئاسایشی نیوخۆ بوو^۱، نه گهر چی له تیروانین و بیروباوه ری گشتی دا شهرمه زاری بوو که چاره نویسی ولات جاریکی دیکه وابهسته بووه ته وه به ههوا وه وه سی بالو یزانی به ریتانیا و روسیا وه، ئه م باب ته ش یاد ناوه ری رهوشی ولات بوو له سه رده می کۆتا پاشاکانی قاجاردا، به لام راستیه که ی شتیکی دیکه بوو، ئیران له سه روبه ندی ئه و ده یه ی که تییکه وتبوو، ده ستوری خوازان هاوته ریب له گه ل ململانیی گروپه کانی دیکه دا ئومیدی پشکو تنی شکوفه کانی لیده کرا، ئه مجاره ش که تایبه ته ندیه کی دیاری ململانیی ده سه لات که ده ستی پیکردبوو، ململانی بوو له نیوان سیاسه ته کانی سیاسه ته دارانی نوخبه، زه ویداران و خاوه ن پاره کان یان کرێکاره کانیان بوو، به لام ئه وه ی مایه ی سه رنج دان بوو ئه وه بوو که جاریکی دیکه په رله مان و دانانی سه رۆک وه زیر گرنگیه کی په ida کرد، پارته کان وه کو ئه وه ی که پیکهاته و ریکه ستنیکی به هیزیان هه بیئت، نه بوون، به لام دروشمی حیزبی و کوتله ی حیزبی بوونیان هه بوو، ده گونجیئت بووتریئت که دیارترین ناماژه ی ئه م دووباره به هیزبه نه وه ی ژیا نه وه ی سیاسی، شکوفه کردنی چاپه مه نیکان بوو که هه رچهنده تییکه له بوو، به لام تاراده یه که له کۆت و به ند و سانسۆر خسته سه ر ئازاد بوون، ته مه نی زۆربه ی ئه م پۆژنامه و بلاو کراوانه ده ورانیکی زۆر که م بوو، (به پیی لیکو ئینه وه ی یه کی که له لیکو ئله ره وه کان ژماره ی پۆژنامه چاپ کرا وه کان له نیوان سالانی (۱۹۴۱ - ۱۹۴۷ ز، ۱۳۲۰ - ۱۳۲۶ هه تاوی) دا (۶۶) پۆژنامه ی جیاواز بووه، که له نیو ئه و ژماره یه دا (۴۳۳) یان

^۱ نوسه ری (تاریخ کمبریج) ده ستوه ردانه کانی هاوپه یمانان له کاروباره نیوخۆیه کانی ئیران دا به ناویشانی (به خشینی هاوپه یمانان بۆ پاراستنی کاروباری نیوخۆی ئیران) ده خاته پو.

به زمانی فارسی بلاؤ کراونه توه)^۱، به لأم ژماره یه ک له وانه باس له وه ده کهن که ولات له و سالانه دا له پوی سیاسیه وه جاریکی دیکه گیان ده گریته وه.

حه مه پره زاپره زاشا له و کاتانه دا که سیکی بی نه زمون و له رزوک بوو، به جاریک ناماده یی به هیزی باوکی له نیو چوبوو، له گهل نه وهی که له پابردووی ولاته که ی شاره زابوو، له کاتی خویندنه وهی ده قی وتاره کانی خو ی له په رله ماندا یان به ناماده بوونی به پریرسانی بالو یزخانه کانی پوس و ئینگلیز، پیده چو خو ی هاوشیوهی نه حمه دشا ی قاجار ده بینی له کاتی پوداوه کانی جهنگی یه که می جیهانیدا، وا لیکیش ده درایه وه که ده ست پیکردنی به و خوشگوزهرانی و کامه رانیه ی، به پرپه رچ دانه وه و هه لویست و هرگرتن بوو له به رامبه ر نه و ره وشه دا.

نه و سیاسه تمه دارانه ی که له ماوه ی جهنگدا ده رکه وتن به زوری په رله مانتاران ی به ته من و نه وه یه ک بوون که پیش جهنگی جیهانی یه که م پیگه یشتبوون، نه وانه ده ورانی حکومتی ۲۰ ساله ی پره زاشا یان له نیو په رده ی سرکو تکردندا تیپه راند بوو، که وا باشته به به فه رامو شی بسپیردرین، به لأم هه ندیکیان نه زمونیکی حکومتداری سه ربه خو یان هه بوو که یه کیک له و که سانه (قهوام سه لته نه) بوو، به رژه وه ند خوازی تایبه تی و پولی دیاریان له پابردوودا، وا پیویستی ده کرد که نه وانه زیاتر که سانی گومانو ی و پیلان گپرو چالاک له ساخته کاریدابن نه ک خاوه ن تایبه تمه ندی که سیکی پیکهینه ری ده ولت، به هه رحال هه تا پیش نه وهی که هاوپه یمانان ولات به جی به یلن، چالاکیه کانیان له جو ری (پاراستنی په وش ی خو یان) سنوردار کرابوو.^۲

حه مه پره زاپره زاشا پوژی (۲۲ تابانی ۱۳۲۰ هه تاوی) خولی سیازده یه می په رله مانی کرده وه، له وتاری کردنه وه که یدا که به قه له می فه روغی نوسرابوو، جهختی له سه ر پیکهینانی حکومتیکی ده ستوری دیموکراسی ده کرده وه، به پیی نه و به رنامه یه ی که ناماده کرابوو ده ستی له کار کیشایه وه، وه دووباره به کو ی دهنگی نه دنامانی په رله مان هه لپژیردرایه وه بو پوستی سه روک وه زیران، گرنگترین گوپرانکاریه ک که له

^۱ Elweli – Sutton – (the Iranian press 1941-1947), p 65.

^۲ تاریخ کمبریج (سلسله په لوی و نیروهای مذهبی)، ت. عباس مخبر، طرح نو، ص ۶۱-۶۳.

کابینه نوییه که ی فه پو غیدا نه نجام درا، دانانی سپه هبد (ئه میر نه حمه دی) فرماندهی سهربازی شاری تاران له پوستی وهزیری ناو خودا، له لایه کی دیکه شه وه وهزیری ئه م جهنگی ئه م کابینه یه سهرله شکر (ئه حمه نه خجه وان) بوو، که رهزاشا له دوا دوا یی سه لته نه ته که یدا زیندانی کرد، به لام دوا ی گه پرانده وه ی نابرو ناموسی و لیسه ندنه وه ی پله سهربازییه کانی، که وته پالاوتنی به پر سه سهربازییه کانی سهرده می رهزاشا و ژماره یه کی ئی خانه نشین کردن، له م گو پرانکاریه شدا شا هیچ پو لیککی نه بوو ته نانه ت راو یژیشی پینه کرا.

حه مه رهزاهزاشا له باره ی ئه م سهرده می سه لته نه تیدا بابه تیککی له کتیبه که یدا نویسه که له گه ل راستیدا ناگونجیت، بو نمونه له کتیبه که یدا هاتوه: (پوژیک که له ته مه نی ۲۲ سالییدا لیپرسراویه تی تهخت و تاجی ولاتی ئیرانم گرتنه ستو، خو م له به رامبه ر کیشه گه لیکدا دیتوه، یه که م ههنگاوی من دیاری کردنی سیاسه تی نویی دهره وه ی ئیران بوو، له به رته وه ی که سیاسه تی بیلایه نی که باو کم به فهرمی رایگه یاند، سهره نجامیککی خراپی لیکه وته وه و به سیاسه تیککی شکستخواردوو ده هاته هه ژمار، من به و په ری دنیاییه وه ههستم ده کرد که هاوکاری له گه ل هاوپه یماناندا نه که ته نها لامان ده دات لینیان، به لکو راگه یاندنی سیاسه تیککی له و جو ره ش پیویسته و به سودی ولاتیش ده بیت، خوشبه ختانه سه روک وهزیرانه که شم (حه مه رهزاعه لی فه پو غی) که یه کیک بوو له سیاسه ته دار و دانا ناسراوه کانی ئیران له گه ل ته وایو بیرو بو چونه کانی مندا بوو وه په سه ندی کرد، به هه ول و تیکو شانی نه و پیاوه دانو ستانه کان به مه به ستی گه یشتن به په یماننامه یه کی سیلایه نه له نیوان (پوسیا و به ریتانیا و ئیران) دا ده ستی پیکرد، ئه م په یماننامه یه ش له (۲۹ ی ژانویه ی ۱۹۴۲ ز، ۹ ی به همه نی ۱۳۲۰ هه تاوی) دا له نیوان هه ر سیلایه نه که دا واژو کرا، له و په یماننامه یه دا هه ردوو ده و له ته هاوپه یمانه که نه وه یان پون کرده وه که هه بوونی سهربازه کانیان له خاکی ولاته که ماندا هه رگیز شیوه ی سهربازی و داگیرکاری نیه، (هه رچه نه ده وایو ئیرانییه کان ئه م ره وشه یان به داگیرکاری سهربازی ده زانی)، نه وان به لینی شیان دا که پر یز له ته وایو فرمانه روهایی و سهر به خو یی ولاته که ان بگرن، شه ش مانگ دوا ی ته وایو بوونی جه نگیش له گه ل نه لمانه کاندا هیزه کانی خو یان له ولاتی ئیران ده به نه دهره وه، وه به لینی شیان دا که قه ره بووی نه و کیشه داراییه ی ئیران

بكه‌نوه كه له ئەنجامى ئەو جەنگەدا دروست بوو، ئیمەش بە پێى توانای خوێمان بۆ تێپەڕینی هێزەكانى هاوپەیمانان و گەیاندتى كەلوپەلى جەنگى بۆ روسيا له ڕێگەى ڕێگاكانى گواستنه‌وه‌ى ئێران‌وه، ئاسانكارى‌كه‌ى زۆرمان بۆ فەراهم هێنان^١.

پێویست بە بیرھێنانە‌وه‌یه‌ كه كه‌ حەمە‌زەرەزاشا له‌ تەواوى حكومه‌ته‌كه‌ى فەرۆغیدا، كه‌ هەتا مانگە ئەسفەندى ١٣٢٠ بەردەوام بوو، بچوكتى ڕۆلى له‌ دیاریكردنى ڕێپەرەوى سیاسەتى دەرەوى ولاتدا نەبوو، وە تەواوى دانىشتنه‌كانى پەيوەست بە‌ هاوكارى هاوپەیمانان و بەستنى پەيمانى سیلایەنە، بە‌ جوانكارى‌كه‌ى خودى فەرۆغى و هەولە‌كانى وەزیری دەرەوى كابینه‌كه‌ى (عەلى سوهەيلى) ئەنجام درا، فەرۆغى تەنها شای له‌ ئەنجامى دانىشتنه‌كان و دەقى پەيماننامە‌كه‌ى له‌ پێش واژكردندا ئاگادار كرده‌وه، وە شایش له‌ پێگە‌يكدا نەبوو كه‌ بیوانىت بچوكتى گۆرانیكارى له‌ دەقى ڕێككە‌وتننامە‌كه‌دا بكات، تاكه‌ داواكارى حەمە‌زەرەزاشا له‌ فەرۆغى ئەو بوو كه‌ له‌كلى واژكردنى پەيماننامە‌كه‌دا، زەمانە‌ندى له‌ ئینگلیزه‌كان وەرگریت بۆ گواستنه‌وه‌ى باوكى له‌ دوورگە‌ى مۆریسه‌وه‌ بۆ ولاتى كەندا، فەرۆغیش هەولێ‌خۆى دا، بە‌لام ئینگلیزه‌كان له‌ جیاتى كەندا زەزاشایان گواسته‌وه‌ بۆ ئەفریقای باشور، وە ئاسانكارى دیکە‌یان بۆ كرد له‌ بارە‌ى فەراهم هێنانى خوشگوزەرانى زیاترى زەزاشا و پەيوەندى گرتنى له‌گە‌ڵ حەمە‌زەزاشای كوردیدا.

ڕێكە‌وتنه‌ سیلایەنە‌كه‌ بۆ پاراستنى خاك و سەربە‌خۆی ئێران له‌ لایەن هاوپەیمانانە‌وه، وە مانە‌وى سەربازو هێزە‌كانى بێگانه‌ له‌ ئێراندا بە‌ شیوه‌یه‌كه‌ى یاسایى هەتا شەش مانگ دواى‌كو‌تایى هاتنى جەنگى جیهانى دووهم، ڕوبە‌پوى دژایەتیه‌كى توندی پەرله‌مانتاران و چاپە‌مە‌نیە‌كان بوویه‌وه، بە‌لام سەرەنجام فەرۆغى توانى سەربكه‌وىت و دەنگى زۆرىنە‌ى پەرله‌مانى بۆ كۆبكاته‌وه، كاتێك كه‌ فەرۆغى له‌ پەرله‌مان له‌ بەردەم پەرله‌مانتاراندا ڕونكردنه‌وى له‌ سەر پەيماننامە‌كه‌ دەدا، یەكێك له‌ تەماشاكە‌ران بە‌ردیكى پێوه‌نیا و بە‌سوكى تەویلى بریندار كرد، ئەم ڕوداوه‌ بوویه‌ هۆى بلا‌وبوونه‌وى تۆپە‌یى و دانىشتنه‌كه‌ى پەرله‌مان كو‌تایى پێهینرا، بە‌لام دواى ڕێكخستنه‌وه‌ى دانىشتنىكى دیکە‌ دووبارە‌ فەرۆغى هاته‌وه‌ پەرله‌مان و بە‌ ئەم ڕسته‌یه‌

^١ مامورىت برای وطنم، ص ٩٦-٩٥.

که (وتهکانی چەند ئارازییەك قسەکانی پێ ببریم، ئەلبەتە مایەى نینگەرانیە بەلام مایەى سەر سوپمان نیە)دریژەى بە وتهکانی دا و ووتی: بەهۆى چەند هەلەیهکەوہ که لەپەردوو دا ئەنجام دراوێ ئیستا ولات لەلایەن بیگانەکانەوہ داگیر کراوہ، لەبەر ئەوہ بە ویست و ئیرادەو ئارەزووی ئیمە لیژە ئارۆن، بە ئەم پیشەکیەوہ فەرۆغی کەوتە لایەنگریکردن لە پەیماننامەکە سیلایەنیەکەو ووتی: ئەمە پیشەتیکە و پویداوہ، تەنھا کاریک کە ئیمە دەتوانین ئەنجامی بدەین ئەوہیە کە چەندمان بۆ دەکرێت لە زیانەکانی کەم بکەینەوہ، سەرەنجامی پوختەى وتهکانی فەرۆغی ئەوہبوو کە بە بەستنی ئەم پەیمانە ئەو نەنگیەى کە دووچاری سەرەخۆی و فەرمانرەوایی ئێران بوو، قەرەبوو دەکاتەوہ، ئەو بیزارییەى ئەمڕۆ ئیمە هەمانە کە ولاتەکەمان داگیر کراوی دەستی سوپای بیگانەییە، دەگوێزێت، وە ئامارەش بەوہ کراوہ کە لەدوای بەستنی ئەم پەیماننامەییەوہ ئەو هیژەى کە لە ولاتەکەماندا هەییە هیژی داگیرکەر نیە، بەلکو لە ریگەى هاوپیەیمانییەوہ لیژەن و دەگەڕێنەوہ.

دوای تێپەراندن و دەنگدان لە سەر پەیماننامە سیلایەنیەکە لەلایەن پەرلەمانەوہ و واژۆ کردنی لەلایەن وەزیری دەرەوہى ئێران و بالۆیزانی روس و ئینگلیز، فەرۆغی پێگە چارەییەکی دیکەى دۆزیوہ و بۆ وەرگرتنی گەرەنتیەك لەلایەن ئەمریکیەکانەوہ بۆ جیبەجێکردنی ئەم پەیماننامەییە، دەقى یاداشتییکی بە نیۆی (پۆزفیلت سەرۆک وەزیرانی ئەمریکا)نامادە کرد، ئەمەشی لە شێوہى تەلگرافیکدا لە (٣١ ژانویەى ١٩٤٢ ز، ١١ بەھەمنی ١٣٢٠ھەتاوی)نارد بۆ واشنگتۆن، کە ئەمە دەقەکیەتى:

لە شای ئێرانەوہ حەمەپەرەزەرەزەپەهلەوى بۆ سەرۆک پۆزفیلت

تاران ٣١ ژانویە ١٩٤٢ ز

لەگەل ئەوہى کە دانیام بەرپزتان پوداوەکانی ئیستای ئێران بە وردی پێوشوێن دەگرن، خوشحالم لەوہ ئاگادارتان بکەمەوہ کە دەولەتەکەم بەرەچاوکردنی یاساکانی ئەتلەنتیک، کە باوەرم پێی هەیی و ئومیدەوارم کە بەپێی مەرجی هاوسەنگی وەکو ولاتانی دیکە لە نیوهرۆکەکەى بەھرمەند بین، دەستپێشخەریمان کردوہ بە واژۆکردنی پەیماننامەییەکی هاوپیەمانی لەگەل بەریتانیای مەزن و یەکیەتى سۆقیەت دا، ئیمە بۆ گەرەنتی واژۆکردنی

ئەم پەيماننامە، پىشتمان بە نىيەت پاكى جەنابتان و ئەو پەيوەندىيە
دۆستانەيەى كە ئەمريكا و ئىرانى پىكەو پەيوەست كىردو، بەستو،
ئومىدەوارم كە ھاوکارىمان بىكەيت لە جىبەجىكىردنى ئەم پەيماننامەيەو
پاراستنى پىشكەوتنەكان و ژيانى ناشتى لە دەرونى سنورەكانى
ولتەكەمدا..... ھەمەرزەمزا پەھلەوى.

ھەفتەيەك دواتر پۆزفيلت وەلامى تەلگرافەكەى ھەمەرزەمزا شاى داىەو
سەربارى دربرىنى خۆشخالى بۆ واژۆكردنى ئەوپەيماننامە سىلايەنە كە بە پىي ئەو
تەواوى خاكى ئىران و سەربەخۆيەكەى لەلايەن ھاوپەيمانانەو پارىزراو،
جەختىشى لە سەر دۆستايەتى دىرىنى نىوان ئەمريكا و ئىران كىردبوويەو،
بەرىتانىەكان لەم تەلگرافەى شا بۆ پۆزفيلت، كە دەبىتە ھۆى كىردنەو پىي ئەمريكا
بەرەو ئىران، خۆشيان نەھات، وە لەبەر ئەوەى كە دەيانزانى دەستى فەرۇغى لەم
كارەدا ھەيە، دلىان لەویش پىسكىرد، تەلگرافى نەينى پۆلارد بۆ وەزارەتى دەرەو
ئىنگليز لە پۆژى (۲ فەبرىوهرى ۱۹۴۲ ز، ۱۳ بەھمەن ۱۳۲۰ ھەتاوى)، واتە تەنھا دوو
پۆژ دواى ناردنى تەلگرافەكەى ھەمەرزەمزا شا بۆ پۆزفيلت، ئەم ناپەزايەى بەپونى
تىدا دەرەكەوئىت، لە بەرئەو بۆلارد لەم تەلگرافەدا، سەرەپاى ئەوەى كە ھىچ
دەنگۆيەكى لادانى فەرۇغى لە ئارادا نىە، جىنشىنەوكانى دواى ئەو دەناسىنىت، لە
نىوہپۆكى ئەم راپۆرتەدا ھاتووە: (لە راستىدا (تەقىزادە) باشترىن جىنشىنەو
گونجاو دواى فەرۇغى بۆ وەرگرتنى پۆستى سەرۆك وەزىران، (سەھەيلى)
شاىستەگى زۆرى تىدايە بەلام خۆشەويست نىە، سەربارى ئەوەش دەنگۆى ئەو ھەيە
كە ئارەزوى وەرگرتنى رەشوہ دەكات، كەسايەتيەكى ديارى دىكە جگە لە (حسەين
عەلا) بوونى نىە، كە ئەویش دەبىت لە سەرھەمان ئەو پۆستەيدا كە بەپيوەبەرى بانكى
مىللى ئىرانە بىمىنىتەو، (حەسەن وسوق) یش كە زۆر ئارەزومەندى وەرگرتنى پۆستە
راستگۆ نىەو ھاوکارى دارايى پۆژنامەيەك دەكات كە ھىرش دەكاتە سەر پەيماننامە
سىلايەنيەكە، (تەدين) لە ئىستادا لايەنگرانىكى ھەيە، (سەيد زىائەدين) شتىكى نىە

که له ئیستادا گه‌رانه‌وه‌ی ئه‌و ئا‌پاسته‌ ب‌ات، واپ‌یده‌چ‌یت که زۆرینه‌ی ئ‌یرانه‌کان
ئه‌ویان له‌ بیرى خۆیان بردووه‌ته‌وه.^۱

که‌تر له‌ مانگیگ دوا‌ی ناردن‌ی یاداشتنامه‌که، له‌ پ‌وژى (۱۱) ئه‌سفهن‌د
۱۳۲۰ه‌تاو‌ی) دا به‌ه‌وى ئه‌و نار‌ه‌زاییانه‌ی که له‌ په‌رله‌ماندا له‌ د‌ژى ده‌ستى پ‌یکرد،
فه‌پ‌و‌غى ده‌ستى له‌کار ک‌یشایه‌وه، سه‌ره‌پ‌ای ئه‌وه‌ی که زۆرینه‌ی په‌رله‌مانتاران
ده‌نگیان پ‌یدا‌یه‌وه و دا‌ویان ل‌یکرد که دووباره‌ پ‌وستى سه‌رۆک وه‌زیران ب‌گر‌یت‌ه‌وه
ئه‌ستۆ، به‌لام به‌ ه‌وى د‌ژایه‌تى که‌مینه‌وه له‌ به‌رامبه‌ریدا، فه‌پ‌و‌غى ئاماده‌ نه‌بوو ئه‌و
پ‌وسته‌ وه‌رب‌گر‌یت‌ه‌وه، به‌لم پ‌وستى وه‌زاره‌تى ده‌ربارى په‌س‌ند کرد ب‌و ئه‌وه‌ی
حه‌مه‌ره‌زاه‌شای گ‌ه‌نج و هه‌تراسان و ب‌ی ئه‌زمون به‌ته‌واو‌ی و ب‌ی هاو‌ده‌م به‌ج‌ی
نه‌ه‌یل‌یت، دا‌واک‌ارى سه‌ره‌ک‌ى وه‌رگرتنى پ‌وستى سه‌رۆک وه‌زیران (قه‌وام سه‌لت‌ه‌نه)
بوو، سه‌ره‌نجام په‌رله‌مان ده‌نگى دا ب‌و (ع‌لى سو‌ه‌یلى) وه‌زیرى ده‌ره‌وه‌ی کابینه‌ی
ده‌ستله‌کار ک‌یشراوه، ب‌و وه‌رگرتنى پ‌وستى سه‌رۆک وه‌زیران، (سر ر‌یدر پ‌ولارد) له
نامه‌یه‌ک‌ى تایبه‌ت‌یدا که دوا‌ی ئه‌و گ‌وپ‌انک‌اریانه‌ له‌ (۱۷) ئه‌سفهن‌ ۱۳۲۰ه‌تاو‌ی) دا
نوس‌یویه‌تى به‌ ئه‌م ش‌یویه‌یه‌ ب‌و‌چونى خ‌وى ده‌رده‌ب‌ر‌یت: (زیاتر له‌ هه‌فته‌یه‌ک تاران
کایه‌کل‌ی قه‌یرانى سیاسى بووه‌ و ه‌یچ کار‌یک ئه‌نجام نادر‌یت، ده‌ل‌یم کایه‌کل‌ی، چونکه
هه‌ل‌سوکه‌ووتى په‌رله‌مانتاران به‌ ته‌واو‌ی دوور بوو له‌ ل‌ی‌پ‌رسراویه‌تى، هه‌مویان
ده‌سته‌نیه‌ی ره‌زاشا بوون و ماوه‌ی پ‌ازده‌ سال‌ هه‌رکات‌یک ره‌زاشا فه‌رمان‌یک‌ى
ده‌رب‌کردایه‌ ده‌ستیان به‌ سنگه‌وه‌ ده‌گرت و ده‌یانوت (به‌سه‌رچا‌وانمان!)، به‌لام چونکه
ئ‌یستا مه‌ترسیه‌ک له‌ ئارادا نیه‌ کارى ه‌یز ده‌که‌ن و و وه‌ک قاره‌مان خ‌ویان ده‌نو‌ینن،
فه‌پ‌و‌غى سه‌رۆک وه‌زیر به‌ ب‌ی‌زاریه‌وه‌ ده‌ستى له‌کار ک‌یشایه‌وه، ئه‌ویه‌ قاره‌مان‌یک‌ى
نه‌ناسراو، سو‌ه‌یلى وه‌زیرى ده‌ره‌وه، توا‌ش به‌ ش‌یویه‌یه‌ک‌ى ب‌ی و‌ینه‌ زیاتر له‌ (۱۰۰)
ده‌نگى به‌ل‌ی به‌ده‌ست به‌ی‌ن‌یت له‌ به‌رامبه‌ر (۲) ده‌نگى نه‌خ‌یردا، من باوه‌ر ناکه‌م ه‌یچ
حکومه‌ت‌یک ب‌توان‌یت له‌گه‌ل ئه‌م په‌رله‌مانتاره‌ ناب‌ه‌رپ‌رس و چا‌و‌چ‌نۆک و ده‌به‌نگ و
گه‌نده‌ل‌انه‌دا، کار ب‌کات، به‌لام هیوا‌ی سه‌ره‌که‌وتن ب‌و سو‌ه‌یلى ده‌خوازم، ئه‌و له‌ مانگ‌ى
ئوت به‌دواوه‌ (سه‌رده‌مى داگیرکردنى ئ‌یران) تا ئ‌یستا وه‌زیرى ده‌ره‌وه‌ی ئ‌یران بووه،

^۱ نامه‌های خصوصی و گزارشهای محرمانه سر ریدر پ‌ولارد، ص ۲۶۲ - ۲۶۳.

من سبهینی تیدهگم که چ جور کابینه‌یه‌کی پیکهیناوه، دهست بهجی له پهلوماندا هاواری پهلومان‌تارانیک وه بلیت ژن براکه‌ی له پینوس که‌وتوه، یان ئەوانه‌ی که له‌گه‌ل ئەندامانی کابینه‌که‌دا ناکوکیه‌کی تایبه‌تیاں هیه، بهرز ده‌بیته‌وه، ئەو پهلومان‌تارانه‌ی که کوتله و کوتله‌کلاریان ده‌کرد و پۆژانه بۆ ئەوه‌ی که کی بیته ئەندامی کابینه‌که بانگه‌وازیان ده‌کرد و ئاپۆرای جه‌ماوه‌رییان به‌پری ده‌خست، بیده‌نگن له به‌رامبه‌ر پرۆژه‌یاسای قورخکاری که ده‌ولت پیشکشی پهلومان‌ی کردبوو بۆ گفتوگو له‌سه‌ر کردن، بیده‌چیت ئەمه‌ش به‌هوی ئەوه وه بیت که زۆربه‌ی پهلومان‌تاران خویان خاوه‌ن زه‌وی و قورخکارن، من ورده ورده بیر ده‌که‌مه‌وه که به‌رپرستیکی ئیرانی دزی ده‌کات، چونکه ئاره‌زوی له دزی کردنه و اش بیرده‌کاته‌وه که ئەگه‌ر به‌رپرستیکی ئینگلیز دزی ناکات، تهنه‌ا هۆکاری ئەوه‌یه که به ئەندازه‌ی ئیرانییه‌ک زیره‌ک نه‌ا).

پاده‌ی به‌دبینی و گومان خراپی بالۆیزه‌که‌ی به‌ریتانیا به‌رامبه‌ر به‌ ئیران و ئیرانییه‌کان له نامه‌که‌ی سه‌ره‌وه‌دا به‌پرونی ده‌رده‌که‌ویت، هه‌لبه‌ته له نیو پهلومان‌تاران‌ی خولی سیازده‌یه‌مدا که‌سانی چاوچنۆک و گه‌نده‌ل و نابهرپرس هه‌بوو، به‌لام له نامه تایبه‌تیه‌که‌ی بۆلارد دا نه‌ک هه‌مو پهلومان‌تاران به‌لکو باس له چاوچنۆکی و گه‌نده‌ل و ده‌به‌نگی سه‌رجه‌م ئیرانییه‌کان ده‌کات، بالۆیزی به‌ریتانیا له راپۆرته‌ فه‌رمیه‌کانی (١٦ و ٢٢ ی ئەسفهندا) که باردبووی بۆمه‌زاره‌تی ده‌ره‌وه‌ی به‌ریتانیا ئاوازیکی گونجوتری تیدایه، ئاواتی سه‌رکه‌وتنی سو‌هه‌یلی ده‌خوازیت له کاره‌کانیدا، به‌لام له راپۆرتیکیدا له (٢٢ مارس ١٩٤٢ز، ١ فیه‌روه‌ردین ١٣٢١ه‌تاوی)دا که زیاتر له دوو هه‌فته له به‌سه‌ر ماوه‌ی سه‌رۆک وه‌زیرانی سو‌هه‌یلی دا تینه‌په‌ریبوو، گومانی هه‌بووه له سه‌رکه‌وتنیدا و ده‌نوسیت: (مایه‌ی دوودلیه که سو‌هه‌یلی بتوانیت سه‌رکه‌وته بییت، له به‌رامبه‌رنه‌مه‌شدا به‌ باوه‌ره‌ من پیویسته جاریکی دیکه هه‌ولبده‌ین هاوکاری ته‌قی‌زاده بکه‌ین بۆ وه‌رگرتنی پۆستی سه‌رۆک وه‌زیران، ئەو تهنه‌ا

¹ نامه‌های خصوصی و گزارشهای محرمانه سرریدر پۆلارد، ص ٢٧٤-٢٧٥.

کەسێکە کە ئێمە، بالۆیزی سۆفیەت، ھەمەپەرەزاشا، سەرچەم خەلکی ئێران، باەرمان بە لیھاتویبەکانی ھەیە^۱.

گۆپینی کابینەکانی حکومەت پۆژ لەدوای پۆژ پیگە ھەمەپەرەزاشای لاوازتر دەکرد و دەست وەردانی بیانیەکان لە کاروبارە نیو خۆییەکانی ئێرانیشدا پانتاییەکی فراوانتری داگیر دەکرد، سۆھەیلی بۆ پراکیشانی سەرنجی پوسەکان بەلای خۆیدا (ساعەد)ی بالۆیزی ئێران لە مۆسکۆی کرد بە وەزیری دەرەوہی کابینەکە، بەلام پوسەکان بە پالپشتی کردنی ئاشکرای (حیزبی تودە) کە تازە دەستی بە چالاکیەکانی کردبوو بەردەوامیدا بە دەست وەردانەکانی لە کاروبارەکانی نیو خۆی ئێران دا، ئینگلیزەکانیش ھیچ گۆییەکیان بە ھەمەپەرەزاشا نەدەدا و بە بانگەیشتکردنی (ھەمید میرزا) کوپی (ھەمەپەرزا ھەسەن میرزا)، ئاخیرین جێنشینەوہی بنەمالە قاجارەکان بۆ تاران و پیشوازی لیکردنی لە بالۆیزخانە بەریتانیادا، جاریکی دیکە دادانی خۆیان نیشانی ھەمەپەرەزاشا دا.

ژرار دوو ویلیە لە باسی سەردانیکردنی ھەمیدمیرزاوہ بۆ تاران دەنوسیت: لە رپۆرەسمی میوانداریدا کە بەخۆشی ھەمید میرزاوہ لە بالۆیزخانە بەریتانیا لە تاراندا نامادەکراو، مۆسیقای مارشی فەرمانی قاجاریەکانیان دەرژەند، وە ئارەزوہەندیش بوون کە ئەم ھەوالە بگاتەوہ بوو گۆیی شا، بۆ ئەوہی ھەساییک بۆ کارەکانی خۆی بکات و لەو سنورە بۆ دیاریکراوہ زیاتر پێ پانەکیشت^۲، ژراری نوسەری فەرەنسی بەرواری ئەم سەردانە ھەمید میرزای دیاری نەکردوہ، بەلام شا لە چاپیکەوتنیکیدا لەگەڵ (کارانجیا)ی پۆژنامە نوسی ھیندی ئەم ھەوالە پشتراست کردوہوہتەوہ و دەلیت: ئینگلیزەکان تا ماوہیەکیش دوای وەرگرتنی سەلتەنەتداریشم ییری کەنار ھستنی منیان لە میشکدا بوو، بابەتی وتنەوہی مارشی

^۱ نامەهای خصوصی و گزارشهای محرمانه سرریدر پۆلارد، ص ۲۸۰-۲۸۰.

^۲ Gerard de Villiers, p 125.

^۲ The mind of a monarch, pp62,63.

فەرپى بىنەمالەى قاجارەكانىش لە ميوانداریەكى بالۆىزخانەى بەرىتانيا لە تاراندا راستە^۱.

لە سەرۆبەندى مانگى مۆردادى ۱۳۲۱هەتاوى دا دادگایى ئاشكرای پلەدارەكانى شارەوانى سەردەمى رەزاشا كە سەرپاس پوكنەدىن موختارى سەرۆكى شارەوانى سەردەمى رەزاشا سەردەستەیان بوو، گۆرزیكى دىكە بوو كە درا لە ئابروى بىنەمالەى پەهلەوى، لەم هەداداگایەدا كە نزىكەى دوو مانگ درىژەى كىشا پلەدارانى شارەوانى سەردەمى رەزاشا بەهۆى بەشداری و دەست هەبوونیان لە كوشتنى زىندانىە سیاسىەكاندا تاوانبار كران، وە خودى رەزاشايش بە فەرماندەرى ئەم كارانە ناسىنرا، لە كاتى ئەم دادگایكردنەدا كابىنەكەى سوهەيلیش پوخا و قەوام سەلتەنەش بە پىنى زۆرىنەى دەنگى پەرلەمانتاران پاسپىردا بۆ پىكەینانى كابىنەىەكى نوێ، خودى قەوام پۆستى وەزارەتى جەنگىشى لە ئەستوگرت، بە پەيوەستكردنى لەشكریش بە وەزارەتى جەنگەو بە شىوہەىەكى پراكىتىكى فەرماندەبى سەرجمە ھىزەكانى لە چنگى شا دا دەرھىنا، لە پۆژى (۵ ئازەرى ۱۳۲۱هەتاوى)یشدا فەرۆغى كۆچى دواى كەردو شا بە تەواوەتى بەبى ياروياوەر ماىەو.

تەنھا ھۆكارىك كە لەو كاتە ھەستیارەدا بە ھانای ھەمەرەزاشا گەيشت، ھاتنە ناوہەى راستەوخۆى ئەمرىكەكان بوو بۆ نۆو كايەى سياسى ئىران، دواى بېرىاردانى ئەمرىكا بە بوونى بە فەرماندەى كەنداوى فارس، (۳۰) ھەزار سەرباز و ئەفسەر و كارناس و تەكنۆكراتى ئەمرىكى پۆشتنە نۆو ئىرانەو و ئىرانیش لە باتى دوو لەشكرى بىيانى بويە داگیرگەى سى لەشكرى ولاتانى بىگانە، بە جىگىر بوونى ھىزەكانى ئەمرىكا لە ئىران دا پىگەى سياسى ئەمرىكا لە ئىرانیشدا بەرەو ھەلەكشان دەپۆشت، شايش بە دروستكردنى پەيوەندى راستەوخۆ لەگەل ئەمرىكەكاندا پىگەى لەرزۆكى خۆبى بە شىوہەىەكى باش ەتەو كەرد.

ھەمەرەزا رەزاشا دەربارەى پىگەى خۆى و پەوشى ئىران لە سەرۆبەندى سالى دووہى سەلتەنەتەكەيدا، دەنووسىت: (داگیر كردنى ئىران لەلايەن ھاوپەيمانەكانەو

و پوخاندنی له ناکاوی پژیمة دیکتاتویهکە ی باوکم، مەترسی و ئالۆزیهکی نوویی له کۆمه‌لگای ئێرانیدا هینابووێه بوون، له پڕواله‌تدا هاوپه‌یمانه‌کانیش سور بوون له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که ده‌سه‌لاتی من لاواز بکه‌ن، له‌به‌ر ئه‌وه‌ وا هه‌ستیایان ده‌کرد که به‌و شیوه‌یه سه‌لته‌تداری خۆیان به‌سه‌ر ئێران‌ه‌وه ئاسانتر ده‌بی‌ت، ده‌ستوهردانی تاوان‌تاوی هاوپه‌یمانه‌ن له کاروباری سیاسیی ئێراندا، به‌ته‌واوی من و خه‌لکی ئێرانی‌شی هه‌راسان کردبوو، بۆ پونکردنه‌وه‌ی ئهم باب‌ه‌ته‌ش وه‌بیر هینانه‌وه‌ی پوداویک وه‌کو نمونه خراب نیه: بۆ خۆلادان له‌و هه‌لئاوسانی پاره‌یه‌ی که له‌و کاته‌دا دروست بووبوو، هاوپه‌یمانه‌ن داویان کرد که ده‌بی‌ت ژماره‌یه‌کی زۆرزه‌به‌ندی پاره‌ی ئێران بۆ ساغکردنه‌وه‌و دا‌بینکردنی پێداویسته‌یه‌کانی هاوپه‌یمانه‌ن، وه‌ بۆ پێدانی خه‌رجی هیزه‌کانیان له ئێراندا په‌خش بکریته‌وه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که ئه‌وداواکاریه پێچه‌وانه‌ی ده‌ستوری ولات بوو، هاوپه‌یمانه‌ن داویان له قه‌وام سه‌لته‌نه‌ی سه‌رۆک وه‌زیرانی ئه‌وکات کرد که به‌بێ په‌چاو کردنی ماده یاسایه‌یه‌کان و به‌هه‌رشیه‌یه‌ک بی‌ت ئهم داواکاریه‌یان بۆ ئه‌نجام بدات، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که ئه‌و له‌و لāmدا وتیوی هه‌رگیز وه‌ها کاریک شیاو نیه و ناکریت، فشاریان خسته‌سه‌ری که پڕۆژه‌یاسایه‌کی نوێ پێشکه‌شی په‌رله‌مان بکات و تیپه‌په‌رینه‌یت، ئه‌ویش له‌و لāmدا رایگه‌یاندبوو که پێناچیت په‌رله‌مان ده‌نگ له‌سه‌ر وه‌ها پڕۆژه یاسایه‌ک بدات، سه‌ره‌نجامی ئهم گفتوگۆیانه پۆژیک بالۆیزی ئینگلیز هاته‌ لای من ووتی: که ئه‌و به‌ناوی ده‌وله‌ته‌که‌ی خۆی و یه‌کیه‌تی سوڤیه‌ت و ئه‌مریکاوه ئه‌وه پاده‌گه‌یه‌نی‌ت که قه‌وام مایه‌ی گرنگی پێدانی ئه‌وانه، به‌لام له‌گه‌ل ئهم په‌رله‌مانه‌ی ئیستادا توانای ئه‌نجامدانی هیچ کاریکی نیه، هه‌ر بۆیه داوی هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ئه‌و په‌رله‌مانه‌ی له‌ من کرد، ئه‌مه پێشنیاریکی سه‌رسوپه‌ینه‌ر بوو که نوینه‌ری ولاتیکی بیگانه به‌ منی ده‌دات، هه‌ر بۆیه پێشنیاری ناویراوم به‌ توندی به‌رپه‌رچ دایه‌وه و پیم وت ئه‌وه من و گه‌لی ئێران که ده‌بی‌ت باوه‌رمان به‌ده‌وله‌ت هه‌بی‌ت نه‌ک تۆ، هه‌رچه‌نده‌ش که پیکه‌وه دۆست و هاوپه‌یمانه‌ین، به‌لام ته‌نها من و گه‌لی ئێران ده‌توانین له‌ باره‌ی هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی په‌رله‌مانه‌وه‌هه‌ر بپاریا بده‌ین، زۆری نه‌خایان که ژماره‌یه‌ک ئازاوه‌گێڕ له‌ تاراندا ئازاوه‌یه‌کیان نایه‌وه، ئینگلیزه‌کانیش که هیزه‌کانی خۆیانین له‌ تاراندا بره‌بوویه ده‌ره‌وه به‌ بیانوی کۆتایی پێهینانی ئازاوه‌که هاتنه‌

پایته‌خته‌وه، به‌م شیوه‌یه هه‌په‌شه‌یان له په‌رله‌مان کرد که په‌زامه‌ندی له‌سه‌ر داواکاریه‌کانیان نیشان بدات.^۱

ناماژه‌ی شا بۆ پوداوه‌کانی (۱۷) ی نازهر، که دووباره گه‌پانه‌وه‌ی بې‌یاره‌کانی حکومه‌تی سه‌ریازی له تاران و داخستنی سه‌رجه‌م پۆژنامه‌کان نه‌نجام درا، ماوه‌ی زیاتر له مانگی‌ک له تاران دا ته‌نھا پۆژنامه‌یه‌کی ده‌وله‌تی به‌ ناوی (اخبار روز) چاپ و بلاو ده‌کرایه‌وه، تائه‌و کاته‌ی که ده‌نگ له‌سه‌ر پپۆژه یاسای نویی چاپه‌مه‌نیه‌کان درا له په‌رله‌مان دا، چه‌ند مه‌رج و کو‌ت و به‌ندی‌ک بۆ ده‌رکردنی پۆژنامه و گو‌فار دانرا، ته‌نھا ئه‌و که‌سانه ده‌یان‌توانی مۆله‌تی بلاوکردنه‌وه‌ی پۆژنامه و گو‌فار وهر بگرن که ئه‌و مه‌رجانه‌یان تی‌دا هه‌بوو، له‌گه‌ل ئه‌م په‌هوشه‌شدا ده‌وله‌ته‌که‌ی قه‌وام له کۆتاییه‌کانی (به‌همه‌نی ۱۳۲۱هه‌تاوی) دا له په‌رله‌ماندا دووچاری دژایه‌تیه‌کی زۆر بوویه‌وه و له پۆژی (۲۴ ی به‌همه‌ن) دا ده‌ستی له کار کێشایه‌وه، په‌رله‌مان دووباره ده‌نگی دایه‌وه به‌ سو‌هه‌یلی بۆ وهرگرتنی پۆستی سه‌رۆک وه‌زیران، ئه‌ویش له (۲۸ ی به‌همه‌ن) دا کابینه نوییه‌که‌ی به‌ په‌رله‌مان ناساند، له‌م کابینه‌یه‌دا هه‌ندی‌ک له پۆسته وه‌زاریه‌کان به‌ ئه‌م شیوه‌یه دیاری کرابوون:

سه‌رۆک وه‌زیر	سو‌هه‌یلی
وه‌زیری ده‌ره‌وه	ساع‌د
وه‌زیری دارایی	ئه‌له‌یار سال‌ج
وه‌زیری جه‌نگ	سپه‌ه‌به‌د ئه‌میر ئه‌حمه‌دی
وه‌زیری داد	عه‌لی ئه‌سفهر حیکمه‌ت
وه‌زیری فه‌ره‌ه‌نگ (پۆشنییری)	دوکتۆر سیاس‌ی
وه‌زیری پێگاو‌بان	عه‌بدوولحه‌سین هه‌ژیر

سو‌هه‌یلی له‌م کابینه نوییه‌یدا پپۆژه یاسایه‌کی پێشه‌که‌شی په‌رله‌مان کرد که تیایدا دوکتۆر میلیسیپو‌ی وه‌ک به‌رپۆه‌به‌ری سه‌رجه‌م دارایی ئێران دیاریکرابوو، دوا‌ی نزیکه‌ی مانگی‌ک خوینده‌وه بۆ کردنی سه‌ره‌نجام له په‌رله‌ماندا ده‌نگی له سه‌ردرا، دوا‌ی په‌سه‌ند کردنی پپۆژه‌یاساکه (دوکتۆر میلیسیپو) ده‌سه‌لاتی‌کی له پاده به‌ده‌ری

^۱ ماموریت برای وطن، ص ۹۶-۹۷.

پېندرا بۇ چاكسازى له بووارى دارايى ئىران دا، ئویش ژمارهيهكى زۆرى پايوژكارى
 ئەمريكى له پله بالاكانى دارايى و ئابوورى ولاتى ئىران دا دامهززانند، دامهززاندى
 پايوژكارانى دارايى و ئابوورى ئەمريكايى لهگه‌ل پايوژكارانى سهربازى ئەمريكى دا
 يهكى گرت، سهرههنگيكي ئەمريكى به‌ناوى ((شوارتسكف)) (كه دواتر به پلهى
 ژهنه‌رالى پۆلىكى گرنكى بينى له كوده‌تاي ۱۹ ئاب ۱۹۵۳ز، ۲۸ مرداد
 ۱۳۳۲ه‌تاي) دا، به‌ناونيشانى پايوژكارى ژاندار ميرى و ئەمريكه‌كى ديكه‌ى تريش
 به‌ ناوى ((تيمرم)) به‌ ناوونيشانى پايوژكارى شاره‌وانى دامه‌ززان.

له مانگى تيرى ۱۳۲۲ه‌تاي دا، عه‌شايه‌كانى فارس (شيراز) ده‌ستيان به
 شوپش كرد و له سيميرم گورزيكى تونديان دا له كو‌له‌كه‌ى هي‌زى ره‌وانه‌كراوى
 ناوه‌ند، هاوپه‌يمانان ئەم شوپشه‌يان به‌ چالاكى سيخوپه‌ ئەلمانيه‌كانى نيو‌عه‌شاره‌كان
 له قه‌لم دا، راديوى لهنده‌ن له‌و باره‌يه‌وه‌ ووتى: له‌كاتى گرتنى ئىران له‌لايه‌ن هي‌زه‌كانى
 هاوپه‌يمانانه‌وه‌ ژماره‌يه‌ك له سيخوپه‌ ئەلمانيه‌كان خو‌يان شارده‌وه‌ و ئىستا له نيو
 عه‌شايه‌كانى باشورى ئىراندا سهرگه‌رمى ئەنجامدانى چالاكىن، راديوى لهنده‌ن وه‌ك
 زه‌مينه‌سازيه‌ك بۇ هه‌لو‌يستنه‌كانى دواترى هاوپه‌يمانان ووتى: ئەنجامدانى كارى
 تيكده‌رانه له دامه‌زراوه‌ نه‌وتيه‌كانى باشور و پيگاكانى ئاسن دا، له‌لايه‌ن ئەم
 سيخوپه‌انه‌وه‌ به‌دور نازانريت.

ژرار دوو ويليه‌ ئاماژه به‌ چالاكيه‌كانى دوو سيخوپى ئەلمانى ده‌كات له ئىراندا،
 دواى داگير كردنى ئىران له‌لايه‌ن هاوپه‌يمانانه‌وه‌ و ده‌نوسيت: (يه‌كيك له‌ چالاكترين
 سيخوپه‌كانى ئەلمان له‌ئىراندا ناوى (شولتز) بوو، كه له پيش هي‌رشكردنى هي‌زه‌كانى
 پوس و ئينگليز بۇ سهر ئىران له ئەبريز سهرقالي چالاكى بوو، (پي‌ده‌چو كه
 لي‌پرسراوى تاوه‌وه‌ى سو‌قيه‌ت بوو له پيگه‌ى سنوره‌كانى نازهربايجانه‌وه‌)، پيش
 نه‌وه‌ى كه هي‌زه‌كانى سو‌قيه‌ت بچنه نيو شارى ته‌بريزه‌وه‌ له‌و شاره‌ هه‌له‌هات و پوشته
 شارى تاران، له‌و‌يش خو‌ى نه‌گرتنه‌وه‌ له‌گه‌ل هاوسه‌ره‌كه‌يدا به‌ريكه‌وتن بۇ
 ئەفغانستان، به‌لام له‌گه‌ل هاوسه‌ره‌كه‌يدا له سنورى ئەفغانستان ده‌ستگير كران و
 گه‌پ‌نرانه‌وه‌ بۇ شارى تاران، (شولتز) سهركه‌وت له هه‌له‌هاتنى له ده‌ستى چاو‌دي‌ره‌كانى
 و ئەمجاره له‌گه‌ل هاوسه‌ره‌كه‌يدا به‌ره‌و باشور كه‌وته‌پي، له‌وى پوشتنه نيو هو‌زى
 (قه‌شقانى) و پاش ماوه‌يه‌ك سيخوپيكي ديكه‌ى ئەلمانى كه‌ناوى (فرانتز ماير) بوو،

پەيوەست بوو پىنيە وه)، ژرار دهنووسىت: ئىنگلىزەكان بە نهواوھتى چالاكىەكانى ئەم دوو كەسەيان خستبوويه ژىر چاودىريەوه، چونكە دەيانزانى كە ئەم دوانە دەيانەوئىت شوپشيك له نيو ھۆزەكانى باشوردا دروست بكەن و سوديان ليوەر بگرن بۆ بىھىز كردنى دەسلەتلى ناوھند، بۆ ئەوھى زەمىنە سازىك بۆ دەستوھردانە نيو كاروبارى نيوخوئى ئىران فەراھەم بىنن.¹

بەپىنى نوسىنەكەى ژرار و ئەوھى كە له دواتردا پوى دا، ئەوھە ئەئەھىنجىرئىت كە ئىنگلىزەكان ئاگايان لە شوئىنى دانىشتن و وردەكارى چالاكىەكانى سىخوپرە ئەلمانىەكانى نيو ئىران بوو، شولتەز و ماير بە بى ئەوھى كە خويان ئاگايان لى بىت بووبوونە جىبەجىكارى بەرنامەكانى ئىنگلىز لە ئىراندا، لەبەر ئەوھە دەستكەوتىك كە لە شوپشى قەشقائىەكان و پشەكوژ كردنى سەربازانى ئىرانى لە سمىرم دا بەدەست ھات، لاواز كردنى دەولەتى ئىران و زىادكردنى دەستوھردانەكانى بەرىتانيا بوو لە كاروبارە نيو خويىەكانى ئىراندا، لەبەر ئەوھە شولتەز و مايرىش ئازاد بوون لە پەيوەندى كردنيان بە ئىرانىەكانەوه، بۆ ئەوھى لە پىگەى ئەوانەوه لایەنگرانى ئەلمانىا بناسنەوه و لە كاتى خويدا دەستگىريان بكەن و ئەم بەرنامەيەشيان لە سەرەتاكانى مانگى شەھرىوهرى ۱۳۲۲ھ تاوى دا جىبەجىكرد.

لە ژمارەيەكى گوڤارى (خواندنيها)، لە پۆژى (۱۹ شەھرىوهرى ۱۳۲۲ھ تاوى)دا باسكى پوختى زياتر لە ھەوت لاپەرەيى تايبەتكردوو بە پوداوى دەستگىر كردنى (۱۸۰)كەس لە پياوانى سوپاو لەشكر و ئەندازياران و كارمەندانى رىگاي ئاسن، لەلایەن ھىزەكانى ھاوپەيماناھەوه، لە ھەمان ژمارەى گوڤارەكەشدا پراگەيەندراوئىكى وەزارەتى ناوخۆ لە بارەى ھۆكارى دەستگىركردنەكەيانەوه بلاو كراوھتەوه، كە ئەمە دەقەكەيەتى:

پراگەيەندراوى وەزارەتى ناوخۆ:

ھەموان ئاگادار دەكاتەوه كە لەم دوايىيەدا توپرىكى ئەلمانى كە بە مەبەستى سىخوپرى و دروستكردنى دووبەرەكى و دابەشكردنى كۆمەلگە، كە بە كرئىگىراوھ ئەلمانىەكانيان لە پشتەوه بوو و بە شىوہيەكى ناياسايى لە

¹ Gerard de Villiers, p 125 .

ئىراندا نىشتەجى بويىچە ئاشكرا كرا، ئەوئەش زانراوۋە كە ئەم تۆرە لە بىرى
ئامادە كەردنى شوقشىكى چەكدارىدا بوون دژى دەولەت، وە ھەرودھا
ويستويانە پرد و تونىلەكانى ھىلى ئاسن وئىران بىكەن و پەيوەندىيى و
رېڭاكانى گواستەوۋە بېچپېنن، بۆئەوۋى رېڭىرېن لە بەردەم گواستەوۋى كالا
سەريازىيەكانى ھاوپەيمانان، لەگەل ئەوئەشدا پېويستىيەكانى گواستەوۋى
ئىرانىش پەك بىكەن، سەرنجام لە ئىراندا پەشيوۋى لە رەوشى ئاسايشى ولأتدا
دروست بىكەن و رېككەوتنە ھاوكارىيەكانى نئىوان ئىران و ھاوپەيمانان بەدەن بە
يەكدا.

بەداخەوۋە وا گومان دەكرىت كە ژمارەيەك ئىرانىش لەم كارەدا
بەشداريان كەردوۋە و ھاوكارى كارى ئەلمانەكان بوون، لەبەر ئەوۋە بۆ
پاراستنى بەرژەوۋەندىيەكانى ولأت و ئەو بەلئىنەي كە ئىران داويەتى لە
جىبەجىكەردنى پەيماننامەي ھاوپەيمانىدا، ھەنگاۋى بۆ دەستگىر كەردنى ئەو
كەسانە ھەلئىناوۋە بۆ ئەوۋى لىپرسىنەوۋەيان لەگەلدا بىكرىت، جا داوا لە ھەمو
ئەو كەسانە دەكەين كە ئاگادارى لە بارەي چالاكى ئەوتۆرە يان ھەر
ناوچەيەكى دىكە ھەيە كە ئەلمانىيەكان تىايدا پارىزراون لە بەدواداچون لەلايەن
دەولەتەوۋە، ئىدارەي گشتى شارەوانى ئاگادار بىكەنەوۋە، وەزىرى ناوخۆ
..... تەدەين.

شياۋى وەبىر ھىنانەوۋەيە كە دەستگىر كەردنى پياۋان و ئەفسەرانى ئىرانى
ئەندازىاران و كارمەندانى رېڭاكانى ئاسنى دەولەتى ئىران، راستەوخۆ لەلايەن
سەربازانى بەرىتقانى و بەبى ئاگادارى پىشوتى دەولەتى ئىران دەستى پىكەرد،
دەستگىر كەردنەكەشيان لىۋانلىۋو بوو لە ئەشكەنجەدان و سوكاىيەتى پىكەرد، بە
رادەيەك كە ئەندازىارنى رېڭاكانى ئاسن لە ژورى كار كەردنىاندا دەستگىر كراون، وە
كەلەبچەيان لە دەست كراوۋە و ژمارەيەكى تايبەتى دەدرا لە پشتيان و سواری
سەيارەي سەربازى دەكران و دېرانە دەرەوۋى تارانەوۋە، گوڭقارى (خواندنىيا) دواي
ئامارەدان بە ئەم بابەتە دەنووسىت: بۆ پىشوشوۋىن گرتنى ئەم ھەوالە ئەنجومەنى
دەولەت كۆبۈنەوۋەيەكى ئەنجام داۋ ئەم بابەتەي گەياندە بالتوۋىزى ئىنگلىز و ئەمىرىكا
سۆڧىيەت، داۋاي ئەوۋى لىكەردن كە ئەگەر چاۋدېرانى بىيانى لە ھەر كەسنىك بەگومانان،

چاوه‌پى بکەن تا لە پىگەى دام و دەزگا نىوخۆيىيەکانەوه ھەنگاو بۆ دەستگىر کردنىان ھەلبەگىردىت، سەرەنجام نوسراوێک لەلایەن دەسەلاتدارانى ئىنگىلىزى و ئەمرىکايىيەوه لە بارەى ئەوانەى کە گومانىيان لە سەرە دەدرىت بە دەولەتى ئىران، دواتر ژمارەيەکی زۆر لە پىگەى کارمەندانى شارەوانىيەوه دەستگىر و دەست بەسەر دەکرىن.

گۆفارى خواندنيها ئەوەش دەنوسىت کە: پاسپىردراوانى شارەوانى بۆ گرتن و دەست بەسەر کردنى ئاغای سەيد ئەبولقاسمى کاشانى پۆشتونەتە سەر مالى موشارئيەيى، بەلام ئەو لە مالىدا نەبوو، بۆلای بوونەوهى ئەم ھەوالە بوويە ھۆى ئالۆسکاندنى بازار و سەرەنجام بازارپەکان وەك ناپەزايىيەك دووکانەکانيان داخست، بەھەر حال مالەكەى ئەو لە ژيژر چاودىرى کارمەندانى شارەوانىدا بوو.

ئەو نوسراوہى کە لەلایەن دەسەلاتدارانى بيانيەوه درابوو بە دەولەتى ئىران بۆ دەستگىرکردنى گومانلىکراوہکان، ناوی (١٨٠) کەس بوو کە (٢٨) کەسيان ئەفسەرانى لەشکر بوون، وەزارەتى جەنگ دوو کاتژمىر دواى ئاگادار کردنەوهى لە بارەى ھاوکارى کردن لەگەڵ دەسەلاتدارانى ھاوپەيماناندا دەستىکرد بە دەستگىر کردنى ئەفسەرە ناوبراوہکان و لە باشگەى سەربازان دا دەستگىرى کردن، (١٠) لە ئەفسەرە دەستگىر کراوہکان دانىشتوى تاران بوون و (١٠) نەفەرەكەى دىكەشيان لە ئەسفەهان و کرماشان دا بوون، بە پى ئاگادارىەکان كۆلۇنل (پىوس) ى ئىنگىلىزى لە بارەگای لەشکردا سەردانى تىمسار سەرتىپ (پەزم ئارا) ى کردووه، گفتوگۆيان لە بارەى پوداوہکانى سەرەوه کردووه، ئەوەش بىستراوہ کە پەزم ئارا ى سەرۆكى بنکەى لەشکر وەك دەربىرىنى ناپەزايىيەك لە دژى ئەم جۆرە دەستووردانانەى ھاوپەيمانان، کە دژى سەربەخۆيى بوونى دەولەتى ئىرانە دەستلەکار کىشانەوهى خۆيى پىشكەشى وەزارەتى جەنگ کردووه، سەرەنجام ئەنجومەنى دەولەت بۆ گفتوگۆ کردن لەم بارەيەوه كۆبوونەوهيەكى ئەنجام دا، بەپى زانىارىەکان دەولەتى ئىران سەرقالى گفتوگۆ دەبىت لەگەڵ دەسەلاتدارانى بيانى دا و دەبىت ئەم کارانە ئەنجام بدرىن، يەكەم، بەلگەى پىويست بۆ دادگايى کردنى دەستگىر کراوہکان پىشكەش بکرىت، دووہم، لەکاتى ساغبوونەوهى دەست ھەبوونى ھەر کەسىت لە ھەر تاوان و خراپەيەكدا پىويستە لە ئىران و لە دادگايەكى ئىرانيدا لىكۆلینەويان لەگەڵدا ئەنجام بدرىت.

فرۆكەيەك ھاتونەتە قەشقانى و لەوى دابەزىون، ھەندىك ئامىرى تەقىنەو و سىندووقى بەستراوھيان پى بوو، كە بە پىي لىكۆلىنەو ھەكان ئەم پەپەشوتەوانانە پەيەندىيان لەگەل ئەو ئەلمانىانەدا ھەبوو كە لە ئىراندا بووون و لەم دوايىيانەشدا يەككىيان لە تاراندا لى دەستگىر كراو، دواى كۆتايى ھاتنى پوداوەكانى قەشقانى، سى پەپەشوتەوان لەوى پۆشتوون و كەرەستەكانى تەقىنەو ھەكانىشيان لەگەل خۇياندا بردوو كە بۇ تەقاندنەوھى پرد و تونىل و بىنا گرنگەكان بوو، كە ئەمەش لەكاتى ئاشكرا بوونى كىشەكان و پىوشوین گرتىياندا بوو.^۱

لەھەمان ژمارەى گوڤارى (خواندنىھا) دا ناوى دەستگىر كراوھەكان بلأو كرابوويەو كە لە نىوياندا چەندىن پلەدارى دەولەتى پىشوى تىدا بوو، وەك: دكتور مەتىن دەفتەرى سەرۆك وەزىرى پىشو، دكتور سەجەدى وەزىرى پىشوى پىڭاوبان، موسەويزادە سەرۆكى ديوانى تاوانەكان، عەلى ھەيئەت سەرۆكى لقى ديوانى بالاي ولات، وە ژمارەيەك لە بەرپرسانى لەشكر وەك: سەرلەشكر ئاق ئولى، سەرلەشكر پور زەند، سەرتىپ كوپال، وە پلەدارانى پىڭاى ئاسنى دەولەتى ئىران وەك: ئەندازىار جەغفەر شەرىف ئىمامى، ئەندازىار ناسىح ناتىق، ئەندازىار داود پەجەبى، وە چەند پۆژنامە نويسكى وەك: خەسرەو ئىقبال بەرپووبەرى پۆژنامەى (نبرد)، جەھانگىر تەفەزولى بەرپووبەرى پۆژنامەى (ايران ما)، ھەروەھا دواى بلأو بوونەوھى ئەم لىستە چەندىن كەسى دىكە دەستگىر كران، كە لە نىوياندا: ئايەتوللا كاشانى و سەرلەشكر زاھىدى (فەرماندەى لەشكرى ئەسفەھان) و ھەبىبوولانەوبەخت پەپەلمانتارى خولى سىازدەيەمى پەپەلمان، دەبىنران، سەر لەشكر زاھىدى دواى دەستگىر كردنى دوور خرايەو بۇ فەلەستىن، ئايەتوللا كاشانى و ھەبىبوولانەوبەخت ھەتا كۆتايى ھاتنى جەنگ لە نىو زىندانىەكانى ھاوپەيماناندا مانەو، لە ھەلبژاردنى خولى چواردەيەمى پەپەلماندا ئايەتوللا كاشانى وەك نوینەرى تاران بۇ پەپەلمان ھەلبژىردا، بەلام بەرنامەكانى ئەو لە پەپەلماندا پىشكەش نەكرا و ئىنگلىزەكانىش بۆئەوھى ھىچ پىڭەيەك بۇ ئازاد كردنى نەھىلنەو، ئايەتوللا كاشانىان گواستەو بۇ زىندانى لەشكرى سور لە شارى پەشت.

^۱ خواندنىھا. سال چەهارم، شماره سوم، مورخ ۱۹ شەرىور ۱۳۲۲.

ھەرگىز ھۆكۈرى راستەقىنەي ئەم كەسانە ئاشكرا نەكرا، لەبەر ئەوۋە كارىيان
 نەگەيشتە دادگايى كردن، بەلام تەكە شتېك كە لە دەستگىر كراوانى ۋەكو:
 خوالىخۇشبوۋ ئەندازىار ئاتىق ۋ جەھانگىر تەفەزۋلىم بىيىست، تەنھا بەلگەيەك كە
 بەدەستى ھاۋپەيمانانەۋە بوۋ، لىستېك بوۋە كە لە كاتى دەستگىر كردنى (مايرى)
 سىخوپى ئەلمانىدا لاي ئەۋ دۆزراۋەتەۋە، ئىدى ھىچ بەلگەيەكى بېروا پىكراۋ بۆ
 دادگايى كردنى ئەۋ دەستگىر كراۋانە لە بەر دەستدا نەبوۋە، خوالىخۇشبوۋ ئاتىقى
 كە پەيۋەندىيەكى تايىبەتى لەگەل نوسەردا ھەبوۋە، دەيوت: (من حاشا لەۋە ناكەم كە
 لەگەل ئەندازىارە ئەلمانىيەكاندا، كاتېك كە لە پىگارى ئاسندا كارىيان دەكرد،
 پەيۋەندىيەكى نىزىكم ھەبوۋىت، لەبەر ئەۋە ئىنگلىز ۋ پوسم بە دوۋژمنى ئىران
 دەزانى، لەگەل ئەلمانىيەكانىشدا كە دوۋژمنى دوۋژمنى ۋلاتەكەي ئىمە بوۋن،
 سەروكارىكم ھەبوۋ، بەلام (مايرى) نەدەناسى، ئەگەرىش ئاۋى من ۋ دوستەكانم لە
 لىستەكەي ئەۋدا بوۋ، لەۋ پوۋە بوۋە كە دوۋژمىنى ئىنگلىز ۋ پوس يان
 ھەۋادارانى ئەلمان بەۋيان داۋە، بۆ ئەۋەي لە كاتى پىۋىستدا پەيۋەندى لەگەل ئىمەدا
 دروست بىكات، دەيانوت پەيۋەندى بە ھەندىك لە ئەفسەرانى لەشكەرۋە ھەبوۋە، بەلام
 پەيۋەندى لەگەل ئىمەدا نەبوۋ، لەۋانەيە ھەلىشى بۆ نەپەخسايت!).

ئىنگلىزەكان لە مانگى مېھرى سالى ۱۳۲۲ھەتاۋى دا، دۋاي ئەۋەي كە سەيد
 زىئەدەدىن تەبەتەبائى زىاترە لە (۲۰) سال لە فەلەستىن لە ژىر چاۋدېرى خۇياندا ژيانى
 بەسەر دەبەرد، ھىنايانەۋە بۆ ئىران، ھەمەپەزاشايش ھەستى بەگومانى خراپى
 ئىنگلىزەكان كەردبوۋ لە بەرامبەر خۇيدا، ھەربۇيە گەپانەۋەي زىئەدىن ۋ ئەۋ
 پىشۋازىيە بى ۋىنەيەي كە لەلايەن لايەنگەرەكانىيەۋە لىي كرا بە مەترسىيەكى دىكە بۆ
 سەر خۇيى دەزانى، ھەندىك لە سىياسەتمەدارە دژەكانى زىئەدىن، ۋەكو قەۋام
 سەلتەنە، كە لە دەۋرانى كودەتاكەيدا چەرمەسەرىيان بەدەستى ئەۋ بىنىبوۋ، بە
 شىۋەيەكى راستەۋخۇ يان لە پىگەي پىۋەكانىيەۋە ھەمەپەزاشايش ئاگادار
 دەكردەۋە كە سەيدزىئەدىن كاندىدى ئىنگلىزەكانە بۆ ۋەرگرتنى پۇستى سەروك
 ۋەزىرانى، ۋە ئەگەرىش ئەۋ بەۋە پازى بىيىت كە زىئەدىن بىيىت بە سەروك ۋەزىران
 ئەۋا ئىدى كارى تەۋاۋە!

دەستپېښېكى ئىم بەرنامەيە ھەلېژاردنى سەيدىزىيائەدىن بوو بە نوښنەرى خەلکى شارى (يەزد) بۇ پەلەمانى خولى چواردەيەم، لەم نښەندە دا ھەلېكى زېړين بۇ ھەمەرەزاشا پەخسا بۇ ئەوۋى بە شېۋەيەكى راستەوخۇ پەيوەندى بکات بە ھاوپەيمانانەۋە و پېڭەى سەلتەنەتى خۇى جېگىر بکات، يەكەمىن كۇنفرانسى سەرانى ھەرسى دەۋلەتە زلھىزەكە (ئەمرىكا، بەرىتانىا، سوڧىتە) لە نښەى يەكەمى (ئازەرى ۱۳۲۲ھەتاۋى)دا لە تاران بەسترا، ئىرانىش بەر لە بەستنى ئىم كۇنفرانسە بە راگەياندى جەنگ لەگەل ئەلمانىا و خۇ پەيوەستکردنى بە ھاوپەيمانانەۋە پېڭەيەكى بەھىزى پەيدا کرد، ھەمەرەزاشا دەريارەى روداۋەکانى ئىم كۇنفرانسەو ديدارەکانى خۇى لەگەل سەرانى ھەرسى ولاتى زلھىزدا بەئەم شېۋەيە دەنوسىت:

(لە مانگى نۇقەمبەرى ۱۹۴۳ز دا كۇنفرانسى مېژوى تاران بە بەشدارى (پۇزفېلت سەرۋكى ئەمرىكا و ستالىنى سەرۋكى سوڧىتە و چەرچلى سەرۋكى بەرىتانىا) بەسترا، پۇزفېلت بە ھۇى ھۇكارى نەزانراۋە ۋە لە بالويزخانەى سوڧىتەدا كە شوڧىنى ھەۋانەۋەى ستالين بوو، نىشتەجى بوو، چەرچلىش لە بالويزخانەى بەرىتانىادا، كە دواى تەۋاۋ بوونى بەستنى كۇنفرانسەكە دەچوۋە بۇ بالويزخانەى ناۋەندى و نىشتەجى دەبوو، پۇزفېلت بە ھۇى لاۋازى مىزاجىيەۋە (ناساغى) تواناى ئەۋەى نەبوو كە لە شوڧىنى ھەۋانەۋەكى خۇيدا بچىتە دەرەۋە، ئىم بابەتەش پەوشىكى سەرسوڧەينەرى ھېناۋوۋىە بوون، لەبەر ئەۋە من پۇيشتەم بۇ ديدارى ئەۋ لە بالويزخانەى سوڧىتە، ئەمە لە كاتىكدا كە خودى ستالين ھاتبوو بۇ ديدارى من، سەرچەم دانىشتەكانى كۇنفرانسەكە لە بالويزخانەى سوڧىتەدا دەبەسترا، تەنھا جارىك نەبىت كە چەرچل بە ھۇى سالىيادى پۇژى لە دايك بوونىيەۋە مىۋاندارىيەكى لە بالويزخانەى بەرىتانىادا پىكخست.

لەگەل ئەۋەى كە ئىران لە كۇنفرانسى ئەۋ سى دەۋلەتەدا پۇلى نەبوو، من يەكەيەكە گفتوگۇم دەکرد لەگەل سەرانى ئەۋ سى دەۋلەتەدا، بەتايىبەتى ستالين لەكاتى ديدارەكانى لەگەل مندا بەرېزو ياسا پارېز بوو، ئەۋ بە پۋالەت ۋا دەرەكەوت كە دەيەۋىت كە يادگارەيەكى باش لە بارەى خۇيەۋە لە بىرەۋەرى مندا بەجى بھىلېت، تەنانت پېشنىيارى بەخشىنى نىزىكەى ھەزار تانكى (ت-۳۴) و پۇلىك فېرۋەكى جەنگى پېدام، لەۋكاتەدا لە بەردەم بابەتى جەنگىكى سەختى نويدا بووين لە

که د اودا زوری نه مابوو که به پیشنیاره که ی پازی بېم، به لآم چەند ههفتهیه ک دواتر که له ورده کاریه کان ناگادار بووین دهرکهوت که نهو دیاری و به خشینانه به چەند مەرجیکی قورس و توند پیچراوه ته وه، بهو شیوهیه ده بوو نهفسەر و پله دارانی پوسی له گهل نهو دیاریانه دا بیته ولاتی ئیرانه وه، ده بوو شوینی وهستانی تانکه کان ته نها له شاری قهزوین و فرۆکه جهنگیه کانیش له شاری مه شهه د دا بن، وهه تا کو تایی هاتنی ماوه ی خولی فیروونی ئیرانیه کان که ماوه که ی دیاری نه کرابوو ده بوو تانک و فرۆکه کان له ژیر چاودی پراسته وخوی له شکری پوسیادا بیت و فرمان له مؤسکو وه وهربگرن، هه لیه ته نهک ته نها نه مده توانی دیاری ستالین بهو مەرجانه وه په سەند بکەم، به لکو نه گەر وه ها پیشنیاریک له لایه ن هر ولاتیکی دیکه شه وه بوویه به دلنیا ییه وه په سەندم نه ده کرد، هه ربویه دوا ی سوپاسگوزاری داوا ی لیووردنم کرد له قبول نه کردنی نهو دیاریانه.

له دریژهی کو بوونه وه و گفتوگوکاندا له گهل پوزفیلتدا، نه وه ی درده خست که دوا ی کو تایی هاتنی ماوه ی سه روکایه تی کو ماری ئاره زومه نه که به ناو نیشانی پسپوری به دوکیومینت کردنی جهنگه کان بگه ریته وه بو ئیران، ئاره زومه ندی نهو بو نهو به شه بو هه موان ئاشکرا بوو، وه نهو سوژو تاسه یه ی که نهو هه یبوو بو گفتوگو له مباره یه وه نه وه ی درده خست و به لگه ی پراستگویی وتهکانی نهو بوو، به بوچونی من پوزفیلت که سیکی پوزئاوایی زیرهک و بهرجهسته دیته پیش چاو، وه عاشقی زانا دانایانی په ریشان و دلرفینی ئیرانی و فرههنگی ئەم سەر زه مینه بوو، له گهل نه وه ی که به ته واوی دژی هه ندیک لایه نی سیاسه تی دره وه ی پوزفیلت بووم به لآم له هه ندیک پوی دیکه وه به چاوی پیزو خوشه ویستیه وه لیم ده پوانی، زور به داخم که مه رگی له ناکاوی نهو هه لی به دیه یانی ئاره زوهکانی که بو ئیمهش به سود بوو، نه په خساند.

کاتیك که خه لکی ئیران ناگاداری دهقی پاگه یه ندراره که ی کوئفرانسی تارانی پوزفیلت و چه رچل و ستالین بوون زور شادرومان بوون، له بهر نه وه به ملیۆنان که سی ئەم ولاته له رهوشی خراپی نابووری خو یان که میك باشتر بوون و چه په سابوون که ئایا دوا ی ته واو بوونی جهنگ دووباره ئازادی له دهست چو یان بو ده گه ریته وه یا نا، پاگه یه ندراره که ی تاران که له پوژی (۱ی دیسه مه بهر، ۱۰ی ئازەر ۱۳۲۰هه تاوی) دا دهرکرا، به هو ی نهو پوداوانه ی که دواتر پویان دا نه وه نده گرنگه که به شیک له پسته

سهره‌کيه‌کانی لیژدها بخینه پوو: ده‌ولته‌تانی ئەمریکا و بەریتانیا و سوڤیه‌ت دان دەنین به‌و هاوکاریانه‌ی که ده‌ولته‌تی ئێران ئەنجامی داوه بۆ به‌ره‌و پێش چونی شه‌ر له‌ دژی دووژمنی هاوبه‌ش، به‌تایبه‌ت ئەنجامدانی ئەو ئاسانکاریانه‌ی که پێی هه‌ستا له‌ گواستنه‌وه‌ی که‌لوپه‌لی پێویست له‌ ناوچه‌ی نیوان دوو‌ده‌ریاوه بۆ یه‌کيه‌تی سوڤیه‌ت، هه‌رسی ده‌ولته‌تی ناوبراو برۆیان به‌وه هه‌تاوه که ئەم جه‌نگه چه‌رمه‌سه‌ری تایبه‌تی ئابووری له‌ ئێراندا دروست کردوه، وه ئاماده‌یی خۆیان ده‌ربه‌ریوه بۆ هه‌مو جۆره هاوکاریه‌کی ئابووری که له‌ توانادا بێت بۆ ولاتی ئێران.

ده‌ولته‌تانی ئەمریکا و بەریتانیا و سوڤیه‌ت هاوپان له‌گه‌ڵ ده‌ولتی ئێراندا بۆ پاراستنی سه‌ربه‌خۆیی و سنوره‌کان و فه‌رمانه‌روایی له‌ ئێران، وه به‌ به‌شداری ده‌ولته‌تی ئێران له‌گه‌ڵ سه‌رجه‌م میله‌تانی لایه‌نگری ناشتی سورن له‌ سه‌ربه‌خۆیی ناشتی نیوده‌ولته‌تی و ئاسایش و خوشگوزه‌رانی دواي جه‌نگ، به‌ پێی بلاوکراوه‌ی ئەتلانتیک که هه‌ر چوار ده‌ولته‌ته‌که په‌سه‌ندیان کردوه.

هه‌رکه‌سیک ئەم ده‌سته‌واژه ئومید به‌خشانه‌ی ده‌خوینده‌وه، نزیک بوونه‌وه‌ی سه‌رکه‌وتنی هاوپه‌یمانه‌انی ده‌بینی، له‌وه دُنیا ده‌بوو که سه‌رده‌می نا‌په‌حه‌تی نیشتیما‌نه‌که‌ی من پو له‌ ئاوابوونه، به‌لام پوداوه‌کانی پابردوو له‌ به‌رامبه‌ر ئەوه‌ی که دواي ئەوه چی پوده‌دات مایه‌ی گرنگی پێدان نه‌بوو، هه‌ر له‌ به‌ر ئەوه له‌ باتی ئەوه‌ی که سه‌رده‌می په‌روه‌رده‌و فێرکردنی من (بۆ سه‌لته‌نه‌تداری) کۆتایی پێ بێت که‌چی پێی ده‌نایه قوناغیکی دژوار تره‌وه).^۱

ئەوه‌ی مایه‌ی سه‌رسوپرمانه‌ له‌وه‌ی که حه‌مه‌په‌زاشا ده‌رباره‌ی کۆنفرا‌نسی تاران‌وهه‌ نوسیویه‌تی، بێده‌نگیه‌تی له‌ باره‌ی چه‌رچل و په‌وشی ئینگلیزه‌کان له‌ کۆنفرا‌نسه‌دا، دواتر (کارانجیا)ی پۆژنامه‌ نوسی هیندی که چه‌ندین گفتوگۆی ده‌رباره‌ی ئێران و یادگاریه‌کانی شای له‌ پابردوو دا له‌گه‌ڵ حه‌مه‌په‌زاشا دا ئەنجام داوه، چه‌ندین په‌رسیاری ده‌رباره‌ی کۆنفرا‌نسی تاران‌ی سه‌رانی سی ولاتی زله‌یز له‌ شا کرد، له‌وه‌لامدا شاییش که‌م و زۆر هه‌مان ئەو شتانه‌ی که له‌ کتێبه‌که‌یدا نوسیویه‌ی بۆ نه‌ویشی دووباره‌ کردوه، به‌لام پۆنامه‌ نوسه‌ هیندیه‌که که ئاگای له‌ بێده‌نگیه‌کانی شا

^۱ ماموریت برای وطن، ص ۱۰۱-۱۰۳.

ھەبۇ دەربارەي چەرچەل، بۇيە گووتى: (لەبارەي دىدارت لەگەل چەرچەلدا شتېكى
 ۋەھات نەۋتوۋە)، شا لە ۋەلامدا ۋوتى لەكاتى پېشتەر ئوم لەكاتى بەجېھىشتى تاران
 (لەكاتى سەردانى بۇ مۇسكۇ لە سالى ۱۹۴۲)ن بېنىبوو، ۋە لەكاتى بەستىنى
 كۇنفرانسەكەي تارانىشدا سەردانم كىرد، پۇژنامە نوسە ھىندىيەكە بە سەرسۇرمانەۋە
 پىرسى، چۇن چۇنى؟! سەردنى ئەۋىشت لە بالويزخانەي سۇقىيەت دا كىرد، شا ۋەلام
 دەداتەۋە (ئۇھ..... بەلى ئەۋ زەحمەتى بە خۇي نەدا بۇ بېنىنى پادشاي مېۋاندار يىت
 بۇ شوينى ھەۋانەۋەي من!)، كارانجيا پىرسى لە بارەي چيەۋە گىفتوگۇتان كىرد؟ شا
 دەلىت: (من چاۋەپىنى ئەۋەم نەدەك كىد كە بۇچونەكانى دلى خۇي لەگەل مندا باس
 بىكات، ئەۋەي كە ئەۋ دەيەۋىست دابەشكىردنى ئىران بوو بۇ دوۋبەشى دەسەلات لە
 نىۋان پوس و ئىنگىلىزدا، پېشم وايە كە ئەۋ لەم بابەتەدا لەگەل ستالىندا ھاپرا بوۋا).
 ھەر لەئەم چاۋپىكەۋتەنەدا شا بابەتېكى نوينى دەربارەي گىفتوگۇكانى خۇي و
 ستالېن ئاشكرا كىردوۋە دەلىت: بۇ ئەۋەي ستالېن من دلىيا بىكاتەۋە دەربارەي
 مەبەستە سىياسىيەكانى خۇي لە ئىراندا ۋوتى: (لەبارەي ئىمەۋە نىگەرەن مەبە،
 كۇمۇنىست تا پەنجا شەست سالىكى دىكە بەلاي ئىۋەدا نايەت!).^۱
 دلىيا كىردنەۋەي چارەنوس ئەۋەيە كە شا لە دىدارەكەيدا لەگەل پۇژفېلتى
 سەۋكى ئەمىركادا كارىگەرەيەكى زۇرى كىردوۋەتە سەرى، ۋە پېشنىيارى دەر كىردنى
 راگەيەندراۋى سىلايەنە، بۇ دلىيا كىردنەۋەي ئىران لە پاراستنى سەربەخۇيى تەۋاۋى
 سەرجەم خاكى ئىرانىش ھەر لە لايەن پۇژفېلتەۋە بوۋە، پۇژفېلت پېش دەرچونىشى
 لە ئىران نامەيەكى دۇستانەي بۇ شا نوسى، تىايدا جەختى لەسەر ئەۋە كىردبوۋىيەۋە
 كە ئەۋ ئارەزو دەكات بە فراۋانكىردن و تۇكمەتر كىردنى پەيۋەندىيەكانى نىۋان ئىران و
 ئەمىركا، پۇژفېلت لە دەقى فەرمى نامەكەدا ئەم رىستەيەشى بە دەستنوسى خۇي زىاد
 كىرد، كە ئومىدەۋارە لە يەكەمىن ھەلى گونجاۋى دۋاى كۇتايى ھاتنى جەنگ لە
 ۋاشىنگتۇن پېشۋازى لە شا بىكات، ئەم نامەيە كە دەستېپكى دەسەلاتى سىياسى و
 دەستۋەردانەكانى دۋاترى ئەمىركا بوو لە كارو بارەكانى ئىراندا، زىاتر لە ھەمو
 شتېك ھەمەپەزاشاي خۇشحال و گەشېين كىرد.

¹ The mind of a monarch, pp 69-70.

تەمەنى خولى سىيازىدەيەمى پەلەمان چەند پۇژىك بەر لە بەستنى كۇنفرانسى تارانى ھاوپەيىمانان كۇتايى ھات، ھەلبۇزاردنەكانى خولى چواردەيەم لە مانگەكانى (دەي و بەھمەن)دا لە پىش بوو، ھەتا كۇتايىيەكانى مانگى (دى) لە شارەكانى باكوردا كە لە ژىر دەسەلاتى پوسەكان دا بوو چەند كەسىكى تودەي (ئەندامى حىزبى تودە) ھەلبۇزاردان، ئەنجامە بەرايىيەكانى ھەلبۇزاردنەكانى تارانىش باسيان لە سەر كەوتنى دەستەي كاندىداكانى وجىھەالمە (جەبھى مىللى) بە سەرۇكاىەتى دوكتۇر موسەددەق دەكرد، سىر رىد پۇلارد كە لە دواى فراوانبوونى پوبەرى نوئىنەرايەتى بەرىتانيا لە ئىران پلەكەي بەرز كرابوويەو لە ھەزىرى موختارەو بۇ بالوئىز، لە ھەمان ئەو پۇژانەدا (۲۰ى ژانويە، ۳۰ مانگى دى ۱۳۲۲ھەتاوى)، پاپۇرتىكى نەينى دەنيرىت بۇ ھەزارەتى دەرەوئى بەرىتانيا كە وئىناى پۇلى تازەي شاىە لە ئىراندا، لەو پاپۇرتەدا ھاتوۋە:

(شا لە ۱۹ى ژانويە) ناردى بە دوامدا و لە بارەي كارىكە ۋە كە لەخەيالىدابوو ئەنجامى بدات بۇچونى منى ۋەرگرت، ئەويش ئەو بوو كە پەلەمان ھەلبۇوھەشەننىتەو^۱، ۋە ھەلبۇزاردنەكانى نوئى لە ژىر چاودىرى سەرۇك ۋەزىرانىكدا كە ھەموان باوھەريان پىئى ھەبىت و لىئى دۇنيا بىن ئەنجام بدىت، پىرسىارم لىكرد كە ئايا بىر لەو دەكاتەو كە ئەو پەلەمانەي دىروست دەبىت جىاوازى زۇرى دەبىت لەگەل ئەو پەلەمانەي كە ئەو دەيەوئىت؟ ۋەلامى ئەو ئەو بوو كە پەلەمانتارانى نوئى بەلانى كەمەو ھەلبۇزاردىراوى خەلكن، دەترسم ئەوئى كە ھەمەپەزاشا دەيەوئى ئەو نەبىت كە پەلەمانتارە باشەكان بن، بەلكو ئەوانەي بوئىت كە زىاتىر گوئىرايەلى فەرمانەكانى ئەو بن، پالەوانىك كە دەتوانىت بىيئە سەرۇك ۋەزىران و ھەلبۇزاردنەكانى نوئى ئەنجام بدات دوكتۇر موسەددەق، پىدەچىت دوكتۇر موسەددەق ھەروەكو شا ئامارەي پىدا، بەھۇي پىشەنەي ناكۇكى لەگەل شاى پىشودا (پەزاشا) جىگاي پىز لىگرتن بىت، ۋە لەبەر ئەوئەشى كە ھەتا ئىستى لە لوتكەي دەنگە بەدەستەتوھەكانى تارانە، بەھەر حال ئەو لە تەمەنى راستەقىنەي خۇي كە زىاتىر لە شەست سالى پىرتىر دەنويىت، لە

^۱ لەو ھەروارەدا پەلەمان بوونى نەبوو، مەبەستى شا پوچەلكردەنەوئى ھەلبۇزاردنەكان بوو.

سەرچاۋىيەكى جىڭگاي باۋەپىشەۋە دەستكەۋتوۋە ئەۋ گىرقتارى نەخۇشى پەركەم (فى) بوۋە، چەند سالىك پىشتىر ۋابەستەى سەربازى بەرىتانيا بوۋە، ئەۋ دوكتۇر موسەددەقى لە پۇستى ۋالى ۋىلايەتى فارس (شىراز) دا بە كەسىكى نە شىاۋ و لىنەھاتوۋ بەلام ناسىۋنالىست دەزانىت، باسى ئەۋ لە كىتېبى كەسايەتەكان (شەخسىتھاى) (سەرجى ھاۋارد) دا بە ناۋنىشانى (كەسىكى لاف لىدەر) كە ئەۋى باشتر دەناسى، ھاتوۋە:

(لە گىفتوگۇى ۱۹ى ژانۋىيە دا، شا زۇر ھەۋلىدا كە پەزنامەندى من لەبارەى پىشنىارەكەيەۋە ۋەرىگىت، من لەۋ لايەنەۋە خۇم لادا و ۋىت تەنھا دەبىت ئەۋ بېرىار بدات، ۋە ئەۋەشى لەبىر بىت كە پىدەچىت تاۋانبار بىبىت بە ھەۋلدانى بۇ دەستۋەردان لە ھەلبىژاردنەكان بۇ مەبەستى خۇى، من لەۋ بېروايەدام كە شا خەرىكە دوۋچارى ھەلەيەكى گەۋرە دەبىتەۋە، ھەستەم دەكرىد ئەركى سەرشانمە كە ئەۋ بابەتەى پى بلىم).^۱

لە راپۇرتەكەى بالۋىزى ئىنگلىزدا چەند بابەتلىك مايەى ھەلۋەستە لەسەر كىردنە، سەرەتا، ئەۋەى كە ئەم راپۇرتە لەچاۋ راپۇرتەكانى دىكەدا جۇرىك لە پىزى لە بەرامبەر شادا تىدا بەدى دەكرىت، ۋە بەتەۋاۋى ئاشكرايە كە پىگەى شا دۋاى بەستنى كۇنفرانسى سىلايەنەى تارانى نيوان سى دەۋلەتە زەلھىزەكە بە ھىزتر بوۋە، دوۋەمىيان، ئاشكرايە كە خودى شا ناۋى دوكتۇر موسەددەقى ۋەك كەسىكى لەبەرچاۋ بۇ ۋەرگىرتنى پۇستى سەروك ۋەزىرانى بىردوۋە، سىيەمىش، ئەۋە بالۋىزى ئىنگلىزە كە ھەۋلدەدات شا لەۋ بۇچونەى پەشىمان بىكاتەۋە و شتانىكى نەبەجىى لەراپۇرتەكەيدا داۋەتە پال دوكتۇر موسەددەق و بە شايىشى ۋتوۋە.

بەلام ئەۋەى كە بۇچى ھەمەپەزەپەزاشا لەۋ پەۋشەدا دوكتۇر موسەددەق لە بەرچاۋ دەكرىت بۇ ۋەرگىرتنى پۇستى سەروك ۋەزىران، كارىكى گىرگ و مايەى تىپرامانە، يەكەم، لەۋ كاتەدا شا لە خەيالى خۇيدا پىشنىيەكى باشى لەگەل دوكتۇر موسەددەقدا ھەبوۋە، ۋا بىرى دەكرىدە ۋە كە تىكا كىردنى ئەۋ لاي باۋكى بۇ دوكتۇر موسەددەق كە بە ئازاد كىردنى ئەۋ لە زىنداندا كۇتايى ھات، زەمىنە سازىيەكى باش

^۱ نامەھىيەى خەسەسى و گىزارشەى محىمانە سىرىد پۇلارد. ص ۵۱۱-۵۲۱.

دەبىت لە پەيوەندىەكانى لەگەل دوكتۇر موسەددەقدا، دووهم، شا نىگەران بوو لە هاتنى نوینەرانی حیزبى تودە بۆ نىو پەرلەمان، بىرى لەو دەكردهوه كه تەنها پياويكى خوشەويست و ئىسقاندار دەتوانىت لە بەرامبەر كۆمۇنىستەكاندا ئالا ھەلبكات، ھۆكاريكى دىكە ئەو بوو كه شا زياتر لە نوینەرەكانى حیزبى تودە لە ھەلبژاردنى سەيد زىائەدين تەباتەبايى دەترسا كه ەك نوینەرى خەلكى يەزد ھاتبوو پەرلەمان، وا گومانى دەبرد كه لەكاتى پوچەلكردنەوى ھەلبژاردنەكان و كردنى دوكتۇر موسەددەق بە سەرۆك وەزيران، دەتوانىت پىگري بكات لە هاتنى سەيد زىائەدين بۆ پەرلەمان، چونكه دوكتۇر موسەددەق يەكك بوو لە دژەكانى سەيد زىائەدين لە سەردەمى كودەتاكەى سەيد دا.

حەمەرزەزەشا لە كتيبيكىدا پشت راستى ئەو راپۆرتە نەينىەى سر ريد پۆلارد كه لە سەرەو ئامارەى بۆ كراو دەكاتەو، لە بارەى روداوەكانى ھەلبژاردنى خولى چواردەيەمى پەرلەمانەو دەنووسىت: (لەوكاتەدا لەبارەى دەستووردانەكانى ھاوپەيمانان لە ئەنجامدانى ھەلبژاردنەكاندا و ديارى كردنى پەرلەمانتاران، زۆر ناپازى و بىزار بووم، لەبەرئەو ئەوان لىستىكيان لە كانديدەكانى خويان ئامادە دەكرد و دەياندايە سەرۆك وەزيرانى ئەوكاتە، وە فشارىكى تونديشيان دەخستە سەرى كه بەدلىيايەو دەبىت كاندە ناوبراوەكان ھەلبژاردنەى بۆ پەرلەمان، لەبەر ئەو ئەم پرسە بۆ من مايەى رەزامەندى نەبوو، بەخەيالەدا ھات كه دەربارەى جەلەوگرتنى ئەم كارە شەرم ھىنەرە راپوژ لەگەل دوكتۇر موسەددەقدا بكەم، لەبەر ئەو لەو كاتەدا پەيوەندى من لەگەل موسەددەقدا، كه يەكك بوو لە خزمەتكارە بەريزەكانى نىشتيمان و دژى ھەمو دەسەلاتىكى بىگەنەش بوو لە ولاتدا، باش بوو، بىرم لەو دەكردهوہ كه ئەگەرموسەددەق بەپيى برپارەكانى دەستور بكەم بە سەرۆك وەزيران و راپيسپىرم بۆ پىكھينانى حكومت، پىدەچىت داوا بكات كه ھەلبژاردنىكى نوئى كه بەتەواوەتى دوور بىت لە دەستووردانى بىگەنەكان لە ولاتدا ئەنجام بدرىت، لەبەر ئەو بانگم كرد و خەيالەكەى خۆم لەگەلدا باسكرد، موسەددەق لە وەلامدا ووتى: بە دوو مەرج ئەو بەرپرسىارىتيە لە ئەستۆ دەگرم، وەختىك پرسىم ئەو دوو مەرجە چيە؟ ووتى: يەكەم، ناردنى پاسەوانى چەكدار بۆ پاراستنى خۆى، دەست بەجى ئەم مەرجەم پەسەند دەكەم، ئەوكات ووتى: مەرجى دووهم، رەزامەندى پىشەوختى ئىنگليزەكانە سەبارەت

بەم بەرنامەيە، لە بارەى ئەم مەرجەيانەوه توشى شۆك بووم، پرسىم (ئەى پوسەكان؟)،
وەلامى دايەوه (ئەوانە گرنگيان نيه و تەنها ئىنگلىزەكانن كه لە بارەى ھەمو
بابەتيكەوه لەم ولاتەدا بېيار دەدەن!).

ئەم جۆرە بۆچۆن و ئايديايە مەترسیدارەو بوویە ھۆى نىگەرانیم، لەگەل ئەوہى
كه دمبىنى دەبوو پەچاوى پەوشى ھەستىارى ولاتەكەم بكەم كه كەوتۆتە چنگى ھىزە
داگیركەرەكانەوه، وە دەتوانە سەرجم كاروبارە نىوخۆییەكانى ولاتەكەى ئىمە، لەو
دەمە قەيراناویەى ولاتدا نىشتىمان پەرورەى موسەددەق و ئەو خۆشەويستىەى كه
لە نىو خەلكدا ھەیبوو، گەرەترین سەرمايەى ولات بوو، لەبەر ئەوہ بەوپەرى
ناچارىەوہ وەم، كەسێك دەنیرم بۆلای بالۆیزى ئىنگلىز لە تاران و لە مەبەستى خۆم
ئاگادارى دەكەمەوه، بەلام لەبەر ئەوہى كه داواكارىەكەى موسەددەق (كه تەنها پراویژ
كردن بوو بە بالۆیزى ئىنگلىز) جىبەجى نەكەم، پىم وت كەسێكى دىكەش بۆ
بالۆیزخانەى پوس، واتە ولاتىكى داگیركەرى دىكە دەنیرم، بۆ ئەوہى ئەوانىش لەم
بەرنامەيە ئاگادار بكاتەوه، لەو كاتەدا بالۆیزى گەرەى بەرىتانيا لە ئىران، سەرىد
پۆلارد بوو كه بەئەم بەرنامەيە پازى نەبوو، بانگەشەى ئەوہى دەكرد كه ھەلبژاردنىكى
نویى سەرتاسەرى لەم كاتەدا پەشوى دروست دەكات، بەلام دەبیت ئەوہش بلىم كه
بالۆیزى گەرەى پوس ھىچ جۆرە دژبوونىكى لەمبارەيەوہ دەرنەبەربوو، دواى ئاگادار
بوونم لە ھەلوئىستى ھەردوو بالۆیزەكە، تەلەفۆنم بۆ دوكتۆر موسەددەق كرد و
سەرەنجامى گفتوگۆكانم پىپراگەيانە، ئەو لە وەلامى مندا تەنها سوپاسگوزارى خۆى
دەربەرى، ئىدى گفتوگۆى من و ئەو لە بارەى دووبارەكردنەوہى ھەلبژاردنەكانەوہ
كۆتایى پىھات و بۆچونى منىش بۆ پىدانى پۆستى سەرۆك وەيرانى بەو بە بنبەست
گەيشت ١).

دواى گواستەنەوہى پاپۆرتەكەى سەرىد پۆلارد و نوسىنەكەى ھەمەرەزەزاشا،
جىگای خۆيەتى ئامارەيەكىش بە دان پىدا نانى دوكتۆر موسەددەقىش لەمبارەيەوہ
بكەين، دوكتۆر موسەددەق لە وەلامى ئەوہى كه ھەمەرەزاشا پىشنىارى بوون بە
سەرۆك وەزيرانى ئەوى كردووہ لە كاتى پوداوەكانى ھەلبژاردنەكانى خولى

^١ مامورىت براى وطن، ص ١٠٩-١١١.

چواردەيه می پەرلەماندا، دەنوو سیت: (وابزانم تا ئەو پۆژە سینیەم جارم بوو بە خزمەتی شا بگەم، ئەم گفتو گۆیانەش کاتیگ ئەنجام درا که هەلبژاردنەکانی خولی چواردەيه می پەرلەمان لە هەمو شوینیکدا تەواو بووبوو، لە دەنگەکانی تاراندا ژمارەیهکی کەمی مابوو که جیا نەکرابوونەوه، لەو بە خزمەت گەیشتنەدا دەمبیسست که پەزنامەندی دەر نایەن بە هەلبژاردنی من بە نوینەری یەکەمی تاران لە خولی چواردەيه می پەرلەماندا، بەلام هەرچۆنیک بێت لە بەرامبەر فەرمايشتهکانیدا که دەیفەرمو، داوای لیبووردنم دەکرد و دەموت دەستور پێگە نادات که شا سەرۆک وەزیران لابیات و من لە جینگە ئەودا دابنیت، دەولەتیش ناتوانیت که ئەو دەنگانە ی خەلکی داویانە بە ژمارەیهک کەس و بە نوینەری خویان هەلیان بژاردوون، پوچەل بکاتەوه، هیچ کاریگەریهکی نەبوو، لەبەر ئەوەی که خاوەن شکۆ (حەمەرزاشا) لە دواي (٢٠) سال سەلتەنەتداری^١، هیشتا نازانن که جیاوازی حکومەتی سەرکوتکەر و خۆسەپین لەگەل حکومەتی دەستوریدا چیه؟، بەلام بە لەبەر چا و گرتنی ئەوەی که بە هۆی تکای حەمەرزەزاشا وە لای باوکی من لە بەندیخانە ی (بیرجند) ئازاد کرابووم، نەمدەویست بە جۆریک وەلامی بدەمەوه که ناپەحەتی بە دەستمەوه بچەژیت، لەبەر ئەوه بوو که پیم وت دانانی من لەو پۆستە لە کاتیگدا که لەشکری بیگانه ولاتی داگیر کردبوو، پەییووستە بەوەی که بالۆیزخانە ی ئینگلیز دژیەتی دانانی من نەبن لەو پۆستەدا، بەلام دلنیا بووم لەوەی که ئەو ئەزمونە ی ئەو بالۆیزە لەگەل مندا هەیبوو^٢، (پەزنامەندی دەرناپریت) .

لەگەل ئەو بەرهوپیشچونە ی بریارەکە ی شا بۆ دانانی دوکتۆر موسەدەق لە پۆستی سەرۆک وەزیرانی و پوچەلکردنەوه ی هەلبژاردنەکانی خولی چواردەيه می پەرلەمان، ئاشکرا نەکرا و خولی چواردەيه می پەرلەمانیش لە پۆژی (٦ ی ئی سەفەندی

^١ دوکتۆر موسەدەق ئەم بابەتە ی لە سالی ١٣٤٠ هەتاوی دا، دواي بلا و بوونەوه ی کتیبەکە ی حەمەرزەزاشا نوسیوه .

^٢ خاطرات و تالعات مصدق، ص ٣٥٨-٣٥٩. پونکردنەوه یە لە کتیبەکە دا بنەرەتەکە دا پرستەکە ی ناتەواوه، پێدەچیت دەستەواژە ی (پەزنامەندی دەرناپریت) یان پرستەیهکی هاویشیوه ی ئەوه نەنوسرابیت، لەبیرچوینت بنوسریت.

۱۳۲۲هـ تاوی) دا کرایه وه، دواي پیکهینانی په پله مان، کاتی پیشکesh کردنی کارنامه کان، دوکتور موسه ددهق دژایه تی خوی بو کارنامه که ی سیدزیا نه دین ته باته بای دهربری و هیرشه تونده کانی بو سهر سیدزیا نه دین، که بوویه هو ی لاواز بوونی پیگه ی سید هر له دهستیکی دهره ی نویی چالاکیه سیاسیه کانی نهو له ئیراندا، له راستیدا بی دودلی بوویه مایه ی دلخو شبوون و په زامه ندی همه په زاشا، سید زیا نه دین له وه لای دوکتور موسه ددهقدا له بابه تی بهرگریکردن له کوده تاکه ی (۱۳۹۹هـ تاوی) دا وشه گه لیکی ناحه ز و ریسوایی نامیزی له باره ی په زاشا وه به کار هیئا که بو کوره که شی ناحه زو ریسواکه ر بوو، سید زیا نه دین به ناماژه دان به وته کانی خودی دوکتور موسه ددهق له خولی پینجه می په پله مان کاتی پیشنیار کردنی ماده ی یه ک ی تاییه ت به ریشه کیشکردنی قاجاریه کان و لایه نگیری ته وای دوکتور موسه ددهق له په زاشا، دواي دوباره کردنه وه ی نه م پرسته یی دوکتور موسه ددهق که (من باوهرو ئیرادم به په زاخانی په هله وی هیه، له بهر نه وه ی که ناسایشم دهویت، هیمنیم دهویت، که هر له سپنه ی دهرکه وتنی نه وانه وه ته وای نه م شتانه مان له م دوو سی ساله ی کوتاییدا هه بووه)، ووتی: (نهو سهردارسپه (په زاخان) هی که هیمنی به ئیوه داو نازادی کردن له به ده ست هیئانی کاری خو تاندا، کی به ئیوه ی دا جگه له سیدزیا نه دین؟... ئیوه که په ز جانتان به هیچ شیوه یه که نه ده ناسی، نهو سهربازیک بوو وه کو هه زاران سهربازی دامای تر، هه مان نهو په زاخانه بوو که له گه ل چوار هه زار قه زاقدا له شاری قه زوین که وتبوون و پاشماوه کانی نان و گوشتی له شکری هیندیان بو ماوه ی چوار مانگ پیده دان، نه وکاته تو له کو ی بوویت؟ نه گهر نهو باش بوو ده بیئت منیش باش بم، تانه و کاته ی که نهو هه بوو منیش باش بووم، خزمه تی ده کرد هیمنی ده پاراست، پایته خته که ی ئیوه شی له مه ترسی ده پاراست، ئیستا له بهرام بهر نهو خزمه تانه ی که کردو مانه، له بهرام بهر نهو مه ترسیانه ی که له ژن و مال و منداله کانی ئیوه مان دور خسته وه، پاداشتمان ناویت، ریزمان ناویت، ئیدی بوچی جنیوم پیده دهیت؟ بوچی له خو وه قسان ده که ییت؟ ناخر خو بانیک و دو هه و نا بیئت، ناغا!...) ۱.

^۱ نقل از صورت مذاکرات مجلس شورای ملی، جلسه چهارشنبه، ۱۷ی نوسفندی ۱۳۲۲هـ تاوی.

ئەو بابەتەنەي كەجىگاي سەرنجىن لە يەكەمىن وتارى سەيدىزىيائەدىن تەبائەتەبەيدا لە پەلەمان، كە لە وەلامى دوكتور موسەددەقدا بوو، لايەنگرى ئەو بوو لەو (۵۳) نەفەرە كۆمۇنىستەي بەندىخانەكانى سەردەمى پەزاشا، كە بناغەي تەواوى حيزبى تودەيان پىك دەھينا، سەيدىزىيائەدىن بەدەم ھىرش كەردنە سەر دوكتور مەتىنى دەفتەرى، كە داداگايى كەردنى ئەو (۵۳) كەسە لەسەردەمى ۋەزىرى دادى ئەودا ئەنجام درا، ووتى: (بىرازى تۆ بنەپەتى دادوۋەرى ئىرانى تىكوپىك دا، زاۋاكەي تۆ تاوانبارترىن سەرۆك ۋەزىرى ئىران بوو، پەنجاۋسى كەسى ئازادىخۋازى ئىرانى زىندانى كەردو كوشتنى، تۆ نەقت لىۋە نەھات، تۆ لىپرسىنەۋەت نەكەرد، تۆ پىرسىارت نەكەرد، نەچۈيت بلىيت زاۋاكەي مەكە، ۋاز بىئە، خۆت بكوژە ۋ خەلك مەكوژە...)^۱. سەيدىزىيائەدىن لە ھەمان ئەو قىسانەيدا چەندىن جار ناۋى ئەو (۵۳) كەسەي بە ئازادىخۋازان ھىئا، لە راستىدا دەستى دۆستايەتى بۆ تودەيىيەكان درىژ كەرد بەلام حيزبى تودە بە ئامارەي بالۆيىزخانەي سۆقىيەت، كەۋتە مەملانىيەكى توندى سەيدىزىيائەدىن، پەلەمانتارانى سەر بە حيزبى تودەش ھەتا پىرسى نەۋت و داۋاكارى خۇمالى كەردنى نەۋوتى باكور نەكەۋتە نىۋ باسان، لايەنگرىكى توندى دوكتور موسەددەق بوون لە پەلەماندا.

پەلەمانى جولى چۈرەدەيەم لە كۆتايىيەكانى (ئەسفەندى ۱۳۲۳ھ تاۋى)دا، ساعدى پاسبارد بۆ پىكەيئاننى حەكمەت، ساعدىش يەكەمىن خۆي لە (فەرۋەردىنى ۱۳۲۳ھ تاۋى)دا پىكەيئا، بەھۋى ئەۋەي كە ساعد ماۋەيەكى دورودرىژ لە سۆقىيەت بەناۋى بالۆيىزى گەرەي ئىران لە ۋلاتەدا نىشتەجى بووبوو ۋە كەينو بەيىنىكى لەگەلياندا ھەبوو، بە لايەنگرى سۆقىيەت ناۋبانگى دەرگەردبوو، ھەربۇيە دەۋلەتى سۆقىيەت بە ھەبوونى ساعد لە پۇستى سەرۆك ۋەزىران و بوونى گروپپىكى بەھىزى پەلەمان بە سەرۆكايەتى دوكتور موسەددەق كە دژى سىياسەتەكانى ئىنگىلىز بوون، دۇنيابوو لەۋەي كە ھىچ پىگريەكى نايەتە بەردەم لە بەدەست ھىئانى مافى دۆزىنەۋەي نەۋت و دەرھىئانى لە باكورى ئىران، شاندىكى بە سەرۆكايەتى (كافتارزادە)ي جىنشىنى ۋەزىرى دەرەۋەي سۆقىيەت نارد بۆ تاران، بە پۈللەت ساعىد

^۱ نقل از صورت مذاكرات مجلس شورای ملی، جلسه چهارشنبه، ۱۷ یئەسفەندى ۱۳۲۲ھ تاۋى.

پیشوازی له پیشنیارهکەى کافتارزانه کرد، بەلام بەو ڤهوشه تايبەتیهى خوێهوه نزیکهى دوومانگ هینان و بردن دواخستنى کارهکه بۆ ئەمڤوو سبهى، کار گەيشته ئەوهى که ڤوسەکان تیگەيشتن که به داواکاریهکەى ئەوان ڤازى نابن، له سەرەتاکانى (ئابانى ١٣٢٣هەتاوى) دا ڤوسەکان به ئاشکرا کەوتنه دژایهتیکردنى ساعدى سەرۆک وهزیرو له چەندین ڤیگای جیاوازهوه فشاریان دەخسته سەر ئێران، حیزبى تودهش به ڤیکخستنى ڤیڤیوانى فراوانى نیو شەقامەکان و توڤهکردنى خەلک و ململانیکردن لهگەل حکومهتەکەى ساعد دا بەشداریان کرد، ساعدیش له بەرئەوهى که نهیدهتوانى بەردهوامى بدات بەو دژایهتیکردنەى ڤوسەکان بۆ حکومهتەکەى له ڤۆژى (١٨ى ئابان ١٣٢٣هەتاوى) دەستى له ڤۆستى سەرۆک وهزیرانى کیشایهوه.

دوکتۆر موسەددەقىش له هەمان ئەو ڤۆژانهدا به پیشکەشکردنى وتاریک له پەرلهماندا له دژى پێدانى هەر جۆره جیاوکیكى (امتیاز) نەوت به بیانیهکان سەرنجى هەموانى بۆلای خوێ ڤاکیشا، حەمەڤهزەڤهزاشاش دووباره کەوتەوه بیری پێدانى ڤۆستى سەرۆک وهزیرانى بەموسەددەق، زۆریهى پەرلهمانتارانیش به پێدانى ڤۆستى سەرۆک وهزیرى به موسەددەق ڤازى بوون، بەلام دوکتۆر موسەددەق بەو مەرجه ڤازى دەبوو به وەرگرتنى ئەو ڤۆسته که له دواى کەنارخستنى له سەرۆک وهزیرى بگەرێتەوه بۆ پەرلهمان، ئەم مەرجەش لهگەل ئەو یاسایانهى که هەبوون پێچهوانەبوو، پێداگرى شا له سەر موسەددەق بۆ ئەوهى ڤازى بیئت به وەرگرتنى ئەو ڤۆسته به بى ئەو مەرجه هیچ سودیکى نەبوو، دواى ڤاگەیانندنى پەشیمان بوونهوهى دوکتۆر موشەددەق له پیکهینانى کابینهى حکومهت دەنگ درا به سەهام سولتان بەیات.

سەرەنجام گرێکۆیڤه پێدان یان نەدانى جیاوکی نەوت به سۆڤیهت به دەستى دوکتۆر موسەددەق کرایهوه، ئەویش به پەسەند کردنى ڤرۆژه یاسایهک لهلایەن پەرلهمانهوه که دوکتۆر موسەددەق پیشکەشى پەرلهمانى کردبوو، هەولەکانى سۆڤیهتى بۆ بەدەست خستنى جیاوکی نەوتى باکورى ئێرانى به نەزۆکى هیشتهوه، به پێى مادەى یەکهەمى ئەو پیشنیاره که له دانیشتنى ڤۆژى (١١ى ئازەر ١٣٢٣هەتاوى) پەرلهماندا دەنگى لەسەردرا، هیچ سەرۆک وهزیر و وهزیر و بەرپرسیكى دیکەى دەولەتى ناتوانیئت له بارهى جیاوکی نەوتەوه لهگەل هیچ نوینەریكى فەرپى یا نافەرپى دەولەتانى دیکه یان نوینەرانى کۆمپانیا نەوتیهکان

گفتوگۆ بکات، له مادهی دووهمی پيشنيارهکه دا پيگه به دهولت درابوو که گفتوگۆ بکات دهربارهی فروشتنی نهوت و توانای دهرهينانی نهوت له لایه خودی ئيرانه وه و پهله مانیش له نهجامه که ی ناگادار بکاته وه، به په سهند کردنی ئەم پرۆژه ياسايه سهروک وهزیرانی نوێ خۆی بووارد له بهردهوامی گفتوگۆکان دهربارهی پیدانی جیاوکی نهوت به سوڤیهت، کافتارزادهو شاندهکهی دواي نزیکه ی سی مانگ له گفتوگۆی بی ئەنجام، تارانیا ن به جی هیشت.

په یوهندیهکانی ئیران و سوڤیهت دواي خوڤوواردنی ئیران له پیدانی جیاوکی نهوت به سوڤیهت بهتوندی تیکچوو، وه هیزهکانی داگیرکهری روس له باکور ی ئیران له مانگهکانی کۆتایی ۱۳۲۳ههتاوی، دا، به هاوکاری حیزبی توده که له ویلايهتهکانی باکوردا هیزیک زوری ههبوو دهستیان دایه ئاژاوه گیر ی، له م نیوهندهدا، بههوی کاریگهری دهستوهردانهکانی (دوکتۆر میلیسپو) سهروکی شاندى پاوێژکارانی دارایی ئەمریکا له کاروباری نیوخوی ئیران و پیداکری ئەو له سهر که نارخستنی بهرپوهبهری گشتی بانکی میلی، کۆتایی هیئرا به خزمهتهکانی ئەو له ئیراندا، بهلام ئەم روداوه کیشهی زوری له په یوهندیه پو به گهشه سهندوههکانی ئیران و ئەمریکا دروست نهکرد.

له کاتی بهستنی دووهمین کۆنفرانسی سهرا نی هاوپهیمانان که له مانگی (بههمنی ۱۳۲۳ههتاوی) دا له یالئا بهسترا، پرس ی ئیران بوویه مهیدانی گفتوگۆکانی نیوان وهزیرانی دهره وهی ئەمریکا و ئینگلیز و سوڤیهت، ئەم پرسهش له لایه ن (ئیدن) ی وهزیری دهره وهی بهریتانیا وه ئاشکرا کرا، ئەو ئاماژهی بۆ پاگه یه ندرای بلاقراوهی سیلايه نه که کرد و ووتی: دهولته ی ئینگلیستان باوه پی وایه که ده بیئت هاوپهیمانان خو یان ببو یرن له دهستوهردان له کاروباره نیو خوییهکانی ئیران، له بهر ئەوه ئەم رهوشه به رقه بهرایه تی کردنی کۆتایی دیت که دهستکه ووتی پیویست و داراکراو بۆ هیچ که سی ک به دی ناهینیت، ئیدن وتیشی که دهولته ی ئینگلیز دژایه تی له گه ل به شداری کردنی سوڤیهت له دهرهينانی نه ووتی باکور ی ئیراندا نیه، به لام به بۆچونی ئەو باشته که دهولته تانی هاوپهیمانان پایبگه یه ن که هه تا سه رجه م هیزهکانیان له ئیران نه چنه دهره وه، فشار نه خه نه سه ر ئیران بۆ به دهست هینانی جیاوکی نهوت له ئیراندا، ههروه ما ئیدن پيشنیاری کرد که دهولته تانی هاوپه یمان،

بەدەرکردىنى راگەيەندراوېك لە كۆتايى كۇنفرانسى يالتا دا پۇژى دەرچونى
 ھىزەكانيان لە ئىران دا پېشتىرخەن، بۇ ئەۋەدى كە نىيەت پاكى خۇيان بىسەلمىنن،
 ۋەزىرى دەرەۋەدى ئەمىرىكاش پىشتىۋانى بۇچونەكانى ئەيدىنى كىرد، بەلام (مولوتف)ى
 ۋەزىرى دەرەۋەدى سۇقىيەت ۋوتى: پىرسى چۆلكىردىنى ئىران ۋ جىياۋكى نەۋت دور
 بابەتى لەيەكتىر جىياۋزە، لەبارەدى چۆلكىردىنى ئىرانەۋە، دەبىت دەۋلەتى سۇقىيەت لەم
 بابەتە بىكۆلىتەۋە، بەلام لە بارەدى نەۋتەۋە دەۋلەتى ئىران سىياسەتتىكى پاستىگۇيانەدى
 بەرامبەر بەيەكىيەتى سۇقىيەت پەيپەرە نەكرىدوۋە، لەكاتىكدا لە سەرەتادا پىشۋازى لە
 دەۋلەتى سۇقىيەت كىردوۋە، دواتر لە ئەنجامدانى بەلئىنەكانى خۇي پاشگەز بوۋەتەۋە،
 مولوتف ۋتېشى: (بەشىكى زۆرى ئىرانىيەكان باۋەپىيان ۋايە كە ئەم بېرىارەدى ئىران
 عەجولانە دراۋە ۋ لە بەكارھىنانى ئاۋەزەۋە دور بوۋە، بە پەچاۋكىردىنى ئەۋەدى كە
 ئىرانىيەكان جارىك بۇچونەكانى خۇيانىيان گۇپىۋە، دەۋلەتى سۇقىيەت ھۇكارىك
 نابىنىت كە دووبارە بۇچونى ئەۋانە نەگۇپىتەۋە ۋ بگەپىنەۋە بۇ قۇناغى يەكەمجارا).
 سەرەنجام دەۋلەتى سۇقىيەت نەچۈە ژىربارى پەيمانى نۇي دەربارەدى چۆلكىردە
 ئىران دۋاى كۆتايى ھاتنى جەنگ، ھەربۇيە راگەيەندراۋى كۆتايى كۇنفرانسى يالتا بە
 ئەم پىستەيە پازى بوۋن كە ۋەزىرانى دەرەۋەدى ھەرسى ۋلاتەكە پىكەۋە گىفتوگۇيان لە
 بارەدى پىرسەكانى تايبەت بە ئىرانەۋە كىرد، (پىكەۋتن لە سەر ئەۋەدى كە گۇپىنەۋەدى
 بىرو پاكەن دەربارەدى ئەم پىرسە، لە پىكەدى دىپلۇماسىيەۋە بەردەۋام بىت)، پەۋشى
 يەكىيەتى سۇقىيەت لە كۇنفرانسى يالتا دا ھاۋكات بوۋ لەگەل جۇلاندەكانى ئەۋ
 دەۋلەتە لە نىۋ ئىراندا، خۇيىندەۋەكانى كە ھەبوۋن ئەۋەپىيان دەرەۋەخست كە كۆتايى
 ھاتنى جەنگ دەستىپىكى چەندىن چەرمەسەرى نۇيە بۇ دەۋلەتى ئىران.

¹ پوخت كراۋ لە كىتبى. ارتو كىنت: (يالتا يا تىقسىم جەان)، ت، محمود طلوعى، انتشارات مەتە،
 ۱۳۶۵.

مەترسىيەك كە لەسەر ئىران تىپەرى

پىلان بۇ جىابوونەۋەى ئازەربايجان، بىانوى پىكەنىناۋى ستالين بۇ خۇ بۈۋاردن لە چۆلكردىنى ئىران، پىشنىيارى دابەشكردىنى ئىران بۇ چەند ناۋچەيەكى دەسەلاتدارى، ژەھرەكانى بالۋىزى نەفرىنى ئىنگلىز لە ئىران، شا و دوكتۇر موسەددەق ھاو ئاۋاز دەبن، پىكەوتننامەى روسەكان و ئىنگلىزەكان بۇ جودا كرددنەۋەى خوزستان لە بەرامبەر جودا بوونەۋەى ئازەربايجان!، نەينى گەلىك لە دەۋرانى حكومەتى قەۋام سەلتەنە كە بۇ يەكەم جار ئاشكرا دەبىت، قەۋام سەلتەنە لە بىرى دەركردىنى شاۋ سەرۆك ۋەزىرانى ئىران بوو.

پۇژى (۷ مەى ۱۹۴۵ ز ، ۱۷ نۇردىبەھەشتى ۱۳۲۴ ھەتاۋى) دا، لەگەل خۇبەدەستەۋە دانى بى كۆت و مەرجى ئەلمانىا، جەنگ لەۋروپا كۆتايى ھات، پىش كۆتايى ھاتنى جەنگ لە ئىراندا دەۋلەتى (بەيات) پوخابوو شوپنەكەى خۇى دابوو بە دەۋلەتى (حەكىمى)، حەكىمى دوۋاى ناساندنى كابىنەكەى خۇى بە پەرلەمان، لە سەرەتاكانى مانگى خورداى ۱۳۲۴ ھەتاۋى دا، لە درىژەى ياداشتىكى دا بە بىرى ھاۋپەيمانانى ھىنايەۋە كە ھىزە بىانيەكانى نىو ئىران بە پىنى پەيمانىكى پىشۋى خۇيان، دەبىت تا شەش مانگ دوۋاى كۆتايى ھاتنى جەنگ، ئىران چۆلېكەن، بەلام دەۋلەتى ئىران داۋا دەكات كە كارى چۆلكردن ھەرچى زوترە ئەنجام بدرىت، بۇ ئەۋەى دەۋلەتى ئىران دەستى ۋالا بىت لە چارەسەر كرددنى ئەو كىشانەى كە لە ئەنجامى جەنگەۋە دوۋچارى ئىران بوو.

دەۋلەتەكەى حەكىمى پىش ئەۋەى ۋەلامەكەى لە ھاۋپەيمانان ۋەربگرىتەۋە، كۆتايى پىھات، زۆربەى پەرلەمانتاران دەنگيان دا بە موحسین سەدر (صدرا لاشراف)

بۇ ۋەزىرلىكنى پۇستى سەرۋىك ۋەزىرانى ئىران، دوۋاتىر دەۋلەتنى سەدرىش دوۋچارى پوبەپرو بوۋنەۋەيەكى توندى پەلەمان بوۋىيەۋە ۋ چوار مانگ زياتىر بەردەۋام نەبوۋ، لە ماۋەى دەسەلاتدارى سەدر دا، پەۋشى ئازەربايجان ئالۋز بوۋ، ۋە بە دامەزىراندنى گروپپىكى سىياسى جودا خواز بە ناۋى (فرقە دمكرات) كە لەلايەن يەككىتى سۆڧىيەتەۋە ھاۋكارى دەكرا، زەمىنەسازى فەراھەم ھىنا بۇ دروست بوۋنى شۆپشېكى چەكدارى لە ئازەربايجان.

لە سىيەمىن كۇنفرانسى ھاۋپەيمانان كە لە كۇتاييەكانى مانگى (تىرى ۱۳۲۴ھەتاۋى) لە (پىتسدام) بەسترا، (ترومن) سەرۋىك كۇمارى نوۋى ئەمريكا (كە لە دوۋاى مردنى پۇزفېلت لە ۱۲ى ئەپرىل، ۲۳ى فەرۋەردىن ۱۳۲۴ھەتاۋى، دا شوۋىنى گرتىبوۋىيە)، ۋ (ئەتلى) سەرۋىك ۋەزىرى نوۋى ئىنگلىستان (كە دوۋاى شىكىستخواردنى چەرچل لە ھەلېژاردنە پەلەمانىيەكەى ئىنگلىز دا لە شوۋىنى ئەۋ ھەلېژاردرا)، جەختيان لە سەر پىۋىستى چۆلكردنى ئىران كىردەۋە لەلايەن ھىزەكانى ھاۋپەيمانانەۋە، بەلام (ستالين) نامادە نەبوۋ بەروارى دەرچونى ھىزەكانى سۆڧىيەت لە ئىران دىارى بىكات، يەككىك لە بىيانۋەكانى سۆڧىيەت بۇ دوۋاخستنى چۆلكردنى ئىران ئەۋە بوۋ كە دەيان ۋوت: بەروارى چۆلكردنى ئىران بە شەش مانگ دوۋاى كۇتايى ھاتنى جەنگ دىارى كراۋە، لەبەر ئەۋەى ھىشتا جەنگ كۇتايى نەھاتۋە، كاتى دىارى كىردنى چۆلكردنى ئىرانىش ھىشتا نەھاتۋە!، پوسەكان دەيان ۋت: كاتىك جەنگ لە پۇژھەلاتى دور بەردەۋامى ھەيە، ناتوانىن جەنگى دوۋەمى جىھانى بە تەۋاۋ بوۋ ناۋ بېيەن، ھەلېبەتە بە كەمتر لە مانگىك دوۋاى كۇتايى ھاتنى كۇنفرانسى (پىتسدام)، دوۋاى ئەۋەى دوۋ بۇمبى ناۋەكى درا لە دوۋشارى گەۋرەى، يابانىش خۇى دا بە دەستەۋە، ئىدى بىيانۋىيەك بۇ پوسەكان نەمايەۋە.

پۇژى (۲ى ئابانى ۱۳۲۴ھەتاۋى)، دوۋبارە ئىبراھىم ھەكىمى (ھەكىمولمولك) بە بەدەست ھىنانى دەنگى زۆرىنەى پەلەمانتاران، ھەلېژىردىرايەۋە بۇ سەرۋىك ۋەزىرى، ئەمجارە بە پىككەۋتنى نىزىكەى زۆرىنەى پەلەمانتاران لە ھەلومەرجى قەيراناۋى ئەۋ پۇژگارەنەدا، دەنگيان بە دەۋلەتەكەى ئەۋدا، لەم كاتەدا شا پۇلى كارىگەرى لە ئاراستەى سىياسى ۋلاتدا لە ئەستۇ گرتىبوۋ، ۋە بە پىداگىرى ۋ فشارى ئەۋ ھىزىك لە تارانەۋە بۇ ھاۋكارى كىردنى سەربازگەكانى تەبرىز نىردان بۇ

ئازەربايجان، بەلام ھىزە نىردراوھەكە لە شەرىف ئابادى قەزوین لە لاين سوپاى سورەوھ پىگىريان لىكرا، دەولەتى سۆڧىيەتلىش گۆنى بەو ياداشتە نازەزايىيە دەولەتى ئىران نەدا كە لە پۆژى ۲۶ ئابان دا بۆى ناردىبوو، لەم پەوشەدا (فرقە دمكرات) ئازەربايجان، كۆنگرەيەكى بە نىوى كۆنگرەى (دروستكردى ئازەربايجان) لە شارى تەبرىز بەست، پۆژى (۱ ئازەر ۱۳۲۴ھ تاوى) لە نىو تەلگرافىكدا بە ناونىشانى (شا و سەرك وەزىران و سەرك پەرلەمان و گۆڧارەكانى پايتەخت) پايانگەياند، كۆنگرەى دروستكردى ئازەربايجان بە پىكەوتنى بۆچونەكان بىريارى داوھ، سەردانى حكومەتى ناوھەندى ئىران، پىنج دەولەتى گەرەى يەككىتى سۆڧىيەت، ئەمريكا، ئىنگلىستان، فەرنسا و چىن (ئەندامانى ھەمىشەىي ئەنجومەنى ئاسايشى نەتەوھ يەكگرتوھكان) بكات و داخووزيە مەشروع و ياساىيەكانى خويانىان پى پايگەيەنن، لە ئەم پراگەيەندراوھەدا ھاتىبوو كە: (دروستكردى ئازەربايجان بنىادنراو و پشتبەستوھ بە ھۆكارەكان و پوداوھ مېژوييە بېشومارە نەتەوييەكان و زمان و داب و نەرىت و تايبەتمەندىيە تايبەتەكانى خوى، وە ئەم تايبەتمەندىيەش مافى ئەوھى پىدەدەن كە لەگەل پەچاۋ كردنى سەربەخوىي و بىكەلىنى ئىران، وەكو سەرجمە مىللەتانى دونيا بە ھۆى گشتنامەى ئەتەلتىك، ئازاد و سەرىشك بىت لە ديارىكردى چارەنوسى خۇيدا).

ھاوكات لەگەل ئازەربايجان، چەندىن بزوتنەوھى جوداخوازش لە كوردوستاندا دروست بوو، ھەرەكو فىرقەى دىموكرات لەلاين لەشكرى سورەوھ پارىزگارى لىدەكرا، سەيد جەغفەرى پىشەوھرى پابەرايەتى فىرقەى دىموكراتى ئازەربايجانى لە ئەستۇدا بوو، كۆمۇنىستىكى بەئەزمونى ئىرانىيە كە لە دامەزىنەرانى يەكەمىن حىزبى كۆمۇنىستى ئىرانە لە كاتى پوداوھەكانى شۆرشى جەنگەل دا، لەسەردەمى پەزاشادا دەستگىر كراوھو پاشان خراوھەتە زىندان، (قازى محەمەد) سەركى حىزبى جوداخوازى (كۆمەلە)ى كوردوستان بوو، پىشەوھرى دوواى ئازاد بوونى لە زىندان لە سالى (۱۳۲۰ھ تاوى)دا پۆژنامەيەكى بە نىوى (ئازىز) لە تاراندا دەردەكرد، پراستەوخۇ پەيوەندى لەگەل بالۆيخانەى سۆڧىيەت دا لە تاران ھەبوو، پىشەوھرى لە ھەلبىژاردنەكانى خولى چواردەى پەرلەماندا بە ھاوكارى و دەستوھردانى پوسەكان، بە نوينەرايەتى شارى تەبرىز ھەلبىژدرا بۆ پەرلەمان، بەلام كارنامەكەى لە

پەرلەماندا دەنگى لە سەر نەدرا، دوۋاى ئەم ۋەداۋە پىشەۋەرى زياتر لە جاران خۇي
خستە دامىنى پوسەكان و گۆڭدرا بە ئامپىرىكى بى ئىرادە بە دەستى ئەوانەۋە.

دەۋلەتى حەكىمى دوۋاى دەرکردنى ۋاگەيەندراۋە جوداخوازەنەكەى فىرقەى
دىموكرات، سەھام سولتان بەياتى سەرۆك ۋەزىرانى پىشۋى كىردە پارىزگارى
ئازەربايجان، ئەۋىش لە (۷ ئازەر)دا چۈيە تەبرىز، دەسلەتلى ئەۋەى پىندرابوو كە
لەگەل پىشەۋەرى دا بىكەۋىتە گىفتوگۆ ۋ بە پىندانى بەلەن ۋ پەيمانان گەلەك،
پىشەۋەرى لە بەرنامەى جوداخوازەنەى خۇي پەشيمان بىكاتەۋە، بەلام پىشەۋەرى
دەسلەتلىكى بۇ گۆڭىنى ئەم بەرنامەيە نەبوو، بەرنامەكە لە مۇسكۆۋە گەلە بوو،
پوسەكان دەيانويست بەر لە چۆلكردنى ئىران لە ھىزەكانيان، ئازەربايجان لە
پەيكەرى ئىران جودا بىكەنەۋە ۋ بەشىنەيى بىكەن بە يەكەك لە كۆمارەكانى سۆڭىت
يان پەيۋەستى بىكەن بە كۆمارى ئازەربايجانى سۆڭىتەۋە.

فىرقەى دىموكرات لە سەرەتاكانى مانگى ئازەردا، بە دروستكردنى گروپە
چەكدارەكان كە بە چەكى روسى ۋ لە ژىر چاۋدىرى ئەفسەرانى لەشكىرى سورد
بوون، وردەۋردە دەستيان گرت بە سەر گوندوۋ شارەكانى ئازەربايجان ۋ پۆڭى (۲۱ى
ئازەر ۱۳۲۴ھەتاۋى) بە گەمارۆ دانى لەشكىرى تەبرىز لەلايەن سەربازانى فىرقى
دىموكراتەۋە، كە سەربازانى لەشكىرى سور دەيانپاراستن، بەتەۋاۋى ئازەربايجان
كەۋتە دەستى ھىزە جوداخوازەكانەۋە، لە ھەمان پۆڭدا (ئەنجومەنى نىشتىمانى
ئازەربايجان) بە بەشدارى نوينەرانى فىرقەى دىموكرات لە تەبرىز پىكەت، دەۋلەتى
دروستكراۋى ئازەربايجان بە سەرۆكايەتى پىشەۋەرى ۋاگەيەندرا، پىشەۋەرى كە
ناۋنىشانى سەرۆك ۋەزىر، يان بە ۋتەى خۇيان (باش ۋەزىر)ى ئازەربايجانى ھەبوو،
بە ئەم شىۋەيە كايىنەى حىكۈمەتەكەى خۇي ناساند:

سەيدجەغەر پىشەۋەرى	سەرۆك ۋەزىر
دوكتۇر سەلاموللا جاۋىد	ۋەزىرى ناۋخۇ
ژەنەرال كاۋيان	ۋەزىرى جەنگ
يوسف عەزىما	ۋەزىرى داد
پەزا پەسولى	ۋەزىرى بازىرگانى ۋ ئابوۋرى
مەھمەد بى رىا	ۋەزىرى فەرھەنگ

دوكتور موھتاش

وزيرى كشتوكال

دوكتور ئاورنگى

وزيرى تەندروستى

غولامېرزا ئىلھامى

وزيرى دارايى

كەبىرى

وزيرى پۇست و پەيوەندىھەكان

بەيات ماكو

وزيرى پاگەياندىن

لە نىۋو ئەوانەشدا زەينولعايىدىن قىيامى بە ناۋنىشانى سەرۋكى ديوانى بالاي
 ئازەربايجان و فەرەيدوون ئىبراھىمى بە ناۋنىشانى داۋاكارى گىشتى ناسىتران،
 پىشەۋەرى ۋەك مافىكى تايىبەتى بۇ تاران خۇى لادا لە ناساندنى ۋەزىرى دەرەۋە و
 ۋوتى: ئەگەر لەگەل دەۋلەتى ناۋەنددا بگەينە ئەنجام ، ئەۋا ۋەزىرى دەرەۋەى ئىمە
 ھەمان ۋەزىرى دەرەۋەى ئىران دەبىت!، بە پۈللەت لە قۇناغى يەكەمدا بە پىنى ئەۋ
 بەرنامەيەى كە لە مۇسكو ۋە گەللە كرابوو، ئەۋە بوو كە دەۋلەتى ئىران دان بە (خود
 موختارى) ئازەربايجاندا بنىت لە چۈرچىۋەى قەلەمپەۋى دەۋلەتى ئىراندا، ھەتا
 بەشى دوۋەمى بەرنامە، واتە جودا كىردنەۋەى تەۋاۋى ئازەربايجان لە قۇناغىكى
 گونجاۋترد جىبەجى بىرىت.

لەشكرى تەبرىز لە ۲۲ى ئازەردا بەبى ھىچ بەرگرىك خۇى دابەدەستەۋە، بەلام
 تىپى پەزائىيە كەۋتە بەرگرى لە بەرامبەر جوداخۋازاندا و دوۋاى چەند پۇژ (ۋەشاندىن
 و خۋاردن) ۋە بەرگەگرتنى زىيانى قورس لە پاسەۋانىكىردن ۋەستان، لەم نىۋەندەدا
 كوردەكانىش بانگى سەربەخۇييان دا، بە فەرمانى (قازى محەمەد) ى سەرۋكى حىزبى
 كۆمەلە، ئالاي ئىران لە سەر بىنا حكومىيەكاندا ھىترايە خۋارەۋە.

چەند پۇژىك دوۋاى ئەم پوداۋانە كۇنفرانسى ۋەزىرانى دەرەۋەى ھەرسى ۋلات
 (ئەمريكا، ئىنگىلىز، سۇقىيەت) لە مۇسكو بەسترا، بەرنامەى كارى كۇنفرانسەكە
 گىفتوگۇ كىردن بوو لەبارەى ئەۋ پىرسانەى كە لە جەنگەۋە سەرچاۋەيان گىرتە، كە
 زىاتىر پىرسەكانى ئەۋروپاى لەخۇ دەگرت، بەلام بە ھۋى ئەۋ پوداۋانەى كە لە ئىراندا
 پويان دابوو ، بە دۇنيايىيەۋە پىرسى ئىرانىش لە بەرنامەى كارياندا بوو، ۋەزىرى
 دەرەۋەى ئەۋكاتى ئەمريكا (جىمىز بىرنس) لە ياداشتەكانى خۇيدا كە بەناۋى (گفتار
 صادقانە/گوتارى راستبىزانە) ۋەۋە بلاۋ كراۋەتەۋە، دەربارەى گىفتوگۇكانى كۇنفرانس
 رۈنكىردنەۋەى ۋردى داۋە و لە نىۋيدا دەربارەى ئىران دىنۋوسىت:

(لەيەكەم دیدار لەگەڵ ستالیندا کە پۆژی (۱۹ی دیسمبەر ، ۲۸ی ئازەر ۱۳۲۴هەتاوی)دا ئەنجام درا، پێم وت: ئێمە لە بارەى پوداوەکانى ئێرانەو بەهۆى ئەو پەیمانەى کە سەرۆک پۆزفیلت و چەرچل و خودى ئەو لە سالى ۱۹۴۳ز دا لە تاران داوتانە زۆر نینگەرانىن، پوداوەگەلیک کە بەر لە ئەم کۆنفرانسە لە ئێران پویاندانە، ئەو دەرەخات کە پێدەچێت پەیمانەکە پێشیل بکریت، دەولەتى ئێران بۆ جێبەجێکردنى پەیمانى ناوبراو داواى کردووە کە هیژە بیانیەکان هەرچى زوترە ئێران چۆلێکەن، ئێمە دەستبەجێ فرمانمان کردووە کە پاشماوەى هیژەکانى ئەمریکا لە ئێران دەرێچن، وە من پەياممى بۆ دەولەتانی ئینگلیستان و سۆڤیەت ئاردووە و ئامۆژگاریم کردوون کە هەمان کار بکەن، بەلام دەولەتى سۆڤیەت ئەک خۆى دەبوویرت لە چۆلکردنى ئێران بەلکو پێگى کردووە لە جولاندنى (۱۵۰۰) سەربازى ئێرانى بەرەو ئازەربایجان، من بە ستالینم وت: کە ئەگەر ئێمە پەیمانیکى گونجاو لەگەڵ ڤاگەیهەندراوەکەى تاراندا ئەدەین، گومانى تەواو هەیه کە ئێران سکاڵای خۆى لە دانیشتى ئەتەو یەکگرتەکان کە بەم زوانە لە ئەندەن دەبەسترت بختە پو، ئەمریکاش بە ناوینشانى واژۆکەرى ڤاگەیهەندراوى تاران ناچار دەبێت کە پشتیوانى لە ئێران بکات، بە بۆچونى من بیانوى ئەم پرسە زۆر کیشەیه، ئامادەبوونى (۱۵۰۰) سەربازى ئێرانى چۆن دەگونجێت (۳۰۰۰۰) لەشکرى سۆڤیەت، وەک ئەوەى باسى لێوێ کراوە، بختە مەترسیەو.

ستالین لە وەلامى مندا ووتى: کانه نەوتیهکانى سۆڤیەت لە دەورووبەرى باکو، کەوتونەتە نزیکى سنورى ئێران و هیمنى ئەو کان و بیرانە بۆ دەولەتى سۆڤیەت مایەى گرنگى پیدانە، ئەم کاناە دەبێت بپاریزین لە هەر هەنگاوێکى دووژمنکارانەى دەولەتى ئێران، هیچ متمانەیهکیش بە دەولەتى ئیستای ئێران ناکریت، پێدەچێت شتیکی خرابکارى پەوانەى کانهکان بکەن و چالە نەوتەکان ئاگر بدەن، ستالین درێژەى پێدا، لەبەر ئەوەى سۆڤیەت بە پێى پەیمانە بەستراوەکە مافى ئەوەى هەیه کە هیژەکانى هەتا (۱۵ی مارس) لە ئێراندا بهیلقەو، هەربۆیه نیازی نیه کە پێش ئەو بەروارە ئێران چۆلێکات، وە دەبێت لەو بەروارەشدا لە پەوشەکە بکوێرتەو و تیبینى بکریت کە ئایا گونجاو سەربازانى سۆڤیەت لە ئێران دەرێچن یا نا، بپیار لە ئەم بارەیهو پەيوەستە بە دەولەتى ئێرانەو، هەروەها ستالین ئەوەشى بە بیر هیئایەو

كه پەيماننامەى سالى (١٩٢١ز)ى نىوان ئىران و سۆڧىەت، ئەو مافە بە دەولەتى سۆڧىەت دەدات كه ھەركاتىك گومانى مەترسى لە سەرچاوەيەكى دەرەكەيەو پوبەپوى يەكىتى سۆڧىەت بىيئەو، ئەو سۆڧىەت لەشكرى خۆى بنىرئەتە باكورى ئىران.

من بە ستالىنم وت: ماىەى سەرسوپمانە كه ئەو بۆچونى دەولەتى ئىران بەرامبەر بە سۆڧىەت بە دوژمنكارانە ناو دەبات، لەبەر ئەوەى تا ئەو شوئەنى كه ئىمە زانىاريمان ھەيە دەولەتى ئىران ئەوپەپى يارمەتى و ھاوكارى لە گواستەنەوەى چەك و پىداويستىەكان بۆ سۆڧىەت لە كاتى جەنگدا ئەنجام داو، لەبەر ئەو و تەم: دەولەتى ئەمريكا پۆڧى (٢ى مارس، ١٢ ئەسفەند ١٣٢٤ھ تاوى) بە كۆتا وادەى چۆلكردنى ئىران دەزانئەت، ئەك (١٥ى مارس) كه ستالىن وتبوى، ستالىن لە وەلامدا ووتى: دەولەتى سۆڧىەت ھىچ جۆرە چا و تىپرىنىكى بۆ زەوى يان غەيرە زەوى دەولەتى ئىران نىە، بەلام دووبارە ئاماژەى بۆ (ئاسايشى سەرچاوە نەوتىەكانى باكۆ) كرد و ووتى: ھەركاتىك دەولەتى سۆڧىەت دلىياىى پارىزراوى ئاسايشى سەرچاوە نەوتىەكانى خۆى بەدەست ھىنا، ھىزەكانى خۆى لە ئىران دەباتە دەرەو.

ھەرچەند زياتر بىرم دەكردەو لە بارەى بيانوەكانى ستالىن بۆ مانەوەى ھىزەكانىان لە ئىران، زياتر متمانەم بە سىياسەتەكانى سۆڧىەت كەمتر دەبوو، ھەروەسە، دەرپرئەكانى ستالىنىش كه پشت بەستو بوو بەوەى كه ئەو لە گومانى خراپ كردنى كانە نەوتىەكانى باكۆ بەھوى ئىرانىەكانەو، نىگەرانە، بيانوىەكى لاواز بوو بۆ ھىشتەنەوەى لەشكرى سور لە ئىران، بە تايبەتى ئاماژەدانى بەوەى كه دووى كۆتايى ھاتنى مۆلەتى دىايكراو بە پىي پاگەيەندراو، تاران، بابەتى بىردنە دەرەوەى ھىزەكانى سۆڧىەت لە ئىران، دەخات بەر لىكۆلىنەو، (كه ئايا ئەم كارە لە بەرژەوەندى داىە يان نا)، بە تەواوى نىشانى دەدات كه نىگەرانىەكانى ئىمە دەربارەى جىبەجىكردنى پەيمانەكانى پاگەيەندراوى تاران لە جىي خۆيدا بوو، لەبەر ئەو بىريارم دا لە ئەم بارەيەو ھەولئىكى نوئى بەئىنمە ئاراو و زياتر ستالىن تىبگەيەنم لە پىگەيەى ئىمە بەرامبەر بە ئەو پەيمانە.

(پرسى ئىران، يەكەم بابەت بوو كه من لە دووھىن دىدارم لەگەل ستالىندا باسەم كرد، پىم وت: من نىگەرانم لە پىشنىار كردنى سكالائى ئىران لە يەكەم دانىشتنى گشتى نەتەو ھەكگرتوكاندا، وە درىژەم پىدا، بە بۆچونى من جىگائى گىرنگى پىدانە

كە دەولەتە زەلھېزەكان پېز لە پەيمانەكانى خۇيان بگرن لەگەل دەولەتە بچوكەكاندا، لەگەل ئەوەشدا بە بېرم ھېنايەوہ كە ئەگەر دەولەتى ئىران سكالای خۇى بگەيەنيته نەتەوہ يەكگرتوہكان سەبارەت بە خۇ بواردنى سۇقيەت لە ئەنجام دانى پەيمانەكە، ئيمە ناچارين پشتيوانى لە ئىران بگەين، وە ئەوہش مايەى نىگەرانيەكى زۆرە لای دەولەتى ئەمريكا كە نەتەوہ يەكگرتوہكان لە دەستپيكي كاريدا لەگەل سۇقيەتدا روبەرۈ بېتەوہ، (ئەرنست بوين) وەزىرى دەرەوہى ئىنگليستان پيشنيارىى كرد كۆمىسيۇنيك لە نوينەرانى ھەر سى دەولەتەكە ھەلبېژىردىت، بۇ ئەوہى بېرۇن بۇ ئىران و پىگەچارەيەكى گونجاو بۇ چارەسەر كردنى ئاكۆكيەكان بدۆزنەوہ، ستالين دەربارەى ئەم پيشنيارە بۆچونيكي يەكلاكرەوہى دەرئەبىرى، وە من دووبارە ھىوام خواست كە پەوشىك لە ئىراندا دروست نەبىت كە بېيتە ھۇى ئاكۆكى لە نيوان ئيمە و سۇقيەت دا، ستالين لە وەلامدا ووتى: خەمت نەبىت كارىك ئاكەين كە پوخسارى ئىوہ سور بېت! ^۱

سەرەنجام لە كۆنفرانسى وەزىرانى دەرەوہى ئەمريكا و پوس و ئىنگليز دا لە مۇسكۆ، پىككەوتن لە سەر كارە پيشنياركراوہكەى وەزىرى دەرەوہى ئىنگليز دەربارەى پىكھينانى كۆمىسيۇنيك بۇ لىكۆلينەوہ لە مەر ئىران، بەلام پىكھينانى ئەم كۆمىسيۇنە، كە بە واتايەكى دىكەى لەرزۇك كردنى پەيمانە پراگەيەندراوہكەى تاران و دووبارە دانانەوہى پىگە چارەيەكى دىكەيە، لە تاراندا بەگومان و پەشپىن بوون دەنگى دايەوہ، پادىۋ لەندەن لە بەرنامەى فارسى پۇژى (۱۵ مانگى دى ۱۳۲۴ ھەتاۋى) خۇيدا، ھەوالىكى لە ئەم بارەيەوہ بلاۋ كردەوہ، كە گواستەنەوہى ئەو ھەوالە پونكردەنەوہيەكى زياتر بە ئيمە دەدات، دەقى ھەوالەكەى پادىۋ لەندەن بەم شىۋەيەى خوارەوہيە:

(لە تارانەوہ ھەوال دەگات كە (سرىدبۇلارد) بالۆيزى مەزنى ئىنگليستان و ئاغاى (والاس ميورى) بالۆيزى مەزنى ئەمريكا لە تاران، پيشنياريان بۇ دەولەتى

^۱ ارتور كنت: يالتا يا تقسيم جهان، و، محمود طلوعى (نوسىويەتى (بېرن) وەزىرى دەرەوہى ئەمريكا لە نيۋەرۇكى ئەم كتيبەدا دەربارەى پوداۋەكانى كۆنفرانسى يالتا لاپەرەكانى ۳۴۳ تا ۳۴۶ كتيبەكە كورتكراوہيە).

ئىران كىردووه كه هاوكارى ئو كۆمىته سى كەسىه بىكات كه له نوينه رانى سوقيهت و ئىنگلىز و ئەمىرىكا پىنكها توه، تا لىكۆلینه وه له رهوشى ئىران به گشتى و نازەربايجان به تايبه تى بىكات، له مباره وه دوو بالويزى مەزن دانوستانيان له گەل خاوهن شكۆ حەمه رهزاشا دا ئەنجام داوه و پيشنياره كەيان پيشكهش كىردووه، دهولەتى ئىران هيشتا وهلامى پازى بوونى بهم پيشنياره نەداوه توه، پىده چىت بيه وهيت بهر له رهزامەندى دەرپرین له سەر ئو پيشنياره، پيشكهشى په رله مانى بىكات).

حەمه رهزاشا له چاوپىنكه وتنىكى له گەل (كارانجيا) پوژنامە نوسى هيندى دا، پيشنياره كەى بوينى به (پىلانك) بۆ دابهشكردنى ئىران بۆ چەند ناوچه يەكى دەسلەلتى جياوان) دادەنيت، دەليت: (وا دەهاته بهرچاو كه بنه رەتى پيشنياره كەى بوين ئو وه بوو كه هاوپه يمانان فشار بخەنە سەر ئىران بۆ پيدانى دەسلەلتى زياتر به پارىزگاگان، بۆ ئو وهى هەندىك له پارىزگاگان بتوانن كه حكومه تىكى خود موختارى له چوارچىوهى ئەنجومەنى ويلايه ته كاندا دروست بكن، كه به پىنى دەستورىش پيشبىنىكرابوو وه به بهشيك له ئىران دەهاتنە هەژمار، به لام له راستيدا پيشنياره كەى بوين چاوى له پىنكهينانى حكومه تانىكى خودموختار بوو له ناوچه جياوازه كانى ئىران دا وهك نازەربايجان و گيلان و مازندەران و گورگان و كوردستان كه له ژىر دەسلەلتى سوقيهت بن و پىنكهينانى حكومه تانىكى خودموختارى وهك خوزستان و فارس كه له ژىر چاودىرى و پاراستنى ئىنگلىزدا بن، له راستيدا ئەمە پيشنيارىكى نوئى دابهشكردنى ئىران بوو بۆ چەند ناوچه يەكى دەسلەلتى وهكو په يماننامە كەى سالى ۱۹۰۷ز).

نيهت خراپى ئىنگلىزه كان له پيشنياركردنى پىنكهينانى كۆمىسيۆنىكى سيلايه نه، له ته لگرافى پوژى (۱۰ ژانويه ۱۹۴۶ز، ۲۰ دى ۱۳۲۴هـ تاوى) والاس مرى شدا بالويزى ئەمىرىكا له تاران بۆ وهزىرى دەر وهى ئەمىرىكا دەر ده كه وىت، والاس مرى له ئەم ته لگرافه دا دەليت: (سرىدبۆلارد له بنه رەتى پيشنيارى په يوهندى دار به پىنكهينانى كۆمىسيۆنىكى سيلايه نه له ئىراندا، به تايبهت ناماژەى بۆ رهوشى خوزستان، گرنگترين پارىزگاي پر له نهوت و دانىشتوانىكى كه مينهى عەرەب زمان

¹ The mind of a Monarch, p,78.

کردوو، وه وا دهرده که ویت که ئینگلیزه کان بهرامه ی جودا کردنه وه ی خوزستانیان له ئیران، له بهرامهر جیگیر بوونی پیگه ی سوڤیه ته کان له نازمربایجان، له بهرچاو گرتیون) ۱.

لهكتیپییکی گرنګ و باوهر پیڅراودا که له سالی ۱۹۸۴ز دهربارهی پهرتی سیاسهتی ټینگلیز له پوژهلای ناورهپاست دا چاپ کراوه، چاپی سییهمی نهو کتیبه له سالی ۱۹۸۸ز دا بهدهستی نوسر گهیشتهوه، نهینی گهلکی سرسامکر و نوی له بارهی پیلانی پارچهپارچه کردنی ئیران به پهزامهندی ټینگلیزهکان ناشکرا بووه، لهم کتیبهدا، که لهلایه زانکوی ناوداری نوکسفوردی ټینگلیزهوه چاپکراوه و ناوینشانی (امپراتوری بریتانیا در خاورمیانه/ نیمپراتوری بریتانیا له پوژهلای ناورهپاست) لهسهره، له بهشیکي پهیوهست به پوداوهکانی ئیران دوای سالی ۱۹۴۵ز، سهرتا ناماره کراوه به نامهکانی سرریدپولارد ی بالویزی گهرهی نهمریکا له ئیران بو وزارتهی دهرهوهی ټینگلستان دوای کوټایی هاتنی جهنگ، به خویندنهوهی نهو نامهو تهلگرافانه که پهیوهسته به سالانی دوای جهنگهوه، نهوه دهردهکهوټ که بالویزی نهفرهتی و خراپهکاری ټینگلیز له ئیران، له تهواوی راپورت و نویسنهکانیدا بو وزارتهی دهرهوهی بریتانیا ههولی ریسواکردنی گل و دهولهتی ئیرانی داوه و جهختی لهسهر (سروشتی بوونی) ههستی جودا خوازانهی خهلکی نازهربایجان کردووتهوه، له یهکیک لهم راپورتانهدا که به بهرواری (۳ مارس ۱۹۴۶ز، ۱۳ نهسفن ۱۳۲۴هتاوی) بو (بوین)ی وهزیری دهرهوهی نهوکاتی بریتانیا نیردراوه، پولارد چهندین جار ناوی حکومهتی (فسفسی) دیموکراتهکانی له تهبریز به نیوی (دهولهتی نهتهوهی نازهربایجان) بردووه و دنووسیت: ههستی جواداخوازان له نازهربایجانی ئیران به گوژم و بههیزتره له سهرجهم پاریزگاکانی دیکهی ئیران و هوکارگهلکی میژویی و سروشتی بههیزیشی هیه، نامهردی و بیناگایی بهرپرسه دهولهتیهکانی ئیران، له بهرامبر داواکاری و ههستهکانی خهلکی نازهربایجان بوویه هوئی نهوهی که خهلکی نازهربایجان ینشوازی (دهوهوت) هیزه هیزشکرهکانی روسیا (نازادکرهکان)

¹ Foreign Relations of the United States of America, 1946, Vol. 7. pp. 299-301.

بکەن بۇ مالهەکانى خۇيان^۱، تەنەت ئازەربايجانىەکان لە بەرپرسە گەندەل و ستمەکارەکانى ئىران بە باشتر دەزانن!!، وا بەرچاو دەکەوئیت کە ئارەزومەندیەکی زۆر لە نیویاندا هەیه بۇ پەیوەست بوون بە ئازەربايجانى سۆقیەتیەوه!!^۲.

لەو کتیبەى کە ئاماژەى بۇ کرا و دەستکەوتى چەندین سألەى لیکۆلینەوهى نوسەرىنکى بەناوبانگى وهک (ویلیام راجر لوئیس)^۳، ئاماژە بە پیشنیاری بوین دەکات بۇ پیکهینانى کۆمیسسیۆنیکى سیلایەنە بۇ لیکۆلینەوهى پرسەکانى ئىران و تییدا هاتوه: (بوین دنەى ئەوهى دەدا کە بابەتى ئىران، لە جیاتى ئەوهى لە نەتەوهیهگرتوهکان پیشنیار بکریت و هاوپهیمانى دەورانى جەنگ لە دەست بەکار بوونى ئەم ریکخراوه دا پوبهپوى یەکترى بکەنەوه، لە نیوان خودى دەولەتە خاوهن بەرژەوهندیەکاندا چارەسەر بکریت، سەربارى ئەوهى کە بوین گومانى خراپى هەبوو لە مەبەستى ئەمریکەکان لە ئىراندا، وای بۇ دەچو کە ئینگلیستان لە کۆمیسسیۆنیکى سیلایەنەدا بۇ چارەسەرکردنى پرسەکانى ئىران باشتر دەتوانیت بەرژەوهندیەکانى خۆى لە ئىراندا بپاریزیت تا ئەوهى کە ئەم رهوشە بکیشریتە دانیشتنەکانى نەتەوه یەگرتوهکان، لەلایەکی دیکهوه (خراپترین) سەرەنجام کە پیدەچو لە کۆنفرانسى سیلایەنەدا دەستبکەوئیت، ناساندنى ئازەربايجانى سەربەخۆ بوو، کە پاراستنى پاشماوهى خاکی ئىران لە بەرامبەر ئەودا دەبوو!!^۴.

حەمە رەزاشا سەربارى (ئامۆزگاریە دلسۆزیەکانى!!) سرریدپۆلارد ئامادەنەبوو پیکهینای کۆمیسسیۆنى سیلایەنە پەسەند بکات، پەرلەمانتارانیش بە ئاماژەى ئەو کەوتنە دژایەتى کردنى ئەو پیشنیاره، یەکیک لە دووژمنە سەرسەختەکانى پیکهینانى کۆمیسسیۆنى سیلایەنە و دەستووردانەکانى ئینگلیز لە چارەسەرکردنى کیشەکانى نیوان ئىران و سۆقیەت، دوکتور موسەددەق بوو، کە لەدریژەى وتاریکی دا لە دانیشتنى (۱۹ دى ۱۳۲۴هەتاوی)دا وتی: (بۆچونى من ئەوه بوو کە لە نیو دەولەتدا سەبارەت بە چەشنى ئیداره کردنى بەشیک لە ئەم ولاتە، کە لەگەل ژمارەیهک لە خەلکی ئەو ناوچەیهدا ناکۆکی دروست بووه، سەرەتا دەبوو لەگەل خەلکی ناوچەکەدا

¹ Roger Louis, William: The british Empire in the Middle East 1945-1951, Oxford University Press, 1988, p,61.

² Ibid, p 67.

ئامادە كىردى بىلەن خانە ھەربىر شوشىيەكە پىكىراۋەكە لە نىۋىۋىر، دانىشتى گىشتى و سەرجەم ئۆرگانەكانى دىكە پىكىراۋەكە لە لەندەن دا ئەنجام دەدا، سكالاكە ئىران كەوتە بەرنامە كارى ئەنجومەنى ئاسايش، دوۋاى گۈيگرتن لە پونكىردنەۋەكانى نوينەرى ئىران و ۋەلامەكانى سۇقىيەت، لە بەروارى (۳۰ ژانۋىيە، ۱۰ بەھمەن ۱۳۲۴ھ تاۋى) دا لە دىرژەى نامەيەكى يەكلاكرەۋەدا، ئامۇزگارى ھەردوۋا كرا كە راستەوخۇ بىكەنە دانۇستان بۇ چارەسەركىردى جىاۋازىيەكانىيان و تا مانگىكى دىكە ئەنجومەن لە سەرەنجامەكەى ئاگادار بىكەنەۋە.

بەر لە دانىشتى ئەنجومەنى ئاسايش بۇ پىۋشۋىنگرتنى سكالاكە ئىران، دەۋلەتەكەى ھەكىمى پوخا، ئەھمەدقەۋام (قەۋام سەلتەنە) لە پۇژى (۶ بەھمەن ۱۳۲۴ھ تاۋى) دا بە بەدەستەينانى زۆرىنەيەكى زۆر لاۋازى پەرلەمان (۵۳ پازى، ۵۱ ئاپازى) ھەلېژىردا بۇ سەروك ۋەزىران، يەكەمىن كارى قەۋام سەلتەنە دوۋاى دەركىردى فەرمانى سەروك ۋەزىريەكەى لە پۇژى (۷ ي بەھمەن) دا ناردى تەلگرافىك بوو بۇ ستالين و ئەتلى (سەروك ۋەزىرى ئىنگلىن و بىرنس (ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا)، كە تىايدا ئامادەيى ئىرانى نىشاندا بۇ چارەسەر كىردى ئاكۈكىيەكانى نىۋانىيان لە پىگەى دانۇستانى راستەوخۇۋە، ھەروەھا قەۋام نامەيەكىشى نارد بۇ تەقىزادەى بالۋىزى ئىران لە لەندەن و نوينەرى ئىرانىش لە نەتەۋە يەكگرتەۋەكان، داۋاى لىكردبوو كە سكالانامەكەى ئىران لە ئەنجومەنى ئاسايش ۋەبىگىرتەۋە، بەلام تەقىزادە گۈيى بە ئەم تەلگرافە نەدا و بە بىنانۋى ئەۋەى كە دوۋاى ئامادە بوۋنى ئەۋ لە دانىشتى ئەنجومەنى ئاسايش تەلگرافەكەى سەروك ۋەزىران بە دەستى ئەۋ گەيشتەۋە، ئامادەى دانىشتى ئەنجومەن بوو، وتارىكى ورد و بەلگەدارى لە بارەى دەستۋەردانەكانى سۇقىيەت و كەمتەرخەمى و بىنانۋەكانى ئەۋ ۋلاتە لە جىبەجىكردى پەيمانەكانى خۇيدا لە بەرامبەر ئىران، پىشكەش كىرد^۱.

^۱ ئەم بابەتە كە پىندەچىت ئەمە يەكەمجار بىت ئاشكرا دەكرىت: لە ئاغاي عىزەدىن كازمى سەروكى ئەۋكاتى بەشى جفرە و نەينىيەكانى بالۋىزخانەى ئىران لە لەندەن بىستەۋە دەلىت: تەلگرافەكە بەر لە بەستى دانىشتەكەى ئەنجومەنى ئاسايش گەيشتەۋە، بەلام تەقىزادە لەبەر ئەۋەى كە

قەوام سەلتەنە لە پۇژى (۲۵ى بەھمەن)دا كابينەكەى خۆى ناساند، سەربارى پۇستى سەرۆك وەزىرانى سەرىپەرشتى ھەردوو وەزارەتى ناوخۆ و دەرەوەشى لە ئەستۆ گرت، يەككە لە يەكەمىن ھەنگاوكانى قەوام لە پۇستى سەرۆك وەزىرىدا، گۆپىنى سەرۆكى بارەگای لەشكر و سەرۆكى گشتى ژاندارمىرى و فەرماندەى سوپاى تاران بوو، كە ئەمە بە جۆرىك لە مەملانى خوازى لەگەل شادا دەھاتە ھەژمار، ھەروەھا قەوام بە دانای (مەلىك شوعەراى بەھار) بە وەزىرى فەرھنگ و موزەفەر فەيروز (كۆپى نەسرەت دەولە فەيروز) كە دووژمنايەتەكى دىرىنەى لەگەل شادا ھەبوو بە يارىدەدەرى سەرۆك وەزىر، برەوى دا بە بەدگومانىيەكانى شا بەرامبەر بە خۆى، بەلام شا لەو پەوشە قەيراناويەدا چارەيەكى دىكەى جگە لە تەسلىم بوون و پازى بوون، نەبوو.

قەوام سەلتەنە پۇژى (۲۹ى بەھمەن ۱۳۲۴ھەتاوى) بە ديارىكردى سەھام سولتان بەياتى وەزىرى دارايى كابينەكەى خۆى وەك بريكارى سەرۆك وەزىر، خۆى بە سەرۆكايەتى شاندىك گەيشتە مۆسكۆ، لە ماوى (۲۰) پۇژ مانەوە لە مۆسكۆدا، ديدارو دانوستانى لەگەل ستالين و مولوتف و ھەندىك لە لىپرسراوەكانى دىكەى سۆفەتدا ئەنجام دا. قەوام پۇژى گەپانەوەى خۆى بۆ تاران بە جۆرىك پىكخستبوو كە ھاوكاتى كۆتايى ھاتنى خولى چواردەيەمى پەپلەمان بىت، بۆ ئەوەى ناچارى ئامادەبوونى پەپلەمان و پىشكەشكردى پاپۇرتى دانوستانەكان و ھەرگرتنى متمانەى پەپلەمان نەبىت، ھەلبەتە بۆ پاراستنى پوكەشانەى خۆى پۇژى (۲۱) ئەسفەندى ۱۳۲۴ھەتاوى)دا كە تەمەنى پەپلەمان بە كۆتا دەگەيشت ئامادەى پەپلەمان بوو، لە دانىشتنىكى تايبەتيدا پاپۇرتىكى لە بارەى دانوستانەكانىيەو لە مۆسكۆ پىشكەش كرد، لەبەر ئەوەى لە دانوستانەكانى مۆسكۆدا ئەنجامىك بەدەست نەھاتبوو، پوسەكان خويان دەبووارد لە چۆلكردنى ئىيران كشانەوەى ھىزەكانيان، قەوام لە پاپۇرتەكانى حۆيدا لە پەپلەمان بە پىزىكى زۆرەوە باسى لە خودى ستالين و

بەرژەوەندى ولاتى لە پىشكەشكردى سكالاكەى ئىيران لە ئەنجومەنى ئاسايشدا دەبينىو، گوئى بە نامەكە نەدا.

پیشوازيه گهرم و دۆستانه‌كانى له شاندی ئێران كرد، ههروهها له نيو
 راپورته‌كانيشيدا باسى له دوو دانىشتنى ميوانداری شاندەكەى له كۆشكى كرملن
 كرد، كه له دانىشتنه‌دا چەندین گفتوگۆی دۆستانه له نيو ئه‌ندامانى شاند و
 به‌رپرسانی سۆفیه‌دا ئه‌نجام دراوه، له نيو ئه‌وانه‌شدا (خودی ژه‌نه‌پال ستالین
 چەندین به‌یاننامه‌ی وردوو دانایینه، كه نمونه‌ی فراوانی بۆچونه‌كانی و لوتكه‌ی
 بیرى سیاسى به‌پزىیان بوو، له باره‌ی پێویستى پیفۆرم و ئه‌نجامدانى چاكسازى له
 ئێراندا خسته‌ پو، له وه‌لامى ئه‌واندا پونمكردوه‌ كه تا ئیستا كاریگه‌ریه‌كانى جه‌نگ
 و گۆرانیكاری پزیمى پیشو وه‌ شیواویه‌كانى كاروباره‌كانى ولات، هه‌لى ئه‌نجامدانى
 چاكسازى بۆ ده‌وله‌تى ئێران نه‌ه‌یشتوه‌ته‌وه، ئیستاش كه ده‌وله‌ته‌كه‌ى من ئاماده‌ی
 پیفۆرمى بنه‌رته‌ى و فه‌راهه‌م هه‌ینای ژيانىكى خوشگوزهران و دادپه‌روه‌رانه‌یه‌ بۆ
 خه‌لكى ئێران، به‌ هۆی هاوكاری نه‌كردنى ده‌وله‌تى سۆفیه‌ت به‌ نه‌كشانه‌وه‌ی
 هه‌زه‌كانى خۆی له ئێران و چەندین كێشه‌ی دیکه، ئه‌نجامدانى كاری چاكسازى زۆر
 سه‌خت بووه، ده‌وله‌تى سۆفیه‌ت به‌ پيشاندانى نیه‌ت پاکی خۆی و هه‌نگاوێك له جیبى
 خۆیدا ده‌توانی‌ت كێشه‌كانى به‌ر پێى ئیمه‌ لا‌بیات، هه‌لبه‌ت له‌م باره‌یه‌وه‌ چاكسازى
 بنه‌رته‌ى له نيوخۆی ئێراندا ئه‌نجام ده‌دری‌ت و سیاسه‌تى ده‌ره‌وه‌ی ئێران له پوی
 بنه‌مای هاوسه‌نگی و دۆستایه‌تى و راستگۆیانه‌ ده‌بی‌ت له‌گه‌ڵ یه‌كێتى سۆفیه‌دا،
 ستالین پشتیوانی له ئه‌م بۆچونه‌ چاكسازیه‌ی ده‌وله‌ت گرت و دانى پێدا نا، به‌لام له
 باره‌ی چۆلكردنى ئێران‌وه‌ وه‌لامىكى گونجاوى نه‌دايه‌وه).

قه‌وام له كۆتایى راپورته‌كه‌یدا كه هه‌یچ ده‌ره‌نجامىكى باشى له‌باره‌ی چاره‌سه‌ر
 كردنى كێشه‌كانى نيو ئێران و سۆفیه‌تى تیدا نه‌بوو، ووتى: (ده‌بی‌ت له كۆتاییدا
 ئه‌وه‌ بلیم هه‌روه‌كو چۆن پونمكردوه‌ گفتوگۆكانمان ده‌ستكه‌وتى داواكرای به‌ده‌ست
 نه‌هه‌ینا، به‌لام نابێت ببێته‌ مایه‌ی ره‌شبینى، نه‌ك ته‌نها بیروپرای من به‌لكو بۆچونى
 سه‌رجه‌م نه‌ته‌وه‌په‌رست و دوورینه‌كانیش ئه‌وه‌یه‌ كه ده‌بی‌ت گه‌لى ئێران و سۆفیه‌ت به
 هۆی چەندین هۆكارگه‌لى میژووی و پێكه‌وه‌بوونی سروشتى و جوگرافیاى و
 پێویستیه‌ دارایی و فه‌ره‌ه‌نگی و كۆمه‌لاتیه‌كانیان به‌ یه‌كترى، ده‌بی‌ت دۆستى گيانى
 به‌ گيانى یه‌كترى بن و په‌یوه‌ندیه‌كانى نيوانیان له سه‌ر بنه‌مای راستگۆی و پزنگرتنى
 یه‌كترى كه ئه‌مانه‌ پێویستیه‌كانى پێكه‌وتن و پێكه‌وه‌بوون، ئه‌نجام به‌دری‌ت،

۱- چەند بەشىكى لەشكرى سور لە پۇژى يەك شەممە (۲۴ مارس ۱۹۴۶ ز , ۴ فەروردىن ۱۳۲۵ ھەتاوى), لە ماوەى يەك مانگ و نيوڧا تەواوى خاكى ئىران چۆلدەكەن.

۲- پىككەوتن نامەى دامەزراندنى كۆمپانىيائى ھاوبەشى نەوتى ئىران-سوقىيەت و مەرجەكانى, لە بەروارى (۲۴ى مارس) ھەتا ماوەى ھەوت مانگ پىشكەشى خولى پازدەى پەرلەمان دەكرىت, بە مەبەستى دەنگ دان لە سەرى.

۳- لەبارەى ئازەربايجانەو, لە بەر ئەوەى كاروبارى نىوخۇيى ولاتى ئىرانە, پىكخستنىكى ئاشتىخوازەنە بۇ جىبەجىكردى چاكسازىيەكان بە پىنى ياسا و ھاوكات لەگەل پۇخىيەتتىكى خىرخوازەنە بەرامبەر بە خەلكى ئازەربايجان, لە نىوان دەولەت و خەلكى ئەو ناوچەيدا ئەنجام دەدرىت.

ھاوكات لەگەل دەستپىكردى چۆلكردنى ئىران لەلايەن ھىزەكانى سوقىيەتەو, دانوستان لەگەل نوينەرانى ئازەربايجان بە سەرۆكايەتى پىشەوەرى دەستپىكردى, قەوام سەلتەنە بۇ خۆشخالىكردى سوقىيەت چالاكىەكانى حىزبى تودەى ئازاد كرد و سى وەزىرى لايەنگرى حىزبى تودەى خزانە نىو كابىنەكەى خۇيەو, قەوام لە دىدارەكانى خۆشىدا لەگەل بالويزانى ئىنگلىز و ئەمريكا, لەو دەلنىيائى دەكردەو كە ئىران نەكەوتۆتە باوەشى روسەكانەو و چالاكىەكانى حىزبى تودەيش بەتەواوى لە ژىر چاودىرىدان, ئەمريكىەكان زىاتر نىگەرانى چۆلكردنى خاكى ئىران بوون لە ھىزەكانى سوقىيەت, بەلام ئىنگلىزەكان بىريان لە گومانى بەردەوامى دەسەلاتى سوقىيەت لەئىران و سەرەنجامى پىكھىنانى پەرلەمانىكى لايەنگرى سوقىيەت و پەسەند كردنى پىككەوتن نامەى دامەزراندنى كۆمپانىيائەكى ھاوبەشى نەوتى ئىران-سوقىيەت دەكردەو, پۇژى (۱۶ ئەپرىلى ۱۹۴۶ ز , ۲۷ فەروردىن ۱۳۲۵ ھەتاوى), واتە دوازە پۇژى دواى راگەياندىنى واژو كردنى پىككەوتن نامەى نەوتى ئىران و سوقىيەت دانىشتنىكى ناچارى (بەپەلە) لە وەزارەتى دەرەوەى ئىنگلىزدا بەسترا, بابەتى دانىشتنەكە لىكۆلىنەو لە پەوشى ئىران و گەفتوگۆ لە بارەى راپۇرتى (پۇبرت ھاو) يەككە لە يارىدە دەرەكانى وەزارەتى دەرەوەى ئىنگلىز, بوو, لەم راپۇرتەدا ئاماژە بە مەترسىيەكانى بەرەو چەپ پۇيشتنى ئىران و (پىكھىنانى پەرلەمان و حكومەتتىكى دىارىكراو لە ئىران) كە بەرژەوەندىيەكانى ئىنگلىستان دەخاتە مەترسىيەو, كراو, لە

پاپۇرتەكەدا ھاتوھ كە پوسەكان بە كوردنەوھى سەرچاۋە نەوتىيەكانى باكور واز ناھىنن، دوۋاي ئەوھى كە شوۋن پىي خۇيان بەھىز كورد و جىگىر بوون، دىكەونە بىرى ھەلۋەشاندىنەوھى جىياوكى نەوتى ئىنگلىز و دىبەنە خاۋەنى ئەوېش، پاپۇرتەكەى رۇبىرت ھاو بە ئەم پستانە درىژەى پىدەدات: (ئىدى سەرىيەخۇيى ئىران ماریكى كۇتايى ھاتوھ و پەيوەستە بە پابردوۋە وە، ئىمەش بۇ پاراستنى بەرژەوھندىيەكانى خۇمان پىش ئەوھى كە زىاتر درەنگ بكات، دىبىت تاكتىكى پوسەكان بۇ لەبار بردنى بەرنامەكانى ئەوان لەبەرچاۋ بگىرن و دەرلەتتىكى سەرىيەخۇ لە باشورى ئىران (خوزستان) دروست بکەين)، پاپۇرتەكەى پابرت ھاو، وە بۇچونەكانى كە لەو بارەيەوھ خستبوونىيەرو نىردرا بۇ (بوین) ى وەزىرى دەرەوھى بەرىتانىا، بەلام (بوین) ئەوى بىدەنگ كورد و تا پەوتى پوداۋەكانى دوۋاترى ئىران، جىيەجىكردى ئەو بۇچونەى پراگرت^۱.

پەوتى پوداۋەكانى دوۋاتر لە بەلگەنامە نەئىنيەكانى وەزارەتى دەرەوھى ئەمىركادا كە (۳۰)سال دوۋاتر بلاۋ كرايەوھ، لەگەل ئەوھى لە بارەى مېژوۋى ئىرانەوھ گىرگىيەكى زۆرى ھەيە بەلام ھىشتا وەرنەگىردراۋەتە سەر زمانى فارسى، پىۋوشوۋن دەرگىرن، ئەم بەلگەنامانە چەندان بابەتى تىدايە كە بۇ يەكەمىن جارە لە ئىراندا بلاۋ بگىرتەوھ، ئەم پاپۇرتانە لە بەرگى ھەوتەمى پاپۇرتى (پەيوەندىيەكانلى دەرەوھى ئەمىركا لە سالى ۱۹۴۶ز) وەرگىراۋە^۲.

جۇرج ئالن بالوۋىزى نوۋى ئەمىركا لە ئىران، كە لە (ئۇردىبەھەشتى سالى ۱۳۲۵ھەتاۋى)دا لە ئىراندا دەستى بە كارەكانى كىردبوو، لەيەكەم پاپۇرتى خۇى دا بۇ وەزىرى دەرەوھى ئەمىركا كە لە بەروارى (۸ى مەى، ۱۸ى ئۇردىبەھەشت)دا نىردراۋە، دەرەوشتى: (قەوام، كە يەكەمىن دانىشتنم سەرلەبەيانى ئەمرو لەگەلىدا ئەنجام دار، باسى ئەو كىشانەى كورد كە لە كاتى دانوستاندا لەگەل پىشەوهرى دا پىشەھاتوھ، ئەو بە جەخت كوردنەوھ لە سەر ئەوھى كە ئەم بەشەى وەكانى زۇ نەئىنيە ووتى: ئەوھندەى كەلەكەل شادا كىشەم ھەيە ئەوھندە لەگەل پىشەوهرى دا كىشەم

¹ Louis: The british Empire in the Middle Est 1945-1951, Oxford University Press, 1988, pp,71-72.

² Foreign Relations of the United Stated of America 1946, Vol, 7.

نیه، زیاتر لەسەری پۆیشت، لەگەڵ پێشەوهری دا گەشتووتە چەند پێکەوتنێک، بەلام
 ھەمە پەزاشا دژایەتی بنەماکانی ئەم پێکەوتنە دەکات، زیاتر ئارەزوومەندی بەکار
 ھێنانی ھیزی سەربازییە بۆ چارەسەر کردنی کێشەکان ئازەربایجان، شا وای بۆ دەچێت
 کە دەتوانی بە ناردنی ھیزیکی پێنج شەش ھەزار کەسی دەتوانی بەسەر
 ئازەربایجاندا سەرکەوێت و بیخاتە ژێر دەسلاتی خوێ، لەکاتیکیدا کە پێدەچێت
 بەشێک لە ئەم ھیزە لە کاتی ئەنجامدانی کارەکاندا پەيوەستی لایەنی بەرامبەر بێن،
 سەرباری ئەوێش ئازەربایجانیەکان ھیزیکی (٣٠ ھەزار) کەسی یان ھەبە، کە دەتوانن
 بە باشی پووبەپووی لەشکری ئێران ببەن، دوواتر قەوام ووتی: کێشەکانی بنەپەرتی ئەو
 لەو کاتەدا سەر ھەڵدەدات کە شا فەرماندەیی سەرچەم ھیزەکانی لەشکری لە
 ئەستۆدا، قەوام داوای لە من کرد کە لە دیداری دوواتر دا لەگەڵ شا، بەبێ ئەوێ
 ئاماژە بە قەسەکانی ئەو بێم ئامۆژگاری شا بکەم، من پرسیارم لە قەوام کرد، ئایا
 کاری چۆلکردنی ئێران لەلایەن ھیزەکانی سۆفیەتەو ئەنجام درا، قەوام ووتی: ئەو
 پراسپێردراوانەکان کە لەلایەن دەولەتەو ئێردراون بۆ (تەبیریز و جلفا)، راپۆرتیان
 ناردووە کە ھیزەکانی سۆفیەت ئەو دوو ناوچەیان چۆلکردووە و وا بپارە کە بالۆیزی
 سۆفیەت پراگەییەندراویک دەربارەکانی کۆتایی ھاتنی کاری چۆلکردنەکان بەلاو بکاتەو،
 بەوم وت: پراگەییەندراوی بالۆیزی سۆفیەت بەس نیە، دەولەتی ئێران دەبێت راپۆرتی
 تەواو پاست و ئاگاداری سەرەتاییەکانی کۆتایی ھاتنی چۆلکردنی ئێران لەلایەن
 ھیزەکانی سۆفیەتەو، بەدات بە ئەنجومەنی ئاسایش).

جۆرج ئالان لە راپۆرتی پۆژی (١١ی مەی، ٢١ی ئوردیەھەشتی
 ١٣٢٥ھەتاوی) دا بۆ وەزیری دەرەوێ ئەمریکا، لە باسی چۆنیەتی پێشکەشکردنی
 نامەکانی ئاساندنی خوێ بە ھەمە پەزاشا دەنووسیت: (لەپۆرەسمی پێشکەشکردنی
 نامەکانی ئاساندنەکاندا، قەوام وەك وەزیری دەرەوێ ئامادە بوو، لە پەداوەکانی ئەم
 پۆرەسمەدا ئاگاہی زۆرم بەدست نەھێنا، لەبەرئەو بە تەواوی دەرەوێ کە قەوام
 و شا لە کاتی ئامادەبوونی یەکتەیدا قەسەکانی دایان نەدەکرد، دەربارەکانی بابەتی ئێران لە
 ئەنجومەنی ئاسایش وەم کە ئێران پێگەو قورسایییەکی زۆری لە ئەمریکا دا ھەبە، بەلام
 نەبوونی ھەماھەنگی لە ئێران کە موکوپەکانی پلەدارانی دەولەتی ئێران لەگەڵ ئەوێ
 کە لەلایەن نوێنەرێ ئێران لە نەتەو یەکتەوکان پێشکەش دەکەیت، کێشە دروست

دەكەت، لەبارەى پىرسى ئازەربايجانەو قەوام ووتى: پىشەوهرى و شاندى نوينهەرانى ئازەربايجان هيشتا لە تاران دان، بەلام شتيكى لە بارەى ئەنجامەكانى دانوستانەكانەو نەوت، هەلەينجاندىن و تيگەيشتنى من هەر ئەوہىە كە شا لاىەنگرى كارى توندە، بەلام قەوام بەدوواى پيگەچارەيەكى ئاشتيخوزانەدا دەگەرپيت كە سەرەنجامەكەى بە مانەوہى هيزيكي سەربازى سەربەخۆ لە ئازەربايجان، تەواو دەييت).

جۆرج ئالن لە راپۆرتى بەروارى (١٣ى مەى ، ٢٣ ئۆردىبەهەشت ١٣٢٥هەتاوى) خۆيدا دەنووسيت: (بەيانى ئەمەو قەوام هەوالى پيدام كە پىشەوهرى و ئەندامانى شاندى نوينهەرانى ئازەربايجان بە توپەيىيەو گەرەنەو بۆ تەبريز، قەوام دريژەى پيدەدات كە نيگەرەنى پىشەوهرى و هاوپىكانى لە شكستى دانوستانەكانەو ئاراستەى خودى ئەو نىە، لەبەر ئەو ئەوان دەيانزانى كە ئەو لاىەنگرى پيگەچارەيەكى ئاشتيخوزانەيەو پيگى لە پژانى خوين دەكەت، قەوام پىرسىارى كرد: ئەگەر كار بگاتە پودانى جەنگ، ئەنجومەنى ئاسايش دەتوانيت چ كاريك بۆ ئيمە بكات، من بيپەردە پيم وت: ئەگەر ئيران دەيەويت لە خستەنەپروى سكالاي خوى لە ئەنجومەنى ئاسايش دا ئەنجاميكي دەستكەويت، دەييت بەلگەى پون و ئاشكرا دەربارەى دەستوەردانە دەرەكيەكانەو بختە پوو، گومان كردن و تيبينى كاري بختە لاو، ئەوەشم زياد كرد كە دەرپرەنە دژيەك و كەموكوپەكانى (عەلا) لە نيؤيورك و (موزەفەر فيروز) لە تاران، پيگەى ئيران دەتاسينيت، من لەگەل ئەوەشدا ئامازەم بە راپۆرتى چاپكراوەكان كرد دەربارەى ئامادە بوونى بالويىزى سؤفيەت لە دانوستانەكانى نيوان قەوام و پىشەوهرى دا و وتم: ئامادە بوونى بالويىزى سؤفيەن لەم دانوستانەدا بەلگەى دەستوەردانى سؤفيەتە لە كاروبارەكانى ئيراندا، پيگەى ئيران لاواز دەكەت لە كاتى خستەنەپروى سكالاكەى خوى لە ئەنجومەنى ئاسايش).

بالويىزى ئەمريكا لە راپۆرتى بەروارى (١٥ى مەى ، ٢٥ ئۆردىبەهەشتى ١٣٢٥هەتاوى) خۆيدا بۆ وەزىرى دەرەوہى ئەمريكا دەنووسيت: (ئەمەو قەوام ئەم بۆچونەى خوى لاى من دەرپرەى كە دەييت دەولەتى تاران جياوك (امتيان) بە ئازەربايجان بدات، لە نيؤ ئەوانەشدا ئامازەى بە بابەتى فەرماندەى هيزى ئازەربايجان و دانانى پاريزگار، كرد، قەوام ووتى: ئەگەر ئيمە ئامادەى پيدانى جياوك بە

ئازەربايجان نەيىن، پىدەچىت ئازەربايجان سوربەخۆيى پايگەيەنن و بىنەمالەي پەهلەوى رەد بىكەنەو (پەسەندەنەكەن)، قەوام درىژەي پىدا كە شا دەستى وەرداوەتە رەوتى دانوستانەكانى ئەم دووايىيەو رېگەر بوو لە بەردەم رېكەوتن لەگەل پىشەوهرى دا، دەربارەي قسەكانى شەوى پابردووى پىشەوهرى لە رادىو تەبرىز دا، كە شكستى دانوستانەكانى تارانى گەپاندەبوو وە بۇ دەستووردانى كەسانى نا بەر پرس، ووتى: مەبەستى ئەو حەمە پەزاشا بوو، قەوام داواي لە من كرد كە سود لە پىگەي خۆم وەربگرم لە بەدەست هينانى پەزەمەندى شا بۇ پىدانی چەند ماف و جياوگىك بە ئازەربايجان، ئەوەشى وت كە ئەگەر ئەو (شا) دەيەوئەت تەخت و تاجەكەي خۆيى و يەكپارچەيى خاكى ئىران بپارىزىت، دەبىت بە ئەم داواكارىيە پازى بىت، دوواتر قەوام بە ئاوازيكى توندترەو ووتى: ئەگەر شا مل بۇ خۆساچاندن نەدات، مەترسى پودانى جەنگى نيوان ئىران و سۆفەت دور نىيە، من باوهرم وايە ئامارەدانى قەوام بە مەترسيەك كە هەپەشە لە شا و تەخت و تاجەكەيشى دەكات، بۇ پازى كردنى ئەو بە پىدانی مافە لە بەرچا و گىراوەكەي لە بارەي ئازەربايجانەو).

بالتوينى ئەمريكا لە پاپورتىكى دورودريژى بەروارى ((۲۵ ىمەي ، ۵۱ ئۆردىبەهەشت ۱۳۲۵هەتاوى) دا بۇ وەزارەتى دەرەوئەي ئەمريكا، بەم پىشەكە دەست پىدەكات: پىدەچىت قەوام لە بۇ پازىكردنى پوسەكان سكالای ئىران لە بەرنامەي كارى ئەنجومەنى ئاسايش بکيشيئەو، دوواتر بە ئامارەدانى بەئەو ئاناراميانەي كە دەگونجا لە ئىراندا پوبدات، ئاگادارىەك دەنيرىت بۇ وەزارەتى دەرەوئەي ئەمريكا، بەم شىوہەي خوارەو:

۱- لەگەل ئەوئەي كە سەربازانى يەك پۆشى لەشكرى سور ئىرانىان چۆلكردووو، هيشتا ژمارەيەكيان بە پۆشاكى مەدەنى يا پۆشاكى لەشكرى ئازەربايجان ماونەتەو، (دوهر) برىكارى كونسولى ئەمريكا لە تەبرىز ژمارەي ئەوانەي كە تەنھا لە تەبرىزدان بە (۲۵۰۰) كەس مەزەندە دەكات، هەلبەتە زۆرىكيان خەلكانى ناوچەي ئازەربايجانى سۆفەتەين، وە ديارى كردنى ناسنامە و ئاوينيشانى راستەقىنەي ئەوانە ئاسان نىيە.

۲- دەربارەي دەستووردانەكانى سۆفەت لە كاروبارەكانى ئىراندا، جگە لە كاروبارە بالاکان ناتوانرىت بابەتيكى ديارىكراو بخريئە پو، پىشەوهرى لە تەبرىز بە

شىۋەيەكى پىكۇپىك لە كونسولخانەى سۇقىيەتدا لەگەل كونسولدا دىدار ساز دەكات و كونسولنىش زۆر دەچىت بۇ دىتنى ئەر. وا گومان دەبرىت كە پىشەۋەرى لە سەرجم ھەنگاۋەكاندا لەگەلىدا راپوژ بكات، بالويزى سۇقىيەت لە تاران (بەشىۋەيەكى پىشېينى نەكراۋ) شەرى لە قەۋام شىۋابوو، لەگەل ئەرەى كە قەۋام ناپازى بوو لە ھەندىك لە كارەكانى حسەين عەلاى نوينەرى ئىران لە نەتەۋە يەكگرتوۋەكان، وا بىردەكاتەۋە كە عەلا بە ئاگادارى ئەر ئەركارانەى ئەنجام داۋە.

۳- موزەفەر فىروز (يارىدەدەرى سىياسى قەۋام سەلتەنە) لە ھەمان كاتدا كە وا دەرەكەۋىت ھۆكارى جىبەجىكارى مەبەستەكانى سۇقىيەتە، ئارەزومەندى ۋەرگرتنى پۇستىشە، ئامانجى كۇتايى ئەر بەدەست ھىنانى دەسەلات و تۇلە سەندەۋەيە لە شا، (ئاخر باۋكى موزەفەر فىروز، باۋكى شاى ئىستا كوشتوۋەتى)، خودى قەۋام وا بىر دەكاتەۋە كە دەتوانىت لەگەل سۇقىيەت و ھىزە چەپگەراكاندا يارى بكات و لە كاتى خۇيدا چەپەكان لەسەر جىگاي خۇيان دانىشىنىت.

۴- لە ئىستادا دەۋلەتى ئىران پىشۋازى لە پىشنىيارى ھەناردنى شاندى لىكۇلىنەۋەى ئەنجومەنى ئاسايش بۇ ئىران ناكات، بەلام گەلآلە كردنى ئەم بابەتە دەتوانىت پىگەى دەۋلەت لە دانۇستان لەگەل ئازەربايجانەكاندا بەھىز بكات.

بالويزى ئەمريكا دوۋاى ئەم تەلگرافە دىدارىك لەگەل شادا ئەنجام دەدات، پۇژى دوۋاتر (۶ى ئۇردىبەھەشت) لە تەلگرافىكىدا بۇ ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمريكا، دهنوسىت: (شا لە سىياسەتى شىپزانەى قەۋام ناپازى، ئارەزومەندى بەدەست ھىنانى دلىياىى ئەمريكىەكانە بۇ پوبەرو بوونەۋەى دەستۋەردانەكانى سۇقىيەتەكان)، بەلام قەۋام سەلتەنە بۇ بەدەست ھىنانى پەزامەندى پوسەكان تا ئەرەندەش بەرەۋ پىشەۋە دەچىت كە (حسەين عەلاى نوينەرى ئىران لە نەتەۋە يەكگرتوۋەكان لە پۇستەكەى لادەدات، سەربارى دژايەتى و ناپەزايىيەكانى (حەمە پەزاشا)يش، سى ۋەزىرى سەر بە حىزبى تودە دىنىتە نىۋ كابينەكەى خۇيەۋە، بەر لە پىكەيىنانى كابىنە ھاۋپەيمانىتەكە لەگەل حىزبى تودە دا، شاندىك بە سەرۋاكايەتى موزەفەر فىروز دەپۇن بۇ تەبرىز و پىكەۋەتن نامەيەك لەگەل پىشەۋەرى دا واژۇ دەكەن لەسەر بنەماى ئەرەى كە ناۋى پەلەمانى دروستكراۋى ئازەربايجان دەگۇدريت بۇ (ئەنجومەنى ويلايەتى ئازەربايجان)، سەلامولاً جاويدى ۋەزىرى ناوخۇى دەۋلەتەكەى پىشەۋەرى

فەرمانى پارىژكارى ئازەربايجان وەردەگىرىت، بەلام لە راستىدا ئازەربايجان لە دەستى پىشەۋەرى و فىرقەى دىموكرات دا بوو، ئەم گۇرئانكارىيەنىش لە پۈتتەدا بوو، گۇرئانكارىيەك لە چۆنىيەتى جودايى ئازەربايجان لە ئىران نەبوو.

جۇرج ئالنى بى بالۆيزى ئەمىرىكا لە پاپۇرتى بەروارى (۱۷ى ژوئىن ، ۲۷ى خورداى ۱۳۲۵هەتاوى) خۇيدا بۇ ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا، دهنوسىت: (پىكەوتن نامەى (۱۳ژوئىن ، ۲۳ خورداى) ى نىوان تاران و تەبرىز، بەسەرکەوتنىكى گەرە بۇ قەۋام دانانىت، من ۋاى بۇ دەچم كە لە باتى ئەۋەى ئازەربايجان گەپايىتەۋە سەر قەلەمپەۋى دەۋلەتى ئىران، ئىران كەۋتۇتە ژىر دەسلەلتى ئازەربايجان، نەك تەنھا ئەۋەى كە حىزبى دىموكراتى ئازەربايجان بە تەۋاۋەتى دەسلەلتەكى خۇى پاراستو، بەلكو ھاۋكارى حىزبە كۆمۇنىستەكانى دىكى ئىران، ۋاتە حىزبە تودەش دەكات بۇ بلاۋبوۋنەۋەى دەسلەلتى لە سەرانسەرى ئىراندا، چاۋدىرانى كاروبارەكان لىرەدا زياتر لە جارەن دوۋچارى دلهپاۋكى بون دەربارەى مەبەستى راستەقىنەى قەۋام، بە گشتى باۋەپيان ۋايە كە ئەو لە پادەبەدەر خۇى خستەۋە باۋەشى سۇقىيەتەكانە و پىگەيەكى بۇ گەپانەۋە نى).

جۇرج ئالنى لە پاپۇرتى بەروارى (۶ ئوت ، ۱۵ مۇرداد ۱۳۲۵هەتاوى) خۇيدا بۇ ۋەزارەتى دەرەۋەى ئەمىرىكا، دهنوسىت: (قەۋام بە ھىنانى ۋەزىرە تودەيىيەكان بۇ نىۋ كايىنەى حكومەتەكى، شا و تەۋاۋى مەملەكەتى غافلگىر كىردوۋە)، زياتر لە سەرى دەۋات، كە گوايا بۇ پىشەۋەرىش يان يەكىك لە ھاۋكارەكانى پۇستىكى لە كايىنەكەيدا بۇ دانائە، دوۋاتر بالۆيزى ئەمىرىكا بۇچونى يەكىك لە ئەندامانى شاندى دىبلۇماسى ئەمىرىكا لە ئىران كە ناۋى (پۇسۇ)يە و پىشتىر كونسولنى ئەمىرىكا بوۋە لە تەبرىز، دوۋبارە دەكاتەۋە و دهنوسىت: (بە بۇچونى پۇسۇ نەك تەنھا ئازەربايجان، بەلكو بەشەكانى دىكى ئىرانىش ۋەدەردە دەكەۋنە ژىر كۇتتۇلى سۇقىيەتەۋە، ۋە ئەگەر بارودۇخ بە ھەمان چەشەن بېۋاتە پىش، ئەگەر قەۋامىش يىيەۋىت، پىگەى گەپانەۋەى نايىت).

پاپۇرتى (۲۵ ئوت ، ۳ شەھرىۋەرى ۱۳۲۵هەتاوى) بى بالۆيزى ئەمىرىكا بۇ ۋەزىرى دەرەۋەى ۋلاتەكى لەچاۋ پاپۇرتەكانى دىكەيدا، گەشپىنانە ترە، جۇرج ئالنى دوۋاى ئامازەدانى بە دانوستانەكانى پىشۋى نىۋان دەۋلەتى ئىران و شاندى

نۆينەرانی نازەربایجان بۇ چارەسەر کردنی کیشە ھەلواسراوەکانی دیکەى نیوانیان، دەنوسیت: (من نیگەرانیەکانی خۆم لەو پاپورتانەى کە دەربارەى پەزنامەندى دەولەتى ئێران بۇ پاراستنى پەوشى ئیستای ھیزە چەکدارەکانى نازەربایجان دەربریو، پونمکردەو و وتم: ھەبوونی لەشکرىکى سەربەخۆ لە نازەربایجان، کە لە راستیدا لە ژێر کۆنترۆلى سۆفیەتەیکەکاندان، بە مەترسیەکی ھەمیشەیی بۆسەر سەربەخۆیی و یەکیارچەیی خاکی ئێران دیتە ھەژمار.

قەوام جەختی لەو دەکردەو کە نۆينەرانی نازەربایجان لەم پوھ وە پێداگری دەکەن، بەلام دوپاتی کردەو کە نامادەى پەسەند کردنی داواکاریەکانى ئەوانە نەبوو، قەوام پەشیمانی خۆشى دەربری لە ھێنایى وەزیرە تودەییەکان بۇ نیو کابینەکەى خۆى، ووتى: من ئومیدەواربووم بەشداری پیکردنی ئەوانە لە کابینەکەدا ببیتە ھۆى ئەوێ کە زیاتر بیر لە بەرژەوەندیە نیشتمانی و نەتەوەییەکان بکەنەو و پینگەى حکومەت لە بەرامبەر سۆفیەتدا بەھیز بکەن، بەلام ئیستا دەبینم کە ئەوانە ھەر وەکو پابردوو شوینکەوتوى سیاسەتەکانى سۆفیەتن، دوواتر قەوام ووتى: حیزبى تودە بە شیوەیکەى ئاشکرا لەلایەن بالۆیزخانەى سۆفیەتەو پینوینی دەکریت، درێژەى پێدا، کە لە کەین و بەینى ھەلیکی گونجاودایە بۇ دەکردنی وەزیرە تودەییەکانى نیو کابینەکەى).

پاپورتەکەى سەرەو ھاوکات لەگەل دەستپیکردنی شوپشى ھۆزەکانى فارس (شیران) لە دژى دەولەتى ناوەندى، نێردراو، شوپشى ھۆزەکانى فارس کە لە سەرەتاکانى مانگی شەھریوەرەو دەستى پیکردبوو، لە کۆتاییەکانى ئەو مانگەدا بەشیکی زۆرى ناوچەکانى ویلايەتى فارسىان خستە ژێر دەسلەلاتى خۆیانەو، براکانى (قەشقانى) کە سەرۆکایەتى ئەم شوپشەیان دەکرد، پوژى (۳۱ شەریوەر) لە دووتوونى تەلگرافیکدا بە ناوینیشانى (سەرۆک وەزیر)، داواى ئەو مافانەیان بۇ خۆیان کردبوو، کە بە نازەربایجان درابوو، لە ئەم تەلگرافەدا سەربارى خودموختارى بۇ ویلايەتى فارس و پیکھێنانى ئەنجومەنى ویلايەتى بۇ بەپێوەبردنى کاروبارەکانى ئەم پارێزگایە، داواى دەکردنى وەزیرە تودەییەکانیشیان لەو کابینەيەدا کردبوو.

بالۆیزى ئەمریکا پوژى (۲۸ سینیتمەبەرى ۱۲۴۶ز، ۶ میھرى ۱۳۲۵ھەتاوى) تەلگرافیک دەنیریت بۇ وەزیری دەرەوئى ئەمریکا کە لە بارەى پونکردنەوئى پوژى

ئىنگلىزەكان لەو كاتە ھەستىار و قەيراناۋىيەدا، گىرنگى خۇي ھەيە، جۇرچ ئالان لە تەلگرافەكەيدا دەنۋوسىت: (بەلگەو شاھىد لە بەردەستدا ھەيە كە پونى دەكاتەو ھەيە ئىنگلىزەكان پارچەكردن و جودا كىردنەو ھەي ئازەربايجان لە ئىران دەگۆپنەو ھەي دەسەلاتى سۇقىيەت لە تەواۋى ئىراندا)، (واتە سۇقىيەت تەنھا لە ئازەربايجاندا دەسەلاتى ھەيىت باشترە تا لە تەواۋى ئىراندا)، ئەوان دەلەين: بىرىن و دروخستەنەو ھەي بە شىكى گەنيۋى سىو لەو ھەي باشترە كە وازى ئى بەيىن تا ئەو پارچە گەنيۋە تەواۋى سىو ھەي خراپ بىكات، دوۋىنى بالۋىزى ئىنگلىز لە دانىشتىكى لەگەل مندا ووتى: ھەول و تىكۋشانى بەردەوامى دەولەتى ئىران بۇ پاراستنى ئازەربايجان ھەي بە شىكى لە خاكى ئىران واقىع بىنانە نىيە، ھەي بەردەوامى ئەم پەيۋەندىش دەيىتە ھەي فراوان بوۋى دەسەلاتى سۇقىيەت لە سەرانسەرى ئىراندا. بەپروالەت بۇچونى ئەو ئەو ھەي ھەي دەيىت دەولەتى ئىران بە شىۋەيەكى تەواۋ پەيۋەندىەكانى خۇي لەگەل ھەي ھەي ھەي تەبىرىز دا بىرپىت، بەجىگىر كىردى ھەي ھەي سەربازى بەيىزىش لە سنۋەكانى ئازەربايجاندا پىگىرى بىكات لە فراوان بوۋى دەسەلاتى ئازەربايجان بۇ ئاۋچەكانى دىكەي خاكى ئىران، بەبۇچونى ئەو دەولەتى ئىران لەبەر خاترى پاراستنى ئازەربايجان لە چوارچىۋە قەلەمپەۋى دەولەتى ئىراندا جىاۋك و مافى زۇرى داۋە بە دەولەتى سۇقىيەت، بەشدارى پىكرىنى چەند ھەي ھەي ھەي تودەش يەككە لەو مافانە، ئەم بارودۇخەش تەواۋى ئىران دەخاتە بەر مەترسى كارتىكردن و دەسەلاتى سۇقىيەتەو ھەي.

بالۋىزى ئەمىرىكا لە پاپۇرتەكەيدا باس لەو ھەي دەكات كە ئىنگلىزەكان لە ئىراندا زىاتىر بىر لە بەرژەۋەندىە نەوتىەكانى خۇيان دەكەنەو ھەي نەك سەربەخۇيى ئىران، لە كۆتايى پاپۇرتەكەشدا بە پىچەۋانەي بۇچونەكانى بالۋىزى ئىنگلىزەو دەنۋوسىت: (من پىم وايە بە جوادايى ئازەربايجان لە ئىران، فشارەكانى سۇقىيەت بۇ سەر ئىران كۆتايى نايەت، بەلكو ئەوان دەخاتە پىگەيەكى بەيىزترەو بۇ گەيشتن بە ئامانجەكانى دىكەي خۇيان، من ھىشتا ئاتوانم ئەو بۇچونە پەسەن بىكەم كە ئازەربايجان لە دەست چۈۋە، ھەي باۋىم وايە كە دەيىت ئىمە بە ھەمۇ تواناي خۇمانەو ھەي بەردەوام بىن لە پارىزگارى كىردى يەكپارچەيى خاكى ئىران لەسەر بىنەماي پاكەيەندراۋەكەي تاران و بلاۋكراۋەكەي نەتەو ھەي كىگرتەكان).

پۆژى (۳۰ سېنتەمبەر، ۸ مېھرى ۱۳۲۵ھ تاۋى) بالۆيزى ئەمىرىكا لەسەرداۋاى قەۋام سەلتەنە دىدارىكى لەگەلدا ئەنجام دەدات و لە پاپۇرتى ھەمان پۆژىدا بۇ ۋەزارەتى دەرەۋەى ئەمىرىكا، دەنۋوسىت: (دوۋاى پوداۋەكانى باشور، قەۋام لە سىياسەتى ئاشتى خوازەنى خۇى دەربارەى پىرسى ئازەربايجان بى ئومىد بوۋە، بۇ چارەسەر كىشەكانىشى داۋاى ھاۋكارى لە ئىمە دەكات، لەدوۋاى ئەم تەلگرافە، (ئەچسۇن) كە لە نەبوۋى (پىرنس) دا، بەۋەكالت ۋەزارەتى دەرەۋەى ئەمىرىكاى لە ئەستۇدا بوۋە، تەلگرافىكى لە پۆژى (۱ ئۆكتۇبەر، ۹ مېھرى ۱۳۲۵ھ تاۋى)دا بە ناۋىشانى (ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا لە پارىس) دەنیرتەۋە و لە نىۋىدا دەنۋوسىت: (ئىمە نىگەرەنن لە پەۋتى پوداۋەكانى ئەم دوۋايىي ئىران، ئەم پەۋشەى دەستۋەردانەكانى سۆقىەت و ئىنگلىز كە گومانى مەترسى پودانى جەنگىكى نىۋخۇيى لە ئىراندا لىدەكرىت، بە ھەپەشەيەك دادەنرىت بۇ سەر ئاشتى و ئاسايشى نىۋ دەۋلەتى، لەگەل ئەۋەشدا كە ئەگەر ئەۋ جۆرە دەستۋەردانانە ھىچ مەترسى يەكىشى نەبىت، ئەۋ ھەپەشانەى كە پوبەپۇى يەكپارچەيى و سەربەخۇيى ئىران بوۋەتەۋە پىچەۋانەيە لەگەل دەستۋرى بلاۋكراۋەى نەتەۋە يەكگرتۋەكان و سىياسەتى ئەمىرىكا، پىدەچىت بەردەۋامى ئەم پەۋشە بە دابەشبوۋى ئىران بۇ دوۋناۋچەى دەسەلاتدارى جىاۋاز يان سەپاندنى دەسەلات و فەرمانپەرۋايى ھىزىكى دەرەكى بەسەر ئىراندا تەۋاۋ بىيىت، لە ئەم بارودۇخەدا باشتىن پىگەچارەى گونجاۋ بۇ پاراستنى سەربەخۇيى ئىران و بەھىز كىردنى قەۋام، دۇنيا كىردنەۋەيەتى لە ھاۋكارى و پارىزگارى كىردنى ئەمىرىكا لەۋ)، ئەم تەلگرافە بە پىشتىۋانى ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا دەنیردرىت بۇ تاران و جۆرچ ئالنى بالۆيزى ئەمىرىكاى لە تاران قەۋام لە ھاۋكارى و پارىزگارى كىردنى ئەمىرىكا بۇ ئىران دۇنيا دەكاتەۋە، قەۋام سەلتەنەش بېرىار دەدات كە خودى خۇى بۇ ئامادەبوۋن و بەشدارىكىردن لە كۇبوۋنەۋەى گىشتى پىكخراۋى نەتەۋە يەكگرتۋەكان و دانۇستان لەگەل بەرپىرسانى بالاي دەۋلەتى ئەمىرىكا، سەردانى ئەۋ ولاتە بكات.

جۆرچ ئالنى پۆژى (۵ ئۆكتۇبەر، ۱۳ مېھرى ۱۳۲۵ھ تاۋى) لە تەلگرافىكى دىكەيدا بۇ ۋەزارەتى دەرەۋەى ئەمىرىكا، دەنۋوسىت: (ئەمۇ قەۋام پىيى ۋەم كە ناچار كراۋە لە بەرنامەى پىشۋى خۇى بۇ ئامادە بوۋن لە دانىشتنى گىشتى پىكخراۋى

نەتەرە يەكگرتوۋەكان پەشيمان بېيئەتەرە، لەبەر ئەوئەى بالوئىزى سۆڧىيەت فەشارى خستوۋەتە سەرى بۇ دەست بەجى ئەنجامدانى ھەلئېژاردنىك^۱، لەبەرئەرە لەم بارودۇخەدا ناتوانىت لە ئىران بچىتە دەرەرە، بەبۇچونى من ھەلئېژاردن لە ئىران دا لە وەرەا رەوشىكدا جگە لە شانۆيەكى پىكەنىناوى ھىچى دىكە نىيە، بەلام مەبەستى سۆڧىيەتيەكان بۇ دەنگدانە لەسەر پىكەگەوتن نامەى نەوت)، بالوئىزى ئەمريكا پۇژى دوواتر (۱۴ مېەر ۱۳۲۵ھەتارى) لە تەلگرافىكى دىكەيدا بۇ واشنگتون دەنورسىت: (دوئىنى شا پىنى وىم كە فەرمانى دەستپىكردنى ھەلئېژاردنى واژۇ كىردوۋە، شا وىتى لە واژۇ كردنى ئەم فەرمانە گومانى ھەبوۋە، بەلام نەيدەتوانى بەرپرسيارىتى سەرەنجامى زياتر دوواخستنى ئەو ھەلئېژاردنە لە ئەستۇ بگىرىت، شا ترسى لەو ھەيە كە لە خولى داھاتوى پەرلەماندا تەنھا دوو دەستە (دەست نىشانكراۋەكانى سۆڧىيەت و لاىەنگرانى قەوام) بىئە پەرلەمانەو، وا بىردەكائەرە كە دەستەى دوۋەمىش (لاىەنگرانى قەوام) لە ژىر كاريگەرى ئەم رەوشەى ئىستادا بىنە لاىەنگرى سۆڧىيەت و (فاتىحەى سەربەخۇيى ئىران بخوئىن)، شا دەپوت لەبەر ئەوئەى كە خودى قەوام حىزبىكى دروست كىردوۋە دەپىت دەست لەكار بكىشىتەرە و ھەلئېژاردن بە سەرپرەشتى دەولەتتىكى بىللايەن ئەنھام بدىرىت، ھۆكارى سەرەكى نىگەرانیەكانى ھەمە رەزاشا لەو ھەيە كە دەترسنىت پەرلەمانى داھاتو لە ژىر كۆتەرولى قەوام و موزەفەر فىروز دابىن و پىكەى ئەو بىخەنە مەترسىيەرە، من ناتوانم ھەستى خۇم دەرپرەم كە سەرەنجام شا چ كاريك دەكات، لەوانەشە وەكو زۆرەيى كارەكانى دىكە ھىچ نەكات و بە چاۋەرەپانى رەوتى پوداۋەكانەرە دابىشىت).

قەوام پۇژى (۲۵ مېەرى ۱۳۲۵ھەتارى) بەشىۋەيەكى ئاسايى دەستى لە كار كىشايەرە، ھەمە رەزاشايش دەستلەكار كىشائەرەى كابىنەكەى پەسەند كىرد و دووبارەش پارسپاردەرە بۇ پىكەپۇنانى كابىنەيەكى نوئى، لە كابىنە نوئىيەكەدا كە

^۱ پەرلەپەلى پوسەكان بۇ ئەنجامدانە ھەلئېژاردن، بۇ پەسەند كردنى پىكەگەوتن نامەى ئەوتە لە پەرلەماندا، لەبەر ئەو ھەيە پىنى ئەو پىكەگەوتن نامەيى كە لە مانگى فەرەردىلى ۱۳۲۵ھەتارى، دا بەستراپو، دەرەو ئەم پىكەگەوتن نامە لە ماۋەى ئەۋرەپەى (۷) مانگ دوۋاى واژۇ كردنى، لە پەرلەماندا پەسەند بگىرىت.

پۇڭزى (۲۷ مىھىر) بە ئامادەيى شا ناسىئىران، ۋەزىرى دىكە شويىنى ۋەزىرە تودەيىيەكانيان گرتىبويەۋە، مەبەستى دەستلەكار كىشانەۋە ۋ گۇپىنى كايىنەكە تەنھا دور خستىنەۋە تودەيىيەكان بوو لە دەۋلەت، گۇپانكارىيەكى دەست ئەنقەستى دىكە لە دەۋلەتدا، لادانى موزەفەر فيروز بوو لە كايىنەكە ۋ دىيارىكردن ۋ دانانى ۋەك بالويزى ئىران لە مۇسكۇ.

جۇرچ ئالان لە پاپۇرتى پۇڭزى (۱۹ ئۇكتۇبەر، ۲۷ مىھىر ۱۲۲۵ ھەتاۋى) كە دوۋاى ناساندنى كايىنە نوپىيەكەى قەۋام ناردوۋىيەتى، لە دەمى خودى قەۋامەۋە دەنووسىت: (گۇپانكارى كايىنەكە ۋ دەركردى ۋەزىرە تودەيىيەكان لە سەر بىريار ۋ پىداگرى خودى ئەۋ بوۋە، دىيارىكردى موزەفەر فيروزىش ۋەك بالويزى ئىران لە مۇسكۇ بۇ پاراستنى پەيوەندىيە دۇستانەكانى نيوان ئىران ۋ سۇقىيەت بوۋە، بەلام لە پاپۇرتى پۇڭزى (۲۰ ئۇكتۇبەر) ى بالويزى ئەمريكا بۇ واشىنگتون، كە لە دوۋاى دىدارى بالويز لەگەل شادا نىردراۋە، فليميكى تەۋاۋ جياۋاز لەۋەى كە پويداۋە پيشاندرۋە، جۇرچ ئالان لە ئەم پاپۇرتەيدا بەم شىۋەيە دەنووسىت:

(شەۋى پابردوۋ تەۋاۋى پوداۋە راستەكان كە بوۋىيە ھۇى گۇپانكارىيەكانى ئەم دوۋايىيەى كايىنەكەى قەۋام، لە زمانى شاۋە بىست، كە جياۋازە لەگەل ئەۋ پاپۇرتەى پىشتى ناردىم، شا ۋوتى: دوۋاى كۇتا گىفتوگۇى لەگەل مىندا بىريارى داۋە قەۋام لە كار بخت، دەيوست ئەۋ بىريارە ئەمپۇ (۲۰ ئۇكتۇبەر ۋ ۲۸ مىھىر) جىبەجى بكات، قەۋام پۇڭزى (۱۶ ئۇكتۇبەر، ۲۴ مىھىر) لە گومانى لەكارخستنى ۋ دەستگىر كرىنى لەلايەن شاۋە ئاگادار دەكرىتەۋە، دەربارەى راست ۋ ھەلەيى ئەم دەنگۇيە لەگەل ۋەزىرى جەنگ (سپەھبەد ئەمىر ئەحمەدى) دا قسان دەكات، ۋەزىرى جەنگ پىنى دەلىت: ئاگاي لە بەرنامەى شا نىيە، بەلام ئەۋە دەزانىت كە شا ناپازىيە لە پۇڭزەپۇڭز زياتر بەدەمەۋە چوونى دەۋلەتى ئىران بەرەۋ سۇقىيەتەكان، بەھەر حال لەشكر ۋەفادارە بەرامبەر ھەربىياريك كە شا دەرى بكات ۋ گوپرايەلى سەرچەم فەرمانەكانى بەپىزيان دەيىت.

قەۋام بەيانى پۇڭزى دوۋاتر (۱۷ ئۇكتۇبەر، ۲۵ مىھىر) داۋاى بە خزمەت كەيشتىنى شا دەكات ۋ ئامادەيى خۇى بۇ ئەنجامدانى فەرمانەكانى شا نىشان دەدات، شا دەيوت كە: (قەۋام لە ترساندا دەلەرزى)، لە ئەم دىدارەدا شا بە قەۋام دەلىت:

يەكگرتوۋەكان بىكات، شا پىداگرى لەسەر گۆپىنى كابىنەكە دەكاتەوۋە قەوامىش پۇژى دوواتر ئەندامانى كابىنە نوپىيەكى بە ئامادەيى شا دەناسىنىت).

شا پىنى وتم: كە بۇ دەرکردن و جىيەجىكردىنى ئەم بىريارە و ئەوۋى كە ئايا لە بەرژەوۋەندى دا ھەيە چانسىكى دىكە بدىتەوۋە بە قەوام، سى شەو نەخەوتوۋە و سەرەنجام گەيشتوۋە ئەو دەرئەنجامەي كە وا باشتەرە خودى قەوام تودەيىيەكانى ھىناوۋەتە نىو كابىنەي حكومەتەكەي و ھەر خويشى لىپرسراويەتى دەركرنى ئەوانە لە ئەستۇ بگرىت، ئەو لە بارەي ئەم بىريارەيەوۋە لە بۇچونى منى پرسى، منىش وتم: واى بۇ دەچم كە بىرىكى ژىرانە بوۋە و ئەو كاروكردارەشى كە لە ئەم گۆپانكارىيەدا بەكار ھىتراوۋە، پەسەند كراوۋە.

** ** **

قەوام سەلتەنە لەو بەروارە بەدوواوۋە لە دەسلەت و گەورەيى خۇي كەوت، بە ئاگادارى لەوش كە ھەم لەشكر و ھەمىش دوو دەولەتى گەورەو بەھيىزى پۇژ ئاوايى پارىزگارى لە شا دەكەن، گوپرايەلى دەرکرد و مىلى بۇ دەدا، ئازاۋەكەي باشورىش دوواي دەركردىنى وەزىرە تودەيىيەكان لە كابىنەي حكومەتدا كۆتايى پى دىت، ھەلبىزاردن دووا دەكەويت و سەرەتاكانى ھىرشى لەشكر بۇ ئازەربايجان لە مانگى (ئازەرى ۱۳۲۵ھ تاۋى)دا فراھەم دىت، كارگىپرى راستەقىنەي ئەم چالاكيانە خودى (شا) و فرماندەي لەشكرەكەي (رەزم ئارا) بوون، قەوامىش ھەمىشە دوواي دەرپرېنى نىگەرانى لە بەرپەرچ دانەوۋەكانى سۆقىيەت و گوئ پىنەدانى (شا) بە ئاگاداركردەنەوۋەكانى ئەو، فرمانە شاھانەكاي جىيەجىدەكرد.

پەيوۋەندى نەپنى و راستەوخۇي (شا) لەگەل كۆشكى سىپى واشنگتۇندا لە ھەمان بەروارە دەست پىدەكات، نامە ئالوگۆپرەكراۋەكان لە نىوان (شا) و (ترومن) ى سەرۆك وەزىرانى ئەوكاتى ئەمريكا، وەھەندىك لە نامەكانىش كە لە پىگەي ئالوئىزى ئەمريكاۋە دەنيردران و دەھىندران، بەتەواۋى لە (بەلگەنامە نەپنىيەكان)، كە لە نىو ئەو بەلگەنامانەي كە لەلايەن وەزارەتى دەرەوۋى ئەمريكاۋە بلاۋكراونەتەوۋە، بەرچاۋ ئاكەون، بەلام بۇچونى راست ئەوۋىيە كە (شا) بەبى دلىئاي و پىشتىوانىيەكى راستەقىنەي ئەمريكا، كەلەوكاتەدا تەنھا ولاتى داراي چەكى ئەتۇمى بوو، زاتى

نەدەکرد دەست ببات بۇ ۋەھا كاريكى بەجەرگانه كە مەترسى پوبەپوبوونەۋەى لەگەل سۆڧىەتدا ھەبوو.

سالانىك دوواتر (ترومن) ناشكرای كرد كه له سالى (۱۹۴۶ز) دا دووجار ئاگادارى داۋەتە (ستالين) دەربارەى ئىران، كە جارى يەكەميان پەيوەستە بەسەرەتاكاني ھەمان سالەۋە (مانگى مارس)، دەربارەى چۆلكردنى ئىران لەلايەن ھىزەكاني سۆڧىەتەۋە، جارى دووۋەم لە كۆتاييەكاني ئەو سالە (مانگى ديسەمبەر) كاتى ھىرشى ئىران بۇ ئازەربايجان بوو، لە ئاگادارى يەكەمدا (ترومن) مەترسى ئەۋەى دابوو بە (ستالين) كە ئەگەر ھىزەكاني خۆى لە ئىران نەكىشىتەۋە، ئەمريكاش ھىزى خۆى دەھىنيتە نيو خاكى ئىرانەۋە، ئاگادارى دووۋەم ھەرەشەى سود ۋەرگرتن بوو لە چەكى ئەتۆمى، (ستالين) پىشتەر بىباكى (ترومن) ى لە بەكارھىناني چەكى ئەتۆمى لە ژاپون دا بىنيبوو، نەيدەتواني گوئى نەدات بە بەكارھىناني ئەو چەكە لە ئازەربايجان ۋە قەفقاز ۋە ناوچە سەرچاۋە نەوتىەكاني سۆڧىەت.

فەرمانى پاشەكشە كردنى ھىزەكاني فىرقەى ديموكرات لە ئازەربايجان، دوۋاى تىپەرپىنى ھىزەكاني لەشكر لە پىرەۋى قافلانكوۋە ۋە تصرف ميانە، بە پەلەپەلىك لە مۇسكوۋ ۋە دەرگرا، كە ژمارەيەك لە سەران ۋە ئەندامە كاريگەر ۋە بەرجەستەكاني حىزب، ھەلى ھەلھاتنيان دەست نەكەوت ۋە بەدەستى خەلكى يان ھىزەكاني سوپا كوژران، خودى (پىشەۋەرى) ش بە شىۋەيەكى تەۋاۋى ھەتا (۲۴) كاژىر بەر لە ھىرشى لەشكر ئاگاي لە چارەنوسى خۆى نەبوو، لەبەرئەۋە پىك پوژىك بەر لە ھاتتە ناۋەۋەى لەشكر بۇ ئازەربايجان، دروشمە بەناوبانگەكەى خۆى (ئولمك وار - دونمك يوخدور) يا (مەرگ راستىيە ۋە ئاگەپىتەۋە)، لە پادىۋى تەبرىزدا دووبارە دەكردەۋە.

بەپروالەت ۋا دەرەكەۋىت كە بالۆيزى سۆڧىەتئىش لە تاران ئاگاۋ ھەۋالى لە ھۆكارى ئەم گۆرپانكارىيە لەناكاۋەى سىياسەتى (ستالين) ۋە فەرمانى گەپراندنەۋەى ھىزەكاني حىزب لە ئازەربايجان، نەبوو، لەبەرئەۋەى بە شىۋەيەك كە (شا) لە چاوپىكەۋتنەكەيدا لەگەل (كارانجيا) ى پوژنامە نوسى ھىندىدا دەلىت: (دوۋاى دەرکردنى فەرمانى ھىرشى ھىزەكاني لەشكر بۇ ئازەربايجان، بالۆيزى سۆڧىەت داۋاى دىدارى دەست بەجىئى شا دەكات، (شا) كاتىك كە داۋاكەى پەسەند دەكات كە ھىزەكاني لەشكر لە كاتى پىشەرەۋى كردندان لە نيو ئازەربايجاندا، بالۆيز بە توندى

پەخنە لە ھېرشى لەشكر بۇ سەر ئازەربايجان دەگرىت و دەلىت: ئەم كارە ئاشتى جىھانى دەخات مەترسىيە، بالۆيز داوا لە (شا) دەكات كە دەستبەجى فرمانى پاشەكشەي لەشكر لە ئازەربايجان دەربكات، ھەپەشەي ئەوئەش دەكات كە بەردەوامى ئەم چالاكى و ھېرشانە بە جەنگ و خويندەيەكى دوورودرىژ تەواو دەبىت، (شا) ئەو تەلگرافانەي كە ھەر ئەو كاتە بە دەستى گەيشتبوو بۇ بالۆيز دەخويندەيە و دەلىت: (نىگەرەن مەبە، لە ھېچ لا يەكەو پوبەپو بوونەو پوي نەداو، تەبرىزىش بەبى ھېچ خويندەيە خوى داو بە دەستەو،) شا دەلىت: (كاتىك ئەم تەلگرافانەم بۇ بالۆيز خويندەو ھەپەساو بەبى ئەوئەي كە يەك و شەي تر قسە بكات كۆشكى بە جىھنىشت).^۱

ھەمە پەزاشا دوواي سەرکەوتنى لە ئازەربايجان پىنگەيەكى دەستكەوت كە ھەرگىز تا ئەو كاتە بەخۆيەو نەدىبوو، دوواي ئەم پوداوانە (شا) دەيتوانى بەبى پوبەپو بوونەوئەي بچوكتىن كىشە قەوام سەلتەنە لە سەرۆك وەزىرى لابتات و كەسىكى دىكە لە شوينى دابنىت، بەلام واى دانا كە ھەلئىزاردنى خولى پازدەيەم بە دەستى ئەو ئەنجام بدرىت، وەك دەلىن: حوشترىك كە خوى بردوويەتيە سەرەو خوشى بىھىنىتەو خوارەو، خوى بەرپرسىيارىتى پىشنىارى پىكەوتن نامەي نەوت بۇ بەردەم خولى داھاتوى پەرلەمان لە ئەستۆ بگرىت، شا بەشيوەيەكى ئاراستەوخو دەستى وەردايە ھەلئىزاردنەكانى خولى پازدەي پەرلەمانەو، زۆرىك لەو نوينەرانەي كە بە پەلەت كاندىدى حىزبى دىموكراتى قەوام بوون ھەلئىزاردان بۇ پەرلەمان، لە پاستىدا ھەلئىزاردرا و دەسنەي خودى (شا) بوون، (قەوام سەلتەنە) پىكەوتن نامەي نەوتى بۇ دەنگدان لەسەرى پىشكەشى ئەو پەرلەمانە كرد كە خوى دروستى كردبوو، ھەمان ئەو پەرلەمانە بە زۆرىنەي دەنگى (۱۰۲ بەرامبەر ۲) دەنگ، رىكەوتن نامەي نەوتى ھەلەوئەشاندەو.

لە مادەيەك دا كە لە دانىشتنى پۆژى (۱۹ مېھرى ۱۳۲۶ھەتاوى) پەرلەماندا دەنگى لەسەر دراو ھاتبوو كە ھەرچەندە سەرۆك وەزىران نىەتى باش بوو لە ئەنجام دانى دانوستان بۇ بەستنى پەيمان نامە لەگەل دەولەتى سۆفەتدا، كارەكەي بەرپىزيان بە گەرەنەو بۇ ياساى پەسەند كراوى (۱۱ ئازەر ۱۳۲۳ھەتاوى)، (پەرۆژە ياساى

¹ The Mind of a Monarch. P,86.

دوكتور موسەددەق دەربارەي پېنەدانى جياۋكى نەوت بە بيانيەكان) بە كاريكى ناياسايى دادەنرېت، لەھەمان مادەدا ھاتوھ بۇ دروستكردنى ھاوسەنگى لە كارۋەفتارى ئىراندا لەگەل دەولەتە بيانيەكاندا، ئەم بەندەش گونجىنراۋە كە: (دەولەت ناچارە لە سەرچەم ئەو بابەتەنى كە مافى گەلى ئىرانن لەبەرەمبەر سەرچاۋەكانى داھاتى ولات بەگشتى لە سەرچاۋەي ژىر زەوى و سەرچاۋەكانى دىكە كە بە خەسار دەدرېن، بە تايبەت لە بارەي نەوتى باشورەو، بەمەبەستى بەرژەوہندى مافى نەتەوہيى دانوستان و كاري پىويست ئەنجام بدات و پەرلەمان لە دەرەنجامەكەي ئاگادار بكاتەو).

قەوام سەلتەنە دوو ھەفتە دوواتر بە نامەيەك بالۆيزخانەي سۆفiehەتى لە پەت كەردنەوہي رېكەوتنى پېكەينانى كۆمپانياي ھاوبەشى نەوتى (ئىران-سۆفiehەت) ئاگادار كەردەو، (سادچىكۆف)ى بالۆيزى سۆفiehەت پۇژى (۲۰ نۆفەمبەرى ۱۹۴۷ز، ۲۹، ئابان ۱۳۲۶ھەتاۋى) لە دووتويى نامەيەكى توند دا بۇ سەرۆك وەزيران، ئەم ھەنگاۋانەي دەولەت و پەرلەمانى ئىرانى بە پەيمان شكىنى و دووژمانە ناۋەد كەردو و بەرپرسيارىتى ھەر دەرەنجامىكىشى خستەتە ئەستوى دەولەتى ئىرانەو، قەوام بۇ پونكەردنەوہي ئەوہي كە پوي داۋە نامەيەكى دىكەي بۇ (سادچىكۆف) نارد، بەلام بالۆيزى سۆفiehەت پۇژى (۱ ديسەمبەر، ۱۰ ئازەر ۱۳۲۶ھەتاۋى) لە دووتويى نامەيەكى فەرمى دا لەگەل جەخت كەردنەوہي لەسەر ناۋەپۇكى نامەكەي پيشوى خۇي، نوسىبوۋى: (پونكەردنەوہكانى دەولەتى ئىران ھەولدانىكى بېھودەيە بۇ رەوايەتى پيدانى كوم و كوپىي و پەيمان شكىنىەكانى دەولەتى ئىران).

لەگەل گۆرپانەوہي ئەم ياداشتەنەدا، لىپرسراۋيەتى (قەوام)يش بە كۆتا گەيشت و ئىدى (شا) ھۆكاريكى بۇ بەردەوامى حكومەتەكەي (قەوام) نەدەبىنى، ئامارەي بۇ پەرلەمانتارانى وابەستەي دەربار كەرد كە زەمىنەسازى پوخانى كابىنەكەي (قەوام) فەرھەم بىنن، (۱۰) كەس لە وەزىرەكانى كابىنەكەي (قەوام) دەستيان لە كار كيشايەو و (قەوام) پۇژى (۱۸ ئازەر ۱۳۲۶ھەتاۋى) بۇ دۇنيا بوون لە پالېشتى كەردنى پەرلەمان و ناساندنى وەزىرە نوئيەكانى، داۋاي بەخشىنى متمانەي بە وەزىرەكان كەرد، بە ئامادەبوۋنى (۱۱۲) پەرلەمانتار تەنھا (۴۶) ئەندام پەرلەمان

دەنگى پەزىمەتلىك بۇ دا، بەر شىۋە (قەۋام سەلتەنە) لە لايەن ئەر پەرلەمانى كە خۇي پىرىۋى و دوورپىۋى دەرگەر!!.

** ** **

ئەم بەشە بە تىپرامنىكى گىشتى بۇ كىرەۋەكانى كۇتا حكومتى قەۋام سەلتەنە و دەستكەۋتە نوپىيەكانى كەسايەتى ئەو لە پەيۋەندى لەگەل شادا، كۇتايى پى دىنن. ماۋەى نىزەك بە نىۋ سەدە بەسەر كۇتايى ھاتنى جەنگى دوۋەمى جىھانى و پوداۋەكانى ئازەربايجاندا تىدەپەرپىت، كەسايەتتەكى ئەفسانەيى لە قەۋام سەلتەنە دروستكراۋە، كە بە لىھاتويى و زىرەكى خۇي (ستالين) گۇل داۋە و بە بەلىنى پىدانی جياۋكى نەۋت، كە خۇشى دەيزانى پەرلەمان دەنگى لەسەر نادات، بوۋىە جودابوۋنەۋەى ئازەربايجانى لەبار برد، نوسەرى ئەم كىتەپە راى واىە بە پىي ئەو بەلگەنى كە لەم بەشەدا كەۋتە بەر دىدى خۇنەرەن، جىگايەكى بۇ دوۋدلى نەھىشتەۋەتەۋە كە (قەۋام) نەك تەنھا لە پىدانی بەلىنى بەشدارى پىكرىنى سۇقىيەتتەكان لە دۇزىنەۋە و دەرھىنانى نەۋتى ئىران، مەبەستى فرىۋدانى (ستالين) نەبوۋە، بەلكو لە ماۋەى دەسلەت دارى خۇشى دا ماف و جياۋكى سىياسى زۇرى داۋە بە پوسەكان، ئەگەر بەرگىرەكانى (شا) و خاۋەن دەسلەتە دەرەكىەكانى دىكە رىگەيان لى نەگرتبا، پىدەچو ھىدى ھىدى ئىرانى بگۇرپايە بە يەكىك لە مانگەكانى يەكىتى سۇقىيەت.

قەۋام سەلتەنە، بە پىچەۋانەى ئەۋەى كە ئاۋبانگى دەرگەۋە، سىياسەتمەدارىكى زىرەكىش نەبوۋە، باشتىن بەلگەى ئەۋەش شىكستخواردن و وردەۋردە پاشەكشەى ئەو بوۋ لە بەرامبەر (شا) يەكى لاۋى بى ئەزموندا، ئەقلى داپراۋى (قەۋام) لە كۇتايى سەردەمى دەسلەتدارى خۇيدا (موزەفەر فىروز) بوۋ، كە جگە لە تۆلە سەندەۋەى كوشتنى باۋكى لەلايەن (پەزاشا) ۋە، تەنەنەت ئەگەر بە فىدا كىردنى بەرژەۋەندى نەتەۋەش بىت، ئامانجىكى دىكەى لە سەردا نەبوۋە، ۋابەستەيى لە پادەبەدەرى (قەۋام) بە ۋەھا كەسىكى نەزان و كىنەلەدل، كە بوۋىە ھۇى گومان خراپى شا لە بەرامبەر مەبەستەكانى ئەۋدا، خۇي بۇخۇي ھۇكارىكى دىكەيە لەسەر نا وريايى سىياسى (قەۋام سەلتەنە).

هەندىك لە نوسەران كە ھەر خويان گرتو، سەرچەم پياوانى كۆن و نووى ئيران بە بەكرىگىراوى يەكەك لە ولاتە بيانيەكان دەناسىن، (قەوام سەلتەنە) شيان بە بەكرىگىراوى ئىنگلىزىيان ئەمريكا ناساندوو، بە بۆچونى من (قەوام) نە ئەمريكايى، نە ئىنگلىزى، نە روسى نەبوو، كە لە كۆتايىيەكانى دەورانى دەسەلاتدارى خۆيدا لە جىي ئەواندا يارى دەكرد، (قەوام) سياسەتمەدارىكى پۇست ويست بوو، كە لە ھەمو كاتىكدا دەيوست سود لە ھىزىكە دەرەكى وەربرىت بۆ بەھىز كردنى پىگە دەسەلاتى خۆى، ئەوھى كە ماىھى سەرسوپمانە ئەم سياسەتمەدارى ناسراو بە زىرەك و كارزان، ھەمىشە ھەلەى دەكرد لە ھەلباردانى ئەو دەسەلاتەى كە دەبۆ پالپىشتى ئەو بووايە، ئەو دوو جار بەر لە دەست پىكردنى سەلتەنەتى پەھلەوى (سەردەمى قاجارى) و دوو جارىش لە سەردەمى (حەمە پەزاشا) دا پۇستى سەرۆك وەزىرانى وەرگرتو، كە ھەر چوار جارەكە بە ھۆى ھەلەيەك يان چەند ھەلەيەكى سياسىيەو لە شانۆكە دەر دەكرا، ئاخىرىن و گەرەتەرىن ھەلەى سياسى ئەو پازى بوونى بوو بە وەرگرتنى پۇستى سەرۆك وەزىرى لە (مانگى تىرى ۱۳۳۱ھ تاوى) دا بۆ جارى پىنجەم، كە لە شوينى شياوى خۆيدا ئامارەى بۆ دەكەين.

موزەفەر فىروز، كە لە كۆتايىيەكانى حكومەتى قەوام سەلتەنەدا بە پىداگرى (شا) لە بالۆيزى ئىران لە مۇسكۆ لادرا و يەكسەرە لەوێو پۆيشت بۆ پارىس، تا كۆتاي تەمەنى لەوروپا بەردەوام بوو لە ملەلانپىكردن دژى پزىمەكەى (شا)، جار جارىك و تارى لە پۆزنامەكانى فەپەنسا دا دەنوسى، لە وتارىكى دا، يان لە چاپىنكەوتنىكىدا بوو خويندەمەرە: كە ئەگەر حكومەتەكەى (قەوام) لە ئەنجامى پشتىوانى كردنى ئەمريكىيەكان لە (شا)، لاواز نەبوو، خودى ئەوان (واتە قەوام سەلتەنە و موزەفەر فىروز) حكومەتى (شا) يان لەناو بردبوو، ئەم بانگەشەيە دەگونجىت راست بىت، چ جاي ئەوھى كە خودى (قەوام) يش كىنەيەكى دىرىنەى بەرامبەر بە (پەزاشا) و كۆپەكەى ھەبوو، بە بەلئىنى (سەرۆك كۆمارى ئىران) لەلايەن (ستالين) ھەرە لە مۇسكۆو گەرابوو، بۆ تاران، ئەگەر (شا) گەنج و بى ئەزمون لە كاروبارى سياسەتدا، ھاوتاي ئەم سياسەتمەدارە كۆنەكارو بە ئەزمونە نەدەبوو، بە ئامانج و ئارەزوى خۆى دەگەيشت.

مەتەلۆكەى فەوزىيە

بۆچى فەوزىيە بەتۇراوى لە ئىران پۇيشت، پۇلى ئەشرەفى خوشكى شا لە جىيابوونەۋەى شا و فەوزىيەدا، فەوزىيە دەترسا كە دەرمانخواردى بكن، نامەى پاپانەۋەى حەمە پەزاشا بۇ مەلىك فاروقى مىسر بۇ گەراننەۋەى فەوزىيە، بالۆيىزى شا لە مىسر تۆمەتى خىانەت دەداتە پال فەوزىيە!، مەتەلىك كە تەنھا ئەشرەف دەتوانىت ھەئىبەيىنىت!.

بەدرىژايى ئەو سائە پەر لە پوداۋانەى كە لە بەشەكانى پىشودا خرانە بەر دىدى خوينەران، حەمە پەزاشا بە تەنھا لە كۆشكەكەى خۇيدا دەژيا، فەوزىيەى ھاوسەرى يەكەمى شا، دواى ئەو پوداۋانەى كە لە بەشى دودەدا ئاماژەى بۇ كراۋە، ئاپارتمانەكەى خۇى لە شا جودا كرددەۋە و ئىدى ئامادە نەبوو گفتگۇ لەگەل شادا بكات، دەوترىت كە فەوزىيە ژنىكى ساردو سەر بوۋە بە جۇرىك كە (ژرار دو ويلىەى) نوسەرى فەپەنسى دەنوسىت كە شا نازناۋى (قىنۇسى سەھۇلىن) پىداۋە، لەگەل ئەۋەى كە فەوزىيە دواى لەسەر تەختى سەلتەنەت دانىشتىنى حەمە پەزا، كۆشكى سەلتەنەتى تەرك نەكرد و لە مىۋاندارىيە فەپرمى و تەشرىفاتىيەكانى دەرباردا ۋەكو شاژنى ئىران ئامادە دەبوو، بەروالەت ھەئسەكەۋتەكانىشى لەگەل شادا باش بوو بە رادەيەك كە جگە لە دەربارىيەكان ھىچ كەس ئاگادارى ساردى نىۋانىان نەبوو.

فېردۇست لە ياداشتەكانى خۇيدا بابەتلىكى لە بارەى فەوزىيە ۋە نوسىۋە، كە ھەرچەندە ۋەكو ھەمو بابەتەكانى دىكە كە لە وتەى ئەو ۋەرگىراۋە يان نوسراۋە پىچەۋانەۋە ناتەۋان و مايەى وردىبوونەۋەن لىيان، بەلام بە ھۇى ئەۋەى كە يەككىكە لە سەرچاۋە پەيوەندىدارەكان بە ژيانى يەكەمىن ھاوسەرى شاۋە، بەۋپەپى خۇپارىزىيەۋە

بە شىڭكى لىدەگوازىنەۋە، فېردۇست دەنوو سىت: (دەتوانم بانگەشەي ئەۋە بىكەم كە فەۋزىيە ژنى ژيان بوو، شەرمەن قەشەنگ و تەنھا ھۆگرى ژيان بوو، بەلام ھەمە پەزا پەيۋەندى زۆرى بەۋە ۋە نەبوو، ئەۋ بە سىروشتى خۇي ژنى رودارو سەرەپۇي خۇشەدەۋىست و فەۋزىيە شەرمىنىش ئەۋى پارى نەكرد، ژيانى فەۋزىيە ئەم جۆرە لە دەرباردا بەردەۋام بوو تا ئەۋ كاتەي كە سىياسەتى ئىنگلىزەكان گۆپدرا و جودا بوۋنەۋەي ھەمە پەزا و فەۋزىيە لە ھەمبەنەي كارياندا بوو، بۆچى؟ ھۆكارەكەي نازانم بەلام دەتوانم گومان بېمە، كە لەۋانەيە لەۋ پۆژگارەنەدا ئىنگلىزەكان بە ھۆي گەندەلى مەلىك فاروقەۋە پېشنىياري لەكار خىستنى ئەۋيان ئامادە كىردبوو، ۋە دەيانوۋىست بە جودابوۋنەۋەي ھەمە پەزا لە فەۋزىيە بابەتەكانى ئەۋ دو ۋلاتە لە يەكتەر جودا بېنەۋە، بۇ ئەۋەي ھېچ مەترىسيەك ھەپەشە لە سەلتەنەتەكەي ھەمە پەزا نەكات، بەھەر حال لە پوداۋى جىابوۋنەۋەي فەۋزىيە و ھەمە پەزا دا (ئەرنىست پىرون) پۇلى بىنەپەتى لە ئەستۇدا بوو.

لەم سالانەدا ھەمە پەزا مەشوقىكى پەيدا كىردە كە ناۋبانكى بىنەمالەكەي (دىوسالار) بوو، چۇن و بە ھۆي كىۋە؟ ئاگام لىي نىيە، بەلام گومان دەكەم كە پاستەۋ خۇ بە ھۆي دايكى كچەكەۋە بوۋىت، كە بۇ پېشكەشكىردنى نامەيەك چۈەتە خىزمەتى ھەمە پەزا و ئەم پەيۋەندىيە دروست بوۋە، ئەم كچە زۆر جوان ھەرزە و خۇساجىن بوۋە و ھۆنراۋەشى دەۋت و بەتەۋاۋى ئەۋ ژنە بوو كە ھەمە پەزا دەۋىۋىست، يەكەمجار لە پىڭگى (پىرون) ۋەۋە لەم كەين و بەينە ئاگادار كىرام، پۆژىك پىرون ۋوتى: (ھېچ دەۋزانى كە ھەمە پەزا ماۋەيەكە لەگەل كچىكدا بە ناۋى دىوسالار پەيۋەندى عاشقانەي ھەيە)، ۋەم نەخىر ھېچ ئاگام لىي نىيە، ئەي دەللىيان كى بوۋە؟ پىرونىش نەيدەۋزانى، پىرون ۋوتى: (مەن بەرگەي ئەم پەۋشە ناگىرەم، كە ھەمە پەزا سەربارى ھەبۋىنى ژنىكى جوان و شەرمەن (فەۋزىيە) ئەم پەقتارەنەشى ھەبىت...! دەبىت يان تۆبە بىكات و ئىدى بەدۋاي ژندا نەۋات يان مەن ئامۇژگارىيەكى دەكەم كە فەۋزىيە لى جودا بىتەۋە!)، ھەمان ئەم بابەتە شىۋەي پەقتارى پىرون لەگەل ھەمە پەزا دا و پادەي پودارى ئەۋ بە باشى دەردەخات.

بەكورتى، پىرون فەۋزىيە ئاگادار كىردەۋە كە (مىردەكەت ھاۋەلى كچى گىرتۋە و خىيانتە لە تۆ دەكات، بۇ ئەۋەي كە ئەم بانگەشەيەي مەن سەلمىندىت دەبىت خوت

بىيىت و بەچاۋى خۆت پوداۋەكان بىيىنىت...!)، ئەو لەۋە ئاگادار بوو كە حەمە پەزا چ پۇژاننىڭ دەچىت بۇ مالى ئەو كچە، ناۋنىشانى مالى كچەكە لە كوئىيە...؟، چ كاتىك دەچىتە ژور و چ كاتىكىش دىتە دەرەۋە، لە كام ژوردا يەك دەيىنن و سىستىمى خەۋەكەيان لە كام ژوردايە، ئەم وردەكارىيانە زانىارىيەك نىن كە دەستى پرون كەۋتبيىت بەلكو بەدلىنبايىيەۋە بەوردى ھەموى لە لايەن بالۆيزخانەى ئىنگلىزەۋە پىنى درابوو، ئەم بەرنامەيەش بە ھۆى ئەۋانەۋە پىشنىار كرابوو.

(پرون) دۇستىكى ھەبوو بەناۋى (پەفەعتيان) كە سەرھەنگى لەشكر بوو، ئەۋكاتەى كە زانى حەمە پەزا دەچىت بۇلاى ديوسالار بە ئۆتۆمبىل فەۋزىيەى برد و لە باتى شۇفئىرەكەى پەفەعتيانى سوار كرد و پۇيشت بۇ لاي مالى ديوسالار، لەۋى بە فەۋزىيەى وت كە ئاگادار بىت بۇ ئەۋەى كە دلىنيا بىت كە حەمە پەزا لەۋىيە، دواتر فەرمانى كرد بە پەفەعتيان كە بە سىلاھەكەى لاقەۋى گوللەيەك بىنىت بە ژورى خەۋتەنەكەۋە، پەفەعتيان تەقاندى و گوللە داي لە سەقلى ژورەكە، پاش ماۋەيەك، كچەكە كە نىگەرەن بوۋبوو ۋە تارپادەيەكەش بەجەرگ بوو ھاتە بەردەم پەنجەرەكە و كرديەۋە و سەيرىكى دەرەۋەى كرد، بۇ ئەۋەى دلىنيا بىت لەۋەى كە كەس لە دەرەۋە نىيە و حەمە پەزا بتوانىت بىتە دەرەۋە، پرون و فەۋزىيە و پەفەعتيان لە تاريكى دا چاۋەپىيان كرد و دواى ماۋەيەك حەمە پەزا بەۋ پەپى وريايىيەۋە لە بالەخانەكە ھاتە دەر و سۈارى ئۆتۆمبىلىك بوو، لەكاتىكدا كە خۆى شۇفئىر بوو بەبى پاريژەر پۇيشت و فەۋزىيەش ھەمو ئەم شانۋيانەى بىنى.

حەمە پەزا ھەرگىز ئەم پوداۋەى تا سالى ۱۳۵۷ھەتاۋى بۇ باس نەكردم، بەلام ھەر ھەمان شەۋ دواى گەپانەۋەى منى برد بۇ ژورەكەى و پوداۋەكەى بە وردودرشتىيەۋە بۇ باس كردم، من نىگەرەن بووم و پىم وت (چۈن پىگە بە خۆت دەدەيت لەگەل حەمە پەزادا ۋەھا كاريك بكەيت؟ ئەگەر گوللەكە بەر ئەۋ بكەۋتايە چى دەبوو...؟)، پرون ۋوتى: (ئىستە خۇ بەرى نەكەۋت، من كاتىك ھەستەكانم دىتە كول لەم شتانه تىناگەم...!)، سەرم لە پەفتارەكەى سوپ نەما، لەبەر ئەۋە ئەمە يەكەمجارم نەبوو كە تۈندى و زىرى ئەۋم لەگەل حەمە پەزا بىيىنىت.

مانگىك بە سەر ئەم پوداۋەدا تىپەپى و لەۋ ماۋەيەدا فەۋزىيە نەلەسەر مىزى نان خواردن و نە لە ھۆلەكەشدا تەنھا ۋشەيەك لەگەل حەمە پەزا قسانى نەكرد و ھەمىشە

خەمبار بوو، دواي ماوئەيەك تىگەيشتم كە فەوزيە دەيەويىت بچىتەوئە بۇ مىسر، لىم
 پرسى ئەوئە بۇ چيە..؟ وەلامى دايەوئە كە هىلاك بووم و دەمەويىت بۇ ماوئەي مانگىك
 بېرۇمەوئە بۇ مىسر و ئيسراحتەتېك بكم و دواي مانگىك دەگەپرىمەوئە، فەوزيە پۇشتەوئە
 بۇ مىسر و نەزانرا لەوي چى پويىدا، لەوانەيە بە ھۆي كاريگەرى ئامۇژگاريەكانى
 دايكى و خوشكەكانىەوئە بوويىت دواي ماوئەيەكى كەم گەپرايەوئە بۇ ئىران و تىرى پرون
 داي لە بەرد.

بە شكست خواردنى ئەم بەرنامەيە پرون بەرنامەيەكى ديكەي ئامادە كرد، ئەو
 پىشتەر بە پىداگرتنىكى سەرسوپھىنەر كەسيكى بە ناوي (تەقى ئىمامى) خزانە نيو
 كۆشك و ئاھەنگە تاييەتيەكانى حەمە پەزاوئە، ئىماميش بە ھۆي وەرزشكارييەوئە
 توانيبووي لەگەل حەمە پەزادا بىيىتە دۇستىكى گيانى بەگيانى، ماوئەيەك دواي
 گەپراندنەوئەي فەوزيە، پۇژىك پرون بانگى كردم و ووتى: (لە كۆشكدا پروداو گەلېك
 پودەدات، لە نيوان تەقى ئىمامى و فەوزيەدا پەيوەنديەكى نا شەرى دروست بووئە)،
 وئە ئەمە چ قسەيەكە كە دەيكەيت، كوا شايەتت؟ ووتى: (شۇفېرەكەي فوزيە شايەتە و
 بابەتەكەش تۆماركراوئە و ئەمەش بە حەمە پەزا دەلىم)، پرون نەوئەستا و ھەمان پۇژ
 بابەتەكەي بە حەمە پەزا وئە، حەمە پەزا منى بانگ كردو ووتى: (بېرۇ شۇفېرەكەي
 فەوزيە بىيىنەو بە شىوئەيەكى تەواو لىكۆلىنەوئەي لەگەلدا بكم، وە دۇنيايشى بكمەوئە
 (كە دوردەيىت لە مەترسى) و ھەپەشەيشى ئى بكمە كە نەگەر شتى درۇ بلىت، بەلگەي
 ديكەش ھەيەو بە توندى سزا دەريىت)، منيش ديدارىكم لەگەل شۇفېرەكەي
 فەوزيەدا پىكخست، ئەويش ووتى: (ئەم بابەتە پاستە و ماوئەيەكە كە ھەفتەي دو شەو
 يان شەويك و ھەندىك جاريش ھەمو شەوي ھەفتە، تەقى ئىمامى و فەوزيە دەبەم بۇ
 گردەكانى مەحمودىيە، (مەحمودىيە لەو كاتەدا بىبابان بوو، دواتر بوويە شەقامى
 پىراستە)، لەوي فرمان بە من دەكەن كە پىادە بىم و دور بكمەوئە تا خۇيان ئاگادارم
 دەكەنەوئە)، دواتر شۇفېرەكە تكاى دەكرد كە من تاوانم نىيە و تەنھا شۇفېرم، شارن
 فرمان بەمن دەكات و منيش دەيىت جىبەجىيى بكم، وئەكانى شۇفېرەكەم بۇ حەمە
 پەزا باسكرد، ووتى: (فرمان بدە بە گارد كە ئيدى پىگە نەدەن تەقى ئىمامى بىيىتە نيو
 كۆشكەوئە)، من دەست بەجى ئەم فرمانەم جىبەجىكرد و كاتىك كە تەقى ئىمامى
 ويستى بىيىتە نيو كۆشكەوئە لەلايەن گاردەوئە پىيى وئەرا كە تۆ مۆلەتت نىيە بچىتە ژورەوئە

بگه‌پروره و ئیدی نه‌یه‌یت‌وه تا فرمان ده‌کرت، فه‌وزیه تیگه‌یشت که ئیدی ته‌قی ئیمامی نایه‌ت بۆ کۆشک و هه‌رچۆنیک بیئت باب‌ه‌ته‌که‌ی پیگه‌یشت‌بوو، که له باره‌ی نه‌وه وه قسانیک هه‌یه، به‌و تایبه‌تمه‌ندیه ره‌وشتیان‌ه‌ی که هه‌یبوو پیده‌چو که نه‌مه‌ته‌نها شتیک بیئت لای نه‌و مایه‌ی ئارامگرتن به‌رگه‌گرتن نه‌بیئت، دوباره نه‌و ده‌پازده‌ پۆژیک زۆر بیده‌نگ و خه‌مبار بوو دواتر رایگه‌یاند به‌مه‌به‌ستی حه‌وانه‌وه ده‌چیته‌وه بۆ میسر، پۆشته‌وه بۆ میسر ئیدی نه‌گه‌پایه‌وه، پاش ماوه‌یه‌کیش مه‌لیک فاروقی برای په‌یامیکی دایه‌ حه‌مه‌ ره‌زا که ده‌بیئت فه‌وزیه ته‌لاق بده‌یت...^۱

پاست و چه‌وتی نه‌م وتانه‌ی فیردۆست، به‌تایبه‌ت له‌و لایه‌نه‌وه که له هه‌موشتیک ته‌نانه‌ت له‌ په‌یوه‌ندیه جنسیه‌کانی ده‌رباریه‌کانیش له‌ ده‌ستی ئینگلیزه‌کان وه‌رده‌گریت، دل‌نایا ناکه‌مه‌وه، به‌لام به‌هه‌رحال به‌شیک پاستی له‌ ده‌برینه‌کانی فیردۆست دا هه‌یه و سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش خیانه‌تی شا و فه‌وزیه‌یان له به‌رامبه‌ر یه‌کتیدا پشت پاست کردوه‌ته‌وه، پیویسته نه‌وه به‌ بیر به‌ینینه‌وه که فه‌وزیه ته‌نانه‌ت به‌ر له‌و روداوه‌ی که فیردۆست ئاماژه‌ی بۆ ده‌کات، ئاگاداری په‌یوه‌ندیه‌کانی شا بووه له‌گه‌ل ژنانی دیکه‌دا و خوشکه‌کانی شایش له‌م باره‌یه‌وه به‌ تاوانبار ده‌زانیت، وه‌ باب‌ه‌تی په‌یوه‌ندی ئه‌ویش له‌گه‌ل ته‌قی ئیمامی دا نه‌گه‌ر پاست بیئت، نه‌ک له‌په‌ی هه‌وه‌س بازیه‌وه بیئت به‌لکو جۆریک بووه له‌ تۆله‌ سه‌ندنه‌وه.

له‌ یاداشته‌کانی (سوره‌یا) ژنی دوه‌می حه‌مه‌ ره‌زا شایشدا ئاماژه‌یه‌کی کورت به‌ ژبانی شا له‌گه‌ل فه‌وزیه‌دا کراوه، له‌به‌ر نه‌وه‌ی شیاوی پاستره‌ له‌ چاو سه‌رچاوه‌کانی دیکه‌دا بۆیه گواسته‌نه‌وه‌ی نه‌وه به‌سودتر دیته‌ هه‌ژمار، سوره‌یا ده‌نووسیت: (هاوسه‌رگری شا له‌گه‌ل فه‌وزیه‌دا هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه‌ هاوسه‌رگریه‌کی سه‌رکه‌وتو نه‌بوو، له‌به‌ر نه‌وه‌ی که فه‌وزیه له‌ ده‌رباریکی پر زرق و برق و له‌ نیو نازو نیعمه‌تیکی زۆردا گه‌وره‌ بووه و ده‌رباری په‌هله‌وی به‌بۆچونی نه‌و زۆر هه‌ژاران‌ه‌ ده‌هاته به‌ر چاو، سه‌رباری نه‌وه‌ی که نه‌و چه‌ندین سال له‌ ئیراندا بوو هه‌ولێ نه‌دا فیتری فارسی بیئت، وه‌ هیچکاتیک پیگه‌ی خۆیی وه‌ک شاژنی ئیران به‌لاوه‌ گرنگ نه‌بوو، به‌ییری نه‌و تاران

^۱ خاطرات ارتشبد سابق حسین فردوست، (ظهور وسقوط سلطنت پهلوی، موسسه مطالعات و پژوهشهای سیاسی، جلد اول، ص ۱۹۳-۱۹۷.

شارىكى بچوك و مردو بوو، وه له تهواوى ئەو ماوهيهى كه شارنى ئىران بوو بەردەوام تاسەى بۇ گەپانەوهى بۇ مىسر و دوباره بينينهوهى پۆشناييهكانى شارى دىگىرى قامىره دەخوارد.

شا له گەل زۆر ژندا پەيوەندى هەبوو، كه دواى جىابوونەوهى له فەوزيه لای شتىكى سروشتى بوو، ئەو به ژنانى ئەوروپايى و ئەمريكايى وه بەتاييهتى گروپى ژنانى ئەوروپاييه وه پەيوەندى هەبوو، بەلام هەرگىز مەبەستى هاوسەرگىرى له گەلىاندا نەبووه، له بەرئەوه پىنگەى خۆى وهك شای ولاتىكى موسولمان دەپاراست، وه له دواى فەوزيهش له بىرى هاوسەرگىرى له گەل ژنىكى ئىرانى و موسولماندا بوو).¹

سورهىيا له شوپىنىكى دىكه دا له باسى پيشهكى هاوسەرگىرى و چۆنيهتى ناشنا بوونى به شا، نامازەى به ديدارى خۆى له گەل(شمس پەهلەوى) دا دهكات له پارىس، دهنوسىت: ئەو (شمس) له يەكەم ديداردا پىي وىم (دلم تۆى زۆر گرتوه، وه ئەگەر هاوسەرگىرى له گەل براكەمدا بكەيت، دەبم به باشتىن دۆستى تۆ)، من له كاتى فەوزيهدا زۆر پەشيو بووم، وهكاتىك هۆكارەكەيم ئى پرسى ووتى: (ئەشرفى خوشكم خۆى زۆر لهو نزىك كردبوويه وه، ئەوانه هەميشه پىنگە وه بوون، سەرەنجام ئەشرف بوويه هۆى جودا بوونەوهى فەوزيه له براكەم، ئاگات له خوشكەكەم بىت، ئەو كەسىكى پىنگە ويست و پىلان گىرە!).²

لهو سەرچاوه جىاوازانەى كه دەربارهى فەوزيه له بەردەمى نوسەردان، نامازە به دەستوهردانەكانى ئەشرف و پرون و فردوست كراوه لهو پوداوانەى كه سەرەنجامەكەى پۆيشتنى فەوزيه بوو له ئىران، بەلام بابەتى سەلمىنراو ئەوهيه كه كاتىك فەوزيه له سەرەتاكانى سالى ۱۳۲۴ههتاوى دا به مەبەستى سەرانى مىسر، ئىرانى به جىهيشت، شا مەبەستى تەلاق دانى ئەوى نەبووه، كاتىك كه فەوزيه خۆى دەبووارد له گەپانەوهى بۇ ئىران، شا له چەندىن رىنگەى جىاوازه وه كهوتە بىرى دلدانەوهى ئەو نامادەكردنى پىداويستيهكانى گەپانەوهى بۇ ئىران، وه يەكىك لهو كەسانەى كه داواى لىكرد (يوسف زولفقار پاشا) باوكى شارنە فەريده (خەزورى

¹ Soraya, Princess: The Autobiography, of H. I. H. Princess Soraya. London Arthur Barker, LTD 1963, p 70.

² Soraya, pp44-45.

مەلىك فاروق) و بالۆيزى گەورەى پېشوى مىسر لە ئىران بوو، (دوكتۇر قاسم غەنى) كە لەگەل بەرپرسىيارىتى گەپاندەوەى فەوزىيە بۇ ئىران، لە مانگى (مىهرى ۱۳۲۶ھەتاوى) دا بە ناوئىشانى بالۆيزى گەورەى ئىران لە مىسر، بەرەو ئەو ولاتە بەرپىكەوت، لە يەكەم قۇناغى كارى خۇيدا دىدارىكى لەگەل زولفقاردا ئەنجام دا بۇ ئەوەى سود لە دەسلەت و پىنگەى ئەو لە دەربارى مىسر دا وەر بگىرت بۇ چارەسەر كردنى ئەم كىشەيە، لىكۆلىنەو لە ياداشتەكانى دوكتۇر غەنى كە لە گرنگترىنى سەرچاوەكانە دەربارەى پوداوى تەلاق دانى فەوزىيە، دەست دەكەين بە پاقە كردنى ئەم دىدارە.

دوكتۇر غەنى دەربارەى ياداشتەكانى پۆزى (۲۶ مىهرى ۱۳۲۶ھەتاوى) خۇيدا دەنووسىت: (بەيانى زولفقار پاشا كاتژمىر دەونيو تەلەفونى كرد و هات بۇ بالۆيزخانە، زولفقار پاشا، باوكى شارژە فەرىدەيە كە يەكەم بالۆيزى مىسر بوو لە ئىران، وە لە كاتى شاييەكە، واتە لە مارسى ۱۹۳۹ز وەك بالۆيز ديارى كرا و لە كاتى گواستەنەوەى خاوەن شكۆيان پەهلەوى و فەوزىيە و شارژە نازلى دا لەگەل ژنەكەى و كۆپەكەيدا هاتن بۇ ئىران، زۆر ئىران دۆستە، شای زۆر خوشدەوئىت، هاوپىيەتيەكى پېشینه دار و دريژ خايەنيشى لەگەل مندا هەيە، زۆر بەرپزە، زۆر دەربارەى بابەتەكەى پزىدار فەوزىيە قسەم كرد، ئەم پياوہ تا ئىستا زۆر هەولى داوہ بەلام سەرکەوتو نەبوو، جارېك (خودى خاوەن شكۆ لە تاران بۆى باسكردم) بە جورېك كە خوى بە دريژى باسى كرد، دەچيئە خزمەتى مەلىك فاروق، واتە نزىكەى دوسال پيشتەر (كەمىك دواى هاتنى فەوزىيە بۇ مىسر)، وە دەلىلى زۆرى بۇ باس دەكات كە واباشترە شارژە فەوزىيە بگەپيئەوہ بۇ ئىران، مەلىك فاروق دواى گوڭگرتن لە سەرجمە ھۆكارەكان دەلييت، من چى بكەم؟ خوشكەكەم نايەويت بپواتەوہ، دەست بەجى تەلەفون دەكات و فەوزىيە دييت، دەلييت: خوشكى لە بارەى ئىران و گەپانەوہ چى دەلييت؟ زولفقار پاشا ديسان ھۆكارەكانى خوى دوبارە دەكاتەوہ، فەوزىيە دەلييت: نا ھەرگيز ناگەپيئەوہ، ھەرچۆنيك بيئت ماوہى چەند سال ئارامم گرت، چەرمەسەرىم كيشا، ئىدى توانام نيە، ئارامم لە سەر ھەمو جۆرە ھەرەشە و سوکايەتيەك گرت، ئىدى لە توانامدا نەما و ھەرگيز ناگەپيئەوہ، زولفقار پاشا دەلييت: ئاخەر خاوەن پزى چى بە شاھينازى كچتان دەكەيت؟ دەلييت: بەلى، ئەمە تەنھا كارەساتيەكە بۇ من،

دەبىت كارىك بىكەين كە شەش مانگ جارىك چەند پۇژىك ئەو بىئىردىت بۇ مىسر،
بەكورتى پازى نابىت.

ئەم بەشەى گفتوگۆكەم لە دۇسىيەى ئەو بابەتەدا خويندبوويەو، بەلام زولفقار
پاشا لە درىژەى باسكردنى ئەم گفتوگۆيەدا، داواى بەلىنى لىكردم كە نەينى بىت و
هېچ كەسك نەزانىت، وتى ئەو نەينىيەى كە دەبىت بەتۇ بلىم ئەوئەى كە لەو كاتەدا
لەبەر ئەوئەى كە من زۇر پىداگىرەم لەسەر دەكرد، فەوزىيە وتى: (زۇر باشە، ئەگەر
بېرۇمەو ئىدى بەهيوئەى ئەو وە نەبىت كە من بە زىندوىى بىينىتەو، توشى شۇك
بووم كە واتاى چىە؟ وتى: بەلى، من دلىنام كە ژەر خواردم دەكەن و لەناوم دەبەن و
ناونائۇرەيەكى ناسازىشم دوا دەخەن!...)^۱

دوكتۇر قاسم غەنى لە ياداشتەكانى پۇژى (۶ى ئابانى ۱۲۳۶ھ تاوى) خۇيدا،
لە خانم (محسن قرەگوزلو)وئە كە لە تاران دا ھاتوچۇى لەگەل فەوزىيەدا ھەبوو،
دەنووسىت: (فەوزىيە ھەر لەسەرەتاو ھاوئەيەكى كاتى ھات، بەلام كاغەزىكى بەدەست
گەيشت كە خويندەو گىريا و دەرگاي لە خۇى داخست و پىشوازى لە كەس نەكرد و
نانى نەخوارد، كاتۇمىر سىنى دواى نىوئەشەو براكەى ھات و ئەوى لەگەل خۇيدا برد،
ئىتر تا ئىستا بەو شىوئەى يە كە دەبىينىت)، كاغەزەكە لە كىوئە و چى بوو،
نەيدەتوانى ھېچ گومانىك ببات، ھەرچى لە بارەى فەوزىيەو دەبىيستم بەلگەى
ھىوابراوئىن و دەچنە سەر نا پۇشنى بابەتەكە، چۇن فەوزىيەيان بەو كاغەزە پىر كەين و
بەينە ھەلۇئەراندا؟ كاغەز ھى كى بوو وەبە چ مەبەستىك؟ يەكىك لەو كاغەزانە بە ھوى
وئەزارەتى دەرەو لە تاران ھاتو، كاتىك دەچىتە بەرپۇئەبەرايەتى وئەزارەتى دەرەو
دەلىن: كاغەز لەلايەن ئەشەرەفەو بوو، ئەشەرەف ھاشا دەكات و بىناگايى خۇى
دەردەبىت، لەوانەيە پاستىش بكات بە ناوى ئەو وە پىيان دابىت، دەلىن خانم عەلا
و دايكە جادوگەرەكەى لەم پوداودا ھەبوون، بە بىرى ئەوئەى كە (ئىرانى كچى عەلا)
بەكەن بە ھاوسەرى شا، ئاغاى صاحبدىوانى ئەمە بە پىلانى ژنى عەلا و ئەشەرەف
پەھلەوى دىزانىت و دەلىت: ئىستاش ئەشەرەف پۇشتو بۇ ئەمىركا و ئەمەش لە
كارەكانىيەتى، خانم قرەگولوزىش دەيوت: ئەشەرەف ئىستا زۇر بەرز بووئەو و

^۱ خاطرات دكتور قاسم غنى. انتشارات كاوش، ۱۳۶۱، ص ۱۴-۱۵.

بووڤته هه مه کاره‌ی دهربار، ناچار هه‌زی نه‌ده‌کرد که فه‌وزیه ب‌روات و دهر‌دیسهری ب‌و
ئه‌و دروست ب‌کات، واته ئه‌و له ژیر پ‌وشنایی که‌سیکی دیکه‌دا بی‌ت^۱.

دوکت‌ور غه‌نی له یاداشته‌کانی پ‌وژی (۱۹ ئاب‌ن ۱۳۲۶ هه‌تاوی) خ‌وی دا، باس له
یه‌که‌مین پ‌یشوازی خ‌وی به ئاماده بوونی مه‌لیک فاروق ده‌کات پ‌اش پ‌ونکردنه وه‌یه‌کی
ورد دهرباره‌ی گفت‌وگ‌و سه‌ره‌تاییه‌کانی له‌گه‌ل پ‌ادشای میسر دا، دهن‌وس‌یت:
سه‌ره‌نجام باسی فه‌وزیه هاته نی‌و باسان، (باس‌یکی په‌یوه‌ندی و خ‌وشه‌ویستییه گیان
به گیانیه‌کانی خاوه‌ن شک‌وم ب‌و شازنه فه‌وزیه له خ‌زمه‌تی مه‌لیک دا کرد، که ئه‌مه
بنه‌په‌ته و ک‌یشه‌کانی دیکه له نی‌و ده‌چن و بیر نام‌ینن، له به‌رئه‌وه‌ی که خودی ئه‌ویش
شارنی ز‌ور خ‌وشده‌ویست، ئاره‌زوی خ‌وشبه‌ختی و دل‌خ‌وشی ئه‌وی ده‌کرد، شاهینازی
بی‌گوناه‌ی مندال‌یش نیشانه‌ی ته‌واوی ئه‌م به‌دبه‌ختیانه‌یه، له‌م باب‌ه‌ته وه‌ها باسی‌کم له
خ‌زمه‌تیاندا باس‌کرد که مه‌لیک فاروق له کاتی قسه‌کردنی مندا ووتی: به‌ل‌ی، ئه‌مه به
ته‌واوی مایه‌ی داخ و نی‌گه‌رانیه، دواتر و‌تم: خاوه‌ن شک‌و تو له جی‌گه‌ی باوکی فه‌وزیه
داده‌ن‌ری‌یت، له دونیای باوکایه‌تیشدا ده‌بی‌ت ئه‌وه‌ی که له به‌رژه‌وه‌ندی ئه‌وه، ده‌ست‌ور
به‌ده‌یت ئه‌نجام به‌ری‌ت) مه‌لیک فاروق ووتی: من سه‌رحه‌م وته‌کانی تو به‌ راست ده‌زانم،
وه ئه‌وه‌ش بزانه ئه‌م به‌یه‌ک گه‌یشته‌ن من ئه‌نجام داوه، پ‌یاوانی میسر و ز‌وربه‌ی
دهرباریه‌کان و ئه‌ندامانی بنه‌ماله‌ی سه‌لته‌نه‌تی هه‌موان د‌ژی ئه‌وه بوون، ته‌نانه‌ت
دایک‌یشم ز‌ور په‌زامه‌ندی له‌سه‌ر ئه‌م کاره نه‌بوو، من هه‌مان ئه‌و به‌رژه‌وه‌ندی‌م له
به‌رچاو گرت و گرن‌گیم پ‌یدا تا ئه‌نجام به‌ری‌ت، به‌لام به‌داخه‌وه کاره‌که‌مان راست
ده‌رنه‌هات، من خوشکه‌که‌م خ‌وشده‌وی‌ت و ئه‌ویش منی خ‌وشده‌وی‌ت، کاتی‌ک هاته‌وه
ته‌ندروستی ئه‌و به ته‌واوی واته خ‌راپ بوو بوو، ئه‌وه‌ی که ده‌ستکه‌وتوه، ناتوان‌یت و
ناشیه‌وی‌ت ئه‌م کاره ب‌کات، من ئه‌توانم چی ب‌که‌م...؟.

دوکت‌ور غه‌نی دیسان پ‌یداگری ده‌کات و مه‌لیک فاروق وه‌لام ده‌داته‌وه: (کاکی
بال‌وی‌ز باوه‌پ‌یکه و قب‌وولی ب‌که که ناتوانم، ته‌واو بووه)، دوکت‌ور غه‌نی داوا‌ی دیدار
له‌گه‌ل فه‌وزیه‌دا ده‌کات تا راسته‌وخ‌و گفت‌وگ‌وی له‌گه‌لدا ب‌کات، مه‌لیک فاروق له وه‌لامدا
ده‌ل‌یت: (فه‌وزیه نایه‌وی‌ت جاری‌کی دیکه له‌و باره‌یه‌وه گفت‌وگ‌و ب‌کات، نویی ب‌کاته‌وه و

^۱ خاطرات د‌کتر قاسم غنی، ص ۲۳-۲۵.

بیتەوہ بیرى، لەبەر ئەوہ سودى نىيە)، دوکتۆر غەنى ھەمان دانوستانی خۆى لەگەل مەلىك فاروق دا بوو راپۆرتىك دەنیریتەوہ بۆ تاران، وەلامى پیدەگاتەوہ كە (خاوەن شكۆ (حەمە رەزاشا) فەرمویەتى ئەو كارانەى كە ئەنجامت داوہ باش بوو، دانوستان و كارەكانى خۆتان بە شیۆەيەك كە بە گونجاو و لەبارى دەزانن، پێوشوین بگرن).^۱

بەر لە پێوشوین گرتنى یاداشتەكانى دوکتۆر غەنى، پێویستە دەقى نامەيەك كە محەمەدشا لە رینگەى (مەحمود جەم)ى بالۆیزى پێشوى ئێران لە میسر، ناردویەتى بۆ مەلىك فاروق، لێرەدا یېخەینە پو، ئەم نامەيە كە بە زمانى فەرەنسى نوسراوہ، بە پوالتە وادەردەكەوێت كە دواى ئەوہى مەلىك فاروق ئاگادارى دەداتە بالۆیزى ئێران كە ئیدى فەوزیە ناگەریتەوہ بۆ ئێران، بۆ پادشای میسر نێردراوہ، دەقى نامەكە ئەوہ دەرەخات كە مەلىك فاروق ھۆكارى خۆى بۆ داواکردنى تەلاق دانى فەوزیە خستووتە پو، لەگەل ئەوہشدا تۆمەتانیکیشى داووتە پال شا، وەرگێردراوى نامەكە بۆ مەلىك فاروق، دواى لابردنى پێشەكەكەى بەم شیۆەيەى خوارەوہیە:

((من بەداخم ئێوہ لەم بابەتە ئاگادار بکەمەوہ، كە ئەوہى دەربارەى بەزۆر ھاوسەرگىرى من، بە فرمانى باوکم، وە ئەوہى كە من پێش ئەنجام دانى ھاوسەرگىرىم مەعشوقىكم ھەبووینت، بە ئێوہ وتراوہ درۆيەكى شاخدارە، عەشق و دلەبەستراوى من بە خوشكەكەى ئێوہ وە بەرپادەيەك پونە كە من ھىچ پێویستىەك بۆ جەختکردنەوہ لە سەر ئەو بابەتە نابینم.

من دەتوانم بە تەواوى ئەم بابەتە بجمەپو كە ماوہى سى سال (تا روداوہكانى شەھریوہرى ۱۳۲۰ھ تاوى) من باشترىنى مێردەكان بووم، دواى روداوہكەى شەھریوہر كە شاژن بۆ ماوہى بیست تا سى پوژ سەفەرىكى كرد بۆ ئەسفەھان، لە گەرانبەوہى ئەو سەفەردەدا ھەستەكانى ئەو بەرامبەر بە من گۆرنگارى بە سەردا ھات، وە نەخۆشى ئەویش بوو بەرگى بەردەم ھاوئشین بوونمان.

پێویست بە پونکردنەوہ ناكات كە جەنابى خاوەن شكۆ خۆتان ئاگاتان لە رودانى كارەساتەكانە كە بە پوخواندنى خەم ھینەرى باوكم كۆتایی پنیات،

^۱ خاطرات دكتور قاسم غنى. ص ۴۴-۴۶.

دەزانن كە من تا چ پادەيەك گىرغىتارى كارو بارەكانى ولاتەكەم بووم چەندە
 پىيوستىم بە ھاوکارى ھەبوو، ديسان دەبىت بە تەواوى داخوہە بلیم كە
 خوشكى ئەو خاوەن شكۆيە ھىچ جۆرە يارمەتى و ھاوکارى لەگەل مندا نەکرد،
 ئەگەر ئىستا ئەو من تاوانبار دەكات بە ھەبوونى مەعشوقىك، ئابىر ناموسى
 من پىگە نادات كە ھەندى بابەت پەيوەندى بەوہ وە ھەيە ئاشكرا بكەم، لەبەر
 ئەوہ كە دەستكەوتىكى جگە لە پسوا بوونى ھەردو بنەمالەكە نيە، پەيوەندى
 تايبەتى و ژن و مىردى من لەگەل شاژن دا پىك دە مانگ پىشتەر، ئەويش بە
 ھوى كۆمەلە ھۆكارىكە وە كە لە وتنيان شەرم دەكەم، پىچراوہ.

لەگەل تەواوى ئەو شتانەى كە بە بىرم ھىنايەوہ، پۆژىك نەبووہ كە لە
 كاتى خۇيدا نەگەرپمەوہ بۆ كۆشك و لەگەلياندا نانم نەخواردبىت، وە دەبىت
 ئەوہش زياد بكەم كە ھەمىشە كاتژمىر (۹) لە مالددا بووم، مەگەر ئەوہى كە
 پوداوينك پوى دابىت و دوايخستىم.

بەلام دەربارەى نە خوشى شاژن، ئەم بابەتە پەيوەندى بە منەوہ نەبووہ،
 بە پىچەوانەوہ لە ئەنجامى ئەو پەوشە شەرم ھىنەرەى كە ئەو دروستى
 كەردبوو، سەرچاوەى گرتوہ، ئەو تۆمەتە ئاراستە كراوانە بەرامبەر بە من
 بەپادەيەك بى بنەمايە كە من بە سەر سوپمانەوہ لە خۆم دەپىرسم، ئەم بابەتە
 بۆچى بوەتە سەرباس...؟ ژورى خەوى ئىمە لە يەكترى جودا نەبوو وە من
 ھەمىشە لەگەليدا باشتىن پوبەپو بوونەوہم ھەبووہ، بەلام ئەو ھەرگىز ئارەزوى
 ھاونشىنى لەگەل مندا دەرنەدەبىرى.

ئەو ھىچكات ھۆگرى بۆ كاروبارى ولات دەرنەدەبىرى، ھەمىشە كاتژمىر
 يەكى دواى نىوەرۆ لە خەو ھەلدەستا و بە زۆرى بە تەنيايى و بە بى شۆفىر لە
 كۆشك دەچويە دەرەوہ، وە پىگەى بە كەسىش نەدەدا كە لەگەليدا بېرات...،
 من تەواوى ھەولى خۆم بۆ بە نەينى ھىشتنەوہى ئەم كارە شەرم ھىنەرە
 خستبوويە گەر، بەداخوہە شاژن ئەوہندە خۆ پارىزى نەدەكرد تا ھەراوقالەى
 ئەوہ تارانى تەنيەوہ.

ئەگەر شاژن دەيەويت لە مىسر بىننىتەوہ، دەبىت بزانتى كە
 بوورانامەى ھەندىك كەس سەبارەت بە سەرنجى ئەو تۆماركراوہ، من بەو

دەرئەنجامە گەشتوم کە ئەو تۆمەتانەى ئەو داویەتە پال من بۆ بەرگریکردنە
 لە خۆى، (بەمىه و گانگىس)^۱ باشتىن شایەتن بە ئیوہ بلین کە من کەى
 گەرئومەتەوہ بۆ مال^۲.

ئەم نامەى، کە زۆر بى ئەزمونانە و بە بى پرەچاوکردنى یاسای نامەنوسىن،
 ئەویش لە نىوان دو پادشادا، نوسراوہ، پوہپوہى بەرپرەچدانەوہىکى توندی
 دەربارى مىسر بووہوہ، تەنانت ھەولەکانى دواترى مەحمودجەمیش بۆ
 ساغکردنەوہ و گەراندنەوہى بابەتەکە بەرھەمى نەبوو، سەرەنجام مەلىک فاروق لە
 درێژەى نامەىکیدا بۆ شای ئىران بى پىچو پەنا نوسی: بەداخم کە خوشکەکەم
 ناتوانیت و نایەویت بگەرپتەوہ بۆ ئىران و داواى تەلاق دەکات، منیش ناتوانم ئەم
 پوداوہ بگۆم، باشتەر وایە ئەم کارەش بۆ پاراستنى بەرژەوہندى و ئابروى ھەردو
 بنەمالەى سەلتەنەتى، بە شیوہىکى ئاشتىیانە و دۆستانە ئەنجام بدریت و کار نەگاتە
 دیوانى سەلتەنەتى مىسر، دوکتۆر غەنى داوى گەشتنى ئەم نامەى لەمرىکاوہ بۆ
 تاران بانگ کراوہوہ، لەگەل کارەکانى بالوێزى گەرەى ئىران لە مىسر چارەسەرکردنى
 ئەم کیشە یەشى پى سپێردرا، شا نامەىکى بۆ ولامى نامەکەى مەلىک فاروق نامادە
 کردو بە خودى دوکتۆر غەنىدا ناردى، داوى سەرنجەکانى، بە زیاد کردنى چەند
 دىپرک بە مەبەستى ناساندنى دوکتۆر غەنى بابەتى کارەکەى، نامەکەى واژو کرد،
 دەقى ئەو نامەىکى کە خودى دوکتۆر غەنى ھەلیگرتبوو بەم شیوہى بوو:

((لەولامى نامەکەى براى بەرێزەدا، بەسەرنج دان بەو ھۆگرى زۆرەى دلم کە بۆ
 خودى شازنە فەوزیە و خوشبەختى (شەھنان) مندالە ئەزیزەکەمان ھەمە، وە گومان
 دەبەم ھەرکاتیک جەنابیان (فەوزیە) بگەرپنەوہ بۆ دلى خویان، داوى ھەمو ئەو
 دلئەنگیانەى کە پیدەچیت ھەیبیت، ناتوانیت حاشا لەو ھۆگرى دلى من بکات

^۱ ئەوانە ناوى خزمەتکارە مىسرىەکانى فەوزیەن.

^۲ دەقى فەرەنسى ئەم نامە، کە چەند ھەلەىکى پرێزمانى و پینوسیشى تىدايە، لە لاپەرەى ۲۶۷-
 ۲۶۸ ی کتیبى (خاطرات دکتەر قاسم غنى، انتشارات کاوش)، چاپ کراوہ، دەقە فارسىەکە لە
 فەرەنسىە بنەرەتەکەوہ وەرگێردراوہ، چونکە لە وەرگێردراوى کتیبەکەدا بۆ گونجاندن، چەند
 ھەلەىک بە دى دەکړیت.

سەبارەت بە خۆيى و خوشبەختى مىندالە ئەزىزەكەمان، ھەربۆيە بە پىئويستى دەزانم
كە جارىكى دىكەش ئەم خالانەى خوارەو بە بىرى بەرېزىيان بەيئەمەو:

۱- ئەوان چەندىن ئەركى ئەخلاقى و ويژدانى لە سەرە كە دەبىت بە بىرىكى
پاست و دروستەو بەرپار بدات كە شايستەى پىگەكەى ئەو بىت.

۲- ئەوان شاژنى مەملەكەتىكى مېژويى مەزنىن كە سەرچەم تاكەكانى ئەو
مىللەتە، بەئەو پەرى پاستگويىيەو خوشيان دەويت و پىزى لىدەگرن، دايكى
مىندالىكى بىگوناھن، كە بە ھەمان ئەو جۆرەى گوللىكى ناسك پىئويستى بە نور و
گەرمایى ھەيە تا پەرورەدە بىت و گەشە بكات، ئەويش نيازەندى نورو گەرمایى
خوشەويستى دايكانەيە.

۳- ئەوان ھاوسەرى پاشايەكن كە لەدل و گيانەو ئەوى خوشدەويت و
ھۆگرى خوشبەختىەكانى ئەو، چۆن دەگونجىت گوى بەم ھەمو ئەركە نەدات و
زىاترىش وپك گىر بىت و پىنداگرى بكات لە سەر جىبەجىكردنى كاريكى شومى وەكو
تەلاق.

پىدەچىت پەوشى ژيانى ئەو و ژىنگەى دەربار ھاوتای ئارەزوەكانى ئەو
نەبووبىت، وە لەم پەووە ئارەزايى زۆرى ھەبىت، بۇ ئەمەش پىئويست بوو ئەوكاتانەى
كە لە ئىراندا بوو بە دەمى پىئى بووتمايە وە يان دواتر بە نوسراو منى ئاگادار
بكردايەتەو، تا بە ھەر چەشنىك كە ئارەزوى ئەوان بىت بۇيان ئامادە بكرىت، ئەو
ژىنگەيەى كە ئارەزوى لىيەتى دروست بكرایا، ئەوكەسانەى كە بۇ ھاوشىنى خوى
يان بۇ جىبەجىكردنى كارە دەربارىە تايبەتەكانى خوى بوويت، بەگشتى مىسرى يان
ئىرانى دەنیردراڤە خزمەتى. من پەر بە دل بەلین دەدەم كە ھەرچۆنىك ئەوان بەدلىان
بىت ژيانىان بۇ پىك بخەم، وە ئەوان فەرمون بگەپنەو و ھەستىن بە كارى تايبەتى
سەلتەنەتى شاژنى ئىران و دايكايەتى و ھاوسەردارى.

خاوەن شكۆ (مەلىك فاروق) لەبەرامبەر مىندا پىژەيەك برايەتى و لە بەرامبەر
ئەويشدا بە شىوہەكى تايبەتى و جۆرىك لە پىژەى باوكايەتى و گەورەيتان ھەيە،
لەئەو دونيا نيەت پاكى و بىرە باشەى كە ھەتە دەبىت ئامۆزگارى و پى پيشاندەرى
براياڤە ئەنجام بەدەيت و ئەوہى كە پىئويستى خوشگوزەرانى ھەردو ولاتە ئامادەى
بكەيت، دلنىام كە بەرېزتان تەنھا كەسىكن كە دەتوانىت بىرى شاژن بگۆپىت و

پیداویستیەکانی لیک تیگەشتنی من و ئەو ئامادە بکات، منیش بە نۆرەى خۆم،
بەوجۆرەى کە ئاماژەى بۆ کرا، ھاوتای سەلیقەو ئارەزوى ئەو ژيانى خودى و
دەربارىشیان بە باشتەین شیۆه بۆ فەراھەم دەکەم.

خاوەن شکۆ شایەتى پودانى پوداوەکان بویت، کە نزیکەى دو سائە بە ھۆى
ھۆگرى فراوانى دلم بە خۆشبەختى شارژنە فەوزیە و شەناز ھەمبۆو، ھیمنى و
ئارامیم کردووەتە دروشمى خۆم، لەم ماوەیەشدا ھیچ دەلیلیكى پاستم نەدۆزیووە کە
ببیتە ھۆى وەرەز بوون ئیستاش ھیچ دەلیلیكى ئاوەزى نابینم کە ببیتە مایەى وەرەز
بوون و تەلاق دان، بالۆیز و نوینەرى تایبەتى من دوکتۆر غەنى کە بە تەواوى ئاگای
لە نیەت باشى من ھەبە، دیتە خزمەتى ئەو برا بەرپرەم، بە ئومیدم کە وەتەکانى ئەو کە
ھاوتای نیەتى منە لەگەڵ سەرنجى پوخوشى و خۆشەویستیدا ھاوتابووە، ئەم کارە
بە پرەچاوە کردنى باشى و بەرژەوەندیەکانى ھەردو کۆتایی پى بیت).^۱

دوکتۆر غەنى دواى پێشکەشکردنى دەقى نامە فەرەنسیەکە بە مەلیک فاروق و
ئەنجامدانى گفتوگۆ لەگەڵیدا، سەرکەوتوبوو لە پێکخستنى دیداریک لەگەڵ خودى
فەوزیەدا لە پۆژى سێشەممە (۱۷ ئازەر ۱۳۲۶ھ تاوى) دا، دوکتۆر غەنى لە بارەى
پوداوەکانى ئەم دیدارەو کە لە کۆشكى (قەبە)ى شوینى نیشتەجێبوونى فەوزیە
ئەنجام درا، بە دورو درێژى باسکردووە، کە پێشەکی ئەو پوداوە، پۆشتەن ئیو کۆشک و
پیشوازی و یەکتەناسین و پاشان خستە پۆى بابەتەکیە، کە تارادەیک پوختە
نامەکەى محەمەدشایە بۆ مەلیک فاروق، کە تیایدا زیاتر جەخت کراوەتەو لە سەر
عەشق و ھۆگرى شا بۆ ھاوسەرەکەى و بەلینى جێبەجێکردنى سەرچەم داواکاریەکان
و مەرچەکانى بۆ گەڕانەوێ بۆ ئێران، وە جولاندنى ھەستى دایکایەتى فەوزیە،
فەوزیە لە وەلامدا دەلێت: (من لەو بارەوێ یەرى خۆم کردووەتەو، ماوەیکە بریارى
یەکلاکەرەوێم داو، کە ئەویش نەگەڕانەوێ بۆ ئێران، ئارەزو دەکەم ناکۆکى دروست
ببیت و کۆتایی پى بیت، ھەلبەتە (شەناز)م خۆشدەوێت، خۆشحالم کە ھەموان ئەوتان

^۱ دەقى ئەم نامەیکە لە کتیبى (خاشارات دکتەر غنى) وەرگیراوە، دوکتۆر غەنى دەقى نامە
فەرەنسیەکەى خۆیشى کە پێشکەشى مەلیک فاروقى کردووە، چاپ کردووە، کە لە دەقە فارسىکەى
کورت و پوخت ترە.

خوش دەۋىت و گىرنگى پى دەدەن، ديسان دوكتۇر غەنى باسكىكى دورو درىژ دىبارەى ھەستەكانى شا لە بەرامبەر ئەودا دەخاتە پو، وە دەلىت: (ئەمۇ ئەو پاشا گەنجە تاكە پالېشتىكى دەرونى كە دەبىت ھەبىت، ھىمنى و ئارامىيە لە مالىكەى خۇيدا، كە بەداخەو ئەوئى نىيە، تۆ ھەمو شتىكى ئەۋىت، تۆ ناتۋانى ھەست بەكەيت كە تا چ پادەيەك تۆى خۇش دەۋىت، بەشىكى بۇشايت لە دلى ئەودا بەرھەم ھىناۋە، بە ھەر ھەنگاۋىك مىندالەكەتان سەرجمى نوئى دەكاتەۋە، وەرە و پابردو فەرامۇش بەكە، بگەرپەرەۋە بۇ لاي مەملەكەت و مىندالەكەت و ھاۋنشىنى مىردەكەت)، دىبارە فەۋزىيە ھەمان ۋەلامى كورتى دەداتەۋە كە: (من ھەستەكانم گۇپاۋە، ناگەرپىمەۋە!).

دواتر دوكتۇر غەنى بابەتى ئەو نامەيەى كە بۇ فەۋزىيە نىردراۋە و بوۋەتە ھۆى بىرىاردانى لە ناكاۋى جودا بوۋنەۋەى ئەو لە محەمەدشا دىنىتە بەر باس و دەلىت: (بىستومە كاغەزىك گەيشتۋە بە تۆ، خانم دەبىت ئەۋە بزانىت كە تۆۋ خاۋەن شكۆ خراپەكار و دل پەشتان لە دورو نىزىكى خۇتاندە ھەيە، بەتايبەت مەلىكەكان و پاشاكان و شازنەكان لە بەردەمى ئەم مەترسى و خراپ تىگەياندن و گومان خراپىيەدان، ئايا ئەگەر بەو شىۋەيەش بىت، تۆ دەتوانىت سەرجم پىۋەرەكانى ژىرى و وىژدان و ئەرك و كار فەرامۇش بەكەيت و كاريگەر بىت بە كاغەزى پىكخراۋى كەسىكى دل پەش...؟)، فەۋزىيە حاشا لە بابەتى ئەو نامەيە دەكات و سەرەنجام دەلىت: (من دەمەۋىت بە شا بلىت كە من ناگەرپىمەۋە، باشترە بە شىۋەيەكى ئاشتىانە من تەلاق بدات، ئەگىنا من خۇم لىرە ھەنگاۋ ھەلدىنم، پىيى بلى كە بە دۇستانە و بە خوشى كۇتايى پى بھىنىت، تا ناچار نەبم كە خۇم لىرە ھەنگاۋ ھەلدىنم...)^۱.

دواى باسكردنى ئەم دىدارە ئاۋازى دوكتۇر قاسم غەنى گۇپانى بەسەردا دىت و گومانانىك بە فەۋزىيە و مەلىك فاروق، تەننات پەيۋەندىشىيان لەگەل يەكتى، دەداتە پالىيان، لە شوينىكدا لە درىژەى گىفتوگۇكانى لەگەل زولفقارپاشاى خەزورى مەلىك فاروق دا، دەنۋوسىت: (ھەرچەندىك پىۋىست بوۋ قسەمان لە پوداۋەكە كرد، لىيى پرسىم: ئەگەر پىداگرى بكن لەسەر تەلاق چى دەكەن؟ وتم من باۋەرەم وايە كە نايىت تەلاقى بدەين و پىداگرى بكن، لەبەر ئەۋە ئىمەيان لە دەست خستۋە و ھەرچىەك كە

^۱ خاطرات دكتور قاسم غنى، ص ۷۶-۸۰.

نەدەبوو رەبەدات، پەيدا، ئىدى بۇ ئىمە جىياۋزى نىيە.....، پەرسىيەم لە شازنە فەرىدە (هاوسەرى مەلىك فاروق) كەرد: دەيوت تەنيا لە كۆشكى (عابىدىن) ە و مەلىك لەگەل^۱ فەوزىيەش لە كۆشكى (رەبە)ن، باسى بى^۲ ەستى ئەۋانى دەكەرد، و تەم: ئايا مەلىك فاروق مەندالەكانى دەبىنىت؟ وتى نەخىر، تەنانەت چەند پۇژىك لەمەو بەر لە سالىيادى لەدايك بوونى يەككە لە كچەكان مەن لىرە بووم، ئەو پۇژە مەلىك لە (رەبە) لە ميوانداریەكى فەوزىيەدا لەگەل^۳ ەزاران ژندا بوو، واتە ئەو تەنھا پىياو بوو ە وىنەى گەرتو، باۋەرى ەبوو كە سەرەنجام مەمەدشا (كچەكەى)^۱ تەلاق دەدات^۲.

له یادشته‌کانی پوڅی (۲۹ مه‌ی ۱۹۴۸ ز ، ۸ خورداډ ۱۳۲۷ه‌ت‌ا‌و‌ی) د
د‌ن‌و‌س‌ن‌ت: (کاترمنر یازده ع‌س‌ل بیگ (بالویزی میسر له ئیران) هات یو س‌ه‌ردان،

^۱ له کتیبہ فارسیہ که دا (کچه که ی) نوسراوه، به لام (خوشکه که ی) پراسته، چون فهوزیه خوشکی مه لیک فاروقه نه ک کچی. (وه رگنبر).

² خاطرات دکتر قاسم غنی، ص ۱۰۱.

³ خاطرات دکتر قاسم غنی، ص ۱۶۶.

دهیوت: پینج جار به خزمهت گه‌یشتووم، خاوه‌ن شکو میهره‌بان و به‌ریز و دیموکورات و.... هتد، له باره‌ی ته‌لاقه‌وه شا فەرمویان به بۆچونی فلانی:

- ۱- فەوزیه بنوسیّت بۆ شاو هۆکاره‌کانی داواکردنی ته‌لاق بخاته‌ پو.
 - ۲- دەرکردنی پاگه‌یه‌ندراویک که قه‌لاق دانه‌که به هۆی چ هۆکاریکه‌وه بووه.
 - ۳- په‌یوه‌ندی هەردولا له سەرنجه‌کانی مه‌مله‌که‌ت ته‌نانه‌ت هاوپه‌یمانان.
 - ۴- وه‌گرته‌وه‌ی دوپارچه‌ خشنی یادگاری و چاپووشین له‌وانی دی.
- تیگه‌یان‌دین که ده‌بیّت ته‌واوی خشنه‌کان به‌ن به (شه‌نان) و ته‌نانه‌ت قه‌ره‌بووی زیانه‌کانیش بکه‌نه‌وه، خزمیکی بی‌ شه‌ره‌فتر و مادیت له‌ بنه‌ماله‌ی سه‌لته‌نه‌تی ئی‌ره، بوونی نیه، باسیکی له‌ ئیمامی و که‌ین و به‌ینه‌کانی ئه‌و له‌گه‌ل ئه‌م کچه‌ و پاپو‌رتی شاپور غولام‌ره‌زا^۱ و دورخستنه‌وه‌ی ئه‌وکوپه، کرد، کوپه‌که له‌ تاران‌ه و مافی سه‌فه‌رکردنی نیه...^۲.

دوکتۆر غه‌نی بۆ ئاخیر جار له‌ پوژی (۱۰ شه‌ه‌ریوه‌ری ۱۳۲۷ه‌تاوی) دا دیداری مه‌لیک فاروقی کرد و به‌ دوا‌ی ئه‌وه‌دا ته‌لاقی فەوزیه پیکخرا، له (۲۴ی میهری ۱۳۲۷ه‌تاوی) دا به‌ فه‌رمی ته‌لاق درا، پوژی (۸ی فه‌روه‌ردینی ۱۳۲۸ه‌تاوی) واته‌ پینج مانگ و نیو دواتر له‌گه‌ل (ئیسماعیل شیرین بک) ی میسری هاوسه‌رگیری ئه‌نجام دا، دوکتۆر غه‌نی له‌ باره‌ی ئیسماعیله‌وه ده‌نوسیّت: ئه‌و سی‌ویه‌ک سه‌له‌یه‌و دەرچوی زانکوی کامبریه، هۆکاری هاتوچۆی بۆ دهربار ئه‌وه بووه که خوشکه‌که‌ی مه‌عشوقه‌ی مه‌لیک فاروق بووه‌!

** ** *

دوا‌ی تیپه‌ر بوونی زیاتر له‌ بیست و پینج سال له‌م پوداوه، له‌ کاتی‌کدا که محمه‌دشا دو جاری دیکه‌ هاوسه‌رگیری کردوه، بووه‌ته‌ خاوه‌نی چوار مندالی دیکه،

^۱ مه‌به‌ست له‌م کچه، فەوزیه یه، که پیشتر خاوه‌ن شکو به‌ بی‌ نازناوی (شاژن) ناوی نه‌بردوه‌!

^۲ له‌ یاداشتی پێشودا ناوی مه‌حمودره‌زا ی بردوه، به‌لام به‌ له‌ به‌رچاو گرتنی ته‌مه‌ن، ده‌بیّت غولام‌ره‌زا راست بیّت.

^۳ خاطرات دکت‌ر قاسم غنی، ص ۱۹۲.

له چاوپيځه وتنځي له گهڼ (کارانجيا) پوژنامه نوسی هیندی دا ده لیت که فەوزیه ی
خوښووستوه، نو که سەی بوو ته هوی جودا بوونه وەیان، مەلیک فاروقی برای بوو.^۱
پوداوی فەوزیه و هۆکاری پاسته قینه ی ته لاق دانی نو له پەردەیه کی نهینی دا
شاراوه ته وه، وه هیچ یه که له و کسانه ی ناگیان له پاستی ئەم پوداوه هیه، ناماده ی
ناشکرا کردنی نین، محەمه دشا مرد، هەرگیز فەوزیه له م بابە ته وه وشەیه کی نه و ته،
پونکردنه وه کانی خه لکانی دیکه ش خستنه پوی ته وای پاستیه کان نه، له
خویندنه وه کانی که هەن و یه که م نامە ی محەمه دشا بۆ مەلیک فاروق و نوسینه کانی
(ژرار دو ویلیه) و فیردۆست، که پیشتر ناماژە ی بۆ کراوه، نو وه هه لئه هینجریت که
فەوزیه له بهرام بهر شا دا ساردو سەر بوو، وه پینده چیته له گهڼ پیاویک یان پیاوانیکی
دیکه شدا په یوه ندی هه بوو بیت، له م کاته دا نو خاله جینگای پرسیاره که بۆچی
محەمه دشا پینداگری کردوه که ئەم ژنه ساردوسپرو بیوه فایه له داوای ته لاق دانی خوی
په شیمان بکاته وه و دوباره بگه ریته وه بۆ تاران؟، ئایا هەمان نو شیه یه ی که خودی
فەوزیه چه ندان جار وتبووی بهرنامه ی ژهر خواردنی نه ویان له تاران کیشابوو؟^۱
کلیلی هه لپینانی ئەم مه ته لیش ته نها له دهستی یه که سدايه، نه شرف په هله و ی،
که ناگای له زۆریه ی پوداوه کانی پشت پەردە ی دهریار و دهریاریه کانه، فەوزیه ش
نوی به پیلان دانه ر بۆ کوشتنی خوی تاوانبار کردبوو.

¹ The Mind of a Monarch. P178.

سالانى قەيراناۋى

حەمە پەزاشا زىياتر لە جاران دەكەۋىتە ژېر كاريگەرى ئەشرەفى خوشكىەۋە، باندې حكومتى ئەشرەف بەسەر ئىرانەۋە، دەستپيكردىنى پوداۋەكانى نەۋت، نەينى گەلىك لە بارەى يەكەمىن ھەۋلى كوشتنى حەمە پەزا شا، يەكەمىن دەرەنجامەكانى سەفەرى شا بۇ ئەمريكا، بە بۇچونى ئەمريكيەكان محەمەد شا بۇ ولاتىكى پۇژھەلاتى تەۋاو پۇژئاۋايى بوۋا، بەلگەنامەى نوئ دەربارەى چۆنيەتى سەپاندنى پەزم ئارا بە سەر شادا، ئىنگىليزەكان محەمەد شا بە ھۆكارى شكستى پەزم ئارا دەزانن، نەينىەكانى كوشتنى پەزم ئارا.

پەۋتى ئەۋ پوداۋانەى كە لە كۇتاييەكانى سالى (۱۳۲۶) ھەتاۋى لە ئىراندا پوى دا، تەنھا بە دەنگى يەك نوينەر (پەلەمانتار) لە كۆى (۱۰۷) پەلەمانتار گۇپانى بە سەردا ھات، دوۋاى پوخانى حكومتەكەى (قەۋام سەلتەنە)، (فاخرحىكمەت) سەرۋكى ئەۋكاتى ئەنجومەنى شورائى نەتەۋەيى (پەلەمان) لەلايەن زۆرينەى پەلەمانتارانەۋە كانديد كرا بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزيران، بەلام ئەۋ بەردەۋامى سەرۋكايەتى پەلەمانى نەگۇپايەۋە بە پۇستى چەند مانگەى سەرۋك ۋەزيران، دوۋاى پەتكردنەۋەكەى سەردار (فاخر حىكمەت)، دوو كەسى دىكە كانديد كران بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزيران كە برىتى بوون لە: ئىبراھىم حەكىمى (حەكىمولمولوك) كە پىش حكومتەكەى قەۋام سەلتەنەش ئەۋ پۇستەى لە ئەستۇدا بوو، دوكتۇر محەمەد موسەددەق (موسەددەقۇلسەلتەنە) كە لە ھەئىزاردەنەكانى خولى پازدەى پەلەماندا سەرۋكەۋتو نەبوۋبوو، سەير لەۋەدا بوو كە زىياتر لايەنگرانى بوون بە سەرۋك ۋەزيرانى دوكتۇر موسەددەق ئەندامانى پىشۋى حىزبى دىموكراتى قەۋام

سەلتەنە بوون، سەرنجاسى دەنگەكان بىرىتى بوو لە (۵۴) دەنگ بۇ حەكىمى و (۵۳) دەنگىش بۇ موسەددەق و فەرمانى سەرۆك وەزىرانى بە ناوى (ئىبراھىم حەكىمى) ھە دەركرا.

ئەگەر لەم دەنگ دانەدا، تەنھا كەسىك لە باتى حەكىمى دەنگى بۇ موسەددەق بەدابايە، ئەوا دوكتۇر موسەددەق لە پەروشىكى گونجاوتر و ئاشتىانە تردا دەبوو بە سەرۆك وەزىران ئەك لە دوواى مەملەتتى لەگەل حەكومەتەكەى پەزم ئارا و كوشتنى ئەو لە سەروبەندى مەملەتتىكانى نەوت دا، ھەنگاوى دەنا بۇ بەدەست ھىنانى مافى گەلى ئىران لە كۆمپانىيائى نەوت دا، ئەك ئەو ھى داواى خۆمالىكردنى نەوتى ئىران بىكات و ئەو ھەمو زىيانە بە دوواى خۆيدا بېنىت، دوكتۇر موسەددەق دوواى ئەم شەكستە كەوتە دژايەتى كردنى دەولەتى حەكىمى و ئەو دەولەتانەى دىكە كە شوينى ئەويان دەگرتەو، لە ئەنجاسى ئەم مەملەتى يانەدا ھەر وەكو بىنرا رۆژ بە رۆژ زياتر خۆى توندتر دەكرەو.

دەولەتەكەى حەكىمى بە دەست لە پىشتدان و پىشتگىرى مەمەدپەزاشا كەوتە دروستكردنى دۆسيە گەلىك دژى حەكومەتەكەى قەوام سەلتەنە، شا كە پقى لە قەوام بوو دەيويسىت ئەو بە تۆمەتى پەشوو وەرگرتن و گەندەلى دەستگىر بىكات، بەلام پيش ئەو ھى كە شا بتوانىت كارەكەى بگەيەنیتە ئەنجام قەوام ئىرانى بە جى ھىشت، لەگەل ھەبوونى ئەم سەرۆكەدا (حەكىمى) وەزىرى داد لە مانگى فەرورەدىنى ۱۳۲۷ ھەتاويدا پاپورتىكى تىرو تەسەلى لە بارەى گەندەلىە دارايىيەكانى حەكومەتەكەى قەوام سەلتەنەو پيشكەشى پەرلەمان كرد كە زياتر لە بارەى فرۇشتنى جەوازە دەولەتەكانەو بوو بە بازىرگانەكان، ئەم دۆسيەيش لەگەل كۆتايى ھاتنى حەكومەتەكەى حەكىمى دا پىشتگوى خرا، دوواى ئەو لىپرسىنەو ھەى كە لە لايەن پەرلەمانەو لە حەكومەتەكەى كرا، حەكىمى لە (۱۸ خوردادى ۱۳۲۷) ھەتاوى دا ئامادەى دانىشتنىكى پەرلەمان بوو، دوواى ئەو ھى كە (عەبدول حسەين ھەژىرى) وەزىرى پاپورتكار لە حەكومەتەكەى حەكىمى دا پاپورتىكى پيشكەش كرد و داواى لە پەرلەمان كرد كە دووبارە مەمانە بەدەنەو بە حەكومەت، بەلام لە نزىكەى (۱۰۰) پەرلەمانتارى ئامادە تەنھا (۳۸) پەرلەمانتار دەنگيان دايەو بە حەكومەت، دوواى

پاگە ياندۇنى ئەنجامەكەش (حەكىمى) بە بى ئوۋى ھىچ وتەيەك پېشكەش بىكات
دانىشتەنەكەى بە جېھىشت و بە پىادەپوۋى پۇشتەۋە بۇ مال.

مەمەدپەزاشا كە لە دوۋاى حەكىمەتەكەى قەۋام سەلتەنەۋە وردە وردە پىگەى
خۇى بەھىز دەكرد، دوۋاى نەمانى حەكىمەتەكەى حەكىمى سەردار (فاخر حەكىمەت)ى
سەرۋكى پەپلەمانى بانگەپىشتى كۆشكى سەلتەنەتى كەرد و دانانى (عەبدول حسەين
ھەژىرى) لە پۇستى سەرۋك وەزىرى دا پى پاگە ياند، لە سەرەتاي دەستپىكردنى
دەسەلاتى مەمەدپەزاشا وە پىۋرەسى دانانى سەرۋك وەزىران واپو كە پەپلەمان
دەنگى دەدا بە دانانى كەسەك بۇ سەرۋك وەزىرى و پاشانىش (شا) فەرمانى پۇستى
سەرۋك وەزىرانى بۇ ئەۋ كەسە دەردەكرد كە پىشوتەر لە پەپلەمان دا دەنگى بۇ
دراپو، ئەمە يەكەم جار بوو كە (شا) پىش متمانە بەخشىنى پەپلەمان بە سەرۋك
وەزىرى نو، بۇچونى خۇى بە سەرۋكى پەپلەمان پاگە ياندوۋە، كە ئەمە بە خالىكى
وەرچەرخان لە سەلتەنەتى مەمەدپەزاشا دا دىتە ھەژمار.

عەبدول حسەين ھەژىر كە لەۋ كاتەدا تەمەنى (۴۷) سال بوو، لەگەل ئوۋى
پىشىنەيەكى وەزارەتدارى ھەبوو لە كابىنەكانى (سۈھەيلى و قەۋام سەلتەنە و
حەكىمى)دا، ھەربۇيە لايەنگرى زۆرىنەى لە پەپلەماندا نەبوو، بەلام بەھۋى
پىشتىگىرەكانى (مەمەدپەزاشا) وە كە پىشوتەر لە پىگەى فاخر حەكىمەتى سەرۋك
پەپلەمانەۋە بە پەپلەمانتاران پاگەيەندراپو، كارىگەرى خۇى ھەبوو، ھەژىر بە
بەدەست ھىنانى (۶۶) دەنگ لە بەرامبەر (سەد) دا كە (۴۳) دەنگى بەدەست
ھىناپو، بوۋيە سەرۋك وەزىران.

سەرۋك وەزىرانى ھەژىر كە دەوترىت بە ھۋى دەستۈردانەكانى (ئەشرف
پەھلەۋى)ۋە بوۋتە سەرۋك وەزىر، لەگەل لىشاۋىك تۆمەتى مەزھەبى دا پوبەپو
بوۋيەۋە، دوۋچارى خۇپىشاندانىكى بى پىشىنەى پىۋانى ئاينى و بازاپيان بوۋيەۋە
بە پىبەرايەتى (ئايەتولۇ كاشانى و نەۋاب سەفەۋى) پىبەرى (فەيدائىان ئىسلام)،
خۇپىشاندەران لە كاتىكدا كە قورئانپان بە دەستەۋە گرتىپو لە مەيدانى بەھارستان دا
كۆپنەۋە، بەلام كاتىك ھەندىك لەۋانە كە وىستىان بچنە نىۋە ھەۋشەى پەپلەمانەۋە
كەۋتەنە بەر گوللەى پاسەۋانانى پەپلەمان و بلاۋەيان پىكرا، ھەژىرىش بۇ لە بار بىردى
ئەۋ تۆمەتانەى كە لە پۋى مەزھەبىۋە پوبەپۋى بوۋبۋنەۋە لە يەكەمىن كۆپۋنەۋەى

ئەنجومەنى دەولەت دا بىر يارى دەركرد كە تايىدا ئامادە كردن و فروشتىنى خواردەنەو
كەولىيەكانى لە شارە مەزەبىيەكانى (مەشھەد و قوم و پەي) دا ياساغ كرد، بەلام ئەم
بىر يارەش پىياوانى ئاينى لە دژايەتيكردنى ھەژىر پاشگەز نەكردەو و ئەمەيان بە
جۆرىك لە سىنارىيۇ و ساختەكارى بۇ ئارام كردنەوئى ئەوان دەزانى.

** ** **

بەر لە باسكردنى پوداوەكانى سەردەمى حكومەتەكەى ھەژىر، باس لە پوداويك
كە لەو سالانەدا پوى داو و لە بارەى ژيانى تايبەتى (شا) وە جىڭگاي تىڭرامانە، بە
پىويست دەزانم، دوكتۇر موندەدەب نەفيسى سەپەرشتىارى شا لە كاتى خویندنى
ئەودا لە سويسرا، وە دوواى گەرانەوئى لە سويسراو بۇ تاران و ھەتا گەيشتىنى
(حەمە پەزا) بە سەلتەنەت دارى ئىران سەروكايەتى نوسىنگەى ئەوى لە ئەستۇدا بوو،
لە نەخۇشخانەدا خەوينىرا بوو، بەردەوام داواى لە دەوروبەرەكەى دەكرد كە بىيەن بۇ
لاى شازادەى جىنشىنى ولات، لەو كاتەدا چەندىن سال بەسەر سەلتەنەتدارى
محەمەد پەزاشا دا تىپەپى بوو، بەلام ھىشتا دوكتۇر نەفيسى (شا)ى بە جىنشىن ناو
دەبرد و ئارەزوئى دىدەنى ئەوى دەكرد، ئەم بابەتەيان يەك دوو جار بە (شا)
پاگەياندبوو، بەلام شا بە ھوى ئەو پق و كىنەيەى كە لە دوكتۇر نەفيسى ھەيبوو لە
داخى ئەو سەرگىرى و بەرگىريەى كە لىئى دەكرد لە كاتى خویندنى دا لە سويسرا،
ھەر بۆيە ئامادە نەدبوو ئەو بىيىنىت، تا ئەو كاتەى ھەواليان پىدا كە دوكتۇر
موندەدەب نەفيسى لە كۇتا پۇژەكانى ژيانى نزيك بووئەتەو و جگە لە بىيىنى
(شازادەى جىنشىن) ھىچ ئارەزوئەكى دىكەى نىيە، سەرەنجام داىكى (شا) داواى ئى
كرد كە سەردانى نەفيسى بكات، ئەحمەد نەفيسى كە ئامادەى ئەم دىدارە بوو
دەلىت: كاتىك شا ھاتە ژورەو دوكتۇر نەفيسى بىھۆش بوو، چەند پۇژىك دەبوو كە
نەھاتبوئەو ھۆش خۆى، كاتىك (شا) ھاتە ژورەو بە گوياياندا چىپاند: (بىدار
بەرەو شا ھاتو بۇ دىدەنت)، مام بىدار نەبوئەو، دووبارە بە دەنگى بەرز وتيان:
(شازادەى جىنشىن) ھاتو، مام لە ناكاو چاوەكانى كەردەو و دەستىكرد بە
قسەكردن و ھەوال پەرسىنى (شا)، چەند دەقىقەيەك دوواى ئەوئى كە (شا) پۇيشت
دووبارە بىھۆش كەوتەو و پۇژى دوواتر كۇچى دواى كەرد...

لە سەردەمی حکومەتەکەى ھەژىر دا، کە بە دەستپىكى دەورانىكى نوڧى قەيراناوى لە سەلتەنەتى شا دا دىتە ھەژمار، دەسلەتتى (ئەشرەف پەھلەوى) لە دەربار و حکومەتدا گەشتە لوتکە، شا تەنھا کەوتىبوو جگە لە ئەشرەفى خوشكى ھاودەمىكى دىکەى نەبوو، ئەشرەفىش بە پىکردنەوھى لایەنى بوواری جنسى (سىکسى) براکەى ۋەك پىناساندنى کچانى شوخوشەنگ و ھىفانىان بۆ دیدارى براکەى بە تەواوى (شا)ى کۆنترۆل کردبوو، (ژرار دوو ویلیه)ى نوسەرى فەرەنسى لە بارەى ئەم سەردەمەى ژيانى (شا)ۋە کە لە سەرەتاکانى سالى (١٩٤٧ز، کۆتایىيەکانى سالى ١٣٢٥ھەتاوى) ھە دەست پىدەکات، بابەتتىكى تايبەتى نوسىوھ بە ناوى (ژيانى شیرىن)، کە ئەمەش ۋەك ناوى فلىمىكى ئىتالىيە کە پىرەتى لە کارى (سىکسى)، ئەو نوسەرە فەرەنسىيە بابەتتىكى لە (کويک) ى ئەمرىکىيە ۋە ۋەرگرتوھ کە لە ژمارەى مانگى ژانۋىيەى ١٩٤٧ز دا بابەتتىكى لەبارەى ئىرانە ۋە بلأو کردبوو ۋە ۋە دەنوسىت: (ئىدى شا بە کچانى شوخوشەنگى تارانى ۋاز ناھىنىت و داواکارەکانى خۆى لە نىو کچانى ئەوروپا کە بالابەرەز و چاۋ پونن پەيگىرى دەکات، ماۋەيەکە کرىکارەکانى فەرۆکەخانەى تاران توشى مەراق بوون لەداخى ھاتنى ئەو گەشتیارە تەنھايانەى کە بەرپرسەکان بە ئۆتۆمۆبىلى شىکە ۋە پىشۋازيان لىدەکەن و بە خىرايى لە فەرۆکەخانە دەيان بەنە دەرە ۋە، گەشتیارە شوخەکانى نىو ئەم ئۆتۆمۆبىلەش دەبرىن بۆ ئەو ئىلايانەى کە لە گەرەكى شەمىزان بۆيان نامادە کرابوو، تىاياندا نىشتەجى دەکران بۆ ئەوھى بە نۆبەت لە مەجلىسى کەيف و نۆشەکانى شاھانەدا بەشدارىيان پى بکرىت^١.

دوو ویلیهى فەرەنسى لە پىشۋىن گرتنى ئەم بابەتەدا نامازەى بە کوشتنى (محەمەد مەسعود)ى پۆژنامەنوسى ديارى ئىرانى کردو ۋە کە بابەت گەلىكى لە دژى (ئەشرەف) و بنەمالەى سەلتەنەتى بلأو کردبوو ۋە دەنوسىت: لەگەل ئەوھى کە بکوژى ئەو پۆژنامەنوسە نەدۆزرايە ۋە بەلام ھەموان ئەشرەف و دەربارىان تاوانبار دەکرد^٢، لە ژىر نوسى ھەمان بابەتیشدا بە شىۋەيەكى يەك لایى کەرە ۋە نوسراۋە کە

^١ Quick, Jan 1947.

^٢ Gerard de Villier. P. 161.

^٣ بۆ يەكەمجار بەشدارىکردنى حيزبى تودە لە کوشتنى (محەمەد مەسعود) دا لەلایەن (دوکتور فەرەيدونى کشاۋەرنە) ۋە کە يەكێک بوو لە رېبەرانى حيزبى تودە لە کتېبەگەى خۆيدا بە ناوى (من

(محەمەد مەسعود) بە دەستوری خودی (شا) کوژراوە، بەلام دوواتر دەرکەوت کە کۆمیتەى تیرۆرى حیزبى تودە (بۆ ناو زپاندنى دەرباز) ئەم کارەى ئەنجام داوە.

ھەرچۆنیک بێت.... لەو کاتەدا ئەشرف پەهلەوى دەسلەتێکی زۆرى لە نێو حکومەتدا ھەبوو بە پادەیک نەک بە تەنھا (شا) بەلکو دەولەتیشی لە بەر دەستدا بوو، ئەو گروپێکی لە خاوەن پۆستە ئیدارى و سەربازىھەکانى لە دەورى خۆى کۆکردبوویەو، لە نێو ئەوانەدا دەتوانین ناماژە بە ھەندیکیان وەک: (ھەژیر کە تازە بووبوویە سەرۆک وەزیران، پەرم ئارا سەرۆک لەشکر، مەنوجەر ئیقبال و جەواد بووشەھرى) کە ئەمانیش ھەر بە پشتگیری ئەشرف پۆستى وەزارەتیان لە کابینەکەى ھەژیر دا ھەبوو، پەيوەندى ئەشرف بە ھەژیرەو کە چاویکی نابینا بوو زۆر سەر سوپەینەر بوو، عەشقى کاترینی مەلیکەى شەھووترانى روسیەى بۆ سەردارە یەک چاوەکەى خۆى (پوتەمکین) وەبیر دەھێناوە، ھەرچەندە پێدەچێت پەيوەندیەکانى ئەشرف و ھەژیر زیاتر لە پوى سیاسىو بووبێت و مەبەست لێى بەدەست ھێنانى پۆست و دەسلەت بووبێت، ھەرەھا پەيوەندى ئەشرف و پەرم ئارا ھەر پەيوەندیەکی سیاسى بوو، لەلایەکی دیکەشەو پەرم ئارا و ھەژیر بە چاودێرى یەکدی دینە ھەژمار.^۱

محەمەد پەرزاشا لەسەروەندى حکومەتەکەى ھەژیر دا بە بانگھێشتیکی فەرمانى سەردانى ئینگلیستانى کرد، بەلام پێش دەستپێکردنى سەفەرەکەى ئەندامانى

مەتەم مى کەم....) ئاشکرا کرا، (کیانورى)ش کۆتا پێبەرى حیزبى تودە ناوى سەرۆکی کۆمیتەى حیزبى بردووە، کیانورى لە یاداشتەکانى خۆیدا مەبەستى راستەقینەى ئەم بابەتە کە بەشداری کردنى تودەییەکانە لەم کوشتنەدا بەپرەرچ ناداوە، بەلام دەلێت من ھیچ پۆلێکم لەو کارەدا نیە، ئەم کارە کارى گروپى روزبە و خودى ئەبوولحەسەنى عەباسى بوو، ئەم گروپە بێیار دەدەن چەند کەسێک تیرۆر بکەن و بێخەنە ئەستۆى دەربارەو و یەکەم کەسیش (محەمەد مەسعود) دەست نیشان دەکەن. (خاطرات نورەدین کیانورى، ص ۱۴۹-۱۵۰).

^۱ دوای شۆرشى ئیسلامى لە نێو ئەو بەلگەنامانەى کە بلۆ کرانەو، ئەو نامانەى کە لەلایەن پەرم ئاراوە نێردراوون بۆ ئەشرف ئاوازیکی عاشقانەى ئی دەھات و باسى لە پەيوەندى نزیکى ئەوانى دەکرد، بەلام لە بارەى ئەو کە پەرم ئارا بە راستى پەيوەندى لەگەڵ ئەشرف دا ھەبوو یان بۆ بەدەست خستنى پۆست بوو، بە پونى دیار نیە.

پەرلەمانى لە كۆشكى سەلتەنەتى دا كۆكردەۋە و داۋاي لىكردن ئە لە كاتى نەبوونى ئەودا پىشتىگىرى دەۋلەت بىكەن، ئەم كارەى (شا) لە پىشتىردا نەبىنرابوو، ئەمەش بە دەستپىكى دەستۈردانى راستەوخۆى (شا) بۇ نىۋو كارەكانى دەسلەتتى ياسا دانان دىتە ھەژمار، لەگەل ئەمەشدا ھەندىك لە پەرلەمانتارەكان ئەم (فەرمانە شاھانە) يان جىيەجى نەكرد، عەباس ئەسكەندەرى پەرلەمانتار كە ھىشتا ۋەفای بۇ (قەۋام سەلتەنە) ھەبوو لەكاتى سەفەرەكەى شا دا لىپرسىنەۋەى لە دەۋلەتەكەى ھەژىر كرد و بە نىۋى (خرابى پەروشى سىياسەتى نىۋوخو و دەرەۋە) ھەژىرى ھىنايە نىۋو پەرلەمان بۇ لىپرسىنەۋە، ھەيرىش لەۋەلامى لىپرسىنەۋەكەى عەباس ئەسكەندەرى دا وتارىكى دوورودىژى پىشكەش كرد و بەدەنگى سەرجمى پەرلەمانتاران دووبارە متمانەى پىدرايەۋە.

ھەمەپەزاشا لە سەفەرەكەى بەرىتانىدا پووبەپروى پىش،ۋازىەكى ساردوسپر بويەۋە كە ھىچ ۋەخت بە خەيالىدا نەدەھات، بەپادەيەك كە چاپتارەۋەكانى تاران ىش ئامازەيان بەو پىشۋازىە ساردەى كە لە (شا) كرابوو كرد، ۋە لە نىۋو لىپرسىنەۋەى دەۋلەتلىشدا ئەم بابەتە سەرى ھەلدا كە بۇچى (شا) بەبى ئامادەكارى پىشۋەخت ئەم سەفەرەى ئەنجام داۋە، ئايا ئەم سەفەرە چ دەستكەوتىكى بۇ ئىران تىدايە؟. پىدەچىت لە ئەنجامى پازى نەبوونى (شا) لەو پىشۋازىە ساردەى لەندەن و بى ئەنجام بوونى لە ھەۋلەكانى بۇ خۇ نرىك كردنەۋە لە ئىنگلىزەكان بوويىت كە لە كاتى گەپانەۋەى(شا)، دەۋلەتى ھەژىر ھەنگاۋى نا بۇ جىيەجىكردنى بىرارى پەسەندىكارى پەرلەمان سەبارەت بە پەتەكردنەۋەى پەيماننامەى نەۋتى ئىران و سۇقىيەت و (پاراستنى مافى ئىران) لە كۆمپانىي نەۋت، لەگەل ئەۋەشدا پەرلەمان پەرۋزە ياسايەكى پەسەند كرد كە تىيدا چەندىن مەرج و پىشنىارى ھەبوو بۇ پىدا چۈنەۋەى پەيماننامە نەۋتىەكان، بەلام مەملانىكانى ئەۋ لەگەل پەرلەماندا بىرپە ھۋى رىگرى لە بەردەم ئەم بىرپارەدا و سەرەنجام ھەژىر دوۋاي گالەۋەرايەكى زۆرى لەگەل پەرلەمان دا، لە دانىشتنى فەرمى پۇژى (۱۵ ئابان ۱۳۲۷ ھەتاۋى) پەرلەمان دا دەستلەكار كىشانەۋەى كابىنەكەى پىشكەشى (شا) كرد.

دوۋاي دەستلەكار كىشانەۋەى ھەژىر پەرلەمانتاران دەنگيان بۇ (سەعد) دا و كرديانە سەرۆك ۋەزىران، ئەۋىش پۇژى (۲۵ ئابان) ھۆكۈمەتى پىكەينا، ھىشتا

دهولت شويني خوي نه گرتبوو (ععباس نه سكه ندهري) په پرله مانتاري جهنجالي خولي پازدهيم ليپرسينه وهی له دهولت كرد و يه كيڅ له بابته كاني دهرباره ي كه ترخه ميه كاني دهولت بوو له پاراستني مافي ئيران له كومپانياي نهوت دا، ععباسي نه سكه ندهري له وتاره كيدا واژو كردني په يماننامه ي سالي (۱۹۳۳ز) به خيانه ت دانا و له گهل هيرشكردني راسته وخو بو سهر واژوكه راني نهو په يماننامه يه وهك (سعيد حهسن ته قى زاده ي وه زيري درايي نهو كات و نه دامي خولي پازده ي په پرله مانيش بوو) داواي هه لوه شانده وه ي نهو په يماننامه يه ي كرد، ته قى زاده ش له دانيشتنى پوژي (۹ بهمه ني ۱۳۲۷ هه تاوي) دا بو وه لامي نه سكه ندهري و بهرگري كردن له خوي وتاريكي گرنگي پيشكش كرد كه نهك بهرگري له په يماننامه ي (۱۹۳۳ز) نه كرد به لكو به پونكرده وه ي نهو په وشه ي كه بوو ته هو ي به ستنى نهو په يماننامه يه، بنه پرته ي په يماننامه كهي له رزاند.

ته قى زاده له م وتاره يدا، كه خوي له خوي دا به لگه نامه يه كي گرنگي ميژوييه، ووتي: وه لامي هيرشه كاني ععباسي نه سكه ندهري بو سهر من و بابته ي نه دامي ته ي من و هه نديك له براده ران لهو ليژنه يه دا كه به (نه فسانه و چيروكي جنوكه و پهری) ده زاني، وه لام ناده موه، به لكو ته نها ئاماژه بو بابته ي په يماننامه ي نهوت كه بابته يكي گرنگي نيشتيماني و نه ته وه ييه ده كه م، نهو به شه ي وتا، كه ي ته قى زاده كه په يوه سته به چوڼيه تي هه لوه شانده وه ي په يماننامه ي (دارسي) و پوداوه كان و دانوسنه كاني نهوت و سهره نجام نهو په وشه ي كه (په زاشا) ي ناچار كرد په زامه ندي له سهر نهو په يماننامه يه دهر بريت زور پيوست نييه، به لام به شي كوڼايي وتاره كه ي كه په يوه سته به پولي خوي له واژو كردني نهو په يماننامه يه دا به گرنگي ده زانين بيخه ينه پوو، نه م به شه له وتاره كه ي ته قى زاده به وهرگرتن له گفتوگو كاني په پرله مانه وه ده ينوسم:

به لام به شي به نده له م كاردها.... ده بيت نهوه راگه يه نم كه به نده له م كاردها هه رگيزاوه رگيز هيچ ده ستور دانيكم نه بووه، جگه له وه ي كه واژوي من به سهر نهو وه ره قه وديه (پيکه نيني توندي په پرله مانتاران) وه نهو واژويه ش، چ من بمكردايه، يان نه مكردايه و هي كه سيكي ديکه بووايه، ده بوو ده ست به جي كه سيك نه وه ي واژو بكردايه هيچ جوړه گوډانكار يه كي لهو

نوسراوهی که هه‌بوو نه‌ده‌کرد و نه‌کردنی واژۆی یه‌کێک، که نه‌گهر ههر نه‌شی کردایه، هه‌یج کاریگهریه‌کی له‌سه‌ر نه‌سێی باب‌ه‌ته‌که ته‌نانه‌ت به‌قه‌ده‌ر مسقاڵنیکیش نه‌ده‌کرد، (مه‌مه‌د حه‌سه‌ین قه‌شقانی... له‌م پرانگه‌یه‌وه په‌یماننامه‌که یاسایی نیه)، به‌نده له‌م باره‌یه‌وه هه‌یج پرانکردنه‌وه‌یه‌کم نیه، کۆتاییه‌که‌ی نه‌وه‌یه که ده‌گونجێت خودی نه‌و واژۆیه‌ی که سه‌پێنراوه خراب یان به‌تاوان بێته هه‌ژمار.... من هه‌رگیز به‌دریژکردنه‌وه‌ی ماوه‌ی په‌یماننامه‌که پازی نه‌بووم و نه‌وانی دیکه‌ش به‌هه‌مان شیوه، نه‌گهر تاوانێک له‌م کاره یان ههر هه‌له‌یه‌ک که بووه، تاوانی ئێمه نیه به‌لکو نه‌نجام ده‌ری کاره‌که (په‌زاشا) تاوانباره، که بێچاره هه‌له‌یه‌کی کرد و نه‌یتوانی لێی پاشگه‌ز بێته‌وه....

مه‌به‌ستی ته‌قی زاده له‌ (نه‌نجامده‌ری کاره‌که) په‌زاشا بوو، له‌ کۆتاییه‌کانی وته‌کانیدا باسی نه‌وه‌شی کرد که نه‌ویش به‌دریژکردنه‌وه‌ی نه‌و په‌یماننامه‌یه پازی نه‌بووه به‌لکو له‌ژێر فشار و له‌په‌وی سه‌پاندنه‌وه پازی به‌واژۆ کردنی نه‌و په‌یمان نه‌بووه، دوای کۆتایی هاتنی وته‌کانی ته‌قی زاده (په‌حیمیان) نه‌ندامی په‌رله‌مانی نوێنه‌ری (قۆچان) که یه‌کێک بوو له‌ په‌رخه‌گرانی ده‌وله‌ت و خوازیاری هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی په‌یماننامه‌ی (١٩٣٣ز) بوو ووتی: (به‌تێرامان له‌ پرانکردنه‌وه‌کانی جه‌نابی ئاغای ته‌قی زاده که ئێمه له‌وه زیاترمان چاوه‌پوان نه‌ده‌کرد، ئه‌م په‌یماننامه‌یه به‌تاله، ههر به‌پێی نه‌و پرانکردنه‌وانه ئه‌م په‌یماننامه‌یه له‌ پوی گرنگیه‌وه ناته‌واوه...)، زۆربه‌ی په‌رله‌مانتاران به‌وته‌وه‌ی دروشمی (پاست ده‌کات) پشتگیری وته‌کانی نه‌ویان ده‌کرد.

وتاره‌که‌ی ته‌قی زاده له‌ پاپۆرتی چاپکرده‌وه‌کان و پۆژنامه‌نوسه‌ بیانیه‌کانیش به‌سه‌ردیپری (پیشه‌که‌یه‌ک بۆ هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی په‌یماننامه‌ی نه‌وت) که‌وته به‌ر شیکردنه‌وه و بۆچونی جیاوازه‌وه، به‌ر له‌ دانیشتنی فه‌رمی دوواتری په‌رله‌مان دا (حسه‌ینی مه‌کی) و چه‌ند په‌رله‌مانتاریکی دیکه داوای دانیشتنیکی تایبه‌تی په‌رله‌مانیان کرد، له‌و دانیشتنه‌ دا (حسه‌ینی مه‌کی) نامه‌یه‌کی (دوکتۆر موسه‌ده‌ده‌قی) خوێنده‌وه که تیايدا وته‌کانی (ته‌قی زاده)ی به‌پاست دانا‌بوو، وه داوای له‌ (عه‌باس نه‌سه‌که‌نده‌ری) کرد لێپرسینه‌وه‌که‌ی خۆی وه‌ربگرێته‌وه و داوا له‌ ده‌وله‌ت بکه‌ن که

بەبىي بە ھەدەردانى كات لەگەل ئىنگلىزەكان بىكەنە گفتوگۆ ھە بارەى پاراستنى مافى ئىران لە كۆمپانىيائى نەوت، پۆژى (۱۴ بەھمەن) دەولەت (عەباسقولى گلشائيان) ھەزىرى دارايى پاسپارد كە گفتوگۆ لەگەل كۆمپانىيائى نەوت دا بىكات و لە ھەمان پۆژىشدا بۆ يەكەم جار لەلایەن خويىندكارانى زانكۆ ھە خویشاندانىك بۆ ھەلەشانەنە ھەى پەيماننامەى نەوت سازكرا.

** ** *

پوداوى ھەولئى كوشتنى (شا) لە پۆژى (۱۵ بەھمەن ۱۳۲۷ ھەتاوى)، كە بە خالىكى ھەرچەرخان لە ژيانى (شا) دا دىتە ھەژمار، ھەفتەيەك دوواى دەستپىكردنى گفتوگۆكان بوو لە بارەى پرسى نەوت و گەرمەى ھەلەشانەنە ھەى پەيماننامەى (۱۹۳۳ز) پوى دا، نوسەر لەو كەسانە نىە كە لە ھەمو پوداوەكاندا باس لە دەستپىكى بيانى دەكەن، بەلام خودى خۆى لە نوسين و چاپىكەوتنەكانىدا بە راشكاوى ئاماژە بە دەستى بيانى دەكات لەو پوداوەدا، ھەرچەندە (حيزبى تودە) لایەنى جىبەجىكارى ئەم پىلانە بوو، بەلام ئىنگلىزەكان لە پشتى سەريانەو بوون.

بەر لە باسكردنى ئەم پوداوە و ھۆكارو مەبەستەكانى لە زمانى خەلكانى دىكەو و اباشترە كە لە زمانى خودى (شا) وە ئەم پوداوە بىيىستين، (شا) لە كتيپىكى دا بە ناوى (مامورىيت برائى وطنم) دەربارى ئەم پوداوە بەم شىوئە دەنووسىت: ((يەكێك لە پوداوە سەرسوڤھينەر و تەلخەكانى سەردەمى فەرمانرەوايىم لە مانگى (بەھمەنى ۱۳۲۷ ھەتاوى) پوى دا لە كاتىكدا كە لە بۆنەى سالانەى زانكۆدا بەشدارىم دەكرد، لەو پۆژەدا پۆشاكى سەربازىم پۆشيبوو، لە كاتىكدا كە لە ئۆتۆمبىلەكە دابەزىم و خەرىكى پۆششستن بووم بۆ نىو كۆلىژى ماف و شوينى گىپرانى بۆنەكە، لەناكاو دەنگى گوللە كەوتە بەر گويم و چەند گوللەيەك لىيدام، لەگەل ئەو شەدا زۆر سەرسوڤ ھينەر بوو، سى گوللە دابووى لە كلاو سەربازىيەكەم بە بى ئەو ھىچ زيانىك بەر سەرم بىكەوئىت، بەلام گوللەى چوارەم لەلای راستەو بەر گۆنام كەوت و لە لىوى سەروو و ژىر لوتقەو دەرخوو.

ئەو كەسەى كە ھەولئى كوشتنى دا بە نىوى وینەگرەو ھاتبووئە ئەو شوينە و دوو مەتر زياتر لە منەو دەور نەبوو، لولەى دەمانچەكەى خۆى پو كرىدبووئە سەر سنگى من، من و ئەوئىش ھەردووكمان پوبەپوى يەكتر وەستابووين و كەس لە

نزیکمانه وه نه بوو که له نیوانماندا ریگر بیټ، هر بویه دهمزانی هیچ پیگریه ک نیه بو
 نه وهی که گولله کانی نهو نامانجهی که دهیه ویت نه پیپکی، نهو پهرچه کرداره ی که لهو
 ساته له بیر نه کراوه دا نه نجام دا هیشتا به جوانی له بیرم ماوه، بیرم کرده وه که خوځم
 بهرو پوی بچم به لام دهست به جی له وه تیگه یشتم که نه گهر بهرو پوی نهو ههنگاو
 هه لگرم نهو نیشانه گیری نهو ناساتر ده بیټ، وه نه گهریش هه لپیم نهو له پشتمی
 سهروه به باشی دهمپیکیت، ناچار به خیرای ماریچ ناسا دهستم کرد به زنجیره ک
 جولان و خو بادان بو نه وهی به تاکتیک کی سهر بازی سر له بهرام بهر بشیوینم، نهو
 دوباره گولله یه کی دیکه ته قاند که شانی بریندار کردم، کو تا گولله شی
 له ده مانچه که یدا گیری کرد و نه ته قی، لهو کاته دا له وه تیگه یشتم که نیدی مه ترسی
 له سر من نه ماوه و به زیندوی دهمینم، ته قه کهر به توپه یه کی تونده وه سیلاحه که ی
 دا به زهوی داو ویستی هه لپیت به لام له لایه ن هاوه ل و پاریزه ره کانی منه وه که مارو
 درا و به داخه وه کوژرا و هه ل سوپینه ره سهره کیه کانی نهو کاره ناشکرا نه بوون، دوواتر
 نهو زانرا که نهو په یوه ندی له گه ل هه ندیک له ده ماگیره ناینیه کانه وه هه بووه و له
 هه مان کاتیشدا چهند زانیاریه ک دهر باره ی په یوه ندیه کانی نهو له گه ل حیزبی توده ی
 هه لوه شاوه دا دهستکه وت، نه وهی شیوا ی باسه نه وهیه که مه عشوقه که ی نهو بکوژه
 کچی کی باخه وانی بالوینزخانه ی ینگلینز بوو له تاران.

خوین له برینه کانی من وه کو فواره دهر ویشتم، به لام له یادمه که له هه مان کاتدا
 نارمزی نه ووم ده کرد که به شداری بونه ی نهو پوژه بکه م، به لام پاریزه ره کانم پیگایان
 نه دا و منیان گه یانده نه خوشخانه و له ویدا دهستیان به تیمار کردنی برینه کانم کرد،
 نه م پوداوه نیمانی منی به پیگای راست و پاریزگاری زاتی یه کتای مه زن به هیتر کرد
 و په یوه ندی نا ناگای منی به خودای گه وروه به هیتر کرد،^۱.....)).

ژرار دوو دیلیه ی نوسه ری فهرنسی لهو ماوه زوره ی نیشته جیوونی له تاران
 توینینه وه یه کی وردی له باره ی پوداوی هه ولی کوشتمی (شا) وه نه نجام داوه،
 بابه تگه لیک زیاتر له وهی که (شا) له کتیه که ی خویدا باسی دهکات له زمانی خودی
 (شا) وه ده گیریت هوه، یه ک له وانه ی که (شا) ناماژهی بو دهکات نه وهیه که ده لیت:

^۱ ماموریت برای وطنم، ص ۷۰-۷۱.

کاتیك بکوژه که گولله ی بهره و پوی من دهته قاند سهرجه م پاریزهرو هاوہل و دهوروبه ره کهم هه لهاتن، تهنانهت کهوته بهرچاوم که که یه کیك لهو ئه فسه رانه ی که له گهل مندا بوو خوی خزانه ژیر ئوتۆمبیلکه وه، به لام کاتیك بکوژه که سیلاحه که ی خوی فریدا و مه ترسی نه ما هه موان هیرشیان کرده سهری و گوئیان به هاواره کانی من نه دا که ده موت: (ئهو مه کوژن... ئهو مه کوژن... ئه وم به زیندووی ده ویت)، لیژده دا (دو ویلیه) ئه فسه ریکی هاو پازی (پهزم ئارا) به نیوی (سهرهنگ ده فته ری) ناو ده بات که گولله کانی سیلاحه که ی له سهری بکوژه که دا که نیوی (ناسر فخر ئارائی) بووه خالی ده کاته وه، ئه مهش ئه وه ده رده خات که (پهزم ئارای) سه روک له شکری ئه وکات له م پیلانه دا دهستی هه بووه و له لایه نه ئه وه وه سهرهنگ ده فته ری) پاسپیردراوه که دوای کوشتنی (شا) ئه ویش (ناسر فخر ئارائی) بکوژیت، بو ئه وه ی ئه م پیلانه لای هه موان به شاراو هی بمینیتته وه، هه روه ها ئه و نوسه ره فه په نسیه مه عشوقه که ی (ناسر فخر) که شا به کچیکی باخه وانی بالو یزخانه ی نینگلیز له تاران باسی ده کات، به (مه هین ئیسلامی) ناوی ده هینیت، سهره نجامیش ئاماژه به خالیکی گرنگ ده کات و دده نووسیت: له گهل ئه وه ی که چه ندین وینه گر له کاتی پودانی ئه و پودا وه دا له و شوینه دا بوونیان هه بووه، پون نیه که بۆچی تهنانهت یه ک وینه ی ئه و پودا وه نه گیرا وه، وه ئه گه ر وینه یه کیش گیردرا وه ئه ی بۆچی پیگری کرا وه له بلا و کردنه وه ی له بلا و کرا وه کاند^۱.

دو دلیله ی نوسه ری فه په نس یه که م که سه که دوای تپه پ بوونی (۲۵) سال به سه ر پیلانی کوشتنی (مهحه مه د شا) دا له نیو زانکو، (پهزم ئارا) به وه تۆمه تبار ده کات که به شداری ئه و پیلانه ی کردووه و به بیگومانیش خودی (شا) و ده رباریه کانیش ئه م بۆچونه یان ده رباره ی (پهزم ئارا) هه بووه، سی (۳) سال دوای بلا و بوونه وه ی کتیبه که ی (ژرار دو ویلیه) له پاریس، (دوکتۆر فره یدوونی کشاوه رز) که یه کیك بووه له پیبه رانی پیشوی (حیزی توده) له چاوپیکه تنیکدا پۆلی (پهزم ئارا) ی له م پودا وه و په یوه ندی به (حیزی توده) وه ئاشکرا کرد، دوکتۆر کشاوه رزی له م چاوپیکه وتنه دا که به نیو نیشانی (من متهم میکنم) چاپ و بلا و

¹ Gerard de Villiers. Pp 21-22.

کرایه‌وه، بانگه‌شهی ئه‌وهی ده‌کرد که (حیزی توده) هیچ ئاگایه‌کی له‌و پوداوه نه‌بووه، (دوکتۆر کیانوری) که په‌یوه‌ندیه‌کی نزدیکی هه‌بووه له‌گه‌ل (په‌زم ئارا) دا ئه‌م پیلانه‌یان دا‌پ‌ژاوه^۱...

له‌م سالانه‌ی دوایدا یه‌کیکی دیکه له‌ ئه‌ندام و کادیسانی (حیزی توده) به‌ نیوی (دوکتۆر ئه‌نه‌وه‌ر خامه‌یی) له‌ یاداشته‌کانی خۆیدا ده‌رباره‌ی ئه‌و سه‌رده‌مه نه‌ینه‌کی دیکه‌ی ئاشکرا کردوه و ده‌نووسیت: (ئیس‌تا دوای تیپه‌پینی چه‌ندین سال و ئاشکرا بوونی نه‌ینی گه‌لیک که ئه‌وه ده‌رده‌خه‌ن (په‌زم ئارا) هه‌لسوپنه‌ری سه‌ره‌کی ئه‌م تیروژه بووه و ئینگلیزه‌کان به‌ده‌ستی ئه‌و ئه‌م پیلانه‌یان جیبه‌جیکردبوو بۆ ئه‌وه‌ی ده‌سه‌لات بده‌نه‌ ده‌ست دیکتاتۆریکی سه‌ربازی و بزوتنه‌وه‌ی دژایه‌تی داگیرکەر و تیکۆشان بۆ به‌ده‌ست هینانی جیاوکی نه‌وتی باشور هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه ته‌فروتونا بکات، گرنگترین به‌لگه‌یه‌ک بۆ ئه‌وه‌ی که (په‌زم ئارا) له‌م کاری تیروژ کردنه‌دا ده‌ستی هه‌بووینت ئه‌و سو‌ده‌یه که ده‌ستی ده‌که‌وت، ئه‌گه‌ر (شا) بکوژرایه ئه‌گه‌ریکی به‌هیز هه‌بوو که ده‌سه‌لاتی په‌ها ده‌که‌وته ده‌ستی (په‌زم ئارا) و هیچ ده‌سه‌لاتیک نه‌یده‌توانی له‌ به‌رامبه‌ری دا‌بووه‌ستیت، ده‌ولت و وه‌زاره‌تیش به‌ راده‌یه‌ک بێ توانا بوون ته‌نانه‌ت به‌ر له‌ پوداوی هه‌ولی کوشتنی (شا) له‌ دوای ئه‌و فه‌رمانیان له‌ (په‌زم ئارا) وه‌ ده‌رده‌گرت، له‌ له‌شکر و هیزه سه‌ربازیه‌کانیش دا ئه‌گه‌ر ته‌نها هیز نه‌بووایه ئه‌وا ده‌سه‌لاتی له‌ (شا) زیاتر بوو، له‌ په‌رله‌مانیشدا زۆرینه‌ی ئه‌ندام په‌رله‌مانه‌کان وابه‌سته‌ی ئینگلیزه‌کان بوون و ئه‌وانه‌شی که په‌یوه‌ندیان له‌گه‌ل ئینگلیزه‌کان دا نه‌بووایه ئه‌وا پشتگیری (شا) یان (په‌زم ئارا) بوون، وه‌ ژماره‌ی ئه‌و په‌رله‌مانتاران‌ه‌شی که به‌ هۆی ده‌سه‌لاتی (په‌زم ئارا) له‌ له‌شکروه هه‌لب‌ژێردرا‌بوون که‌م نه‌بوون، له‌ئ‌ه‌و پوه‌شه‌وه ده‌توانریت هه‌ست به‌ به‌هیزی ده‌سه‌لاتی (په‌زم ئارا) بک‌ریت که ته‌نانه‌ت دوا‌ی شکستی پیلانی ناوبراو (تیروژی شا) و نه‌کوژرانی (شا)، په‌رله‌مانتاران به‌ راده‌یه‌ک ده‌ترسان که هه‌تا ماوه‌یه‌ک ورته له‌ هه‌چکامیانه‌وه نه‌ده‌هات و (په‌زم ئارا) هه‌ر کاریکی بوو‌یستایه ئه‌نجامی ده‌دا، هه‌ربۆیه ئه‌گه‌ر پیلانه‌که سه‌ره‌که‌وتو ببووایه و (شا) بکوژرایه ئه‌واجیگیر کردنی دیکتاتۆریه‌تی (په‌زام ئارا) بی‌گومان بوو.

^۱ دکتر فریدوون کشاورز: من متهم میکنم، ص ۸۲-۸۴.

ھەر بۇ ئەۋەدى كە بزانىن دوۋاى شىكىستى پىلانى تىرۋرى (شا)، دەسلەتلى (پەزم ئارا) تا چ پادەيەك بوۋە، لىرەدا ئامازە بە بەشىك لە ياداشتەكانى (ساعىد) دەكەين كە ددەنووسىت: (پۆژى ۱۵ بەھمەن لە نىۋ زانكۆ دا ھەوللى كوشتنى (شا) درا، من كە لەو كاتەدا سەرۈك ۋەزىران بووم بە ھۆى نەخۇشىەۋە لە مال كەوتبووم، تەنانەت لە كاتى گەرمالوگەرمى پوداۋەكەدا منيان ئاگادار نەكردەۋە و دوۋاى چەند كاژىرىك لەو پوداۋە ئاگادار كرام، ھەمان شەو خوالىخۇشبوو (پەزم ئارا) ھات بۇ ماللى من و وتى: (بكوژەكە لە پىاۋەكانى (ئايەتوللا كاشانى) بوۋە و يەككىك لە لايەنگرەكانى ئەو باجى ھاتنە ژورەۋەدى بە نىۋى پۆژنامەنوس وىنەگرەۋە پىداۋە و ئەو بكوژەش بە ناسنامەى پەيامنىرى پۆژنامەى (پرچم اسلام) ۋە ھاتۆتە نىۋ زانكۆ و ھەستائە بەو كارە ناپاكە، سەرەنجام (كاشانى) لاي ئىمە جىگەى گومانە و ئەومان دەستگىر كردوۋە و دەمانەۋىت دادگايى بىكەين...)، من داداگايى كردنى (كاشانى) م بە باش نەزانى و وام بەباشتر زانى كە ئەو دورور بخەينەۋە، ديسان پەزم ئارا وتى: (من بە زۆر (سەيد زيا و قەۋام سەلتەنە) شەم دەستگىر كردوۋە، چونكە وا دەردەكەۋىت كە ئەۋانىش لەم پوداۋەدەستيان ھەبوۋىت...)، من وا ھەستەم دەكرىد پوداۋەكە لە شويىنىكى دىكەۋەيە، بە (پەزم ئارا) م وت دەستگىر كردنى (سەيد زيا و قەۋام) لە بەرژەۋەندى ئىمەدا نىە، چونكە سى(۳۰) سال دەبوو كە من سەيد زىائەم دەناسى، قەۋامىش ھەروەھا، ھەربۆيە كاتىك كە (پەزم ئارا) پۇيشت تەلەقونم كرىد بۇ خاۋەن شكۆ و داوام لىكرىد كە (سەيد زيا و قەۋام) ئازادىكەن، شاھنشاه فرمويان بە لىپرسراۋى خۇتان ئەم كارە بىكەن، دوۋاى ئەۋەدى من ئەو كارەم ئەنجام دا (سەيد زيا و قەۋام) م بە مەبەستى واژۇ كرىد نارد بۇ ديۋانى خاۋەن شكۆ، لەۋىدا (سەيد زيا) گەيشتبوۋە خزمەتى خاۋەن شكۆ و پىشۋازى دىلنەۋاىى كرابوو، بەلام (قەۋام سەلتەنە) درەنگ گەيشتبوو، لەگەل ئەۋەشدا خاۋەن شكۆ دىلنەۋاىى ھەردوۋىكىانى كردبوو، پەزم ئارا دەيوۋىست لانى كەم ئەو پوداۋە كە بەدەستى بىيانىەكان ئەنجام درابوو بۇ سودى خۇى بەكارى بەيىنىت، بۆيە دەيوۋىست بە دەستگىر كرىد و زىندانى كرىدى كەسايەتتە خاۋەن پىگەكان، پىگەى بوون بەسەرۈك ۋەزىرانى بۇ خۇى بسازىنىت^۱.

^۱ روزنامە (ارادە انزىبايجان)، ژمارە ۱۰۷۳، بە نقل از كتاب (خلع يد)، جلد سوم، ص ۱۸۹.

لەم نوسینەى (ساعدا) دا ئەو پون دەبیتەو کە عەسرى پۆزى (١٥ بەهەمن)
 پەزم ئارا دەسلەتدارى پەها بوو، شارەوانى و سوپا و سەرجم پۆستە
 سەربازىەکانى لە ژێر دەسلەتدا بوو، وەزیرەکان گۆپراپەلى ئەویان دەکرد و سەرۆک
 وەزیرانىش لە ھەمو شتێک بێئاگا بوو، (پەزم ئارا) ھەرکەسیکی ویستو دەستگیری
 کردوو، تەنانت کەسانى وەکو (کاشانى و سەیدزیا و قەوام)یش، سەرۆک
 وەزیرانىش بۆ ھەلۆەشانندنەوى ئەو بېیارە مۆلەتى لە خودى (شا) وەرگرتوو، واتە
 ئەگەر (شا) بکوژرایە ھىچکەس نەیدەتوانى ئەو بېیارە ھەلۆەشینیتەو،
 سەرسوڤھینەر تر لە ھەمو شتێک ئەوێە کە (ساعدا) بە ئاشکرا (پەزم ئارا) وەك پیلان
 داڤێژەر و ئامادەکاری ئەو پوداو دەناسینیت و پەيوەندیەکانى ئەو بەلایەنى دیکەو
 وەبیر دینیتەو، سەربارى ئەوێش شاھیدی دیکەش ھەيە، یەکیک ئەوێە کە بە
 پێچەوانەى پێوپرەسمى سالتانى دیکەو بە بیانوى ھەبوونی حیزبى تودە لە (ئیمامزادە
 عەبدوڵا میتینگ)دا (پەزم ئارا) خۆى دزیوئەو لە ئامادە بوونی لە نیو زانکودا و لە
 بارەگای لەشکرەو چاودێرى پەوشەکەى کردوو، ئەگەر تێپرامانیکی وردمان ھەبیت
 و پشت بەستو بە وتەکانى (دوکتۆر کشاوەرز) کە بە ھۆى سەختگیری و پێشنیاری
 (کیانورى) ھو دەستەى جیبەجیکار پازى دەبن لە جیاتى (١٤ بەهەمن) پێوپرەسمى
 یادکردنەوى (ئارانى) دەخەنە (١٥ بەهەمن) ھو، بە سەرنج دانیش بە پەيوەندیەکانى
 (دوکتۆر کیانورى و پەزم ئارا) چ لە پێگەى (خەسرەو روزبە) ھو یان بەراستەوخۆ
 ئەو دەرەگەوێت کە (پەزم ئارا) لە چاوەروانى ھەوالى کوشتنى (شا)دا بوو بۆ
 ئەنجام دانى کوئەتا، گەواھییەکی دیکەى ئەم پوداو ئەوێە کە لەو پۆژەدا
 بەرفەرمانى (پەزم ئارا) سەرجم سەربازگەکانى پایتەخت دەستورى ئامادەباشیان
 پێگەیشتبوو بە پادەيە کە سەرجم ھیزەسەربازىەکان بەتەواى پێداویستىەکانیانەو
 لە سەربازخانەکاندا ئامادەى کار کردن بوون.^١

ژرار دوو ویلیەى نوسەرى فەرەنسیش کە یەکەم کەس بوو پەردەى لەسەر
 پۆلى (پەزم ئارا) لە ھەولى کوشتنى (شا) دا لاداو، باوہپى وایە کە (پەزم ئارا) ئەو

^١ د. انور خامەى: خاطرات دکتۆر انور خامەى (از انشعاب تا کودتا)، انتشارات هفتە، ص ١٢٧-

كاره‌ی به شیوه‌یهك پیک‌خستبوو که به ئاسانی بتوانیت ئه‌و هه‌ولێ کوشتنه‌ ب‌داته‌ پال‌ حیزبی توده‌ یان‌ گروپه‌ هه‌زه‌بیه‌کان و دوای مه‌رگی (شا) ئه‌وانیش ب‌سپ‌رنه‌وه‌، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌وه‌ له‌ به‌رنامه‌یدا بۆ دامه‌زراندنی حکومه‌تێکی پ‌ه‌ها له‌ ئێران دا هیچ تروسکاییه‌ك بۆ مانه‌وه‌ی گروپه‌ سیاسی و مه‌زه‌بیه‌کان بوونی نه‌بوو.

یاداشته‌کانی (فیردۆست)یش له‌م باره‌یه‌وه‌ به‌و هه‌مو نا‌پ‌ونیه‌ی که تییدا‌یه‌تی مایه‌ی تی‌پ‌رامانه‌، فیردۆست ده‌لێت: (١٥ ی به‌مه‌ن ١٣٢٧ه‌تاوی) من و پ‌رون له‌ کۆشکی (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) دا دانیشتی‌بووین، له‌و پ‌ۆژه‌دا پ‌ی‌وپ‌ه‌سمێک له‌ زانکۆدا ده‌کرا که (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) ئاماده‌ی ده‌بوو، پاسه‌وانانیکی زۆر که پ‌یکهاتبوون له‌ گاردی هه‌میشه‌یی و گاردی تایبه‌تی و ته‌نانه‌ت دژبانه‌کانیش له‌ ده‌وری (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) هه‌لقه‌یان به‌ستبوو، له‌و پ‌ۆژه‌دا سه‌رله‌شکر (ده‌فته‌ری) هاو‌پازو نزیکترین که‌سی (پ‌ه‌زم ئارا) یاوه‌ری (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) بوو که له‌ ته‌نیشتی شۆفیره‌که‌وه‌ دانیشتی‌بوو، دوای ئه‌وه‌ی که (شا) له‌ ئۆتۆمبیله‌که‌ دابه‌زی و ویستی بجێته‌ نیو کۆلیژی مافه‌وه‌ که‌سێک له‌سه‌ر لیواری چیمه‌نه‌که‌یه‌وه‌ پ‌ینچ(٥) گولله‌ی به‌ره‌و پ‌وی (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) ته‌قاند و گولله‌کانی ته‌واو بوون، (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) به‌ ئه‌نجام دانی جوڵه‌ی جه‌سته‌یی هه‌ولێ دابوو که گولله‌کانی به‌ر نه‌که‌وێت، به‌لام هه‌ر پ‌ینچ(٥) گولله‌که‌ی به‌رکه‌وتبوو، ته‌قاندنی پ‌ینچ(٥) گولله‌ له‌ دووری بیست (٢٠) مه‌تره‌وه‌ به‌ سیلاحی به‌رپشتوین (ده‌مانچه‌) که‌ قه‌ره‌ولێ وردووته‌واوی نیه‌ به‌ شیوه‌یه‌ك که هه‌ر پ‌ینچ(٥) گولله‌که‌ به‌ر به‌شی سه‌ره‌وه‌ی جه‌سته‌ بکه‌وێت ئه‌وه‌ ده‌رده‌خات که بکوژه‌که‌ تیرنه‌ندازیکی شاره‌زا بووه‌، زۆربه‌ی پاسه‌وانه‌کان خۆیان له‌ پشتی دره‌خته‌کانه‌وه‌ حه‌شار دابوو چونکه‌ له‌ سه‌ره‌تاوه‌ بکوژه‌که‌ نه‌ده‌بینرا، سه‌رله‌شکر (ده‌فته‌ری)ش خۆی له‌ ژێر ئۆتۆمبیله‌که‌دا حه‌شار دابوو، کاتی‌ک که‌ زانیان ئیدی بکوژه‌که‌ گولله‌ی پ‌ینه‌ماوه‌، له‌ جیاتی ده‌ستگیر کردنی، سه‌رله‌شکر (ده‌فته‌ری) فه‌رمانی دا که بیکوژن، ته‌نانه‌ت خۆشی هێرشی بۆ کرد و چه‌ند گولله‌یه‌کی لێدا، پاسه‌وانه‌کانیش له‌ پشتی دره‌خته‌کانه‌وه‌ ده‌رکه‌وتن و بۆ خۆ ده‌رخستیان یه‌کی دوو (٢) گولله‌یان لێدا، بکوژه‌که‌ وه‌ک بیژنگی لی‌هات، فه‌رمانده‌ی گاردیش میه‌ره‌بان بوو که ئه‌ویش ته‌نها یه‌ک گولله‌ی لێدا‌بوو.

من و پ‌رون که‌له‌کۆشک بووین چاوه‌پ‌وانی گه‌پانه‌وه‌ی (مه‌مه‌د‌پ‌ه‌زا) بووین، له‌وکاته‌دا به‌ ته‌له‌فون ئیمه‌یان له‌ پ‌وداوه‌که‌ ئاگادار کرده‌وه‌، ده‌ستبه‌جێ (پ‌رون)م برد و

بەئۇتۆمبىللەكەى خۆم بە خىراى بۇ نەخۇشخانەى ژمارە يەكى لەشكر كە كەوتىبويە
 پىچى (يوسف ئاباد) ەو ەو پۇيشتىن، مەمەدپەزايان لە ژورىكى گەرەدا لەسەر مېزىك
 خەواندېو، ەەر بەرپرسىك كە ئاگای لە پوداۋەكە بوو خۇى گەياندىبويە ئەۋى و
 دەۋرى مېزەكەيان دابوو، دوكتۇرى ئىسك (سەرتىپ نەجەف ئابادى) شوينە
 بىرەنەكانى تىمار دەكر، من و پرونىش نىزىكى مېزەكە بووينەۋە و نىگەرانى خۇمان
 مان راگەياند، ئەۋىش ەلەمى رېزەكەى ئىمەى دايەۋە، دوكتۇر وتى پىۋىستى بە
 نوژدارى ناكات، چۈنكە ئىسكە سەرەكەكان ئازاريان بەر نەكەوتوۋە، مەمەدپەزا
 دوۋاى تىمارى سەرەتايى گەرايەۋە بۇ كۆشك، من و پرونىش بەھۋى ئازارى ئەۋەۋە
 چركەيەك لىى دور نەدەكەوتىنەۋە شەۋانەش لە تەنىشت سىستەمەكەى ئەۋەۋە
 دەخەوتىن، دوكتۇرەكەش شەۋوپۇژ دوكتارمىر جارىك دەھات و مەمەدپەزاي
 دەبىنى.

هەۋلى كوشتنەكە درايە پال (ئايەتوللا كاشانى و حىزبى تودە)، بەلام گومان و
 دودلىش لەبارەى (پەزم ئارا) شەۋە ەبوو، مەمەدپەزا لە پەزم ئاراي پرسى بۆچى
 تۇ لە پىۋەسمەكەى زانكۇدا نەبوۋىت؟ ئەۋىش لە ەلەد دا وتى: (كاتىك كە تۇ
 دەردەچىت دەبىت من لە شوينى كارى خۆم ئامادە بم و فەرمانى چاۋدىرى و
 پارىزگارى بدم)، مەمەدپەزا وتى: (ئەمجارە فەرمانەكەى تۇيان جىبەجى
 نەكر!!)، ەرتەورتىك ەبەۋدەربارەى پەيوەندى (پەزم ئارا) لەگەل ەندىك لە سەرمانى
 (حىزبى تودە) لە پوداۋى ەۋلى كوشتنى (مەمەدپەزا) دا، ماۋەيەك دوۋاتر كە
 خودى (پەزام ئارا) تىرۇر كرا، (موبسىر) كە لەۋ كاتەدا سەرۋكى ەۋالگرى و سىخوپى
 بەشى (۲) لەشكر بوو، لەكاتى پشكىنى مائەكەى (پەزم ئارا) دا دەفتەرى
 ياداشتەكانى ئەۋى دۇزىبويەۋە، پىى ەتم كە لە دەفتەرى يادەۋەرەكانى پەزم ئارا
 دا لە بارەى پوداۋەكەى (۱۵ بەھمەن) ەۋە شتانىكى سەير ەيە، ەرچىم كىر ئەۋ
 بەشەى پىنەدام و وتى داۋمە بە (شا) و ئەۋ پىى نەداۋمەتەۋە، ئەگەر دەتەۋىت بۇ
 لەخۇى ەربگرە!، منىش داۋام لىنەكر، بەلام (شا) يەك دوو جار لای من دەيوت:
 ((ئەم پەزم ئارايە ەجەب كەسىكى مەترسىدار بو!!))، ئەم ئامارەيە بە سەرنجدان لە
 ەتەكانى (موبسىر) بۇ من بەس بوو كە دلىا بم لەۋەى كە بەلگەيەك ەبەۋە بۇ نىشان
 دانى پۇلى (پەزم ئارا) لە كوشتنى (شا) دا، بىگومان ئەگەر ەۋلى كوشتنەكە

سەرکەوتو دەبوو ئەوا پەزم ئارا بەوەی کە ھێزەکانی سوپا و لەشکرى لەبەردەستدا بوو، دەبوو یە سەرۆکی پەھای بى پکەبەرى ئىزان، لەبەر ئەوە لەو کاتەدا (مەمەد پەزا) جىنشینی نەبوو.^۱

بەر لە نەتىجەگىرى لەم بارەيەو، گواستەوہى بەشیک لە یاداشتەکانى (کیانورى) کە یەکیکە لە رىبەرە پىشینهکانى حیزبى تودە و کۆتا رىبەرى ئەو حیزبەشە، کە خویشى یەکیکە لە تۆمەتبارەکانى بەشدار لە پیلانى کوشتنى (شا) دا، بە پىویست دەزاندریت، (کیانورى) لە وەلامى پرسىارىکدا دەربارەى پۆلى ئەو لە پوداوى (۱۵ بەھمەن ھەتاوى ۱۳۲۷) دەلێت: (دەربارەى من بە تەواوى بەم شیوہیە، یەکیک لەئەندامانى حیزب بە ناوى (عەبدولائەزکانى) کە لاویکی زۆر باش و خویندکاری زانکۆ بوو منیشى دەناسى، چەند مانگىک پىش (۱۵ بەھمەن) ھات بۆلای من کە لەوکاتەدا بەرپرسى رىکخستەکانى حیزب بووم، ووتى: یەکیک لە ھاوپیانی من کە ناوى (ناسر فەخر ئارائى) و لە ژيان بىزا بوو و بریارى داوہ کە (شا) تیرۆر بکات، پرای تۆ چى؟ دەست بەجى منیش کەوتە ھەوال پرسىنى (دوکتۆر پادمنش) ی بەرپرسى یەکەمى کۆمیتەى ناوہندى، دوواتر زانیم کە ئەو لە ئىدارەى پۆزنامەى مردم (بینایەکی ھاوسى بیناکەى حیزب بوو)، پۆشتم بۆ ئەوى، (د. پادمنش، د. کشاوەرز، ئىحسان تەبەرى) لە بالکۆنى قاتى دووہمى بیناکەدا سەرقالى گفتوگۆ بوون، من بابەتەکەم پىیان ھاگەیاندا، د. پادمنش ووتى: (بەشیوہى بنەپەرتى حیزبەکەى ئىمە دژى تیرۆر کردنە، ئىمە تیرۆر بە ھۆکارى بەرەوپىشبردنى شوپش نازانین، بەلام ئەگەر کەسێک دەیەوێت (شا) بکوژیت، خو ئىمە ناتوانین بپۆین و زانیارى بە (شا) بدەین (ئەمە دەقى وتەکەى ئەو)، دواى ئەوہ منیش پىگریم لە (ئەزکانى) کرد کە پەيوەندى بە ئىمەوہ نیە، جار جارائیک (ئەزکانى) دەھاتە لای من و ھەوالى پەوشى (ناسر فەخر ئارائى) پىدەدام کە بە ھۆى ھۆزکاری جۆراوجۆرەوہ نەیتوانیوہ سەرکەوتو بىت، لە ھەولى پەیدا کردنى چەک داہ، دانەيەکی پەیدا کردوہ بەلام بە کەلک ناہەت، منیش بە سادەيى پەوشەکەم دەگوزەراندا و ئەوہندە کە لە یادم ما بىت جارىکیان پىم وت: (واز لەم کەسە بھینە، بە پراوى من ئەو کەسێکی ناسایى نیە)، بەلام لەپراوالتدا وا

^۱ خاطرات فەردوست. ص ۱۶۵-۱۶۷.

دەردەكەوئیت كە (ناسر) لەگەڵ كەسانىكى دىكەدا پەيوەندى ھەبووبیّت، وەك لەگەڵ
فەقیهى شیرازى زاواى (ئایەتولأ كاشانى)...).

کیانورى جەخت لەسەر نەبوونی پەيوەندى خۆى لەگەڵ (پەزم ئارا) دەكاتەو و
لە كۆتایى گفتوگۆكەیدا دەربارەى (۱۵ بەھمەن) دەلیّت: (بەو بۆچونەش كە ئەگەر
تیرۆر كەردنەكەى (شا) سەرکەوتو ببوایە ئەوا پەزم ئارا دەبوو دىكتاتۆر، بە بۆچونى
من ھىچ پاست نى، ھەرگیز داگیركەر پازى نەدەبوو دەست لە پزىمى پاشایەتى
بەربەدات، لەكاتى كوشتنى (شا) دا، (عەلپەزا) بە پىچەوانەى (محەمەدپەزا) ى براىو
كەسىكى زۆر بەھیز و بە ئێرادە بوو دەبوو (شا) و داگیركەرانیش پشتگیریان
دەکرد...).

دەرنەجامەكانى نوسەر لە وەرگرتنى ئەم وتانە و ئەو نوسین و سەرچاوانەى
دىكە كە لەو بارەىو خۆیندوومەتەو، بەكورتى لێرەدا دەىخەمە پوو:

۱- پەزم ئارا پاستەوخۆ جىبەجىكارى ئەم پىلانە نەبوو، پىدەچىت خودى
(ناسر فەخر) ى بكۆژى (شا) یشى نەناسىبى، بەلام لە پىگەى (کیانورى)و لە پىلانە
ئاگادار دەكریّت، نەك ھەر پىگى لەو كارە ناكات بەلكو ئاسانكارىش بۆ چو
ناو وەى بكۆژەكە دەكات بۆ نێو زانكۆ، وە پىدەچىت سەرلەشكر (دەفتەرى) یاوەرى
(شا) یش كە لەگەڵ (شا) دا دەچىت بۆ زانكۆ ئاگادارى ئەم پىلانە بووبیّت و ھەر لەبەر
ئەو شەبوو كە لەكاتى سەرنەكەوتنى ھەولى كوشتنى (شا) دا ئامادە سازى بۆ
كوشتنى (ناسر فەخر) كردوو، (ھەلبەت كيانورى پەيوەندى خۆى لەگەڵ پەزم ئارا دا
پەت دەكاتەو بەلام چەندین گەھى و نزىكبوونەو ھەى كە ئەو بانگەشەى
ھەلدەو شىنیتەو).

۲- ئەو ى كە كيانورى و كەسانى دىكە وتویانە كە ئەگەر (پەزم ئارا) یان
دەستى دەرەكى داپزەرى ئەم پىلانە بوونایە ئەوا چەكىكى باشتريان دەدا بە (ناسر
فەخر) یان تەنگچىكى لیھاتو تریان بۆ ئەو كارە دیارى دەکرد، پۆلى پەزم ئارا لەم
كارەدا پەت ناكاتەو، ھەروەكو پىشوتر ئامارەمان بۆ كرد كە (پەزم ئارا) نەیدەویست
بە جىبەجىكار و ھەلسوپنەرى ئەم پىلانە بناسرىّت و لەكاتى سەرنەكەوتنى

^۱ نوردین كيانورى: خاطرات نوردین كيانورى، انتشارات اطلاعات، ص ۱۸۲-۱۸۹.

چالاکىەدا (وہك چۆن سەرکەوتوش نەبوو) گرفتار بىيىت، سەربارى ئەوہش ئەگەر پازى
 بىن بە بانگەشەكانى (فیردۆست) ئەوا (ناسر فەخر) كەسىكى لیها تو بوو و ئەگەر یەك
 لە گوللەكانیشى بەر شوینیكى ھەستىارى وەكو میشكى یان دلى بکەوتایا ئەوا كارى
 (شا)ى ساز دەکرد، چونکە ناسر سەرى (شا)ى کردبوویە ئامانج، ئەگەریش ھیچكام
 لەو پینچ گوللە بەر سەرى نەكەوتن بەراستى موعجیزە ئاسا بوو.

۳- پەزم ئارا ئامادەكارىەكانى بۆ بەدەستەوہ گرتنى دەسلەت دوواى گوشتنى
 (شا) فەراھەم ھینابوو، ئەو بانگەشەیەى (کیانورى)ش كە (ھەرگیز داگیرکەر پازى
 نەدەبوو دەست لە پژیى پاشایەتى بەربەدات)، ئەوہ لە شىوہى بیرو بۆچونە كۆنەكانە
 كە پینچەوانەكەى (ناپاست) سەلمینراوہ، لە ئیژان دا داگیرکەر ھیچ جۆرە
 دلەستەگىەكى بە سیستى پژیىمەوہ نەبوو، بەلكو پینشوازی لە ھەركەسىك دەکرد كە
 زیاتر بتوانیئت بەرژەوہندیەكانى بۆ دەستەبەر بكات، لەبارەى (عەلپەزا)شەوہ كە ئەو
 بەلگەنامە نەینیانەى بەم دووايیە بلاو کرانەوہ، لەوانەش وەك پاپۆرتەكانى (سەرىد
 بۆلارد)ى بالوئىزى پینشوى ئینگلیز لە ئیژان ئەوہ پون دەكاتەوہ كە لە نیو براكانى
 (شا) دا، عەلپەزا كە لە ھەمویان زیاتر شانسى جینشینەوہى (شا)ى ھەبوو، لای
 ئەوان كەمتر لە ھەمویان ماىەى گرنكى پیدان بووہ.

۴- پۆلى ئینگلیزەكان لەم پوداوانەدا، كە شا و ساعد بە پاشكاوانە ئامازەى بۆ
 دەكەن، پون نییە و نوسەر ناتوانیئت ئەم بابەتە پشت پاست یان پەت بكاتەوہ، بەلام
 بۆچونى دیار ئەوہیە كە ئینگلیزەكان لە سەروەندى سەلتەنەتدارى (حەمە پەزاشا) دا
 بۆچونى باشیان لە بارەى ئەوہوہ نەبووہ و ئەویان بەكەسىكى بەتوانا و ئارەزومەند بۆ
 پاراستنى بەرژەوہندیەكانى خویان دەدەزانى، بە پینچەوانەى (پەزم ئارا)وہ كە بە پینى
 ئەو بەلگانەى دوواتر ئامازەیان بۆ دەكریئت جیگای پەزامەندى و گرنكى پیدانى
 ئینگلیزەكان بووہ، سەرنجامیش (شا)یان ناچار بە دەركردنى فەرمانى سەروك
 وەزیرانى (پەزم ئارا) كرد.

** ** *

محەمەدشا ھەولى سەرنەكەوتوى تیۆر كردنى خۆى كردە دەستپيك و بیانویەك
 بۆ ھەلوەشاندنەوہى (حیزبى تودە) و دەستگیر كردن و دادگایى كردنى نەیارەكانى و
 پتەو كردنى پینگەو دەسلەلتى خۆى، وە بە دامەزراندنى (ئەنجومەنى مۆئەسیسان)یش

له مانگی (ئۆردیبههشتی ۱۳۲۸ ههتاوی)دا به ئارهزوی خۆی تهواو پێگهی خۆی بههیز کرد، له گرنگترین گۆپانکاریهکانیش له دهستوری ولادتدا بهخشینی مافی ههلوهباندنهوهی پهپلهمان و دهركردنی پهپلهمانتارهكان بوو به خودی (محه مه دشا)، كه به تهواوی دهسهلاتی یاسادانانی له بهرامبهر ئه ودا لاواز دهكرد، ههروهها (شا) به دامهزاندنی (ئهنجومهنی سهنا) كه نیوهی ئهندامهكانی له لایه ن خودی (شا)وه داده مهزنان، بهشیوهیهکی کرداری دهسهلاتی یاسادانانی له ژێر پکێفی خۆیدا کۆت و بهند کرد، له بهر ئهوه كه بېریاره گرنه گهكان به دهنگی زۆرینهی ههردوو ئهنجومه نه كه دهبوو، هه میشه (شا) دهنگی زۆرینهی ئهنجومه نی سه نای له ژێر دهستدا بوو.

محه مه دشا له بهرامبهر سیاسه ته تونده گانی نیوخۆیدا، له دهروه سیاسه تیکێ نهرمی له پاده به دهری پیاده دهكرد به تایبه تی له باره ی چاره سه ر کردنی پرس ی نه وت له گه ل بهریتانیه گان دا زۆر لیبوورده بوو، سه ره نجام ئینگلیزه گان پازی بوون كه جیاوکیکی كه م بدن به ئێران و مافی له په یمانی سالی (۱۹۳۳) دا زیاد بکه ن، نوینه ریکێ کۆمپانیای نه وت به نیوی (گس) گه یشته تاران و دوای گفتوگۆی له گه ل (گلشانیان) ی وه زیری دارایی حکومه ته که ی (ساع د) دا په یمان نامه یه کی واژو کرد، كه به په یمان نامه ی (ئیلحاقی نه وت) یان (گس - گلشانیان) ناسراوه.

ئهم په یمان نامه یه له کۆتاییه گانی خولی پازده یه م دا پێشکه شی په پله مان کرا، به لام نوینه ر (په رله مان تاره) که مینه گانی وه کو (حسه ینی مه کی، د. موزه فهری به قایی، حائیری زاده) دهنگی دژایه تی کردنی ئه و په یمان نامه یه یان به رز کرده وه، په یمان نامه که بۆ ماوه یه ک له نیو لیژنه گانی په پله مان دا مایه وه، پاش خسته نه پوی له دانیشتنی ئاسایی په پله مان دا، حسه ینی مه کی له چه ندین دانیشتندا دژایه تی خۆی ده ربهری و له و باره یه وه قسانی دهكرد، ئه مه مایه وه تا ته مه نی خولی پازده ی په پله مان کۆتایی هات، بېریاری کۆتایی دانرا بۆ خولی داهاتوی په پله مان.

رهوتی هه لبژاردنی خولی شازده ی په پله مان که پر له شلو قی و نا پونی بوو، (د. موسه دده ق) به سه روکایه تی دهسته یه ک له په رله مان تارانی خولی پیشو، که مینه گانی خولی پازده یه م، به رپرسه حکومه یه گان و پۆژنامه نوسان، که دوواتر (جه به ی میلی) یان دروست کرد، بۆ ناره زایی ده ربهرین له باره ی ده ستوهردان له هه لبژاردنه گان چونه کۆشکی ده رباره وه، گرد بوونه وه ی (د. موسه دده ق) و هاو پیکانی

به بىٰ نه‌نجام دوواى چەند پوژيک کۆتايى هات، نه‌وه‌ش ده‌وترا که له هه‌لبژاردن (هه‌ژيرى وه‌زيرى ده‌ربار و د، ئيقبالى وه‌زيرى ناوخۆ) که هه‌ردووکیان وابەستەى (نه‌شريف په‌هله‌وى) بوون، ده‌سه‌لاتيان ده‌بيت و به هه‌مان شيوه‌ى پيشو به‌رده‌وام ده‌بن، (هه‌ژيرى وه‌زيرى ده‌ربار له (١٣ ئابان ١٣٢٨ هه‌تاوى) دا له نيو مه‌جليسى شيوه‌نى ده‌رباردا به بۆنه‌ى يادى (عاشوراى حسه‌ينى) ده‌وه که مزگه‌وتى (سپه‌هسالار) نه‌نجام درابوو، کرايه نيشانه‌ى گولله و کوژرا، بکوژه‌که‌ش ناوى (حسه‌ينى ئيمامى) بوو که يه‌کيک بوو له نه‌ندامانى (فيديائيانى ئيسلام) ده‌ست به‌جى دوواى ده‌ستگير کردنى دانى به کوشتنه‌که‌دا ناو پايگه‌ياندا که (هه‌ژيرى) به ناپاک زانيوه و خود ويستانه بريارى کوشتنى نه‌وى داوه، له‌به‌ر نه‌وه (د. موسه‌ده‌دق) و ژماره‌يه‌ک له‌وانه‌ى که له‌گه‌لیدا به‌شداری گرديبوونه‌وه‌که‌ى به‌رده‌م ده‌ربار يان کردبوو، چەند که‌سيکيش له پوژنامه‌نوسه‌کان و نه‌ندامانى کۆمه‌له‌ى (فيديائيانى ئيسلام) و ته‌نانه‌ت (سه‌يد موسته‌فا کاشانى) کوپى (نايه‌تولأ کاشانى) ده‌ستگير کران، د. موسه‌ده‌دق دوور خرايه‌وه بۆ نه‌حمه‌دئاوا، به‌لام نه‌وانى ديکه زياتر له مانگيک له زيندان دا مانه‌وه.

پوژى (٢٤ ئابان ١٣٢٨ هه‌تاوى) به ده‌عه‌وتى فه‌رمى (ترومن)ى سه‌روکى نه‌مريکا (محه‌مه‌دشا) سه‌ردانى نه‌و ولاته‌ى کرد، نه‌م سه‌فه‌ره‌ى (شا) بۆ نه‌مريکا خاليكى ورچه‌رخانه له په‌يوه‌نديه‌كانى نيوان نه‌مريکا و ئيران دا، که ورده ورده بوويه هوى ده‌ستوه‌ردانى زياترى نه‌مريکا له کاروبارى ئيران دا و زاتيکى به (شا) به‌خشى که پالپشت به پشتگيريه‌كانى نه‌مريکا له به‌رامبه‌ر به‌رتانيا دا پاوه‌ستيت، له‌باره‌ى پوداوه‌كانى نه‌م سه‌فه‌ره و پيشهات و ده‌ستکه‌وته‌كانى، تويزهر و نوسه‌رى ناودارى نه‌مريکى، پروفيسور (بارى روبين) که چەندبن کتیبى جياوازی له باره‌ى ئيران و پوژه‌ه‌لاتى ناوه‌راسته‌وه نوسيوه، له کتیبىکى دا به ناوينيشانى ((سنگفرش شده با حسن نيت))^١ به‌م جوړه ده‌نووسيت:

^١ ناوينيشانى ((سنگفرش شده با حسن نيت)) Paved with Good Intentions له ئينجيه‌وه وه‌رگيراه، مه‌به‌ست له‌وه‌ش نه‌ويه که نه‌مريکاييه‌کان له نيەت پاکيه‌وه هاتنه نيو جەنگى سياسەتى ئيران، به‌لام به بىٰ ناگا له مه‌يدانه‌که چونه ده‌ره‌وه، نه‌م کتیبه به نيو نيشانى (جنگ قدرتها در ايران / جەنگى هيزه‌کان له ئيران) وه‌رگيردراوه بۆ زمانى فارسى.

(يەكەم سەفەرى شاى ئىران بۇ ئەمىرىكا لە سالى (۱۹۴۹) سەركەوتنىكى
 پاگەياندىنى گەرە بوو، شا لە پىكخراوى نەتەو يەكگرتووەكان وتارىكى پىشكەش
 كرد، ناوەندى توپژىنەوې ئىرانى لە زانكۆى كۆلۆمبىادا كردهو و سەردانىكى بۇ
 كۆلپژى بەناوبانگى (وست پونىت) ى ئەمىرىكا ئەنجام دا، وە چاپەمەنىەكانى ئەمىرىكا
 لە ھەموان زياتر پىشوازيان لەو كرد چەندا وتاريان لە بارەى سەفەرى ئەم پادشا پۆژ
 ھەلاتىەو بۇ ئەمىرىكا، نوسى. پۆژنامەى (نيورك تايمز) زياتر لە ھەموان بە (شا)يدا
 ھەلدەدا و ريزى ئى دەگرت، لە سەر وتارىكى رۆژى (۱۷ نۆفەمبەرى ۱۹۴۹)دا
 سەربارى باسكردنى گرنكى پىگەى جوگرافىاي ئىران لە پۆژھەلاتى ناوہراست و پيدا
 ھەلدانى خودى (شا)، نامۆژگارى ئەمىرىكاى دەكرد لە بارەى زياتر ھاوكارى كردنى
 ئىران، تەنانەت دوواى گەرەنەوې (شا) لەمىرىكاشەو بۇ ئىران، پۆژنامەى (نيورك
 تايمز) بەردەوام بوو لە پىشتىوانىەكانى خۆى بۇ (شا)ى ئىران، لە وتارىكى پۆژى (۱۱
 فەبرىوہرى ۱۹۵۰) خۆيدا دەنووسىت: شا بە بىرى پىشكەوتو گەشەكردوانەى
 خۆيەو دەيەويٹ چاكسازى و پىفۆرمى بنەپەتى لە ولاتى ئىران دا بكات، بەلام
 دەستەيەكى پارىزكار و دوواكەوتو كە بە (ھزار فاميل) ناسراون و پەرلەمان و
 فەرمانگە فەرمانزەواكانى ئىرانيان خستوہتە ژيەر دەستى خۆيانەو، بوونەتە
 بەرەستى پىگەى پىشكەوتن و گەشەسەندنى ئەو ولاتە، (تايمز) لەوہش زياتر پىنى
 راكيشاو و نوسىبووى: شا پوخسارى گەشەسەندن و چاكسازى كۆمەلايەتى و
 پەرلەمانىش لانكەى دوواكەوتنى ئىرانە^۱.

ھەلبەتە سەرۆك (ترومن) و (ئەچسن) ى وەزىرى دەرەو و ژەنەرال و
 پلەدارەكانى وەزارەتى دەرەوې ئەمىرىكا بەو شىوہە ھىلىكى ديارو پونيان لە نيوان
 گروپى پىشكەوتو خوازو دوواكەوتوى ئىراندا نەكىشابوو، لە پەيوەندىشيان لەگەل
 (شا) دا پارىزكار بوون، خەرجى بەرنامەى نوپى ئابورى ئىران (۶۵۰) مليون دۆلارى
 پىويست بوو، بەلام ئامادەكردنى بوودجەى ئەو بەرنامەيە لە كاتىكا كە بەشىكى
 زۆرى بوودجەى ئىران بۇ كاروبارى سەربازى خەرج دەكرا، زۆر دژوار بوو، بە (شا)
 وترا كە توانايى ئەمىرىكا بى سنور نيە و كۆنگرەسى ئەمىرىكى ھەرگىز بە بىركى

^۱ ئەم وتارە پىك لە پۆژى كردنەوې خولى شازدەى پەرلەمان و خولى يەكەمى سەنا دا بلاو كرايەو.

زۆرى ھاۋكارى ئابوورى بۇ ئىران پىزانەندى دەرنابىت، ئىران دەپىت بە دەستھاتە نەوتىەكانى خۇى بسازىت و كورت ھىنانەكانى لە رىگەى قەرزى بانكىەو دەپىن بىكات، ھاۋكارىە ھونەرىەكان لە رىگەى بەرنامەى بەندى چوارەو بۇ ئىران پىشېپىنى كراو بوو، بەلام جى بەجىكردىنى بەرنامە مۇدىرنىزەكانى ئىران بەو خىراپىيەى كە (شا) دەپوىست نەدەكرا.

دوواتر ئەچسۇنى وەزىرى دەروەى ئەمىرىكا وتى كە: (شا پىاوىكى واقع بين نىە و بىر لە تواناى كىردارى خۇى ناكاتەو.... ئەو بىرو خەيالآتى زۆرى لە سەرداپە و خۇى بە سەردارىكى گەورەى سەربازى دەزانىت، بەلام بروابەنى ئەو بەوەى كە پۇژىك سوپاكەى دەتوانىت بەرامبەرى سوپاى پوسى بووەستىت ھىچ نىە جگە لە خەوخەيال....). تەنانەت (ئەچسۇن) بەرنامە ئابوورىەكەى سالى (۱۹۴۹ - ۱۹۵۰) ئىرانى بە بەدەر لە پادەى تواناىى ئەو ولاتە دەزانى.

دەگونجىت دىدارى (شا و ئەچسۇن) لە (۱۸ نۇقەمبەرى ۱۹۴۹) دا بە يەكىك لە سەرنج پاكىشتىن دىدارە سىياسىيەكانى نىوان (شا و ئەچسۇن) بىت. لەم دىدارەدا ئەچسۇنى وەزىرى دەروەى ئەمىرىكا بابەتتىكى لەگەل شا دا باس كىرد كە پاستى و دروستى ئەو (۲۵) سال دوواتر دەرکەوت، لەم گىفتوگۇيەدا كە دەقەكەى لە بەرگى شەشەمى كىتېبى (روابط خارجى امريكا در سال ۱۹۴۹) تۆمار كراو، ئەچسۇن بە شا دەلىت: (ھەولەكانى ئىو بۇ دروستكردىنى لەشكرىك كە لە توانايدا ھەبىت بەرامبەر ھەرەشە سەربازىەكانى سۇقىيەت پراوەستىت، سەربازى ئەوەى كە بى ئەنجامە، بە پادەيەكىش ئىران لاواز دەكات كە زەمىنەى پوخانى ولاتەكەتان بە بى ھىرشى سەربازى سۇقىيەتتىش دەسازىنىت)، دوواتر ئەچسۇن ووتى: (باشترىن رىگەى پىشگرتن لە شەر، كە ئامانجى پاستەقىنەى ئىمەيە، ھەبوونى سوپايەكى بەھىز نىە، بەلكو بە دروستكردىنى ژىرخانىكى تەندروست و بەھىزى ئابوورى و كۆمەلایەتى باشتر دەتوانىت بىرى پوسەكان لەھىرشكردن و دەستووردان و تىكدەرى پابگرىت...).

دىدارى (شا و ئەچسۇن) ھاۋكات بوو لەگەل پوخانى حكومەتى (چىان كاي شاي) لە چىن بە دەستى كۆمۇنىستەكان، ھەربۇيە ئەچسۇن ولاتى چىنى بە نمونە ھىنايەو و ووتى: (چىان كاي شان لە جىياتى چاكسازى كىردن لە بوۋارى ئابوورى و كۆمەلایەتى دەستى دايە دروستكردىنى سوپايەكى بەھىز و گەورە، بەلام نەبوونى

ھاوسەنگى ئابوورى و ئەو گەندەلىيەى كە كۆمەلگەى يەخسىر كىردىبوو، گورىزى لەو سوپا بەھىزەش دا و لە دەرونەو ھەلى وەشاندەو...، بەلام شا وتى: پەوشى ئىران لەگەل چىن دا شىاوى بەراورد كىردن نىيە و درىژەى پىدا: (گەندەلى چىيان كاي شاي لە بن دەرھىنا، بەلام لە ئىراندا وەھا گەندەلىيەك بوونى نىيە)، شا دىسانەو وتى: كە دەيەوئ چاكسازى كۆمەلەيتىش بكات، بەلام ناتوانئ گوى لە دروستكىردنى سوپايەكى بەھىزىش بخەوئنىئ، لەبەر ئەو ئىدى ئامادەى خۆگرتنى شكستى سەربازى نىيە، ئەچسۆنىش پىداگرى لەسەر بىروباو پىكانى خوى كىرد، ئەم دىدارەش تارادەيەك بە بى ھىچ ئەنجامئ كۆتايى ھات.

شا لە كۆتايى سەردانەكەى دا بۇ ئەمرىكا بەو ئەنجامە گەيشت كە نابئت بۇ جىيەجىكىردنى بەرنامەكانى خوى پىشت بە ئەمرىكا بەستئت، وە لەو تىگەيشت كە تەنھا پىگە بۇ دابىنكىردنى خەرجىيە پىيوستەكانى خوى زىاد كىردنى بەرھەمى نەوتە، لەبەرئەمە چەند ھەنگاويكى بۇ چا و خشاندەو بە پەيماننامە نەوتىيەكانى نىوان ئىران و كۆمپانىا نەوتىيەكانى (ئىران _ ئىنگلىز) ھەلگرت، بەلام ئىنگلىزەكان لەگەل ئەو ھەمو قازانجەى كە لە چالاكىيە نەوتىيەكانى خويان دەيانكىرد لە ئىران دا توندىيەكى زۆريان دەنواند لە بەرامەر پىدانى جىاوكى زىاتر بە دەولەتى ئىران، پرسى ناكۆكىيەكانى ئىران و كۆمپانىاي نەوت و بىيانووى ئىنگلىزەكان لە پىدانى ماف وداواكارىيە پەواكانى ئىران زەمىنەى بۇ قەيرانئىكى نوئ لە پەيوەندىيەكانى نىوان ئەمرىكا و بەرىتانيا لە ئىران دا پەخساند، ئىنگلىزەكان لەو باو پەدا بوون كە ئەمرىكا ھاوكارىيەكانى خوى بۇ ئىران وابەستە بكات بە نىشاندانى پەزامەنى ئىران بە پىشنىارەكانى كۆمپانىاي نەوتى (ئىران _ ئىنگلىز)، بەلام ئەمرىكا ئامادە نەبوو وەھا كارىك بكات...، ھەرچەندە بەو شىوئەيەى كە ئامارەى بۇ كرا، لەو كاتەدا لىك تىگەيشتنىكى باش لە نىوان دەولەتى ئەمرىكا و شاي ئىران دا نەبوو، ھەرۋەھا داواى ھاوكارى چەك و سەربازى دەكىرد و ئەمرىكاش لە بارودىخى حكومەت و پەوشى بووارى سياسى و كۆمەلەيتى ئىران رازى نەبوو، ھەندىك لە كارەكانى (شا) وەك دابەشكىردنى زەوى سەلتەنەتى لە نىوان جوتياران دا بىوويە مايەى سەرنج و تىپرامان و پىشوازى ئەمرىكىيەكان، بەلام دىپلوماتكارە ئەمرىكىيەكان گومانىان لە توانايى (شا) ھەبوو بۇ ئەنجام دانى چاكسازىيەكى پىشەيى و بنەپەتى، بە بۆچونى ئەو

ئەمىرىكىيەنى كە لەركاتانەدا پەيوەندىيان لەگەل (شا) دا ھەبوو، ئەو پىكھاتەيەكى نامۇ لە لاوازى و غىرەت و سەرسەختى و گونجاوى بوو، (ويلى) بالۆيزى ئەمىرىكا لە كاتەدا لە راپورتىكى دا بۇ (ئەچسۇن) دەنوسىت: (ئەو بۇ ولاتىكى پۇژھەلاتى، زۆر پۇژ ئاوايىيە)، تەنەت خودى (ئەچسۇن) يش لە ھەموان زياتر پەش بين تر بوو لە بەرامبەر ئەنجام دانى ئەو بەرنامانەى (شا) لە ولاتىكا كە ھىشتا بە كۆمەلگايەكى فيودالى دىتە ھەژمار، دوواى ئەو گفتوگۆيانەى كە لەگەل (شا) دا لە ميانەى كەشتەكەيدا بۇ ئەمىرىكا ئەنجامى دا، ئەچسۇن گەيشتبوو ئەو باوەرەى كە لە كاتەدا ھەر پارەيەك لە ئىران دا خەرج بكرىت ئەوا وەك (ولاتى چىن) بە با دا دەچىت...^۱

لەماوەى سەردانەكەى (شا) بۇ ئەمىرىكا، بابەت گەلىنكىش دەربارەى خۆشگوزەرانىەكانى ئەو لە بلاؤكراوہكانى ئەمىرىكا دا بلاؤ كرايەو، كە رىگرى كرا لە بلاؤ كراوہكانى ئىران دا بلاؤ بكرىنەو، لە كتيبيكى پر فرۇشيش دا بە نيوى (واشنگتن _ محرمەنە)^۲ كە لە سالى ۱۹۵۱ز لەمىرىكا بلاؤ كراوہتەو، دەربارەى ئەو خۆشگوزەرانىانە، وە ئەوەشى كە خودى وەزارەتى دەرەوەى ئەمىرىكا ھۆكارى رابووردن و خۆشگوزەرانىەكانى (شا) ى ئامادە دەكرد، بابەتيك بلاؤ كراوہتەو، لەو كتيبەدا كە جۇريك لە ئاشكرا كردنى چالاكيەكانى وەزارەتى ئەمىرىكا بوو، ھاتبوو: (دوو سال پيشتر، كاتيک شای ئىران ھات بۇ ئەمىرىكا، وەزارەتى دەرەوە بۇ ئامادەكردنى كچانىكى پەسەندیدەى (شا) لە ھۆليود و شيكاگو كيشەى نەبوو، بەلام لە نيويورك كاتيک كە (شا) داواى لە ميواندارەكەى كرد كە كچىكى پەشيق و جوانى بۇ پەيدا بكات، فەرمانبەرى وەزارەتى دەرەوە ناچار بوو كچىكى لە مۇديلەكانى پىكخراوى (پاورز) ھەلبژيرىت بۇ تىپەپاندنى تەنھا شەويك لەگەل خاون شكۆ دا، (شا) بە رادەيەك خۆشى لەو كچە ھاتبوو، كە بەيانى پۇژى دوواتر موسستيلەيەكى زمرودى سەوزى بە ديارى بەخشىە ئەو كچە كە نرخەكەى (۲۰۰۰۰) بىست ھەزار دۆلار بووا، ئەو فەرمانبەرى وەزارەتى دەرەوە كاتيک كە ئەم داستانەى بۇ ئىمە (نوسەرانى كتيب) دەگىرايەو، لە كاتيكا كە ئاخى ھەلدەكيشا دەيوت: (ئەو كچە....

^۱ بارى رويىن: جنگ قدرتھا در ايران، ت. محمود طلوعى، انتشارات اشتياني، ص ۵۴-۵۰.

^۲ Washington - Confidential

له گهل وەرگرتنى ئو دياريه گران به هايه! وازى لهو (۲۰۰) دووسه دۆلارهش نه هينا
كه ئيمه بۇ كرىنى تپپه پاندى شويك له گهل شا دا بۇ ئومان ديارى كردبوو!'.^۱

** ** **

پهوشى (شا) له كاتى گه پانه وهى له سه فهره كهى ئه مريكاى به شيويه كى
ههست پيكر او گوپرانى به سهردا هاتبوو، ماوه يهك دوواى گه پانه وهى بريارى دووباره
كردنه وهى ههلبژاردن له تاران دا دهرچوو، وه به ئازاد كردنى چالاكويه كانى (د.
موسه ددهق) و هاوييرانى ئو كه تازه له زيندان هاتبوونه دهره وه، سهركه و تنيان له
ههلبژاردنه كانى پايتهخت دا شتيكى براوه بوو، خولى شازدهى په پله مان (مه جليسى
شازده) و يه كه مين خولى (سه نا) بهر له ئاشكرا كردنى ئه نجامه كانى تاران كرايه وه،
به لام ده ولت خوى بووارد له دوواخستنى پاشكوى پهيان نامهى نهوت له په پله مان
دا هه تا راگه ياندى ئه نجامه كانى ههلبژاردنه كهى تاران، له م ماوه يه دا (ساعده) ده ستي
له پؤستى سه روك وه زيرانى كيشايه وه و (عه لى مه نسور) له لايه ن (شا) وه پاسپيئردا
بر پيكيه ينانى كابينه ي نوئي ده ولت.

ئه نجامى ههلبژاردنه كانى تاران له مانگى (فهروه ردين ي ۱۳۲۹) هه تاوى دا
راگه يه ندرا، هه ر به و شيويه يش كه چاوه پروان ده كرا (د. موسه ددهق) و هاوپتي و
هاوييرانى ئو له نيو ههلبژيئردراوه كان دا بوون، ههلبژيئردراوه كان به پتي زوري
دهنگه كان بريتي بوون له: (د. موسه ددهق، د. موزه فهرى به قاني، حسه ين مه كي،
حائيري زاده، سه يد ئه بولقاسمى كاشانى، عه بدولقه دير ئازاد، جه مال ئيمامى،
سه يد عه لى شايگان، مه حمود نه ريمان، سه يد مه مده سادق ته باته باني، جه واد
مه سعودي، مير سه يد عه لى به به هاني)، كه هه شت كه س له وانه له دامه زرينه رانى
(جه به ي ميللى) يان لايه نگرى بوون، (سه يد ئه بولقاسمى كاشانى) كه دوواى
پوداوى هه ولى كوشتنى (شا) دور خرابوويه وه بۇ ولاتي لوبنان، له مانگى
(خوردادى ۱۳۲۹) هه تاوى له پيشوازيه كى به شكو دا گه پرايه وه بۇ شارى تاران، به لام
ئاماده ي په پله مان نه بوو، په يامى ئو له دانىشتنى پوژى (۲۸ خورداد) ي په پله مان دا

¹ Jack Lait and Lee Mortimer: Washington Confidential. New York, Dell Books. P. 181

لهلايهن (د. موسه ددهق) دوه خویندیه وه، نایه تولأ کاشانی لهه په یامه دا، پیلانی ههولئ کوشتنی (شای) له (۱۵ بههمه ۱۳۲۷) ههتاوی دا به پیلانیکی خوینی ناو بردووه و جهختی لهوه دهکردهوه که کوشتنی بکوژهکهی (شای) یش بؤ پږگرتن بووه له ناشکرا بوونی پږشهکانی نهه پیلانه، بهشیک له په یامهکهی (نایه تولأ کاشانی) تایبتهت بوو به بوواری نهوت، که جهختی لهوه دهکردهوه که نهوتی ئیران تایبتهت به گهلی ئیرانهوه و پهیمان نامه ی نا یاسایی که به زور و ناچارکردن بسه پږنریت هیچ به هایهکی نیه.

پوژئ یهکه می مانگی (تیری سالی ۱۳۲۹) ی ههتاوی په پله مان کومیسوینیکی تایبتهت بؤ لیکولینهوه له پهیمان نامه ی پاشکوی نهوت دیاری کرد، (د. موسه ددهق) و ژماره یه که له هاویرهکانی وهک: (حسین مهکی، نهلهیار سالج، حائیری زاده، د. شایگان) وهک نهندامانی نهو کومیسوینه ههلبژدردان، کومیسوینی نهوت له یهکه مانیشتنی خویدا (د. موسه ددهق) ی وهک سهروک دیاری کرد، نههش زهنگیکی مهترسی دار بوو بؤ گوئی ئینگلیزهکان، ههربویه به خیرای ههلویت و په رچه کرداری خوینان له بهرامبه نهه کاره نوییه ی په پله مان دا نیشان دا.

پوژئ پږنجی مانگی تیر (علی مهنصور) ی سهروک وهزیران به بی هیچ پږشهکیه که دهستی له کار کیشایهوه، هه مان پوژ (سپههبد پهزم ئارا) ی سهروک لهشکر بؤ پوستی سهروک وهزیران دیاری کرا، بیگومان ههلبژاردنی (پهزم ئارا) بؤ سهروک وهزیران به بی ئاره زومهندی دهرونی (شا) نههجام درابوو، له بهر نهوه (شا) سهرباری نهو بهدگومانییه که له پوداوی ههولئ کوشتنهکهی دا له (۱۵ بههمه ۱۳۲۷) ههتاوی بهرامبه (پهزم ئارا) ههیبوو، هه میشه خوئی دهبووارد له دانانی که سایه تییه که بههیز لهو پوسته دا، جا چ جای نهوهی که کهسیکی سهربازیش بیت، سهرهتا ناماژه بؤ نهو بؤچونه جیاوازانیه که له سه رچاوه بیانیهکان دا له باره ی نهه بریاره ی (شا) وه بلاو کراونه تهوه دهکهین دوواتر دهره نجامیکی ئی باس دهکهین.

یهکهمین پافه دهر باره ی ههلبژاردنی (پهزم ئارا) بؤ پوستی سهروک وهزیرانی له کتیبی (ریچارد کاتم) ی نوسه ر و تویرهری ئهمریکی به نیوی (ناسونالیزم در ایران) دهخینه پوو، گرنگی نهه نوسینه ی (کاتم) له وه دایه که خودی نوسه ر لهو کاتانه دا وهک دیپلوماتکار له بالویرخانه ی ئهمریکا له ئیران دا کاری بؤ دهزگای ههوالگری

ئەمىرىكى (سى ئاى ئەي) دەکرد و ئاگاي لە تەواۋى پوداۋەكانى پشتى پەردە بوۋە، (كاتم) ھەلېژاردنى (پەزم ئارا) بۇ پۇستى سەرۆك ۋەزىرانى ئىران دەبەستىتەۋە بەسەردانە فەرمىەكەي (شا) لە سالى (۱۹۴۹ز) بۇ ولاتى ئەمىرىكا و ددەنوسىت: شەش مانگ دوۋاى ئەم سەفەرە، پەزم ئارا بوۋ بە سەرۆك ۋەزىرى ئىران، لەو كاتەدا باۋەپى گشتى وابوۋ كە (پەزم ئارا) ھەلېژىردراۋى ھاۋبەشى (ئەمىرىكا و ئىنگلىز)بوۋە بۇ سەرۆكايەتى حكومەتى ئىران، ئەم باۋەپەش زىاتر سەرچاۋەى لە چالاكەكانى يەككە لە ئەندامانى بالۆيزخانەى ئەمىرىكاۋە گرتىبوۋ كە بەپاشكاۋى پارىژگارى لە (پەزم ئارا) دەکرد^۱، سەربارى ئەمە چاپەمەنىەكانى ئەمىرىكاش لەو كاتانەدا زۆر بە گەرم و گوپى بە (پەزم ئارا) ياندا ھەلدەدا و ۋەك پىشەۋايەكى بەھىز و چاكەخواز ناويان دەبرد، لە نىۋ ئەۋانەشدا دەتوانىن ئاماژە بە وتارەكانى پۇژنامەى (نىۋيورك تايم) لە دەۋرانى سەرۆك ۋەزىرانى (پەزم ئارا) دا بگەين، لەو كاتانەدا چاپەمەنىەكانى ئەمىرىكا و ولاتانى پۇژئاۋاش زۆر بە پاشكاۋانە ئەۋ بۇچونەيان بلاۋ دەكردەۋە كە (پەزم ئارا) پالىۋراۋى ئەمىرىكا بوۋە بۇ ۋەگرتنى پۇستى سەرۆك ۋەزىرانى ئىران، لە نوسىنەكانىشدا ئەويان ۋەك پىشەۋايەكى بەھىز و لايەنگرى پۇژئاۋا و خۇ پاگر و پىداگر بۇ ئەنجام دانى چاكسازى دەناساند^۲...

بارى رويىن يەككى دىكە لە نوسەر و توۋژەرەنى ئەمىرىكا لەم بارەيەۋە بۇچونىكى جىاۋازى ھەيە و ددەنوسىت: كاتىك كە (شا) لە (ژونىن ۱۹۵۰ز) فەرمانى بوۋن بە سەرۆك ۋەزىرى (پەزم ئارا)ى دەركرد، دەنگۈيەك ھەبوۋ كە (پەزم ئارا)بە پىشتىۋانى (ئەمىرىكا) بوۋەتە سەرۆك ۋەزىران، لەۋانەيە خودى (پەزم ئارا) و دەۋرۋەركەشى بۇ بەھىز كردنى پىگەى خۇيان ئەم دەنگۈيەيان بلاۋ كرىدىتەۋە، بەلام بەلگەنامەكانى بەردەست دەريارەى مېژۋى پەيوەندىەكانى ئىران ۋەئەمىرىكا ۋەھا بابەتتىكى تىدا نىە، ھەرچەندە ئەمىرىكەكان پىشۋازىيان لە بوۋن بە سەرۆك ۋەزىرانى ئەۋ كرد و لە سەرەتادا گەشەين بوۋن بە توانايىيەكانى ئەۋ بۇ ئەنجام دانى چاكسازى

^۱ كاتم لە ژىر نوسى ھەمان بابەت دا ناۋى ئەۋ ئەندامەى بالۆيزخانەى ئەمىرىكاى بە (جرالد دوهر) برىدوۋە.

^۲ Richard Cottam: Nationalism in Iran. Pittsburgh, Universty of Pittsburgh Press, 1979, P, 209.

و چاره‌سەر کردنی کیشه‌کانی ئێران، به‌لام ئەم گەشبینیه زۆری نه‌خایاند، له‌بەر ئەوه (پەزم ئارا) ئەوهی نیشان دا که نه‌ سیاسه‌تمه‌دارێکی گونجاوه و نه‌ ده‌شتوانی‌ت متمانه و پشتیوانی بیرى زۆرى خه‌لکی به‌لای خۆیدا رابکێشیت، سهربارى لاوازی خودی (پەزم ئارا)، بارودۆخی ئەمریکا و ئینگلیستانیش هاوکارى پێشکه‌وتنى کاره‌کانی ئەوی نه‌ده‌کرد و له‌ سهر وه‌موشیا نه‌وه‌ دژایه‌تی ده‌رونی (شا) له‌ به‌رامبه‌ر ئەو دا پێگر بوو له‌ به‌رده‌م سه‌رکه‌وتنى کاره‌کانیدا... (شا) هه‌مو سه‌رۆک وه‌زیره‌ به‌هێز و خاوه‌ن که‌سایه‌تیه‌کانی به‌ مه‌ترسی داده‌نا بۆ سه‌ر پێگه‌ی سیاسى خۆی و ته‌نانه‌ت به‌ هه‌ر شه‌شى ده‌زانين بۆ سه‌ر ته‌خت و تاجه‌که‌ی.^۱

به‌لام تازه‌ترین سه‌رچاوه‌ له‌و باره‌یه‌وه‌ که‌ پێده‌چیت ب‌رواپێکراو ترينيشيان ب‌یت، کتیبێکه‌ که‌ له‌ سالى (١٩٨٤) له‌ لهنده‌ن چاپکراوه و ناوی (امپراتورى بریتانیا در خاورميانه‌)یه، له‌ به‌شێکی دا به‌ نۆونیسانی (بحران نفت در ایران/ قه‌یرانی نه‌وت له‌ ئێران) باس له‌وه‌ ده‌کات که‌ چۆن له‌وکاته‌دا ئینگلیزه‌کان فشاریان خستبوویه‌ سه‌ر (شا) بۆ دانانی سه‌رۆک وه‌زیرانیکی به‌هێز، فشاری ئینگلیزه‌کان بۆ دانانی سه‌رۆک وه‌زیرانیکی به‌هێز له‌ ئێران دا ده‌ست به‌جێ دوای گه‌رانه‌وه‌ی (شا) له‌ سه‌فه‌ری ئەمریکا ده‌ست پێده‌کات، ئەویش ئەو کاتانه‌یه‌ که‌ (ساعده‌) دوای سه‌رنه‌که‌وتنى له‌ تێپه‌راندنى پڕۆژه‌ یاسای تايه‌به‌ت به‌ پاشکۆی نه‌وت له‌ خولی پازده‌ی په‌رله‌مان دا، سه‌رگه‌رمى کاره‌کانی هه‌لبژاردنى خولی شازده‌ی په‌رله‌مانه‌، چالاکی (د. موسه‌ده‌ق) و هاوێکانیشی دوای پۆچه‌لکردنه‌وه‌ی ده‌وره‌ی یه‌که‌می هه‌لبژاردنه‌کانی تاران نازاد کراوه، ئینگلیزه‌کانیش نیگه‌رانن له‌ نیه‌تی (شا) و نازاد کردنى چالاکیه‌کانی (د. موسه‌ده‌ق) و هاوێکانی، ئەم راپۆرتیه‌ی (سرجان لوروژتل/ Sir John Le Rougetel) ی بالۆیزی ئینگلیز له‌ تاران که‌ له‌ (٨ دی ١٣٢٨) هه‌تاوی دا بۆ وه‌زاره‌تی ده‌ره‌وه‌ی ولاته‌که‌ی ناردوه‌و شیاوی خویندنه‌وه‌یه‌: (من هه‌مو هه‌ولێکی خۆم دا بۆ ئەوه‌ی که‌ ئەو (شا) بخه‌مه ژێر فشاره‌وه‌، وه‌ پێم راگه‌یاند که‌ به‌هێزی پێگه‌ی ده‌وله‌تێکی راسته‌قینه‌ به‌نده‌ به‌ بوونی سه‌رۆکیکی به‌هێز و خاوه‌ن که‌سایه‌تی... ئەو ه‌یشتا پێچه‌وانه‌ی ئەم بۆچونه‌ هه‌نگاو هه‌لده‌گریت، به‌لام به‌ ناماژه‌دان به‌ر لافاوه‌ی که‌

^۱ جنگ قدرتها در ایران، ص ۶۵-۶۰.

ههستاوه پيم پراگهياند كه مهترسي داناني سهرۆك وهزيرىكى بههيز بۆ سهر ئه و به پيوانه به و مهتريسى يانهى كه دهولهته لاوازهكان بۆ پيگهي ئه و دروستيان كردوه، هيچ نيه!..¹

** ** **

شا به پوهالت گرنگي به ناموزگاربه (شيفا بهخشهكاني) بالويزي بهريتانيا نادات، (سرجان لوروزتل) دهگهريتهوه بۆ لهندهن و بالويزيكي نوێ به په ياميكي (بووين) وهزيري دهرهوهي بهريتانياوه دهگاته تاران، بالويزه نوويهكه كه ناوي (سر فرانسيس شفر / Sir Francis Shepherd) ي هيه و پهيامهكي وهزيري دهرهوهش ديسانوه پيداگري لهسهر ههلبژاردني سهرۆك وهزيرىكى دهكهنهوه بۆ كوڤايي هينان كارهكاني نهوت، له پهيامه نوسراوهكان دا ناوي (پهزم ئارا) نههاوه، بهلام ئه و كهسهي جيگاي متمانهي بهريتانيهكانه بۆ تپهپاراندني پهيمان نامهي پاشكويي تايبهت به نهوت و سهركوتهكردي نهيارهكان، جگه له (پهزم ئارا) هيچ كهسي ديكه نيه!.

دهتوانين لهئوهي پيشو وه سهرچاوهكانهي ديكي وهك بهلگهنامه نهينيهكاني وهزارهتي دهرهوهي ئهريكا كه ليژه تواناي نوسيني ههمويان نيه، ئهوه ههلههينجريت كه (شا) دووي گهپانهوهي لهريكا به گوماني ئهوهي كه ئهريكهكان پشتگيري لهههنگاوهكاني ئه و بۆ بهدهست هيناني جياوكي زياتري نهوت له بهريتانيهكان دهكن، زهمينهي بۆ ههلبژاردني (د. موسهدهق) و هاوپي و هاوييراني ئه و سازاند تا ببنه ئهندامي خولي شازدهي پهلهمان، بۆ ئهوهي سود له كهمينهيهكي پر هات و هاوار وهربگريت تا ئينگليزهكان پازي بين به پيداني مافيكي نوێ به ولاتي ئيران، ئينگليزهكانيش كه له بارهي پوداوهكاني ئيرانهوه نيگهرانن و دهكهونه فشار خستنه سهر (شا) بۆ پهسهند كردني پرژه ياساي پهيمان نامهي نهوت، شا (عهلي مهنسور) كه ناسراوه به لايهنگري بهريتانيهكان دهكاته سهرۆك وهزيران و (عهلي مهنسور) يش له پهلهمان دا داوي پياچونهوه و پهسهند كردني پهيمان نامهي پاشكوي نهوت دهكات، پهلهمان به پيشنياري (د. موسهدهق)

¹ The British Empire in the Middle East. P, 633.

كومىسيۇنىكى تايىبەت بۇ لىكۆلىنەۋە لە پەيمان نامەى پاشكۆى نەۋت ديارى دەكات
و ھەلئارادنى (د. موسەددەق) ھەمو گومانەكان دەپەۋىنئەتەۋە كە پە پەيمان نامەى
نەۋت بە ئاسانى لە پەرلەمان دا تىنپاپەرىنرئىت و پەسەند ناكرىت.

ئەۋەى شىاۋى باسە ئەۋەىە كە تەنھا فشارى بەرىتانيا بۇ دانانى (پەزم ئارا) لە
پۇستى سەرۆك ۋەزىرانى ئىران دا كارى خۇى نەكرد، (شا) تا ئەۋ كاتەى ئومىدى بە
پشتىۋانى ئەمىرىكەكان ھەبوو خۇى لە بەرامبەر فشارى ئىنگلىزەكان دا پارگرت، بەلام
لەم ماۋەىەدا ئەمىرىكەكانىش لە ژىر كارىگەرى بەرىتانيەكان دا، نىگەران بوون لە
بارى پەۋتى پوداۋەكانى ئىران و بە ھات و ھاۋارى بەرىتانيەكان ئەمىرىكەكانىش
پەيۋەست بوون بە داۋاكردنى پىكەپئىنانى دەۋلەتلىكى بەھىز لە ئىران دا، (شا)ىش لە
ژىر فشارىكى زۆر دا پەزنامەندى دەرىپى بە دانانى (پەزم ئارا) ۋەك سەرۆك ۋەزىرى
ئىران، ھەلبەتە بە ھەمان شىۋەى كە (بارى روبىن)ى تۈيۋەرى ئەمىرىكى ئامازە بۇ
پاپۇرتە نەينىەكانى ۋەزارەتى دەرەۋەى ئەمىرىكا دەكات، ئەمىرىكەكان ھەر لە چەند
مانگى يەكەمەۋە لە دەۋلەتەكەى (پەزم ئارا) بى ھىۋا دەبن، (ھنرى گرىدى)بالتۈيۋى
نۈيى ئەمىرىكاش لە ئىران دا كە بۇچۈنىكى سازى لە بارەى ئىنگلىزەكانەۋە نىە،
پۇلىكى گرنكى گىرا لە گۆپىنى سىياسەتى ئەمىرىكەكان لە ئىران دا.

دەۋلەتەكەى پەزم ئارا لە پەرلەمان دا پوبەپوى ئاپەزايىەكى توند بوۋىەۋە، بەلام
پەزم ئارا بۇ يەكەم جار بە پۇشاكى مەدەنىيەۋە لە پەرلەمان دا ئامادە بوو ھىچ گۈيى بە
ھاۋارو ئاپازىەكانى (د. موسەددق و مەكى و بەقائى) و ئەۋانى دىكەش، ئەندامانى
كايىنەكەى خۇى بە پەرلەمان ناساند و ئەندمانى پەرلەمانىش بە تەۋاۋى ترسابوون،
چەند پۇژىك دوۋاتر بەزۆرىنەى دەنگەكان (۹۳ پازى، ۱۴ ئاپازى) متمانەى پەرلەمانى
ۋەرگرت، (پەزم ئارا) لە ئەنجۈمەنى (سەنا) دا پوبەپى ئاپەزايىەكى زياتر بوۋىەۋە و
سى يەكى دەنگەكان لە دژى ئەۋ بوون، پەزم ئارا لە ۋەھا پەۋشىك دا بە ھىزەۋە كارى
خۇى دەست پىكرد، لە دوۋەمىن مانگى حكومەتەكەيدا بە بلاۋ كردنەۋەى لىستىكى
پىزبەندى بە نىۋى فەرمانبەرە ئاباشەكان يان بى دەسلەتەكان جەنجاليەكى گەۋرەى
دروست كرد، لەم لىستەدا فەرمانبەرە پەلدارەكانى دەۋلەت، كە نىۋى ھەندىك لە
پەرلەمانتاران و سىناتۆرەكانىش كە پىششىنەى كارى دەۋلەتى يان ھەبوو تىدا بوو،
ئاۋەكان دابەشكرابوون بۇ سى دەستەى (ئەلف، با، جىم)، دەستەى (ئەلف) برىتى

بوون له كارمەندە باشەكان، دەستەى (با) كارمەندە ناوەندەكان بوون، دەستەى (جيم) كارمەندە گەندەل و خراپەكاەكانى له خۆى دەگرت، كه پيڤەچو له بيزنگ بدرين و له كارەكانيان دوور بخړينهوه، لهم دەستەيهدا كه به (گروپى جيميهكان) ناسرابوون ژمارهيهكى ديارى پەرلەمانتار و سيناتور و وهزيرهكانى پيشوويشى تيدا دەبينرا، كه سەردار (فاخر حيكمت)ى سەرۆكى پەرلەمانيش له نيو ئەوانەدا بوو.

ئامانجى (پەزم ئارا) له بلاو كردنەوهى ئەو لیسته فەرمانبەرە گەندەلانه و ھەنگاو نان بۆ له بيزنگ دانيان، پراکيشانى سۆزى گشتى بۆ لاى خۆى و بەھيژکردنى پيڤگەى خۆى بوو بۆ ئەنجام دانى کارەكانى دوواترى، بەلام ئەم کارەى کارپگەرەيهكى وەهاى نەبوو بۆ پراکيشانى سۆزى گشتى بە لاى خۆى دا، بە پيڤەوانەشەوه كەسانيك كه پيشتەر بۆچونى خراپيان له بارەى ئەوه وه نەبوو چونه بەرەى دژەوه و بوونه دووژمنى، دەستەيهك له پەرلەمانتاران بە پيشكەشکردنى پرۆژە ياسايەك بە پەرلەمان داواى ھەلۆەشانندنەوهى بپريارى له بيزنگ دانى كارمەندانى دەولەتيان دەکرد، ئەم پرۆژە ياسايەش له پەرلەمان دا بە زۆرينەى دەنگ پەسەند کرا.

پەيوەندى (پەزم ئارا) لەگەل ئەمريکيهكان دا له مانگەكانى سەرەتای حکومەتەكەيدا پوى له ساردى کرد، (بارى روبين) تويزەرى ئەمريکيش ھۆکارى ئەم گۆڤنکاریە بەم شيوەيه باس دەکات: (له سەرەتای حکومەتەكەى (پەزم ئارا) دا، ئەمريکيهكان بە سەرنج دان بەو ليھاتوييەى كه له بوواری سەربازى دا نيشانى دەدا، ئوميدەوار بوون بە گۆڤانکاری ريشەيهى و بەرەو پيش بردنى ئيران، بەلام ئەم ئوميدەواریە بە شيوەيهكى خيرا گۆڤا بۆ پەش بينى، (پەزم ئارا) بە پيڤەوانەى ئەو بۆچونانەى كه پيشتەر له بارەيهوه ھەبوو، دوواى گەيشتن بە پۆستى سەرۆك وهزيرى كەوتە بىرى خۆ نزيك كردنەوه له سۆقيەت، بۆ بەدەست ھيئانى پەزنامەندى ئەوان (لەوانەشە ئينگليزەكان)يش، سنورى بۆ سەفەرى ديپلوماتكار و فەرمانبەرە ئەمريکيهكان له ئيران دا دانا، يەكێك له ھۆکارە سەرەكیەكانى ساردى پەيوەنديەكانى ئيران و ئەمريکا لەو کاتانەدا، خۆدزینەوهى ئەمريکا بوو له پيدانى ئەو قەرز و ھاوکاریەى كه ئيران داواى کردبوو، ئيران داواى قەرزیکى (٢٥٠ ملیون) دۆلارى لەمريکا دەکرد كه لەو پۆژانەدا بپريكى ئيڤگار زۆر بوو، ئەمريکيهكان پەزنامەندى يان تەنها لەسەر قەرزیکى (٢٥ ملیون) دۆلارى دەرپى و ئيرانيەکانيش بە توپەيبەوه

خوځيان ده‌بووارد له دريژهدان به گفتوگوکان، پينگه و نابروي ئه‌مريکيه‌کان له ئيران دا دابه‌زی و له گفتوگوئی ټاهه‌نگه‌کانی ئيران دا کاتيک ده‌يان ويست ناماژه به (به‌ليني درو) بکه‌ن، زاراو (به‌ليني ئه‌مريکی) يان له جيگه‌ی ئه‌ودا به‌کار ده‌هينا...!

په‌زم ئارا له ده‌ستپيکی کاره‌که‌يدا پلانی زوري له سهردا بوو، يان هيچ نه‌بيت وتاری گوندانه‌ی ده‌دا، ئه‌و جاريکیان به ديبلوماتکاره ئه‌مريکيه‌کانی وتبوو که ته‌نها پينگه بؤ نه‌نجام دانی چاکسازي کو‌مه‌لايه‌تی و جيبه‌جیکردنی به‌رنامه‌ی پيشکه‌وتنخوازي له ئيران دا به‌ستنی ده‌رگای په‌رله‌مان و زيندانی کردنی په‌رله‌مانتاران و به‌ريوه‌بردنی کاروباری ولا‌ته به شيوه‌يه‌کی ديکتاتوري، هه‌لبه‌ته ئه‌م گوتنه‌ه بؤ ئه‌مريکيه‌کان خوشحاله‌کرانه نه‌بوو، وه په‌نگدانه‌وه‌ی ئه‌وه له واشنگتون زياتر بوويه هؤی به‌دگومانی ئه‌مريکا ده‌رباره‌ی بير و نامانجی راسته‌قينه‌ی ئه‌و، به پشتگیری نه‌کردن و نه‌پاراستنی ئه‌مريکا و شا، په‌زم ئارا چانسی زوري بؤ سهرکه‌وتن نه‌بوو، به‌لام گورزی کوتايی که له حکومه‌ته‌که‌ی درا پرسى نه‌وت و سهرنه‌که‌وتنی (په‌زم ئارا) بوو له چاره‌سهر کردنی ئه‌م پرسه‌دا،^۱.

له مانگی (ميه‌ر ي ۱۳۲۹) هه‌تاوی دا دوکتور موسه‌دده‌ق و هاوييرانی به هؤکاری که‌مه‌ترخه‌می له دا‌بينکردنی مافی گه‌لی ئيران له پرسى نه‌وت دا، لي‌پرسينه‌وه‌يان له‌گه‌ل ده‌وله‌تی (په‌زم ئارا) دا کرد و له سهره‌تای مانگی (نازار) دا کو‌ميسيونی تايبه‌تی نه‌وت په‌يمان نامه‌ی پاشکويی نه‌وتی ناسراو به په‌يمان نامه‌ی (گس _ گلشائيان) يان به دا‌بينکه‌ری پيويستی مافی گه‌لی ئيران يان له کو‌مپانيای نه‌وت نه‌ده‌زانی، راپورتي کو‌ميسيونی نه‌وت پوژي (۲۶ نازه‌ری ۱۳۲۹) پيشکه‌شی په‌رله‌مان کرا، له هه‌مان دانيشتن دا پوژه ياسايه‌ک به واژوی (د. موسه‌دده‌ق و ۱۰ په‌رله‌مانتاری ديکه) له باره‌ی خو‌مالیکردنی نه‌وتی ئيرانه‌وه پيشکه‌شی په‌رله‌مان کرا. ئينگليزه‌کان (شا) يان به هؤکاری سهرکی شکستی (په‌زم ئارا) ده‌زانی، راپورته‌کانی (سر فرانسيس شفرد)ی بالويزی نه‌وکاتی ئينگليز له ئيران ئه‌م به‌د گومانيه‌ی به‌باشی تي‌دا په‌نگ ده‌داته‌وه، راپورتي نه‌ینی پوژي (۱۷ ديسامبه‌ری ۱۹۵۰ ز، ۲۷ نازه‌ری ۱۳۲۹ هه‌تاوی)ی بالويزی به‌ريتانيا که بؤ (بووين)ی وه‌زيری

^۱ جنگ قدرت‌ها در ايران. ص ۵۶-۵۷.

دەرەوہی ئەر و لاتە نۆردراوہ پرەخنە بگەلێکی لە خودی (شا) تێدايە، لەم راپۆرتەدا
هاتووہ:

(شا کەسیکی لاوازە و بە گشتی دەکەوتتە ژێر کاریگەری ناخوێن
کەس کە دیداری لەگەڵ دەکات، ئەگەر خاوێن شکۆ لە رادەیی خۆی زیاتر
دەستی وەرندەدایەتە کاروباری دەوڵەت و لە باتی چارەسەر کردنی کێشەکانی
خۆی بە سەرۆک وەزیرانی (پەرم ئارا)، بە شیوەیەکی جودا و تایبەتی
پەيوەندی لەگەڵ وەزیرەکانی دا نەکردبا، لەو دەچو ئەم لاوازیە شاھانەییە
دەرنەکەوتبا، ئەندامانی بنەمالەیی سەلتەنەتی بە شیوەیەکی نایاسایی و زۆر
بێکەڵکانە و ھەر لە خۆیانەوہ دەست وەردەدەنە کارەکان.

خائیکی گرنکی دیکە ناپەزایی پیاوانی ئاینی یە کە سەرچەم
ئەندامان و زنجیرەیی بنەمالەیی پەھلەوی دەگریتەوہ و بنەمالەیی سەلتەنەتیش
ھیچ ھەولێکی بۆ ئارام کردنەوہی ئەوانە نەداوہ، پەروشی ژیاانی ئەندامانی
بنەمالەیی سەلتەنەتی کە ھاوشیوەیی شیوەیی ژیاانی پۆژئاوایە، بە شیوەیەکی
سروشتی مایەیی خوشحالی تووژی پیاوانی ئاینی نیە).¹

بالیوژی بەریتانیا لە راپۆرتەکانی دوواتریشیدا وا دەردەکەوتت کە
دژایەتیەکانی (پەرم ئارا) لە پەرلەمان دا لە لایەن دەربارەوہ ھاوکاری کراوہ و جەخت
لەسەر ئەوہ دەکاتەوہ کە (د. موسەددەق) و دەستە بچوکەکی بە تەنھا نەیان دەتوانی
وہا پەروشیکی دژکارانە لە پەرلەمان دا دروست بکەن، لەلایەکی دیکەوہ (پەرم ئارا)
بە شیوەیەکی نەینی لەگەڵ بەریتانیەکان دا لە گفتوگۆی بەردەوام دایە، وە پازی یان
دەکات کە بۆ پێگرتن لە خۆماليکردنی نەوت دەبیئت پەزامەندی دەربچن لە سەر
بنەمای پاستەقینەیی دابەشکردنی داھات کە ناسراوہ بە (پەنجا بە پەنجا) و ئەمەش
بنەمای کوۆتا پەیمان نامەیی نەوتیە لە نیوان (ئەمریکا و عەرەبستانی سعودی) دا.
دەربارەیی پەزامەندی کوۆمپانیای نەوت بە یەکسانی دابەشکردنی داھات، کە لەوکاتەدا
بە سەرکەوتنیکی گەورە ھەژمار دەکرا، بەلگەیی باوہر پێکراو لە بەردەست دایە،
لێرەدا ئاماژە بە ھەندیک لایەنی دەکەین:

¹ The British Empire in the Middle East. P,637.

فواد پوحانی که لهوکاتانه دا له ئەندامه پله دارهکانی کۆمپانیای نهوتی (ئێران - ئینگلیز) بووه به وردی و ئاگای له سهرجهم گفتوگۆکان بووه له باره‌ی پرسى نهوتهوه، ددهنووسیت: (له (٢١ بههمهن) سپهه‌به‌د په‌زم ئارا به‌ نوینه‌ری کۆمپانیای له تاران پاگه‌يانده، له‌به‌رئوه‌ی که‌ خه‌یالی خۆمالیکردنی نهوت به‌ خیرایی به‌رپه‌رچ ده‌دریته‌وه، هه‌ر بۆیه‌ پێویسته‌ ده‌وله‌ت هه‌نگاوێکی خیرا هه‌لبگریت و کاریکی دیکه‌ بکات، ته‌نها رینگه‌ی گه‌یشتن به‌م ئامانجه‌ش پێشنیار کردنی په‌یمان نامه‌یه‌کی نوییه‌ له‌ سه‌ر بنه‌مای (په‌نجا به‌ په‌نجا) بیټ، نوینه‌ری کۆمپانیاش له‌ وه‌لام دا ووتی: کۆمپانیا ئاماده‌یه‌ په‌زنامه‌ندی ده‌ربهریټ به‌ شیوه‌یه‌ک له‌ سه‌ر بنه‌مای په‌یمان نامه‌ نوییه‌که‌ی عه‌ره‌به‌ستانی سه‌عودی، به‌ مه‌رجی ئه‌وه‌ی که‌ چالاکیه‌کانی کۆمپانیا له‌ ئێران له‌ چالاکیه‌کای له‌ ولاتی دیکه‌ دا جودا بکریته‌وه،... دواى ئەم گفتوگۆیه‌ کۆمپانیا چه‌ند جارێک به‌ زاره‌کی داویان له‌ (په‌زم ئارا) کرد که‌ ئاماده‌ی گفتوگۆ کردن بیټ له‌ سه‌ر بنه‌مای دابه‌شکردنی یه‌کسان، به‌لام به‌ هۆکار گه‌لیک که‌ پون نیه‌ (په‌زم ئارا) هه‌نگاوی بۆ دستپێکردنی گفتوگۆکان له‌ سه‌ر ئه‌و بنه‌مايه‌ هه‌له‌نده‌گرت، ته‌نانه‌ت ئاماده‌ بوونی کۆمپانیاییشی بۆ وه‌ها دانوستانیك ئاشکرا نه‌ده‌کرد...^١.

به‌لگه‌نامه‌یه‌کی دیکه‌ که‌ ئاماده‌ بوونی به‌ریقتانیه‌کان بۆواژو کردنی په‌یمان نامه‌یه‌کی نوی له‌ سه‌ر بنه‌مای دابه‌شکردنی یه‌کسان له‌گه‌ڵ ده‌وله‌تی (په‌زم ئارا) دا ده‌سه‌لمیټ، نامه‌یه‌کی نه‌یتی (سه‌ر فرانسیس شفره‌) باڵوێزی ئه‌و کاتی به‌ریقتانیا به‌ له‌ ئێران که‌ بۆ (په‌زم ئارا) ی ئاردوه‌وه، که‌ له‌ پوژی (٢٣ فبه‌ریوه‌ر ١٩٥١ز، ٤ ئه‌سفهند ١٣٢٩ هه‌تاوی) واته‌ دووازدده‌ پوژ به‌ر له‌ تیرۆر کردنی (په‌زم ئارا) بۆی نوسراوه‌، له‌و نامه‌یه‌دا دوای ئاماره‌دان به‌و کیشانه‌ی که‌ هاتنه‌ به‌رده‌م په‌سه‌ند کردنی په‌یمان نامه‌ی پاشکۆی نهوت، وه‌ بیر هیئانه‌وه‌ی پێشنیاری قه‌رزدانی ده‌وله‌تی به‌ریقتانیا بۆ چاره‌سه‌ر کردنی کیشه‌ داراییه‌کانی ولاتی ئێران، ددهنووسیت: (سه‌رباری ئه‌وه‌ی که‌ کۆمپانیای نهوت ئاماده‌یی خۆی بۆ به‌ستنی په‌یمان نامه‌یه‌ک له‌ سه‌ر بنه‌مای دابه‌شکردنی یه‌کسانی داها‌ت واته‌ (په‌نجا به‌ په‌نجا) هاوشیوه‌ی ئه‌و په‌یمان نامه‌یه‌ی

^١ فواد پوحانی: تاریخ ملی شدن نفت ایران، شرکت سهامی کتابهای جیبی، چاپ اول، ١٣٥٢، ص

که لهم دوواییانه‌دا له‌گه‌ل عهره‌بستانی سعودیه‌دا به‌ستراوه، نیشان داوه، خه‌لکی به گشتی له هیچ یه‌ک له هه‌نگاوه‌کان چ په‌یوه‌ست به نه‌وت و چ په‌یوه‌ست به پیدانی قهرز ناگادار نه‌کراونه‌ته‌وه، پریکه به‌وه دراوه که ره‌وشیکی دووژمنکارانه له شه‌قامی ئیرانی دا له به‌رام‌به‌ر کۆمپانیادا دروست ببیت، سهره‌نجام ده‌وله‌تی به‌ریتانیاش هه‌ستی پی‌بکات، من به هه‌ست کردن به‌وه‌ی که ره‌وشه‌که قه‌یراناویه، به نویسی نه‌م نامه‌یه ده‌ست پیشخه‌ری ده‌که‌م بۆ ئه‌وه‌ی وه‌بیر بی‌نمه‌وه که ته‌نها هه‌نگاوی کاریگر و به هیز له‌لایه‌ن حکومه‌ته‌وه، پای گشتی لهم ره‌وشه قه‌یراناویه وریا بکاته‌وه و کۆتایی به پریکه چاره‌کان دیت...

(مسته‌فا فاتح)یش نه‌ندامی په‌له‌داری کۆمپانیا، که له و کاتانه‌دا جیگا باوه‌ری ته‌واوی ئینگلیزه‌کان بووه، سهرباری ئاماره دان به نامه‌که‌ی سهره‌وه، وه‌بیر هی‌نانه‌وه‌ی ئاماده‌یی کۆمپانیای نه‌وت به یه‌کسانی دابه‌شکردنی داها‌ت به وته‌ی (نور تکرافت)ی نوینه‌ری کۆمپانیا له ئیران دا جه‌ختی له سهر ده‌کاته‌وه و ده‌هنووسیت: (نورتکرافت دووای گه‌رانه‌وه‌ی له لهنده‌ن وتی کۆمپانیا ئاماده‌یی خۆی بۆ په‌سه‌ند کردن یه‌کسانی دابه‌شکردنی داها‌ت ده‌ربیره‌وه، به‌لام (په‌زم ئارا) پیداکری له‌وه ده‌کات که ئه‌م باب‌ه‌ته ئاشکرا نه‌بیت)، دوواتر فاتح ده‌هنووسیت: (ناگاداری و تیگه‌یشتنی من ئه‌وه‌یه که (په‌زم ئارا) خه‌یالی وا بوو له کاتی‌که‌دا که بۆچونی خۆی ره‌وشی سیاسی له‌باره، ئه‌م پیشنیاره نوییه‌ی کۆمپانیای نه‌وت بباته په‌رله‌مانه‌وه و ئه‌مه‌ش به ده‌ستکه‌وتیک و سهرکه‌وتنیک بۆ ده‌وله‌ته‌که‌ی خۆی دابنیت، به‌لام ئه‌ژماره‌که‌ی هه‌له‌هاته ده‌ست و ته‌مه‌نی کۆتایی هات...!)^۱.

حه‌مه ره‌زاشاش ناگای له پیشنیاری ئینگلیزه‌کان هه‌بوو بۆ به‌ستنی په‌یمانیک نوی له سهر بنه‌مانی (په‌نجا به په‌نجا)، لهم باره‌یه‌شه‌وه به نه‌ینی پراویژی له‌گه‌ل (گلبنگیان)ی سه‌رمایه‌داری نه‌وت دا کردبوو^۲، کاریکی سروشتیه که (شا) به‌دگومان بیت له‌وه‌ی که (په‌زم ئارا) باب‌ه‌تی پیشنیاری کۆمپانیای نه‌وتی به نه‌ینی هیشته‌بوویه‌وه و ئاشکرا کردن به ستوه‌ته‌وه به کاتیکی گونجاوه وه، پیاوه‌کانی

^۱ مصطفی فاتح: پنجاه سال نفت ایران، چاپ اول، ۱۳۳۵، ص ۴۰۷.

^۲ Power Play – L. Mosley... P. 162.

(شا)يش له دولەت و لەشكرىش دا ھۆشدارى يان پىدايوو له بارەى گومانى بزوتنەوہىەكى سەربازى لەلایەن خودى پەزم ئارا وە، نوسەر دەرەنجامى توێژىنەوہەكى خۆى دەربارەى ئەم پوداوو و نەینىەكانى كوشتنى (پەزم ئارا) له كتيبنەكدابە ناوینشانى (بازى قدرت) بلاوكردوووتەو، ھىنانى چەند دىرىك بۆ كۆتايى ھىنان بەم بابەتە بە پىويست دەزانم:

ئەو بزوتنەوہىەى كە بۆ خۆماليكردى نەوتى ئىران دەستى بەكار كړدبوو، پىلانەكانى (پەزم ئارا)ى بۆ گەيشتن بە دەسلەلاتى پەھا كړدە بلىقى سەر ئاو، تەنھا چانسىك كە بۆى مابوويوہ ئەنجامدانى كودەتا و چارەسەر كړدى كىشەى نەوت بوو بە دلى خۆى دوواى ئەوہى كە دەستى بە دەسلەلات دەگات، (پەزم ئارا) دەيويست پەزماەندى كۆمپانىيائى نەوت بە دابەشكردنى يەكسانى داھاتى نەوتى ئىران كە بە بەراورد بە پەيمان نامەى سالى (١٩٣٣ز) نزيكەى سى ئەوئەندە زيادى كړدبوو، دوواى ئەنجام دانى كودەتاكەى ئاشكرائى بكات، لەوانەشە بە ھىوا بووييت بە بەدەست ھىنانى پەزماەندى بەرىتانيا، پەيمان نامەىەكى نووى بە پىدانى گرەنتى پاراستنى بەرژەوئەندىەكانى بەرىتانيا، لە چوارچىوہى خۆماليكردى نەوتى ئىران دا پىادەبكات.

چۆنىەتى ئامادەبوونى (پەزم ئارا) لە پرسەى (ئايەتولافەيض) دا لە (١٦ ئەسفەند ١٣٢٩) ھەتاوى و كوشتنى بە دەستى (خەلیل تەھماسب)ى ئەندامى گروپى (فیدائیانى ئیسلام)، يەكێكە لە مەتەلۆكەكانى مێژوو، كە مەگەر تەنھا بە سەرنجدان لە چۆنىەتى ئەنجامدانى كارەكە بۆچون و گومان دەرپەردیئت، ئەوہى ئاشكرایە ئەوہىە كە لەو پۆژەدا (پەزم ئارا) بە نیازی پۆشتن بۆ ئەو پرسەىە نەبوو، شا ئەمیر ئەسەدوولای عەلەمى (سەرۆك وەزیر و وەزیری دەربارى ئایندە)ى ئاردە لای سەرۆك وەزیران و پرای سپارد كە بە نوینەرایەتى ئەو بەشدارى لەو پرسەىەدا بكات، ئەوہى كە (شا) بەشدارى كړدووہ لە كوشتنى پەزم ئارا دا بە دەستى يەكێك لە ئەندامانى گروپى فیدائیانى ئیسلام، ماىەى پەسەند كړدن نیە، بەلام دەتوانریت ئەوہى بگوتریت كە سەرچاوہ ھەواڵگریەكانى (شا) ئەویان لەو پىلانە ئاگادار كړدوووتەو، لە ھەندىك سەرچاوەشدا وەك (خاطرات سیاسى سەرھنگ مصور رحمانى) دا ھاتووہ كە خودى

(شا) سەر دەستەيەكى لەشكرى پاسپاردبوو بۇ كوشتنى پەزم ئارا، ئەو گوللەيەشى كە پەزم ئارا لە قاچى دەرى ھىنا لە چەكەكەي ئەو ۋە قەقىنرابوو، ئەگىن بە پشت بەستو بە نوسەرى كىتېبى ناوبراو، گوللەكەي (خەلىل تەھماسىبى) برىنىكى سەختى لە جەستەي پەزم ئارا دا دروست نەكردبوو!.

شا وا گومانى دەبرد كە بە كوشتنى (پەزم ئارا) چارەسەر كردنى كېشەي نەوت و زياد بوونى داھاتى ئىران لە سەر بنەماي دابەشكردنى يەكسانى داھات دەبىت بە دەستكەوتىكى گىرنگ بۇ خۆي، بەلام پەوتى پوداۋەكان زۆر لەو خىراتر كە ئەو چاۋەپى دەكرد دەچويە پېشەو، پۆزى (۱۷ ئەسفەند)، واتە پۆزىك دوۋاي كوشتنى پەزم ئارا) و پېش ئەوۋى كە سەرۈك ۋەزىرى نوئى ھەلبىزىردىت، لىژنەي نەوتى پەلەمان بە كۆي دەنگ بىرارى لە سەر خۆماليكردنى نەوتى دا لە سەرانسەرى ولات دا، بۇ ئامادە كردنى پېرژەياسايەكى تايبەت بە جىبەجىكردنى ئەم بىرپارەش داۋاي دوو مانگ مۆلەتى لە پەلەمان كرد. پەلەمان لە (۲۴ ئەسفەند و ئەنجومەنى سەناش لە ۲۹ ئەسفەند ۱۳۲۹) ھەتاۋى دا دەگيان بۇ خۆماليكردنى نەوتى ئىران دا، حكومەتى نوئىش كە بە سەرۈكايەتى (حسەين عەلا) پىكھاتبوو، ھىچ بوۋارىكى بۇ دانوستان لەگەل ئىنگلىزەكان دا لە بارەي نەوتەو لە بەر دەستدا نەبوو...^۱.

* * *

لە سالى پېر قەيرانى ۱۳۲۹ ھەتاۋى دا پوداۋىكى گىرنگى دىكە لە ژيانى تايبەتى (شا) دا پوى دا، ئەوئىش ئەنجامدانى دووھىن ھاوسەرگىرى ئەو بوو لەگەل كچىكى خىلى بەختىارى دا كە ناۋى (سورەييا) بوو، پاقەي ئەم عەشقبازى و ھاوسەرگىرىو سەرئەنجامە تالەكەي بۇ خۆي بە شىكى جىاۋازە، كە دوۋاي باسكردنى پوداۋەكانى پەيوەست بە حكومەتەكەي (د. موسەددەق) و خۆماليكردنى نەوتى ئىران دىت.

^۱ محمود طلوعى: بازى قدرت. چاپ دووم، نشر علم، ص ۱۷۲ _ ۱۷۴.

محەمەد پەرزەشادا دوكتور موسەددەق

پیلانیك كە بوویە بلقی سەر ئاۋ، پیلانیكى نھینی نامیز لە ھەلبژاردنی دوكتور موسەددەق بۆ پۆستی سەرۆك وەزیران، محەمەد پەرزەشادا دان دەنیئت بە دەسلەلات و خوشرەویستی دوكتور موسەددەق لە نیو خەلكدا، دەستلەكار كیشانەوێ دوكتور موسەددەق و دوبارە گەڕانەى ئەو بۆ دەسلەلات، دوكتور موسەددەق شاژنی دایك و خوشك و براكانى محەمەد پەرزەشادا لە ئێران دەردەكات، دوكتور موسەددەق چۆن چۆنى زەمینە سازى پوخانى حكومەتەكەى خۆى كرد؟.

پەزم ئارا دەیویست نەورۆزى سالى (١٣٣٠ك، ه) بە جیگیر كردنی پژیمنىكى نوێ دەست پێبكات، ئەو مۆدیلى حكومرانیەشى كە لە بیرى دا بوو شتیكى ھاوشیوێ ئیسپانیای (فرانكۆ) بوو، واتە دەیویست لە پۆستىكدا بە ناوى (پیشەوا) ، (نە شا و نە سەرۆك كۆمار)، لە ئێراندا دەسلەلات بگريئە دەست و دیارى كردنى كارى كۆتایى پژیم دواتر تاوتوێ بكات، پلانى بنەپەتى ئەو بۆ حوكمرانى لە ئێراندا كە زەمینەى جییه جیگردنەكەى لە بار بوو، گۆپینی ئێران بوو بۆ حكومەتێكى فیدرالى لە خو بەرپۆهەبەریتى ویلايەتەكان و گواستەوێ پایتەخت لە شارى تارانەو بە یەكێك لە شارەكانى باشورى ئێران^١، بەلام بە یەك فیشەك ھەمو ئەم بەرنامانە بوونە بلقی سەر ئاۋ، ئێرانیش سالى (١٣٣٠) لە لوتكەى لوتبەرزى دا دەستپێكرد.

^١ دەربارەى ئەم گەلە نامەى پەزم ئارا بۆ پێكھێنانى حكومەتێكى فیدرال لە ئێراندا، یەكێك لە ھاوپازەكانى پونكردنەوێكەى دوردیژى لە كتیپىكدا بە ناوى (سراب زندگى) نوسیووه.

ئەو گۇپرانكارىيەى لە ئىراندا پويىدا ئىنگلىزەكانى توشى شۆك كىرد و گىجى كىردن، ئەو بەلگەنەى كە دواى تىپەپ بوونى (۳۰) بەسەر خۇمالىكىردنى نەوتى ئىراندا بلاو بوونەو، ئەو نىشان دەدەن كە خودى ئىنگلىزەكانىش ئاگيان لەم پلانەى (پەزم ئارا) بۇ ئەنجامدانى كودەتا لە شەوى نەورۆزى سالى (۱۳۳۰ك،ه) دا نەبوو، وە لەوەش كە (پەزم ئارا) پىشنيارە نوئى و سەخاوەتمەندانەكانى ئەوان بۇ چارەسەر كىردنى پرسى نەوت و زىاد كىردنى بەرھەمى ئىران بۇ سى ئەوئەندەى پابردو ئاشكرا ناكات، حەپەسابوون، (پەزم ئارا) وا بىرى دەكرەو كە نەك تەنھا ئىنگلىزەكان بەلكو پوسەكانىش پىشوازى لە كودەتاكەى ئەو دەكەن، لەبەر ئەو پىشتر لە (باغ سبزی) بە مۆسكۆى نىشان دابوو، وە پزگار كىردنى سەرانى حىزبى تودە لە زىندان دا بە يەككە لە نىشانەكانى ئامادەى ئەو بۇ سازش كىردنى بۇ سۆقىەتەكان دەھاتە ھەژمار، لەگەل ئەوەى كە لەئەم كۆتاييانەدا پەيوەندىەكانى لەگەل ئەمريكيەكاندا بەرەو سارد بوونەو چوبوو، دلتيا بوو لەوەى كە ئەمريكيەكانىش پىشوازى لە حكومەتییكى نىزامى و بەھىز دەكەن لە جىگای حكومەتە لەرزۆكەكەى محەمەدپەزاشا، وە ئەگەرىش پىشوازى نەكەن ھەلۆیست و پەرچەكردارییكى خراپ و نابەجىيان نابىت.

بەلام فیشەكك پىرەوى مىژوى ئىران و تەواوى پۆژھەلاتى ناوہراستى گۆپى، لەبەر ئەو سەرچەم ئەو پوداوانەى لە دەیەى سالانى (۱۳۳۰) بەدواو لە ئىران و پۆژھەلاتى ناوہراست پوياندا، وەك ھەلۆیستى خۇمالىكىردنى نەوتى ئىران و حكومەتى دوكتۇر موسەددەق، دەرھاویشتەى ئەون، ناسیونالیستى ئىرانى بە پیلانیكى ھاوبەشى نیوان ئەمريكا و ئىنگلیز بۇ سەرنگون كىردنى دوكتۇر موسەددەق و جىگىر كىردنى حكومەتى دىكتاتۆرى شا، سەركوت كرا، بەلام كاریگەرەكانى ئەو لە سەرانسەرى ناوچەكەدا پەنگى دایەو، سەرنگونكىردنى پۆژمەسەلتەنەتەكان لە (میسر و عىراق) بە شەپۆلەكانى دواتر ئەو پوداوە دینە ھەژمار، حكومەتى پەھایی شا چارەكە سەدەيەك بەردەوام بوو، بەلام سەرەنجامى ئەو شۆپشيك بوو كە چارەنوسى ئىران و پۆژھەلاتى ناوہراستى گۆپى و دونیای لەگەل پوداوو ئایدۆلۆژیایەكى نوئى دا كە (بوونىادگەرى ئىسلامى) بوو، پووبەپرو كىردەو.

پاڤەى بابەتەكانى پەيوەست بە دەورانى خۇمالىكىردنى نەوت و حكومەتى موسەددەق، خۆى بۇخۆى دەتوانىت كىتیبیكى سەربەخۆیىت، كە بەشدار بووانى ئەم

پوداوه و ليكولهران و نوسهربيانيهكان چهندين كتيببان لهه بارهيهوه نوسيوه، له بهرنهوه ئيمه ليرهدا تنها ئامارّه به گرنگترين پوداوهكاني ئهه سهردهمه دهكهين، لهكاتيكدا كه به ههستيارترين و پېر پوداوترين ماوهى سهلتهنهتى محهمهدهرّاشا له پينش شوپشى ئيسلامى ئيران ديتّه ههژمار، نوسهر پينشتر بهوردى له كتيبيكدا به ناوى (داستان انقلاب) باسى له پوداوهكاني ئهه سهردهمه كردوه، ليرهدا پوختهيهكى ئهه بابته باس دهكهين بۇ ئهه خوينهراهنى كه دهستيان به كتيبى ناوبراو (داستان انقلاب) نهگهيشتوه، لهبهر ئهوه به بى باسكردى ئهه بابته، بهشيكي زورى نهينيهكاني دهورانى سهروكايهتى دوكتور موسهدهق كه پينشتر له هيچ سهرچاوهيهكدا باسى ليوه نهكرابوو به نهوتراوى مابوويهوه.

شايانى وهبهر هيئانهويه كه كاتى دهنگدانى خوماليكردى نهوتى ئيران له پهپلهماندا، حكومهتى ئينگليستان له دهستى (حيزبى كرّيكاران) دا بوو، كه خوى ژمارهيهكى زورى پيشهسازيهكاني له ئينگليستاندا خوماليكردبوو وه له دهستى كومپانيا تايبهتياهكاني دهرهينابوو، لهگهّل ئهوهى كه دهولّتى كرّيكاراني بهريقتانيا ههر له سهرهتاوه كهوته دژايهتى كردنى پهسهند كردنى خوماليكردى نهوتى ئيراني له پهپلهمانى ئيراندا و ئهه بريارهى به ناياسايى و ههلوهشاوه دادهنا، كومپانيايى نهوتى (ئيران-ئينگلين) بۇ پاكيشانى پهزامهندى دهولّتى نوئى ئيران پيكهوتنيكى نوئى لهگهّل ئيراندا واژو كرد كه پهيوهست بوو به دهستكهوتى نيوه به نيوهى نهوت، يان لهسهر بنهماغى (پهنجا به پهنجا) كه له كوئاييهكاني حكومهتهكهى (پهزم ئارا) دا پيشنياركراوو، ديار خرا، له بهروارى (۲۵ ئهپريل ۱۹۵۲ ز، ۵ ئورديبههشتى ۱۳۳۰ هـ)، پيشنياريكى سى مادھى نوئى دايه حكومهتهكهى (عهلا) كه ناوهپوكهكهى بنهماغى نيوهبه نيوه بوو، لهگهّل پيدانى بهشيكي كارهكاني كومپانيا به ئيرانيهكان و ئهندام بوونى بهپيوهبره ئيرانيهكان له دهستى بهپيوهبردنى كومپانيايى نهوت دا، لهگهّل ئهوهى كه ئهه جياوكيكي نوئى بوو بۇ ئيرانيهكان بهلام پينچهوانهى بنهماغى خوماليكردى نهوت بوو، لهبهر ئهوه گرنكى پينهدرا و به پيداگرى دوكتور موسهدهق كوميسيونى نهوت سهرلهبيانى ههمان پوژى (۶ ئورديبههشتى ۱۳۳۰ هـ) پروژهياساى خوماليكردى نهوتى به زورينهى دهنگ پهسهند كرد، كه له (۹) ماده پينكهاتبوو:

-بە پىنى مادەى يەك: لىژنەيەكى ھاوبەش لە ئۆيىنىڭ ھەردو مەجلىس و ھەزىرى دارايى بۇ چاودىرى كىردنى جىيەجىكىردنى ياساكة پىكەينىرا.

-بە پىنى مادەى دووھ: دەولەت پاسبىرا كە بە چاودىرى لىژنە ھاوبەشەكە دەستى دەولەتى (بەرىتانيا) داماليت لە كۆمپانىيائى (پىشوى) نەووتى ئىران-ئىنگلىز. -بەپىنى مادەى سىيەم: دەولەت رادەسپىردىت (ناچار دەكرىت) لىكۆلىنەوہ لە داخوازيە رەواكانى دەولەت و داخوازيە رەواكانى كۆمپانىيائە بكات و ئەنجامەكەى بەرپاۋرتىك بدات بە پەرلەمان.

-بە پىنى مادەى چوارەم: ئەوہى پونكىردەتەوہ كە لە بەرئەوہى لە بەروارى (۲۹ ئەسفەندى ۱۳۲۹ك.ھ) ھەو ئەنجومەنى (سەنا)ش خۇمالىكىردنى نەووتى پەسەند كىردە, سەرجمە داھاتى نەوت و پىكەتە نەوتىيەكان مافى رەواى گەلى ئىران, دەولەت ناچارە بە چاودىرى لىژنە ھاوبەشەكە بەدواداچون بۇ حىسابەكانى كۆمپانىيائى بكات و دەبىت لىژنە ھاوبەشەكەش بە وردى لە بەروارى جىيەجىكىردنى ئەم ياسايەوہ ھەتا دىيارىكىردنى دەستەى كرىكاران و كىردنەوہى چاودىرى بكات.

-بەپىنى مادەى ھەوتەم: چۆنىەتى فرۆشتىنى بەرھەمە نەوتىيەكانىش بەم شىوہە پىشېينى كرابوو (سەرجمە كىريارانى بەرھەمە كانزايىيەكان لە كۆمپانىيائى پىشوى نەووتى (ئىران-ئىنگلىز), ھەر بىر نەوتىيەكان كە لە سەرھەتائى سالى مەسىحى ۱۹۴۸ ھەو تا بەروارى (۲۹ ئەسفەندى ۱۳۲۹ك.ھ, ۲۰ مارس ۱۹۵۲)ن سالانە لەو كۆمپانىيەيان كىريوہ, لە ئىستە بە دواوہ دەتوانن بە نرخى دادپەرەرانەى نىو دەولەتى سالانە ھەمان بىر بىكرن, ۋە بۇ زىاد كىردنى ئەو بىرەش بە شىوہى رىكەوتنى مەرجەكان لە كىرىندا مافى پىشكەوتنىان ھەيە).

پۆژىك دواى پەسەند كىردنى گەللەنامەى خۇمالىكىردنى نەووتى ئىران كە ناوہرۆكەكەى دامالينى دەستووردان بوو لە كۆمپانىيائى نەووتى (ئىران-ئىنگلىز), بالۆيزى ئىنگلىز لە دوتويى نامەيەكى دا بۇ سەروك ھەزىران پەخنى لەو بىريارە كرت و پاىگەياند كە ئىران بە پىنى بەلىنى خوى لە پەيماننامەى سالى (۱۹۳۳)ن دا مافى خۇمالىكىردنى نەووتى نىيە, ھەروہا بالۆيزى ئىنگلىز لە كۆنگرەيەكى پۆژنامەنوسى دا لە تاران, بە ئاوازىكى ھەپەشە نامىزەوہ پەرلەمانتارانى ئىرانى لە پەسەند كىردنى پۆژە ياساى پەيوەست بە چۆنىەتى جىيەجىكىردنى ياساى خۇمالىكىردنى نەوت

ئاڭگادار كردهۋە، داۋاي لە سەرۆك وەزيران (حسەين عەلا) كرد كە پەرلەمانتاران لە سەرەنجامى دژۋارى پەسەند كردنى ئەو پەرۋزە ياسايە ئاڭگادار بىكەتەۋە، لەلايەكى دىكەشەۋە بالۆيزى ئىنگىلىز فشارىكى توندى خىستىبويە سەر (شا) بۇ لەكار خىستىنى (حسەين عەلا) و دانانى (سەيد زىيائەدىن تەباتەبايى) لە پۇستى سەرۆك وەزيران، لە بەرئەۋە لە ماۋەى مانگو نيوئىكى سەرۆك وەزيرانى (حسەين عەلا) دا ئىنگىلىزەكان لەۋە تىگەيشتبويون كە ئەو پياۋى مەملانى لەگەل دوكتۇر موسەددەق و ئەو لافاۋەى كە ھەستابوو، نىيە، بە بۇچونى ئەوان تەنھا كەسىك كە لەو بارودۇخەدا دەتوانىت لە بەرامبەر ئەو لافاۋەدا پراۋەستابا، (سەيدزىيائەدىن) بوو.

حسەين عەلا پەرۋزى ھەينى (۷ ئۆردىبەھەشتى ۱۳۲۹ك، ھ) لە سەر داۋاكارى (شا)، كە خۇيشى لەلايەن ئىنگىلىزەكانەۋە فشارى خرابويە سەر، دەستى لە پۇستى سەرۆك وەزيرانى كىشايەۋە، (سەيد زىيائەدىن) يىش بەيانى پەرۋزى شەممە (۸ى ئۆردىبەھەشت) بۇ گىفتوگۇ دەربارەى پىكەينانى كابىنەى حكومەتى داھاتو سەردانى كۆشكى سەلتەنەتى كرد، لە ھەمان پەرۋزدا پەرلەمانىش بۇ دەنگدان بە سەرۆك وەزيرانى داھاتو بانگەيشتى پەرلەمان كرابوون، لەبەر ئەۋە لەو كاتەدا نەرىت وابوو كە بەر لە دەركردنى فەرمانى سەرۆك وەزيرانى، لە پەرلەماندا پراۋىژو گىفتوگۇ ئەنجام دەدرا و زۆرىنەى پەرلەمانتاران دەنگيان بۇ ھەركەسىك بدابا، دواتر فەرمانى سەرۆك وەزيرانى بەو ناۋەۋە دەردەكرا، لەم قۇناغە ھەستىيار و قەيراناۋىيەدا (شا) ۋەك كارەكتەرىكى پىركەين و زىرەكانە پۇلى بىنى و بە دواخست و ھىشتنەۋەى (سەيدزىيائەدىن) لە كۆشكى سەلتەنەتىدا، بەھۋى نۆكەرانى خۇيەۋە لە پەرلەماندا زەمىنەى دەنگدانىان بۇ سەرۆك وەزيرانى (دوكتۇر موسەددەق) فەرھەم ھىنا و ئىنگىلىزەكانى پىۋبەپروۋى كارىكى ئەنجام دراۋ كردهۋە، بەلام بەر لەۋەى كە ئامارە بە ھۆكارەكانى ئەم كارەى (شا) و نەينەك (پازىك) كەپىدەچىت ئەمە يەكەمىن جار بىت پەردەى لەسەر لا دەرىت بىكەم، خراپ نىيە چۆنىەتى ھەلبىئەردى (دوكتۇر موسەددەق) بۇ پۇستى سەرۆك وەزيرانى لە زمانى خودى خۇيەۋە بىستىن:

((پەرۋزى سىشەممە (۸ ئۆردىبەھەشتى ۱۳۳ك، ھ) كە پەرۋزى دانىشتنى پەرلەمان نەبوو، بانگ كرام بۇ پەرلەمان، زۆرىيە ئەندامانىش ئامادە بوون و دەيانويست لە دانىشتنىكى تايبەتىدا پراۋىژ بىكەن و ئارەزومەندى خۇيان بۇ ديارىكردنى سەرۆك

ۋەزيران بگەينەن خزمەتى (شا)، ئەۋەى كە دەۋترا جەنابى (حسەين عەلا) دەستى لەكار كىشاۋەتەۋە سەرم سۈرما، چۈنكە شەۋى (۶ ئۆردىبەھەشت) ھاتىبو بۇ مالى من ۋە دەيوست دەربارەى بابەتلىك لەگەل مندا ۋاۋىژ بكات، لەم بارەيەۋە ھىچى نەۋت، بەۋ پىئەى كە بەر لەم دىدارە من لە لىژنەى نەۋتى پەرلەماندا بووم، كە پېۋژە ياسا (۹) مادەيىكەى زۆرىك لە پەرلەمانتاران بۇ خۇمالىكردى نەۋت لە لىژنەكەدا دەنگى لەسەر درابوو، سەرۆك ۋەزيرانم لەۋ ۋوداۋە ئاگادار كىردەۋە ۋ داوام لىكرد كە ۋۆژى يەك شەممە (۹ ئۆردىبەھەشت) لە دانىشتنى فەرمى پەرلەماندا نامادەيىت ۋ ۋەزامەندى حكومت لە مەر پېۋژە ياساى ناۋبراۋ ۋابگەينەيت، دواتر لە ھەمان دانىشتن دا لە بارەى ئەۋ بابەتەى كە دەيوست ۋاۋىژ بكات كەۋتىنە گىفتوگۇ ۋ كە لەسەرى ۋىكەۋتىن لە مالى من ۋۆيشتن.

ھۆكارى دەستلەكار كىشاۋەۋەى سەرۆك ۋەزيرانم لە ھەندىك لە پەرلەمانتاران ۋىسى، يەكلىك لە دۇستان ۋوتى: بەۋىزان، كە مەبەستى ئىنگىلىزەكان بوو، ۋا بىريان كىردۋتەۋە كە كارىك لەئەم سەرۆك ۋەزيرانە ۋ ئەمسالى ئەۋ بە دەست نايت، دەيانەۋىت جەنابى (سەيد زىائەدىن تەباتەبايى) كە ئىستا ھاتۋەتە خزمەتى (شا) ۋ بە چاۋەۋوانى بەدەست ھىنانى دەنگى پەرلەمان لەۋى دانىشتۋە، بىخەنە سەركار، دانىشتن دەستى پىكرد، گىفتوگۇ دەستى پىكرد، لەبەر ئەۋەى زۆرىنەى پەرلەمانتاران ۋاى بۇ دەچون كە ۋاسپاردىنى (سەيد زىائەدىن) بۆۋەتە ھۆكارىك كە ھەمان كەين ۋ بەينى كودەتاي سالى (۱۲۹۹ك، ھ) دۋبارە بوۋەتەۋە، نە زاتى ئەۋەيان دەكرد ناۋى كەسىكى دىكە ببەن بۇ ۋەرگىرتنى ئەۋ ۋۆستە ۋ نە ۋىۋىستىيەكانى ۋۆژگارىش مۆلەتى دەدا كە دەنگ بە كاندىدەكانى سىياسەتى بىگانەكان بدەن، لەبەر ئەۋەى قسەكان تىكىگىران ۋ گىفتوگۇكە دىژەى كىشا، بۇ خىراكردى كار ۋ كۆتايى ھىنان بە گىفتوگۇكان، يەكلىك لە پەرلەمانتارەكان كە چەند ۋۆژىك بەر لە كۈشتىنى (ۋەزم ناراي) سەرۆك ۋەزىر ھاتىبو بۇ مالى من، لەلايەن (شا)ۋە منى بۇ ئەم ۋاسپاردەيە بانگەيىشت كىردىبو ۋە ھەرگىز باۋەرى نەدەكرد كە بۇ ۋەرگىرتنى ئەۋ كارە ۋازى بىم، ناۋى منى برد ۋ منىش دەست بەجى ۋەزامەندىم دەۋرى ۋ ئەم پىشھاتەش بوۋىە ھۆى ئەۋەى كە پەرلەمانتاران لەۋ ئاستە بىنە دەرەۋە ۋ ھەمو پىكەۋە چەپلە لىبدن ۋ پىۋزىبايى لە من بگەن.

[illegible]

ھېچكەس و ھېچ خاھن پۇستىك كارم وەرنەگرتوۋە تەنھا بەقتى (پازىم) و پىرۇزبايكرىنى پەلەمانتاران بوومەتە سەرۆك وەزىر.

بەرەچاۋكرىنى ئوۋى كە دەنگدان بەو شىۋەيە پىششىنەى نەبوو، بە پىي پىشنىيارىكى خۇم دانىشتىنى فەرمى پەلەمان بەبى سەيركەر ئەنجام درا و پەلەمانتاران بە شىۋەيەكى نەينى لە سەر وەرەقە دەنگى خۇيانيان دا، لەگەل ئوۋى كە زياتر لە (۲۰) كەس لەو كەسانەى كە چەلەيان لىدابوو دەنگيان بە من نەدا و وەرەقەكەيان بە سىپەتى گەپاندبوۋىو، ديسان ھەر دەنگى زۆرىنەم بەدەست ھىنا، خاھن شكۇ شاھنشا ىش بە پىي بۇچونى خۇم خۇى بووارد لە دەركرىنى فەرمانى سەرۆك وەزىرانى تا ياساى خۇمالىكرىنى نەوت لە پەلەماندا پەسەند كرا، ئەگەر لە پىش دەنگدان فەرمانەكە دركرا بوۋايە و دەولەت پىنكەھاتايە، ئو دەستەيەى پەلەمانتارانى دژ ئوۋەندە قەسيان لە لىنەھاتوۋى ھەندىك لە وەزىرەكان دەركرى تا من نا ئومىد بىم و بېۋە كەنارەو، ديسان لە پوى بەرگرىكرىنىشەو بەرامبەر بە گەلەنامەى پەلەمانتاران لەبارەى خۇمالىكرىنى نەوتەو ئوۋەندە قەسيان دەركرى دژايەتى خۇيانيان نىشان دەدا كە بابەتەكە بە تەواۋى نەرى بكرىت و ھەر لەسەر وەرەقە شكست يىنىت))^۱.

بەكەمىك سەرنجدان لەم نوسىنەى دوكتۇر موسەددەق چەند خالىكى گرىگ پون دەيىتەو:

۱- چەند پۇژىك بەر لە كوشتىنى (پەزم ئارا)، (شا) پىشنىيارى سەرۆك وەزىرانى داۋە بە (دوكتۇر موسەددەق)، سەربارى ئوۋەش ئارەزومەندى ئو بۇ سەرۆك وەزىرانى (دوكتۇر موسەددەق) دەخاتە پوو، ئەم بېريارەى (شا) ئاماژە بە كەنارخستىن يان لەناوبىردىنى (پەزم ئارا) دەكات.

۲- ئو كەسەى كە لەلايەن (شا)و پىشنىيارى سەرۆك وەزىرانى بۇ (دوكتۇر موسەددەق) كردو ھەمان ئو كەسە بوو كە لە پەلەماندا ئوۋى بۇ وەرگرىتى پۇستى سەرۆك وەزىرانى پىشنىيار كردو، بەدان پىدانانى ئەم بابەتە لەلايەن (دوكتۇر موسەددەق)و، پونكرىدەوۋى ئو پوداۋەيە كە (جەمال ئىمامى) بە شىۋەيەكى

^۱ دكتور محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، انتشارات علمى، چاپ اول، ص ۱۷۷-۱۷۹.

پېكەوت يان بەو بۇچونەي كە (دوكتۇر موسەددەق) خۇي دەبوویریت له وەرگرتنی پۇستی سەرۆك وەزیران، ئەم پېشنیارەي نەکردو و بە ئامادەسازی سەرەتایی پېشوتر و بۇ جیبەجیكردن بۇچونی (شا) ئەم پېشنیارەي كردو.

۳- دوكتۇر موسەددەق بە دلفیابوون له پشستگیكردن (شا) بۇ سەرۆك وەزیرانی ئەو، داوای بەستنی دانیشتنی فەرپی دەنگدانى نهینى بۇ سەرۆك وەزیرانی خۇي كردو و زۆریەي ئەو پەرلەمانتارانەشی كە گویرایەلی دەربار بوون دەنگیان داو و بۇ سەرۆك وەزیرانی ئەو، (شا) رازی بە سەرۆك وەزیرانی (دوكتۇر موسەددەق) نەبويا و ئارەزومەندی ئەو بۇ دەنگدان بە سودی (دوكتۇر موسەددەق) بە پەرلەمانتاران رانەگەیه ندرایە، بە دەست هیئانی نزیكەي (۸۰٪) ی دەنگی پەرلەمانتاران بۇ سەرۆكایەتی ئەو شتیکی مەحال بو.

نیستا دەگونجیت ئەم پرسیارە بكریت كە بۇچی (شا) یان (دوكتۇر موسەددەق) له كاتەكانی دواتردا له وەلە گونجاوانەي كە بۇیان دەرپەخسا ئەم بابەتەیان ئاشكرا نەکردو، وە یان (جەمال نیمامی) كە له و نیوئەندەدا پۆلیکی گرنگی بینوئە قسەیه کی دەربارەي هۆكاری راستەقینەي ئەو پېشنیارەي كە كردی بۇ (دوكتۇر موسەددەق) بۇ پۇستی سەرۆك وەزیری نەکردو، بەبۇچونی نوسەر وەلامی ئەو پرسیارە ئەوئەیه كە:

یەكەم: (شا) له تەواوی ماوئەي سەلتەنەتی خۇیدا هەراسان بوو له دوژمانیەتیكردن ئینگلیزەكان لهگەلیدا، هەرگیز نەیدەویست دان بنیت بە پۆلی خۇیدا له هیئانە سەرکاری (دوكتۇر موسەددەق) و ئەو كیشانەي كە دواتر ئەو بۇ ئینگلیزەكانی دروستكرد، بە پیچەوانەشەو بەو هیرش و پەخنە توندانەي كە داوی كەنار خستنی (دوكتۇر موسەددەق) لهوی دەرگرت، هەولی دەدا كە ئەم خالە لاوازی خۇي له ئینگلیزەكان بشاریتەو.

دووم: خودی (دوكتۇر موسەددەق) كە ماوئەیه کی كەم داوی وەرگرتنی پۇستی سەرۆك وەزیری لهگەل (شا) دا تیكچو، هەرگیز نەیدەویست سەرۆك وەزیرانەكەي خۇي بە قەرزدارى (شا) بزانی و دواتر تاوانبار بكریت بە كەسیکی سپلە.

بەلام له بارەي (جەمال نیمامی) وە دەبیئت ئەو بووتریت كە ئەویش بە ویستی (شا) هەرگیز پەردەي لەسەر ئەم رازە هەلنەداوئەتەو و بۇ سوپاسگوزاری رازداریهكەشی گەیشتو بە پۇستی بالوین، بەلام دەبیئت ئەوئەش بووتریت كە ئەم رازە

ئەگەر لاي مىللەتى ئىران بە شاراۋەيى مايەۋە، لاي ئىنگلىزەكان شاراۋە نەبوو، ۋە لاپەرەيەكى خراپى دىكەي لە سەر پەرۋەندەكەي (شا) لە ۋەزارەتى دەرۋەي ئىنگلىز ۋە دىزگاي سىخۇرى ئەۋولاتەدا زىاد كىرد.

بەلام ئەۋەي كە بۇچى (شا) لەۋ پەرۋشەدا دژايەتى سەرۋك ۋەزىرانى (سەيدزىئەدىن تەباتەبايى) دىكرد ۋە ھانى (دوكتۇر موسەددەق)ى دەدا بەسەر ئەۋدا، ۋەلامى ئەم پىرسىيارە پونە: (شا) لەگەل ئەۋ ترسەي كە لە ئىنگلىزەكانى ھەيىبوو، ۋە زىئەدىنىش بەۋ پىشتىۋانىيەي كە لەلەيەن ئىنگلىزەكانەۋە لىي دىكرا، بە مەترسىيەكى گەرەتر ۋە بەگۈپترى لە (موسەددەق) بۇ سەر خۇي دىزانى، ۋە لەۋە دىترسا كە (سەيد) دواي بەدەستەۋە گىرتنى دەسەلات، ھەمان ئەۋ شىۋەيەي كە (دوكتۇر موسەددەق)ىش ئامارەي بۇ كىردەۋ، پەرلەمان دابخات ۋە نەييارەكانىشى فېرى بداتە زىندانەۋە ۋە دەسەلات پەيدا بىكات ۋە سەرەنجام تۆلەي باۋكى لەۋ بىكاتەۋە، (شا) تا ئەۋ كاتەي كە (سەيد زىئەدىن) لە ژياندا بوو حسابى بۇ دىكرد ۋە لە دىدارى ھەفتانەي خۇيدا كە لەگەل ئەۋدا ھەيىبوو، واى نىشان دەدا كە گىرنگى بە ئامۇزگارى ۋە پاسپاردەكانى ئەۋ دەدات، تائەۋەي دواي مردنى (سەيد) زاتى ئەۋەي پەيدا كىرد كە پەخنەي لىبىگىرىت، لەۋانەش لە كۆمەلە چاۋپىكەۋتنىكى خۇيدا لەگەل (كارانجىا)ى پۇژنامە نوسى ھىندى دا، (سەيد زىئەدىن)ى بە بېرېرى پىشتى سىياسەتەكانى ئىنگلىز لە ئىراندا ناساندوۋە.^۱

شا لەگەل ئەۋ پىق ۋە مەترسىيەي كە لە ئىنگلىزەكان ھەيىبوو، لە دەستپىكىى حىكومەتەكەي (موسەددەق)دا، لەۋانەشە راستگۇيانە ۋە بى مەرام بوۋىت، پىشتىگىرى ئەۋى دىكرد ۋە ۋا گومانى دىبىرد كە دىتوانىت بە دەستى ئەۋ پىشەي دەسەلاتى ئىنگلىزەكان لە ئىراندا لە بىخەۋە دەر بېنىت، ۋە يا ھىچ نەبىت بە شىۋەيەكىگەكەيان لاۋاز بىكات كە ئىدى ھىچ مەترسىيەك بۇسەلتەتەكەي ئەۋ دىروست نەكەن، ھەلبەتە (دوكتۇر موسەددەق) تا ئەۋ كاتەي كە لە پىشتىگىرىيەكانى (شا) بەھرەمەند بوو، بە مەترسى بۇ خۇي (شا) نەدەھاتە ھەژمار، ئەم سەردەمە (تەبابوون) زىاتر لە سالىك دىرئەي نەكىشا، خۇدى (شا) دىربارەي پەيۋەندىيەكانى

¹ The Mind of a Monarch. P 36.

خۇي لەگەل (موسەددەق)دا لە سەرەتاكانى سەرۆك وەزيرانى (موسەددەق) دا دەنوسىت:

(كاتىك كە (موسەددەق)م كرد بە سەرۆك وەزيران، هېچ كەس نەبوو كە بتوانىت لە بەرامبەرى ئەودا بووەستايە و پكابهەرى لەگەلدا بکردايە بۆ وەرگرتنى ئەو پۆستە، ئىدى ئىستا هەلىكى گەرە بۆ (موسەددەق) پەخسابوو، زياتر لەوەى كە گومانى دەکرد بە خەيال و ئارەزو ئاواتەكانى خۇي گەيشتو و بە خەيالەئومىد بەخشەكانى خۇي و هاوکارەكانى بەختەوەر بوو، ماوەى نزىكەى دو سالى لە بەردەم دا بوو وە دەيتوانى بە پادەى پىويست لەم هەلەى بۆى پەخسابوو سود وەرگرتىت لە پارىزگارى و پشتىوانى من، لەگەل ئەوەى كە وەها پشتىوانىەك بۆ من خەم هینەر بوو، بەهرەمەند بىيت)^۱.

حەمە پەزاشا دواتر باس لە ھۆکارەكانى پەشىمان (خەفەتبارى) خۇي دەكات لە پشتىوانىكردنى (دوكتۆر موسەددەق)دا، وە بىرى پقناوى ئەو و ھەنگاوە ناشى و سەرەخۆكانى (موسەددەق) بە ھۆكارى دروست بوونى ناكۆكى نيوان خۇي و ئەو دەزانىت، لەگەل ئەوەى كە (شا) جەخت لەسەر ئەو دەكاتەو كە دوكتۆر (موسەددەق) لە پوداوى دەست دامالين (دەست وەرنەدان) لە كۆمپانىيائى پيشوى نەووتى (ئيران-ئىنگلىز) و پووبەپوو بوونەوہى لەگەل ئىنگلىزەكاندا لە كۆمەلگەى نيودەولەتى دا، لە پشتىوانى (شا) بەهرەمەند بوو، دواى ئامارەدان بەو بابەتە كەكاتىك (دوكتۆر موسەددەق) بۆ پيشووينگرتنى سكالائى ئيران لە ئەنجومەنى ئاسايش پويشت بۆ نيويۆرك، تەلگرافىكى ھاندان و سور بوونى بۆ ئاردو، دەقى وەلامەكەى دوكتۆر موسەددەق بۆ تەلگرافەكەى ئەو بەم شىوہە دەخاتە پوو:

لە نيويۆركەو، ۲۱ ئۆكتۆبەرى ۱۹۵۱

بارەگای اعليچرت خاوەن شكۆ شاهنشاهی - تاران

دەستخەتى تەلگرافى بەرز و پەمۆزى بەرپزتان گەيشت، زياتر لەوەى كە گومان دەكرا بووہ ھۆى سەرفرازى و سوپاسگوزارى ئىمە، لە خوداى گەرە

^۱ محمد رزا پهلوی: ماموریت برای وطن، شرکت سهامی کتابهای جیبی، چاپ سوم، ۱۳۵۰، ص ۱۱۵.

داواى سهلامه‌تى و ته‌من دريژى و پوژبه‌پوژ سه‌ركه‌وتنى زياترى اعليحضرت
خاوه‌ن شكوف شاهنشاهيم كرده، نه‌وه له خزمه‌تتانا راده‌گه‌يه‌نم كه هر به‌ره
پيشچون و سه‌ركه‌وتنيك له هرشوينيك و له هر باب‌ه‌تيكدا به دست بهيئريت
له سايه‌ى ناموژگارى و سه‌رنجه‌كانى زاتى پيروى شايدانه‌وه‌يه، كه هه‌ميشه
ده‌وله‌تى به‌هيزو به‌گوپ كرده و رابه‌رايه‌تى كرده، به‌و شيوه‌يه‌ى كه له ريگه‌ى
جه‌نابى به‌ريز وه‌زيرى ده‌رباره‌وه به خزمه‌تى به‌ريزتان گه‌يشت پوژى
دوشه‌مه‌ه بوفيلادلفيا و به‌يانى سيشه‌مه‌ش بوفاشنگتون ده‌چين، له هه‌مان
جنگادا روداوهدان ده‌نيرمه خزمه‌تى باره‌گاي پيروى به‌ريزتان، داوا ده‌كه
يه‌كجارى ديكه له خزمه‌تتانا سوپاسگوزارى له سه‌رنج و ناموژگاريه
تايبه‌تیه‌كانى شاهنشاي لاوى خوم بكه‌م..... دوكتور موسه‌ده‌ق¹.

له روداوهدانى خوماليكردنى نه‌وتدا، هه‌م (شا) و هه‌م (دوكتور موسه‌ده‌ق) يش
نوميده‌وار بوون به پيشتيوانى نه‌مريكا، نه‌م باوه‌ره‌ش تا راده‌يه‌كى زور (هنرى
گريدى) بانويى نه‌مريكا له ئيران له په‌وتى ململانيكانى خوماليكردنى نه‌وت و
سه‌ره‌تاكاني حكومه‌ته‌كه‌ى (موسه‌ده‌ق) دا دروستى كرديو، (گريدى) له يه‌كه‌م سالى
حكومه‌ته‌كه‌ى (موسه‌ده‌ق) دا له‌لايه‌ن ئينگليزه‌كانه‌وه له ئيران دا فشارى توندى
ده‌خرايه‌ سه‌ر و به‌ بلاوكردنه‌وه‌ى چه‌ندان وتار له چاپكراوه‌كانى نه‌مريكادا به‌ ناشكرا
په‌خنه‌ى له سياسه‌ته‌كانى ئينگليز له ئيراندا ده‌گرت، (جوړج مه‌ك گى) ياريده‌ده‌رى
وه‌زيرى ده‌ره‌وه‌ى نه‌وكاتى نه‌مريكاش له په‌خنه‌گراني سياسه‌تى ئينگليز بوو له
پووبه‌پووبوونه‌وه‌ى له‌گه‌ل پرسى نه‌وتى ئيران و له دانوستانه‌كانى خوى له‌گه‌ل
ئينگليزه‌كاندا، هه‌ولى زورى دا بو په‌سەند كردنى پيشه‌ى خوماليكردنى نه‌وت،
سه‌ره‌نجام ئينگليزه‌كان خوماليكردنى نه‌وتيان په‌سەند كرد، به‌لام نه‌و مه‌رجانه‌ى كه
بو چاك كردنى پيشنياره‌كه هه‌يانبوو هيشتا به‌رده‌وامى چاوديري و ده‌ستوه‌ردانى
نه‌وان له ئيداره‌ى پيشه‌سازى نه‌وت و پاراستنى جياوكه تايبه‌تیه‌كانى خويان به‌دى
ده‌كرا، وه‌كو ليه‌سەندن و وه‌رگرتنى بژاردنيكى قورس و زور له ئيرانيه‌كان له به‌رامبه‌ر

¹ ماموريت برآي وطن: ص ۱۱۸-۱۱۹.

پېداڼه وهى دامه زراوه نه وتیه کان به ئیړان، که دهوله تی ئیړان ناماده نه بوو په سهندی بکات.

باسکردنی ورده کاری دانوستانه کانی تاییه ت به نه وت له سهرده می حکومتی (موسه ددهق) دا و هوکاره کانی بی نه جام بوونی نه و دانوستانانه، به دهره له بابته تی نه م کتیبه و ته نها به شیوه یه کی کورت و پوخت نه وه وه بیر دینمه وه که دواى شکستی دهره ی یه که می دانوستانه کان له تاران، که به ناوېژوانی نه مریکیه کان نه جام درا، دوکتور موسه ددهق سودی له هلی سهفه رکردنی بو نه مریکا بو ناماده بوونی له دانیشتنه کانی نه نجومه نی ناسایش دا وهرگرت و به بیانوی خوچاره سهرکردن پویشت بو واشنگتون و ماوه ی نزیکه ی مانگیك له و شاره دا مایه وه، بو نه وه ی بتوانیت نه مریکیه کان پازی بکات تا له بهر ژوه ندی ئیړاندا به ته وای ده ستوهر بده نه نیو نه م بابته وه، به چاو خشان دنیك به یاداشته کانی (دین نه چسن) ی وه زیری دهره وه ی نه وکاتی نه مریکا و (مهك گى) جیگریدا، که له لایه ن دهوله تی نه مریکا وه دانوستانیان له گهل (موسه ددهق) دا ده کرد له ماوه ی مانه وه ی له واشنگتوندا، ده توانین نه وه مان ده ست بکه ویت که نه م دانوستانانه گه یشتبوونه نه نجامیك و دهوله تی (کریکاران) ی ئینگلیزیش له گهل (موسه ددهق) دا له ریکه وتن نزیك بوو بوونه وه، به لام پاگه یان دنی کوتایى دهوله تی ئینگلیز به سترابوویه وه به نه جامه کانی هه لېژاردنه وه که له و کاتانه دا له ئینگلیستان بهرپوه دهچو، سهرکه وتنی پاریزگاران و گه پانه وه ی (چه رچل) بو ده سلا ت له کوتایى هه لېژاردنه کاندا، هه مو پېسراوه کانی کرده وه به خوری.

دواى گه پانه وه ی پاریزگاران بو سهر ده سلا ت له بهریتانیا دا له کوتاییه کانی (نؤکتوبه ری ۱۹۵۱ز) دا، که زیاتر دهره نجامی شکست و دوش دامانی حکومتی کریکاران بوو له بهر ده م قهیرانی خو مالیکردنی نه وتی ئیړاندا، بهریتانیا له دو لاه حکومتی (دوکتور موسه ددهق) ی خسته ژیر فشاره وه، له لایه که وه ئینگلیزه کان فشاریان خسته سهر نه مریکاییه کان بو سیاسه تیکی سهر سه ختانه تریان هه بی ت له بهر امبه ر ئیړاندا وه دیاری کردنی بالوئیزیکی لایه نگرى ئینگلیز له جیاتى (گریدی) بالوئیزی پېنشوی نه مریکا له ئیړان یه کیك بوو له نه نجامه کانی نه و سیاسه ته، له لایه کی دیکه وه ئینگلیزه کان به هو ی به کریگیرا وه کانیانه وه له نیو خو ی ئیړاندا، که هه ندی له

كەسە نىزىك و ھاپىزەكانى (شا)يش لە نىو ئەوانەدا بوون، دەستيان دايە جولانەو و ئاژاۋەگىرى دژى (موسەددەق)^۱، ئەم جولانەوانە لە كاتى ھەلبىزاردەكانى خولى حەقدەيەمى پەلەماندا سەريان كىشا بۆ دىروست بوونى گىرژى و ئالۆزى و پوداوى خوينىنى لىكەوتەو، بە پادەيەك كە دوكتۆر (موسەددەق) ناچار بوو ئەم ھەلبىزاردە بە نىوەكارەيى رابگرىت و خولى حەقدەيەمى پەلەمان تەنھا بە ئامادە بوونى (۷۰) پەلەمانتار بىكاتەو، لەم نىوەندەشدا نوينەرانى بانكى نىو دەولەتەش بۆ خستەنە پوى پىشنيارىكى نوى بۆ چارەسەر كردنى كىشەي نەوت ھاتن بۆ ئىران، بەلام پىشنيارەكانى ئەوانىش بۆچونەكانى ئىرانى مسۆگەر نەكرد و سەرەنجام سالى (۱۳۳۰ك، ھ) بە بى ئەوئى ھەنگاويك لە چارەسەر كردنى كىشەي نەوتدا چۈنە پىش ھەبوويىت، كۆتايى پىھات، سەختى پەوشى ئابوورى ئىران بە ھۆى بىرىنى دەستكەوتە نەوتىەكان و خۆ بوواردنى ئەمريكا لە پىدانى قەرز و ھاوكارى ئابوورى بە ئىران، پۆژ لە دواى پۆژ زياتر حكومەتەكەى (موسەددەق)ى دەخستەژىر فشارەو. بۆ پەي بىردن بە پۆلى (شا) لەو سەردەمەدا، كە بە دەرگەوتنى يەكەمىن ئاكۆكى توند لە نىوان ئەو و موسەددەق دا و بە دەستلەكار كىشانەوئى (دوكتۆر موسەددەق) لە پۆستى سەرۆك وەزيران ئەنجام درا، سەرەتا ئامارە بە بەشىك لە ياداشتەكانى خودى (شا) لەو سەردەمەدا دىكەين، دواتر ئەو پوداوانەى كە دواى دەستلەكار كىشانەوئى (دوكتۆر موسەددەق) پوى دا، دەخەينە بەر لىكۆلىنەو، (شا) دەنووسىت:

(لە كۆتايىيەكانى سالى (۱۳۳۰ك، ھ) دا بانكى ئاوەدانى و گىرنگى پىدانى نىوئەولەتى وەك ئاوبىژىوانىكى دلسۆز بۆ چارەسەر كردنى ئاكۆكى پىشھاتەوكان قۆلى مەردانەى ئى ھەلمالى، لە جارى يەكەمدا وا گومان دىكرا كە لە دانوستانەكان بەرەو پىشچونىك بەدەست بەيىزىت و خودى (موسەددەق)يش بە پىشنيارەكانى بانك پازى بوو، بەلام راپوژكارەكانى ئەو بەھۆى چەند ھۆكارىكەو كە خۇيان ئاگايان لىبىبوو

^۱ لەو بەلگەو نوسىنانەى كە دواتر لە وتەكانى بەشداربووانى پوداۋەكانى دەورانى حكومەتى (موسەددەق) بلأو بوويەو، براكانى پەشىد و گروپىكى بەناوى خوازراوى (بىدامن) كە ئەسەدولائى عەلەم و شاپور پىپۆرتەر ئەندامانى سەرەكى بوون، بەناوى پىلانگىرانى دژى موسەددەق ناسىنران.

ئەويان لە پەزىمەندى دەرىپىن پەشيمان كردهو و دانوستان بە تەواوى وەستا، لەمەمان كاتدا دەولەتى (موسەددەق) فەرمانى دەركرد كە سەرجم كونسولخانەكانى ئىنگىلىز لە ئىراندا داخريز، داوى كردنەوئى خولى حەقدەيەمى پەرلەمان كە هيشتا (موسەددەق) خوشەويست بوو دوبارە كانديدى وەرگرتنەوئى پۇستى سەرۆك وەزيران بوو، ئەو لە سەرەتاي ھاوینى سالى (۱۳۳۱ك، ه) دا پايگەياندا هەتا دەسلەتتى تەواوى پىنەدرىت تواناي ئەنجام دانى ئەو كارەى نى، لەبەر ئەوئى لە بەرامبەر سىياسەتەكانى خۇيدا گوئى بە ئارەزايىيەكانى پەرلەمان و خەلك نەدەدا، داواى كرد كە دەسلەتتى تەواوى پىنەدرىت و تا ماوئى (۶) مانگ بە بى گەپانەو بۆ پەرلەمان كارەكانى خوى ئەنجام بدات، ھەرۋەھا داواى ئەوئى كرد كە وەزارەتى جەنگىش بخريته ئەستۆئى ئەو، ئومىدەوار بوو بەو ھۆيەو ئەو دەسلەتتى كە دەستور وەك فەرماندەئى ھەمو ھىزەكانى ئىران بە منى دابوو، لەبار ببات.

پىگىم كرد لە جىبەجىكردى داواكارىيەكانى ئەو، لەبەرئەوئى دۇنيابووم بەرھەمى ئەم دەسلەتە ئەوئى كە كۆمۇنىستەكان زياتر پىنەنئو كاروبارەكانەو، ھەرەكو چۆن پوداۋەكانى داھاتو ئەويان سەلماندا كە بۆچونەكەى من راست بوو، (موسەددەق) پۇژى (۲۵ مانگى تىر) دەستى لە سەرۆك وەزيرانى كىشايەو و منىش بە پىچەوانەئى ناخى خۆم ئەحمەد قەوام (قەوام سەلتەنە) كە لە پارىدو دا سەرۆك وەزيران بوو لە جىگەئى ئەودا ديارىمكرد بۆ وەرگرتنى پۇستى سەرۆك وەزيران، لەبەرئەو بەگومانى ھەندىك كەس دەيتوانى لە بەرامبەرى چەپگەراكاندا بەرگرى بكات.

بەھاتنە سەركارى (قەوام سەلتەنە) دەست بەجى حيزبى تودە تىكەلى لايەنگرانى (دوكتۆر موسەددەق) بوون و دەستيان دايە خۇپيشاندان و ئازاۋەگىرى و دەستور وياسا پىشيل كرا و دەولەتەكەئى (قەوام) ىش لە بەرامبەر ئازاۋەگىر و توندەرەۋەكاندا دۆش داما و دەستەوسان وەستا، لە وتارىكىدا كە (قەوام) لە پارىدو پىشكەشى كردو تيايدا دژايەتتى خوى لە بەرامبەر ھەستى خرۆشاوى خەلكى لە بارەئى خۆماليكرنى نەوتەو پراگەياندا و پەوشەكەئى ئالۆز و دژوارتر كرد، قەوام بە ھۆى زۆرى تەمەنيەو زۆر بىتوانا و نەخۆش بوو، زۆربەئى كات لەكاتى گەفتوگۆئى سىياسى گرنگدا خەۋەنچكە دەيىردەو، ھەرچەندە لە راستيدا بۆ چارەسەركردى

كىشەكان باوەرپى بە بەكارهێنانى هێز هەبوو بەلام من وێژدانەن نەمدەتوانى مۆلەتى جێبەجێکردنى وەها كاریك بە كەسىكى ناتوانای وەكو ئەو بدم، ناچار دواى چوار پۆژ سەرۆك وەزیری (بە بەگونجاو زانینى من) دەستى لە پۆستى سەرۆك وەزیری كێشایەو، ئەو پون بوویەو كە لەو پۆژگارانەدا هیچكەس توانای پووبەپوو بوونەوێ لەگەڵ^۱ (موسەددەق)دا نیه، پۆژى (۳۰ تیر) بە مەبەستى پێگى كردن لە هەلەسانى شەپى ناوخۆ بە ناچارى بە مەرجەكانى (موسەددەق) پازى بووم و دوبارە ئەوم كردەو بە سەرۆك وەزیران، لەهەمان كاتیشدا دادگای لاهاى دەربارەى پرسى سكالەگى ئینگلیز لە دژى ئێران دەنگى خۆى دا، دادوەرى ئینگلیزى (داگاش) بۆ بەرژەوێندى ئێران دەنگى دا، بەلام نوێنەرى روسیا خۆى بووارد لە دەنگدان و لە راستیشدا هیچ كاتىك ئامادەى دانیشتنى دادگا نەبوو.

دەركردنى ئەو بریارەى دادگای نیۆدەولەتى لاهاى بوویەو خۆشى و شادى و پەزەمانەندى ئێرانیهكان، بەلام خودى ئەو بریارە ناوبراوە هیچ جۆرە كێشەیهكى چارەسەر نەكرد و تەنها وەك یەكێكى دیکە لە سەرکەوتنە سەرەپۆییەكانى موسەددەق هەژمار دەكرا، خەلكى لە خۆشیدا خرۆشابوونە نیو شەقامەكان و (موسەددەق)یش خۆى بۆ گەیشتن بە سەرکەوتنىكى دیکە خۆى ئامادە دەكرد^۱.

لێكۆڵینەو لەم بەشەى نوسینەكانى (شا) لەسەردەمى دەسەلات و سەلتەنەتى خۆیدا بلاو كراوەتەو، چەند بابەتێك پون دەكاتەو: ئەوانیش ئەوێە كە (شا) لەگەڵ ئەو هەموو پق و دژایەتیهى كە لە كاتى بلاو كردنەوێ ئەم نوسینەیدا كە لە بەرامبەر (موسەددەق) دا هەیبوو، حاشای خۆشەوێستى (موسەددەق) و دەسەلاتى قولای ئەو لە نیو كۆمەلگەى ئێرانیدا ناكات و جەختیش لەسەر ئەو دەكاتەو كە لەو پۆژانەدا هیچكەسىك توانای پووبەپووبوونەوێ لە بەرامبەر (موسەددەق)دا نەبوو، لە هەمان نوسیندا ناپەزای ئەو بۆ دانانى (قەوام سەلتەنە) لە پۆستى سەرۆك وەزیران لە جیگای (موسەددەق)دا بە تەواوى پونە و ئەو هەوالانەشى كە دەربارەى هەولەكانى ئەو بۆ دانانى كەسىكى دیکە بۆ جێگرتنەوێ (موسەددەق) بلاو بووبوونەو، پشتراست دەكاتەو.

^۱ ماموریت برای وطنم: ص ۱۹۹-۱۲۰.

حسەينى مەكى لە كۆتۈرگەيدا (وقايە ۳۰ تىر ۱۳۳۱) كە تايىبەتە بە باسكردنى
وردەكارىيەكانى ئەو پوداوانەى كە بە دەستلەكار كىشەنەۋەى (دوكتۇر موسەددەق) لە
پۇستى سەرۆك ۋەزىرى ۋە دانانى (قەۋام سەلتەنە) لە جىگەى ئەۋدا كۆتايى ھات،
دوای گواستەنەۋەى نوسىنە توندەكانى (قەۋام ۋە شا) كە بە ۋەرگرتەنەۋەى نازناۋى
(جناب اشرف) لە (قەۋام) تەۋاۋ بوو، دەرۋوسىت: (بە سەرنج دان لەۋ نوسىن ۋە
بەلگانەى كە ئامازەيان بۇ كرا ۋە باس لە پەيۋەندىيە تەۋاۋىيەكانى (دەربار ۋە قەۋام)
دەكات، بە تەۋاۋى پون ۋە ئاشكرايە كە ئەگەر لەلایەكەۋە فشارەكانى سىياسەتى
دەرەكى ۋە لەلایەكى دىكەشەۋە نىگەرانیيەكانى دەربار لە حكومەتەكەى (موسەددەق)
نەبوۋنايە، لەۋانەبوو ھەرگىز (شا) پازى نەدەبوو كە دەنگ بە حكومەتى (قەۋام) بدات،
بەلام لەبەر ئەۋەى ماۋەيەك لەۋەۋ پىش (ئەمىرىكا ۋە ئىنگلىز) پىكەۋتەۋون لەسەر كەنار
خستنى (موسەددەق) ۋە لەگەل (قەۋام) یشدا دانۇستان ۋە شازشيان بۇ يەكدى كەردبوو،
تەنەت پەرسى نەۋتیشيان بە جۆرىك لە نىۋان خۇياندا چارەسەر كەردبوو كە دوای
ھاتنە سەر كارى (قەۋام) دەست بەجى ناردنە دەرەۋەى نەۋت بۇ دەرەۋە دەست
پىبكات، بەھەر حال سەرجمەى ئەم سىياسەت ۋە پوداوانە بوۋىيە ھۆى ئەۋەى كە دوای
دەستلەكار كىشەنەۋەى (دوكتۇر موسەددەق) بەخىراى شانۋى بىريارى پەزنامەندى
ناياسايى نامادە بىكرىت ۋە دەستبەجىش فەرمانى سەرۆك ۋەزىرانى بە نازناۋى
(جناب اشرف) ۋەۋە كە پىشتىرلىنى ۋەرگىراۋىيەۋە بۇ (قەۋام سەلتەنە) دەرۋىكرىت^۱.
ئەۋ پوداۋ كارەساتانەى كە لە نىۋان (۲۵ ھەتا ۳۰ مانگى تىر) دا پوى دا ۋە بە
دەستلەكار كىشەنەۋەى (قەۋام) لە پۇستى سەرۆك ۋەزىرى ۋە دوبارە گەپرانەۋەى
(موسەددەق) بۇ دەسلەت كۆتايى پىھات، بە كورتى بەم شىۋەيە يە:
(پۇژى (۲۵ ى تىر) دوكتۇر موسەددەق دوای دانىشتنىكى دورودرىژ لەگەل
(شا)دا، بەھۆى ئەۋەى كە (شا) خۇى لادا لە پەزنامەندى دەرۋىرەن لەسەر داۋاكەى ئەۋ
بۇ پىدانى پۇستى ۋەزارەتى جەنگ، بۇيە دەستى لە پۇستى سەرۆك ۋەزىرى
كىشەيەۋە.

^۱ حسين مكي: وقايە ۳۰ تىر ۱۳۳۱، بنگاه ترجمه و نشر كتاب، چاپ ۱۳۶۰، ص ۱۷۶.

پۇڭزى (۲۶ ى تىر) دانىشتىنى ئاساسىي پەرلەمان بە ئامادە بوونى (۴۲)
پەرلەمانتار بۇ دەنگدان لەبارەى سەرۆك وەزىرى داھاتو بەسترا، (۴۰) كەس لە
پەرلەمانتارانى ئامادە بوو لەو دانىشتىنەدا دەنگيان بۇ سەرۆك وەزىرى (قەوام
سەلتەنە) دا.

پۇڭزى (۲۷ ى تىر فەرمانى سەرۆك وەزىرانى (قەوام) بە نازناوى (جناب
اشرف) ەو ەكە پىشتىر لىيى وەگىر ابوويەو ەدەرکرا، دواى نىو ەپۇي ەمان پۇڭز (قەوام) لە
درىژەى پراگەيەندراوئىكى توند دا، دواى تاوانبار كىردنى حكومەتەكەى (موسەددەق)
بە (بى پلانى) لە پىرسى نەوت و پەيمان دانى چارەسەر كىردنى ئەم پىرسە ()
بە شىۋەيەك كە بەرژەو ەندى مادى و مەعنەوى ئىران بە تەواوى دەستەبەر بىكىت).
ناراستەوخوش بۇ سەر (ئايەتوللا كاشانى) بەم ناو ەپۇكەى خوارەو: (بە ەمان ئەو
پادەيەى كە لە چەواشەكارى لە كاروبارە سىياسىيەكاندا بىزارم، لە پىرسە
مەزھەبىيەكانىشدا دژى پىاكارى و زمان لوسىم)، كەسانىك بە بىانوى مەملانى لەگەل
سنور شكىنە سورەكاندا پەشىتى كۆنەپارىزى بەھىز دەكەن، گورزىكى كوشندەيان لە
ئازادى داو، پەنجى باخەوانانى مەشرەيان لە نىوسەدەو تا ئىستا بە فېرۇ داو،
بۇيە من لەگەل پىزىمدا بۇ مەزھەبەكانى ئىسلام دىن لە سىياسەت دور دەخەمەو و
پىگىرى دەكەم لە بلاو بوونەو ەى خورافات و بىرو باو ەپى دواكەوتو)، بەم پىستانە
پراگەيەندراو ەكەى خۇي كۇتايى پى ەيىنا: (گەلى ئىران! لەسەر داواى پارىزىگارى ئىۋە
و نۆينەرەكانى ئىۋە بەم پۇستە پارى بووم و ئامانجى كۇتايىم خۇشەختى و
خۇشگوزەرانى ئىۋەيە، سويند دەخۇم كە ئىۋە خۇشەخت دەكەم، پىگە بدەن من بە
دەستكراو ەيى دەست بەكارەكانم بىكەم، واى بۇ حالى ئەو كەسانەى كە ەنگاۋە
چاكسازىيەكانى من بشىۋىنىت، يان لەمپەر لەو پىگايەى كە لە بەردەستم داىە دروست
بكات، يان پىكخستنى گشتى تىك بدات، بەم شىۋەيە ئازاۋەگىرەكان پروبەپروى
توندترىن پەرچەكردارى من دەبنەو ە و ەر بەو شىۋەيەى كە لە پاربردودا نىشانم داو
و بە بى خۇبوواردن لە كەسىك و پەچاو كىردنى پۇست پىگەى دژەكان، تۆلەى
كردارەكانيان دەخەمە كەنارىانەو، تەنانت لەوانەشە تا جىگايەك پىرۇم كە بە دەنگى
زۇرى پەرلەمان دەست بە پىكەينانى دادگاي كودەتاجيان بىكەم و پۇڭزى سەدان
تۆبەكار لە سەرچەم چىن و توىژەكان بە ەوى بىريارى وشك و بى مىھرەبانى ياساۋە

لەناو بېم و پوژىكى تاريك دروست بكەم، ھەموان ئاگادار دەكەمەوھ كە دەورانى ياخى بوون تىپەپىوھ و پوژى گويپرايەلىكردنى فەرمانەكانى حكومت گەيشتوھ^۱.

پوژى (۲۸ى تىر) ئايەتولۇ كاشانى لە وەلامى راگەيەندراوھكەى (قەوام سەلتەند)دا، راگەيەندراوئىكى توندى بلاو كردهوھ و تيايدا نوسى: (سياسەتئىك كە ماوھى چەندىن سەدەيە دەولەتى بەكرىگىراو دىنئە سەر كار، سەرەنجام حكومەتى (دوكتۆر موسەددەق) بە گەورەترىن لەمپەرى بەردەم ستمەكانى خۆى دەزانىت و لە كارى خست و لە بىرى ھىنانى رەگەزىكە كە لە دامىنى دىكتاتۆرى و سەركوتكەريدا پەرورەدە كراوھ و مېژوى ژيانى سياسى ئەو پرىەتى لە ناپاكى و ستم و چەرمەسەرى و چەندىن جار تاقىكرەنەوھى خۆى ئەنجام داوھ و دادگاي نەتەوھى سزاي مەرگ و كۆتايى ژيانى سياسى ئەوى دەركردهو، بۇ سىيەمىن جار بە خزمەتكارە راستەقىنەكانم وتبىت، من نامەوئىت لەمە زياتر دەربارەى لىنەھاتوىي (ئەحمەدقەوام) قسان بكەم، بەلام راگەيەندراوھكەى ئەو لە يەكەم پوژى وەرگرتنى پۆستەكەيدا بە باشى نىشانى دەدات كە چۆن چۆنى بىگەنەكان لە بىرى ئەوھدان بە ھوى ئەوھوھ پلار بەدن لە پىشەى دىن و ئازادى و سەربەخۆى مەملەكەت و جارىكى دىكە زنجىرى ئەسرى بخەنە گەردنى مەلەتى موسلمانەوھ، پىلانى جودا كردهوھى دىن لە سياسەت كە چەندىن سەدەيە سەردىپرى بەرنامەكانى ئىنگلىز بووھ و لە ھەمان رىگاھ دەستى مەلەتى موسلمانىان لە ديارىكردنى چارەنوسى كاروبارە دىنى و دونىايەكەى خۆى دورخستوھتەوھ، ئەمپروش سەردىپرى بەرنامەكانى ئەم پىاوھ پۆست وىستەيە، من راشكاوانە دەلئىم كە پىوئىستە لەسەر سەرجەم برا موسلمانەكان كە لە پىناوى ئەم (جىھاد) گەورەيەدا قۆلى مەردانەى ئى ھەلمائىن و بۇ دوايىن جار بە پەپرەوكارانى سياسەتى داگىركەران بسەلمىنن كە ھەولەكانىان بۇ بەدەست

^۱ ھەسەن نەرسىنجابى كە يەكئىك بوو لە ھاوپازەكانى قەوام سەلتەنە لە ياداشتەكانى خۇيدا لەمەپ حكومەتى چەند پوژەى قەوام و پوداوەكانى ۳۰ى تىرى ۱۳۳۱ ھە (مورخ دەولە سپەر) بە نوسەرى راگەيەندراوھ توندەكەى قەوام ناساندوھ، بەلام (ئەحمەد سەمىعى) كە يەكئىك بووھ لە ھاوپازەكانى (مورخ دەولە) لە زمانى (مورخ) ھە ئەم تۆمەتە بەدرو دەخاتەوھ، بېروانە كئىبى (۲۷ سال ۸۶،.....-۸۷.

ھىنانەۋەى دەسلەت و سەلتەنەتى جاران پوچەلە، چىدى گەلى موسلمانى ئىران مۆلتەتى ھىچ بىگانەيەك نادات كە بە دەستى بەكرىگىراۋە تاقىكراۋەكان سەربەخۇيى ئەوان لەناۋ ببات و ناۋى بە شكۆ و پېر لە شانازى كە گەلى ئىران لە ئەنجامى مەملەنىي پىرۋى خۇيدا بەدەستى ھىناۋە بگۆردىت بە سەرشۆپى و زەبوونى).

پۇژى (۲۹ى تىر)، لە كاتىكدا خۇپىشاندان و تورەيى جەماۋەر لە تاران و شارەكانى دىكەدا دژى حكومەتەكەى (قەۋام) دەستى پىكرىدبوو، ئايەتولأ (كاشانى) لە كۆنگرەيەكى پۇژنامە نوسىدا كە بە ئامادە بوونى پەيام نىرانى ناوخۆ دەرەۋە ئەنجام درا، ووتى: (ئەھمەد قەۋام كە لە پوى پۇخى و جىسمى و ئەخلاقيەۋە شىاۋى حوكمدارى نىيە بە زۆرى ئىنگلىزەكان ھەلبىژدراۋە، قەۋام سەربارى ئەۋ دۆسىيانەى كە لە پەرلەماندا بوونيان ھەيە مافى ياساىى بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۆك ۋەزىرانى نىيە، ئەگەر گەلىك ئەۋيان ئەۋىت، فەرمانى (شا) و دەنگى (پەرلەمانىش) بۇ ئەۋ بن كارىگەرى نابىت).

لە ھەمان كۆنگرەى پۇژنامە نوسىدا (ئايەتولأ كاشانى) بۇ پىشتىۋانى پاگەيەندراۋەكەى (جەبەى مىلى) دەربارەى پىشۋى كار و خۇپىشاندانى گىشتى پۇژى (۳۰ى تىر)، ووتى: (ھەتا خويىن لە شادەمارى من و ئەم مىلەتەدا ھەبىت، بەۋە پازى ناين كە (قەۋام) بەسەر ئىمە و مىلەتدا حكومەتدارى بكات، سبەينى تاران و ھەمو ئىران پىشۋى گىشتى يە، ئەگەر پىۋىستىش بىت دەلىم كە دىر سبەيش تاران و ھەمو ئىران بكنە پىشۋو).^۱

ھەسەن ئەرسىنجابى كە يەكەك بوو لە ھاپرازەكانى (قەۋام سەلتەنە) و بەردەۋام لە پوداۋەكانى (۲۵ ھەتا ۳۰ى مانگى تىر) لەلاى ئەۋ بوو، لە ياداشتەكانى پۇژى يەك شەممە (۲۹ى تىر ۱۳۳۱ك، ھ)ى خۇيدا دەنۋوسىت، قەۋام رەزامەندى (شا)ى بۇ ھەلۋەشانەۋەى پەرلەمان بەدەست ھىناۋە و فەرمانى دەستگىر كردنى (ئايەتولأ كاشانى) داۋە، ئەرسىنجابى لە دەمى (قەۋام)ۋە دەنۋوسىت: (داۋە شارەۋانى (سەيد ئەبۋولقاسمى كاشانى) بەند بكن، ئەمىر ئەۋ دەستگىر دەكەن و ئىۋە دەيبىنن كە چ كارىگەريەكى لەسەر بارودۇخەكە دەبىت، وتم كاشانى ئەندامى پەرلەمانەۋ پاراستن

^۱ حسين مكى: وقایع ۳۰ تیر ۱۳۳۱، ص ۱۸۹-۱۹۰.

(حصانە)ى ھەيە، وا بىر ناكەيتەۋە كە بەرپەرچدانەۋە (پووبەپروو بوونەۋە) دروست بېيىت؟ ووتى مەملەكەتى ئاگر داۋە و لە پەنای حصانەدا دانىشتوۋە، من ئەم سنورە دەشكىنم ئەوانە پووبەروۋى دادگا دەكەمەۋە تا ئەۋ پاستىيە دەر بکەۋىت كە ئايا ئەوانە مافى ئەۋەيان ھەيە كە ولات بخەنە ئەم پۆژەۋە، ئەۋپەرەكەى ھەتا نيوەرۇ ئەۋ دەستگىر دەكەن و بېريارم داۋە ھەر پەرلەمانتارىك كە بەردەۋام بىت لەسەر بزۋاندنى خەلك فەرمانى بەند كردنى دەرېكەم، پووبەپروۋى دادگايان بکەمەۋە بۇ ئەۋەى تىبگەن كە نايىت يارى بە سەرېخۆيى مەملەكەت بکەن)، ئەرسىنجابى دريژەى دەداتى، ھىشتا فەرمانەكە جىبەجىنەكراۋو كە بىستمان پادىۋ (لەندەن) ئەم ھەۋالەى بلاۋكردۋەتەۋە، (ئەم ھەۋالە ئىمەى توشى شۇك كرد، چ كەسىك فەرمانەكەى (قەۋام سەلتەنە)ى ئاشكرا كردۋە، ئەى چۆن گەيشتۋەتە پادىۋ لەندەن؟ گومانى تىدا نىە كە بەرپرسانى پۇلىسىش ھەۋالەيان بە (كاشانى) و شۆيئەكانى دىكەش دابوو، پەرچەكردارى جىبەجىنەكردنى فەرمانەكەى (قەۋام) بوويە ھۆى ئەۋەى كە (كاشانى) و كەسانى دىكەش چالاكەكانى خۇيان زىاد بکەن، پاگەيەندراۋىكى (كاشانى) بۇ سەرباز و ئەفسەران بلاۋ بوويەۋە كە بانگەيشتى كردن كە بە گوئى فەرماندەكانى خۇيان نەكەن).

ھەر زو سەرلە بەيانی پۆژى (۳۰ى تىر) خۇپيشاندان لە تاران و سەرانسەرى ولاتدا بۇ دژايەتيكردنى حكومەتەكەى (قەۋام) و دروشمى گەرپانەۋەى (دوكتۇر موسەددەق) دەستى پىكرد و تا كاترۇمىر (۱۰ى) بەيانی تەۋاۋى شەقامەكانى ناۋەندى شار لە بازار ھەتا مەيدانى بەھارستان پېروو لە خەلك، گوللە تەقاندن پووبەپروۋى خۇپيشاندەران لە كاترۇمىر (۷ى) سەرلە بەيانيەۋە لە شەقامەكانى دەرۋوبەرى بازار دەستى پىكرد و تا كاترۇمىر (۲ى) پاش نيوەرۇ دەنگى گوللەى تەفەنگ و شەستىر (پەشاش) لە تەۋاۋى شەقامەكانى ناۋەندى شار، بەتايىبەتى دەرۋوبەرى مەيدانى بەھارستان دەھاتە بەر گوئى، (شا) براكەى خۇى (شاھپور عەلپەزا) بۇ ئاگادار بوون لە رەۋشى شار نارد بۇ سەر شەقامەكان، خەلكى كە ئەۋيان ناسىبوو بە ھىرشىيان كەردبوويە سەر ئۆتۆمبىلەكەى و (شاھپور عەلپەزا) بەسەرۋ گويلاكى خويىنەۋە گەرپايەۋە بۇ لاي (شا) و ووتى: ولات لە سەرۋبەندى شۆپشدايە. ئەۋ ھەۋالانەشى كە لە شارەكانى دىكەۋە دەگەيشت، ئەۋەى پون دەكردەۋە كە ولات ئالوز بوۋە و

کۆنترۆلى پەوشەكەش لە شارە گەرەکاندا لە دەستی ھێزەکانى پۆلیس و ئاسایش دا نەماوە، سەرەنجام (شا) گەيشته ئەو بېروايەى كە بە دان پیدانانى خۆی: (ھىچكەس توانای پەوبەپەوبەوونەوہى لەگەڵ موسەدەدەقدا نىە)، عەسرى ھەمان پۆژ (شا) قەوامى ناچار بە دەستلەكار كیشانەوہ کرد و (عەلاى وەزىرى دەربارى نارد بۆ پەپەلمان بۆ ئەوہى لە کاتى راگەياندننى دەستلەكار كیشانەوہى (قەوام)، بۆچونى پەپەلمان دەربارەى سەرۆك وەزىرى داھاتو بزانىت، لە كۆى (٦٤) ئەندام پەپەلمانى ئامادە بوو لە دانىشتنەكەدا، (٦١) پەپەلمانتار دەنگيان بۆ دوبارە وەرگرتنەوہى پۆستى سەرۆك وەزىرانى لەلايەن (دوكتۆر موسەدەدەق) ھوہ دا، (شا)يش لەگەڵ دەربرىنى پەزنامەندى بۆ سەرچەم داواكارىيەكانى (موسەدەدەق)، لە نىوياندا پیدانى پۆستى وەزارەتى جەنگ بە (موسەدەدەق)، دوبارە فەرمانى سەرۆك وەزىرانى (دوكتۆر موسەدەدەق)ى دەرکردەوہ.

دوكتۆر موسەدەدەق پۆژى (١ى مۆردادى ١٣٣١ك، ھ)دا پونكردنەوہىيەكى لە پىشتى قورئانىكەوہ نوسى و ناردى بۆ (شا)، بۆ ئەوہى نىگەرانيەكانى (شا) بېرەوینىتەوہ دەربارەى مەبەستى خۆى بۆ گۆرىنى پۆژىم، دەقى نوسراوہكەى موسەدەق بەم شىوہىيە بوو: (دۆژمنى قورئان بىم ئەگەر بىمەوێت پىچەوانەى دەستور ھەر كارىك بكەم، وە ھەر وەھا ئەگەر دەستور پىشىل بكەن و پۆژىمى مەملەكەت بگۆپن من بە سەرۆك وەزىرانى پازى بىم) ^١، دوكتۆر موسەدەدەق ھاوكات لەگەڵ ناردنى ئەو نوسىنە بۆ (شا) فەرمانى ھەلپەساردنى (داخستنى) دىوانە (نوسىنگە) تايبەتيەكانى براو خوشكەكانى (شا) و دەرکردنىان لە ئىران دا، دەرکرد، ھەر وەھا (دوكتۆر موسەدەدەق) ناوى وەزارەتى جەنگى گۆپى بۆ وەزارەتى بەرگرى نەتەوہىيى و لە يەكەم بېريارى خۆيدا لەو پۆستەدا (سپەھبەد يەزدان پەنا)ى وەك فەرماندەى لەشكر ديارى كرد، ئەم دانانە بۆ دلىاكردنەوہى (شا) بوو، بەلام كاتىك كە (موسەدەدەق) داواى كرد ھەندىك لە بەرپرسەكانى لەشكر خانەنشىن بكات، (يەزدان پەنا) ئامادە نەبوو ئەم فەرمانە دەر بكات، بەلام بېريارى خانە نشىن كردنى سەدان كەس لە ئەفسەرانى لەشكر دواى كەنار خستنى (سپەھبەد يەزدان پەنا) دەرکرا.

^١ دكتور محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، انتشارات علمى، ص ٢١١.

خولى دووھى فەرمانپەرۋايى (دوكتۇر موسەددەق) لەگەل پاگەياندىنى بېرىرى داداگى لاهى بۇ بەرزەۋەندى ئىران دەستى پىكىرد، (موسەددەق) بە ۋەرگرتنى دەنگى لە پادەبەدەرى پەرلەمان بەھرەمەند بوو بە دەسلەتتىكى بى پىشىنە لە پۇستى سەرۆك ۋەزىرىدا ۋ ھەنگاۋى سەرسەختانەترى لە بابەتى نەۋتدا دەنا، ھەلبىزاردنى (ئايەتوللا كاشانى) بۇ سەرۆكى پەرلەمان پىنگەى (موسەددەق)ى زىاتر لە جاران بەھىز کرد ۋ ئىنگىلىزەكانىش بە پەپرەۋ کردنى پەوشىكى ئاشتىانە تر لە بارەى پرسى نەۋتەۋە لە بىرى چارەسەر کردنى ناكۆكىەكانى خۇيان دا بوون لەگەل ئىراندا، لە سەرەتاكانى مانگى (شەھرىۋەرى ۱۳۳۱ك، ھ)دا (ترومن)ى سەرۆكى ئەمىرىكا ۋ (چەرچل)ى سەرۆك ۋەزىرانى ئىنگىلىستان نامەيەكى ھاۋبەشىيان بە ناۋنىشانى (دوكتۇر موسەددەق پىشنىارى نوى بۇ چارەسەرکردنى پرسى نەۋت) بۇ ئەۋ نارد، بەلام ئەم پىشنىارانەش بەھۋى ئەۋ مەرجانەى كە لە بارەى پىدانى غەرامەۋە دىارىكراۋو كە لەلايەن ئىرانەۋە بدىت بە كۇمپانىيائى پىشۋى نەۋوتى (ئىران-ئىنگىلىن)، لەلايەن ئىرانەۋە پەتكرايەۋە. بەپىنى ئەۋ بەلگەۋ دەستكەۋتەنەى كە دواتر بلاۋ كرانەۋە، ئىنگىلىزەكان دۋابەدۋاى پەتكردنەۋەى پىشنىارە ھاۋبەشەكەى (ترومن ۋ چەرچل) لەلايەن (موسەددەق)ۋە، بەۋردى لە بەرنامەى لە سەركار لادانى (موسەددەق)يان كۆلىۋەتەۋە ۋ چالاكىە گومانۋايەكانى بالۆىزخانەى ئىنگىلىز لە تاران بۇ جىبەجىكىردنى ئەم بەرنامەيە، لەلاى دەۋلەتى ئىران كە بە وردى چاۋدىرى چالاكى ۋ ھاتۇچۇكانى ئەندامانى بالۆىزخانەى ئىنگىلىزىان دەكرد، ئەم بەرنامەيە شارۋە نەبوو، (دوكتۇر موسەددەق) دۋاى بەدەست ھىنانى ھەندىك پاپۇرتى پەيوەست بە چالاكىەكانى بالۆىزخانەى ئىنگىلىز، بېرىرى بچراندنى پەيوەندى سىياسى لەگەل دەۋلەتى بەرىتانىا ۋ داخستنى بالۆىزخامەكەيانى لە ئىراندا دا، ئەم بېرىارەش لە پۇژى (۳۰ مانگى مېھرى ۱۳۳۱ك، ھ)دا كەۋتە بوۋارى جىبەجىكىردنەۋە، چەند پۇژىك دۋاى بچراندنى پەيوەندىەكانى نىۋان ئىران ۋ بەرىتانىا، ھەلبىزاردنى سەرۆكايەتى كۇمار لەمىركادا ئەنجام درا ۋ بە ھەلبىزاردنى (ژەنەرال ئايەنەۋەر) بۇ سەرۆك كۇمارى ئەمىرىكا دەرچەيەكى نوى بە پوى پەيوەندىەكانى ئىران ۋ ئەمىركادا كرايەۋە.

(بارى پويىن)ى تويزهري ئەمىرىكى كە پيشتر ئامازە بە نوسىنەكانى ئەو لە بارى ئىرانەو كراو، دەربارەى ھەنگاۋە نەينىەكانى ئىنگلىزەكان بۇ سەرنگونكردىنى حكومەتى (موسەددەق)، لە پيشتر و دواى ھەلبژاردنى (ئايەزەنھاۋەر)ىش بۇ سەرك كۆمارى ئەمىرىكا، دەنوسىت: (ئىنگلىزەكان بەر لە ھەلبژاردنى سەرك كۆمارى ئەمىرىكا لە سالى (۱۹۵۲ز) دا، كە بە سەركەوتنى كۆمارىەكان و ھاتنە سەركارى (ئايەزەنھاۋەر) كۆتايى ھات، لە ئامادەسازى كودەتايەكدا بوون بەسەر (موسەددەق)دا، (كرمىت پۇزفيلت) كە لە بەرپرسە ديارەكانى سى ئاى ئەى (سىا) بوو ماۋەيەكى كەم بەر لە ھەلبژاردنى سەرك كۆمارى بانگەيشتى (لەندەن) كرا، ئىنگلىزەكان لەبارەى پيشنيارىكەو كە بە ناۋى (ئاجاكس) ناو نرابوو لەگەل ئەودا گفتوگۇيان كرد، (پۇزفيلت) ئەو پيشنيارەى كە بۇ ريكخستنى كودەتايەك لە ئىراندا بە مەبەستى پوخاندنى حكومەتەكەى (موسەددەق) ئامادە كرابوو، لەگەل خۇيدا بردى بۇ واشنگتۇن و لەگەل (ئالان دالاس) كە لەو كاتەدا جىگرى سەركى (سىا) بوو خستىە بەر باس و لىكۆلىنەو، ھەلبژاردنى سەركايەتى لەمىرىكا تازە ئەنجام درابوو، (دالاس) پىنى باش بوو كە دەبىت ئەم پيشنيارە ھەتا دەست بەكار بوونى (ئايەزەنھاۋەر) بە بىدەنگى بىمىنيتەو، (ھندەرسوون) بالويزى ئەمىرىكا لە ئىران كە بەر لە ھەلبژاردنەكانى سەركايەتى ئەمىرىكا گەپابوويەو بۇ ئەمىرىكا، لە كۆتايىەكانى سالى (۱۹۵۲ز) گەپايەو بۇ ئىران و دانۇستان و گفتوگۇيەكى نوئى لەگەل (دوكتۇر موسەددەق) دا دەستپىكرد، بۇ ئەوئەى ھەتا بەر لە گۇپانى حكومەت لەمىرىكا دا رىگەچارەيەكى گونجاو بۇ پرسى نەوت بدۇزنەو، ئەم دانۇستانانە كە ھەتا كۆتايىەكانى حكومەتى (ترومن) درىژەى كىشا نەگەيشتنە ھىچ ئەنجامىك، پاپۇرتى بالويزى ئەمىرىكا دەربارەى بى ئەنجام مانەوئەى ئەم دانۇستانانە زەمىنە سازىەكى باشى بۇ گۇپىنى سىاسەتى ئەمىرىكا لە ئىراندا فەراھەم ھىنا، پۇزى (۳) فەبرىۋەرى ۱۹۵۳ز، ۱۴ بەھمەنى ۱۳۳۱ك، ھ)، دوھەفتە دواى دەستبەكار بوونى (ئايەزەنھاۋەر) شاندىكى دەولەتى ئىنگلىز بەمەبەستى دىدار و گفتوگۇ لەگەل (جان فۇستەر دالاس)ى ۋەزىرى نوئى دەرەوئەى ئەمىرىكا و (ئالان دالاس)ى براى كە لەم حكومەتە نوئىەدا پۇستى سەركايەتى رىكخراۋى (سىا)ى ۋەرگرتبوو، سەردانى واشنگتۇنيان كرد، بابەتى دانۇستانەكەش پىلانى سەرنگون كردنى (دوكتۇر موسەددەق) بوو،

لەگەل ئەو زەمىنە سازىيەى كە پىشتەر بۇ جىيەجىيكردى ئەم كارە ئامادە كرابوو ھىچ كىشەيەك لە نىوان ئەمريكا و ئىنگلىزدا نەبوو، پىشنيارى سەرپەرشتى كردنى ئەم چالاكيە لەلايەن ئەمريكاو و دانانى (كىم پۇزفيلت) بۇ جىيەجىيكردى ئەم بەرنامەيەش لەلايەن خودى ئىنگلىزەكانەو بووو، لەو كاتانەدا ھىچكەس پىشبينى نەدەكرد كە پۇلى ئەمريكا لەم پوداوەدا چۆن چۆنى دواتر لە دژى خودى ئەمريكا دەبىتەو، پاپۇرتە سيخوپيەكان كە لەم دانىشتنەدا خزانە بەردەس ئەوئى دەردەخست كە پەوشى ئىران بەرەو سەرکەوتنى كارەكەيانە، ئەگەر (شا) لای خۇيەو چەند ھەنگاويك بۇ كەنار خستنى (موسەددەق) ھەلبەينىت ئەوا لەشكر و زۆربەى خەلكى پشتيوانى لە (شا) دەكەن، لەگەل ئەم ئەنجامەدا بربار درا كە پىشتەر (پۇزفيلت) سەردانى ئىران بكات و بەر لە دەستپىكردى چالاكيەكە بەوردى لە پەوشەكە بكۆليتەو).^۱

دەربارەى ئەو پوداوانەى كە بە كودەتاي (موردادى ۱۳۳۲ك، ھ، ۱۹ى ئابى ۱۹۵۳ز) و پوخانى حكومەتەكەى (موسەددەق) كۇتايى ھات، شتانىكى زۆر وتراون و نوسراون كە لىرەدا مەجالى باسكردنى ھەمويان نىە، بەلام ھىنانى بەشيك لە يادەوەرەكانى (ئايزەنھاوەر) سەرۆكى ئەوكاتى ئەمريكا دەربارەى پەيوەندىەكانى نىوان (ئىران_ئەمريكا) لە مانگەكانى كۇتايى حكومەتەكەى (موسەددەق) و زەمىنەسازىەكان بۇ كودەتاي (۲۸ى مورداد، ۱۹ى ئاب)، كە تائىستاش لە ئىراندا بلاو نەكراونەتەو، بۇ ميژوو وە بۇ ئەو كەسانەشى كە خوازيارن و دەيانەويىت ليكۆلينەو لە بارەى ئەو پوداوانەو ئەنجام بەدن، بە گرنگ دەزانم، ئايزەنھاوەر لە ياداشتەكانى خۇيدا بە ناوونيشانى (سالانى من لە كۆشكى سپيدا)، كە دەقە فەرەنسيەكەى لە بەردەستى نوسەردايە، دواى باسكردنى ميژويەكى كورت لە بارەى پيشەسازى نەووتى ئىران و پوداوەكانى خۇمالىكردنى نەوت، بەم شيۆەيە دەنووسىت:

پرسى نەووتى ئىران، تەنانەت پيش بوونيشم بە سەرۆكى ئەمريكا سەرنجى منى بۇلاى خوى پاكيشابوو، كاتيك كە سەرۆكى زانكوى (كۆلۆمبيا) بووم، بە شاي

^۱ بارى روبىن: جنگ قدرتھا در در ايران، ت، محمود طلوعى، ص ۷۶-۷۸.

لاوى ئىران (حه مه ره زاشا) ئاشنا بووم، هه رله و كاته وه و دواى نه و په يوه نديانه ي كه له گه ل (شا) دا پيكمه يئا، نه وم به رپبه ريكي شايسته ده زانى بۇ گه له كه ي خوى، ماوه يه ك دواتر، له سه ره تاكانى (ژانويه ي ۱۹۵۳ز) هيشتا كه ژيانم له ده روبه رى زانكودا ده گوزهراند، ته لگرافيكم له لايه ن (دوكتور موسه دده ق) وه به ده ست گه يشت، له و كاته دا (موسه دده ق) به فرمانى ده ولته تى و ده نگدان بۇ فرمانه كه سه روكايه تى حكومه تى ولته كه ي ده كرد^۱، له ته لگرافه سى لاپه رپيه كه ي خويدا كه بۇ منى ناردبوو، دواى پيروزيبايى ليكردن بۇ هه لبرداردم به سه روكى نه مريكا، نوسيبووى كه ده يه ويئت بهر له ده ستيپيكردم به كار له و پوستاندا و بۇ ريگري له كاريگه رى راپورتته نادرسته كانى دواتر كه پيده چيئت له باره ي ره وشى ئيرانه وه به من بدريت، له گه ل مندا باس له پرسه كانى ئيران بكات، دوكتور موسه دده ق له و ته لگرافه دا نوسيبووى:

(من به داخم له وه ي بهر له ده ستيپيكردى كاره كه ت، كه بۇ پوستانكى گرنگ و كاريگه ر هه لبرتيردراويت، له كه ل تودا باس له پرسه كانى ولته كه م ده كه م، نه م كاره ي من هه م له بهر خيرايى و گرنگى پرسه كانى ولته كه م و هه ميش له بهر نه وه شه كه ترسم له وه هه يه راپورت گه ليك بخه نه به رده ستى تو كه پاستيه كانى په يوه ست به م ولته و نه و مه ترسيانه ي كه له به رده م داها تو ي ئيراندان، به راستى نه گه يه نن به تو، من ئوميد ه وارم نه و حكومه ته ي كه له داها تودا تو سه روكايه تى ده كه يت، هه ست به گرنگى مملانيكاني گه لى ئيران بكات، وه بۇ گه يشتن به ناره زه كانى (كه جگه له سه ره خويى سياسى و نابورى شتيكى ديكه نيه) هاوكارى بكات، نزيكه ي دو ساله كه گه لى ئيران، ته نها به وه ي پق و چاوچنوكى كومپانيابه كه وه، كه به بانگه شه ي خوى بۇ پاراستنى به رژه وه نديه نامه شروعه كانى خوى له ئيراندا له لايه ن ده ولته تى به ريتانيا وه پشتگيري ليده كريئت، دوچارى فه لاهه ت و دژوارى و هه ژاريه كى له راده

^۱ جه ختكردنه وه ي نايژه نها وه ر له سه ر نه وه ي كه موسه دده ق به فرمانى ده ولته تى و ده نگدان بۇ نه و فرمانه حكومه ته كه ي پيكمه يئا بوو، بۇ سه رنجدانه له هه نگاوه كانى دواترى نه مريكه كان له نامه ده سازى بۇ كوده تا دژى حكومه ته كه ي موسه دده ق و وه بير هينانه وه ي نه وه ي كه دوكتور موسه دده ق ره چاوى هاوسه نكى ديموكراسى له ده ولته ته كه ي خويدا نه كردووه،

بەدەر بوو ۋە يېڭى شىركاۋە لە مافى سىرۋىتى ۋە ياسايسى خۇي كە سود ۋە رىگرتە لە سەرۋەت ۋە سامانى ۋە لاتەكەي خۇي).

دەست بەجى لە ۋەلامى (دوكتۇر موسەدەق) دا تەلگرافىكىم ئارەدە ۋە لە ۋە دىنىام كەدە ۋە كە بە بىلەيەنى پىرسى ئىران پىۋىشۋىن دەگىم ۋە پىداگىرىم لە ۋەش كەدە ۋە تا ئىستا ھىچكەس ھەلى نەداۋە لە ۋە بارەيە ۋە مەن بىخاتە ژىر كارىگەرى خۇيە ۋە، لە ھەمان تەلگرافدا ھىوام خواست كە پەيۋەندى تايىبەتى داھاتۋى ئىمە دور بىت لە ھەمە دودلى ۋە گومان خراپىيەك، لە كۇتايدا نوسىم كە خۇشخالم بە بۇچۈنەكانى ئە لە بارەي ئە ۋە پىرسانەي كە پەيۋەندى بە بەرژەۋەندىەكانى ھەردولەۋە ھەيە.

لە ژانۋىيە ۱۹۵۳ز دا پەرلەمانى ئىران دىكتاتۇرىيەتى (موسەدەق) ى بۇ ماۋەي سالىكى دىكە دىژ كەدە ۋە سەرەنجامى ئەۋەش (موسەدەق) بە ئاشكرا (شا) ى ياسايسى ۋەلاتى تاۋانبار كەدە بەۋەي كە ھاۋكارى ۋە ھاۋدلى ھەيە لەگەل چالاكى بىگانەكاندا لە دژى دەۋەتەكەي ئەۋ، لە ژىر فشارى (موسەدەق) دا (شا) پۇژى (۲۸) فەبرىۋەر ، ۹ ئەسفەند) بىرپارى كەنارىگىرى لە پۇستى سەلتەنەتدارى ئىران داۋ پايگەياند كە بۇ چارەسەرى پىزىشكى دەچىتە دەرەۋەي ۋەلات، پايگەياندنى ئەم بىرپارەي (شا) ئالۋىزەكى توندى بە دۋادا ھات، لايەنگرانى (شا) ۋە ھەۋادارانى (موسەدەق) لە نىۋ شەقامەكاندا كەۋتە گىيانى يەكتىرى ۋە سەرەنجام (شا) لە بىرپارەكى خۇي لە دەستلەكار كىشانەۋە ۋە دەرچۈن لە ۋەلات پەشىمان بوۋىەۋە، ئەم روداۋە بە شىكىستىك بۇ (موسەدەق) دەھاتە ھەژمار.

لەم نىۋەندەدا، (لوى ھندرسون) بالۋىزى ئەمىرىكا لە ئىران پىشنىيارگەلىكى نۋىي بۇ چارەسەر كەردنى پىرسى نەۋت خستە بەردەمى (دوكتۇر موسەدەق)، بە پىي ئەۋ پىشنىيارە (كنسرسىۋم) ىك لە كۇمپانىا نەۋتىەكان جىگەي كۇمپانىيائى پىشۋى نەۋتى (ئىران-ئىنگلىزى) دەگرتەۋە نەۋتى ئىران دەنىردرايە بازارەكانى جىھانەۋە، (موسەدەق) بە ئاۋازىكى ھەپشە ئامىزەۋە ئەم پىشنىيارەي پەتكەدەۋە ۋە ئەۋ كارەي بە (پىگەيەكى نۋى) بۇ بەتالان بىردنى سەرۋەتى ئىران) ناۋبەرد.

پۇژى (۲۸) مەي ، ۷ خورداك ۱۳۳۲ك، ھ) سەرۋك ۋەزىرانى ئىران لە نامەيەكى نوپىدا بۇ مەن، سەربارى ئامازەدانى بە نامەكەي پىشۋى نوسىبۋى: (نەزىكەي چەند

مانگىك بەسەر نامەى پېشودا دەگوزەرىت، گەلى ئىران چەندىن تاقىكردنەوہى سەختيان ئەنجام داوہو لە مەملانىيەكى سەرسەختدا لەگەل چالاكىەكانى كۆمپانىيائى پېشوى نەووتى (ئىران_ئىنگلىز) دەستەو يەخەبوون، بۇ نمونە كېييارانى نەووتى ئىرانىيان خستەوتە ژىر فشارەوہ و پىگائى ناياساييان گرتەوتە بەر بۇ پىگرتن لە فروشتنى نەووتى ئىران، لەگەل ئەوہى كە دادگاكانى (ئىتالىا و ژاپۇن) پايانگەياندوہ كە كېيىنى نەووتى ئىران ئازادەو ھىچ رىگريەكى نىيە، ئىنگلىزەكان وازيان لە كارە ناياساييەكانى خۇيان نەھىناوہ و ھىشتا پىگري دەكەن لە فروشتنى نەووتى ئىران. ئىمە ئومىدەوار بووين كە لە سەردەمى حكومەتەكەى بەرپىزتاندا بەخشىن و سەرنجى زياتر لە پەوشى ئىران بەرپىت، بەلام بەداخەوہ وەھا دىتە بەرچا و كە ھىشتا ھىچ جۆرە گۆرانكارىەك لە بۆچونەكانى دەولەتى ئەمريكادا سەبارەت بە ئىران بەدەست نەھاتوہ.

لە ئەنجامى ئەو كارانەى كە لەلایەن كۆمپانىيائى پېشو وە دەولەتى ئىنگلىستانەوہ ئەنجام دراوہ، گەلى ئىران پووبەپووى كىشەى سىياسى و ئابوورى بووئەوہ، ئەگەر ئەم پەوشە بەردەوامى ھەبىت، سەردەنجامىكى مەترسىدار لە پوى نۆدەولەتەوہ دىننەتە پېشەوہ، وەئەگەر ھاوكارى خىرا و باش پېشكەش بەم ولاتە نەكرىت، ئەوا ئەو ھەنگاوانەى كە دواتر بۇ قەرەبوو كەردنەوہى كەمترخەمى و ئاسانكارىەكانى ئەمپۇ دەنرین، زۆر درەنگ دەبىت).

دواتر (موسەددەق) پاستەوخۇ پوى لە من كەردبوو نوسىبووى: (گەلى ئىران ئومىدەوارە بە ھاوكارى و يارمەتى دەولەتى ئەمريكا ئەو پىگريانەى كە لە بەردەم فروشتنى نەووتى ئىراندا وەلا بنرین، وەئەگەر لە ئىستادا دەولەتى ئەمريكا توانائى لادانى ئەم پىگريەى نىيە ئەوا دەتوانىت بە ھاوكارىەكى كارىگەرى پىيوستى دارايى پوى گەلى ئىران بكاتەوہ بەپوى سەرچاوەيەكى دىكەى خۇيدا، ئەم ولاتە سەرچاوەى سەروشتى دىكەى لە بەردەستدا ھەيە، كە چالاك كەردنى ئەو سەرچاوانە كىشە ھەنوگەيەكانى ئىران وەلا دەننەت، بەلام ئەم كارە بەبى ھاوكارىەكى گەورەى دارايى جىبەجى ناكرىت، لە كۆتايدا من داوا لە بەرپىزتان دەكەم كە ئىستا زياتر ئاگاتان لە پەوشى مەترسىدارى ئىران ھەيە و ئومىدەوارم كە بەئەو جۆرەى كە شاىستەيە سەرنجى ئەو خالانە بەدەن كە لەم نامەيدا ئامارەى بۇ كراوہ).

لەبەر ئەوە من لە تەخشان و پەخشان کردنی پارەى ئەمەریکا بە ولاتىك كە لەكاتى كولاندا بوو، ئەویش لەبەر خاترى دەربازکردنى (موسەددەق) لەو پەوشە دژوارەى كە خۆى بە پەتەكردنەوہى بچوكتىن سازش بۆ بەرىتانىيەكان دروستى كردبوو، خۆم بووارد، پۆژى (٢٩ ژوئى ، ٨ تىر ١٣٣٢ك، ھ) وەلامم دایەوہ كە: (نەگەيشتنى ئىران و ئىنگلىستان بە جۆرىك لە پىكەوتەن، دەستى ئەمەریكاي لە ھاوكارىکردنى ئىران بەستەو، لە ولاتە يەكگرتوہەكانى ئەمەریكا، تەنانت لە نىو ئەو كەسانەشى كە ھەستىكى زۆر دۆستانەيان بەرامبەر بە ئىران و ئىرانىيەكان ھەيە، ئەم بۆچونە بەھىزە چەسپاوە، كە كاتىك ئىران دەتوانىت بە پىكەوتەنىكى گونجاو لە بارەى باجەوہ نەووتى خۆى بە نرخىكى باش لە بازارەكانى جىھاندا بفرۆشىت، زياتر كردنى ھاوكارى دارايى ئەمەریكا بۆ ئىران سەپاندنىكى نا دادپەروەرانەيە بەسەر كۆلى باجدەرە ئەمەرىكەكانەوہ، ھەروہا زۆرىك لە ھاوولاتيانى ئەمەرىكى بە تەواوى دژن لەگەل كپىنى نەووتى ئىران لەلایەن ئەمەرىكاوہ، بەبى پىگەچارەيەكى گونجاو بۆ گەيشتن بە پىكەوتەنىك بۆ چارەسەر كردنى كىشەى نەوت.

من بەتەواوى لەگەل ئەوہدام كە ئەوہ مافى دەولەتى ئىرانە كە بەسەرەخۆيى دەربارەى سياسەتە نىوخۆيى و دەرەكەكانى و ئەوہى كە پەيوەستە بە بەرژەوہەندى خەلكى ئىرانەوہ بپيارى لە سەر بدات، مەبەستى من لە بارەى ئەو بابەتانەى كە لەم نامەيدا خراوہتە پو ديارىکردنى پىگەيەك نىە بۆ دەولەتى ئىران لە بەدەست ھىنانى بەرژەوہەندىەكانى خۆيدا، تەنھا مەبەستى من پونكردنەوہى ئەو بابەتەيە كە بۆچى دەولەتى ئەمەرىكا لەم ساتەوہختەدا نە دەتوانىت ھاوكارى زياترى دەولەتى ئىران بكات وە نە دەشتوانىت نەووتى ئىران بكپرىت).

قەيرانەكانى ئىران لەگەل بپيارى (موسەددەق) بە ھەلوەشاندنەوہى پەرلەمان و ئەنجامدانى پىفراندۆم لە پۆژى (٢ ئوت) توندتر بوو، ئەو زانىارىيانەى كە لەپەسا بە دەستى ئىمە دەگەيشت ئەوہى دەرەخست كە (موسەددەق) زياتر لەجاران لە كۆمۆنىستەكان نزىك دەبىتەوہ و چاوەروانى دەستخستنى (٢٠ ملیۆن دۆلار) لەلایەن سۆقىتەوہ وەك ھاوكارىەكى دارايى بۆ دەستەبەر كردنى خەرجیەكانى (٢ تا ٣) مانگى نايندەى خۆى، حىزبى تودە لە كۆتايىيەكانى (مانگى ژوئىيە) بە ناشكرا پشتىوانى خۆى بۆ (دوكتۆر موسەددەق) پاگەياند، ئەنجامى پىفراندۆم بە دەنگى

(۹۹،۴٪) بۇ بەرزەۋەندى (موسەددەق) راگەيەندرا، پۇيشتى ئىران بەرە دىكتاتورىكى كۆمۇنىستى زىاتر گوزمى دەدا^۱.

نەيزەنناۋەر ياداشتەكانى خۇي دەربارەي پوداۋەكانى ئىران دواي جەختكردنەۋە لە سەر مەترسى داکەۋتنى ئىران بۇ باۋەشى كۆمۇنىستى، بەردەۋام دەبىت لەسەر باسكردنى پوداۋەكانى كودەتاي (۲۸ مورداد، ۱۹ ئاب) بە بى ئەۋەي بە شىۋەيەكى راستەوخۇ باس لە پۇلى ئەمريكا لە ئەنجامدانى ئەم كودەتايەدا بكات، تەنھا لە بەشيك لە ياداشتەكانىدا بە ھىنانى ئەم پستەيە: (من پيوشويى پەۋشى ئىرانم دەگرت لە دانىشتەن پۇژانەكانى خۇم لەگەل نوينەرانى ۋەزارەتى دەرەۋە ۋ ۋەزارەتى بەرگىرى (سى ئاي ئەي) دا، ۋە راپۇرتى كاربەدەستە نىۋچەيىكانى خۇمان كە چالاكانە ھاۋكارى لايەنگرانى (شا)يان دەكرد دەمخويندەۋە، بە شىۋەيەكى ناپاستەوخۇ دان بە پۇلى ئەمريكا دا لەۋ پوداۋانەدا دەنيت، ھەلبەتە ئەم بابەتەدواي بلاۋ بوۋنەۋەي كىتېبى ياداشتەكانى نەيزەنناۋەر، لەلايەن خودى (كرمىت پۇزفيلت) كە راسپۇردراۋى جىبەجىكردنى پيشتىنارى كودەتاي (۲۸ مورداد) لە ئىراندا بوۋ ئاشكرا كرا، ئىنگلىزەكانىش لەپەسا دانىيان دەنا بە پۇلى خۇياندا كە لەم پوداۋەدا ھەيانبۇۋ.

لە شىكردنەۋەيەكى وردتەردا دەربارەي ئەۋ پوداۋەي كە بە كودەتاي (۲۸ مورداد ۱۳۳۲ك، ھ) ۋ پوخانى حكومەتى (موسەددەق) كۇتايى ھات، دەبىت نامازە بە پوداۋەكانى كۇتايىيەكانى سالى ۱۳۳۱ ۋ جودابوۋنەۋەي (نايەتولۇ كاشانى) ۋ ھاۋپى دىرىنەكانى دىكەي (موسەددەق) كۇتايى ھات، بكرىت، (دوكتۇر بەقايى) بەر لە ھەموان زمانى پەخنەي لەي موسەددەق كودەۋە ۋ دواي ئەۋيش (حسەينى مەكى)، كاتى داۋاكارى (موسەددەق) بۇ دىزكردنەۋەي دەسەلاتى لە پادەبەدەرى ئەۋ بۇ ماۋەي سالىك، بەئاشكرا (موسەددەق)ى خستە بەردەم ھىرشى پەخنە لىگرتنەۋە، لە دىزەي ۋتارىكى دا لە پەپلەماندا بەقايى ۋوتى: بەم پەۋشەۋە دەست لەكارى پەپلەمان دەكىشمەۋە، پۇژى (۲۸ دى ۱۳۳۱ك، ھ)يش (نايەتولۇ كاشانى) لە دىزەي نامەيەكى دا بۇ پەپلەمان ئەۋەي خستە پو كە لايەي دىزكردنەۋەي دەسەلاتى

¹ Dwight Eisenhower- Mes annees a la maison blanche Tome 1 pp, 196-200.

(دوکتور موسه ددهق) پيچه وانهی دهستوره و دهبيت په پرله مانا تاران دهنگی پيښه ده، له دواي پاگه ياندنی د ژايه تی (کاشانی) بۇ لايحهی دريژکړنه وهی دهسه لاتی موسه ددهق، خو پيشاندان له تاران و شاره کانی دیکه دا نه انجام درا و سره انجام په پرله مان دهنگی بۇ دريژکړنه وهی دهسه لاتی (موسه ددهق) دا.

* * *

ههفته يه ك دواي په سهند كړدنې دواكهی (موسه ددهق) له لايه ن په پرله مانه وه، حه مه په زاشا برياری دا ئيران به جيبه ئليت، دهستوهر دانه کانی نايه تولا کاشانی بۇ پيگرتن له سه فهره کهي شا بۇ دهره وهی ولات بوويه هوی دروستبوونی ناكوکيه کی توند له نيوان (موسه ددهق و کاشانی) دا، دهر باره ی پوداوی سه فهر کړدنې شا بۇ دهره وهی ولات له (نه سفهندي ۱۳۳۱ك، ه) دا و نه و خو پيشاندانانهي که بۇ پيگرتن له و سه فهره ی شا له بهر دم کوشکی شاهنشاهيدا نه انجام درا چهندين بابهي جوراو جورو د ژبه يه کی له باره وه نوسراوه، له نيو نه وانه شدا خودی محمه دپه زاشا ده ليت: (پوژي ۹ نه سفهندي ۱۳۳۱ هه تاوی موسه ددهق پيی و تم که بۇ ماوه يه کی کاتي له ولات برؤمه دهره وه، له بهر نه وهی نازادی له بۇ جيبه جيکړدنې نه و سياسه ته ی که گرتبوويه بهر فراهم بينم و تا راده يه کيش دور بم له فيل و دهسيسه کانی په زامه نديم له سر پيشنياره کهي دهر بری، موسه ددهق پيشنياری نه و هشی کرد که نه م بهر نامه ی سه فهر کړنه به شاره ويی بمينيته وه، نه و هشی و ت که فهران به (فاتمی) وه زيړی دهره وه ده کات که خودی خو ی سرجه م به لگه نامه کانی سه فهر کړدنې خوم و هاوسره که م و هاوپريکانم دهر بکات، نه وهی جيگای سرنج بوو که موسه ددهق به گوپوتينيکی تايبه تيه وه داوی نه وهی ده کرد که به فرؤکه له ئيران دهر نه چم، له بهر نه وه دهيزانی که خه لکی ئيران د ژايه تی نه و برياره ی ده کن و له فرؤکه خانه کوډه بڼه وه پيگری له فرېنی فرؤکه که م ده کن، هه ربو یه له مباره يه وه پيشنياری کرد که به شيوه يه کی نه ناسراوی تا سنوری ولاته کانی عيراق و بهيروت سه فهر بکه م، په زامه نديم له سر نه م پيشنياره شې دهر بری، به لام نه م نه ينيه ناشکرا بوو، خو پيشاندان يکی وه فادارانه بۇ شا نه انجام درا له لايه ن ژماره يه کی بيشوماری خه لکه وه

و به رادهيك دلسوزانه وېروا پيښه ويو که به زور له برياري به جپهښتنی ولات په شيمان بوومه وه).^۱

به لام دوکتور موسه ددهق له باره یی نهم پوداوه وه گپړانه وه يه کی دیکه یی هیه و به کورتی و ساده یی نامارهی پیده کات که دوی پوداوه که ی ۳۰ مانگی تیر (سهرله به یانی پوژیک ناغای (عهلا)ی وه زیری دهر بار له کاتی سهر داند ا نه وه ی راگه یاند که خاوه ن شکو ديه ويئت سهر ريک بو دهر وه ی ولات بکات، لیم پرسى هوکاري نهم سهر کردنه چیه؟ وتیان که خاوه ن شکو له بيکاريدا هيلک بووه، وتم چ کاریک هیه له ولات هدا که به ريزيان سهر قال بکات، هه ميشه ده ولت کاره کانی خو ی نه نجام داوه و نه و کارانه شی که پيوستى به په زامه ندی دهر بار هه بووه نيذر داونته خزمه تی...)، دواتر دوکتور موسه ددهق نامار ه به سهر ره که ی شا له (۹ نه سفه ند) دا ده کات و دوی خستنه پوی نه وه ی که نیازی سهر کردنی خاوه ن شکو له لایه ن وه زیری دهر بار وه له پوژى (۵ نه سفه ند) دا له گهل نه ودا باسی لیوه کراوه، نه وش ده خاته پو که (سهر له به یانی پوژى دواتر من چومه خزمه تی (شا) که چوار کاریر دريژهی کيشا، بوچونی خاوه ن شکو نه وه بوو که مانه وه یان له ئيراندا ده بيته هو ی نه وه ی که هه ندیک که س هاتوچوی دهر بار بکن و نهم هاتوچويه ش ببیته هو ی نه وه ی که له نیو کومه لگه دا به هه له ليک بدریته وه، له بهر نه وه بهر ژوه ندی خو ی و ولاتیش له وه دایه سهر ريک بو دهر وه ی ولات بکات که له دو مانگ زیاتر نه خایه نيئت به مه به سستی پشودان و چاره سهر ی پزیشکی، به تایبه تیش وتیان که نهم گفتوگو یه ده بيئت ده بيئت به راده يک شاراو ده بيئت که هچکه سيک ناگادار نه بيئت، بو نه وه ی به ته وایش به شاراو یی بمينيته وه به فرۆکه سهر ره که ی نه نجام نادات).^۲

دواتر دوکتور موسه ددهق دهنووسیت: (له گهل نه وه ی که خاوه ن شکو جهختی له سهر به شاراو یی هیشتنه وه ی سهر ره که ی ده کرد وه به لام تا پوژى ۹ ی نه سفه ند که واده ی دیاریکراوی سهر ره که ی بوو خه لکانیکی زور ناگاداری نه و سهر ره بوون و له نیو نه وانه شدا به یانی پوژى شه مه ۹ نه سفه ند (حه زره تی نایه تولا به هبهانی) له

^۱ ماموریت برای وطنم، ص ۱۲۳-۱۲۴.

^۲ د، محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، انتشارات علمی، ص ۲۱۱-۲۱۳.

پېښه ته له فونو وه پرسياري ليكردم كه ناييا خاوهن شكو ديه ويټ سهر بۇ دهره وي ولات بكات؟ چاره يه كم نه بوو جگه له وهى كه بليم وام بيستهو، ووتى نهى بوچى پيښه لى ناكه يت؟ وه لام دايه وه وټم ده ولت ناتوانيت پيښه لى بپرياره كاني خاوهن شكو بكات، خوتان له گهل دهر باردا گفتوگو بكهن^۱.

داوى هم روداوه په يوه نديي نالوزه كهي نيوان (مهمه دپره زاشا و دوكتور موسه ددهق) نالوزتر بوو، ئيدى هيچ ديداريك له نيوان نه و دوانه دا نه جام نه درا، به لام ليږه به دواوه دوكتور موسه ددهق سهربارى نه وهى له بهرام بهر شا و دوژمنه بيانپه كاني خويدا ده جهنكي ده ست و په نجه شى له گهل دوست و ياراني پيشيني خوشيدا نهرم ده كرد كه لى جودا بوو بونه وه و پوشتبونه بهر دى دژى موسه ددهقه وه، له مانگى ئوردپه هه شتى ۱۳۳۲ هه تاوى دا (سهرتيب نه فشار توس) سهروكى شاره واني پفيندراو چهن پوژيک دواتر تهرمه كهيان له گرده كاني لشكرگ دوزرايه وه، (سهرله شكر زاهيدى و دوكتور به قايى) له نيو تاوانباراني پيلانى كوشتنى (نه فشار توس) بوون، (سهر له شكر زاهيدى) به پره زامه ندى (نايه تولا كاشاني) كه تا نهو كاتيش سهروكا يه تي په پله مانى له ده ستدا بوو له په پله ماندا پاريزرا، وه زيرى داد له دوتوي نامه يه كى دا بۇ په پله مان به فهرمى (دوكتور به قايى) به هاوكار له كوشتنى سهروكى شاره وانيدا تاوانبار كرد و داواى لىسه نده وهى مافى پاريزگارى (حه صانه) نه وهى كرد، دوكتور موسه ددهق داواى له لايه نگراني خوى له په پله ماندا كرد پيښه لى بكهن له دوباره هه لېزار دنه وهى (نايه تولا كاشاني) بۇ سهروكى په پله مان، سهره نجام (دوكتور عه بدولا موعه زهمى) له دانيشتنى پوژى (۱۰ ى تيرى ۱۳۳۲ هه تاوى) به به ده ست هيئاني (۴۱) دهنگى په پله مان تاران بۇ سهروكى په پله مان هه لېزيردرا، له دانيشتنه دا (۳۱) په پله مان تار دهنگيان بۇ دوباره هه لېزار دنه وهى (نايه تولا كاشاني) دا.

پوژى (۲۰ تير) يه كيک له په پله مان تاره نه ياره كاني (على زهرى) داواى لىپرسينه وهى له ده ولت ته كهي دوكتور موسه ددهق كرد، دوكتور موسه ددهق قيش وا هه ستى كرد كه زورينه خوى له په پله ماندا له ده ست داوه و كه وته بيرى

^۱ خاطرات و تالماص مصدق: ص ۲۱۴.

هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی په‌رله‌مان، سه‌ره‌تا (۲۰) که‌س له‌ په‌رله‌مانتاران‌ی فراکسیونی (نه‌ضت ملی) ده‌ستیان له‌ کار کیشایه‌وه و دواتر (موسه‌دده‌ق) پرس‌ی پیراندومی بۆ هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی په‌رله‌مان هی‌نایه‌ کایه‌وه، سه‌رباری ناپه‌زایی محمه‌دپه‌زاشا، دوکتور موسه‌دده‌ق پیراندومی بۆ هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی خولی هه‌قده‌یه‌می په‌رله‌مان‌ی نه‌جام داو پۆژی (۲۰ مورداد) له‌گه‌ل راگه‌یاندن‌ی نه‌جام‌ی پیراندومه‌که‌دا هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی په‌رله‌مانیش راگه‌یه‌ندرا.

** ** *

ده‌رباره‌ی پودانی پوداوه‌کان‌ی (موردادی ۱۳۳۲ک، ه) که به پوخانی حکومه‌ته‌که‌ی (دوکتور موسه‌دده‌ق) کۆتایی هات، بابه‌تانیک‌ی زۆر به‌تایبه‌تیش له‌ سالانی دوا‌ی شو‌پشی ئیسلامیدا بلا‌وکراونه‌ته‌وه، به‌لام ته‌واوی راستیه‌کان له‌ باره‌ی نه‌م ماوه‌ گرنگ و هه‌ستیاره‌ی می‌ژوی ها‌وچه‌رخ‌ی ئیران نه‌خراونه‌ته‌ پو، هیشتا هه‌ندی‌ک راستی له‌ پشتی په‌رده نه‌ینییه‌که‌انه‌وه‌ حه‌شار درا‌ون و ما‌ونه‌ته‌وه، راستی حاشاه‌لنه‌گر نه‌وه‌یه که‌ پێش‌نیاری که‌نا‌رخستنی حکومه‌ته‌که‌ی دوکتور موسه‌دده‌ق له‌ له‌ندن و واشنگ‌تون ئاماده‌ کراوه و ئاماده‌کارو جیبه‌جیکاری نه‌م پێش‌نیاره‌ش (کرمیت پۆزفیل‌ت)‌ی نه‌ندام‌ی پێک‌خرا‌وی (سی نای نه‌ی) بو، که‌ پۆژی (۷ ژو‌نی ۱۹۵۳ز، ۱۶ تیری ۱۳۳۲ک، ه) له‌ پێگه‌ی سنوره‌کان‌ی ولاتی عی‌راق‌وه‌ پۆشته‌ خاکی ئیران^۱، له‌ نیوه‌ی دوه‌می مانگی تیردا چالا‌کانه‌ سه‌رقالی ئاماده‌و جیبه‌جیکردنی سه‌ره‌تا‌کان‌ی نه‌م پێش‌نیاره‌ بو، له‌ به‌رام‌به‌ر نه‌وه‌ش‌دا بپریاره‌که‌ی (دوکتور موسه‌دده‌ق) به‌ هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی په‌رله‌مان و نه‌جامدانی پیراندوم که‌ بو‌ویه به‌هانه‌ی لادانی خ‌وی له‌ پۆستی سه‌رۆک وه‌زیرانی و ده‌رکردنی فه‌رمان‌ی سه‌رۆک وه‌زیرانی بۆ (فه‌زلولای زاهیدی)، ه‌ۆکاریکی کاریگه‌ر نه‌بوو له‌ پوداوه‌کان‌ی دواتردا، خالیک‌ی شاره‌وه‌ی دیکه‌ له‌ پوداوه‌کان‌ی مانگی (موردادی ۱۳۳۲ک، ه) پۆلی راسته‌قینه‌ی شایه‌ له‌ سه‌رجه‌م پوداوه‌کان‌دا، یه‌کیک له‌ وردترین و نو‌یت‌رین تو‌یژینه‌وه‌کان‌ی که‌ ده‌رباره‌ی پۆلی

^۱ وه‌رگیراوه‌ له‌ له‌ وته‌کان‌ی جیمز بیل شاره‌زای کاروباره‌کان‌ی ئیران، وه‌رگیراوه‌ له‌: جیمز بیل، ویلیام راجر لو‌نیس: مصدق، نفت، ناسیونالیسم ایرانی، ت. عبدالرح‌چا هوشنگ مه‌دوی، کاوه‌ بیات، نشر نو، ص ۴۵۹.

ئەمەرىكا ئىنگلىز لە كودەتاي (۲۸ مۇرداد ۱۹، ئاب ۱۹۵۳) ئەنجامدراو و لە سالى (۱۹۸۷) لەلايەن زانكۆي ويلايەتى (لويزيانا) ئەمەرىكاو بۆلۈكراو تەو، تارادەيەك ئەم خالە شاراو پۇشن دەكاتەو، لەم تويژىنەو يەدا كە بە وەرگىردراوى فارسىش بۆلۈكراو تەو، هاتو، كە پىرسى كەنارخستنى (موسەددەق) و ديارىكردى (زاھىدى) بۆ جىگرتەو، يەكەمجار لە ديدارى پۇژى (۳۰ مەي، ۹ خۇرداد ۱۳۳۲، ه) نىوان (ھندرسۇن) بۆلۈيزى ئەمەرىكا و (مەمەدپەزاشا) دا لەلايەن بۆلۈيزەكەي ئەمەرىكاو خرايە پوو، (شا) ئارەزومەندى لە بۆ ئەم كارە نىشان نەدا، لە كۆتاييەكانى مانگى ژوئى (سەرەتاكانى مانگى مۇرداد) يشدا، چەند ھەولەك لە چەندىن پىنگەي جياوازەو، درا، يەكەك لەو ھەولەنەش لەلايەن (ئەشرەف) خوشكە ھاسكەكەي (دوانە) شا وە بوو بۆ بەدەست ھىنانى پەزەمەندى و ھاوكارى شا بۆ پىشنىارى كەنارخستنى (موسەددەق)، بەلام ديسان (شا) ئەو ھەشى پەتكرەو، دواتر ژەنەپال (شوارتسكف) پراويزكارى ئەمەرىكايى پىشوى ژاندارمىرى كە لە نزيكەو دوستايەتى لەگەل (شا) دا ھەبوو بۆ پازىكردى (شا) بۆ ھاوكارىكردى جىبەجىكردى ئەم بەرنامەيە سەردانى (تاران) ى كرد، (سوارتسكف) ديدارى لەگەل (شا) دا ئەنجام دا، (بەلام ھىشتا (شا) ئامادە نەبوو ھاوكارى ئەو بەرنامەيەي (سى ئاي ئەي) بكات، ئەمجا (سوارتسكف) ئامۇژگارى (پۇزفيلت) ى كرد كە خودى خۆي سەردانى (شا) بكات، پەشىدەكان ئەم پەيوەندى و سەردانىيان پىكخست، سەرەنجام (شا) دواي پىشتىگرىيەكى فەرمى ئەمەرىكاو بەرىتانيا كە لە پىنگەي پەيامىكى تايبەتى رادىوييەو پاگەيەندرا، پازى بوو كە پىشتىوانى جىبەجىكردى بەرنامەي كودەتا دژى (موسەددەق) بكات، بە بەدەست ھىنانى ھاوكارى (شا) دەستەي (پۇزفيلت) ئامادەي دەستپىكردى چالاكيەكە بوو، فەرمانى كەنارخستنى (موسەددەق) و دانانى (زاھىدى) ئامادە كراو لەلايەن (شا) وە واژو كرا، شەوى (۱۵ ئوت، ۲۴ مۇرداد) سەرھەنگ (نەعمەتولاي نەسرى) فەرماندەي گاردى شاھنشاهى فەرمانى كەنارخستەكەي گەياندە دەستى (موسەددەق)، بەلام (موسەددەق) كە پىشتەر لە چۆنىەتى پىلانەكە (لەوانەيە بە ھۆي حيزبى تودەو) ئاگادار بوو، فەرمانەكەي بە نياسايى دانائو فەرمانى دەستگىر كىردى (نەسرى) دەركرى، لەم كاتەدا ھىزە لايەنگرەكانى موسەددەق لە شوينە جياوازەكانى شارددا جىگىر بوون، پەرلەمانتارە

دژەکان و ئەفسەرە گومان لیکراوەکان بە هاوکاری لە پیلانەکەى (زاهیدی) دا و وهزیری دەربار دەستگیر کران، ههراوهوریایهکی فراوانیش بۆ دەستگیر کردنی (زاهیدی) دەستی پێکرد و بپری (۱۰۰۰۰۰) سەد ههزار پریال وەك دیاری بۆ دەستگیر کردنی ئەو دیاری کرد، سەرەنجام ههولەکانی ئەو بەشەى هیژەکانی (زهی) که بپریا بوو لهگهڵ ڕاگهیاندنی فەرمانی که نارخستنی (موسەددەق) دا دەست بەسەر شاری تاران دا بگرن شکستی هینا، محەمەدپەزاشا بە بێ ئەوهی دەستەى (پۆزفیلت) ناگاداری بپریارهکەى خۆى بکات بە ههراسانى ولاتی بهجی هیشت، ئەو سەرەتا بۆ شاری (بەغداد) و دواتر ههلهات بۆ (پۆم).^۱

پوداوانیک که دواى شکستی یهکەمى که نارخستنی حکومهتى (موسەددەق) تا پۆژی (۲۸ مردادی ۱۳۳۲هـ) یش پویان دا خالی نیه له نهینپاریزی و خالی شاراو: دواى ڕاگهیاندنی ههوالی (شکستی پیلانی کودەتا) له لایەن دهولەتەوه و ههلهاتنی (شا) له ئیران، له پۆژی (۲۵ مرداد) خۆپیشاندانی له پادەبهدهری خهك له شاری تاران و شارەکانی دیکه بۆ لایەنگری حکومهتەکەى (موسەددەق) دەستی پێکرد که تیایدا تودهیههکان پۆلیکی بهرچاویان گێڤا، له لایەکی دیکهوه دژەکانی (موسەددەق) لهگهڵ شکاندنی فەرمانی (شا) به که نارخستنی موسەددەق و دانانی زاهیدی له پۆستی سەرۆک وهزیری دا، موسەددەقیان به ئەنجام دانى کودەتاو شکاندنی فەرمانی (شا) تاوانبار دهکرد و حکومهتەکیان به نایاسایی ناوهبرد، له پۆژانی (۲۶ و ۲۷ ی مرداد) ئەو خۆپیشاندانهى که بۆ لایەنگری حکومهتەکەى (موسەددەق) ئەنجام درا زیاتر ڕهنگ و بۆنى کۆمونیستی دهدا و دروشمهکانیان به لایەنگری جیگربوونی کۆماری دیموکراتی، که هه مان دروشمی باوی کۆمارهکانی کۆمونیستیه، بهرز دهکردهوه، له ئەو توێژینهوهیهی که ئاماژهی بۆ کراوه، خودی نوسەر لهگهڵ دەستیهک له ئەندامانی (سی ئای ئەى) و ئەو ئەندامانهى وهزارهتى دهرهوهى ئەمریکا که راستهوخۆ له نیو کارهکانی بهرنامهى که نارخستنی (موسەددەق) دا بوون، دیدار وچاوپیکهوتنی ئەنجام داوه، پۆلی (سی ئای ئەى) یی له

^۱ مارک.ج. گازیورسکی: کوتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲، ت. سهرنگ غلامرزا نجاتی، شرکت سهامی

كەنارخستنى (موسەدەق)دا ئاشكرا كىردۈرۈپ دىنوسىت: بەكرىگىراۋە ئىرانىيەكانى
 (سى ئاى ئەى) ((كە نوسەر ئەوانى بە ناۋى خوازراۋى (نرن و سىلى) ناساندو))،
 پارەيان داۋە بە چەند دەستەيەك و پۇژى (۱۷ ئوت ۲۶، مورداد) بە هوتاف كىشان و
 وتنەۋەى دروشمەكانى حىزبى تودە و ھەلگرتنى ئەو ئارپامەنى كە تىياندان سوكاىەتى
 و سەرزەنشەت كىردنى بە (شا) لە خوگرتبوو، كەوتنە خوپيشاندان لە شارى تاراندا،
 ئەم كۆمەلە تودەيى كراۋانە كە عەسرى پۇژى پيشو بىرى (۵۰) ھەزار دۆلار ۋەك كىرى
 ئەوان لە پىگەى يەككە لە فەرمانبەانى (سى ئاى ئەى) ۋە درابوو بە (نرن و سىلى)،
 ئەمانە ئەركى ئەۋەيان پى سپىردرابوو كە بە ھۆى مەترسى دروستبەكەن بە دەسلەت
 گەيشتنى تودەيىيەكان، پىگەى (زاھىدى) بەھىزبەكەن، زۆرى نەبرد كە ئەندامە
 راستەكانى حىزبى تودە، بىناگا لە پۇل و ئامانجى (سى ئاى ئەى) لە دروستكىردنى
 ئەم خوپيشاندانەدا، چۈنە پىزى خوپيشاندەرانەۋە و لەگەلىاندان ھاۋاۋاز بوون، ئەوان
 پەيكەرەكانى (شا) و باۋكىشيان ھىنايە خوارەۋە و ھىرشيان كىردە سەر گىكۆى
 (پەزاشا)، ئەم خوپيشاندانە پۇژى دواترىش درىژەى كىشا، بەجۇرىك كە
 (ھندرسون)ى بالۆيزى ئەمىرىكا لە تاران داۋاى كىرد كە ھىزەكانى پۇلىس كە لە
 بارەگاكانى خۇيانەۋە چاۋدىرى پەۋشەكەيان دەكىرد بىجولن بۇ بلاۋە پىكىردنى
 خوپيشاندەران، لەم كاتەدا (دوكتۇر موسەدەق) بىريارىكى دەكىرد كە سەرەنجامەكەى
 شوم و چارەنوس ساز بوو، ئەو بىريارەش دەبىرىنى پەزنامەنى بوو بە داۋاكەى
 بالۆيزى ئەمىرىكا بۇ بلاۋەپىكىردنى خوپيشاندەران، سەرانى حىزبە تودەش
 ئەندامەكانى خۇيان لە شەقامەكانى تاراندا بلاۋە پىكىرد، پۇژى (۲۸ مورداد) زۆرىك لە
 پۇلىسەكان پۇشتەنە پىزى خوپيشاندەرانەۋە، تودەيىيەكانىش ئەندامەكانى خۇيان لە
 ھەرايە دورخستەۋە و شەقامەكانىيان چۆلكىرد، بەم شىۋەيە ھىچ ھىزىك نەمايەۋە بۇ
 پوۋبەروو بوۋنەۋەى لايەنگرانى (زاھىدى) كە لە پۇژەدا ھاتبوۋنە سەر شەقامەكان.^۱
 ززار دو ويلىيەى نوسەرى فەرەنسى كە پىشتىرىش ئامارە بە ھەندىك بابەتى
 كىتبەكەى ئەو لە بارەى (شا)ۋە كراۋە، دەربارەى دىدارى (ھندرسون)ى بالۆيزى
 ئەمىرىكا لەگەل (دوكتۇر موسەدەق) دا لە پۇژى (۲۷ مورداد) باسكى دورودىرژە

^۱ گازىيورسكى: كودتاي ۲۸ مرداد ۱۳۳۲، ترجمه، غلامرضا نجاشى، ص ۲۵-۳۶.

نوسيوه و دواى ئاماژەدان بەوھى كە دوكتۇر موسەدەق لەو پۇژەدا دوچارى
 حالەتتىكى شىواوى و گىژبۇون و قەيرانىكى قول بووبوويەو، دەنوسىت: كاتىك كە
 (ھندرسون) مەترسى تەواوى دەسلەت گرتنەدەستى تودەيىھەكان و سەرەنجامى
 كارەسات بارى ئەوانى بۇ ئىران باسكرد و داواى لە موسەدەق كەرد كە پىگىرى بكات
 لە بەردەوامى خۇپىشانەكان و دەستووردانەكانى حىزبى تودە، دوكتۇر
 موسەدەقىش، لەوانەيە بەو ئومىدەي كە بە وەلامدانەوھى داواكەي بالۆيزى ئەمىرىكا
 زەمىنەيەك بۇ گۇرپانكارى سىياسەتى ئەمىرىكا لە ئىران دا بسازىنىت، دەست بەجى
 داواكەي پەسەند كەرد و بە ئامادەيى بالۆيزى ئەمىرىكا فەرمانى كۆتايى پى ھىنانى
 خۇپىشانى تودەيىھەكانى دەرگەرد، ھندرسون لە كاتى گەپانەوھى لە مالى دوكتۇر
 موسەدەق لەكەل كىم پۇزفيلت (جىبەجىكارى بەرنامەي كەنار خستنى موسەدەق)
 و زاھىدى سەرۆك وەزىرانى دانراوى (شا) دىدارىكى ئەنجام دا و ھەرسىكىان
 گەيشتنە ئەو دەرەنجامەي كە كاتى دەستپىكردنى كارەكە گەيشتو، دو ويلەيە بۇي
 زىاد دەكات و دەنوسىت كە كەمىك دواى دىدارى ھندرسون لەكەل موسەدەقدا،
 (لاوهرنىتف) بالۆيزى سۇقىيەت، كە لەو پۇژگارەدا لە ھەمو بالۆيزەكان زىاتر لەكەل
 دوكتۇر موسەدەق دا تىكەل بوو، تەلەفونى بۇ كەرد و دەربارە بابەتى دىدارى بالۆيزى
 ئەمىرىكا لەكەل ئەودا پرسىياري لىكەرد، لەو تەلەفونەدا دوكتۇر موسەدەق لەكەل ئەوھى
 كە دۇنيا بوو لە ھەبوونى جاسوسانى سۇقىيەتى لە مالەكەي خۇيدا، خۇي بووارد لە
 ئاشكرا كەردنى بابەتى گەفتوگۇكەي لەكەل بالۆيزى ئەمىرىكا دا ووتى: كاريكى گىرنگ
 نەبوو.^۱

بابەتتىكى گىرنگى دىكە كە گومانى زىاتر دەخاتە سەر بابەتەكە ئەوھى كە
 دوكتۇر موسەدەق نەك تەنھا بە دەرگەردنى فەرمانى پىگىرى لە بەردەوامى
 خۇپىشانانى تودەيىھەكان، ئەوانى لە پۇژى چارەنوس سازى (۲۸ مۇرداد، ۱۹ ئابى
 ۱۹۵۳) لە تەختى شانۇكە وەدەرنا، بەلكو داواى لە لايەنگرانى خۇيشى كەردبوو كە
 لەو پۇژەدا لە مالەكانى خۇياندا بىمىنەوھ و نەيەنە دەرەوھ، دوكتۇر ئەنوەر خامەيى
 لە خەلىلى مەلەكى كە يەكەك بووھ لە دۇست و لايەنگرە توندەكانى موسەدەق،

¹ Gerard de Villiers, pp. 241- 242.

دەگوازىتەو و دەنوسىت: (موسەددەق فەرمانى بە سەرچەم لايەنگرانى خۇي كىردىبوو كە بچوكتىن پىشپىرەوى نەكەن، تەنانت لە مالىش نەيەنە دەرەو، چونكە ئەو ئاگاي لەو پىلانە ھەيە و بەھۇي ھىزى سەربازىيەو پىشپىيان پى دەگىت و كودەتاكە شىكست پىدەھىنىت، مەلەكى بەپىي ئامۇزگارىيەكانى موسەددەق سەرچەم ئەندامانى حىزبەكەي خۇي ئاردە دەرەوئى شار و جگە لە يەك دو پاسەوانى بارەگاي حىزب كەسى نەھىلابوويەو، بۇچى موسەددەق وەھا فەرمانىكى دەرکردىبوو...؟ ئەمە مەتەلىكە كە ھىشتا بۇ من شىكار نەكراو).^۱

تەنانت دوكتۇر موسەددەق ئەو دەست پىشخەريەشى كە ئايەتولۇ كاشانى لە ھەستىار تىرىن ساتەكاندا بۇ ئەوى درىژكرد پەت كىردەو و مەترسى و ھۆشدارىيەكانى ئەوى لە بارەي ھەرچى زوتى مەترسى پودانى كودەتاو لە بەرچا و نەگرت، ئايەتولۇ كاشانى لە نامەيەكىدا كە لە بەروارى (۲۷ مۆردادى ۱۳۲۲)دا بۇ دوكتۇر موسەددەقى ئاردو و ئامارەي بە مەترسى (پودانى كودەتايەك) كىردو و، تىايدا بانگەپىشتى ھاوكارى كىردنى موسەددەق بۇ چارەسەر كىردنى ئەم مەترسىيە دەكات. لەبەر گىرنگى ئەم نامەيە وەك بەلگەنامەيەك دەقەكەي لە خوارەو دەنوسىن:

۲۷ مۆرداد-، خەزىرتى سەركە وەزىرانى پاىە بەرز جەنابى ئاغاي دوكتۇر

موسەددەق

پىتان رادەگەيەنم، ھەرچەندە كاتى و تەكانىشم نەماو بەلام بەرژەوئەندى ئايىنى و نەتەويى بۇ ئەم خىزمەتكارەي ئىسلام لە سەرو ھەمو ويستىكى تايبەتەوئەيە، سەرەپاي ئىزاىەتى كىردەكان و ھەلۇ ھورىاي راگەيانندەكان، ئىو خۇتان لە ھەمو كەس باشتەر ئەو دەزانن كە گىرنگى دان و خەم خواردىنى من بۇ پاراستنى دەولەتەكەي بەرپىزتانە كە خۇتان ئارەزوى مانەوئەي ناكەن، لە ئەزمونەكانى ھاتنە سەركارى قەوام و چەلەكانىكانى ئەم دوايە بۇ من پون و ئاشكرايە كە ئەتانەوئى وەك پوداوى (۳۰ تىر) جارىكى دىكە مىللەت بە تەنھايى بە جىبھىلن و خۇتان وەك پالەوان بۇي دەرباز بىن، و تەكانى بەندەت لە بارەي پىداگىرىم لە سەر ئەنجام نەدانى رىفەندۆم گوى پىنەداو منت كىردە

^۱ از انشعاب تا کودتا (جلد سوم خاطرات انور خامه‌ای)، انتشارات هفته ۱۳۶۲- صفحه ۴۲۸.

پەلەيەكى پيس و پسوا، ماله كه متان بهر باران و هاوهلآن و مندالانعتان
 زيندانی کرد، ئەو ئەنجومه نهی (پەرله مان) که ترست هه بوو له سهر کار لات
 بدن داخست و ئیستاش نه ئەنجومه نیک ههیه و نه په ناگهیه کت بۆ ئەم
 میلله ته هیشتهوه، (زاهیدی) که من به زهحمەت خستبوومه ژیر چاودیری
 و کوترۆلم کردبوو به فرتو فیل کردته دهرهوه و ئیستاش بهوشیوهیهی که
 دهرهکهوئیت له ههولی کوده تادایه، ئەگەر نه خشی به پریزتان نیه که وهك (۳۰
 تیر) پاشه کشته بهکیت و به پوالت به پالهوانی زهمانه بهمینیتهوه، ئەگەر گومان
 و بۆچونی من راست نیه ههروهك له کوئا دیدارم له (دزاشیب) به ئیوهم وتبوو،
 هینابووشم به گوئی (هندرسۆن) دا که ئەمریکا هاوکاری ئیمهی کرد له
 وهگرتهوهی نهوت له ئینگلیزهکان، ئیستا خراپه که به پریزتان وهك نهتهوهی
 و دنیا ویستی دهتانهوئیت ئەم سامانه بخهنه ژیر چنگی خۆتانوه، ئەگەر
 بهراستی ناتوهوئیت لاجیت ئەوا ئەم نامهیه بهلگهیهك دهبیئت له میژوی گهلی
 ئیراندا که سهپرای ههمو ئەو خراپانهی که بهرامبهر من کردوته، ئیوه له
 پودانی کودهتایهکی حهتمی له لایه (زاهیدی) ه وه که یهکانگیره لهگهڵ
 نهخشی خۆتاندا ئاگادار دهکههوه بۆ ئەوهی سبهی پوژ پیکای هیچ
 پاساوێک نهبیئت، ئەگەر بهراستی لهم بیرکردنهوهدا من ههله دهکم ئەوا به
 ویستی ئیوه (سهید مستهفا و ناسر خانی قهشقانی) بهمههستی وتووێژ
 دهنیزمه لاتان. خودا پهحم به ههمولایه کمان بکات، پوژگارتان پڕ له خوشی
 بیئت. سهید ئەبولقاسمی کاشانی.

له وهلامی نایهتولاً کاشانی دا، دوکتۆر موسهدهق وهلامیکی کورت و
 سوکایهتی نامیزی بهم شیوهیه نویسه و به ههمان ئەو کهسهی که نامهکهی کاشانی
 بۆ هینابوو بۆی ناردوه: (۲۷ مورداد-، نوسراوی به پریزتان به هۆی ئاغای (حسن
 سالمی) گهیشت، بهنده چاوهڕێی پشتیوانی گهلی ئیرانم، والسلام، دوکتۆر محهمه
 موسهدهق).

نامهکهی کاشانی بۆ دوکتۆر موسهدهق، (هههچنده دهربارهی راستیتیهکهی
 چهند گومانیک ههیه)، ههلیکی گونجاو بوو بۆ دوکتۆر موسهدهق که له
 کاتهههستیارهدا جاریکی دیکه دهستی هاوپهیمانی و دۆستایهتی بدایهوه به نایهتولاً

كاشانى و به سود وەرگرتن له دسه لاتى مهنهوى نهو، پيلانى دوژمنان له بار بيات، گوينه دان بهم نامو فرمانى بهرگرى نهكردنى لايهنگرانى نهو گومانه به هيژ دهكات كه دوكتور موسه ددهق بيباك بووه له سهره نجامى نهو كاره، يان ئيدى ئوميدى به سهركه و تنى نهو بهرنامه يه نهبوو كه گرته بوويه بهر، خودى دوكتور موسه ددهق دهرباره ي كوتا روداو دهكانى حكومه ته كه ي خوى دهنووسيت: ((هه موان دهزانن كه عهسرى پوژى ۲۷ مورداد فرمانم دهر كرد كه ههر كه سيك باس له دهوله تى كوومارى بكات، نهوا سزا بدريت، بهرنامه وابوو كه داوا له خاوهن شكوى پايه دارى شاهنشاهى بكرى كه ههرچى زوتره بگهريته وه بۇ ئيران و ههرچونيك كه دهيه ويئت شورى سلهته نه تى ديارى بكات، تا كار دهكان نه وهستن و كارى ناسايى و سروش تى خوى بهرپى بكات...)).

دواى نهو پونكردنه وهيه دوكتور موسه ددهق دهنووسيت: (من نهك به كوومارى ديموكراتى بهلكو به هيچ ناويكى ديكه پازى نه دهبووم، چونكه گوپينى ناوى پريم نابيته هو ي پيشكه و تنى گهل و ولات، هه تا گه ليكى هوشيار و پياوى دانا نه بيه ت ئيش و كارى ولات به هه مان پيچكه ي خوى دهپوات، چهنده زورن ولاتانيك كه سيستمى فرمانبره واييان كوومارى به لام نازاديان نيه، وه چهنده زورن نهو ولاتانه ي كه فرمانبره وايى دهستوريان ههيه و له نازادى و سهر به خويى به تهواوى بههره مند، بۇ من و كهسانيكى وهكو من بيگانه ههر بيگانه يه، له ههر پوالهت و پوشه ريكد ا بيت، به لام دهتوانين چى بكهين كه سهرجه م دهسته بهكرى گيراوه كانى بيگانه ده يانه ويئت شوينكه وتوانى خويان بكه نه فرمانبره وايى نهو ممله كه ته و كهسانى وهكو مينيش له ناو بيه ن).^۱

نهگه پر بپوا بهم وتهيه ي موسه ددهق بكهين، وه بهلگه يه كيشمان نيه كه ره تى نه مه بكاته وه، به تاييهت به جهخت كردنه وه ي دوباره ي له سهر نه وه ي كه (من نه ويستمه سيستمى پشتاوپشتى پاشايه تى بگويم وه نه پريمى دهستوريش به كوومارى، نه ويش كوومارى ديموكراتى!)^۲. ته نانهت له كاتى شكستى كوده تا دژى

^۱ دكتور محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، انتشارات علمى، ص ۲۷۲-۲۷۳.

^۲ دكتور محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق، ص ۲۷۳.

موسەددەق و مانەۋى لە پۇستى سەرۆك ۋەزىرانىش دا، دوكتۇر موسەددەق زەمىنە سازى گەرانەۋى پىشىمى پاشايەتى و خودى (حەمە پەزاشا)ى بۇ ئىران فەراھەم دەكرد، چ جا ئەۋەى كە محەمەد شا لە پەوشىكى گونجاوتر پەسەند كردنى ئەسلى سەلتەنەت نەك حكومت دەگەپايەۋە بۇ ولات، و ئەو گەندەلىيانەى كە لە ئەنجامى دەستۇردانى بىگانەكان لە ھىنانەۋەى محەمەد شا و گەياندەۋەى بە دەسەلات ئەنجام دەران، پويان نەدەدا.

بە ھەر حال، لە پۇژى چوار شەممە (۲۸ مورداد ۱۳۳۲، ۱۹ ئاب ۱۹۵۳)ن دا دوكتۇر موسەددەق خۇى دايە دەستى چارەنوس، ئەو خۇپىشاندانانەى كە لە ئەنجامى چەند گروپىكى سەدان كەسىيەۋە لە شەقامەكانى تاران دا دەستى پىكردبوو، كە (نوسەر) خۇم شاھىدى بى بايەخى خۇپىشاندانى كاترمىرەكانى سەرەتايى ئەو بەيانىيە بووم لە شەقامەكانى ناۋەندى شاردا، تا نيوپۇى ئەوپۇژە گۇپدرا بۇ خۇپىشاندانىكى چەند ھەزار نەفەرى و لە كاترمىرەكانى دواى نيوپۇدا لەگەل چۈنە ناۋەۋەى پۇلىس و سەربازەكان بۇ نيو خۇپىشاندەران دەست گىردرا بەسەر پادىۋ و شارەۋانى و سەرجم ناۋەندە ھەستىارەكانى دەۋلەتى و سەربازى، لەو دەيان و سەدان ۋەزاران خۇپىشاندەرانەى كە پۇژانى پىشوتەر دەرژانە سەر شەقامەكان و دروشميان بۇ لايەنگرى موسەددەق دەۋتەۋە، لەو پۇژەدا لەسەر شەقامەكاندا نەدەبىزان، ۋە ئەمەش خواستى خودى دوكتۇر موسەددەق بوو، تەنھا لە مائەكەى موسەددەقداپاريزەرە تايبەتتەكانى ئەو لەبەرەمبەر ھىرش بەراندە بەرگريان دەكرد، كە ئەۋىش چەند كارژىرىك زياتر درىژەى نەكىشا، كاتى داھاتنى شەو لەو خانەۋەى كە پىش دوو سال چەقى قورسايى سىياسەتى ئىران و بگرە جىھانىش بوو، جگە لە وىرانەيەك ھىچى دىكەى ئى بەجى نەمابوو.

پۇلى ئەمريكا لە گەرانەۋەى محەمەد شا بۇ تەختى سەلتەنەت گەندەلكارىيەكى ھىنايە بوون كە سەرەنجامەكەى بىست و پىنج سال دواتر بە شۇرشى ئىسلامى ئىران و روخانى پىشىمى شاھنشاهى كۇتايى پى ھات، چلەپۇپەى ئەمگەندەلىيانە باۋەپى شا بوو بە ئەمريكەكان و پۇژ بەپۇژ وابەستە بوونى زياترى ئەو بوو بە سىياسەتى ئەمريكاۋە، خراپەكارىيەكى دىكە نارەزومەندى شا بوو بۇ بە پىرەۋە چۈنى حكومەتتىكى پەھا و خۇسەپىن، كە بە درىژايى كات سەرجم ئەو خراپەكارىيانەى كە

حکومتە سەرکۆتکەرەکان لە دەرونی خۆیاندا پرۆەردەى دەکەن ئەنجامى دا، بهێلەو
شۆرشەى کە لە ساڵى (١٣٥٧ هەتاوى، ١٩٧٩ز) دا بلیسەى سەند پێیگەياندا،(لەناوى
برد).

سورەييا و ياداشته كانى

عەشقە ئەمىرىكىيەكەي شا، ھەلبۇزىردىراۋەكانى دىكە بۇ ھاۋسەرگىرى
لەگەل (شا) دا، سورەييا چۇنيەتى ئاشنايى و ھاۋسەرگىرىيەكەي لەگەل
(شا) دا باس دەكات، دەربارىكى ژنانە!، تايىبەتمەندىەكانى پەۋشتى
(شا) لە زمانى سورەييا ۋە، ھەژارى و بى پارەيى شا لە سەردەمى
حكومەتى موسەددەق دا!، سورەييا تەنھا عەشقى پاستەقىنەي شا بوو،
پەيۋەندى شا و سورەييا دوۋاي لىك جودابوونەۋەيان...

لە سالى (۱۳۲۴) ھەتاۋىيە ۋە تا (فەۋزىيە) ئىرانى بە جىيەنىشت، ھەتا سالى
(۱۳۲۹) ھەتاۋى كە (شا) ژنى دوۋەمى ھىنا، دەنگۇ گەلىكى زۇر دەربارەي ژيانى
تايىبەتى (شا) و پەيۋەندى لەگەل ژنان دا لە بابەتە گەرم و گۈرەكانى چاپەمەنىيە
بيانىيەكان بوو، ئەم دەنگۇيانە بە تايىبەت دوۋاي سەفەرەكەي (شا) ۋە بۇ ئەمىرىكا
زىياتر پەرەي سەند، ۋەناۋى ھونەرمەندە ديارەكانىش لەم مەيدانەدا كەۋتە سەر زمان،
ديارتىن عەشقى (شا) پىش ھاۋسەرگىرى لەگەل سورەييا دا، كە خودى سورەيياش
لە ياداشتهكانى خۇيدا بە شىۋەيەكى ناپاستەوخۇ ئاماژەي بۇ كردوۋە، عەشقى (شا)
بوو بۇ (روت - ستيفنس/Ruth Stevens)، كە پۇژنامە و گۇفارە ديارە
ئەمىرىكىەكانى ۋەك (تايىم) دا پەنگى داۋاتەۋە، گۇفارى (تايىم) لە ژمارەي مانكى ژوئىن
۱۹۵۰ ز خۇي دا، ۋىنەيەكى (روت - ستيفنس)ى بلاۋ كردوۋەتەۋە و ئەۋى بە كچىك لە
خانەۋادەيەكى ناۋدارى ئەمىرىكى ناساندوۋە، كە كاتى سەفەرى (شا) بۇ ئەمىرىكا لە
مەجلىسىكى ميواندارى فەرمى دا پىي ناسىنراۋە، گۇفارەكە پونكردەۋەي زىياترى لە
بارەي چۇنيەتى ئاشنا بوونى (شا)ى لەگەل ئەو كچەدا نەداۋە، بەلام لە كىتپىكىدا بە

نیوی (واشنگتن - محرمانه) که پیشتر ناماژهی بۆ کراوه، پونکردنه و هیه کی دورودریژی دهرباره ی ئەم جۆره ناشنایه تیه به پڕوالهت پێگه و تهی نویسه و، نویسه رانی ئەم کتێبه، له هه مان ئەو به شه ی که ناماژهیان بۆ خوشگوزهرانیه کانی (شا) له مریکا و به خشی نی موسیتیه کی زمرودی (۲۰۰۰) دۆلاری به دیاری له لایه ن (شا) وه بۆ کچیکێ ئەمریکی داوه، دهنوسن: وهزاره تی دهره وه ی ئەمریکا بۆ میوانه پله به رزه بیانیه کان ژنانی گهنج و جوانیان هیه که نازناوی (کچانی دهوله تی)یان لێنراوه، ئەم کچانه له پێوپه سمه میوانداریه فهرمییه کان یان تایبه ته کان دا به میوانه کان دهناسیئرین، یان له لایه ن فهرمانبه رانی پێشوازیه وه دهنیردینه خزمهت میوانه کان، به گشتی کاری سیخوپی و هه الگریشیان له ئەستۆدا هیه، له کاتی کدا که بتوانن په یوه ندی زیاتر و درێژتر له گه ل میوانه کان دا دروست بکه ن، ئەوا زیاتر به ئەنجامدانی کاره که یان به هره مه ند دهن، به پڕوالهت (روت - ستیقنس) یش په کی ک بووه له و کچه دهوله تیانه، که له هونه ری دلرفینی دا ناوبانگیکی باشی هه بووه، به پرا ده یه ک (شا) مه فتونی خۆی ده کات که دوای یه ک دوو دیدار ئەو کچه دهعه وت ده کات بۆ تاران.

ژرار دوو ویلیه ی نویسه ری فهره نسی داستانی عه شقه ئەمریکیه که ی (شا) به وردی له کتێبه که ی خۆیدا تۆمار کردوه و دهنوسی ت: (شا) به پرا ده یه ک شهیدا و دلۆپاوی ئەم کچه ئەمریکیه خۆ ساجینه بوو بوو که له دووه دیداریان دا باسی هاوسه رگری هاته کایه وه، چاپه مه نیه کانی ئەمریکاش له زمانی خودی (ستیقنس) وه ئەم بابته یان بلۆ کردوه، به زمی (شا) و ئەم کچه ئەمریکیه له پیش گه پانه وه (شا) بۆ ئێران، که پێده چیت له پێگه ی ده زگا هه والگریه کانی ئینگلیزه وه بوویت، گه یشته وه دهریار، ئەشرف په هله وی خوشکه (شا) دایکی سه رگرتنی ئەو هاوسه رگریه یان به گورزیکی کوشنده ده زانی بۆ سه ر بنه ماله ی سه لته نه تی، به ناردنی په لگرافیکێ خێرا بۆ (شا)، ئەویان له سه ره نجامی ترسناکی ئەم کاره ناگادار کردوه، به گه یشتنی ئەم ته لگرافه (شا) که وته بیرکردنه وه و له به یاره که ی ورد

بوويه وه و خوی بووارد له بیرى دهعهوت کردنى نهو کچه بۆ تاران تا پرس و پاویژی پیویست لهو بارهیه وه بکات.^۱..

هه تا گه پانه وهی (شا) بۆ تاران، شاژنى دایک و شه مس و نه شرف خوشکانى (شا) و دهرباره کان هه ریه کیان له لایه که وه که وتنه خویان بۆ دۆزینه وهی شوخه کچیک وهک هاوسه رى داهاتوی (شا)، بۆ نه وهی بیرى هاوسه رگى له گه ل نهو کچه نه مریکه دا له بیر به رنه وه، گه لیك کانیدیان خسته پو، که یه کیك له وانه (ئیران خانم) کچی (حسه ين عه لا) بوو، یه کیكى دیکه له بنه ماله یه کی ناودار که ناوی (نینا) بوو، به لام (شا) هیه یه که له وانه ی به دلدا نه چو، ژنه که ی عه لا که دووای ته لاق دانى فهوزیه، کچه که ی خوی دانابوو بۆ هاوسه رگى له گه ل (شا) دا و بییته خانى ئیران، کاتیک که شا ئاره زوی هاوسه رگى نه بوو له گه ل کچه که یدا، ژنى عه لا په یوه ندی له گه ل دهرباردا برى و له گه ل نه وهی که میرده که ی سالانیک وه زیری دهربارى شا یان سه رۆک وه زیران و هاوپازى شا بوو، هه رگیز له بۆنه میوانداریه کان و پیوپه سمه کانى دهربادا ئاماده نه ده بوو.

یه کیك له دۆسته کانى له شه هریوه رى ۱۳۲۹ هه تاوی دا، چه ندین وینه ی شوخه کچیکى دوو په گى (ئیرانى _ نه لمانى) که ناوی (سوره ییای نه سفه ندیارى) بوو، هینا بۆ شاژنى دایک، سوره ییا له باوکیكى ئیرانى و دایکیكى نه لمانى بوو، سوره ییا له شارى نه سفه هان هتیبوو دوونیا و ته مهنى مندالى لهو شاره دا به سه ر برده بوو، به لام دوواتر پۆشتبوو نه لمانیا و له وى نیشه جى بوو بوو، دایكى (شا) نه م وینانه ی نشانى کوپه که ی دا، به لام (شا) داوای وینه ی نویی لیکرد و دووای گه یشتنى وینه کان (شه مسى) خوشکى نارد بۆ له ندن به مه به ستى دیدارو چاوپیکه وتن له (سوره ییا) دا، (لهو کاتانه دا (سوره ییا) بۆ ته واکردنى زمانى ئینگلیزى له له ندن ده ژیا).

شا له کتیبى (ماموریت برائى وطنم) ی خویدا، که سالانیک دووای ته لاق دانى سوره ییا و چه ند سالیکیش دووای نه نجامدانى سییه مین هاوسه رگى خوی بلو کرایه وه، زیاتر له دوو ژنه که ی دیکه ی (فهوزیه و فره ج) باس له بارودۆخى سوره ییا

¹ Gerard de Villiers. P. 181.

و دەورانی ژيانی ژن و مېردايه‌تی خوی له‌گه‌ل ئه‌ودا ده‌کات، پاش چه‌ندین سال له جودابوونه‌وه‌یان هېچ خوی نه‌بوواردووه له دهرپړینی هستی عاشقانه‌ی خوی بۆ سوره‌ییا، سهره‌بندی هاوسهرگیری (شا و سوره‌ییا) و پوداوه‌کانی ده‌ورانی ژن و مېردايه‌تیا که نزیکه‌ی حوت سالی خایاند، سهرتا له زمانی خودی (شا) وه دیگپړینه‌وه و دوواتر له یاداشته‌کانی سوره‌ییاوه وه‌ریده‌گرین.

شا دهریاره‌ی چۆنیه‌تی ناشنایی و هاوسهرگیری له‌گه‌ل سوره‌ییا دا و پوداوه‌کانی ده‌ورانی ژن و مېردايه‌تیا به‌و شیوه‌یه ده‌نووسیت: (دوای ته‌لاق دانی (فه‌وزیه) ماوه‌ی دوو سال به‌بی هاوسهر ژیانم به‌سهر برد، سهریاری ئه‌وه‌ی که له‌و ماوه‌یه‌دا ناوی چه‌ندین کیژۆله‌یان بۆ هی‌نام بریاری هاوسهرگیریم نه‌دا، تانه‌وه‌ی که سهره‌نجام له‌ سالی (۱۳۲۹) هه‌تاوی دا ناوی (سوره‌ییا ئه‌سفهن‌دیاری) م بیست، به‌هوی کاریگهری ئه‌و زانیاریانه‌ی که له‌باره‌ی ئه‌وه‌وه پتیا دهم هۆگری بووم، ماوه‌یه‌ک دوواتر (شهمس په‌هله‌وی) خوشکم بۆ دیداری که له‌و کاته‌دا ئه‌و له‌ به‌ریقتانیا ده‌ژیا نارد بۆ له‌نده‌ن، خوشکیشم وه‌سفیکی وردی له‌ باره‌ی په‌وشتی خانومانی ئه‌وه‌وه بۆ من نوی، به‌ هه‌رحال له‌ کۆتاییه‌کانی هه‌مان سال دا، وه‌ک شازنی ناینده‌ی ئیران به‌ فه‌رمی بوویه ده‌ستگیرانم.^۱

باوکی سوره‌ییا یه‌کیک بوو له‌ سهرۆکه‌کانی هۆزی گه‌وره‌ی به‌ختیاری و دایکیشی خه‌لکی ئه‌لمانیا بوو، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که پېشتەر هۆزه‌کانی ئیران خویان گرتبوو به‌ سوکایه‌تی و ستم کردن له‌ خه‌لکانی دی، باوکم هه‌مویانی چه‌ک کردوو خستنیه‌ ژیر چاودیری حکومه‌تی ناوه‌ندیه‌وه، له‌ ئه‌نجامدا سهرۆک هۆز و دهره‌به‌گه‌کان ده‌سه‌لاته‌کانی خویانیان له‌ده‌ست دا و هه‌ندیکیشیان که به‌ ستمکار و یاخ‌ی‌ناوبانگیان دهرکردبوو، خرا‌نه‌ زیندانه‌ ناوه‌ندیه‌کانه‌وه، به‌هوی ئه‌وه‌ی که دهره‌به‌گ و سهرۆک هۆزه‌کان له‌ به‌ریوه‌بردنی کاروباری نیوخوی هۆزه‌کانیاندا خاوه‌نی ده‌سه‌لات و چه‌ندین مۆلک و گوندی ناوه‌دان و ول‌اخ و مینگه‌لی گه‌وره‌ بوون، زۆربه‌یان

^۱ شا له‌ یاداشته‌کانی خۆیدا دووچارى هه‌له‌ی زۆر بووه‌ته‌وه له‌ تۆمار کردنی به‌رواری پوداوه‌کان دا، به‌رواری ده‌ستگیرانی له‌گه‌ل سوره‌ییا شدا یه‌کیکه‌ له‌ هه‌لانه، سوره‌ییا له‌ ناوه‌راستی سالی (۱۳۲۹) هه‌تاوی، ۱۹ ی میهر) بوویه ده‌ستگیرانی شا و له‌ (۲۲ به‌مه‌ن ۱۳۲۹) زه‌ماوه‌ندیان ئه‌نجام دا.

(تەنەت ھەندىك لە خانمانىشىيان) خاوەنى زانىارى و خویندەوارى باش بوون، بەگشتى مندالانى خۆيانيان بۆ بەدەست ھىنانى زانىارى و ھونەر دەناردە ولاتانى دەروە.

ئاغاي ئەسفەندیارى باوكى سورەيياش لە ھەپەتى لاوى دا بە مەبەستى خویندن نیردراوہ بۆ ولاتى ئەلمانیا، لەوى لەگەل ھاوسەرى ئیستەى خۆیدا ئاشنايەتيان پەيدا کردوہ و ھاوسەرگريان ئەنجام داوہ، ماوہيەك دوواتر ئەسفەندیارى لەگەل ھاوسەرکەيدا دەگەرپیتەوہ بۆ ئیران و لە شارى ئەسفەهان نیشتەجى دەبن، نۆبەرەى ئەم دووانە کە بوویە ھاوسەرى من لە سالى (۱۳۱۱) ھەتاوى دا لە ئەسفەهان چاوى بە دوونیا ھەلپیناوہ، دوواى چەند سالىكى تر کوپىکيشيان دەبیت، لەگەل ئەوہى کە سورەييا لە ئەسفەهان دەنیردريتە قوتابخانەيەكى ئەلمانى و لە مالىشدا بە زۆرى بە زمانى ئەلمانى لەگەلیدا دەدووان، بەلام سەردەمى مندالى ئەو وەك کچىكى تەواو ئیرانى تیدەپەرى.

لەنپو شارە گەرەکانى ئیران دا، شارى ئەسفەهان لە ھەموان زیاتر روخسار و لانکەى ئیرانى کۆنە، ئەم کچە لاوہ لەم شارە و لە ژینگەيەك دا کە چەندین سەدە لە شارستانیەتى و فەرھەنگى ئیران شوینەوارى تیدا بە جى ھىشتوہ، پۆژانى خویندنى خۆى تیدەپەراند، لەگەل ئەوہى کە دايك و باوكى چەندین جار ئەويان بردبوو بۆ ئەوروپا، بەلام ئەوہى کە لە دەرونى ئەودا کاریگەرى قولى بەجى ھىشتبوو، نیشتەجیبوون لە ئەسفەهان و ئەو سەفەرانە بوو کە باوكى و ئەندامانى ھۆزەکەى لە کاتى کۆچکردن دا (لە دەورووبەرى ئەسفەهان) دەیانکرد بۆ گوند و مولکەکانى خۆيان، پاش ماوہيەك دايك و باوكى بەوہەستى بەدەست ھىنانى زانىارى زیاتر ئەويان نارد بۆ سويسرا، ھەمان ئەو ولاتەى کە باوکم منى بۆ خویندن نارد بۆ ئەوى، لەو ولاتە ماوہى دوو سال کەوتە کۆکردنەوہى زانىارى، لەکاتەدا سورەييا بە بەتەواوى لە زمانەکانى (فارسى، ئەلمانى، فەرەنسى) دا شارەزا بوو، کەمىکيشى لە زمانى ئینگىلىزى دەزانی، بەلام لەبەر ئەوہى ئارەزومەندى تەواو فیژ بوونى زمانى ئینگىلىزىشى ھەبوو بریار وابوو کە ھاوینى سالى ۱۳۲۹ ھەتاوى لە بەریتانیا دا بەسەر ببات، لەو کاتانەدا بوو کەخوشکەم سەردانى کرد، دوواى ئەم دیدارە سورەييا گەراییەوہ بۆ ئیران و ھەوالى ھاوسەرگىرى ئیمە بلاو بوویەوہ، ئاواتى ئیمە

ئەو بوو كە پېۋرەسى مەرەپىن گواستەنەۋەمان بە خىرايى تەۋاۋ بېيىت، بەلام لە ناكاو دەستگىرانە جوانەكەم توشى گرانەتا بوو پۇژ بە پۇژىش نەخۇشەكەى توندتر دەبوو، ھەمومانى توشى نىگەرانى كىرد، سەرەنجام پېۋرەسى ھاسەر گىرىيەكەمان دىۋا كەوت ھەتا دىۋاى خۇشبوۋنەۋەى سورەييا، لە كۇتايىدا زەماۋەندەكەمان لە پۇژىكدا بە سادەيى ئەنجام دا،^۱ لەو كاتەدا بووكى بېچارە ئەۋەندە لاۋاز بوۋبوو كە نەيدەتۋانى داۋىنى پۇشاكى بوۋكىنەكەى خۇى بەرز بىكاتەۋە و زۇرى نەماۋو لە پېۋرەسمەكەدا لە ھۇش خۇى بچىت.

لە مانگى (دى ۱۳۲۹) ھەتارۋى من و تازە بوۋكەكەم لە كۇشكى زستانەى خۇمدا نىشتەجى بوۋىن^۲، لە ئىران دا پۇيشتن بۇ سەفەرى مانگى ھەنگوۋىنى لە ئاداب پىسومى ئىمە نى، عادەت ۋايە كە كەسوكارى بوۋك ئەۋ ھەتا مالى زاۋا پەۋانەدەكەن و خۇيان دەگەرپىنەۋە بۇ مالى خۇيان، بەلام من و سورەييا ئەۋەندە ئاگامان لە جىھانى شارستانىەتى دونىا ھەبوو كە بمانەۋىت بۇ مانگى ھەنگوۋىنى سەفەرىكى كورت بىكەن، بەلام ئەم بېريارە لەگەل چارەنەۋس دا پىك نەكەۋت، ھەربۇ يە لە ئەنجامى ئەۋ گىرژيانەى كە لە ۋلاتەكەماندا پويان دابوۋ ئەۋ سەفەرەمان نەكرد.

چەند پۇژىك دىۋاى ھاسەرگىرىيەكەمان (پەزم ئارا) سەرۋك ۋەزىران كۇژرا، (د. موسەددەق) شوۋىنى گرتەۋە^۳، ھىزە بيانيەكان ئايندەى ئىرانىان خستە مەترسىيەۋە، سەرەنجام لە باتى سەفەرى مانگى ھەنگوۋىنى پەۋشنىك ھاتە پىش كە من و ھاسەرەكەم ئىران مان بەجى ھىشت و سەرفەرمان بۇ بەغداد و پۇما كىرد، بەلام ئەم سەفەرە كۇتايى بە سەردەمى خۇشگوزەرانى موسەددەق و ھاورىكانى كە دەيان ويست بوۋكە خان لە باۋەشى شا دەرېھىن!!! ھىنا، لەبەر ئەۋە لە ماۋەى ئەم سەفەرە

^۱ پون نىە كە مەبەستى (شا) لەۋەى كە دەلىت پېۋرەسمەكە بە شىۋەيەكى سادە ئەنجام درا چىە، زەماۋەند بە تەۋاۋ بە تەيارى و بەشكۇۋە بوو، ژمارەيەكى زۇرىش لە ميوانانى بيانى بەشدار بوۋن.

^۲ ديسانەۋە (شا) لە نوسىنى بەرۋارەكەيدا ھەلەى كردوۋە، لەبەر ئەۋە لە پەرەگرافى دىۋاتردا دەلىت: چەند پۇژىك دىۋاى ھاسەرگىرى ئىمە (پەزم ئارا) كۇژرا، بەرۋارى ھاسەرگىرى (شا و سورەييا) ۲۳ بەھمەن ۱۳۲۹ بوو، پەزم ئارا لە ۱۶ نەسفەند ۱۳۲۹ ھەتارۋى دا كۇژرا.

^۳ ھەلەيەكى دىكە...! (شا) بوۋن سەرۋك ۋەزىرانى (حسەين عەلا)ى لە دىۋاى پەزم ئارا لە بىر كردوۋە.

كورتەدا، كە دوو سالّ و نيو دووای زەماوئەندەكەمان ئەنجام درا، گەلی نەتەوە خوازی ئیئران لە سەرەنجامی ئازارای سیاسیەتەكەى موسەددەق بە ئاگا هاتنەو و موسەددەق و هاوړیكانیان سەرنگون كرد.

لەو دوو سالّ و نیوێ كە بەسەر زەماوئەندەكەى ئیئەدا تیپەپرى، پەوشى ناهەمواری ولات كاریگەرێكەى قولی لە ژيانى ژن و میردایەتى ئیئە كرد، بیگومان ئەو سەردەمانە بۆ من و هاوسەرەكەم و تیکپرای گەلی ئیئران بە پۆژانیكى ناخۆش دیتە هەژمار، لەم كاتەدا هەموان ئومیدی ئەوێان هەبوو كە موسەددەق سیاسەتێكى باش پیادە بكات، بەلام هەر مانگیك كە تیدەپەپرى و ئەو پاپۆرتانەى كە لە دەرەنجامی خەونە تالەكانى ئەو وە بە من دەگەیشت، نێگەرانیكەرتەر بوون، پێشكەوتنى كاروبارى ئابووری و كۆمەلایەتى ولات وەستا، خەلكان نێگەرانی و ترساو و بێ هیوا، پێكخراوە دووژمن و مەترسیدارەكان درزیاو خستبوویە نێو كاروبارى نەتەوێى و تا پادەیهك سەرانسەرى ولاتیان خستبوویە ژێر كۆنترۆلى خۆیانەو، بە بۆچونى من لەهەمو بابەتەكان سەخت تر ئەو ئارامى و ئۆقرەییە بوو كە دەبوو بـمـگـرتـایـا بۆ گەیشتن بە پێگەچارەكەى گونجاو و كاركردن لە بەرامبەر ئەو پەوشەدا، سات لە دووای سات لە هەمولایەكی ولاتەو پاپۆرتەم لە بارەى ئەو پەوشە ناهەموارەى كە توشمان بووبوو، پێدەگەیشت، من بە باشى لە قەبارەى ئەو مەترسیەى كە هەپەشەى لە ئیئە دەكرد تیدەگەیشتم، بەلام ئەو پەچاو كردنى كات و قۆستەوێى هەل كە باوكم بەتەواوێتى شارەزای بوو، شتیكیش بۆ من مابوویەو، دەمزانی كە هەر هەنگاوێكى كوێرانە پێدەچێت دەرەنجامێكى زیان بەخشتری بەدوواو بێت، وە ئەگەر پێشتر لە كاتى گونجاوى خۆى هەر هەنگاوێك هەلگیرابا، وەك ئەو و ابوو كە بەلگەى نابوود بوونی ولات كە بەرەو لەناوچوون دەچوو واژۆ بكردایە.....¹

¹ سەربارى ئەوێ كە شا یەكێك لە درێژترین بەشەكانى پێشوی كتیبەكەى تایبەت كردووە بە باسكردنى سەردەمى حكومەتەكەى موسەددەق و چەندین تۆمەتى ناپەوای داوێتى پال، لەم بەشەشدا كە تایبەتە بە ژنان و هاوسەرەكانى خۆى، دەستى لەسەر موسەددەق هەلنەگرتووە و لاپەرەكەى دیکەى بۆ سەرزەنشست كردنى ئەو سەردەمە تایبەتكردووە، كە لیژەدا پێویست بە نوسین ناكات.

ھاوسەرەكەم ئەۋەندە پەيوەندى بە سىياسەتەۋە نەبوو، زياتر سەرقالى ئەۋە بوو
 كە ھاۋرپىيەكى ژيانى مەن بىت، ھەر ئەۋەندەى كە پەۋشى ئىران پوى لە باشى كىرد،
 چەندىن سەفەر بۇ مەن و سورەييا فەراھەم ھات، يەككە لەۋانە سەفەرى فەرمى ئىمە
 بوو بۇ ۋلاتى روسيا، كە لە سالى (۱۳۳۵) ھەتاي ئەنجام درا، لەو سەفەردا ئاغاي
 (خۇشۇف و پىشەۋايانى روسيا) زۇر بە دىلسۇزيەۋە پىشۋازيان لە ئىمە كىرد،
 چەندىن سەفەرى دىكەشمان بۇ ۋلاتانى (ئەمريكا، ھىندىستان، ئىسپانىيا، توركييا،
 لوبنان) و زۇر كە لە ۋلاتانى دىكە ئەنجام دا، ھەرچەندە مەبەستى سەردانەكانمان
 جىگىر كىردن و بەھىز كىردنى پەيوەندىە دۇستانەكانمان بوو لەگەل ۋلاتانى دۇست و
 ھاوسىمان، بەلام بۇ خۇى ۋەك مانگى ھەنگوئىنى بوو كە دوۋاي ماۋەيەك بەنسىيى
 ئىمە بوو.

سورەييا ۋەكو سەرجەم كەيىبانوۋەكانى دىكە سەلىقەيەكى تايىبەتى لە
 پىكخستنى كەلوپەلەكانى نىۋ مائەكەماندا ھەبوو، پەۋشى كۆشكە تايىبەتەكەمان واتە
 مالى شارىي ئىمە، بە بۆچەنى مەن زۇر باش بوو، بەلام سورەييا دەيوست بە زەۋقى
 خۇى ھەندىك لە بەشەكانى نوئى بكاتەۋە، ئەۋ مەبەستى بە ھەدەردانى پارە بۇ كىرنى
 كەلوپەلى جوانكارى و گرانبەھا نەبوو، بەلكو دەيوست ھەمو شۆئىنك پاك و بە
 تەرتىب و پەنگىكە نوئى ھەبىت، ھەمان سەلىقەى لە كۆشكى ھاۋىنەشدا بەكار
 دەھىئا، لە ماۋە ھەوت سالى ژن و مىردايەتى ئىمەدا، پۇژبە پۇژ ئارەزى سورەييا بۇ
 خەمەتى كۆمەلەيەتى زىادى دەكرد، باش لە بىرمە كە پۇژىك سەردانى يەككە لە
 ناۋەندە پەروەردەكارە كۆنەكانى كىردبوو، پەۋشى خراپ و شىپىزەيى مىندالانى بى
 باۋكى ئەۋى كارى لىكىردبوو، مات و نىگەران بە چاۋى فرمىسكاۋىەۋە داۋاي لە مەن
 كىرد كە دەست بەجى كار بۇ چارەسەر كىردنى بارودۇخى ئەۋ بى باۋكانە بكەم، مەنىش
 دەستبەجى بىريارم دا كە ناۋەندى ناۋىراۋ ۋەربىگرن و بە خىرايى بە شىۋەيەكى نوئى
 چاكى بكەنەۋە، سەپەرشتى و چاۋدىرىشى بخىتە سەر دەزگاي خىرخوازي
 سورەييا...

لەگەل ئەم ھەمو مېھر و خۇشەۋىستىەدا، كاتىك بە ھۆكارىكى پەيوەست بە
 بەرژەۋەندى گەل و ۋلاتەۋە، تەلاق دانى سورەييا يەكلای بوۋبوۋىەۋە، مايەى
 ناپەھەتى و بىزارى ھەردوۋىكانمان بوو، لە ماۋەى سالانى ژن و مىردايەتىمان دا

مندالیکمان نه‌بوو، لای خو‌مه‌وه پوژ به پوژ له‌سەر ئه‌وه سورتر ده‌بووم که بو پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندی ولاتی ئیران، هه‌بوونی جیگر (شازاده)یه‌ک پیویسته، هه‌رچه‌نده هه‌ندی‌ک که‌س نامۆزگاری میره‌بانی و هاوده‌رده‌ی یان ده‌کردم که له ژیا‌نی مرو‌قه‌کان دا مانه‌وه‌ی هاوسه‌رداری له‌سه‌روی هه‌مو شتی‌که‌وه‌یه، لای منیش گومانی تی‌دا نه‌بوو که ده‌بی‌ت به‌رپرسیاری‌تی پاراستنی مه‌ترسی سه‌لته‌نه‌ت له سه‌رو هه‌مو شتی‌که‌وه‌ بی‌ت، سه‌ره‌نجام پراوی‌ژکاره‌کانی منیش هه‌مان بو‌چونی منیان په‌سه‌ند کرد و له مانگی (ئه‌سه‌ه‌ندی ۱۳۳۷) هه‌تا‌وی ناچار له‌یه‌ک‌تر جودا بو‌وینه‌وه. ۱...

ئه‌وه‌ی که خوی‌ندتانه‌وه داستانی پاسته‌قینه‌ی هاوسه‌رگری و ته‌لاق دانی سوره‌ییای ژنی دووه‌می (شا)یه، که به پی‌نوسی خو‌ی و له‌کاتی‌کدا که کو‌پ‌یکی له (فه‌رح)ی ژنی سی‌یه‌می هه‌بوو، که به پ‌واله‌ت له ژیا‌نی نو‌یی ژن و می‌ردا‌یه‌تی خو‌ی پ‌ازی یه، نوس‌راوه، ئاوازی (شا) له‌م نوسینه‌دا که‌م تا زو‌ری‌ک عه‌شقی بو‌ژنه له ده‌ست چوه‌که‌ی تی‌دا په‌نگی داوه‌ته‌وه، به‌لام ئه‌وه‌ی که سوره‌ییای له ژینگه‌یه‌کی ئازاد تر و بی‌کو‌ت و به‌ند که له چاو (شا)دا هه‌یب‌وه له ده‌رپ‌رینی هه‌ست و سو‌زی خو‌یدا، خسته‌ویه‌تیه سه‌ر کاغه‌ز، به باشی ئه‌و پ‌استیه ده‌خاته پ‌وو که (شا) عاشقانه ژنی دووه‌می خو‌ی خو‌ش ویسته‌وه، له‌وانه‌شه ته‌نها عه‌شقی پ‌استه‌قینه‌ی (شا) سوره‌ییای بو‌وی‌ت.

سوره‌ییای تا پی‌نج سالی‌ش دو‌وای جودا بو‌ونه‌وه‌ی له (شا) بی‌ده‌نگی له باره‌ی باس‌کردنی ژیا‌نی خو‌ی و شا وه هه‌لب‌ژارد‌بوو، له‌و ماوه‌یه‌دا ده‌نگۆی ئه‌وه بلا‌و بو‌ویه‌وه که شا مانگانه‌یه‌کی زو‌ر ده‌دات به سوره‌ییای له به‌رامبه‌ر بی‌ده‌نگ بو‌ونی ئه‌ودا، له‌و ماوه‌یه‌دا سوره‌ییای هه‌ول‌ی ده‌دا خو‌ی له چا‌وی کامی‌راکان دو‌ور بخاته‌وه، به‌لام پ‌وژنامه وگ‌و‌فاره‌کانی ئه‌وروپا به تایبه‌ت چاپه‌مه‌نیه‌کانی ئه‌لمانیا ده‌ستان له‌سه‌ر ئه‌و هه‌لنه‌ده‌گرت، هه‌ر پ‌وژه‌و ده‌نگۆیه‌کی نو‌ی یان له‌باره‌وه بلا‌و ده‌کرده‌وه، سه‌ره‌نجام سوره‌ییای ناچار بو‌و بی‌ده‌نگی خو‌ی بشکین‌یت و له سالی (۱۹۶۳) دا به بلا‌و

^۱ محمد پ‌زاشا: ماموریت برای وطنم، ص ۳۰۱ - ۱۰۶. (له پ‌سته‌ی کو‌تاییدا دی‌سانه‌وه (شا) دو‌وچاری هه‌له‌یه‌کی دی‌که بو‌وه‌ته‌وه، ته‌لاق دان له سالی ۱۳۳۶ دا نه‌نجام درا نه‌ک ۱۳۳۷، هه‌لبه‌ت نه‌مه‌یان هه‌لی چاپ‌یش بی‌ت، چون ئه‌وه له کتیب‌یکدا که به قه‌له‌می نوس‌رای‌ت مایه‌ی سه‌ر سو‌پ‌مانه. ۱.

کردنه وهی یاداشته کانی، هم کۆتایی بهو نهفسانانه هیئا که له باره ی ژیا نی پابردو ی نه وه وه دهوترا و همیش په تی نهو دهنگویانه ی کرده وه که له باره ی ژیا نی تایبه تی نهو و په یوه ندی له گه ل^۱ پیاوا نی دیکه دا که وتبو وه سه ر زار، سه ر ه تا بلا و کرده وهی نه م یاداشته به زما نی نه لمانی و له نه لمانیا دا چاپ کرا، دوواتر بو زیاتر له (۲۰) زما نی دوونیا وه رگێردرا و بلا و کرایه وه، سو دیکی دارایی زو ریشی بو سو ره ییا هه بو، زه مینه ی سه فره گه شتیا ری و پر خه رجیه کانی نه وی بو شو ی نه جیا وازه کانی دوونیا فه راهم هیئا، له کتیبه که یدا سو ره ییا نه وه به درو ده خاته وه که (شا) له به رام به ر بی ده نگ ی نه ودا مان گانه یه کی باشی پی دا بی ت و ده نو سی ت: نهو نه یو یستوه کی شه بو شا دروست بکات له کاتیکدا که (شا) له بی ری ها وسه رگریه کی نو یدا بو وه، وه نه گه ریش چاپه مه نیه کان نهو هه مو جه نجا لیه یان له باره ی ژیا نیه وه دروست نه کرد با ئاره زوی نه وهی ده کزد که به رده وامی بهو بی ده نگیه ی خو ی بدات.

یاداشته کانی سو ره یا، که چاپه ئینگلیزه که ی له به رده ستی نو سه ردا یه، به نا وی (اتوبیوگرافی والا حضرت شاهزاده خانم ثریا / ئوتوبیوگرافی پایه بهر ز شازاده خانم سو ره ییا)^۱، وه یه و سو ره ییا پون کرده وه له باره ی نهو نازنا وه وه ده ات که (شا) له کاتی ته لاق دا نی دا پی نی دا وه، به شی یه که می نهو کتیبه که پی شه کیه که یه تی، تایبه تی کردو وه بهو کی شه و ده ردی سه ریانه ی که دو وای جودا بو ونه وهی له (شا) پوه وپی بو وه ته وه، به تایبه ت چاپه مه نیه کانه وه که ئارامیا نی ئی هه لگرت بو، سو ره ییا به ئاوازیکی داخوازی کارانه وه داوا له چاپه مه نیه کان و وینه گره کان ده کات که نه وهنده ده ست وه رنه دهنه ژیا نی تایبه تی که سانی دیکه وه، وه ماف به وانه که سانه ی که سه رده مانیک ناوبانگیکیان هه بو وه نهو ژیا نه ی که ماویانه به ئارامی به سه ری ببه ن، سو ره ییا با سی ژیا نی خو ی له به شی دو وه م دا له ژیر سه ردی پی (کچی دوو دوونیا) که تیکه له یه که له په گه زی پو ژه لآت و پو ژناوا ده ست پی ده کات، دو وای وه باس هیئانی یاداشته کانی خو ی له سه رده می مندا لی و خو یندن ی له ئیران و نه وروپا، له به شی سییه می کتیبه که یدا به سه ردی پی (چاره نو سی ک له پا ریس) باس له چو نیه تی

^۱ The Autobiography of H.I.H. Princess Soraya – Arthur Barker LTD London 1963.

دیدیاری لهگه‌ل (شه‌مس په‌له‌وی) خوشکی (شا) و سه‌فه‌ری بۆ تاران ده‌کات، سورهییا پوژى (۷ ئۆکتۆبەر، ۱۵ میهر ۱۳۲۹ه‌تاوی) له‌گه‌ل شه‌مس به‌ فېرۆکه به‌ره‌و تاران به‌پى ده‌که‌ون و پوژى دوواتر ده‌عوته‌ی کوشکی شارنى دایک ده‌بن، بۆیه‌که‌مجار (شا) به‌ ئاماده‌بوونی دایکی دیدار له‌گه‌ل سورهییا دا ئه‌نجام ده‌دات، دوواتریش دووبه‌دوو بۆ ماوه‌یه‌ک پیکه‌وه قسان ده‌که‌ن، سورهییا هه‌مان شه‌و له‌ مه‌جلیسیکی تایبه‌تی میوانداری دا ئاشنای ئه‌ندامانی بنه‌ماله‌ی سه‌لته‌نه‌تی ده‌بیئت، کاتیکی که‌ ده‌گه‌ریته‌وه بۆ مالى مامی که‌ بۆ مانه‌وه‌ی له‌ تاران له‌به‌رچاو گیرابوو، باوکی لیی ده‌پرسیئت: بۆچونت له‌ باره‌ی ئه‌و (شا) چیه‌؟ سورهییا ده‌لیت: به‌ دلم بوو، دووباره‌ باوکی لیی ده‌پرسیته‌وه: ئاماده‌ی هاوسه‌رگیری له‌گه‌لدا ئه‌نجام ده‌یت؟ سورهییا ده‌لیت: ده‌بیئت هه‌ر ئیستا وه‌لام ده‌مه‌وه‌؟ باوک ده‌لیت: به‌لی، (شا) هه‌رئیسته ته‌له‌فونی بۆ کردم و داواى وه‌لام ده‌کات، سورهییا ده‌نووسیئت: ئیدی دوودلی گونجاو نه‌بوو، وتم ئاماده‌م، پوژى دوواتر به‌ر له‌وه‌ی که‌ پېوپه‌سمی ماره‌پینی ئیمه‌ ئه‌نجام بدریئت، وینه‌ی من له‌ لاپه‌ره‌ی یه‌که‌می پوژنامه‌کانی تاران دا چاپ کرا، سى پوژ دوواتر پېوپه‌سمی ماره‌کردن ئه‌نجام درا، پوژى (۲۷ دیسامبه‌ر، ۴ دی ۱۳۲۹ ه‌تاوی) بۆ زه‌ماوه‌ند دیاریکرا.^۱

به‌ هو‌ی نه‌خوش که‌وتنی سورهییا وه‌ زه‌ماوه‌ند دووا ده‌خریئت و سه‌ره‌نجام پوژى (۱۲ فه‌بریه‌ور، ۲۳ به‌مه‌ن ۱۳۲۹ ه‌تاوی) ئه‌نجام ده‌دریئت، سورهییا باسیکی تیروته‌سه‌لی ده‌رباره‌ی زه‌ماوه‌نده‌که‌یان که‌ (شا ده‌لیت به‌ ساده‌یی ئه‌نجام درا) نویسه‌، تیایدا هاتووه‌: (دوو هه‌زار که‌س له‌و زه‌ماوه‌نده‌ دا که‌ له‌ کوشکی گو‌لستان ئه‌نجام درا ئاماده‌ بوون)، سورهییا دوواتر ئاماژه‌ به‌ سه‌فه‌ری دوواى زه‌ماوه‌ندیان بۆ باکور ده‌کات و ده‌نووسیئت: (له‌ ماوه‌ی دوو هه‌فته‌دا که‌ ئیمه‌ له‌ باکور بووین قه‌یرانی سیاسى له‌ تاران ئالۆزتر ده‌بوو، پوژانه‌ چه‌ند که‌سیک له‌ ده‌رباره‌یه‌کان و پله‌دارانی ده‌ولت بۆ پاپۆرت دان له‌ باره‌ی په‌وشه‌که‌و فه‌رمان وه‌رگرتن ده‌هاتن بۆ بابلسه‌ر، سى

¹ The Autobiography of H.I.H. Princess Soraya – Arthur Barker LTD London 1963 . p 49.

پۆژ دووای گەڕانەووەمان بۆ پایتەخت (پەزم ئارا)ی سەرۆک وەزیران کوژرا، نەوت خۆماليکرا، مانگیك دوواتر (د. موسەددەق) ھەلبژێردرا بۆ پۆستی سەرۆک وەزیران.^۱

سورەييا ماوہیەکی کورت دووای ھاوسەر گیری لەگەڵ (شا)، ئاشنای جموجولەکانی نیوخۆی دەربار دەبیئت و دەنوسیی: (نزیکتین دۆست و ھاوڕازی من لە دەربار دا (فروغ زفر)ی مامۆژنم بوو، کە یەکم جار وینەى منى پیشانی شاژنى دایک داوہ و زەمینەى ئاشنایی و ھاوسەرگیری منى لەگەڵ (شا) دا فەراھەم ھیناوە، بەلام تەنھا شەش ھەفتە دووای ھاوسەرگیری ئێمە نزیک نیوہرۆ (شا) پێی وەتم: (ئیدی من نامەویت فروغ زفر بیئت بۆ ئێرە)، بەسەر سامیەوہ پرسیم: (بۆچی، مەگەر ئەو چی کردووە؟)، شا ووتی: (ئێمە وا بیر دەکەینەوہ کە ئەو لیژە سیخوپی دەکات!). ئەم قسە یە بەرادیەک گالتە ئامیز بوو کە من بەبێ ئەنقەست پێکەنینم و وەتم: (مامۆژنى من دەگونجیت شیخوپی بۆ کى بکات؟). (شا) وەلامیکی ئارپونی دایەوہ و ووتی: (بەداخم کە ئیدی ناتوانم زیاتر لەم بارەى ئەم بابەتەوہ بدویم)، بەو شیوہ یە پێی (فروغ زفر)ی باشتەین ھاوڕی و ھاو دەم لە دەربار بێردرا، دوواتر تێگەیشتم کە (شا) بە داوالیکردنى دایک و خوشکی پیگری لە ھاتوچۆی ئەو کردووە.^۲

بەشیك لە یاداشتەکەى سورەييا تايبەتکراوہ بۆ تايبەتمەندیە ئەخلاقىەکانى (شا) و تيايدا سەربارى ئاماژەدان بە دژبەيەکی کاراکتەرى (شا) لەگەڵ پەزاشا ی باوکیدا، دەنوسیی:

(کاراکتەر و تايبەتمەندی ئەخلاقى ھەمەپەزا، بە تەواوى جياواز بوو لەگەڵ ئەوہى کە من دەربارەى باوکى بیستبووم. باوکى (شا) ئاوبانگى بە بى مەنتى و توپەيى ھەبوو، يەکیک لە سەختیەکانى ئەو لەگەڵ دەرووبەرەکیدار، پەتکردنەوہى ویست و داوا ناپەوا زۆرەکانى ئەوان بوو وە دەرووبەرەکشى زۆر سودى خراپیان لەو لایەنە لاوازەى (شا) وەردەگرت، ھەركاتیك (شا) بیویستایە کەسیك لە لە پۆستە دەوڵەتى یان دەرباریەکەى لا بێردایە، خۆی کەنار دەگرت لە پاگەیاندى بېرارەکەى و ھەولێ دەدا ئەم بېرارە لە پێگەى کەسانى دیکەوہ پابگەيەنیئت، ئەو نەیدەتوانى سەیرى پوختسارى کەسانیک بکات کە لەسەر کار لای دەبێردن، خەفەتى بۆ نیگەرانی

² Soraya: pp. 65 – 66.

¹ Soraya: pp. 8 - 60.

ئەوان دەخوارد!، ھەلبەتە (شا)دەربارەى لەکارخستىن و ۋەلانى كەسەكان ۋەكو باوكى لە ئاكاو و لە پوى توپەبوونەو ەربارى ئەدەدا، ۋە دوۋاى بە دوۋاداچون و پراۋىژكردن تويژىنەو ە لە سەرچەم لايەنەكانى، ەربارى دەردەكرد.^۱.

سورەييا لەگەل باسكردنى پەوشى نىۋ خۆى دەربارى پەھلەوى دا، ئاماژەى بۆ پۆلى ژنان لە دەربار دا كردوۋە و دەنوسىت: (بە پىچەوانەى سەردەمى (پەزاشا) كە ژنان ھىچ پۆلىكيان لە دەرباردا نەبوو، دەربارى كۆپەكەى دەربارىكى ژنانە بوو، دروستە كە ژنان بە فەرمى ھىچ ئەركىكيان لە ئەستۋدا نەبوو، بەلام لە پراستيدا بە ھەزاران فرتوفىل بۆ گەيشتن بە مەبەستەكانى خويان بەرگى كارييان دەپوشى و منيش ناچار بووم لە نىۋ كوانوى ئەم فىل و پىلانىدەدا، كە شارنى دايك ھەلسوپىنەرى بوو، خۆم لە پەرشكەكەى بپارىزم.... ئەلبەتە نايىت ئەو خەيالە دروست بىيت كە ژنانى دەربارى بەپراستى شتىك لە دوونىايى سياست دەزانن، نەخىر، پادەى زانىارى و ئاگادارىەكانى ئەوان زۆر سنور دار بوو، ۋە تەنھا شتىك كە تيايدا لىھاتو بوون پىلان گىپران و فاتوفىت بوو، شارنى دايك پۆژانەچەند ژنىكى لە دەورى خۆى كۆدەكردەو ە چەندىن كاژىرى لەگەلدا بە چايى خواردن و زەم كردنەو ەسەر دەبرد، لەوانەىە من كە ھەرگىز لەو دانىشتنانەياندا ئامادە نەدەبووم، يەكك بووم لە بابەتەكانى قسەكردىيان.

ھەردوۋ خوشكەكەى (شا)، (شەمس و ئەشرەف) چاۋدىر و دوۋژمنى يەكدى بوون و ئەم پەقەش پىشەى مىندالى ھەبوو، بەپىچەوانەى ئەو دەنگۆيەو ە كە بلاۋ بوۋەتەو ە (ئەشرەف) كچى بەناز پەروەردەو جىگاي گىنگى پىدانى (پەزاشا) نەبوو، (پەزاشا) زياتر سەرنج و گىنگى بەلاى (شەمس)ى كچىەو ە ھەبوو، داستانى بە مىرد دانى ئەم دوۋخوشكەش باشتىن گەواھى دەرىئەم بانگەشەيەى، پىدەچىت ئەم چىرۆكە زۆر مايەى سەرسوپمان بىت، بەلام من دەتوانم سوپىند بخۆم كە بە پراستى پراستە:

پۆژىك كە ھەردوۋ خوشكەكە (شەمس و ئەشرەف) گەورە دەبن و گەيشتونەتە تەمەنى بە مىرد دان، پەزاشا ھەردوۋكيان بۆ ئىدارەكەى خۆى بانگ دەكات و

¹ Soraya: pp. 68 – 69.

كچهكانى به دوو كورى لاو كه له لای نهو بوون دهناسینیت و دهلیت: (نهوانه میړدی داهاتوی نیوه و به نومیدم پیکه وه خوشبخت بن، نهو پیاوه لاوانهش یه کیکیان (علی قهوام) و نهوی دیکه یان (فهریدوون جهم) بوون، په زښا شا (علی قهوام) ی بۆ (شه مس) و (فهریدوون جهم) یشی بۆ (نشرهف) دیاری کردبوو، به لام پینش نهوی كه ماره برین نه نجام بدریت (شه مس) دهچیت بۆ لای باوکی و دهلیت: (من خوشم له فهریدوون جهم (دانراو بۆ نشرهف) دیت!!)، په زښا دهلیت: (قهیدى نیه ئالوگورپان پی دهکین!!)، سهره نجام (شه مس) له گهل دهزگیرانه کهى (نشرهف) دا كه له وهى خوی خوش قیافه تر بوو هاوسه رگری نه نجام ددهات و (نشرهف) یش به پیچه وانهى ناره زوی خوږه وه دهییت به هاوسه رى (علی قهوام)، نه لېته هردوو هاوسه رگریه كه شکستی خوارد و هردوو خوشکه كه له هاوسه رکانیان جودا بوونه وه.^۱

به شیکی تواویش له یاداشته کانی سوره ییا دا تایبته کراوه به باسکردنى پوداوه کانی سهرده می حکومه تی (د. موسه ددهق)، له بهر نهوی به تال نیه له کینه و زیاتر که وتوته ژیر کاریگری باسکردنه کانی (شا) وه دهر باره ی (موسه ددهق)، شیاوی نویسن نیه، ته نهالایه نیک که له م به شه دا مایه ی تیږامانه، داستانی هه لئاتنى (شا و سوره ییا) یه له ئیران له پوژى (۲۵ مورداد ۱۳۳۲) هه تاوی دا و نهو نیگه رانی و دوودلیانه یه كه سوره ییا به باشی باسی کردوه، سهرنجیکی دیکه كه پاست و دروستی بۆ نویسه ر پوژن نیه، باسکردنى هه ژاری و بی پاره یی (شا) یه له م سه فه ردا و نهو بانگه شه یه ی (سوره ییا) یه كه گوايا نهو هیچ پوژاکیکی له دهره وه نه بووه، سوره ییا دهنووسیت: (له سهرده می حکومه ته کهى (د. موسه ددهق) دا (شا) له هه مو لایه که وه به سترابوویه وه و ته نانهت جاریکیان بۆ نامه ده کردنى هه ندیک خه رجی پیویست که وته بیرى فروشتنى دیاریه کانی زه ماوه نده که مان!!^۲، سوره ییا له سهرى

^۱ Soraya: pp. ۷۱ – 72 .

^۲ له م باره یه وه داستانیکی هاوشیوه م بیستوه له ناغای (حسینی مه کی) كه له سهرده می حکومه ته کهى (د. موسه ددهق) دا زۆر ها توچوی درباری ده کرد، ناغای مه کی دهیوت: (پوژیک له کاتی گفتوگوم له گهل (شا) نامه ژم بۆ قالیچه کهى ژیر پیمان کردوو وتم جوتیک له م قالیچه یان له مه شه د به شه ست هه زار تمه ن فروشت، (شا) وتی: به لام نه م قالیچه به چل و پینج هه زار تمه ن

دەپوات و دەلئەت كە (شا) لەكاتى فەرىن بەرەو پۆم دەپوت: ئىمە تا ھەفتەيەكى دىكە دەگەپىينەو، كاتىك كە لىم پەرسى بە چ ھىوايەكەو، ئەم قسانە دەكەيت، ئامازەى بە ھەمان وتە كۆنەكانى خۆى كەدەو كە گوايە دەستىكى غەيبى پارىزگارى ئى دەكات!۱.

بەشىكى دىكە لە كتيىبى ياداشتەكانى (سورەيا) لە ژىر سەردىرى (لەكۆشكى سىپەو، تا كەرمەن) تايبەتكراو، بە سەفەرە دەرەكەكانى خۆى لەگەل (شا)دا، كە تۆمار كەردنى بەشىكى كە تايبەتە بە ياداشتەكانى سەفەريان بۆ سۆفەت بە پىيوست دووزانىت، سورەيا لە بارەى روداوەكانى ئەو سەفەريانەو كە لەسەردەمى (خەوشۆف) دا ئەنجام دراو، دەنوسىت: بەدرىژاى ماو، مانەو، مان لە مۆسكۆ (خەوشۆف) زۆر عاشقى مە بوو، وە لە نىو داواكارىەكانى خۆيدا لە (شا) بە مەنى دەوت: ئەم شتانە ئىو، بە (شا)ى بلىن، ژنىكى جوانى وەك ئىو، دەتوانىت ھەمو شتىك بەدەست بەنىت!.

سورەيا لەھەمان بەشى ياداشتەكانى تايبەت بە سەفەرى سۆفەت دەنوسىت: پۆلىسى نەينى سۆفەت تەواى چاودىرى سەرچەم وردەكارى و جۆلە و گەتوگۆ و ھاتوچۆكانى ئىمەيان دەكەرد، ھەمو ئەوانەى بە نىوى پىنیشاندەر يان خەزەتكار خەستبوونيان لەگەل ئىمە پاسپىردراوى پۆلىسى نەينى سۆفەت بوون، پۆژىك كە مەن و شا دووبەدو، لە شوينى نىشتەجى بوونمان لە كۆشكى كەرمەن دا قسانمان دەكەرد، بە (شا)م وت زۆر ناوبانگى شانۆى سۆفەتى ئەوانم بىستەو دلم ئارەزوى ئەو دەكات كە شەوئىك بەرنامەى ئەوانمان بىينىايە، چەند كاژىرىك دواتر كەسىك بە فەرمى لە بەشى پىشواى (كۆشكى كەرمەن) ھە ھاتە لای ئىمە و وتى: ئايا شا و شارژن ئارەزوى ئەو دەكەن ئەمشەو سەيرى بەرنامەى بالەى (جۆرىكە لە سەما) شانۆى سۆفەتى بکەن...؟، ئىمە ئەمەمان بە پىكەوت زانى، پۆژى دوواتر باس

زىاتر لە مەن ناکەن، و تەم: خاوەن شۆ مەگەر نىازى فرۆشتنى قالچەكانت ھەيە؟ (شا) لەكاتىكدا كە فرمىسك لەچاو، كەنى دا پەنگى خواردبوو، و وتى: چى بکەم؟ مەگەر مەن خەرجىم نى، كە ئەم (د. مەسەدەق) خەرجى پىيوستى خۆشمانمان پىنادات... مەكى باو، و ابوو كە ئەم ئەزمونە تالە، لەدواى كۆدەتاي (۲۸ مەرداد) ھە (شا)ى بۆ ئەو گەندەلە ھاندەو.

¹ Soraya: pp. 93 – 97 .

لەكېرىنى پىكۆتىكى ئاورىشىمى ھاتە پېش، و پۇژى دوواتر پىكۆتىكى ئاورىشىمى
جوان لەلەين دەولەتى سۆفەتەو بە ديارى درا بە من، من و شا بە گوئى يەكماندا
چىپاند و وتان بەدلىنبايەو بە مىكروڧونىكى شاراوە لە شوئىنى ھەسانەو مان دا
دانراوە و بېرىمان دا ئەم بابەتە تاقى بکەينەو.

شەو کاتىك لەگەل (شا) دا ويستمان بخەوين (شا) ووتى: من زۆر ھەزم لەو
فروکە بچوکەيە بوو کە ئەمرو لە نەمايشە ھەوايەكەدا پىيان نيشانداين، نازانم
دەتوانين يەكىك لەو فروکانە بۇ خۇمان بکړين...!، من لە وەلام دا وتم: باوەر ناکەم لەو
فروکانە بە ئىمە بفروشن و ئەگەريش بيفروشن زۆر گران...، بەيانى پۇژى دوواتر
دەولەتى سۆفەتە يەكىك لەو فروکانەي بە ديارى دا بە (شا)، ھەلبەتە پوسەکان
زۆر شەنسيان ھىنا کە ئىمە دەمانويست پۇژى دوواتر بگەريئەو بۇ تاران، دەنا ئەم
سەفەرەي ئىمەيان بە گران بۇ تەواو دەبوو!!¹.

سورەييا لە باسى پوداوى جودا بوونەو ھەو خۆي و شا دا کە بە شىنكى
سەرەخۆي ياداشتەکانى بۇ ئەم بابەتەيە دەنووسىت: لە سالانى ھاوسەرگيريمان دا
کەھاوکات بوو لەگەل ھەلايسانى قەيرانى خۇمالىکردنى نەوت و ھۆمەتى (د.
موسەددەق)، زۆر بىرمان لە بابەتى منداڵ بوون نەکردەو، بەلام دوواي پوخانى
ھۆمەتەكەي موسەددەق و بەھىزتر بوونى پاھەکانى سەلتەنەتى ئىران، ئەم بابەتە بە
شىوھكى توندووتول لە دەرباردا پەيدا بوو، شارنى داىك ھەميشە ئەم بابەتەي لەگەل
کوپەكەيدا باس دەکرد، (شا) ھەتا مانگى (ئۆکتۆبەرى ۱۹۵۴ ز، ۱۳۳۳ ھەتاوى) ئەم
بابەتەي لەگەل مندا باس نەکرد، تا ئەوھى لەو بەروارەدا خۇمان ساز دەکرد بۇ
سەفەرىكى فەرمى بۇ ولاتى ئەمريکا، پۇژىك پىي وىتم: (کاتىك کە دەچىن بۇ نيويۆرك
من دەمەويىت تاقىکردنەو ھەيەكى تەواوي پزىشكى بۇ خۆم بکەم، وا باشتە تويش ئەم
کارە بکەيت...)، من سەرەتا تىنەگەيشتم لەوھى کە ئەو دەيوست بىلەيت و وىتم: (من
خۆ ھىچم نىيە...!)، (شا) دووبارە کە نەيدەويست راستەوخۆ مەبەستى خۆي بىلەيت
ووتى: (بەلام دەبەيت لە مەبەستى من تىگەيشتبى...!)، لىرەدا بوو کە زانيم دەيەويىت
چى بىلەيت، بۇ پەرەزەمەندى دەربىرین سەرىکم لەقاند.

¹ Soraya: pp. 142 – 149 .

شا پيشتر مندالى ھەبوو ھەربۇيە بە پۈللەت ھېچ گىرغىتىكى نەبوو، شىكارىيە ورد و تىرۈتەسەلەكانى منىش ھېچ شتىكى نا سىروشتى دەر نەدەخست، دوۋاى دەرچونى ئەنجامى شىكارىيەكان لە مانگى (دىسەمبەرى ۱۹۵۴)دا كە لە نىۋيورك ئەنجام درابوو^۱، بەرپرسى دەستەى پزىشكى بە ئىمەيان ووت: (ھەردوكتا لەوپەرى تەندروسىتى باش دان و تەنھا دەبىت ئارام بگرن)، ئىمە ئاراممان گرت و چەند سالىك تىپەرى، چەندىن تاقىكردنەۋەى جىاۋازى دىكە بۇ من ئەنجام درا، كە ئەنجامى ھەمويان ئەۋە بوو كە ھېچ گىرغىت بۇ مندال بوون نى، بەھەرھال بەھەرھۆيەك بىت كە بۇ دوكتۇرەكان نەدەدۇزرايەۋە من مندالم نەدەبوو.

لەسالى شەشەمى ھاۋسەرگىرمان دا، ئىدى تا رادەيەك بىراۋويەۋە كەسورەييا مندالى نابىت، مەرگى (ەلپەز)ى براى دايك و باۋكى (شا) لە كارەساتىكى ھەۋاى دا، كەھەندىك ئەۋەيان بە پىلانى بۇمپىز كىردن لىكدايەۋە، پرسى جىنشىنى (شا)ى دژۋاتر كىرد، شارنى دايك لەبەر ئەۋەى كە زۆر (ەلپەز)ى خۇشەۋىست و بە ھەبوۋنى ئەۋ زۆر نىگەرەنى پرسى جىنگەرەۋەى (شا) نەبوو، دوۋاى مەرگى (ەلپەز) كەۋتە فشار خستەنە سەر (حەمەزاشا)ى كوپى كە دەبىت لە بىر بۇ ئاينەى تاج و تەختەكەى بكا تەۋە، لەلەيەكى دىكەۋە پۇژ لە دوۋاى پۇژ سۈرەييا گۆشەگىر كرا و ئەۋ

¹ دەرپارەى تاقىكردنەۋە پزىشكىيەكانى دىكە كە بۇ سۈرەييا ئەنجام دراۋە بابەتىكم خويندۈرەتەۋە لە كىتبى (دالاس) لە نوسىنى (لىۋنارد ماسلى) نوسەرى بە نىۋ بانگى ئىنگلىز، كە زىاتر لە گالتە دەچىت تا لە پاستى، لەم كىتبەدا كە تايبەتە بە ژيانى براكانى (دالاس)، ئامارە بە ژيان و چالاكىەكانى (ئالان دالاس)ى سەرۋكى بە ناۋبانگى (سى ئاى ئەى) و يەككە لە راسپىزىدراۋەكانى ئەۋ پىكخراۋە لە ئىران بەنىۋى (كىم پۇزفېلت) كراۋە، ۋە دوۋاى باسكردنى پوداۋى (۲۸ مۇرداد)، (كودەتاكەى دژى مۇسەددەق)، كە بە ھۆى (سى ئاى ئەى) ۋە پىكخرا، ھاتۋە كە دوۋاتر (پۇزفېلت) پەيوەندى نىكى لەگەل (شا)دا پەيدا كىردۈۋە و پزىشكىكى پىسپۇپى ئەمىرىكى ناردە لاي سۈرەييا بۇ دەرخستى ھۆكارى مندال نەبوۋنى، دوۋاى ئەنجامدانى تاقىكردنەۋەى پىۋىست پزىشكى (سى ئاى ئەى) بە سۈرەييا دەلىت: پىدەچىت ھۆكارى مندال نەبوۋنى نىۋە ئەۋە بىت كە زۆر لەگەل يەك ناخەۋن؟!، سۈرەييا لە ۋەلامدا دەلىت: ھەندى كات (شا) پۇژانە شەش جار ئەۋ كارە دەكات، بە بۇچونى تۇ ئەۋە بەس نى؟!.

*Dulles – By Leonard Mosley . p, 326.

فشارانەى بنەمالە بە تايبەت شاژنى داىك و ئەشرەفى خوشكى كە دەخرانە سەر (شا)، پەوشىكى سارد و ناجىگىرى لە ژيانى ژن و مىردايەتى ئەوان دا دروست كرد.

سورەييا لە ياداشتەكانيدا دەنووسىت: لەو پۇژانەدا ھەندىك كات من بىرم لە خۆم دەكردەوھ كە ئايا (شا) ئەوئەندە منى خوش دەوئت كە لەبەر خاترى عەشقى من وەك (دووك ئۇف ويندسور/Duke of Windsor)ى پاشاى پىشوى ئىنگليستان چاو لە تەخت و تاجەكەى خوى بپوشىت؟ بەلام دوواتر تىگەيشتم كە ھەرچۇنىك نەيىت ئەو پياويكى پۇژھەلاتىە و لەوانەيە ھەرگىز ھەنگاوى وەھا فيداكارىيەك ھەلنەيىت، سەرەنجام پۇژىك (شا) پىيى وىم: تۆ زۆر نەخوش دەردەكەويت، باشتەر ماوھەيەك بۆ گەشت و پشودان بپۆم بۆ (سەن مۆرىتن)، بە وريايى خۆم لەو تىگەيشتم كە ئەو دەيەوئت ئەو بپيارەى كە خوى زاتى وىتى بە من نيە، لە پىگەى كەسانى دىكەوھ پىم رابگەيەنيىت، ھىچم نەوت، پىشنيارەكەيم پەسەند كرد، لەو ماوھەيەى كە تا بەرپىكەوتن بۆ سەفەرەكەم ھەمبەو ھەندىك لە كەلوپەلە تايبەتيەكانى خۆم و ئەو كەلوپەلانەى پىم خوشبەوون ئامادە كرد، سەدان نامەى تايبەتى و ئەو بەلگانەى كە نەمدەويست بگەويىتە دەستى كەس سەتاندىم، پۇژى (۱۳ فەبرىوهر ۱۹۵۸ ز، ۲۴ بەھمەن ۱۳۳۶ ھەتاوى) واتە نزيكەى ھەوتەمىن سالتوگەپرى ھاوسەرگىريمان بە رپۆرەسمىكى فەرمى بەرپىكردن لەلايەن (شا) و بەرپرسە دەولەتيەكانەوھ تارانم بە جى ھىشت، لە چركەساتى خوداھافىزى دا پىدەچو جگە لە من و خودى (شا) ھىچكەس نەيدەزانى كە ئىدى ئىمە ھەرگىز يەكترى نابىينەوھ.

چەند پۇژىك دوواتر (شا) لە تەلەفون دا پىيى وىم كە ليژنەيەك بۆ بە دووادا چوونى پرسى جىنشيني پىكھاتوھ، وە ئەويش پىشنيارى كردوھ كە (غولامرەزا يان عەبدولرەزا) وەك جىنشين ديارى بگەن، بۆ ئەوھى ئىمە بتوانىن بەبى ھىچ پەژارەيەك پىكەوھ بژىن، بەلام ھىشتا نەمان توانيوھ لەم بارەيەوھ بگەينە ئەنجامىكى يەكلاكەرەوھ، پۇژى ۲۲ فەبرىوهر) باوكم لە (كۆلن)ەوھ تەلەفونى كرد كە خرتكەى پىيى شكاوھ و گىراوھتەوھ، ئىدى چاوپىي ھەوالى تاران نەبووم و بەپەلە بارى سەفەرم پىچايەوھ و لەگەل داىكم بەرەو ئەلمانىا چوين، دوواى من (شا) چەند جارىك تەلەفونى كردبوو وىبووى كە ليژنەيەكى سى كەسى بۆ گەفتوگۆ لەگەل مندا دەنيىت، ئەندامانى ئەو ليژنەيە برىتى بوون لە (ئەسەد بەختيارى مام، سەپەبەد يەزدان

پەنا، د.ئەيادى) چەند پۇژىك دوواتر گەيشتنە (كولن)، وتيان ئەو ليژنەيەي كە بە
فەرمانى (شا) بۇ چارەسەر كىردى پىرسى جىنشىنى پىكھاتبوو، پىشنىيارى دانانى
يەككە لە براكانى خاوەن شكۆى وەك جىنشىن رەت كىردوو، وەتەن، ئەو خاوەن
شكۆ بۇچى ئىوھى بۇ ئىرە ناردوو...؟، دوكتۇر ئەيادى ووتى: ئىمە ليژنەيە
چارەسەر كىردى و دۆزىنەوھى (كۇتا رىگە چارەين)!!، وەتەن: ئەو كۇتا رىگە چارەي كە
ئىوھ دەيلىن چىيە؟، وتيان: بە پىنى دەستورى ئىسلامى خاوەن شكۆ دەتوانىت
هاوسەرىكى دىكە بەيىنىت بۇ ئەوھى كە جىنشىنىكى بۇ بەيىنىتە دونىاوه، ئەگەر تۆ
بە ئەم كارە پازى بىت ئەوا پايەو پىگەي تۆ وەك هاوسەرى يەكەمى خاوەن شكۆ و
شاژنى ئىران دەپارىزىت.

مەن بە تورپەيەو سەيرى پوخسارىانم كىردى و وەتەن: ئىوھ چۇن رىگە بە خۇتان
دەدەن وەھا پىشنىيارىك بۇ مەن بىكەن، لە كاتىكدا كە خۇتان دەزانن مەن ھەرگىز بە رىگە
چارەيەكى وەھا پازى نابم!!.

سپەھبەد يەزدان پەنا ووتى: دايكى خاوەن شكۆيش مۇلەتى بە مېردەكەي
داوھ كە دوواي ئەو دووژنى دىكە بەيىنىت.

وەتەن: زەمانە گۆردراوھ و مەن بە جۆرىكى دىكە بىر دەكەمەوھ.

مامم ليژەدا ھاتە نىو قسان و ووتى: بەلام پايەو پىگەي ئىوھ ھىچ
گۆرانكارىيەك ناكات.

دىسانەوھ وەلامى نەخىرم دايەوھ، بە پوالەت ئەندامانى ليژنەكە ئەنجامى
گفتوگۆكەيان بە بى سود دەيىنى و سەرەنجام سپەھبەد يەزدان پەنا ووتى: (بۇچى
خودى شاژن ناگەپىتەوھ بۇ تاران ھەتا خۇتان ئەم بابەتە لەگەل خاوەن شكۆدا
چارەسەر بىكەن؟)، ئەوانىش بۇچونەكەي ئەويان پەسەند كىردى، بەلام مەن وەلام دانەوھ
كە: (ئىمە پىشتر كاتى زۇرمان بۇ گفتوگۆ كىردى لەم بارەيەوھ ھەبوو، گفتوگۆي
زيادەش ھىچ شتىك چارەسەر ناكات...).

دوواي گەپانەوھى ليژنەكە بۇ تاران، بۇ دوواين جار پۇژى (۵ مارس، ۱۴
ئەسفەند ۱۳۳۶) ھەتاوى (شا) تەلەفونى بۇ كىردى و داواي لى كىردى كە زياتر و باشتىر
بىر لە پىشنىيارى ئەو ليژنەيە بىكەمەوھ، منىش وەتەن باش بىرم كىردۆتەوھ و ناتوانم بە
بىرپارەكەي خۇمدا بىچمەوھ، پۇژى (۱۴ مارس، ۲۳ ئەسفەند) بە بى ئەوھى كە (شا)

جاریکی دیکه تەلەفونم بۇ بکاتەوہ بریاری خۇی بۇ جودابوونەوہ لە من راگەیاندا، چەند پۆژیک دوواتر نامەیکە ئوم بەدەست گەیشت، کە تیایدا دلتەنگی و پیناخۆش بوونی لەو بریارەى خۇی دەرپرېبوو، من وەلامى ئەو نامەیکە نەدایەوہ و لەو باوەرەشدا نەبووم کە ئەو چاوەرپوانى وەلامى من بێت.^۱

دەقى ئەو راگەیەندراوہى دەربارەى تەلاق دانى سورەييا کە لە پۆژى (۲۳ ئەسفەند ۱۳۳۶) هەتاوى لە تاران دا بلاؤ کرایەوہ بەو شیوەیە بوو:

لەبەرئەوہى بەرژەوہندى بالای گەلى ئێران و پاراستنى ئایندەى سەلتەنەت بە مەرجى پشتاویشت و خۆلادان لە ھەر جۆرە سەختى و پەشئویيەك لە ئایندەدا پئویستى دەكات کار بۇ دیاریکردنى جینشین بکړیت، لە دانیشتنیکى راویژکاری دا کە پۆژى (۲۷ بەمەن ۱۳۳۷) هەتاوى لە خزمەتى ھومايۆنى بەنامادەبوونى سەرۆكى دەولەت و سەرۆكى ھەردوو ئەنجومەن (پەرلەمان و سەنا) و وزیری دەربار و ئاغایان ئیبراھیم حەکیمی، ئەسەد بەختیارى، مەحمود جەم، دوکتور مەتین دەفتەرى، سپەھبەد یەزدان پەنا، سپەھبەد عەبدوڵا ھیدایەت، سپەھبەد ئەمیر ئەحمەدى، لە دەرباردا پیکھنرا، ئەم بابەتە لەلایەن شاھنشاوہ خرایە پوو و بەشداربووانیش بە لەبەرچاؤ گرتنى بەرژەوہندىە بالاکانى ولات بە کۆى دەنگ بۆچونیان وابوو کە دەبێت جینشینى ئێران راستەوخۆ لە وەچەى خودى حەمە رەزا پەلەوى بێت.

لەبەر ئەوہى لە دانیشتنى دوواترى پۆژى (۱۰ ئەسفەند ۱۳۳۶)یش دا دووبارە لەم بابەتە کۆلرایەوہ، پشتیوانى ئەوہ کرا و کە لەلایەن شاھنشاوہ نوینەرێک نێردرا بۇ خزمەتى شاژنە سورەييا پەلەوى و لەم بابەتەوہ ئاگادار کرایەوہ، لە گەرانەوہیاندا ئامادەيى شاژنیان بۇ رەزامەندى دەرپرېن لە ھەر جۆرە فیداکاریەك لە پێگەى بەرژەوہندىە بالاکانى گەل و پاراستنى ئایندەى سەلتەنەتى ئێران راگەیاندا، لە ئەنجام دا لە سنیەمین دانیشتنى راویژکاری دا لە پۆژى (۱۹ ئەسفەند ۱۳۳۶) هەتاوى، شاھنشا لەگەل دەرپرېنى ئەوپەپى دلگرانى و بێتاقەتى، وە بە بیر ھینانەوہى ئەوہى کە شاژنە سورەييا پەلەوى

¹ Soraya: pp. 153 – 158 .

له تهواوی ماوهی هاوسهرداری شاهنشا دا، که متهرخمی له هیچ جۆره خزمهتکردن و خوشهویستی و خیرخوازی له بهرامبەر گهلی ئێراندا نهکردوه و له سهرجهم بابتهکاندا شایستهگی پله و پایهی بهرزو بڵندی خویی ههبووه و لهم بارهیهشهوه لهگهڵ ئهوپهڕی سۆزو خوشهویستی که له نیوانیاندا ههیه، ئامادهیی خوی بۆ پازی بوون به ههر بڕیارێک که لهلایهن زاتی مهزنی شاهانهوه دهر بجێت، راگهیاندوه، به چاوپۆشین له ههسته تایبهتیهکانی خوی له بهرامبهر بهرژهوهندیه بالاکانی گهلی ئێران و به پهمزانهندی دهربرین لهسهر بۆچونهکانی دهستهی راویژکاری بڕیاری خوی به جودابوونهوه دهرکرد.

سورهییا له کتێبی یاداشتهکانی خۆیدا نوسیویهتی که له بهرواری جودا بوونهوهی له (شا) له سالی (١٩٥٨ز) هیچ جۆره پارهیهکی لهو دهست نهکەوتوو و به سهروەت و داهاتی خودی خوی ژییانی بهپێی کردوو، ئهم بابته پێدهچێت له کاتی بلاو کردنهوهی یاداشتهکانی ئهوه له سالی (١٩٦٣ز) پاستیهکی ههبووینت، بهلام چهندين بهلگه له بهر دهستدا ههیه که بهردهوام سورهییا پاره یان دیاری له (شا) وه پێدهگهیشیت، له نیو ئهوه بهلگانهی که لهم بارهیهوه ههیه، یاداشتهکانی (عهلهم)ی وهزیری دهرباری (شا) یه که لهم دوواییانهدا له لهندهن بلاو کرایهوه، لهم یاداشتهدا ئاماژه به دوو نمونه لهبارهی سورهییاوه دهکەین:

دووشه ممه (٢٢ دی ١٣٥٤) ههتاوی... سورهییا ی شازنی پیشو نامهیهکی نویسه و داوای کردوو که ئاپارتمانێکی له پاریس بۆ بکڕین، (شا) پهمزانهندی دهربریی و فهرمانی به من کرد که پێویستییهکانی پێک بهخه....

دووشه ممه (٣٠ ئابان ١٣٥٥) ههتاوی... ههواڵم دا که شازنه سورهییا بارودۆخیکی دارایی سهختی ههیه و داوای مانگانهیهکی زیاتر له شەش ههوت ههزار دۆلار کردوو، (شا) وتی چی بهو ههموه پارهیهی کردوو؟، لهم ماوهپیشوهدا بوو که ملیۆن و نیویک دۆلارم بۆ ناردوو، ئهوه باوکه ناکه سه موفت خۆریهتی که ههرچی پاره ی ئهوه ههیه لێی زهوت دهکات و کاتهکانی ئهوه بۆ خوشگوزهرانی لهناو دهبات....

ئاگاداری بکه نهوه که ئهم رهوشه ناتوانرێت بۆ ههمیشه بهردهوام بێت....

پێک له ناوهپۆکی ئهم دوو چهند دێرهدا یاداشتهکه چهند خالێک پون دهکاتهوه:

يەكەم ئەۋەيە كە ھەرچەندە دەگونجىت كە بانگەشەكانى سورەييا بۇ
ۋەرنەگرتنى مانگانەيەكى ديارىكراۋ تا سالى (۱۳۵۵) ھەتاۋى، راست بوۋىت، بەلام
ديارى و ژمارەي گەرەي ۋەك ئاپارتمانىك لە پارس و مليون و نيويك دولارى لە
(شا) ۋەرگرتو، كە ناتوانىت ھىچ ناۋىكى دىكەي ئى بنرىت جگە لەكرىي بىدەنگ
بوون.

دووم لە سالى (۱۳۵۵) ھەتاۋى كە تەمەنى بەرەو سەرەۋە پۇيشتو بە وتەي
(عەلەم) پەۋشى دارايى خراپ بوۋە، پازى بوۋە بە ۋەرگرتنى مانگانەيەكى شەش
حەوت ھەزار دولارى و سەرەنجام ئەۋ خالەي كە لە دەرپرەنەكانى (شا) دا سەرەنچ
پاكىشە ئەۋەيە كە ئەۋ لەۋەي كە (باۋكە موقت خۇزەكەي ھەلى خۇشگوزەرانى بەۋ
نادات)، نىگەرانە!!.

سورەييا كە ئىستا نرىكەي شەست سال تەمەنيەتى، ۋەكو ھەمو جوانە
بەناۋبانگەكانى دىكە كە دەيانەۋىت ستايشكەرەكانيان ھەمان پوخسارە بەشەۋەكەي
ئەۋانيان لە ياد دا بىت، خۇي لە دەرەكەۋتنى لە نىۋ خەلكدا دەشارىتەۋە و ئەگەرىش
بە مەبەستى گەرپان و گەشت يان بە مەبەستى كرىن بېۋن بۇ شوينىك ھەۋلدەدات
كەس ئەۋ نەناسىتەۋە، سالانىكە كە ئىدى ۋىنەۋ ھەۋالى ئەۋ لە چاپەمەنيەكاندا بلأ
نەبوۋەتەۋە، ۋە كۇتا جار بە بلأۋ كردنەۋەي كىيىك بە نىۋى (كاخ تنھانى) ناۋى
سورەييا دوۋبارە كەۋتەۋە سەر زار، لە راستىدا ئەم كىيە ھەمان ياداشتەكەي
سورەييايە كە ئەۋ بە زياد كردنى چەند پوداۋىكى عاشقى خۇي نوۋى سازى تىادا
كردوۋە و نوسەرىكى فەرەنسى بەنىۋى (لويس ۋالانتاين/ Louis Valentin) بە
شىۋەي پۇمان نوسىۋىتەۋە، ھەرچەندە ئەم كىيە لە ئىراندا تارادەيك خوينەرى
ھەبوۋە و دوۋ شىۋازى ۋەرگىرەراۋى ئى بلأ كراۋەتەۋە، بەلام لە فەرەنسا دا خوينەرى
زۆرى نەبوۋە، لەبەر ئەۋەي ئىدى خەلكى ئەۋروپا سورەييا يان لە بىر چۈەتەۋە.

سورەييا كە ۋادىارە لە ھەمان ئاپارتمانە بە ديارى پىدراۋەكەي (شا) لە پارس
دا ژيانى بەسەر دەبات، لەم كىيەدا ۋاى دەرەخات كە ھەرچەندە حەوت سال شاژنى
ئىران بوۋە و دوۋاى ئەۋىش ھەمو توانىي و پىداۋىستىەكانى گەشت و
خۇشگوزەرانى لە بەردەست دا بوۋە، بەلام ژنىكى خۇشەخت نەبوۋە.

له بهرام بهر نه وه شدا سوره ييا له م کتېبه دا دهنوسيت ته نها عه شقی راسته قينه ی
نه و دووای (شا)، دهرهینه ريکی لوی ئیتالیایی بووه به نیوی (فرانکو – ئیندقینا/
Franco Indevina) که پیش نه نجامدانی هاوسه رگریان نه و له کاره ساتيکی
هه وایی دا گیانی له ده ست داوه.

دىكتاتورى شاھانە.....!

شاى بى دەسلەت.....! ئەمىرىكەكان پشكى خۇيان لە نەوتى ئىران دەوئەت، شا چۇن چۇنى پىئويستىەكانى لادانى (زاھىدى) لە پۇستى سەرۇك وەزىرانى فەراھەم دىئەت؟ پروداوى عەشق و عاشقى (شەھناز) و (ئەردەشىرى زاھىدى) نامەى تايبەتى (شا) بۇ (جمال عبدالناصر) ، ھەموار كەردنەوہى دەستور سەرەتاكانى حكومەتى پەھای (شا) ، پىكەئىنانى حىزبى چاودىر و نمايشى دىموكراسى....

(پىچارد كاتم) پاسپىردراوى پىشوى دەزگای (سى ئاى ئەى) لە ئىران، كە دواتر پەيوەست بوو بە رىزى پۇشبىران و لىبرالەكانى ئەمىركاوه، بە نوسىنى كىتەبىك بە ناو و نىشانى (ناسىئونالىسم در ايران) دا، بەرگرى لە حكومەتى (د.موسەددەق) و پەخنە لە سىياسەسەتەكانى ئەوكاتى ئەمىركا لە ئىران دا دەگرىت، لەو كىتەبەى كە ئامازەى بۇ كرا سەردەمى دواى كودەتای (۲۸ مەردادى ۱۳۳۲ھەتاوى، ۱۹ ئابى ۱۹۵۳ ز) لە ئىران دا بە (دىكتاتورى شاھانە / Royal Dictatorship) دەزانىت، ئەم زاراوئەش لەزۇر سەرچاوەى دىكەشدا بەكار ھاتووه، لەگەل بەكارھىنانى پەھایى (دىكتاتورى شاھانە) بە تەواوى بىست و پىنچ سالى حكومەتى (شا) لە سالى (۱۳۳۲ تا ۱۳۵۷) راست نىه، لە ماوہى ئەو چارەكە سەدەيەدا (شا) چەندىن كات دەسلەتلى پەھای لە دەست داوه، لەو ماوہى دەسلەتلى ئەو لە حكومەتدا ھەمىشە بى سنوور نەبووه.

ھەمەپەزا لەيەكەم قۇناغى گەپانەویدا بۇ ئىران لە (شەھرىوہرى ۱۳۳۲ى ھەتاوى) كەم تا زۇرىك ھەمان (شا) ى بى دەسلەت و لاوازى پىش (۲۸ ى مەرداد)

بوو له گه ل ټولو جياوازييه ي پيش (۲۸ ي مورداد) ناچار بوو له بهرامبهر پياوړيكي نه ته وږي و سهر به خو و پال پشست به شه قامي ئيرانى سهرى خو به دهسته وه داني دانه وينيت، هم جاريان ناچاره له بهرامبهر كه سيكدا سهر شو پ بكت كه به پاره و هيزى بيگانه گه يشتو ته ده سلا ت، له كاروبارى ولا تيشدا گوږى پى نه دده، له فيلم يكي دي كومينتاري دا دهر باره ي چالاكيه كاني ده زگاي (سى ئاي نه ي) له دوونيدا، كه به شيكي تاي به ت بوو به كاره كاني له ئيراندا، هه نديك چاوپيكيه وتنى پله داره كاني (سى ئاي نه ي) م بينى، وهك (كرىمت روظفيلت) ي پي كخه ري نه مريكي كوده تاي (۲۸ ي مورداد) ، كه به پاشكاوى قسه ي دهر باره ي ورده كاري ټولو چالاكيانه ده كرد كه بوونه هو ي پوخاني حكومه ته كه ي (د.موسه ددهق) ، ټولو له وته كاني دا به ئاوازيكي پر له سو كايه تي ده يوت (شا) هه راسان بوو له جى به جيكر دني پو لي خو ي له م چالاكيه دا، دوا ي سهر كه وتنى كوده تاكش دهر سا كه بگه پي ته وه بو ئيران، سهر نه نجام به پيداني گرهن تي و پيدا گري ئيمه گه پايه وه بو خاوه ندي تاج وته خته كه ي خو ي^۱، هه م پر مزا تا چهن مانگي ك دوا ي گه پانه وه ي بو ئيران به شيويه كي پراكتيكي هيچ پو لي له حكومه تدا نه بوو، ته واري پله داراني له شكري حكومي به بي پراويز كردن به و ديارى ده كران.

برپاره گرنگه كاني حكومه ته كه ي زاهيدي، وهك دوو باره دروست كړنه وه ي په يوه ندي له گه ل بهر يتانيا، ده ستي پي كړنه وه ي دانو ستانه كاني نه وت، به ستنى په يمان نامه ي (كنسرسيوم) ، دادگايي كړدى (موسه ددهق) يش، به بي پراويز كردن به (شا) نه نجام دران، دادگايي كړدى موسه ددهق په كي ك له گه وړه ترين هه له كاني حكومه ته كه ي (زاهيدي) بوو، له بهر نه وه ي هم دادگاييه كه له دوو دانيشتن و

^۱ له فيلمى (سى، ئاي، نه ي) ، كه زنجيره يكي د كومينتاري ته له فزيو نى (بى بى سى) ، زور يك له كار ه شهرم پي نره كاني (سيا) له ناوچه جياوازه كاني دوونيدا، له زمانى پله دارو بهر پر سه كاني خودى (سيا) وه ناشكرا بووه، له راستيدا ئينگليزه كان به م كار ه يان هيچ ئابروي ه كيان بو ټولو پي كخراوه نه مي شتو ته وه ، له به شي تاي به ت به ئيران دا، سهر بارى كرميت روظفيلت، چاوپيكيه وتن له گه ل چهن دان كه سى دي كه ي وهك (پي چارد كاتم، سهره ننگ ياتسو يچ (كه پو ليكي ديارى هه بووه له هي تانه سهر كاري حكومه تي هه سه نعه ل مه نسور دا)، دهر ياسالار ترنن) سهر وكي پي كخراوى (سيا) له سهر دهمى حكومه تي (كارتم) دا، نه نجام دراوه.

بەشیۋەيەكى ئاشكرا و بەئامادەبوونی پەيامنیری پۇژنامەكان لە دادگای سەربازیییدا بەرپۆە چوو، موسەددەق مەیدانیکی بۆ وتاردان و خستەنەپوی بیروباوەرەكانی خۆی بەدەست هێنا، لەراستیدا ئەم دادگاییە دادگایی کردنی پژییم بوو، هەرچەندە لەکۆتایییدا د. موسەددەق بە سی سال زیندانی سزادرا، بەلام زۆرێک لە پروداوەكانی پشت پەردە بۆ خەلکی پوون کرانەو و پایەكانی پژییمی هەژاند.

حەمەپەزا لەو هەنگاوانەى که نرابوون بۆ چارەسەر کردنی کێشەى نەوت و دووبارە دروستکردنەوێ پەيوەندى لەگەڵ ئینگلستان، هیچ پۆلیکی نەبوو، سەردەمانێک که حکومەتەکەى موسەددەق لە ئێراندا لە سەرکار بوو، گومان لەو دەکرا که پێگى سەرەکی بۆ چارەسەرکردنی پرسى نەوت خودى د.موسەددەق و بەرووخانى ئەو و لادانى لەسەر تەختى شانۆى دەسلەت، ئەم پرسە بە ئاسانى چارەسەر دەکرێت، لە کاتیکیدا کەبەو شیۋەيە نەبوو، راستە که د.موسەددەق لە بزوتنەوێ خۆمالي کردنی نەوتدا پۆلیکی دیارى هەبوو، سەرسەختى ئەو لە گەیشتن بە ئامانج و مەبەستەكانى خۆماليکردنی نەوت و پێگرتن لە دەستگرتنى بیگانەكان بەسەر ئەم سەرچاوە گرنگەى داهاى نەوتى ئێراندا، پێگىيەکەى دیار بوو لە بەرامبەر سازش کردن بۆ بەرىتانیەكان، یان بە وتەى پۇژئاوايیهكان بۆ (گەیشتن بە پێگەچارە و چارەسەریکی گونجاو) ، بەلام پاست و دروستى کار ئەوێە که بنەمای خۆماليکردنی نەوت، لەگەڵ ئەو دژایەتیەى که بەرامبەر حکومەتەکەى موسەددەق دەکرا هەتا کۆتایی حکومەتەکەى ئەو، تەنانت دواى پوخاندنیشى، بەهرەمەند بە پشتیوانى زۆرىنەى گەلى ئێران، پق لیبوونى ئینگلیزهکانیش هیشتا ئەوێندە قول و سەرسەختانە بوو که پێگەى گەرانەویان نەدەدا بە (شا) و حکومەتى جیگرەوێ موسەددەق بۆ سەر تەختى شانۆى دەسلەتێ ئێران.

کێشەيەکی گەورەى دیکە که بووژانەوێ پيشەسازى نەوتى ئێران و دووبارە هەناردنەوێ نەوتى ئێران بۆ بازارەكانى دوونیا، زۆربوونى کتوپرى بەرهەم هێنانی نەوت بوو لە سەرچاوەكانى دیکەى ولاتانى کەنارى کەنداوى فارسى و پڕکردنەوێ کورتەهینانى بەرهەمى نەوتى ئێران لە بازارەكانى دوونیا، سەرچاوە دەولەمەندە نەوتیەکانى ولاتى (کویت) که لە سالى (١٩٥٠ز) کەمێک زیاتر لە (١٧) ملیۆن تەن نەوتى تێدا دەرھینرا بوو، لە سالى (١٩٥١ز) یەکەم سالى خۆماليکردنی نەوتى ئێران

و هه ناردنه کردنی بۆ بازارهکانی دوونیا بوو، زیاتر له (٢٨) ملیۆن تهن نهوتی بهرهم هینا، بهرهمی نهوتی (کویت) له سالی (١٩٥٢) له (٣٧) ملیۆن تهن تیپهپی کرد، له سالی (١٩٥٣) گهیشته (٤٢٦٥٤٠٠٠) چل و دوو ملیۆن و شەش سەد و پەنجاوچار ههزار تهن، که به بهراورد به بهرهمی سالی (١٩٥٠) زیاتر له (٢٥) ملیۆن تهن نهوت بهرهمی زیادی کرد، له هه مان ماوه دا بهرهمی نهوتی عهرهستانی سعودی له (٢٦) ملیۆن تهنهوه گهیشته نزیکه (٤١) ملیۆن تهن، که بهرهمهکهی نزیکه (١٥) ملیۆن تهن زیادی کرد، بهرهمی نهوتی عێراقیش که له سالی (١٩٥٠) کهتر له (٧) ملیۆن تهن بوو، له سالی (١٩٥٣) دا (٢٧) ملیۆن تهنی تیپهپاند، که نزیکه (٢٠) ملیۆن تهن بهرهمی نهوتی زیادی کرد بوو، سهرحهمی بهرهمی زیادی ههرسی ولاتی بهرهمهینهری نهوت (کویت، سعودیه، عێراق) له ماوهی سالانی (١٩٥٠ تا ١٩٥٣) نزیکه (٦٠) ملیۆن تهن بوو، ئەم بهرهمه زیادیه که نهک جینگای (٣٠) ملیۆن تهن بهرهمی نهوتی ئێرانی له سالی (١٩٥٠) دا له بازارهکانی دوونیا دا پڕ دهکردهوه، بهلکو زیادی بهکارهینانی سالانهی نهوتیشی له بازارهکانی دوونیا دا یین دهکرد.

لهگهڵ ئەم پێشهکیه کۆمپانیاکانی نهوتدا، به تایبەت کۆمپانیا نهوتیهکانی ئەمریکا که پشکی تایبهتیان ههبوو له قازانجی زیاد بوونی بهرهمی نهوتی کویت و عێراق و سعودیه، ئارهزوومهندی به خیرایی چارهسهرکردنی کێشهی نهوتی ئێران دووباره هه ناردنهوهی نهوتی ئێران بۆ بازارهکانی جیهان نهبوون، له بهر ئهوه دووباره به هه ناردنهوهی نهوتی ئێران بۆ بازارهکانی جیهان، به ناچاری بهرهمی نهوتی ولاتانی دیکه کهمی دهکرد، وه نهگهریش دووباره نهوتی ئێران بکهوتایهتهوه دهست بهریتانیا ئهوا کۆمپانیا نهوتیه ئەمریکهکان توشی زیان دهبوون، بهلام ئینگلیزهکان له لایهک به ئومیدی گهپانهوهی پێگهی له دهست چۆی خۆیان له ئێران و له لایهکی دیکهوه به تهماحی وهگرتنی بژاردنی زیانهکانیان، پێداگری زۆریان له سهر ههرچی زووتر چارهسهر کردنی کێشهی نهوت دهکردهوه، کێشهی گهورهی ئینگلیزهکان ئهوه بوو که یهکه مجار پهیوهندی سیاسی نێوان بهریتانیا و ئێران که له سهردهمی حکومهتهکهی (د.موسهدهق) دا پچرا بوو وه ههلی پهیوهندی راستهوخۆ له نێوان ههر دوو ولاتدا بۆ دانوستان دهربارهی نهوت نهدهرخسا ئاسایی بکه نهوه، دووه میش ههستی دژایهتی کردنی ئینگلیز له ئێراندا تا ئهوا کاتهیش ئهوهنده بههیز بوو که

حکومه ته جیگره وه که ی موسه دده قیش هر له سهره تای کاریدا نهیده توانی به سانایی و به بی ناماده کاریه کی گونجاوی پیشوخته له گه ل به ریتانیه کاندای بکه پیتته دانوستانه وه، له گه ل نه وه ی که نه مریکیه کان پۆلیان هه بوو له پوخانی حکومت که ی موسه دده قدا، وه نه وه دهسه لات هه که له نیو حکومتی نوی ئیران و خودی (شا) یش دا به دهستیان هیئا بوو، به بی به شداری پیکردن و دهستووردانی نه مریکیه کان چاره سهر کردنی کیشی نهوت به باشی نه ده هاته بهر چاو، ته نانهت نو یکردنه وه ی په یوه ندییه کانی ئیران و به ریتانیاش وابسته بوو به وه زمینه سازییه ی که له لایهن نه مریکیه کانه وه ناماده ده کرا.

له لایه کی دیکه وه له گه ل نه وه ی کۆمپانیا گه وره کانی نهوتی نه مریکا به پوالت ناره زومه ندی خویان بۆ چاره سهر کردنی کیشی نهوتی ئیران نیشان نه ده دا، نه وه ناره زوه ی خوشیان نه ده شارده وه که نه گهر بریار بیته نهوتی ئیران دووباره بکه پیتته وه بۆ بازاره کانی جیهان نهوا ده بیته پشکیکیش له بهر چاو بگيردریت بۆ نهوان، چاپه مه نیه کانی نه مریکاش که له ژیر دهسه لات یه کیتی کۆمپانیا نهوتیه کاندای بوون، له و راپورت و پاقانه ی که له لایهن په یامنی ره کانیانه وه له ئیرانه وه بلایان ده کرده وه نه وه یان ده خسته پوو که ههستی ناسیونالیستی و دژه ئینگلیزی له ئیراندا له گه ل نه وه ی که حکومت که ی موسه دده قیش له سهرکار نهماوه، هیشتا زۆر به هیزه و ئیرانیه کانیش جاریکی دیکه ناچنه وه ژیر باری دووباره پیدانه وه ی جیاوکی نهوت به ئینگلیزه کان، یان فروشتنه وه ی سهرجه م به ره می نهوت به ئینگلیزه کان.

سهرباری پرسى نهوت، پاراستنی دهسه لات و پینگه ی خویان و وه لانانی مه ترسی دهسه لاتى کۆمۆنیزم له ئیراندا، گرنگیه کی زۆری لای نه مریکیه کان هه بوو، نه مریکیه کان زۆر به توندی نیگه ران بوون له به هیز بوونی دهسه لاتى حیزبى توده له سهرده می حکومت که ی مه سه دده ق دا، که م تا زۆریش ناگاداری هه بوونی شانیه کی به هیزی نه فسه ره توده ییه کان بوون له له شکری ئیراندا، هر له بهر نه وه پیش نه وه ی بکه ونه بیرى چاره سهر کردنی پرسى نهوت، (هندرسۆن) ی بالویزی نه مریکا له ئیران له سهر تاکانی سیپتیمبه ری ۱۹۵۳ز دا، واته که متر له سى هه فته دواى پوخانی حکومت که ی موسه دده ق، ره زامه ندی ده ول ته ی نه مریکای به پیدانی بری (۴۵) ملیۆن دۆلار به ئیران نیشان دا، وه بیریشی هیئایه وه که نه م هاوکاریه بۆ چاره سهر کردنی

پېئويستىيە ھەنوكەيى و تەنگانەكانى ئىران، دەولەتى ئىران دەپى دەست بەجى ھەنگاو بۇ چارەسەركردنى پرسى نەوت ودايىنكردن پېئويستىيە داراييەكانى خۇى ھەلبگرىت لە پىگەى بەرھەم ھىنان و فروشتنى نەوتى خۇيەو.

دووەمین ھەنگاوى ئەمريکا بۇ چارەسەر كىشى نەوتى ئىران ناردنى (ھېرېرت ھۇڧېر / Herbert Hoover) كوپى سەرۆك كۇمارىكى پېشوى ئەمريكا و پايوژكارى (دالاس) ى وەزىرى دەرەوھى ئەمريكا بو بۇ تاران، ھۇڧېر كە پەيوەندى نزيكىشى ھەبوو لەگەل كۇمپانيا گەرەكانى ئەمريكا، پۇژى ۱۷ى ئۇكتۇبەرى ۱۹۵۳ز (۲۵ ى مەرى ۱۳۳۲ى ھەتاوى) گەيشتە تاران و لەگەل بەرپرسە نوئى يەكانى دەولەتى ئىراندا كەوتە دانوستان، ئەركى (ھۇڧېر) سەربارى ئامادەسازى بۇ چارەسەرى پرسى نەوت، فەرھەم ھىنانى زەمىنەيەكى لەبارىش بوو بۇ دووبارە دەستپىكردەوھى دانوستانە سىياسىيەكان لە نيوان ئىران و بەرىتانيادا، بە پېئى ئەو گەفتوگۇيانەى كە پېشتەر لە نيوان واشىنگتۇن لەندەن دا ئەنجام درا بوون، سى پۇژ دواى گەيشتنى ھۇڧېر بۇ تاران، واتە پۇژى ۲۰ ى ئۇكتۇبەرى ۱۹۵۳ز (۲۸ى مەرى ۱۳۳۲ى ھەتاوى) ، (ئايدىن) ى وەزىرى دەرەوھى بەرىتانيا لە وتارىكىدا لە پەلەمانى ولاتەكەى ووتى: (ئومىدەوارم كە وەرزىكى نوئى لە مېژووى ئىران كرايىتەو، لەو ولاتەدا دەولەتتىكى نوئى ھاتۇتە سەركار، دەولەتى شارنى پاشاى ئىنگلىستانىش لە ناخى دلەو ھارەزومەندە كە دەستى دۇستايەتى خۇى بەرەو ئەو دەولەتەو گەلى ئىران دريژ بكات، دولەتى ئىران ئاگادارە لەوھى كە ئىمە ھارەزومەندى سەرلەنوئى دەستپىكردەوھى پەيوەندىيە سىياسىيەكانى خۇمانىن لەگەل ئەو ولاتە دا، ئەگەر ئەم كارە پراكىتىكى بىكرىت ئىمە زىاتر دەتوانىن پىكەو دەربارەى پرسى ئالۇزى نەوتى ئىران گەفتوگۇ بىكەين، ھەز ئەكەم ئەوھش بلىم كە لەم بارەيەو دەولەتى ئەمريكاش بە دلسۇزىيەو ھاوكارىمان دەكات) .

دو پۇژ دواى ئەم راگەياندەنى وەزىرى دەرەوھى بەرىتانيا، (چەرچل) ى سەرۆك وەزىرى بەرىتانياش بابەتتىكى بەھمان ناوەرۆكەو لە پەلەمان (ئەنجومەنى پىران) دا پېشكەشكر، ھيوادارى دەولەتى بەرىتانياى بۇ دووبارە ئاساىى كىردەوھى پەيوەندىيە سىياسىيەكانى نيوان ئىران و بەرىتانيا راگەياند، بەلام لەلايەن دەولەتى ئىرانەو وەلامىكى گونجاو بۇ ئامادەكارىيەكانى بەرىتانيا نەدرايەو، لەبەر ئەوھى

دەولەتى ئىران دەيوست بەر لە ئاسايى كىرەنەۋەى پەيوەندىيە سىياسىيەكانى لە گەل بەرىتانيادا، لە گەل ئەمىركادا بگاتە پىگەوتنىك لە بارەى چارەسەر كىردنى پىرسى نەۋتى ئىران، بە بۇچونىكى بەھىزىش نەۋە خودى ئەمىركىيەكان بوون كە دەيانويست پىش ئاسايى بوونەۋەى پەيوەندىيە سىياسىيەكانى نىۋان ئىران و بەرىتانيا و ئەنجامدانى دانوستانى راستەوخۆ لە نىۋان ھەردوو ۋاقتدا، بە گىرپانى پۇلى ناۋبىزىۋان، بەرژەۋندى كۆمپانىيە نەۋتىيەكانى ئەمىركا بپارىزن.

ھۆقىر ماۋەى نىزىكەى دوو مانگ لە نىۋان (لەندەن و تاران و واشىنگتۇن) دا لە ھاتۇچۇدا بوو ھەتا سەرگەۋتوو بوو لە پەزىمەندى ۋەرگرتن بە پىگەنىنانى كىنسىسيۇمىكى نىۋەولەتى بۇ پىدانى نەۋتى ئىران بە بەرىتانيەكان، ئىنگلىزەكان لە سەرەتادا بە ھىچ جۇرىك پازى نەدەبوون كە لە كاتى بەرھەم ھىنانى نەۋتى ئىراندا جگە لەۋان نەۋت بە ھىچ كەسىكى دىكە بفرۇشرىت، بەلام كاتىك كە پىيان ۋەترا ئىرانىيەكان ھەرگىز ناچنەۋە ژىربارى ۋەھا چارەسەرىك، كۆمپانىيە ئەمىركىيەكانىش پىداگرى زۆر دەكەنەۋە لە سەر ھەبوونى پىشكى خۇيان لە نەۋتى ئىراندا، ھەر بۇيە ئىنگلىزەكان بە ناچارى پىگە چارەكەيان پەسەند كىردەمەرجى ئەۋەى كە بژاردنىكى گونجاۋ لە لايەن دەولەتى ئىران و كۆمپانىيە نەۋتىيە نۇى يەكانى ئىرانەۋە بدرىت بە ئىنگلىزەكان.

لەم نىۋەندەدا زەمىنەى ئاسايى كىرەنەۋەى پەيوەندى سىياسى نىۋان ئىران و ئىنگلىز ھەراھەم ھات، لە نىۋەپۇى پۇزى (۵ ى دىسامبەرى ۱۹۵۴ ز، ۵ ى ئازەرى ۱۳۳۲ ى ھەتاۋى)، پەگەيەندراۋىكى ھاۋبەش لە نىۋان ھەردوو دەولەتدا پەگەيەندرا، كە ئەمە دەقەكەيەتى:

(ھەردوو دەولەتى ئىران و ئىنگلىستان بپارىياندا پەيوەندىيە سىياسىيەكانى نىۋان خۇيان ئاسايى و دەست پىبەكەنەۋە، ھەريەكەيان بە زوتىن كات بالۋىزى خۇيان بنىرنەۋە بۇ ۋاقتى بەرامبەر، دواتر لە نىزىكتىن كاتدا كە ماىيە پەزىمەندى ھەردوۋلا بىت، لە بارەى چارەسەركىردى ناكۇكىەكانى تايبەت بە پىرسى نەۋت كە لەم دوۋايياندا بوۋى ھۇى ساردى پەيوەندى نىۋان ھەردوۋلا، دانوستانەكان دەست پى بىكەنەۋە و لەم پىگەيەۋە دۇستايەتى لە مىژىنەى خۇيان بە ھىزو بىتەۋ بىكەن، ھەردوۋلا دلىيان لەۋەى كە بە نىيەت

پاکی دوتوانریت بگن به چاره سهریک که ئومئد و ئاره زوہکانی گہلی ئیران به
تایبہت له سەرچاوه سروشتیہکانی ولاتہکەیان به سەر بەرزییہ و بہینیتہ دی،
سود و بہرژوہندی ھەرولاش به کارکردن له سەر بنەمای دادپەروری دابین
دەکریت...).

پۆژی دواي بلاوکردنەوہی ئەم ھاگەیانە کۆنفراسیک له دوورگەي (بەرمۇدا)
له نیوان (نایزەنھاوەر) ی سەرۆک کۆماري ئەمریکا و سەرۆک وەزیرەکانی بەریتانیا و
فەرەنسایا بەسترا، بەر له بەرپیکەوتنی بۆ بەشداری کردن لەو کۆنفراسەدا
(نایزەنھاوەر) ھاگەیانە کە پرسى نەوتی ئیران و نۆکەندی سوئیس گرتگرتین ئەو
بابەتانە کە له نیوان خۆی و سەرۆک وەزیرەکانی بەریتانیا و فەرەنسایا باسی لێوہ
دەکریت، پیکەوتن نامەي کۆتایی دەربارەي پیکەنیانی (کنسرسیۆمی) نەوتی
ئیران، کە سەرباري ئەمریکی و بەریتانیەکان، ھۆلەندی و فەرەنسیەکانیش بوون به
شەریک، لەو کۆنفراسەدا ریکەوتن و دە پۆژ دواتر واتە (١٦ ی دیسامبەري ١٩٥٣ ن)
یەکەمین دانینشتنی ھاوبەش له نیوان بەرپرسیانی کۆمپانیای نەوتی (ئیران-ئینگلیز)
و پینچ کۆمپانیای ئەمریکی کە بریتبوون له (ئوستادارد ئویل نیوجرسی، کۆمپانیای
نەوتی تەکساس، سوکنی واکیۆم، ئوستادارد ئویل کالیفۆرنیا، گالف ئویل) و
کۆمپانیای (پۆیال داچ شل) ی ھۆلەندی-ئینگلیزی و کۆمپانیای نەوتی فەرەنسایا، بۆ
ئامادەکردنی کنسرسیۆمی نەوتی ئیران له لەندەن ئەنجام درا.

له کنسرسیۆمی نوئی نەوتی ئیراندا، کۆمپانیای پینشوی نەوتی (ئیران-
ئینگلیز) توانی تەنھا ٤٠٪ (لەسەدا چل) ی پشکەکان بۆ خۆی مسۆگەر بکات، لەسەدا
چلی دیکەي بەر کۆمپانیایکانی ئەمریکا کەوت، ئەو لەسەدا بیستەي کە مایەوہ له
نیوان کۆمپانیای (پۆیال داچ شل) ی (ھۆلەندی - ئینگلیزی) و کۆمپانیای نەوتی
فەرەنسایا دابەشکرا، دانوستانەکانی ئیران و کنسرسیۆم له (٢٥ ی فەروردینی

^١ کنسرسیۆم: کۆمپانیایەکی گەورەوہ له چەند کۆمپانیایەک پیک دیت، بۆ پاوانکردنی شەمەکیک
یان بەرھەمیکی کاندازی پیکدەھێنریت. وەک کنسرسیۆمی پەمو، کنسرسیۆمی خەلۆزی بەردین،
کنسرسیۆمی نەوت... ھتد. بڕوانە: د. محمد معین: فەرھەنگی فارسی معین. (وہرگیز)

۱۳۳۲ ی ههتاوی) دهستی پیکرد و سه‌رنه‌نجام پوژی. (۹ ی شه‌هریوه‌ر) ی هه‌مان سال پهمانیکیان به‌ست بۆ ماوه‌ی (۲۵) سال و ده‌توانریت بۆ سۆ خولی پینچ سانش دریز بکریته‌وه نه‌گهر بیان‌ه‌ویت، هه‌رچه‌نده نه‌م پهماننامه‌یه له چوارچیوه‌ی یاساکانی خۆم‌الیکردنی نه‌وتی ئیران و له‌سه‌ر بنه‌مای به‌یه‌کسانی دابه‌شکردنی داهاات پیکخرا بوو، به‌لام به‌پاده‌یه‌ک جیاوکی بۆ پهماننامه‌کانی پیشوو هه‌بوو که نه‌یتوانی ئامانجه‌کانی خۆم‌الیکردنی نه‌وت بپیکیت، کۆمپانیا نه‌وتیه‌کانیش به‌بیانوی ئه‌وه‌ی که ناتوانن جیاوکی زیاتر له ولاتی دیکه‌ی به‌ره‌م هینه‌ری نه‌وت به‌ئیران بده‌ن، خۆیان له‌پیدانی به‌شیک زۆری داواکاریه‌ په‌واکانی ئیران دزییه‌وه.

ده‌وله‌تی (زاهیدی) هاوکات له‌گه‌ڵ دانوستانه‌کانی نه‌وتدا هه‌لبژاردنی په‌رله‌مان و نه‌نجومه‌نی سه‌ناشی به‌پێوه‌ برد، پهماننامه‌ی نوێی نه‌وت له‌ پوژی (۲۹ ی میهری ۱۳۳۹ ی هه‌تاوی) له‌ خولی هه‌ژده‌ی په‌رله‌مان و له‌ پوژی (۶ ی ئابان) له‌ خولی دووه‌می نه‌نجومه‌نی سه‌نادا ده‌نگی له‌سه‌ر درا و په‌سه‌ندکرا، له‌م کاتانه‌دا دادگا سه‌ربازیه‌کان به‌خیرای سه‌رقالی دادگایی کردنی نه‌فسه‌ر و په‌له‌دارانی نه‌ندامی شانه‌ سه‌ربازیه‌کانی حیزبی توده و به‌پر سه‌ه‌کانی دووله‌تی (موسه‌ده‌ق) بوون، شانه‌ی سه‌ربازی حیزبی توده، که سه‌دان نه‌فسه‌ر و په‌له‌داری له‌شکر و ژاندارمری و شاره‌وانی قییدا نه‌ندام بوون له‌ شه‌هریوه‌ری ۱۳۳۳ ی هه‌تاوی دا ئاشکرا بوون، یه‌که‌م ده‌سته‌ی ده‌که‌سییان له‌ (۲۷ ی میهر) دا گولله‌ باران کران، به‌دریژی مانگی (ئابانی ۱۳۳۳ ی هه‌تاوی) چوار ده‌سته‌ی دیکه‌ی نه‌فسه‌رانی توده‌یی گولله‌ باران کران، ئه‌وانی دیکه‌ی که مانه‌وه به‌زیندانی درێخ‌خایه‌ن سزا دران، له‌ ئێو وه‌زیره‌کانی حکومه‌تی (موسه‌ده‌قیشدا) ته‌نها (د.فاتمی) به‌فه‌رمانی له‌ سیداره‌دان سزادرا له‌ پوژی (۱۹ ی ئابانی ۱۳۳۳ ی هه‌تاوی) دا گولله‌ باران کرا.

** ** **

دوای چاره‌سه‌رکردنی پرسى نه‌وت و په‌سه‌ند کردنی پهماننامه‌ی کنسرسیۆم له‌ لایه‌نی په‌رله‌مانه‌وه، (شا) که نیگه‌ران بوو له‌ ده‌سه‌لاتخوازی و زیاده‌پوویه‌کانی (زاهیدی)، هه‌ربۆیه‌ که‌وته‌ بیرى به‌هێزکردنی ده‌سه‌لاتی خۆی، هه‌ندیک له‌ باوه‌رهدان که (شا) به‌ ده‌ستی نه‌نقه‌ست به‌شداری له‌ دانوستانه‌کانی تاییه‌ت به‌ نه‌وت و به‌ستنی پهماننامه‌ی کنسرسیۆم دا نه‌کردوه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ نه‌یده‌ویست له‌ به‌ستنی ئه‌و

پەيماننامە يەدا كە شەقامى ئىرانى دژى بوو، بەرپرسيارىتى بىكەۋىتە ئەستۆ، (شا) بە پىچەۋانەى ئەو بۆچونانەى كە لە دەرەۋە دەربارەى ھەبوو، زۆر گىرنگى بە راى گىشتى دەدا، يان بە جۆرىكى دىكە بلىن راى گىشتى لەبەر چاو دەگرت، لاۋازى (شا) لە بەرامبەر (د.موسەددەق) يىشدا لە ھۆشيارى ئەو و پىنگەى بەھىزى موسەددەقەۋە لە نىۋ شەقامى ئىرانىدا سەرچاۋەى گىرتىبوو، ئەگەرىش لەگەل ئەو پىداگرى و فشارانەى ئەمىرىكا بۇ واژۇ كىردنى لادانى موسەددەق، خۇى دزىيەۋە ھەتا كۆتا ساتەكانى ناچارى، لە ترسى دژايەتى و پاشەكشەكىردنى تواناكانى خۇى بوو لە نىۋ جەماۋەردا، گومانىكى دىكە لە خۇ دزىنەۋەى (شا) و دوۋاخستى و دوۋدلى ئەو لە واژۇى فەرمانى لەكارخستنى (موسەددەق) و دانانى (زاھىدى) لە پۇستى سەرۇك ۋەزىرى دا، ترسى (شا) و بەدگومانى لە خودى (زاھىدى) بوو، ئەمىرىكىەكان زاھىدىان ھەلېزارد بۇ جىگىرتنەۋەى موسەددەق، ھۆكارى ئاشنايى و پەيوەندى زاھىدى لەگەل ئەمىرىكىەكاندا بەبۇنەى (ئەردەشىرى) كۆپەۋە بوو، كە لەۋكاتەدا لە ئىدارەى (بەندى چۈار) ئەمىرىكا دا كارى دەكرد، سەربارى ئەۋەى كە (شا) نەيدەۋىست كەسانى دىكە سەرۇك ۋەزىرى بۇ دىارى بىكەن، لە پىششىنەى دوۋژمنايەتى زاھىدى لەگەل باۋكىشىدا نىگەران بوو^۱، زاھىدى لەسەردەمى جەنگىشدا بەتۆمەتى ھەبوۋنى پەيوەندى لەگەل ئەلمانىەكان و پىلانى ئەنجامدانى كودەتا، لەلايەن ھاۋپەيمانانەۋە دەستگىركرا و دوۋرخرايەۋە بۇ فەلەستىن، لەسەروپەندى حكومەتى (موسەددەق) يىشدا ۋەزىرى ناۋخۇى كابىنەكەى ئەو بوو، بەم پىششىنەۋە و ئەو پەيوەندىە نىزىكەى دواتر (زاھىدى) لەگەل ئەمىرىكىەكاندا دروستى كىردىبوو، جەمەرەزاشا بەباشى دەيزانى كەئەو سەرۇك ۋەزىرىكى بەۋەفاۋ گۆپرايەل نايىت بۇى.

^۱ پەمزا شا دوۋجار بەسوكايەتى پىكىردىن و شەرمەزاركىردنەۋە، پىلەكانى لە (زاھىدى) دامالىۋە، جارى يەكەم بەھۇى كەمتەرخەمى كىردنى لەسەركوتكىردنى شۇرشى عەشايرەكانى پارىزگاي فارس (شىران)، جارى دوۋەمىش بە ھۆكارى ئەنجامدانى شۆپش لە زىندانى (قەس) و پوداۋى ھەلھاتنى (سەيد فەرھاد) لە زىندان، زاھىدى كە لەۋكاتەدا سەرۇكى شارەۋانى تاران بوو، دواى دامالىنى لە پىلەكەى زىندانى كرا.

دواتر له (نهمیرانی) بهرپوه بهری گؤڅاری (خواندنیها) که یه کیك بوو له دؤسته نزيك و هاوپرازه کانی زاهیدی، بیستم که (شا) له باتی نهو کهسانی دیکه ی له بهرپرسانی له شکر وهک (سپه هبند نه میر نه حمه دی و سپه هبند یه زدان په نا) ی بؤ وهرگرتنی پؤستی سهرؤک وهزیری کاندید کردبوو، به لام نه مریکيه کان ده لئن که په یمانیان له گهل زاهیدی دا ته و او کردووه و فرمان ده یئت به ناوی نه ووه و اوژو بکړیت، هه رله و کاتانه دا دهنگویه کی دیکم بیست نه ویش نه ووه بوو که (شا) هیچکام له فرمانه کانی له کارخستنی (موسه ددهق) له سهرؤک وهزیرانی ودانانی (زاهیدی) وهک سهرؤک وهزیر و اوژو نه کردووه، به لکو هه ردو وکیان له لایه ن مۆرداری دهر باره وه کاغه زی سپی و اوژو کراوه و خوڅی پؤشتوه بؤ باکور و له کارخستن و دانانیښ دواتر له سهر نه م کاغه زانه نوسراون، نه م بابته ش له کاتی دادگای کردنی (د. موسه ددهق) یشدا باسکرا و نه و ووتی که گومانی له راسته قینه یی نه فرمانه هه بووه و نه گهریش نه م فرمانه یان له کاتی پوخاندن و تالان کردنی مالی نه ودا نه دزیبا، ده یقوانی هؤکاری گومانه که ی خؤی پوون بکاته وه.

نه وهی شیاوی باسه که (شا) به ناچاری و به پیچه وانه ی نارهنزی ناخی خو یه وه پازی بوو به بوون به سهرؤک وهزیرانی (زاهیدی) ، هه ر له و پؤژوهه ی که گه پرایه وه ئیران هه میشه له که مین دا بوو بؤ نه وهی هه لیکی ده ست بکه ویت و له کاری بخت، به و هؤکارانه ی که خرا نه پوو، (شا) نه یده ویست بهر له چاره سهر کردنی کیښه ی نه وت و به ستنی په یمان نامه ی کنسرسیوم ده ست به ودها کاریک بکات، له گهل نه وهی له ناخیشیدا نارهنزی ودها کاریکی هه بوو، به لام له وانه نه بوو له و بارودوخه ی ئیراندا توانای نه نجامدانی نه و کاره ی هه بوویت، دوا ی په سهند کردنی په یمان نامه ی کنسرسیوم له لایه ن په رله مانه وه، (شا) ده ستی کرد به زه مینه سازی بؤ له کارخستنی (زاهیدی) ، له سه فهریکی فهرمی خویشیدا بؤ نه مریکا په زامه ندی (نایزه نها وهر) ی سهرؤک کؤمار و (جؤن فؤستهر دالاس/ John Foster Dulles) ی وهزیری دهره وه ی نه مریکای بؤ نه و بریاره ی وهرگرت، نه و بابته ی که (شا) له م سه فهره یدا باسی کرد، گه نه لئی حکومه تی (زاهیدی) بوو، به داخه وه نارهنزومه ندی هاوکاریه کانی نه مریکا بوو که نه مریکيه کان له و کاته دا به تایبته له باره ی بوون به سهرؤک وهزیرانی (زاهیدی) ه

وہ زور ہستیار بوون، بہہر حال ماوہیہکی کہم دواى گہرانہوہى بۇ ئیران زہمینہى بۇ پرخسا.

(ژدار دو ویلیہ) ى فہرہنسى ئارد و ئاویکی زیاتری بہ پوداوی لہکارخستنی (زاہیدی) لہ پۇستی سہرۇك وەزیرانیدا کردوہو دہنووسیٹ: (کاتیك کہ) (زاہیدی) تیگہیشٹ لہوہى کہ نیازی لہکار خستنی ئہوى ہہیہ، سہرقال بوو بہ پیلان گپران دژى (شا) ، ئہگہر (شا) کہمیک دواتر بکہوتایہ خوى ئہمجارہیان دژى خودى (شا) کودہتای دہکرد) ^۱، راست و دروستى بانگہشہى ئہم نوسہرہ فہرہنسیہ پوون نیہ، ہەرچہندہ سہرچاویہ پاستہقینہى ئہم وتہیہى خودى دہرباریہکان بوون، ہەرچونیک بیٹ دواى پشوہکانى مانگی فہرہردینی ۱۳۳۴ہتاوى، (شا) لہ پریگہى (عہلہم) ہ وہ (زاہیدی) لہ بریارہکہى خوى بۇ لہکارخستنی ئاگادار کردہوہ، (عہلہم) یش لہ لایہن (شا) وہ پہیامیکى بۇ ئارد کہ خاوەن شکو وا بہ باش دہزانیٹ کہ خوت دہست لہکار بکیٹشیتہوہ، (زاہیدی) پۇژى (۱۶ ى فہرہردینی ۱۳۳۴ ى ہتاوى) دواى نزیکہى بیست مانگ لہو پۇستہدا دہستى لہکار کیشایہوہ و بوو بہ بالوئزى گہرۇکی پیشوازییہکانى ئیران لہورپا، ئہم پۇستہ تہشرفاتییہ کہ بہ بۇنہى (زاہیدی) یہوہ داہینرا، زیاتر لہبہر ئہوہ بوو کہ لہ ئیران دوور بیٹ، ئہمیش بہ ہوى ئہو بہرپرسیاریٹى یہى کہ پنی سپردرا بوو یان بہ ئارہزوى خوى بوو، ہتا مردنى لہ سالى (۱۳۴۲) ى ہتاوى تہنہا جاریک نہبیٹ ئہویش بۇ بەشداری کردنى لہ پئورہسمى زہماوہندى (ئەردەشیرى) ى کوپى لہگہل (شہنان) ى کچى (شا) کہ چہند پۇژیکى کہم لہ تاراندا مایہوہ.نہگہرایہوہ بۇ ولأتى ئیران.

داستانى ھاوسہرگیرى (شہنان) ى کچہ تاقانہکہى (شا) لہ (فہوزیہ) ى ژنى یہکہمى، لہ گہل ئەردەشیرى کوپى (سپہبہد زاہیدی) یش شیاوہ بۇ خویندہوہ، (شا) دہویوست کچہ تاقانہکہى بدات بہ (مہلیک فہیسەلى دووہم)، پادشای لاوى عیراق، تا رادہیہک زہمینہ سازیشى بۇ کرا بوو، کہ داستانى عاشقى (شہنان) لہ گہل (ئەردەشیر) ھاتہ پیش، بہ ناچارى (شا) پرمامہندى لہسہر ئہو ھاوسہرگیرىہ دہرپى، لہگہل ئەنجام دانى ئہم ھاوسہرگیرىہ دا، (ئەردەشیر) پیگہى

¹ Gerard de Villiers.. p. 275

خۇيى لە نىۋ دەرباردا چەسپاند و دواي ماۋەيەكى كەم بەبى ھىچ كاريكى لە پىشينيەى لە ۋەزارەتى دەرۋەدا، بوو بە بالۆيزى ئىران لە ئىنگلىستان، دواي ماۋەيك (شەھنان) بە ھۆى نەگونجانيان پىكەۋە لە نەردەشيز جودا بوۋيەۋە، بەلام بە نەنجامدانى نەم ھاسەرگىريە نەگوجاۋە لە مەترسى مەرگ پزگارى بوو، لەبەر ئەۋەى مەليك فەيسەلى دوۋەم كە بېريار بوو بېيت بە مېردى شەھناز، لە ژوئىنى ۱۹۵۸ ز، (مانگى تېرى ۱۳۳۷ ى ھەتاۋى) دا لە نەنجامى كودەتايەكى سەربازىدا بە شىۋەيەكى نەگونجاۋ كوزرا، نەگەر زەماۋەندى ئەو لەگەل شەھنازدا سەرى بگرتايە، ئەۋيش دوۋچارى ھەمان چارەنوس دەبوۋيەۋە.

** ** **

يەكەمىن كارى (شا) دواي لەكارخستنى (زاھىدى) ، لادانى (د.ەلى ئەمىنى) ۋەزىرى دارايى كابىنەكەى ئەو بوو لە سەرۋكايەتى شاندى نوئىنەرايەتى ئىران لە كۇنفرانسى (باندوونگ) و ديارى كردنى (د.جەلال عەبدە)بوو بۇ سەرۋكايەتى ئەو شاندە، كۇنفرانسى (باندوونگ) كە لە سەر بانگەيشتى (د. سوكارنۇ) ى سەرۋك كۇمارى ئەو كاتى ئەندەنوسيا دەبەسترا، لەر پوانگەيەۋە گرنگى ھەبوو كە بە يەكەمىن كۇبۋونەۋەى سەرانى ولاتانى ئاسيا و ئەفريقاى دواي جەنگى جىھانى دوۋەم دەھاتە ھەژمار، ۋەئامادە بوۋنى كەسانى خاۋەن پىگەى ۋەك (جەۋاھىر ئال نەھرو)ى سەرۋك ۋەزىرانى ھىندىستان و، (چوئىن لاي) سەرۋك ۋەزىرانى چىن، (جەمال عەبدولناسر) سەرۋك كۇمارى مىسر، لەم كۇنفرانسەدا ئامادە بوون، قورساييان بەو كۇنفراسە بەخشىبوو، (شا) لەگەل ئەۋەى يادگارەيكى خۇشى لەگەل (د.جەلال عەبدە) دا نەبوو بە ھۆى ئەو توندۋەويانەى لە كاتى دادگايى كردنى (موختارى) سەرۋكى شارەۋانى سەردەمى (پەزا شا) و ھاۋپىكانى دا نواندى، ھەروەھا ھاۋكارى دلسۆزانەى ئەو لەگەل (د.موسەددەق) دا لە كاتى سەفەرى ئەو بۇ ئەمريكا، ئەمىش بۇ (شا) ھەر

^۱ د.جەلال عەبدە دادۋەرى ئەو دادگايە بوو كە موختارى و ھاۋكارەكانى ئەۋى دادگايى كرد، د.عەبدە بەھۆى ئو ناۋبانگىەى كە لەو دادگايكردنەدا بەدەستى ھىنا بوۋيە ئەندامى پەرلەمان ۋەك نوئىنەرى شارى تاران، كاتىكىش كە ۋەك سەرۋكى شاندى ئىران بۇ بەشدارى كردن لە كۇنفرانسى باندوونگ دا ديارى كرا، نوئىنەرى ھەمىشەى ئىران بوو لە پىكخراۋى نەتەرە يەكگرتۋەكان.

مايهى خوشحالى نەبوو، بەلام (د.عبده) ى وەك گونجاوترين كەسايەتى بۇ سەرۇكايەتى ئەو شاندى ئىران لە (باندوگ) ديارى كرد، (شا) بەر لە پىكەوتنى شاندىكە بۇ (باندوگ) لەگەل ئەندامانى شاندىكەدا كۆبونەوۋى ئەنجام دا، يەككە لە ئامۇزگارپىيەكانى بۇ (د. عبده) ئەو بوو كە لە ميانى كۆنفرانسەكەدا ديدار لەگەل (جەمال عەبدوولناسر) دا ئەنجام بدات و بەشپەيەكى تايبەت بانگەيشتى بكات بۇ تاران، (شا) ووتى زانيارى پەيدا كردوو كە عەبدوولناسر لە پىكەى گەپانەوۋىدا لە ئەندەنوسياو چەند ر پۆژىك دەپتە ميوانى دەولەتى ئەفغانستان، ئەگەر ئارەزوى ھەبىت ئىمەش بەو پەرى خوشپەوۋە لە تاران پىشوازى لىدەكەين، لەو كاتانەدا (عەبدوولناسر) بىرىكى چەپ پەوى ھەبوو و بە ھىچ شپەيەك مايهى پەزەمەندى ئەمريكەكان نەبوو، بە سەرنج دان بەو بابەتە، خوشحالى دەرپرېنى (شا) بە سەردانى كردنى (عەبدوولناسر) بۇ تاران زۆر گرنگ بوو، (د. عبده) لە يادىشتەكانىدا دەرپارەى بەرپرسىيارىتى خۇى لە كۆنفرانسى (باندوگ) دا دەنوسىت:

بانگەيشتى (جەمال عەبدوولناسر)م لە لاين (ھەمە پەزا)وۋە بۇ سەردانى كردنى ولاتى ئىران لە رىگەى (مەحمود فەوزى) كە لەو كاتەدا وەزىرى دەرەوۋى مىسر بوو گەيانە خزمەتى (عەبدوولناسر) و ديدارمان لە گەلىدا ئەنجام دا، بە شپەيەى داواكارى سەرۇك كۆمارى مىسر دەعوەت كرد، (عەبدوولناسر) زۆر سوپاسى بانگەيشتەكەى (شا) ى كرد و ووتى زۆر ئارەزومەندە كە دواى سەردانى ئەفغانستان سەرىك لە تارانش بدات، بەلام بە ھوى كارىكى گرنگەوۋە دەپتە دەستبەجى دواى سەردانەكەى ئەفغانستان بگەپتەوۋە بۇ قاھىرە، سەربارى ئەوۋەش ئارەزو دەكات وەك ھاوئىشتەمانىەك (ئامازەيە بۇ كەيبانوى عەبدوولناسر كە لە بنەمالەى كازونى و ئىرانى نەژاد بوو) سەردانى ئىران بكات و ماوۋەيەك لەوى بىمىنىتەوۋە، عەبدوولناسر بنەمالى بانگەيشتەكەى پەسەند كرد بەلام كاتەكەى بۇ ماوۋەيەكى دىكە دوواخت، بەداخوۋە دواتر بە بەشدارى كردنى ئىران لە پەيمانى (بەغداد) دا نيوانى ئىران و مىسر پوى لە گرژى كرد و سەردانەكەى (عەبدوولناسر) بۇ ئىران ئەنجام نەدرا).^۱

^۱ د. جلال عبده: چەل سال در صحنه (خاطرات دكتور جلال عبده)، جلد اول، مؤسسه خدمات و فرهنگى رسا، چاپ اول، ۱۳۶۸، ص ۴۷۵.

دوای له کار خستنی زاهیدی، (شا) حسهین عه‌لای کرده سهرۆک وه‌زیران، عه‌لا یه‌کێک بوو له خزمه‌تکاره دلسۆز و پاستگۆکانی (شا) ، به‌لام که‌م تا زۆریک سهربه‌خویی بریاری هه‌بوو، له ده‌ربیرینی بۆچونه‌کانی خوی له باره‌ی کاروباری ولاته‌وه ترسی نه‌بوو، هه‌رچه‌نده پێچه‌وانه‌ی بۆچونه‌کانی (شا) یش بووایه، زۆربه‌ی وه‌زیره‌کانی کابینه‌که‌ی له‌لایه‌ن (شا) وه‌ دیاری کران، به‌لام چه‌ند وه‌زیرێک وه‌ک (عه‌بدوولاً نی‌زام)ی وه‌زیری ده‌ره‌وه و (د.ئه‌مین)ی وه‌زیری دارایی به‌ پێداگری و سوربوونی (عه‌لا) هاتنه‌ نیو کابینه‌که‌یه‌وه، دیارترین گۆرانکاری سیاسیی له‌ سهرده‌می (عه‌لا) دا چونه‌ ناوه‌وه‌ی ئێران بوو له‌ په‌یمانی (به‌غداد) دا، په‌یمانی سهربازی (به‌غداد) ولاتانی (تورکیا، عێراق، پاکستان، به‌ریتانیا) ش تییدا ئەندام بوون، له‌ پاستیدا ئهم په‌یمانه پردی به‌یه‌ک گه‌یشتنی په‌یمانی باکوری ئەتله‌سی (ناتو) و په‌یمانی سهربازی باشوری پۆژه‌ه‌لاتی ناسیا (سه‌نتو) بوو، هه‌ر له‌به‌ر ئەوه‌ش بوو که‌ ده‌وله‌تی سوڤیه‌ت به‌ توندی دژایه‌تی ئەوه په‌یمانه‌ی ده‌کرد، هه‌ولێ تیرۆر کردنی (حسه‌ین عه‌لا) له‌ پۆزی (٢٥ ی ئابانی ١٣٣٤ هه‌تاوی) واته‌ پۆزێک به‌ر له‌ پێکه‌وتنی بۆ به‌غداد به‌ مه‌به‌ستی به‌شداری کردن له‌ دانیشتنی سهرۆک وه‌زیرانی ولاتانی ئەندام له‌ په‌یمانی (به‌غداد) دا، درا، ئهم پوداوه‌ش بیانویه‌کی دایه‌ ده‌ست ده‌وله‌ت که‌ (نه‌واب سه‌فه‌وی) سهرۆکی کۆمه‌له‌ی (فیدائییانی ئیسلام) و ژماره‌یه‌ک له‌ ئەندامانی ئەو کۆمه‌له‌یه‌ ده‌ستگیر بکات و دوای دادگایی کردنیان له‌ دادگایه‌کی سهربازیدا گولله‌ بارانیان بکات، گوله‌ باران کراوه‌کان بریتی بوون له‌ (نه‌واب سه‌فه‌وی، سه‌ید محهمه‌د واحدی، خه‌لیل ته‌هماسبی (ئهو خه‌لیله‌ی که‌ تۆمه‌تبار بوو به‌ کوشتنی په‌زم ئارا) ، موزه‌فه‌ر زولقه‌در (ته‌قه‌که‌ر له‌ حسه‌ین عه‌لا) ، عه‌بدوولحسه‌ین واحدی جینشینیی نه‌واب سه‌فه‌ویش پێشتر له‌ کاتی لیکۆئینه‌وه‌ له‌ گه‌لیدا به‌ ده‌ستی (ته‌یمور به‌ختیار) ی فه‌رمانه‌ی سهربازی تاران کوژرا بوو.

هاوکات له‌گه‌ل کوشتن و له‌ سێداره‌دانێ پێبه‌رانی کۆمه‌له‌ی (فیدائییانی ئیسلام) دۆسیه‌ی کوشتنی (په‌زم ئارا) که‌ پێشتر به‌ بریاری په‌رله‌مان ده‌رباره‌ی لێخۆشبوونی

(خەلىل تەھماسبى) كۈتايى ھاتىبو، دووبارە سەرى ھەلدايەو ۋە دادىگاي سەربازى ژمارەيەك لە تۆمەتبارانى ئەو دۆسيەى ۋەك (ئايەتوللا كاشانى، د.موزەفەرى بەقائى، حسەينى مەكى، مەحمود نەرىمان، عەبدولقەدىر ئازاد) ى ئەندامانى پىشۋى پەلەمانى دەستگىر كىرد، حسەين عەلا (شا)ى لە دەرئەنجامى خىراپى ئەم كارە ئاگادار كىردەو ۋە دۆسيەكە لە دادىگاي سەربازىيەو گۈنۈزايەو بۇ دادىگاي مەدەنى، لە كۈتايىشدا بە ئامازدەدان بەۋەى كە تۆمەتبارى سەرەكى ئەم دۆسيەيە پىشتىر دادىگايى كراۋە ۋە سزاي خۇى ۋەرگرتەو، بىريارى پىگرتن لە سزادانى تۆمەتبارانى دىكە دەرگرا.

ھەلېژاردنى خۇى نۆزدەى پەلەمان لە سەردەمى سەرۆك ۋەزىرانى (حسەين عەلا) دا ئەنجام درا، بەلام ھەلسۈپىنەرى سەرەكى ھەلېژاردن (ئەمىر ئەسەدوللاى عەلەم) ى ۋەزىرى ناوخۇى كابىنەكەى (عەلا) بوو، لەگەل ئەۋەى كە (عەلەم) كەسى يەكەمى ۋەزارەتى ناوخۇ بوو، بەلام بۇ يەكەم جار ئەندامانى پەلەمان پاستەوخۇ لە لايەن خۇدى (شا) ۋە دىارى كران (ناسىئىران) ، دواى پىكەينانى خۇى نۆزدەى پەلەمان، (شا) حسەين عەلاى كىرد بە ۋەزىرى دەربارى خۇى ۋە (د.منوچەر ئىقبال) ى ۋەزىرى دەربارى كىرد بە سەرۆك ۋەزىران، سەردەمى (دىكتاتورى شاھانە) لە پاستىدا لە سەروبەندى سەرۆك ۋەزىرانى (د.منوچەر ئىقبال) دا لە (فەرۋەردىنى ۱۳۳۶ ى ھەتاۋى) دا دەست پىدەكات، لەبەر ئەۋە (د.ئىقبال) يەكەم سەرۆك ۋەزىرانى سەردەمى ھەمەرەزا شا بوو كە جگە لە داپشتى ۋە جى بە جىكردى فەرمانە شاھانەيىيەكان، ھىچ كار ۋە بىرپىسپارىيەتيەكى دىكەى بۇ خۇى نەھىشتىبوۋىەو، ھەر ئەۋىش بوو كە نازناۋە سوک پىسواكەرەكانى ۋەكو (كۆيلەى خزمەتكار) ۋە (خزمەتكارى بىنەمالە) ى شاھەنشاهى بۇ خۇى ھەلېژارد ۋە زەمىنەى بۇ ھكۈمەتى پىھايى (شا) فەرھەم ھىئا.

لە سەردەمى ھكۈمەتى (د.ئىقبال) دا كە نىزىكەى سى سال ۋە نىو درىژەى كىشا، پوداۋگەلىكى گىرنگ لە ئىراندا پويان دا، يەكىك لە گىرنگىرەن كارەكانى كە لە مانگى يەكەمى دەست بەكار بوونى دا ئەنجامى دا، دەرگىردى بىريارى پىكەينانى لىژنەيەك يان ئەنجومەنىك لە نىۋان ئەندامە ھەلېژىردىراۋەكانى (پەلەمان ۋە ئەنجومەنى سەنا) دا بوو بۇ پىداچونەۋە ھەمۋارگىردنەۋەى ھەندىك لە بىرگە ۋە

ماددهكانى دەستورى ولات، ھەموار كردنەوھى دەستور لە پاشكۆيەكى فەرمى بۆ تەواو كارى دەستور كە لە ئەنجومەنى دامەزرىنەرەن لە ساڵى ١٣٢٨ ى ھەتاوى پەسەند كرا و دەنگى لەسەر درا بوو، پيش بينى و لەبەرچاو گىرا بوو، بەلام ئەو پەوشەى كە دواى پىكھينانى (ئەنجومەنى دامەزرىنەرەن) ھاتە پيشەوھەلى جى بەجىكردنى ئەم پاشكۆيەى بە (شا) ئەدا، بەشيك لەو ياسايانەى كە دواتر ھەموار كرايەوھە تايبەت بوو بە زىادكردنى ئەندامانى پەرلەمان و خولى پەرلەمان لە دووسالەوھە بۆ چوار سال و بىرپارەكانى تايبەت بە چۆنيەتى ديارى كردنى زۆرينە بۆ پەسەندكردنى پرۆژەياساكان، بەلام ديارترين ماددەيەك كە بە تەواوى گۆرانی بەسەردا ھات و ئامانجى (شا) يش لە پىكھينانى ئەو ئەنجومەنە تايبەتە ھەمان بابەت بوو، ماددەى چل و نۆھەمى دەستورى پەسەند كراو بوو، لە ماددەى ژمارە چل و نۆى دەستورى پەسەند كراودا كە گرنگترين ماددەى تايبەت بە سنورداركردنى دەسلالتى (شا) لە بەرامبەر پەرلەماندا ديتە ھەژمار، ھاتبوو: (دەركردنى بىرپار و فەرمان بۆ جى بەجىكردنى ياسا مافى پادشاى، بەبى ئەوھى كە ھەرگىز لە جى بەجىكردنى ئەو ياسايەدا كۆسپ دروست بكرىت، يان بووھستينرىت)، ئەم ياسايە كە رىگەى بە (شا) ئەدەدا كۆسپ دروست بكات لەبەردەم بىرپارە دەركراوھەكانى پەرلەماندا، لە ئەنجومەنە تايبەتەكەدا بەم شىوھە ھەموار كرايەوھە، (ماددەى چل و نۆ، دەركردنى بىرپار و فەرمان بۆ جى بەجىكردنى ياساكان لە دەسلالتى پادشاى، بەبى ئەوھى كە ھەرگىز جى بەجىكردنى ئەو ياسايانە لەمپەرى بۆ دروست بكرىت يان بووھستينرىن)، (واتە دەسلالتى ياسادانان خراوھە ژىر دەستى (شا) و خوى ياساكان دەردەكات، ئەك پەرلەمان ياساكە دەربكات و ئەم فەرمانى جىبەجىكردنى بۆ دەربكات).

لە ياساى پەيوەندىدار بە كاروبارى دارايى ولاتەوھە كە لە ياسا تايبەتيەكانى پەرلەمانە، لە كاتىكدا كە ئەگەر خاوەن شكۆ (حەمە پەزا شا) ھەست بكات پىويستى بە پىداچونەوھە ھەيە بۆ باشتر ليكۆلینەوھى، ئەوا دەيگىرتەوھە بۆ پەرلەمان، بەلام كە پەرلەمان بە زۆرينەى سى لە سەر چوارى ئەندامانى ئامادەبووى پەرلەمان لە نيو ھۆلى پەرلەماندا پەسەندى بكات، دەبىت خاوەن شكۆ ياساكە واژۆ بكات..... بەلام لە راستيدا ماددەى نوێى ھەمواركراوى دەستور بەخشينى مافى فیتويە بە (شا) لە بارەى ياساكانى دارايیەوھە، وھ تەنھا لەبەر ئەوھى لە ياساكانى بوواری دارايیدا (كە)

تاييپەتە بە پەرلەمانەۋە) (ئەم مافە بە خاۋەن شىكۆ دراۋە، ئەۋەيە كە (شا) بە ھۆى ھەبوۋنى ئەنجومەنى (سەنا) ۋە دەيتۋانى پىڭرى لە ھەر ياسايەك بىكات كە پىنى پازى نىيە. تەنھا لە ياساكانى تاييپەت بە بوۋارى داراييەۋە كە بىريارى كۆتايى لاي پەرلەمانەۋە دەرەچۈ ۋ دەست ۋ پىنى (شا) ى بەستىۋو، ئەۋىش بە ماددەيەك ھەموار كرايەۋە.

يەككىكى دىكە لە پوداۋە گىرنگەكانى سەردەمى ھۆمەتى (ئىقبال) ، دروست كىردنى دەزگاي ئاسايش ۋ زانىياري ۋلات (ساۋاك) بوو، كە سەرلەشكر (تەيمور بەختيار) ى فەرماندەى سەربازى تاران بوو بە بەرپىسى، كە بە زووترىن كات ۋ توندترىن شىۋە سەرچەم دەنگە جياۋازەكانى سەركوتكر، ھەلبەت ھاۋكات لەگەل پىكەينانى (ساۋاك) دا، بارى ئاناسايى بىريارەكانى ھۆمەتى سەربازى لە تاراندە ھەلگىرا ۋ ھۆمەتى (ئىقبال) لە پاگەيەنراۋىكى فەرمى خۇيدا ئەۋەى خستە پوو كە بە چەسپاندنى ئاسايش لە ۋلاتدا، پەۋشى لەبار ۋ گونجاۋ بۇ ئازادى قەلەمەكان ۋ وتارەكان ۋ كۆمەلگا فەرھەم ھىنراۋە، بە پۋالەت بۇ سەلماندنى ھەبوۋنى ئەم ئازادىيە بوو كە (ئەمىر ئەسەدۋولاي عەلەم) ى ۋەزىرى پىشۋى ناۋخۇ ۋ ھاۋدەمى ئەشكەۋت ۋ ھاۋپازى (شا) ، ۋازى لە كارى دەۋلەتى ھىناۋ پارتىكى بە ناۋى (مەردووم /خەلك) دروست كىرد. دۋاى پىكەينانى ھىزىي (مەردووم) كە بە پۋالەت نەيار ۋ پەخنەگرى دەۋلەت بوو، (د.مەنۇچەرى ئىقبال) ىش بۇ پىكەينانى پارتىك بەناۋ (مىللىۋون) پاسپىردرا، ئەم دوو پارتە لە نەمايشى ھەلېژاردنى خولى بىستەمى پەرلەمان دا لە بەرامبەر يەكترى بەشدارى يان كىرد.

لە نىۋان سالانى (۱۳۳۶ - ۱۳۳۹ ى ھەتاۋى) دا (شا) پەيۋەندىيەكى نىزىكى لەگەل ئەمىركادا دروست كىرد، ۋە بە ۋاژۇ كىردنى پەيمانى بەرگرى دوۋلايەنى نىۋان ئەمىركا ۋ ئىران پۋبەپۋى ھەلۋىستى تۋندى رۋسىا بۋويەۋە ۋ قەيران لە پەيۋەندىيەكانى ئىران ۋ سۇقىيەت دا پۋيدا، لەم نىۋەندەشدا گرۋپە نەيارەكانى پژىمى شاھەنشاهى ئىران لە دەرەۋەى ۋلات دەستيان دايە چالاكىەكانى خۇيان ۋ لە كۆنگرە ۋ چاپەمەنيەكانى ئەمىركاشدا پەخنە لە (شا) گىرا، لەلايەكى دىكەشەۋە ۋاژۇكردىنى چەند پەيمان نامەيەكى نەۋتى لە نىۋان ئىران ۋ كۆمپانیا سەربەخۇكانى ۋەك كۆمپانىيائى نەۋتى (ئىتالىا قو)دا، ئىران پۋبەپۋى كۆمپانیا گەرەكانى نەۋت بۋويەۋە،

پراگەياندەنەكانى (د.عەلى ئەمىنى) بالۆئىزى ئىران لەمىرىكا دەريارهى ئەوھى كە سەرچاۋەكانى نەوتى دوونىا پەيوەستە بە ھەمو خەلكى جىھانەوھ و ئەو داھات و دەستكەوتانەى كە لىيەوھ بەدەست دەھىئىرئىت دەبىت لە نىوان جىھانىاندا دابەشېكرىت، (شا) ى زۆر توپە و نىگەران كرد، د.ئەمىنى گەپرايەوھ بۆ تاران و بە سود وەرگرتن لەو ئازادىيە پوكەشەى كە فەراھەم ھىئرا بوو بۆ چالاكىەكانى ھەلېئاردن، د.ئەمىنى لەگەل (سەيد جەغفەر بەھبەھانى) كە كەسايەتەكى بەھىزى ھەبوو لە نىو شەقام و روحانىيەكانى ئىراندا بەرھەكى ھاوپەيمانى ھەلېئاردنىان پىكھىنا، بەلام پارتى حكومى (مىللىون) نەك تەنھا پىگەى يەم بەرھە نەدا، بەلكو پىگى لە چالاكىەكانى پارتى دەريارى (مەردووم) ىش دەكرد.

دەست وەردانى ئاشكرائى دەولەت لە ھەلېئاردنەكانى خولى بىستەمى پەپلەمان دا كە لەلايەن بەرھە سەربەخۆى (ئەمىنى، بەھبەھانى) و پارتى (مەردووم) پەردەى لەسەر ھەئەلئارا، نەمايشى ھەلېئاردنى ئازادى شاھانەى پىسواكرد و (شا)ىش بۆ قەرەبووكردەوھى ئەم ھەلەيە (كۆيلەى حزمەتكار) و (خزمەتكارى بئەمالە) ى خۆى كرده قوربانى، ھەلېئاردنى خولى بىستەم ھەلەوشايەوھ و يەككە لە وەزىرەكانى كابىنەكەى (ئىقبال)، ئەندازىار (جەغفەر شەرىف ئىمامى) وەزىرى پىشەسازى و كانزائى كابىنەى دەست لەكار كىشاوھ، پاسپىردرا بۆ پىكھىنانى كابىنەيەكى گويپرايەل بۆ چارەسەركردى ئەنجامەكانى ھەلېئاردن.

لە ھەلېئاردنى نوئى خولى بىستەم دا، پوخسارگەلىكى نوئى چوئە پەپلەمانەوھ، يەكەم جار دواى كودەتائى (۲۸ ى مۆرداد) چەند كەسكە لە ئەندامانى (جەبھەى مىللى) يان لايەنگرانى، كە ديارترىنيان (ئىلاھىيار سەلەھى) پەپلەمانتارى كاشان بوو، چوئە پەپلەمان، ھەلەتە ئەم دەستەيە كەمىنەيەكى بچوك زياتر ھىچى دىكە نەبوون، توئىژە ناپارزىيەكانى كۆمەلگا كەوتنە جولان و يەكەمىن بزوتنەوھى ناپارزىش لەلايەن مامۇستايانەوھ بوو.

پۆژى (۱۲ ى ئۆردىبەھەشتى ۱۳۴۰ ى ھەتاوى) مامۇستايان بەمەبەستى زىادكردى مافەكانىان دەستيان بە خۆپىشاندان كرد لە سەرانسەرى ولاتدا، لە تارانىش خۆپىشاندەران لە مەيدانى بەھارستان گرد بوونەوھ، شەرىف ئىمامى لە باتى ئەوھى بىر لە داين كردنى مافە پەواكانى مامۇستايان بكاتەوھ،

خۇپىشانىدەنەكەي بە ناياسايى لەقەلەم دا و فەرمانى بلاۋەپيكردىنى خۇپىشانىدەرانى دەرکرد، لە ئەنجامى تەقە كىردىنى كارمەندانى پۇلىسەۋە مامۇستايەك بەناۋى (د.خانەلى) كوژرا و چەند مامۇستايەكى دىكەش بىرىندار بوون، ئەم پوداۋەى تايىبەت بە خۇپىشانىدەنى مامۇستايان، كە لە سەرەتاۋە پۈللەتتىكى ناۋچەيى ھەبۈر، گەرم و كوپرى و فراۋانىيەكى زياترى بە خۇپىشانىدەنەكان بەخشى.

دۋاى ئەم پوداۋە شەرىف ئىمامى لە پەرلەماندا پۈبەپۈى ھىرشى پەخنىي پەرلەمانتاران بوۋىيەۋە، بەھۋى ئەۋەيش كە ئاۋازىكى توندى لە ۋەللامى پەرلەمانتاراندا بەكار دەھىنا، سەردار (فاخر حكمت)ى سەرۋكى پەرلەمان بە گزىدا چۈيەۋە و پيايدا ھەلشاخا، شەرىف ئىمامىش بە تۇراۋى لە پەرلەمان پۇشتە دەرەۋە و ھەمان پۇزىش لە (۱۴ ى نۇردىبەھەشتى ۱۳۴۰ ى ھەتاۋى) لە پۇستى سەرۋك ۋەزىرانى دەستى لە كار كىشايەۋە.

** ** **

گىرنگىرتىن پوداۋ لە ژيانى تايىبەتى (شا) دا لە سەردەمى حكومەتى (ئىقبال و شەرىف ئىمامى) دا ھىنانى ژنى سىيەم و لە دايك بوونى كوپىك بوو لە (فەرەجى) ھاۋسەرى نوۋى لە (۹ ى ئابانى ۱۳۳۹ ى ھەتاۋى)دا، كە درىژەي ئەۋ ھاۋكات لەگەل باسكىردىنى تايىبەتمەندىيەكانى سىيەم ژنى (شا) لە بەشىكى جياۋاز و سەربەخۇدا دەخىتتە بەر دىدى خوينەران.

عەشقە شاھانەییەکان...!

نۆی بوونەوێ یادداشتی سورەیی، شا عاشقی شازادە خانمێکی
ئیتالی دەبیّت، دیداری (پاپا) بەمەبەستی وەرگرتنی پەرمەندی بۆ
ئەنجامدانی هاوسەرگیری لەگەڵ ئەو شازادەخانمە ئیتالییەدا، داستانی
راستەقینە ئاشنایی و هاوسەرگیری (شا) لەگەڵ (فەرەح) دا، پێشینە
تودەیی بوونی فەرەح، فەرەح جێ پێی خۆی بەهێز دەکات، ناکۆکیەکانی
شا و فەرەح، فەرەح ھەپەشەیی جیابوونەوێ لە شا دەکات، بۆچی شا لە
کۆتاییەکانی سەلتەنەکەیدا لە فەرەح دەترسا...!!؟.

حەمەپرەزا شا لە سەرۆبەندی ئەو دەورانە کە بە (دیكتاتۆری شاھانە) ناسراوە
کەوتە بیرێ خۆشگوزەرانیەکانی سەردەمی لاویتی خۆی، لەبەر ئەوەی بەھۆی مندال
نەبوونیوە (شا) لە سورەییای هاوسەری جودابوویوە، ئاساییە (شا) بیەیت بۆ
ئەوێ سەلتەنتداری لە بنەمالەکەیدا خۆیدا درێژەیی ھەییّت بە خێرایێ ژنیکی دیکە
بھێنیت، بەلام پەلە و تاسەیی بۆ دوبارە ئەنجامدانی هاوسەرگیری نەبوو، ھەولێ دەدا
کە سود لە دەورانی بێ ژنی و ئەو ئازادیە تەواوێ کە لە ژبانی تایبەتی خۆیدا
بەدەستی ھێناوە وەرگیریت.

شا لە لاویک زیاتر وابەستەیی دەورانی خۆی بوو، ئیستاکە بە خەیاڵی
ئاسودەوێ پالی بە پایەیی سەلتەنتەتەوێ دابوو، نیوێ کاتی شەوانە پۆژی خۆی بە
دیداری ژنانی جوان بەسەر دەبرد، زیاتر شەوانی لەگەڵ ژنە رەشیقە ئەوروپیەکاندا،
کە زیاتر لەنیو میوانداری ھێلە ئاسمانیەکان ھەلدەبژێردران، پۆژی دەکردو، بەلام
(شا) تەنھا بەوێ پازی نەدەبوو، ھەمیشە ژمارەیک مەعشوقەیی چاوپەشی ئێرانیشی

لەبەردەستدابوو، (ژرارد دو ویلیه‌ی) نوسەری فەرنسی که بەشیکی کتێبەکه‌ی خۆی بۆ باسکردنی عشقه شاهانه‌یه‌یه‌کان تایبەت کردووە، تایبەتمەندی هەندیک لە مەعشوقە ئێرانی و بیانیەکانی (شا) ی که لە خۆدی دەرباریەکان وەرگرتووە، نوسیووە، لەوانە ناوی هەندیکیان دەبات وەک کچیکی بەلّا بەرزی (۲۱) سألە بەناوی (دوخی)، کچیکی زۆر جوان لە بنەمالەیه‌کی خانەدان بەناوی (مونیزه)، کچیکی جوانی (۱۹) سألە ی خاوەن بڕوانامە ی ئینگلستان بەناوی (صفیه)، کچیکی جوانی دیکە ی (۱۸) سألە بەناوی (لیلی فلاح) که لەگەڵ ئەمەیاندا بابەتی هاوسەرگیری باسەدەکرێت، لە نیو مەعشوقە بیانیەکانی (شا) دا، نوسەری فەرنسی تەنها ئاماژە بە هونەرمانداریکی چاوسەوزی جوانی ئەلمانی بە نیوی (ئەلگا ئەندرسون / Elga Anderson) دەکات، که جوانی سورەییای تاکە عەشقی پاستەقینە ی (شا) ی لە پوخساری ئەودا دیووە و هەر بەو بۆنەیه‌شەووە ماوێه‌کی زۆر مەعشوقە ی سورە گوڵی (شا) بوو.

ژرارد دو ویلیه دنوو سیّت لە کاتی نیشتەجی بوونی (ئەلگا) لە سویسرا لە پێگە ی (زاهیدی) وە که خۆی کەسیکی ژنانی بوو،^۱ بە (شا) ناسینرا و هەموو شەویک خۆدی زاهیدی (ئەلگا) ی لە ئوتیلەووە (که شوینی نیشتەجی بوونی بوو) دەبرد بۆ لای (شا)، لەو بەدواوە ئیدی (ئەلگا) لە پەسا دەهات بۆ تاران و لەهەر سەفەریکیشی دا چەند شەویک میوانی (شا) دەبوو.

دو ویلیه دواتر بە وردی و درێژی باسیکی دەربارە ی چۆنیەتی عاشق بوونی (شا) بۆ کچە شایەکی جوانی ئیتالی بە ناوی (ماریا گابریلا / Maria Gabriella) نوسیووە، که سەرباری زانیاری و لیکۆلینەووەکانی خۆدی خۆی، بەلگەدار دەبیّت بە گوڤارە فەرنسی و ئیتالییه بەناوبانگەکانی ئەو سەردەمە، (ماریا گابریلا) کچی (نومبرتۆ) کوڤا پادشای ئیتالیا بوو، که لە ئەنجامی ریفڕاندۆمیک بەمەبەستی مانەوە یان هەلوەشاندنەووە ی سیستمی سەلتەنەتداری لەو ولاتەدا، لە پۆستەکه‌ی دامالرا و لە

^۱ لەم بارەیه‌ووە ژرارد دو ویلیه لە کتێبەکه‌ی دا بە هەلە ناوی ئەرەدەشیر زاهیدی هیناوە، بەلام مەبەستی سەپەبەد (زاهیدی) باوکی ئەرەدەشیر بوو، چونکە پاستەوخۆ دوا ی ئەو دەلیت: ئەو نوێنەری ئێران بوو لە مەکتەبی ئەوروپای پێکخراوی نەتەوە یەکگرتوووەکان دا، لەو کاتانەدا سەپەبەد زاهیدی پۆستی (بالوێزی گەپۆکی ئێران) ی لە ئەوروپا لە نەستۆدا بوو.

سالی (۱۹۶۶ ز) به دواوه له ولاتی (پورتوگال) دهژۍ، یه کهمین دیداری نیوان (ماریا گابریلا و حه‌مه‌په‌زا شا) له جنیف نه‌نجام درا، له و کاته‌دا کچی پادشای پیشوی نیټالیا به مه‌به‌ستی خویندن له‌وی دهژیا، گابریلا کت و مت نه و شته بوو که (شا) ده‌یویست، زور جوان، په‌شیق، بالا به‌رز، له هه‌موی گرنگتر له بنه‌ماله‌یه‌کی سه‌لته‌نه‌تی بوو، له و کاته‌دا که (ماریا) ته‌مه‌نی (۱۸) سال بوو، له‌گه‌ل (ماری ژوزه) ی دایکی و (فیکتور نامانوئل) ی برابیدا به‌شدارۍ له و له و میوانداریه‌دا کردبوو، هر بویه هه‌لیکی گونجاو بو (شا) نه‌په‌خسا تا گفتوگوۍ تایبه‌تی له‌گه‌لدا نه‌نجام بدات، به‌لام پوژانی دواتر (شا) سه‌رکه‌وتو بوو له‌وه‌ی که چهن‌دین جار له یاری خلیسکانی سه‌ربه‌فر و میوانخانه‌کاندا دیدار له‌گه‌ل (ماریا) دا نه‌نجام بدات، به‌پراستی به (یه‌ک دل نه‌ک سه‌د دل) عاشقی ببیت.

له سه‌روبه‌ندی سالی (۱۹۵۹ ز، مانگی دی ۱۱۳۷ ی هه‌تاوی) نومبرتوۍ باوکی گابریلا نامه‌یه‌کی له شای ئیرانه‌وه پی‌گه‌یشت که تیایدا (شا) به‌فه‌رمی خوازبینی کچه‌کی کردبوو، نومبرتو نامه‌یه‌کی نه‌ینی نامیزی له وه‌لامی (شا) دا نوسی و تیایدا وه‌بیری هی‌نابووه‌یه‌وه که نه‌نجامدانی هاوسه‌رگیری له‌گه‌ل کچه‌کی نه‌ودا له پروی نایینه‌وه کی‌شه‌ی هه‌یه، سه‌رباری نه‌ودش نه‌مه کاریکه که ده‌بیت پی‌شتر کچه‌کی بریاری له‌باره‌وه بدات، نومبرتو به‌پاشکاوی نه‌وه‌ی پون کردبووه‌یه‌وه که کچه‌کی هیچ شتیکی له و باره‌یه‌وه به‌و نه‌وتوه، هه‌ربویه نازانریت که خودی نه و ناره‌زوی نه‌نجامدانی نه و هاوسه‌رگیری ده‌کات.

حه‌مه په‌زا به‌هوی هوکارگه‌لیکه‌وه که پون نیه، پی‌ده‌چیت به‌هوی گفتوگو تایبه‌تیه‌کانیه‌وه له‌گه‌ل (گابریلا) دا، هه‌ستی کردبیت که خودی (گابریلا) پیشوازی له نه‌نجامدانی نه و هاوسه‌رگیری ده‌کات، هه‌ربویه که‌وته چاره‌سه‌رکردنی کی‌شه سه‌ره‌کیه‌که، واته کی‌شه‌ی ناینی و دیداریکی له‌گه‌ل پاپا (جان) ی بیست و سی‌یه‌می پیشه‌وای کاسو‌لیکیه‌کانی جیهان پیک‌خست، له و کاته‌دا پاپا (جان) ی بیست و سی‌یه‌م به‌هوی بیری لیبرالی خوۍ و نه و گورانکاریانه‌ی که به‌سه‌ر دونیای مه‌سیحیه‌ت دا هی‌نا بوو، به‌پاپای شو‌پشگیر ناوبانگی دهرکردبوو، (شا) پی‌ی وابوو که نه‌م پاپا پو‌شنیر و لیبراله‌باره‌ی شازاده خانمیکی کاسو‌لیکی که ده‌توانیت ببیت به‌شارنی ولاتیکی نیسلامی، پیداکری زور نه‌کات و پیکه چاره‌یه‌ک بو نه‌م بابه‌ته بدو‌زیته‌وه.

پاپا پەزىمەندى لەسەر داواكەى (شا) بۇ سەردانىكردنى دەرىپى، ھەمەپەزا لە سەفەرىكى نەينى دا بۇ (پۇما) بەشىۋەيەكى تايبەتى دىدارى لەگەل پاپا دا ئەنجام دا، ھىچ كەس زانىارى نىيە دەربارەى گەفتوگۇكانى نىوان (شا و پاپا) و ئەو پىگە چارەيەى كە پىشەۋاى كاسۆلىكىەكانى جىهان خستىۋويە بەردەم شای ئىران، ئەۋەى كەزانراۋە ئەۋەيە كە (شا) دواى ئەم دىدارە كۆلى لە ھەولەكانى خۆى بۇ ئەنجامدانى ھاۋسەرگىرى لەگەل (گابرىلا) دا ئەدا و ھەولەكان و دەنگۇكانى پەيۋەست بەم (عەشقە شاھانە) يە كەم كەم لاپەرەى يەكەمى پۇژنامەكانى ئەۋروپا و بەرگى گۇفارە جەنجالەكانى پۇما و پارىسى پۇشى، پۇژنامەى (فرانس سوار / France- Soir) بەناۋبانگى فەپەنسسى لە ژمارەى پۇژى (۱۴) ى فېبرىۋەرى ۱۹۵۹ ى زاینى، ۲۵ ى بەھمەنى ۱۳۳۷ ى ھەتاۋى) خۇيدا، پىپۇرتاژىكى تىرو تەسەلى دەربارەى ئەم پوداۋە لە زمانى نىردراۋى تايبەتى خۇيەۋە بۇ تارران بلأوكردەۋە و تىايدا نووسى: لە تاران پراى گشتى بۇ پەسەندكردنى ھاۋسەرگىرى (شا) لەگەل شازادەخانم (ماريا گابرىلا) نامادە دەكەن، لە بىوگرافىەكى تىرو تەسەلدا كە دەربارەى (ماريا) بلأوكرايەۋە پەچەلەكى (گابرىلا) دەبەستەۋە بە سولتان (مەمەدى دوۋەم) ى ناسراۋ بە (مەتمەللە)، كە يەككە لە سولتانە مۇسلمانەكانى ئىسپانىيا، لەم بىوگرافىەدا بە بى نامازەدان بەئەگەرى ھاۋسەرگىرى (شا) لەگەل گابرىلا دا ھاتۋە كە: گابرىلا لە ئەۋەى (ئالفۇنسسى چۋارەم) پاشا (كاستىل) ى ئىسپانىيايە، كە ھاۋسەرە مۇسلمانەكەى ئەو شازادە خانم (زەلېدا / Zelida) كچى سولتان (مەمەدى دوۋەم) پادشای مۇسلمانى ئىسپانىيا بوۋە...

(دو ويلىيە) سەربارى گواستەۋەى ئەو بابەتەى پۇژنامەى (فرانس سوار)، نامازەى بە لىكۆلىنەۋەى خۇشى كىردۈە لەتاران و دنووسىت: شا بەپادەيەك سور و دىگەرم بوۋ لەسەر ئەنجامدانى ئەم كارە، بەفەرمانى خودى ئەو (د. ئىقبال) ى سەرۇك ۋەزىرى ئەو كات پۇژە ياساى بەخشىنى ناسنامەى ئىرانى بەو شازادە خانمە ئىتالىيە نامادە كىرد بوۋ، لەبەر ئەۋەى بەپىنى دەستورى ئىران دەبىت دايكى شازادە (شازادەى جىنشىن) ى ئىران، ئىرانى بىت، بۇ چارەسەر كىردنى ئەم كىشەيەش لەكاتى ھاۋسەرگىرى ھەمەپەزا لەگەل (فەۋزىيە) ى يەكەم ژنى دا، لە پەپەلماندا پۇژە ياسايەك پەسەند كرا و شازادە خانمى مىسرىيان بە ئىرانى ناساندبوۋ.

بەلەم سەرچەمى ئەم پىلانانە لە ناکاۋ بوونە بىلقى سەر ئاۋ، لەبەر ئەو گابرىلا لە چاوپىكەۋتەننىكى پۇژنامەۋانىدا لە (جنىف)، سەرچەمى ئەو دەنگۇيانەى كە دەربارەى نزيك بوونەۋەى ئەنجامدانى ھاۋسەرگىرى ئەو لەگەل شاي ئىراندا بىلۆ كرابوونەۋە، بەدرۇ خستەۋە و ووتى: راستە كە شاي ئىران پىشنىيارى ھاۋسەرگىرى پىداۋە، بەلەم ئەو دواى بىركردنەۋە لەبارەى ئەم بابەتەۋە بىريارى داۋە كە داۋاكەى شاي ئىران پەسەند نەكات، لەبەر ئەو يەكەم ھىچ ھەستىكى بەرامبەر شاي ئىران نىيە و ناتوانىت لەگەل كەستىكدا زەماۋەند بىكات كە خۇشى نەۋىت، دۈمىش ئەگەر بىگونجىت عاشقى كەستىكى ناكاسۇلىك بىيىت، خۇ لەبەر خاترى ئەو عەشقى دەست لە ئاين و مەزەبى خۇى ھەلناگرىت...! لە چاوپىكەۋتەنەدا شارنە (ماريا ژۈزە) ى داىكى (ماريا گابرىلا)ش كە لە كەنارى كچەكەيەۋە ۋەستا بوو، ووتى: ((سەربارى ھەموو ئەو شتانەش، شاي ئىران و گابرىلا جىاۋازىيەكى زۆرى تەمەنيان ھەيە، ئەم ھاۋسەرگىرىيە گونجاۋ نىيە)).

لەگەل ئەۋەى كە عەشقى ئەم شازادە خانمە ئىتالىيە ۋازى لە (شا) نەدەھىنا، پۇژى (۳ ى مەى ۱۹۵۹ ز، ۱۳ ى ئۆردىبەھشتى ۱۳۳۸ ى ھەتاۋى)، كاتىك كە (شا) پۇيشت بۇ (جنىف)، بە پىچەۋانەى كارى ھەمىشەيى خۇى كە ھەمان ئەو شەۋەى كە دەگەيشت سەرىكى لە باپ و مەيخانەكان دەدا، ئەو شەۋە لە شوينى نىشتەجى بوونى خۇى نەھاتە دەرەۋە، بەيانى پۇژى دواتر لەگەل (سپەھبەد زامىدى) دا پۇيشت بۇ لاي ناسراوترىن زەپنگەرى (جنىف) لە مەيدانى (مولار) و زىرىكى زۆر گرانى ئى كپى، پەيامنىران كە پىئو و شوينى (شا و زامىدى) يان ھەلگرتبوو، دواى پۇيشتىنى (شا) پرسىيارىكى ئالۆزىيان لە زەپنگەرەكە كرد و وتيان: ئايا (شا) ئەم گەۋھەرەى بۇ (ماريا گابرىلا) كپىو...؟، گەۋھەر فرۇشەكەش بە زەردەخەنەيەكى پىر ۋاتاۋە ووتى: ئەم پرسىيارەى ئىۋە دەيىت خودى شازادە خانم ۋەلامى بداتەۋە...!

دو ويلىيە لە پىئوشوئىن گرتنى ئەم بابەتەدا دنووسىت: (شا) لە كۇتا ھەۋلى خۇى بۇ دىدار لەگەل گابرىلا دا ئەنجامى دەست نەكەوت گابرىلا نامادە نەبوو، پىشۋازى ئى بىكات، (شا) ىش دواى بى ئومىد بوونى تەۋاۋەتى گەپايەۋە بۇ تاران، ھەفتەيەك دواتر پەيامنىرى ھەۋالگىرى (پۇيتەرز) ھەۋالىكى بەم دەقەى خوارەۋە لە تارانەۋە نارد:

له سه‌رچاوه‌یه‌کی باوه‌رپیکراوه‌وه له‌تاران زانیاری به‌دهست هاتوه که
شای ئیران له نیازی هاوسهرگیری له‌گه‌ل شازاده خانم (ماریا گابریلا
دوساوا) په‌شیمان بووته‌وه و به‌مه‌به‌ستی به‌رده‌وام بوونی سه‌لته‌نه‌تی له
بنه‌ماله‌که‌ی دا، هاوسهریکی ئیرانی هه‌لده‌بژیریت، ئهم بریاره‌ش به‌هۆی
بابه‌تگه‌لی مه‌زه‌به‌یه‌وه دراوه.^۱

به‌لام خالی نادیار له پوداوی (گابریلا) دا نه‌وه‌یه، که ده‌بارهی مهرجه‌کانی
هاوسهرگیری و نه‌وه‌ی که پێوپه‌سمه‌که به‌شیوه‌یه‌کی تایبه‌تی له (فاتیکان) و به
شیوه‌یه‌کی فهرمیش له (تاران) به‌پێوه‌ بجیت، په‌زامه‌ندی ده‌ربردراوه و بابته‌که
یه‌کلای بووته‌وه؟ که (په‌ری سیما)ی هاوسهری (عه‌بدولپه‌زا) له دیداریکی تایبه‌تی
له‌گه‌ل (ماریا گابریلا) دا وینه‌یه‌کی ترسناکی له‌باره‌ی ژیان له‌نیو ده‌رباردا خستوه‌ته
به‌ر چاوی، له‌باره‌ی ژنانیه‌تی که‌سیه‌تی (شا)وه دواوه و نه‌وه‌ی ده‌رخستوه که
هه‌رگیز ناتوانیت هاوسهریکی به‌وه‌فا بیت بۆ هاوسهره‌که‌ی، وه‌چه‌ندین بابته‌ی بۆ
باسکردوه‌و سه‌ره‌نجام شازاده‌ خانی ئیتالیای له‌بریاوی هاوسهرگیری له‌گه‌ل (شا)
دا په‌شیمان بووته‌وه، دواي تپه‌په‌بوونی زیاتر له‌سی سال به‌سه‌ر ئهم پوداوه‌دا،
ئاماژه‌یه‌کی پون له‌یاداشته‌کانی (عه‌له‌م)ی وه‌زیری ده‌ربارو هاوپازی (شا) دا له‌م
باره‌یه‌وه‌ ده‌بینریت، (عه‌له‌م) له‌یاداشته‌کانی پوژی (۱۲ دی ۱۳۴۹) هه‌تاوی خویدا
به‌م شیوه‌یه‌ ده‌نوسیت:

(له‌میوانداری نانی ئیوارهی شارنی دایک دا ئاماده‌نه‌بووم، به‌لام نه‌وهم ده‌زانی
که (په‌ری سیما)ی هاوسهری (شاپور عه‌بدولپه‌زا) مه‌به‌ستی بوو که هه‌لیک وه‌رگیریت
و خۆی به‌سه‌ر ده‌ست وپیی (شا) دا بخات و به‌هۆی ئه‌و تاوانه‌ی که له‌پاڤردو دا
نه‌نجامی داوه‌ به‌رامبه‌ری داوای لیبووردن بکات، ئه‌و له‌سیازده‌سالی پاڤردو دا له
ده‌ربار ده‌رکراوو، چه‌ند جاریکیش هه‌ولمدا له‌لایه‌ن ئه‌وه‌ وه‌ میانگیری بکه‌م به‌لام

^۱ تا ئێره‌ بابته‌ی په‌یوه‌ست به‌ پوداوی عه‌شقی شا بۆ شازاده‌ خانم (ماریا گابریلا) له‌کتیبه‌که‌ی
(ژرارد دو ویلیه) له‌لاپه‌ره (۲۸۷ - ۲۹۰)، وه‌رگیراوه، (فیردۆست) یش چه‌ند بابته‌تکی ده‌رباره‌ی
عه‌شقی شا بۆ (ماریا گابریلا) نوسیوه‌ که هه‌له‌ی نژی تی‌دایه، له‌نیو ئه‌و هه‌لانه‌دا به‌رواری ئهم
پوداوه‌ی له‌پیش به‌رواری هاوسهرگیری (شا و سوره‌بیا) داناوه.

سەرکەوتو نەبووم، لەگەڵ ئەوەشدا بە (شا)م وتووە کە هەرچەندە ئەو بووئەتە هۆی سەرئەگرتنی هاوسەرگیری (شا و ماریا گابریلا)، بەلام دەبێت دان بەوەدا بنێن کە خزمەتییکی گەورەیی لە بەرامبەر گەلی ئێران دا کردووە، من بە باشی ئاگام لە چۆنیەتی چيانی (گابریلا) هەیە لەوروپا، تەنانەت لە کاتی کدا ئەمەم بۆ (شا) باسکرد، ئەویش حەپەسا... سوپاس بۆ خودا کە هەرگیز ئەم هاوسەرگیریە پێک نەکەوت...).

سورەییاش لە یادداشتەکانی دا ئاماژەیی بۆ عەشقی (شا) لە بەرامبەر^۱ (ماریا گابریلا) کردووە و دنوو سیئت: ئەم بابەتە بۆ من مایەیی سەرسوڕمانە، کە چۆن چۆنی (شا) لە دیسامبەری (۱۹۵۸ز) کەوتۆتە ییری ئەنجام دانی هاوسەرگیری لەگەڵ شازادە خانمیکی ئەوروپیی دا، من کەم تا زۆریک ئەو کچەم دەناسی، ئەو دروستکراویکی جوان و ئەفسوونگەر بوو، بەلام بە هەموو سەرنج پاکێشێهەکانی وەک شارژنی ولاتیکی پۆژەهەلاتی دەبوو هەلۆهەستەیی بکردایەو لە خۆی بپرسیبا کە چ گەرەنتیەکی هەیە کە ئەویش دوچاری هەمان چارەنوسی دوو هاوسەرە پێشووەکەیی (شا) نەبێتەو؟ لەکاتی کدا کە ئەگەر ئەو ببێتە خاوەنی مندالیش، لە کۆی دەزانرا کە هەموو مندالەکانی ئەو کچ نەدەبوون؟!.

* * *

دوای پوداوی (ماریا گابریلا) کە شارژنی دایک و خۆشکەکانی (شا) لە بارەیی سەرەنجامەکانی سەرکەوتنی ئەم هاوسەرگیریە لەکۆمەڵگای ئێرانیدا، نیگەرانی بوون، جموجولییکی نوێیان بۆ پەیدا کردنی هاوسەریکی گونجاو بۆ (شا) دەست پێکرد، لە سەفەریکی (شا)دا بۆ فەرەنسای (۲۷ مەیی ۱۹۵۹ز، ۴ خۆرداد ۱۳۳۸ هەتاوی) کۆبوونەوێ لەگەڵ کۆپان و کچانی ئێرانی کە لە فەرەنسای خۆیندکاری زانکۆ بوون و نیشتهجینی پاریس بوون ئەنجام دا، یەکیک لە خۆیندکارە کچەکانی زانکۆ کە ناوی (فەرەحی دیبا) بوو، سەرباری هوشیاری پێدانی (جیهانگیری تەفزیلی) سەرپەرشتی خۆیندکارە ئێرانیەکان لە پاریس بەوێ کە لە دەرەوێ بەرنامە گفتوگۆ لەگەڵ (شا)دا نەکەن، هەستا و لەبارەیی پەروشی خراپی خۆیندکارانی هەژاری ئێرانی لە فەرەنسای (کە خۆشی یەکیک بوو لەوان) گفتوگۆی لەگەڵ (شا) دا کرد و سکالای خۆی نیشاندا لە

¹ Soraya...p. 160.

بهرامبهر كه متهرخه مى سهرپهرشت و خراپى هاوكاريهكان و كه مى نهو خهرجيانه
كه بهوان دهدرت، (شا) دواى گوينگرتن له وتهكانى نه م كچه لاه، فهرمانى به
(جيهانگير) دا كه بهدوادا چون بكات له بارهى پهوشى خويندكاران و زياد كردنى
هاوكارى خهرجى يهكانى نهوان، بهلام (جيهانگير) تارادهيهك فهرمانهكهى (شا)ى
پشت گوى خست و به تاييهت له بارهى (فهرههى دييا) وه كه به وتهى نهو فزولى
زورى كردوه، هيچ هاوكاريهكى نهكرد، فهرهه لههاوينى ههمان سالدا گهرايهوه بو
تاران، نه مجاريان لهريگهه هاوپتيهكهيه وه كه ناسراوى (نهردهشير زاهيدى) زاواى
(شا) بو، شكاتى جيهانگيرى لاي نهردهشير كرد، نهردهشيريش داواى ليكرد كه
پوژى دواتر بو وهرگرتنهوهى وهلامهكهى بيتتهوه، ههمان شهو (نهردهشير) زاوا و
(شههناز) كچى (شا) له كوشكى تاييهتى خويدا ميوانى (شا) بوون، نهردهشير به
پيى قسهكانى نهو كچهى كه نه مپو سردانى كردبوو وه سكالاي له كه متهرخه مى له
بارودوخى خويندكاره ئيرانيهكانى فهرهه نسا كردبوو و دهليت: (سهرپهرشتيارهكه
گوى به فهرمانهكانى شا نادات)، گهيانده لاي (شا)، (شا) پرسى ناوى نهو كچه چيه؟
نهردهشير وتى فهرههى دييا، (شا) ههمو پوداو و قسهكانى نه م كچهى له
بالوينخانهى ئيران دا له پارسى بير كهوتهوه و وتى: به دلنيايييهوه دهبيت
به دوادا چون بو كارهكانى نهو بكن.

پوژى دواتر كه فهرهه بو وهرگرتنى وهلامهكهى سردانى ئيدارهكهى
نهردهشيري كرد، شههنازيش لهوى بوو، شههناز نهوى زور بهدل بوو ههربويه دواى
نيوهپوژى نهو پوژه فهرههى بو خواردنهوهى چايى دهعهوت كرد بو كوشكه
تاييهتیهكهى خوى...، تا ئيرهى داستانهكه پوختهيهك بوو له نوسينهكانى (ژرار دو
ويليه)¹، ئيستا پاشماوهى پوداوهكه له زمانى خودى (شا) وه ببيسته:

پوژيك شههنازى كچم، به چاوانيكهوه كه له راده بهدر گزنگى شادى ئى
دهدرهوشايهوه، هاته لاي من و وتى كه نهو و هاوسهرهكهى لهگهله كيزولهيهكدا به
ناوى (فهرههى دييا) ئاشنا بوون، كه به بوچونى نهوان بو وهرگرتنى پلهى شازنى
ئيران له ههمولايهكهوه شايستهگى هيه، ماوهيهك بوو كه زاواكه م پيهوهندى لهگهله

¹ Gerard de Villiers.. pp. 291 – 292.

كاروبارى خويندكارانى ئىزىنى كە لە دەرەۋى ولات سەرقالى خويندن بوون، دوست كىرەبوو، ۋە ھەر لەو پۇژانەدا لەگەل خانم فەرەحى دىبا ئاشنايەتى پەيدا كىرەبوو كە لەو كاتانەدا (۲۱) سال زىاتىر نەدەبوو ۋە بۇ پراۋىژكردن دەربارەى كاروبارى خويندنى خۇى لە فەرەنسا سەردانى ئەۋى كىرەبوو.

بەرەستى من دەمويست شارەزايە لە بارەى پىشينيەى بىنەمالەۋ پەرۋەردە و پلەى خويندن و كەسايەتى ئەم خانمەۋە ھەيىت، دواتر زانرا كە باۋكى لە بىنەمالەيەكى كۆنى (تەبرىزى و دايكىشى لە بىنەمالەيەكى ئاينى پىزدارى (گيلان)يە، باپىرى باۋكى ئەو خويندنى لە يەككە لە قوتابخانە سەربازيەكانى ولاتى روسيا تەۋا كىرەدە و لە سەردەمى سەلتەنەتى (قاجار)يدا لە سوپاي ئىراندا خزمەتى كىرەدە، باۋكىشى بەشىكى خويندنى خۇى لە ولاتى روسيا ئەنجام داۋە و دواتر رۇشتەۋ بۇ ولاتى فەرەنسا و لە بوۋارى ماف دا خويندويەتى و بىروانامەى بەكالۋريۇسى بەدەست ھىناۋە، لەبەرئەۋى كە ئارەزۋى لە خزمەتكىردن بوۋە لە سوپا دا پۇشتەۋە كۆلىزى سەربازى (سەن سىر)ى فەرەنسا و بىروانامەى بەدەست ھىناۋە، لەگەرەنەۋەيدا بۇ ئىران ئە بەشى ياسايى لەشكىرى تاران دا خزمەتى كىرەدە.

تاكە مىندالى ئەو خىزانە (شارنە فەرەح) لە سالى (۱۳۱۷) ھەتاۋى لەدايك بوۋە و لەگەل كۆپە خالىكى خۇيدا كە ھاۋتەمەنى خۇى بوۋە لە يەك مال دا پەرۋەردە كراۋە و ئەم دۈ مىندالە ۋەك خوشك و برا پىنكەۋە گەرە بوون، (شارنە فەرەح) زۆر ھۆگرى باۋكى بوۋە و كاتىك كە لە تەمەنى دە سالى دا دەيىت بە ھۆى نەخۇشى (سەرەتان)ۋە باۋكى لە دۈنيا دەرەچىت و دايكى تا ماۋەيەك مەرگى باۋكى لەو دەرەچىتەۋە، ۋاى نىشان دەدا كە بۇ چارەسەر كىردن سەردانى فەرەنساي كىرەدە، بەلام ئەو بە پۇشىنى بەرگى رەشى خىزمايەۋە مەرگى باۋكى ھەست پىندەكات و خىزمەتكەرەكانىش راستيەكانى پى دەلەن و ئەو دوچارى خەم و پەژارەيەكى زۆر دەكەن.

شا دواتر دۈ لاپەرەى تەۋا لە كىتەبەكەى خۇى تايبەت دەكات بە باسكىردنى خويندنى (فەرەح) لە قوتابخانە ئىتالىيەكان و ئامادەيى پازى لە تاران تا كۆلىزى تەلارسازى لە پارىس، دۋاى ئامارە دان بە زەۋق و ئامادەيى فەرەح لە مۇسقىقا و ۋىنەكىشان، بەم شىۋەيە بەردەۋام دەيىت: ((كىژۆلە خان بۇ بەسەر بىردنى پىشۋى

هاوینەى خۆى لە سالى (١٣٣٨) هەتاوى هات بۆ تاران، لەوکاتانەدا کچەکەم و زاواکەم ناشنايەتيان لەگەڵ ئەودا پەيدا کردو، بۆ نان خواردنى ئىوارەش دەعوەتى ئەويان کردو، ئەوەيان زانى کە کچەکەم و فەرەح خان چەند هاوپییهکی هاوبەشیان هەیه، وە لە زۆریک لە کاروبارەکاندا هاوشیوپییهکی دەرونیان هەیه.

جاریکی دیکە کە دەعوەتى فەرەح خانم کرایەو، شەهنازی کچم بە شیوپیەک زەمینەسازى کرد کە منیش لەو دەعوەتیەدا بەشداری بکەم، من فەرەح خانم چەند مانگیك پێشتر لە کاتى دیداریکی گشتى خویندکارە ئێرانیهکانى زانکۆ لە پاريس دیتبوو، بەلام لەبەر ئەوەى کە ژمارەى خویندکارەکان یەکجا زۆر بوو لەو قەرەبالخیەدا بە باشى لە بیرم نەماوو، لەبەرئەو هەمان دیداریش بۆ ئەو بووئە بیانوی گالتهکردن، بەلام لەو میوانداریهى کە لە مالى زاواکەم دا پێکخراوو زەمینەیهک سازینرا کە بتوانین پێکەو هەفتوگۆ بکەین.

هەفتەیهک دواى ئەو میوانداریه پێشنیاری هاوسەرگیری بۆ کرد، پۆژنامه نوسانیش عاشقى دروستکردنى هەوالن، بۆیه لە بلاوکراوەکانى زۆریهى ولاتان دا بلاو کرایەو کە من لەکاتیکیدا فەرەح خانم بردو بۆ گەشت و سەیران لە فەرۆکەکەدا ئەم پێشنیارەم خستوئە بەردەمى، لەوانەیه هەندیک لە هەوالنییرانى پۆژنامه و گوڤارەکان ویستویانە پادەى ئارەزومەندى من بە فەرۆکەو ژنەو پێکەو گری بەدن، بەلام راستیهکەى ئەوپییه کە پێشنیاری هاوسەرگیری لە مالى زاواکەم هاتە بوون، هەلبەت دواى ئەم پێشنیاره چەندین جار پێکەو دیدارمان ئەنجام داو.

فەرەح خان بریاری وا بوو کە پۆشاکى بووکینى خۆى لە فەرەنسا ئامادە بکات و بۆ هەلەاتن لە رپیورەسم و پێشوازی زۆر بریار درا بە شیوپیەکی نا فەرپى و ئاسایی بروات بۆ پاريس، هەتا گەپانەوئەشى چاپوئۆشى بکریت لە پراگەیاندى مارەبرین و دەستگیرانداری، فەرەح لەگەڵ مام و مامۆژن و خالۆ ژنى خۆى دا پۆشیشت بۆ پاريس، دو پۆژ دواى گەپانەوئەشى فەرەح بۆ تاران هاوسەرگیری ئیئە پراگەیهندرا، نزیکەى سێ هەفتە دواتر ئاهەنگى مارەبرینی ئیئە بە پێى رپیورەسمى ئایینی ئیسلام لە دواى نیوهرپۆى (٢٩ ئازەر ١٣٣٨) هەتاوى ساز درا، لەهەمان شەو دا خوانى ئىوارەو میوانداریهکی بە شکۆ لە کۆشكى گولستان ئەنجام درا، خاوەن پلە جۆزارجۆره سیاسیهکان ئیئەیان ناچار کرد کە سەفەرى مانگی هەنگوینی خۆمان بۆ ماوپیەک دوا

بخهين، به لآم ماوهيك دواتر پيځه وه سه فريكي كه ناره كاني دهرياي خه زهرمان
كرد.^۱...))

فهرح ده مانگ و ده پوژ دواي نه نجام داني هاوسه رگيري كوپك بو (شا)
دينيتته دونيا، وه بهم شيويه نيگه رانيه كاني بنه ماله ي سه لته نه تي له باره ي
به رده وامي پادشايه تي له بنه ماله ي په هله وي دا په وايه وه، به لآم هيچكس نه يده زاني
كه بهر له بالغ بووني هم كوپه، خودي (شا) له نيو توفاني شوپش دا له ولاته كه ي
وه در ده نريت و تاج و ته ختي سه لته نه تي له ئيران دا ژيراوژور ده بيت...

** ** *

فهرح له بنه ماله يه كي مام ناوه ند هاتيووه دونيا وه، هر بهو شيويه ي كه
ناماژهي بو كرا له كاتي وانه خويندني دا له پارس له پوي دابين كردني خه رجي
خويندن شويني نيشته جي بووني له پارس ته وار له تنگانه دا بوو، فهرح له ژير
كاريگري بارودوخ و په وشي ژياني خوي و بره و سهندني بيرو باوه پي كومونيستي
له فهره نساي نه و پوژگارانه دا، مهيلي به لاي چه په كاندا پيدا كرده بوو به رادهيك كه
(ئحسان ته به ري) له پي به ره كاني حيزبي (توده)، ماوهيك دواتر له كتبه كه ي خوي دا
(كژراهه) نووسي: له ناوه نده كاني حيزبي توده له پاريسيشدا ناماده ده بوو، هه مو
هاوپي كانيشي مهيلي چه پره ويان هه بوو، (رهزا قوتبي) كوپه خاليشي كه نه ويش هر
له پارس ده خويند په يوه ست بوو بوو به گروه چه پره وه كانه وه.

پيخراوه ناسايشيه كاني ئيران كه تازه به تازه دروست بوو بوو، له و كاتانه دا
ده ست و شانه ي تاي به ت يان نه ندامي له دهره وه ي ولآت دا نه بوو، بو نه وه ي به دوا دا
چون بو پيشينه و چالاكيه سياسي ه كاني (فهرح) يان بير و بوچونه كاني نه و بكات،
هاوپي چه په كاني (فهرح) يش به رژه وهندي خويانيان له وه دا ده بينيه وه كه له
باريه وه بيده نكي هه لبرترن تا به خه يالي خويان (شاژن) يكي كومونيست له دهرباري
په هله وي دا ريشه دابكوتيت و له كاتيكي گونجاو دا ده سه لآت بگره ده ست،
پي ده چيت (فهرح) يش دواي نه وه ي كه نازناوي شاژني ئيراني به ده ست هينا، به
وته ي پيشينان (به مه رامي خوي گه يشت) له بيري به رده وام بوون له سهر بيرو باوه پي

^۱ ماموريت براي وطنم: ص ۲۰۶ - ۲۱۰.

پاڤردوی خوی نه‌بوو، به‌لام بیرى کۆمۇنیستی وهك میکروبیك وایه که کاتیك پۆشته جیسمی هه‌رکه‌سیك به ئاسانی و به به‌هیزترینی ئەنتی بایۆتیکه‌کانیش له نیو ناچیت و له شییوهی نه‌خۆشییه‌کی درێژخایه‌ن له جیسمی مرۆڤ دا دەمینیت‌ه‌وه، زه‌مینه‌کانی ئەم فیکره‌یه له ده‌رونی (فهرج)یشدا مایه‌وه، هه‌ندیك له هاو‌پێانی سهرده‌می خۆیندکاری نه‌ویش که به‌سود وهرگرتن له پێگه‌ی نوێی ئەو که‌وتنه‌ خزمه‌ت له نیو ده‌باردا، کاریگه‌ریان هه‌بوو له به‌رده‌وامی دان به‌ مانه‌وه‌ی ئەم بیروبۆچونه، یه‌کیک له نزیکترین دۆسته‌کانی سهرده‌می خۆیندنی (فهرج) که به‌ وته‌ی فردوست (بکوژ و بپێ)ی ئاوه‌زی دا‌پراوی (فهرج) ده‌هاته‌ هه‌ژمار، (له‌یلا ئه‌رجومه‌ند) بوو، که هیچ گومانیک له مه‌یل و لایه‌نگیری ئەو بۆ بیرى کۆمۇنیستی نه‌بوو، فردوست دنووسیت: دواتر (ساواک) گومانیان له چالاکیه‌کانی (له‌یلا ئه‌رجمه‌ند و می‌رد)ه‌که‌ی که مامۆستای به‌شی فیزیا بوو له زانکۆی تاران و پشکیشی له پۆژنامه‌ی (اطلاعات) دا هه‌بوو، کرد، وه‌ چهند پاپۆرتیک ده‌رباره‌ی بلاو کردنه‌وه‌ی بیرى کۆمۇنیستی له‌لایه‌ن ئەوانه‌وه به (شا) درا، به‌لام ((فهرج، هانی حه‌مه‌ په‌زا شا ی دابوو که بلا‌بوونه‌وه‌ی به‌شیک بیرى کۆمۇنیستی له به‌رژه‌وه‌ندی سه‌لته‌نه‌ته‌که‌ی ئەوه نه‌وهك مه‌ترسی بۆ سه‌ر سه‌لته‌نه‌ت، له‌به‌ر ئەوه له سهرده‌می (فهرج)دا و به‌ هاوکاری دیوانی ئیداره‌ی ئەو بیرى کۆمۇنیستی بره‌وی په‌یدا ده‌کرد و پۆشبی‌رانی کۆمۇنیستی وهك (فه‌یروز شیروانلو) په‌یوه‌ندیان به‌ دیوانی (فهرج)ه‌وه ده‌کرد، یان له‌هه‌ندی شوینی ناوه‌ندی په‌روه‌رده کردنی بیرى منداڵان و لاوان دا داده‌نران و ناوه‌نده‌کان ده‌خرانه ژێر چاودێری و سه‌رپه‌رشتی ئەوانه‌وه))^۱.

فهرج به‌و بیروباوه‌ر و پێشینه‌یه‌وه پۆشته نیو ده‌رباری (په‌له‌وی)ه‌وه، زۆر زوو هه‌ستی کرد که ئەو به‌و ژینگه‌یه‌ نامۆیه، له نیو ئەندامانی بنه‌ماله‌ی سه‌لته‌نه‌تی دا، فهرج په‌یوه‌ندی ته‌نها له‌گه‌ل (شه‌هنان)دا که ببوو ه‌و‌ی پێناساندنی (شا و فهرج) به‌ یه‌کدی هه‌بوو، له‌گه‌ل ئەندامانی دیکه‌ی بنه‌ماله‌ی سه‌لته‌نه‌تی دا په‌یوه‌ندی

۱ | خاطرات ارتشبد سابق حسین فردوست: ص ۲۱۲ - ۲۱۳. (به‌شی نیو دو که‌وانه‌که به‌مه‌به‌ستی پونکردنه‌وه زیاد کراوه بۆ سه‌ر ده‌قی راسته‌قینه‌ی کتێبه‌که).

بەھيىزى نەبوو، عادەت و ئولفەتى پەيدا كرد، بەتايىبەت (شەمس و ئەشرەف) كە بە بۇچۇنى ئەو دروستكراوانىكى كىناۋى و فیرەون ئاسا بوون كە پىنگەيەكى نەك لە خۇيان بەرزتر بەلكو ھاوشانى خۇشيان بۇ (فەرەح) پەوا نەدەبىنى، لەگەل ئەو ەدا فەرەح بېرىرى دا ھىدى ھىدى جەنگىت و پەلەپلە جىگە پىى خۇى بتەو بكات، لە دايك بوونى (شازادەيەك) لە (۹ ئابان ۱۳۳۹) ھەتاۋى دا باۋەر بە خۇبوونى ئەۋى بە تىنتر كرد، بەلام ھىشتا پىگەيەكى زۆرى لە بەردەم دا بوو تا بتوانىت لە نىۋ دەرباريەكان دا پۇلىكى كاريگەر بۇ خۇى دەست بخت.

من وەك نوسەرى ئەم كىتبە يەكەم پۇژنامەنوسى ئىرانى بووم كە لە سەرۋەندى ھاتنە ناۋەۋى فەرەح بۇ نىۋ دەربارى پەھلەۋى دىدار و چاۋ پىگەۋتنم لەگەلدا ئەنجام دا، لەو كاتانەدا من سەرنوسەرى گۇقارى (خواندنىھا) بووم، و (ئەمىرانى)ش بەپىۋەبەرى گۇقارەكە بوو كە بە ھۇكارىك ناكۇكى لەگەل ئەشرەف دا ھەبوو ئەم چاۋپىگەۋتنەى پىكخستبوو بۇ ئەۋى پەلو پىگەى فەرەح لە بەرامبەر ئەشرەف دا بەھىز بكات، تەننەت پىش ئەنجام دانى ئەم چاۋپىگەۋتنەش ئەمىرانى زۇرجاران بە بيانو سەردىپرى جۇراۋجۇر وىنەكانى (فەرەح)ى لە بەرگى گۇقارەكەدا كە لەو كاتانەدا ديارترىن گۇقارى سىياسى بوو، چاپ دەكرد، ئەم كارەشى بە دەستى ئەنقەست دەكرد.

چاۋپىگەۋتن لە (ئەسفەندى ۱۳۴۰) ھەتاۋى لە كۇشكى ھەمىشەيى (شارى) ئەنجام درا، وە لە ژمارەى نەۋرۇزى ۱۳۴۱ ھەتاۋى دا بلاۋ كرايەۋە، بەلام سەرنج پاكىشتىن بەشەكانى ئەو چاۋپىگەۋتنە بە ھۇكار گەلىك كە ھىشتا بۇ منىش پون نىە بلاۋ نەكرابوونەۋە، (فەرەح) كە بەر لە ئەنجام دانى ئەم چاۋپىگەۋتنە بۇ بۇنەيەك سەردانى باشورى شارى كردبوو، بە پەژارەيەكى قولەۋە لە بارەى پوشى ژيانى خەلكانى باشورى شار لەگەل من دەدوا و پستەيەكى بەم ناۋەرۋكەى خوارەۋە وت: (من لە نىۋ خەلكەۋە ھەستاوم و دەمەۋىت پردىك بىم لە نىۋان خەلك و شا دا)، ھەلبەت بابەتەكە لەم پستە كورته درىژتر و سەرنج پاكىش تر بوو، كە سى سال زياتر تىپەرپوۋە و ھەمو وتەكانم لە بىر نەماۋە، بەلام بابەتەكەم بە شىۋەيەك داپىژابوو كە جياۋازىيەكانى شىۋازى بىركردنەۋى (شاژن)ى لەگەل سەرجم دەرباريەكانى دىكەدا بەپونى دەرەخست، وە بە سەرنجدان لە ناكۇكيەكانى نىۋان (ئەمىرانى و ئەشرەف)

گومان دەكەم كە ماىەى پەزنامەندى خودى (ئەمىرانى)ش بوو، بەلام ئەمىرانى پىش لە چاپدانى چاوپىكەوتنەكە لە گۇقارەكەدا وتى: (دەبىت پىشتەر ئەو چاوپىكەوتنە بخەمە پوو)، بەيانى پۇژى دواتر چاوپىكەوتنەكە بەبى ئەو بەشە نىردرا بۇ چاپخانە.

فەرەح لە مانگى ئەسفەند ۱۳۴۱ ھەتاوى دا دوەمىن مندالى خۇى بە نىوى (فەرەحناز) و لە مانگى ئۆردىبەھەشتى ۱۳۴۵ ھەتاوى دا سىيەمىن مندالى بە نىوى (ەلپەزا)ھىنايە دونيا، ئىدى وردە وردە پىگەى فەرەح بەھىز بوو، لە سالى ۱۳۴۶ ھەتاوى دواى پوداوى ھەولى كوشتنى (شا) لە كۇشكى (مەرمەرە) ئاسايشى بۇ خۇى نەدەبىنى و بىريارى دا پىرسى جىنشىنى خۇى لە دەستوردا يەكلايى بكا تەو، بۇ ھەمان مەبەست لە مانگى (شەھرىوهرى ۱۳۴۶)ھەتاوى دا، ئەنجومەنىك بۇ پىداچونەو و ھەموار كىردنەوھى بىنەماكانى مادە دەستورىەكانى ژمارە (۳۸، ۴۱، ۴۴) پىكەيترا، لە ئەنجامى ئەو چاكسازيانەى كە لە دەستوردا ئەنجام درا بىريار درا: ئەگەر لەكاتى گواستەوھى سەلتەنەتدا، شازادەى جىنشىن نە گەيشتبوو تەمەنى ياساىى خۇى كە (بىست سالى) بوو، شارنى دايكى شازادەى جىنشىن دەستەجى بە وەكالت كاروبارى سەلتەنەت دەگىتە ئەستۆ، مەگەر لە كاتىكدا نەبىت كە لە لاىەن خودى (شا)و كەسىكى دىكە بۇ (نائىب سەلتەنە) دىارى كرابىت، نائىب سەلتەنە لىژنەيەك بە بەشدارى سەرۆك وەزىران و سەرۆكەكانى پەرلەمان و ئەنجومەنى سەنا و سەرۆكى دىوانى بالاى ولات و چوار كەس لە كەسانى شارەزا و لىزانانى ولات كە خۇى ھەلىان دەبژىرىت پىكدەھىنىت و كاروبارى سەلتەنەت بە پىى دەستور و بە راويزكردن لەگەل ئەو لىژنەيەدا ئەنجام دەدرىت ھەتا شازادە تەمەنى دەگاتە بىست سالى تەواو.

پىشېنى وەرگىرتنى پۇستى سەلتەنەت بە وەكالت بە پىى دەستور لەلايەن (فەرەح)وھە پىگەى ئەوى لە بەرامبەر سەرجمە دەريارىەكانى دىكە و ئەندامانى بىنەمالەى پەھلەوى دا سات لە دواى سات بەھىزتر دەكرد، وە تاوى دا بە ناكۇكىەكانى فەرەح لەگەل خوشكەكانى (شا) بە تايبەت ناكۇكى لەگەل ئەشەرفى خوشكى (شا)دا، فەرەح دىوانى تايبەتى خۇيشى فراوان كرد و بە كۇكردنەوھى ژمارەيەك لە لاوھ چەپگەراكاان و پۇشنىبرانى ئەو سەردەمە دەريارىكى تايبەتى بۇ خۇى پىكەيترا، بەرنامەى رابوواردن و خۇشگوزەرانىەكانى (شا)يش كە ھەرگىز پشوى

نەبوو كەم كەم ئاشكرا دەبوون و پەيۋەندى فەرەح لەگەلّ خودى (شا)يشدا پوى لە ساردى دەکرد، لەم نىۋەندەدا لە نىو (شا و فەرەح)يشدا جارجارنىك چەلەحانى پىششەهات، كە سەربارى ئاگادارىيەكانى فەرەح لە پەيۋەندىيەكانى (شا) بە ژنانى دىكەو، لە دەربىرىنى بۆچونەكانى فەرەح و بىرپاكانى دەربارى ولات كە زۆربەى كات پىچەوئەى بۆچونەكانى (شا) بوو، سەرچاۋەى دەگرت.

چاۋ خشاندىك بە ياداشتەكانى (ئەسەدولائى عەلەم)دا تا پادەيەك چۆنىەتى ئەم ئاكۆكى و جىاۋازى بۆچونانە پەون دەكاتەو:

پۇژى شەممە (۱۴ ئوردىبەھەشتى ۱۳۴۹)مەتاۋى، شاژنە فەرەح چوۋ نىو شارى مەشھەد و راستەوخۆ بۆ زيارەتى حەرەمى پاكى (ئىمام پەزا)ع رۆيشت، لەوى سەردانى نەخۇشخانەى نەخۇشى گەپوگولەكانى كەرد، ئەم سەردانە بە پادەيەك ئەۋى پەشۇكاند كە زارزار دەگريا، پىك چەند سالىك پىشتىرش ھەمان پەداۋ پوى دا، دەبىت دان بەۋەدا بنىن كە ئەم خانە بەراستى كەسايەتەكى ھەستىار و دلّ ناسكە... لەكاتى گەپانەۋەمان بۆ تاران لە فەركەكەدا (شاژن) ويستى من ببىنيت، ماۋەى كاترمىرىك پىكەۋە قسەمان كەرد، گلەيى ھەبوو لە كار و كەردەۋەكانى خوشكەكانى (شا) و چالاكەكانى بنەمالەى پەھلەۋى كە بە بۆچونى ئەو لە بەرامبەر شاژادە دا دەمارگىر و وشك ئامىزە، لەبەر ئەۋەى كە خۆى زاتى ئەۋە ناكات كە ئەم پەرسە لە بەردەم (شا) دا باس بكات داۋاى لە من كەرد كە (شا) لەم بارەيەۋە ئاگادار بگەمەۋە... دواتر ئامازەى بە رەۋشى ناسكى پەروپاگەندە و پاگەياندەكانى دەۋلەت كەرد، گوئى نەدان بەبىرپاى شەقام و ئەۋەى كە زۆرىك لەو كارانەى كە دەۋلەت ئەنجامى دەدات جگە لە پەركەش ھىچى دىكە نىە، بە وتەى ئەو ئەم كارانە تەنھا متمانەى خەلك لە دەۋلەت لاۋاز دەكات و دايدەمالىت.

پۇژى ھەينى (۶ شەھرىۋەرى ۱۳۴۹)مەتاۋى - لەم داۋايانەدا بۆچونى شاژن بەرامبەر بە شىۋەيەكى ھەست پىكردو پوى لە ساردى كەردوۋە، لەو باۋەپەدام كە ئەو ژنىك نىە بتوانىت بە ئاسانى لىنى تىبگەيت، ھەلبەتە ئەو باش ئاگادارى لە پەيۋەندى زۆر نىزىكى من و شا ھەيە، لەوانەشە دەنگۆى نىربازى شەۋانەى ئىمەشى بىستىت.

پۆڭزى يەك شەممە (۶ دى ۱۳۴۹) ھەتاۋى _ ماۋەيەك پېشىنارم بۇ (شا) كۆردى كە خراب نىيە مېۋاندارىيەك بۇ نانى ئىۋارە ئەنجام بەدىن و كۆمەلىك لە دەستەبۇزىرەكانى تىكەل ۋەك دىيىلۇماتكارە بىيانىيەكان و سەرمایەدارەكان و خاۋەن كارگەكان و ھونەرماندان، بانگەشەت بىكەين، (شا) پېشىنارەكەمى بە دىل بوو، ھەۋلەم دا ئەمشەۋ لە كاتى نانى ئىۋارەدا ھەردو (شا و شاژن) پۆڭزىك بۇ ئەۋ پىۋرەسەمە دىيارى بىكەن، ۋە ھەروەھا پىكىش بىكەن لە سەر لىستى ناۋى ئەۋانەى كە بانگەشەت دەكرىن، (شاژن) دۇرى بانگەشەت كۆردى سەرمایە دارەكانە، لەبەر ئەۋەى بېۋاى ۋايە كە سەرچەمىيان پىۋاۋاننىكەن كە پىنگەيەكى لەكەدار و نازناۋىكى خراپىيان ھەيە، (شا) لەم قسانەى فەرەح تۈرە بوو ۋوتى: (كى لە بۇچۈنى تۇى پىرسى؟ مەن ئەم كارانە پىكەدەخەم نەك تۇ، عەلەم ھەمىشە لە بۇچۈنى تۇ دەپىرسىت كە مەن لە ھۇكارەكەى تىناگەم..)، بەداخەۋە بووم كە بوومەھۋى ناپەرەھەت كۆردى شاژن.

پۆڭزى دوشەممە (۷ دى ۱۳۴۹) ھەتاۋى _ بە (شا) م ۋت: (داۋا دەكەم ئەۋەى كە دەمەۋىت بىلەنم لىي بىياك بىت و مەن بىبەخشىت، بەلام ۋا ھەست دەكەم دۈننى شەۋ لە كاتى نانى ئىۋارە خاۋەن شىكۆزۇر توند قەسەكانى كۆرد، بۇ شاژن سۈكايەتتە كە بەۋ شىۋەيە قەسەى لەگەل بىكرىت، بەتايىبەت لەلاى كەسانى دىكە، ئەۋ بەرادەى پىۋىست كىنەى مەنى لە دىلا ھەيە، ئەم بابەتەنە كۆ دەبنەۋە و لەۋانەيە پۆڭزىك بىيىتە ھۋى دەردىسەر بۇ خاۋەن شىكۆ..)، شا ۋوتى: (مەن لەگەل ھەمواندا پاشكاۋانە و بە پەقى قسان دەكەم، بەرپىرسىيارىتى ھەمۋىشتىكىش لە ئەستۋى مەندايە و ھەركاتىك ھەر ھەسەن و ھەسەينىك بىيەۋىت خۋى لە كارەكانەدا ھەلقۇرتىننىت و بە مەن بىلەت چى بىكەم يان چى نەكەم..)، ۋاى بۇ دەچم پەقىكى شارۋە ھەبوۋ ۋاى كۆرد كە دۈننى شەۋ بەۋ شىۋەيە لەگەل شاژن دا پەفتار بىكات كە كۆردى، لەۋانەشەبە ۋتەى (سەعدى) ھەمان پوداۋى (دو پادشا لەھەرىمىكەدا پىكەۋە ھەلەناكەن) بىت، ئەۋ ھەمۋار كۆردەۋەيەى كە لە دەستۇردا كرا كە لەكاتىكەدا (شا) بەر لە تەمەنى (۱۸) سالى

شازادە (جېنشېن) بىر ئىت، ئەو شائىن دەبىيىت بە نائىب سەلتەنە، ئەم پىرسە ناكۆكىيەكانى نىوان (شا و شائىن)ى ئاشكرا كىرد، ھەلبەتتە ئەم ھەموار كىردنە ۋە يە خۇدى (شا) بۇ دەستورى زىياد كىرد، مەن لە ۋ باۋەردام كە (شائىن) دەيويسىت بە لە بەرچاۋ گىرتنى دەستور پىگەي خۇي نىشانى (شا) بدات و بە ئاسانى دەتوانىت بىزىنەرى خۇدى ئەو يان جىموجولى دەروپەرەكەي بىت، دەگونجىت ھەستىياري لە پادەبەدەرى خۇدى (شا) لەم دواۋايىانەدا لە بەر ھەمان ھۆكار بىت، . . .

پۇژى دوشەممە (۱۴ دى ۱۳۴۹) ھەتاۋى _ دويىنى (شائىن) لە ناۋەندى چاكسازى كۆمەلەيەتى وتارىكى پىشكەش كىرد كە مەن بىچوكتىن ئاگادارىم لە ناۋەپۆكەكەي نەبوو، ئەمپۇ رادىۋ پازدە دەقىقە بەر لە كاتى پىشكەشكىردى ھەۋالەكان دەقى وتارەكەي دايە دەست مەن، بە بۇچونى مەن بەشنىكى زۇرى بابەتەكە ھەلەكارى و پىچەۋانەي سىياسەتەكانى (شا) بوو، خۇدى (شا) لەۋى نەبوو مەنىش راستەۋخۇ فەرمانم دا كە وتارەكە لە رادىۋ پىشكەش بىكىت، بەلام پۇژنامەكان دوا بىخىن لە چاپكىردى دەقى ئەو وتارە، كاتىمىرىك دواتر ئاگادار كىرام كە نوسەرى تايىبەتى (شائىن) چەند پرونوسىكى (نوسخە) لە وتارەكانى (شائىن)ى بەسەر پۇژنامەكان دا دابەشكىردە و بە ھىچ شىۋەيەك نايىت پىگىرى بىكىت لە بلاۋ كىردنەۋەي ئەو وتارە لە ژمارەي پۇژى دواترى پۇژنامەكان، ئەم بابەتە شەرىك ھەلدەگىرسىنىت،

پۇژى سى شەممە (۱۵ دى ۱۳۴۹) ھەتاۋى _ پىشېبىنەكەم راست دەرچوو، بەياني ئەمپۇ كە بە خىزمەتى گەشىتم، (شا) بەم پىستەيە دەستى پىكىرد: (زۇر ئارەزىمەنم كە بىزانم بە راستى خاۋەن پاىيە چى دەكەيت؟)، وتم: مەن خىزمەتكار و ۋەفادارى بەرپىزتانم، ھەر كە ئەمەم وت تەقىيەۋە: (دەي بە يارمەتت پونى بىكەرەۋە چۇن چۇنى وتارى شائىن بە بى پەزىمەندى مەن لە پۇژنامەكاندا بلاۋ كراۋەتەۋە؟)، بابەتەكەم پون كىردەۋە و ئەۋەي كە ھىچ

^۱ ەلەم ھەلەي كىردەۋە، مادەي ھەموار كراۋى دەستور دەلىت: شازادەي جېنشېن دەبىت (۲۰) سالى تەۋاۋ بىت ھەتا بتوانىت كاروبارى سەلتەنەتدارى بىگىرتە ئەستۇي خۇي.

چارەبەكم نەبوو، جگە لەوێ كە دەستی تێوەرنەدەم، وەئەگەریش فەرمانی
پێگرم لە بلاوکردنەوێ و تارەكە بدابایا ئەوكات ئابوو چوئەكان زیاتر دەبوو،
دەستبەجێ (شا) تەلەفونی بۆ (شاژن) كرد و بەكورتی و پاشكاوی پێی وت:
كە سەرۆکی دیوانی تایبەتی ئەو لە بەكریگیراو و پیلانگیرەكانە، من
نەمدەتوانی كە وەلامەكانی ئەو ببیستم، قسەكانیشیان زۆر كورت بوو، بەلام
دەمتوانی لەو تەبەگەم كە دلی (شاژن) زۆر بریندار بوو.

دواتر (شاژن) تەلەفونی بۆ كردم و داواي لێكردم كە بەدواداچون بۆ ئەو
بابەتە بكەم، منیش وتم: (پێویست بە بەدواداچون ناكات، هیچ گومانێك نیە كە
خەتای نوسەر و سەرۆکی دیوانی تایبەتی خۆتە....)، بەراستی جیگای
داخە كە لێنەهاتویی دەرووبەرەكەى ھۆكاری تێكچونی پەيوەندیەكانی ئەم ژن
و مێردە بێت!!.

پۆژی ھەینی (١٤ مەھر ١٣٥١) ھەتاوی _ شا افتتاحی دانیشتنی نوێی
پەرلەمانی كردەو، و تارێکی دورودریژ و ئاساسی پێشكەشكرد و ئەو
پێشكەوتنەنەى دەرژمارد كە لە ئێران دەمانبینی، دواتر (شا و شاژن) بە
مەبەستی پشودان پۆشتن بۆ ئەو ژورەى كە تابەت بوو بەم بۆنەىو، لەوێ
(شاژن) ئاماژەى بەو كرد كە (شا) لە وتارەكەیدا جگە لە پێشكەوتنەكانی
ولایت باسی ھیچى دیکەى نەكرد و بچوكتەین ئاماژەى بە كەموكۆریەكانی ولایت
نەدا، (شا) زەرەخەنەىكى كرد و وتی: (ئێستا كە باسی خۆمان و
سەرکەوتنەكانمان دەكەین، پیلانگیران خراپەكاران بە بۆمب و گولە وەلاممان
دەدەنەو، وای لە حاکمان ئەگەر پەخەش لە خۆمان بگرن)، دواتر پوی لە
(شاژن) كرد و وتی: (خۆ تۆش بوویتە شۆرشگیر، دڵم ھیواخوازە ئەو
ببینیت كە چۆنچۆنى لە كاتى وتنى دروشمی شۆرشگیرانە و گەندەلى و
خراپەكارىەكانى دەولەت دا دەتەوێت ئىدارەى ئەم مەملەكەتە بكەیت،
بەراستی كە ئێستە بوویتە شۆرشگیر، بلى بزانم چۆنچۆنىە كە ئەم پۆشاكە
شیک و گەوھەرە گرانبەھایانە دەپۆشیت؟!)، ئەم وتانە بە ئاوازیكە گالتە
ئامیزەو كران، چونكە (شا) لەو تەبەگەىشتبوو كە لەلای من و سەرۆك وەزیران

و سەرۆكى پەرلەمان دا قسان دەكات... لەگەڵ ئەوەشدا پێگر نەبوو لەوەى كە
(شاژن) هەتا گەردنى سور بێتەوه، . . .

پۆڤى سى شەممە (۱۸ مېهر ۱۳۵۱) هەتاوى _ ئەمىر كاترۇمىر يازدە
(شا و شاژن) بەمەبەستى ديدارىكى فەرمى دە پۆڤە گەيشتنە مۆسكۆ. لە
فۆڤكەخانە لە (شاژن)م پرسى مۆلەت دەدات كە شازادە ببەم بۆ بينىنى فيلمى
دۆكيۇمىنتارى جەژنەكانى شاهنشاهى سالى رابردوو؟ لەگەڵ ئەوەشدا پيم وت
كە (شا) پەزىمانى لەسەر ئەم داوايەم دەربريو، (شاژن) وتى: (لەبەرخاترى
خودا دەست لەسەر هەلگرە، من هەرگىز نامەوێت ناوى ئيمە بچوكترين
پەيوەندى بەو پۆڤەسمە وەحشەتەكانەوه مەبێت!)، كاتى باسكردنم نەبوو لە
بارەى ئەو بابەتەوه تا وەبىرى بينمەوه كە چ بيهوى يان نەيهوى، ئىستا
پۆڤەسمى جەژنەكان بەشيكە لە ميژدى ئيرانە و بەشيوەيكە لە بارەيهوه
باسكراوه كە ناتوانين واى دەربخەين كە گوايا هەرگىز ئەم پەداوه پوى نەداوه،
دواتر لە كاتيكدا كە بە بىستنى وتەكانى ئەو توشى شۆك بووبووم پيى وتم:
(من و شا لە بارەى هېچ شتىكەوه پێكەوه هاوړا نين، من تا رادەيكە لە بارەى
هەمو شتىكەوه لەگەڵ ئەو جياوازم!)، هەرگىز نەمدىبوو كە (شاژن) زاتى ئەوه
بكات بەوشيوەيكە بە راشكاوى قسان بكات... بەهەر حال دەزانيت كە هەرگىز
من وتەكانى ئەو بۆ پادشاهى بەريزم ناگيرمەوه، خۆزگە دەمزانى كە
(كازيمودى پير) ۱ چ شتىكى بە گوێدا خوێندوو؟، خودا كۆتايەمان بە خيەر
بگيريت...

پۆڤى سى شەممە (۲۲ خورداڤ ۱۳۵۲) هەتاوى _ كچيك بە نيوى
(گوليدا) ۲ دەنگۆيكە خستۆتە نيو شەقامى تاران كە گوايا (شا) عاشقى دل
سوتاوى ئەوه، ئەمەم بە راپۆرتنيك گەياند و ناماژەم بەوه دا كەسەرم

¹ مەبەست لەمير عەبباسى هوەيداىە.

² گوليدا: ئەو كچەى كە مارهيك دەنگۆيكە بلأو بووبوويهوه كە (شا) عاشقى بووه و دەيهوێت
هاوسەرگيرى لەگەڵدا نەجام بدات.

سورده مینى که بۆچى خاوهن شکۆ هیچ پەرچه کرداریک نیشان نادات؟ شا ووتى: (کچى ده بنگ... ئه لېته ده بېت بلیم که چەند جار ئوم دیوه، وه ههروهها بیستومه که چ شتانیك ده لیت، ئهم دهنگویانهش خهریکه به شیویه کی مه ترسیدار به گوئی (شاژن) ده گات، ناگاداری بکه نه وه که ئه گهر کۆتایی بهم یاریانه نه هینیت نه و ده که ویته پشت میله کانی زیندانه وه...).

پۆژی شه ممه (۲۰ تیر ۱۳۵۲) هه تاوی _ ئیواره له کۆشکی شاژنی دایک... دیسانه وه خانمی دیبا، ویته ویتی دهرباره ی دهنگوی هاوسه رگیری خاوهن شکۆ ده ستپیکرد... ورده ورده خه ریک بوو حالم تیکده چو، به داخه وه ده بېت نه وه بلیم که خراب دام له زه وقی...!

پۆژی یه کشه ممه (۳۱ تیر ۱۳۵۲) هه تاوی _ وته پهرتوبلاوه کانی خانمی دیبام کرده راپۆرتیک بۆ (شا)، وتم له گه ل نه وه ی ته نانه ت جارێکیش باسی ته لاقی نه کرد، به لام قسه ی زۆر گرنگی به و واتایه کرد، که کچه که ی جوانکاری په رست نیه، ئه مهش به ته وای واتای نه وه یه که جودا بوونه وه ی کچه که ی له (شا) نابیته هو ی سه ختی کیشان له پوی داراییه وه، (شا) ووتی: (وپاوه ده کات)، دوا ی گفتوگۆیه کی زۆر پێککه وتین له سه ر نه وه ی که ده بېت به زوترین کات میردیک بۆ نه و کچه نه فره تیه بدۆزیته وه که ئهم دهنگویانه ی بلاو کردۆته وه.

پۆژی شه ممه (۱۰ شه هریره ۱۳۵۲) هه تاوی _ به وته ی (شا)، (ئیستا (شاژن) له و باوه رده ایه نه و کچه ی که باس ده کرا بپیاره له گه ل نه و زه ماوه ند بکات، له راستیدا په یوه ندی له گه ل ئه رته شه بند (خاته می) فه رمانده ی هینزی هه وایی دا هه یه، به بپرا ی (شاژن) دا په روه رانه نیه که نه و و شا به رگه ی ئهم دهنگۆ نا راس تانه بگرن، ته نها له به ر نه وه ی که نا بپری تیمسار پارێزرا و بێت... له راستیدا راسته که (شا) چەند جارێک نه و کچه ی بینیه، به لام دواتر بینراوه که ئۆتۆمبیل و هه لی کۆبته ره ده ولتیه کان بۆ نه ملا و نه ولا ده روات، له کاتی که

^۱ مه به ست له فه ریده ی دیبا یه دایکی فه ره ح.

لەو کاتەدا مەعشوقەیی (خاتەمی) بوو نەك (شا)، لەگەڵ ئەوێی کە خەڵکی وایان دەزانی کە ئەو کچە و شا دەزگيرانی يەكترين.... کچیکى زۆر جوانە.... بەلام زۆریش لە خۆ رازی و پۆست و ناویانگ خوازه، ئەم دەنگۆیانەش پەيوەستن بە خۆیەوه و هیچ کارێک بۆ وەستانەوه ناکات....

پۆڤزى يەکشەممە (١٩ خۆرداد ١٣٥٣) هەتاوى _ لە کۆشكى نیاوهران بەشداریم لە میوانداریەك دا کرد کە بۆ دیبلوماتکارە بیانیەکان پێکخرابوو، لەسەر میزەکە من لە تەنیشت (شاژن) و پەروپەرووی (شا) دانیشتیبووم، وەم (د. فەرەیدون مەهدهوی) وەزیری بازرگانى لە ئیتالیا گەراوەتەوه، ئەو ولاتە لە قەیرانى قوڵى ئابووری و سیاسى دا نوقوم بوو و هەموان دوعا دەکەن کە خوداوەند رابەریکی وەك (شا) بەوان ببەخشیت، شا ووتى: (لەوانەیه بتوانم بۆ ماوەیەك خزمەتەکانم بچمە خزمەتى ئەوانەوه)، لەم کاتەدا شاژن هاتە نێو قسەکان و ووتى: (بەو هەموو پێشکەوتنەوه هیشتا خەڵکی نارازییە....، لە سەرۆ هەموشیانەوه کەمى کەرەستەکانى خواردن و خراپى بەریوەبردنى ئیدارى...)، من ناچار بووم پالێشتى بۆچونەکانى ئەو بکەم، بەلام دەتوانى ئەوه ببینم کە (شا) چەندە نیگەران بوو.

پۆڤزى شەممە (١٦ ئەسفەند ١٣٥٤) هەتاوى _ کاتى ئیوارە (شاژن) لە ناخی دڵەوه وتى کە دەیهویت جڵەوى سەگەکەى (شا) کە سەگێکى دێو ناسای دانیمارکی نەژاد بوو بگریت، بۆ ئەوێی کەپوى نەخاتە نێو قاپى کەسانى دیکەوه، (شا) لێى پرسى وا بیر دەکەیتەوه خەریکی چ کارێک دەکەیت؟.. شاژن ووتى: (ماستاوچى و چلکاو خۆرەکان لە هەمو شوینێک هەن، من پەپەرەوى کەسانى وەها ناکەم، تەنانەت ماستاویش بۆ ئەو سەگە دەکەن، تەنها لەبەر ئەوێی کە سەگى تۆیە!!، تەنها منم کە گرنگى بەو درۆ و دەلەسانە نادەم...)، گومانم هەیه کە (شا) خوشی لەو وتانە هاتبیت.

پۆڤزى يەکشەممە (٢٤ ئەسفەند ١٣٥٤) هەتاوى _ وەبیری (شا)م هینایەوه کە نەورۆز نزیکە، خانمى (دیبا) چاوەڕێ دەکات یان بە پێدانى نازناوى شانازى (خاوەن شکۆ)وه شادومان بێت یان ئەوێی کە نازناوى خۆر بەدەست بهینیت، ژیرانە نیه کە ئەو بێ ئومێد بکەین، شا ووتى: (دەربارەى

ئەم بابەتە قىسەم لەگەل شازن كىردۈم، ئەمەش زۆر سەرسامە بە خۇيەسەندى دايكى بە پولات دەرويشى...، شا بەردەوام بوو (واي دابىنىن كە من نازناوى خۇرم بەو دا، ئەوكاتە چۇن ئەم بابەتە بۇ دايكىم پون بىكەمەو، بە دۇنيايىيەو شەمسى خوشكىم ئەو دەبزوئىنىت و ئەوكات دىسانەو جەنگىكى دىكە.../، ئەمجا وتم (مەممەد عەلى قوتىي) بىراي خانىمى دىباش دەيەوئ نازناوى (بالوئىزى گەپۇك)ى پى بىبەخشىرىت، شا ووتى: (هەرگىز.../پروا پىكراو نىيە.../).

پۇژى دوشەممە (۲۱ خوردا ۱۳۵۵) هەتاوى _ لە كۆشكى مەرمەپى رامسەردا، لە كاتىكدا كە چاوپرېنى كاتى دىارىكراو بۇ مېنانى مېوانەكانمان بووينا، لە ناكاو شازن بە بى ھىچ پىشەكەيە وتى كە نىگەرانى ئەوئە كە خەلكى لە دەستى (خۇي و شا) ھىلاك بوون، وە (پىناچىت ئەو خەلكەي كە جاران تاسەي بىنىنى ئىمەيان دەكرى ئىستاش ھەر بەو شىوئە بن)، شائىش وەكو من لە بىستىنى ئەو قىسانە بە توندى ھەلوەستەي كىرد، بەلام بە توندى بە گۇزىدا چويەو، لەم كاتەدا من خۇم لەنىو قىسان ھەلقورتاندا، چونكە بە پونى دەمتوانى ئەو بىنىم كە خەرىكە (شا) لە گىجەنە دەردەچىت، وەپىرى شازن مېنايەو كە زۆر بە كەمى دەگونجىت پاي گشتى خەلك لەگەل ئەودا بىتەو، خەلكى زۆر بە دەگمەن خاوەن شكۇ دەبىنن، بەلام ھەمىشە لە بىنىنيان خۇشحال دەبن، . .

پۇژى پىنج شەممە (۴ ئازەر ۱۳۵۵) هەتاوى _ بە خزمەتى (شا)م گەياندا، دوئىنى لە كاتى بەرىكەوتنىان بۇ مىسر خودا حاقىزىم لە (شازن) دەكرى، بىنىم كە وەكو ھەمىشە ھەمان كەسانى سوك و بى بايەخ دەورىان گىرتو، دەگونجىت چاوپرېنى ئەو بىكرىت كە سەروكەللەي ئەوانە لە كىش وىرجند و نەوشەھر و تەنانەت لە عىمانىش دەر بىكەوئىت، بەلام بەراستى لە مىسر دا شتىكى دىكەيە، خاوەن شكۇ پەيوەندىەكى تايبەتى لەگەل مىسر دا ھەيە، وە

^۱ لەو كاتانەدا ئەنۋەر سادات و ھاوسەرەكى مېوانى شا بوون.

ئەم كەسانە بە ئاسانى دەتوانن ئەو پەيۋەندىيە بىخەنە مەترسىيە... شا لە
 ۋەلەمدا ۋوتى: (ئاخر من چى بىكەم؟ شازن لە دلەۋە پەيۋەندى لەگەل ئەوانەدا
 ھەيە، تەننەت دايكىشى چەندىن جار ئەمەي پى ۋتوۋە، بەلام بە ئاۋازىك
 ۋەلامى دايكى داۋەتەۋە كە قزولى نەكات، ئىدى ئەۋىش زاتى ئەۋە ناكات كە
 ئەم بابەتە باس بىكاتەۋە...) ۱.

ئەۋەي كە لە چەند لاپەرەي پىشو دا لە يادداشتە دۈبەرگىيەكەي (عەلەم) ۋە
 ۋەرگىرا، مشتىكە لە خەروارى جياۋازى بۇ چۈنەكانى (شا ۋ فەرەح) كە (عەلەم) ئاگاي
 لىي بوۋە، ئەمەش بەلگەي ھەبوۋنى جياۋازى ۋ چەلەحانىكانى ئەوانە لە كاتىكدا كە
 ھەرخۇيان بوۋىن، كە بەدلنىيەۋە توندتر ۋ قولتر بوۋە لەۋەي كە ھەندىك جار
 بىنراۋە، بە لەبەر چاۋ گرتنى ئەۋ ۋتانەي كە لە (عەلەم) ۋە ۋەرگىران، دەتوانرىت پەي
 بەم خالانەي خوارەۋە بىرىت:

۱- بەۋ پىشىنە چەپگەرايىيەي فەرەح كە پىشتەر ئامازەي بۇ كرا، ۋە لە ژىر
 كاريگەري ئەۋ چەپانەي كە لە دەربارى تايبەتى ئەۋ دا دەسلەتايان پەيدا كىرەبوۋ،
 لەھەمان كاتىشدا كە ھەندىك بۇچۈنە چەپەكان ۋ (ھاۋشىۋە سۇسيالىستىيەكان) ى شا
 ۋ ۋە دانانى ھەندىك ياساي ناسراۋ بە (شۆپشى سىپى) بىي كاريگەر نەبوۋە، كە
 (فەرەح) ھەنگاۋەكانى (شاي) بە پارىزكار ۋ لىنەھاتو دەزانى ۋ ئارەزومەندى
 گۇپرانكارى بىنەرەتى ۋ (پادىكال) ۋە بوۋە لە سىياسەتى گىشتى ۋلات دا، ھەربۇيە (شا)
 ھىرشى دەكرەد سەر ئەۋ بۇچۈنە ۋ بە نىۋى (بىرى شۆپشىگىرى) ۋە گالته ۋ
 سوكايەتى پىدەكرد.

۲- فەرەح پارى نەبوۋە بە گىپرانى بۇنە ۋ پىۋەرەسمەكانى (۲۵۰۰) سالەي
 شاھنشاهى ۋ جارىكيان لە سەروپەندى سەفەرىكدا بۇ ۋلاتى سۇقىيەت، بە ئاشكرا بە
 عەلەم دەلىت: (من ھەرگىز نامەۋىت ناۋى ئىمە (ۋاتە خۇي ۋ شازادەي جىنشىن)
 بچوكتىن بەپوۋەندىان بەم بۇنە ۋەحشەتتاكەۋە ھەيىت)، جىنگاي ۋەيىر ھىنانەۋەيە
 لەگەل ئەۋەي كە فەرەح ناپازى بوۋ بە گىپرانى بۇنە شاھنشايىيەكان، لەۋانەيە لەبەر

¹ امير اسدالله علم: گفتگوهای من با شاه (خاطرات محرمانه امير اسدالله علم)، انتشارات طرح نو،

جەختکردنەو و یادناوهری بۆنەکان بۆ کەلتورە کۆنەکانی ئێران بوو، خۆی داھینەر و نامادەکاری بۆ نە ھونەرپەرەکانی شیراز بوو، کە بە تەواوی نامۆ بوو بە دابوونەریت و کەلتور و مەزھەبی ئێران و سەرچەمی بیانی بوو.

۳- فەرەح لە پەيوەندیەکانی لەگەڵ بنەمالە (شا) و ئاگادار بوونیشی لە بابەتی پەيوەندیەکانی (شا) لەگەڵ زنانی دیکە دا، کە زۆر جار (عەلەم) بە پاشاوانە و بە بەکار ھێنانی زاراوەی (نێربازی) دانی پێدا دەنیت، لەگەڵ مێردەکەیدا ناکۆکی ھەبوو تا پادەیکە باسی تەلەقیش دەکرا، پستەیکە کە عەلەم لە دەمی (فەرەح) ھو و ھەرگرتوو، تیایدا دەنیت: (من و شا لە بارە ھیچ شتیکەو پێکەو تەبا نین، تا پادەیکە من لە بارە ھەمو شتیکەو لەگەڵ ئەو جیاوازم)، قولایی ناکۆکیەکانی ئەو ژن و مێردە کە تەنھا تابیەت نەبوو بە کاروباری خێزانییەو، نیشان دەدات.

۴- ئەو پێگە چارەییە کە (شا و عەلەم) بۆ چارەسەر کردنی یەکیەک لەم ناکۆکیانە دەیگرەن بەر سەرسۆپ ھینەرە: شا پەيوەندی لەگەڵ کچیکدا کە ناوی (گولیدا) یە دەبەستیت، ئەم پەيوەندیەش زیاتر لە عەشقە سەرپێییەکانی (شا) درێژە دەکێشیت و دەبیتە ھۆی بلاو بوونەوێ دەنگۆیکە دەربارە ئێگەری ئەنجامدانی ھاوسەرگیری (شا) لەگەڵ ئەو کچە دا، کار دەگاتە ھەلگیرسانی شەر لە نێوان (شا و فەرەح) دا و بابەتی تەلاق و تەلاقکاری دیتە پێشەو، کە (عەلەم) تەنھا ناماژەیی بە لایەنێکی کەمی ئەو بابەتە کردووە ویش لە زمانی دایکی فەرەحەو، سەرەنجام (شا و عەلەم) کە بە وتەیی عەلەم پێکەو نێربازی دەکەن، بێزار دەدەن (سەرگەرمییەکی) دیکە بۆ (گولیدا) پەیدا بکەن و وای نیشان بدەن کە ئەم بابەتە ھیچ پەيوەندیەکی بە (شا) وە نەبوو، چارەسەری ئەم کێشەش دەپێچن بە ئەرەشەبەند (خاتەمی) فەرماندەیی ھێزی ئاسمانیەو لە کاتێکدا کە ئەو مێردی خوشکی (شا) یە، بەم شیوہیە (شا) بۆ خۆ دەربازکردنی لەم کێشەییە مەعشوقەکەیی پادەستی مێردی خوشکەکەیی دەکات!!

۵- ئەو بابەتانە کە لە یاداشتەکانی (عەلەم) دا دەبینرێن و تابیەتە بە سالانی دوای (۱۳۳۷) ھەتاوی، کە فەرەح جێگە پێی خۆی توند کردووە و بەو گۆرانکاریانە کە لە دەستوردا ئەنجام دراو، پێگەیی خۆی وەک نایب سەلتەنە لە کاتی دەستەکار

كىيىشانەۋە ۋە كەناگىرى يان مردنى (شا) دا چەسپاندىۋە، دىگۈنچىت فەرەح لە سالانى پىشتىدا كەتر زاتى پۈبەپۇر بۈۋنەۋە (شا) ى ھەبۈبىت.

۶- لەۋانە ۋە ئەم پىرسىارە بۇ خۇيىنەرى ياداشتەكانى (ەلەم) دروست بىيىت، كە (شا) بەر سىروشتە دىكتاتۈرىيە كە ھەبۈب، بەتايىبەت بەر لەخۇبايى بۈۋنە ى كە لە سالانى (۱۳۵۰ تا ۱۳۵۵) بۇ دەست دابو، چۈنچۈنى بەرگە ى تۈندۈرە ى ۋە لە خۇدەرچۈنى فەرەح ى كىردە، تەننەت دەتۈنرىت ئەۋەش بۈۋىرىت كە كەم تا زۇرىك گىرگى پىداۋە، ۋەلەمى ئەم پىرسىارە پۈنە: شا دەيزانى بەر جودا بۈۋنەۋە ى لە ھۈسەرى سىيەمى كە دايكى چۈر مندالىيەتى گۈرۈنكە تۈند ۋە كۈشندە بەر پىگە ۋە ئابۈرى ئەۋ دەكەۋىت لە ناۋەۋە ۋە دەرەۋە ى ۋەلەم بەر ئەۋە بەر پىچەۋانە ى ھەردى تەلەقدانەكە ى پىشۈ ترەۋە كە تا پادەيەك جىگە سەرنچ، ھىچ بىانۈيەكى دىارىكرۈ ى بۇ تەلەقدانى سىيەم لەبەردەستدا نىيە، بەر دىلنابىيەۋە كە شەقام ۋە پەرى گىشتى لەم پۈداۋەدا (شا) بەر تاۋانبار دەزانن، سەربارى ئەۋەش (شا) ترسىكى دىكە ى لە فەرەح ھەبۈب كە لەۋە دەترسا دۈ ى جودا بۈۋنەۋەيان، بەر پەيۋەندىانە ى كە فەرەح لەگەل چاپكرۈەكان ۋەنكە پۇشنىرىيەكان دا ھەبۈب لە دەرەۋە، ئەۋ رىسۈا بكت، ۋە بەر ناۋبانگە باشە ى كە فەرەح لە دۈنيادا بەر دەستى ھىنابو، بىلۈ كىردنەۋە ى بابەتگەلەك لە زمانى ئەۋە ۋە دىرى (شا) بىرىنكى قولى سارىژ نەكرۈ ى لە جەستە ى (شا)دا دروست دەكرى.

فەرەح بەر پە ى بىردن بەر خالە لاۋازە ى (شا)، لە سالانى كۈتايى (شا)دا پۈبەپۇرى ۋەستايەۋە، دەربارى تايىبەتى خۇ ى گۈرى بەر ناۋەندىكى پۇشنىرى چەپكەراكان ۋە گۈرى بەر نىگەرانىيەكانى (شا) لەبارە ى چالاكىيەكانى ئەۋانەۋە نەدا، لە ماۋە ى ئەۋ سالانەدا سەرجەمى ھۈكارەكانى پاكەيانندن ۋە ناۋەندە ھەۋالىيەكان، لە پادىۋ ۋە تەلەفزيۋنەۋە بىگەرە تا بىلۈكرۈەكان بەر شىۋەيەكى پراكتىكى لە دەستى فەرەح ۋە گۈرۈپە چەپكەراكانى ئەۋدا بو: پادىۋ ۋە تەلەفزيۋن بەر دەسلەتلى پەھۈۋە لە ژىر دەستى (پەزا قوتبى) كۈرەخالى (فەرەح)دا بو كە جگە لە فەرەح فەرمانى لە ھىچكەسەۋە ۋەر نەدەگرت، بىلۈ كراۋەكانىش بەر شىۋەيەكى پراستەۋخۇ ۋە ناپراستەۋخۇ لە پىگە دىۋانى تايىبەتى (فەرەح)ۋە ھۈكارى دەكران، ھەۋال ۋە پاپۇرتەكانى تايىبەت بەر فەرەح لە پىش ھەۋال ۋە پاپۇرتەكانى دىكەۋە چاپ ۋە بىلۈ

دەكرانەو، لە ماوەى ئەو سالانەدا رادىئو و تەلەفزیۆن و بلاو كراوەكان گۆڤابوو بە ناوەندى راستەقىنەى چالاكى گروپە چەپگەراكاڤ، ھەروەكو دەزانىن زۆرىك لە كاركەران و نوسەران و پەيامنێرانى ئەم رێكخراوانە لە ھەمان قۇناغە سەرەتايىيەكانى شۆرشدا پەيوەنديان بە بزوتنەو شۆرشگىرپەكانەو، ھەلبەت گروپە چەپگەراكاڤ لەم رێكخراوانەدا كارىگەريان ھەبوو وە ئامانجى جياواز و ھەندىك جارىش دژكارانە يان دەگرتە بەر لە بەرامبەر شۆرشى ئىسلامى دا، ھەر بەو بۆنەيەو لە ھەمان مانگە سەرەتايىيەكانى سەرکەوتنى شۆرشى ئىسلامى دا لە گۆڤەپانەكە وەدەر نران.

شۆرشى شاھانە!!!

جۇن كەندى ئەمىنى دەسەپپىنىت بە سەر (شا) دا!، كەنەدى و شۆرشى سىپى شاھانە، سەرۆك وەزىرانى ئەسەدوولاي عەلەم، دەستپىكردى مىلمانى ئايەتوللا خومەينى لەگەل حەمەرزاشا دا، ژنان لە پەرلەمان، دەستگىر كۆردن و دوور خستىنەوەى ئايەتوللا خومەينى، كوشتنى مەنسور و سەرۆك وەزىرانى ئەمىر عەباسى ھوۋىدا، نەينى مانەوەى ھوۋىدا، دووۋەمىن ھەوللى كوشتنى شا، دىدارى نەينى شا و ئەو گەنجەى كە دەيوست بىكوژىت، شا و فراماسونرى، داستانى نەوت و پىشەكەكانى پوخانى پىژىمى پەھلەوى.....

شا بەر لە ئەوەى كە لە دەورانى حكومەتى (كارتەر)دا لە سالى ۱۳۵۶ ھەتاۋى (كەش و ھەۋاى سىياسەتى كراۋە) پابگەيەنىت و زەمىنە بۇ شۆرپسى ئىسلامى سازىكات، لە سالى ۱۳۴۰ ھەتاۋى دا كە (جۇن كەندى) تازەبەتازە گەيشتىبوو بە پۇستى سەرۆكايەتى كۆمارى ئەمىرىكا، لە ژىر فشارى ئەمىرىكىەكان دا پەوشىكى سىياسى بارى ئاساىى دروست كرد، كە سەرەنجامەكەى بە دەستپىكردى ئالۆزى سىياسى خۇپپىشاندانى مامۇستايان و ئاژاۋە لە پەرلەمان و كۆتايىيەكەى پوخانى حكومەتەكەى (شەرىف ئىمامى) بوو، لە پىشت سەرى ئەو بىزوتنەۋانەۋە (د. عەلى ئەمىنى) بالۆزى پىشۋى ئىران لە ئەمىرىكا ھەبوو، كە لە كاتى بەرپرسىيارىتتەكانى خۇى لە ئەمىرىكا دا لەگەل (كەندى) دا كە لەو كاتانەدا سىناتۇرى وىلايەتى ماساچۇستى ئەمىرىكا و كاندىدى بوون بە سەرۆك كۆمارى ئەمىرىكا بوو، زەمىنەى دۇستايەتى فەراھەم ھىنابوو، ئەمىنى دواى پىشكەشكردى وتارىكى ھەلەشاۋى وە لەۋانەشە گىرگ لاي ئەمىرىكا، دەربارەى پىۋىستى دابەشكردى دەرەمەتى دەستكەوتو لە سەرچاۋەكانى

نەوتەۋە لە نىۋان سەرچەم ولاتانى دوونىا دا، بانگ كرا بۇ ئەمىرىكا، بەلام پەيوەندىەكانى خۇى لەگەل دۇستە ئەمىرىكىەكانى دا بە تايبەت (كەنەدى) كە شانسى بوون بە سەرۆك كۆمارى ئەمىرىكاى ھەبوو، پاراست، ۋە بە شىۋەيەكى پىكەپىك و بەردەوام لەگەل كەنەدى دا نامەيان دەربارەى ئىران بۇ يەكتىرى دەنارد.

كەنەدى لە بانگەشەكانى ھەلبژاردنى خۇى دا و لە ژىر كارىگەرى وتەكانى ئەمىنى و ئەو زانىارىانەى كە لە پىگەى لايەنەكانى وابەستە بە (جەبەى مىللى) ۋە لە ئەمىرىكا پىنى دەگەشت، پەخنەى لە پىژىمى (شاى ئىران دەگرت و جەختى لەسەر ئەۋە دەكردەۋە كە دەپىت ئەمىرىكا بە پەيوەندىەكانى خۇى دا بچىتەۋە لەگەل ئەو پىژمانەى كە بنەماكانى دىموكراسى و مافى مرۆڧ پەچاۋ ناكەن، ئەم پەخنانەش بە شىۋەيەكى پىكەپىك لەلايەن بالۆيزخانەى ئىرانەۋە بە شىۋەى راپۇرت دەگەيەنرايە تاران، ئەمەش (شاى زۆر نىگەران كىردوۋ بەناردنى ھاۋكارى دارايى زۆر بۇ سىندوۋقى ھەلبژاردنى نىكسۇن (پىكەبەرى كەنەدى لە ھەلبژاردنى سالى ۱۹۶۰ز ئەمىرىكا) كەۋتە جەلەۋگىرى لە سەرگەۋتنى (كەنەدى) لە ھەلبژاردنەكانى سەرۆكايەتى كۆمارى ئەمىرىكا دا، لەگەل ئەۋەى كە (كەنەدى) بەجىاۋازىەكى كەمى سەرچەمى دەنگەكان بەپىكەبەرەكەى خرىدا سەرگەۋت، ۋە راپۇرتەكانى تايبەت بە ھاۋكارىە دارايىە نەينىەكانى (شا) بۇ سىندوۋقى ھەلبژاردنەكانى (نىكسۇن)، زىاتر لە جاران كەنەدى لە بەرامبەر بە (شا) و پىژىمى فەرمانپەرۋاى ئىران تۈپرە و نىگەران كىرد.

لە ھەلبژاردنەكانى خولى بىستەمى پەلەمان دا، دوكتۇر ئەمىنى يەكىك بوو لە كاندىدەكانى تاران و بەرۋالت دەيوست ھاۋشىۋەى (د. موسەددەق) لە پىگەى مىلانىكانى پەلەمانەۋە بگات بە پۇستى سەرۆك ۋەزىران، بەلام ئەم مىلانىكانى لە

^۱ دەربارەى چۆنىەتى ھاۋكارىەكانى (شا) بۇ نىكسۇن و بىرى ئەو ھاۋكارىانە، زانىارىەكى ورد و باۋمپىكراۋ لە بەردەستدا نىە، بە پۋالت ئەم ھاۋكارىە، كە بە وتەى نىارىەكانى (شا) لە ئەمىرىكا سەرى بۇ مىلۇنان دۇلار كىشاۋە، لە دەرامەتە نەۋتىەكان دەدرا و لايەنى بەخشىنىشى كراۋە بە ناۋىكى دىكەۋە، د. ئەمىنى كە پىيىش بونى بە سەرۆك ۋەزىران پەيوەنىەكى نىكى لەگەل نوسەردا ھەبوو، چەندىن جار بە دلنىايىەۋە لەم بارەيەۋە قسانى دەكرد و لەۋانەشە ھەۋالى ھاۋكارىە دارايىەكانى (شا) بۇ سىندوۋقى بانگەشەى ھەلبژاردنەكانى نىكسۇن لە پىگەى خودى نىكسۇنەۋە بە (كەنەدى) گەشتىبوو.

يەكەمىن دەۋرى ھەلبېزاردەنەكانى خولى بىيستمە بە پوچەل كۈندەۋەى ھەلبېزاردەنەكان كۆتايى ھات و لە دەۋرەى دوۋەمىشدا بە دەستۈردانى پاستەوخۇى (شا) پىگىرى كرا لە چۈنى (ئەمىنى) بۇ پەرلەمان، دوكتۇر ئەمىنى دۋاى شىكىست ھىئانى لە ھەلبېزاردەنەكان بە پاشكاۋى ئەۋى بە خەۋشدار ناۋزەد دەكرد و بە دۇنيا بوون لە پىشتىۋانىيەكانى ئەمىرىكا بەردەۋام بوو لە مەملەئىكەئىكەكانى، ئەمجارەيان لە نىۋ توۋىژە ناپارازىيەكانى كۆمەلگەدا بە تايىبەت لە نىۋ پىشەۋەرەن و بازاپريان و مامۇستايان دا كەۋتە جىموجول، يەككە لە دۆستە نىزىكەكانى ئەۋ لەم مەملەئىيەدا بىرىتى بوو لە (مەمەد درەخشش)ى سەرۋكى كۆمەلەى مامۇستايان، كە بەھاۋكارى ئەۋ زەمىنەى بۇ خۇپىشانەكانى مامۇستايان فەرھەم ھىئا و ئەم پوداۋە بە درىژى كە لە بەشى پىشودا ھاتو، بە پوخانى حىكومەتى (شەرىف ئىمامى) كۆتايى ھات.

دو پۇژ دۋاى دەستلەكار كىشانەۋەى (شەرف ئىمامى)، پۇژى ۱۶ ئۆردىبەھەشتى ۱۳۴۰ ھەتاۋى، (شا) دوكتۇر ئەمىنى بۇ پىكەئىئانى كابىنەى نۆى راسپارد، دىيارىكرەنى (د. ئەمىنى بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزىران بە تەۋاۋى پىچەۋانەى خواست و ويستى (شا) بوو، ئەمەش بۇ بەدەست ھىئانى پەزەمەنى ئەمىرىكەكان بوو، دوۋاتر (شا) چەندىن بار ئەم بابەتەى پراگەياند كە لە سالى (۱۳۴۰) بە پىچەۋانەى ئارەزومەندى دەرونى خۇمەۋە و لە ژىر فشارى ئەمىرىكەكان دا (د. ئەمىنى)م بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزىران ھەلبېزاردەۋە، ھەرچەندە ئاشكرا كەردنى ئەم بابەتە لە زمانى خودى (شا)ۋە بەلگەى لاۋازى و ۋابەستەى (شا)يە لە بەرامبەر ئەمىرىكەكان دا، د. ئەمىنى بە پىشت بەستىن بە پالپىشتى كەردنى (كەنەدى) و بەبى ھىچ مەرجىكى پىش ۋەخت ئامادە نەبوو بۇ ۋەرگرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزىران، مەرجى يەكەمى ھەلۋەشانەۋەى خولى بىيستمەى پەرلەمان و مەرجى دوۋەم دەست ۋالا كەردنى ئەۋ بوو لە (ئەنجامدانى چاكسازى و بە گۇداچۈنەۋەى گەندەلى)، ۋە ھەرۋەھا سەرپىشك كەردنى لە دانانى ۋەزىرەكانى كابىنەكەى دا و دەستگىر كەردن و سزادانى ھەندىك كەس و بەرپرسەكانى دەۋلەتى پىشو، (شا) دەيزانى كە ھەناسەى ئەمىنى لە شوۋىنىكى دىكەۋە گەرم كراۋە، ۋە لەكاتى پەسند نەكەردنى مەرجەكانى ئەۋدا پوبەپروى دژىيەتىكەردنى ئەمىرىكا دەبىتەۋە، بۇيە سەرجەمى مەرجەكانى ئەمىنى پەسەند كەرد.

دوکتور ئەمینی لە دیاریکردنی ئەندامانی کابینەکەی دا، سەرەخۆیی بۆچونی خۆی لە بەرامبەر (شا)دا نیشان دا و جگە لە سپەهەد (نەقدی) وەزیری جەنگ و (قدس نەخەعی) وەزیری دەرەووە کە بە بۆچونی (شا) دانران، سەرجهەم وەزیرەکانی دیکە دانراوی خودی ئەمینی بوون، کە سیان لەوانە بە تەواوی بە پێچەوانەی پەزنامەندی (شا)وە دانران، ئەو سێ کەسەش بریتی بوون لە (نورەدین ئەلموتی)ی وەزیری داد کە ئەندامی گروپی ناسراو بە (۵۳) کەس و لە دامەزرێنەرانی (حیزبی تودە) بوو، ئەندازیار (فەریوهر)ی وەزیری پیشەسازی و کائزا کە لە لایەنگرانی (جەبەهی میلی) و (د.موسەددەق) ھەژمار دەکرا، (حەسەن ئەرسانجایی) وەزیری کشتوکال کە لە ھاوچار و دۆستە نزیکەکانی (قەوام سەلتەنە) بوو وە کاتیك کە پۆژنامەییەکی بە نیوی (داریا) دەرەکرد بابەتگەلیکی پەخنە نامیزی دەربارە (شا) و پژیمی سەلتەنەتی نوسییبوو، ئەمینی دواي ناساندنی کابینەکەی بە (شا)، فەرمانی ھەلۆەشاندنەوێ پەرلەمانی ھاگەیاندا، لەم فەرمانەدا کە بە میژوی (۱۹) ئۆردیبەھەشت (۱۳۴۰) ھەتاوی دەرکراوە، ھاتبوو کە: (بەسەرئەنجان لەو کارە گرنگە کە دەستور لە پاراستنی مەشرووتیەت و خوێشگوزەرانی و دڵخۆشی گەلی ئێران خستویەتیە ئەستۆی ئێمە، بە لەبەرچار و گرتنی پێویستی بێرێار دان و ھەنگاو ھەلنان بۆ ئەنجامدانی زنجیرەییە چاکسازی بھەرتی و یەکلەکرەووە لە سەرجهەم لایەنەکانی ولات دا....، لەم کاتەدا کە دەولەتیکی بە توانا و چاکسازی خوازان بۆ پزگار کردنی ولات لەم کیشانە پیکھیناوە و بھرومان وایە کە ناییت ھیچ جوړە پیکرییەکی بێیتە بەربەست لە بەردەم ھەنگاوە بھەرتیەکان و چاکسازیەکانی دەولەت دا....، ھەلۆەشاندنەوێ پەرلەمان و ئەنجومەنی سەنا پادەگەییەنین و بێرێار دەدەین کە دەولەت بە ئەنجامدانی چاکسازی لە یاسای ھەلێژاردنەکان ھەنگاو بۆ دووبارە ھەلێژاردنەوێ پەرلەمان و ئەنجومەنی سەنا ھەلێگرت)....، دەقی فەرمانی ھەلۆەشاندنەوێ پەرلەمان و ئەنجومەنی سەنا کە تەنھا چەند سەردیپێکی بۆ نمونە ھینراوە، داریژراوی خودی (ئەمینی)یە، کە لە راستیدا (شا) ناچار بە واژۆی ئەو دەقە کراوە و لەگەڵ ھاگەیاندا ھەلۆەشاندنەوێ پەرلەمان و ئەنجومەنی سەنا، دەسەلاتیکی لە پادەبەدەریش دەدات بە دەولەت.

لە راستیدا (شا) بە دیاریکردنی (د. ئەمینی) بۆ وەرگرتنی پۆستی سەرۆک وەزیرانی و پەزنامەنی دەربرین لە سەر مەرجهەکانی لە نیوان خراپ و خراپتردا

(خراپ)ی هه‌لێژارد، له‌به‌ر ئه‌وه (شا) ترسی هه‌بوو به‌پرازی نه‌بوون به‌مه‌رجه‌کانی (ئهمینی) ئه‌مریکیه‌کان ده‌ست بده‌نه‌ کوده‌تایه‌کی سه‌ربازی له‌ دژی سه‌لته‌نه‌تی ئێران، سه‌فه‌ری (ته‌یمور به‌ختیار)ی سه‌رۆکی (ساواک) بۆ ئه‌مریکا و دیداری له‌گه‌ڵ (که‌نه‌دی)دا که‌ ئهم دیداره‌ له‌ به‌رنامه‌ی سه‌فه‌رمه‌یدا نه‌بوو، زه‌نگی‌کی مه‌ترسیداری دا به‌ گوێی (شا) دا، هه‌رچه‌نده‌ (به‌ختیار) که‌سی له‌به‌رچاوی ئه‌مریکیه‌کان نه‌بوو بۆ ده‌ستدانه‌ ئه‌نجام دانی کوده‌تا، به‌ختیار که‌ به‌ر له‌ هاتنه‌ سه‌رکاری (ئهمینی) ئاماده‌یی خۆی بۆ جێبه‌جێکردنی به‌رنامه‌کانی ئه‌مریکا له‌ ئێران دا ده‌رپرسیبوو، دوا‌ی دانانی (ئهمینی)ش له‌ پۆستی سه‌رۆک وه‌زیرانی دا (به‌ختیار) ده‌ستی له‌ به‌رزفهرینی خۆی هه‌لنه‌گرت و (شا) له‌ هه‌لیکی گونجاو دا له‌سه‌ر کار لای برد.

ده‌رباره‌ی ئهم پوداوه (بابری پوین) توێژهر و نوسه‌ری ناسراوی ئه‌مریکی زانیاری باورپێکراوی ده‌ستکه‌وتوه و له‌ باسی پوداوه‌کانی ئه‌و سه‌رده‌مه‌دا ده‌نووسی‌ت: (له‌ پوداوه‌ جێی سه‌رنجه‌کانی سه‌ره‌تا‌کانی ده‌یه‌ی (١٩٦٠ز) له‌ ئێران دا له‌کار لابردنی (ته‌یمور به‌ختیار)بوو له‌ سه‌رۆکایه‌تی پێکخراوی (ساواک) و پاسته‌وخۆ کۆنترۆڵ کردنی ئه‌و پێکخراوه‌یه‌ له‌ لایه‌ن خودی (شا)وه‌، ته‌یمور به‌ختیار که‌ له‌ پله‌ی سه‌رۆکایه‌تی پێکخراوی (ساواک)دا ده‌سه‌لات و هێزێکی زۆری ده‌ستکه‌وتبوو، له‌ پو‌ا‌له‌ت دا به‌هۆی جموجول‌ دژی حکومه‌ته‌که‌ی (ئهمینی) له‌سه‌ر کار لابرا، به‌لام که‌نار خستنی ئه‌و هۆکار گه‌لیکی گرنگتر و قو‌ل‌تری هه‌بوو، ئهم باب‌ه‌ته (کرمیت پۆزفیل‌ت) کارگێڕی کوده‌تای سالی (١٩٥٣ز)ی ئێران دژی (د. موسه‌دده‌ق)، له‌ چاوپێکه‌وتنێکی دا له‌گه‌ڵ نوسه‌ری ئهم کتێبه (مه‌به‌ست باری پوین)ه‌ له‌ (٢٠ مارس ١٩٨٠ز) ئاشکرای کرد، به‌ختیار له‌ سه‌فه‌ری‌کی دا بۆ ئه‌مریکا پێش هاتنه‌ سه‌رکاری ئهمینی، پۆشته‌وه‌ بۆ سه‌ردانی (ئالان دالاس) سه‌رۆکی پێکخراوی (سی ئای ئه‌ی) و (کرمیت پۆزفیل‌ت) و داوا‌ی هاوکاری له‌ ئه‌وان کردوه‌وه‌ بۆ ئه‌نجام دانی کوده‌تایه‌ک دژی (شا)... به‌ختیار له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی که‌ له‌سه‌رۆکایه‌تی (ساواک) لابرابوو به‌لام ده‌ستی له‌ کارکردن دژی (شا) هه‌لنه‌گرت، تا سه‌ره‌نجام به‌ ده‌ستی سیخو‌ره‌کانی ئه‌و پێکخراوه‌ی که‌ خۆی دروستی کردبوو له‌ ولاتی عێراق کوژرا.^١

^١ باری پوین: جنگ قدرتها در ایران، ت. محمود طلوعی، ص ٩٤.

له يەكەم وتارى دا دواى جىگىر بوونى له پۇستى سەرۆك وەزيران، (ئەمىنى) به توندى ھىرشى كرده سەر دەولەتەكانى پىشتىر و ئەوانى به بەرپرسى ئىفلاس كردن و شكست ھىنانى بووارى ئابوورى ولتەكەى دانا، ھەربۇيە فەرمانى دەستگىر كردنى ژمارەيەك له بەرپرسەكانى پىشو دەرکرد، (د. ئىقبال) سەرۆك وەزيرانى پىشو بەر له گرتنى ولتى بەجىيشت، له نىو ئەو كەسانەى كە دەستگىر کران و خزىنرانە زىندانەو، (زرغام) وەزىرى پىشوى دارايى و (ئىبتهاج) سەرۆكى پىشوى پىكخراوى بەرنامە و سپەھبەد (عەلەوى موقەدەم) وەزىرى پىشوى ناوخۆ و سپەھبەد (حاج عەلى كيا) سەرۆكى پىشوى كەتیبەى دووى له شکر بوون، دەستگىر كراوەكان ژمارەيەك له بازارىەكانى وەك (مەھدى ئىبراھىمى دريانى) بازىرگانى ناسراوى چاپىشى تىدا دەبىنرا، به بى دادگايى كردن له زىندان دا مانەو و كەمتەرخەمى دەولەت و دوواخستنى دادگايى كردى ئەوانە خەلكى توشى گومان كرد له بەرامبەر بانگەشەكانى دەولەت بۆ بەگژدا. چۆنەوھى گەندەلى و ئەنجام دانى چاكسازى رىشەيى له ولتدا. نوسەر (محمود طلوعى) له كۆتايى شەشەمىن مانگى حكومەتەكەى ئەمىنى دا ھەلسەنگاندنىكم بۆ شەش مانگى حكومەتەكەى ئەمىنى بەم شىوہەى خوارەوہ نوسى و له گوڤارى (خواندنيها) دا بلاو كردهوہ: (دەتوانىن حكومەتە شەش مانگىەكەى ئاغاي (ئەمىنى) بۆ سى سەردەم دابەش بكەين: دەورەى يەكەمى ئەم حكومەتە ھەمان يەك مانگى يەكەمى بوو، كە به گەرم وگوپىيەكى زۆرەوہ دەستى پىكرد، له نىو خەلكى تىنوى گۆرانكارى دا ئەنجام دانى چاكسازى و ئومىد گەلىك و چاوەپوانى زۆرى ھىنايە بوون، دەورەى دوھى حكومەتەكەى (ئەمىنى)، دوومانگى دووھم و سىيەمى سەرۆكايەتى ئەو بوو، كە دەتوانىن به دەورانى دەبەنگى و چاوەپوانى ناوى ببەين، لەبەر ئەوھى ھىشتا كاريگەرى ھەنگاوہ ئومىد بەخشەكانى مانگى يەكەمى سەرۆكايەتى ئەمىنى له يىرى خەلكى دا مابوويەوہ و بەلئىنەكانى د. ئەمىنى دەربارەى بەردەوامى ھەنگاوہكانى چاكسازى و زەمىنە سازى بۆ ئەنجام دانى ھەلباردنكى ئازاد له مېشكى خەلك دا مابوويەوہ، بەلام دەورەى سىيەمى حكومەتەكەى ئەمىنى، كە سى مانگى كۆتايى دەگريتەوہ، دەورەيەكە كە نہ شويئەوارى ھەنگاوہ گەشاوہكانى مانگى يەكەم دەبىنرئىت و نہ بەلئىنە فريو دەرەكانى دوو مانگى دوواتر خەلك ئومىدەوار دەكات تا باوھرى پى بگريئ... ھەلبەتە

ئەمەرىكىەكان لەگەڵ ھەبوونی ئەو ناپزایی و دژایەتییە توندەى خەلك لە نيوخۆى ولات دا كە پۆزله دواى پۆز بەرامبەر (د. ئەمینی) توندتر دەبیّت، ھىشتا پالپشتىكى سەرسەختى ئەم دەولەتەيە، حكومەتى بەرىتانیاش نایەوێت لەم پەوشەى ئىستادا پوبەپۆى سیاسەتى ئەمەرىكا بوووستیتهو لە پۆزھەلاتى ناوھراست دا و پێگەيەكى تەنیا و سەربەخۆ بگرتە بەر...^۱.

دەربارەى كاتەكانى دىكەى حكومەتەكەى (د. ئەمینی) كە سەرجەمى چواردە مانگ درێژەى كیشا، (بارى روبین)ى توێژەر و نوسەرى ئەمەرىكى بەم شیوەیە دەنووسیت: (دواى دیاریكردنى د. ئەمینی بۆ وەرگرتنى پۆستى سەرۆك وەزیران، (شا)ك كە ترسیكى زۆرى لە پەيوەندیە نزیكەكانى ئەو لەگەڵ ئەمەرىكا دا ھەبوو، خۆى كەوتە بیرى دروستكردنى پەيوەندیەكى نزیك لەگەڵ سەرۆكى نوێى ئەمەرىكا و لە سەفەرىكى دا بۆ واشنگتۆن نامادەیی خۆى بۆ ئەنجام دانى چاكسازى بە دلى ئەمەرىكىەكان نیشان دا، (جۆن كەنەدى) داواى لە (شا) كرد كەبەشيك لە خەرجیە سەربازىەكانى ولاتەكەى بۆ چارەسەر كردنى پەوشى دارایی ولاتەكەى خەرج بكات و لە شكەر (۲۴۰۰۰۰) كەسیەكەى لە ماوەى خولیکى (۲ تا ۳) سالیدا بۆ (۱۵۰۰۰۰) كەس كەم بكاتەو، پەسەند كردنى ئەم پێشنیارە بۆ (شا) زۆر دژوار بوو، بەلام بەپۆالەت پەزنامەندى دەربەرى لەسەر چاوخشانندنەو بە لەشكر و كەم كردنەوێ بەرجیە سەربازىەكانى بۆ ئەوێ لە ھەلیكى گونجاودا و لە ژێر بارى ئەم بەلێنەدا شانەى خالى بكاتەو و كارى خۆى بكات.

لە دەستپێكى دووھەمین سالى سەرۆكایەتى ئەمینی دا، (شا) زەمینیى دوورخستەوێ ئەوى فەراھەم ھینابوو، سەرەنجام لە مانگی (ژوئیەى ۱۹۶۲ز، تیری ۱۳۴۱ھەتاوى) ئەوى لەسەر تەختى شانۆ وەدەر نا، ئەمینی دواى شكست ھىنان و لەكار خستنى واى دەزانى پوبەپۆى پشت لیكردنى واشنگتۆن و خۆلادانى ئەمەرىكا لە پیدانى ھاوكاریە ئابوورى و داراییەكان بە حكومەتەكەى ئەو بوووتەو، بەلام راستیەكەى ئەو بوو كە (شا) لەبارەى (ئەمینی)ووە بۆچونیكى باشى نەبوو وە واشنگتۆن یش نەیدەتوانى ئەمینی لە بەرامبەر (شا) دا بیاریزیت، (شا) لەكاتى

^۱ خواندنیها: شماره ۱۴ سال بیست و دوم، سه شنبه ۱۶ ابان ۱۳۴۰.

لادانی ئەمینی دا پڕۆژە یاسای خۆی بۆ ئەنجام دانی (رېفۆرم لە سەرەو) که چاکسازی لە بواری زەویشدا بەشیک بوو لە پڕۆژە یاساکە، ئامادە کردبوو، ئەم پڕۆژە یاسایە که دوواتر بە سەروسەدایەکی زۆرەو پراگەیهندرا بە (شۆپشی سپی) ناوبانگی دەرکرد...^۱.

دوکتۆر ئەمینی پۆژی (۲۷ تیر ۱۳۴۱) هەتاوی دەستی لەکار کێشایەو، پۆژی دوواتر (شا) (ئەمیر ئەسەدوولای عەلەم) ی پاسپارد بۆ پیکهینانی کابینە ی نوێ، لە نیو ھاوکارە نزیکەکانی ئەمینی دا (حەسەن ئەرسنجاپی) وەزیری کشتوکال و (ئەحمەد نەفیس) سەرۆکی شارەوانی تاران لە پۆستەکانی خۆیان دا مانەو، (شا) حەسەن ئەرسنجاپی که لە کابینە ی پێشوی ئەمینی دا هەلایەکی زۆری لە بارە ی بەرنامە ی چاکسازی زەوی نایەو و سەرنجی ئەمریکەکانی بۆلای خۆی پاکیشابوو بە پیویست دەزانی بۆ جێبەجێکردنی پڕۆژە یاسای (شۆپشی سپی)، (ئەحمەد نەفیس) ی سەرۆک شارەوانی تارانیش که لە ماوەیەکی کورتی وەرگرتنی ئەو پۆستەیدا جموجولێکی زۆری لە شارەوانی دا دروستکردبوو، بۆ جێبەجێکردنی بەرنامە چاکسازیەکانی (مردمی/خەلکی) و (انقلابی / شۆپشی) شا، بەسودمەند دەهاتە پێش چاو، لە پوختسارە تازەکانی نیو کابینەکە ی (عەلەم)، (د. خانلری) بەرپۆهەری گۆفاری (سخن / ووتار) بوو، که لەشوێنی (دەرەخشش) ی وەزیری جەنجاڵی فەرەنگی د. ئەمینی وکارگێژی مانگرتنەکانی مامۆستایان، وەک وەزیری (فەرەنگ/ پۆشنییری) دیاریکرا و بە پوالت سەرنجیکی باشی بەکابینەکە ی (عەلەم) دا.

لەمانگی شەهریوەردا (لیندوون جانسون) جیگری سەرۆکی ئەمریکا سەردانی ئێرانی کرد و جەختی لەسەر جێبەجێکردنی بەرنامەکانی (شۆپشی سپی) کردەو، بە پوالت یەکیەک لەم بەرنامانە ی (شۆپش) که دەبوو بە پێی بەدوواداچونەکان بۆ بەرنامە ی چاکسازیەکانی زەوی جێبەجێ بکری. پیکهینانی ئەنجومەنی پارێزگاگان و پارێزگاریک بە دەسەلاتی فراوان و نوێ وە بوو، حکومەتەکە ی (عەلەم) پڕۆژە یاسایەکی دەربارە ی پیکهینانی ئەنجومەنی پارێزگاگان و پارێزگار لە

^۱ جنگ قدرتھا در ایران . ص ۹۴ - ۹۵.

په پله ماندا په سهند كړد كه به پيى نهو پرېژه ياسايه پيښورى ئيسلام له مهرجه كانى دهنگ دهران و دهنگ بۇ دراوان سړاوته وه و مافى به ژنانيش دابوو كه دهنگ بدن و بېنه نه ندامى نه نجومه نى پاريزگاكان، خاليكى ديكه له م پرېژه ياسايه دا گوپينى سويند خواردن بوو به قورشان بۇ نه ندامه هه لېژېردراوه كانى نه نجومه نه كان به سويند خواردن به (كتيپه ئاسمانيه كان)، كه به گشتى سهره تاي زهمينه سازى گوپينى كومه لگه ي ئيرانى بوو بۇ كومه لگه يه كى (لائيك)^۱ يان كومه لگه يه كى نا ئاينى فراهه م ده مينا، وه ده يتوانى زهمينه سازى دووباره بوونه وه ي نه م نه زمونه بيت له هه لېژارده نه كانى په پله مانيشدا.

نايه تولا خومه ينى يه كه مين كه سيك بوو كه پهي به مه ترسيه كانى جيبه جيكردى نه م پرېژه ياسايه و پيشهاته كانى برد و هوشيارى دا به زانايانى ئاينى شارى قوم ململانييه كى به رده وامى له گهل نه م به رنامه يه دا ده ست پيكرد، يه كه مين ته لگرافى نايه تولا خومه ينى دهر باره ي نه م پرېژه ياسايه بۇ (شا) نيژدرا، ده قى نهو ته لگرافه كه به ميژوى (۱۷ ميه ر ۱۳۴۱) هه تاوى نيژدراوه به م شيوه يه ي خواره وه يه:

بسم الله الرحمن الرحيم

بۇ خزمه تى پيروزى خاوه ن شكوى پايه به رز

دواى پيشكه شكردى سلاو و نزاى خير، بهو شيوه يه ي كه له رېژنامه كان دا بلاو كراوته وه له باره ي نه نجومه نى پاريزگاكان و پاريزگار ه كانه وه، ئيسلام نه كراوته مهرج بۇ دهنگ دهران و دهنگ پيښوران و مافى دهنگدانيش دراوه به ژنان، نه م بابه ته ش ما يه ي نيگه رانى زانايانى پايه به رز و سهرجه م موسلمانى ديكه يه، لاي خاوه ن شكوى پون و ناشكرايه كه به رژه وه ندى مه مله كه ت و ئارامشى دل ه كان له پاراستنى فرمانه كانى دينى موبينى ئيسلام دا يه، داوا ده كه م فرمان بدن كه نهو بابه تانه ي پيچه وان ه ي ئاينى ئيسلامى پيروز و مه زه بى فهرمى ولاته، له به رنامه ده وله تى و

به واتاى نا ئاينى يان نا پوهانى ديت، وه به شيوه ي نهو ده وله تانه رها Laique يان Laic^۱ ده بيت كه ئاين و سياستيان ليك جودا كړدو ته وه و ئاينيكى فهرمى يان نيه.

حيزببەكان دا بىسپىتەوۋە تا بېيتە ھۆى وەلامدانەوۋەى نزا و پاراۋانەوۋەكانى گەلى
موسلمان.

الداعى روح الله الموسوى: ۱

شا بروسكەكەى (ئايەتوللا خومەينى) دەنپىرئىت بۇ دەولەت و بە
بروسكەيەكيش وەلامىكى نەينى بۇ (ئايەتوللا خومەينى) دەنپىرئىت، بەلام
(عەلەم) بەبى گويىدان بە ھوشيارى دانەكانى (ئايەتوللا خومەينى) و سەرجم
زانايانى ئاينى دىكە، پەپرەوى لە بەرنامەكانى خۆى دەكات، سەرەنجام
(ئايەتوللا خومەينى) لە بروسكەيەكەى دىكەى دا بۇ (شا) دەنوسىت:

(بروسكەكە پىشت ئەستورە بەوۋەى كە خاوەن شكۇ لەھەموان زياتر
تىدەكۆشن بۇ پاراستنى دروشمە مەزھەببەكان، تەلگرافەكەى بەندەت نارد بۇ
دەولەت و سەرکەوتنى بەندەت خواستوۋە بۇ برەودان و گەشانەوۋەى بنەما و
برپارەكانى ئىسلام و پى نىشانەدرى خەلك بەگشتى، جىگای رىز و قەدر
زانينە، ھەلبەتە گەلى موسلمانى ئىران ھەر ئەوۋە لە خاوەن شكۇ چاۋەپى
دەكەن...، مەخابن لەگەل ئەوۋەى كە ئاغای عەلەم ئاگادار كردۆتەوۋە لەو
داھىنانانەى كە دەيەوئىت بيان خزىنئىتە نىو ئىسلام و گەنكارىەكانىم بە گويىدا
دايەوۋە، ئەو نە گەردنى بۇ پەرۋەردگارى بە توانا كەچ كرد و نە گويى بە
دەستور داوۋە و نە فەرمانى شاھانەشى جىبەجىكرودوۋە و نە ئامۇزگارىەكانى
زانايانى ئىسلامى گرتوۋەتە گويى...

بەندە بە ھۆى خىر وىستىم بۇ گەلى موسلمان، خاوەن شكۇ ئاگادار
دەكەمەوۋە لەوۋەى كە لىنەگەپىن كەسانىك بە ماستاوكردن و دەرپىنى
خزمەتكارى و لائەوازى دەيانەوئىت سەرجم كارەكان پىچەوانەى دىن و
دەستور بكن و بىدەنە پال خاوەن شكۇ، وە دەستورىش كە پارىزەرى بنەما
نىشتىمانى و سەلتەنەتبيەكانە تىكەل بە پەسەند كراوى پىرۆزە ياساى

^۱ صحيفه نور: سازمان مدارك فرهنگى انقلاب اسلامى، جلد اول، ص ۲۷.

ناپاكانه و دهقى ھەلە بكن، بۇ ئەوھى پىلانى شومى دووژمنانى گەل و ئىسلام جىيەجى بكن...^۱

نايەتولاً خومەينى چەند بروسكەيەكى توندى دىكەشى بۇ خودى ەلەم نارد، سەرەنجام بە ھەولنى بەردەوام و بەدووادا چونى (نايەتولاً خومەينى) و ھەلوئىستى دەستەجەمعى زاناينى قوم، دەولەت لە (نازەر ۱۳۴۲) ھەتاوى دا پېرۆژە ياساى تاييەت بە ئەنجومەنى پارىزگاكان و پارىزگارەكانى ھەلوەشاندەو، بەلام ھىشتا مانگىك بەسەر ئەو پوداوەدا تىنەپەپىبوو كە ناوازي (شۆپشى سېي) شا دەنگى دايەو و (شا) لە پۆژى (۱۹ دى ۱۳۴۱) ھتاوى دا كۆنگرەيەكى بە نامادە بوونى نزيكەي سى ھەزار كەس لە نوينەرانى جوتياران و چينە جياوازەكان لە تاران بەستراپوو، بنەما شەش خاليەكەي (شۆپشى سېي) خوى پاگەياند و خستىە پىفراندۆم (دەنگدانى گشتى) وە.^۲

نايەتولاً خومەينى دەستورە شەش خاليەكەو ئەنجام دانى پىفراندۆم بۇ پەسەند كردنى كە پۆژى (۶ بەھمەن ۱۳۳۱) بۇ دانراپوو حەرام كرد و لە تاران و شارەكانى دىكەش دا چەندىن خۆپيشاندان لە دژى پىفراندۆم و دەستورە پيشنيار كراوەكەي (شا) ئەنجام درا.

پىفراندۆمەكەي (شا) لە پەوشىكى ئالۆزدا ئەنجام درا، ئەنجامى پىفراندۆمەكەش بە (۵۵۹۸۷۱۱) دەنگى بەلى لە بەرامبەر (۴۱۱۵) دەنگى نەخىر دا پاگەيندرا^۱، يەكەمىن بروسكەي پىرۆزبايى دواى پاگەياندنى ئەم (سەرگەوتنە گەرە شاھانەيبە) لەلايەن (جۆن كەنەدى) سەرۆك كۆمارى ئەمريكاو گەيشتە شارى تاران، (شا) لە وەلامى (كەنەدى) دا و بە جەختكردنەو لە سەر ئەوھى كە پيشنيارى

^۱ صحيفه نور: سازمان مدارك فرهنگى انقلاب اسلامى، جلد اول، ص ۳۵ - ۳۶.

^۲ بنەما شەش خاليەكەي شۆپشى سېي شا برىتى بون لە: ۱- ھەلوەشاندەو سىستەمى دەرەبەگى و خزمەتكارى، لەگەل پەسەند كردنى چاكسازى زەوى وزار. ۲- خۆمالىكردنى جەنگەلەكان. ۳- فروشتنى پشكى كارخانە دەولەتەكان بە مەبەستى پشتوانى كردنى چاكسازى زەوى وزار. ۴- بەشدانى كرىكارەكان لە قازانجى كارخانەكان. ۵- ھەموار كردنەوھى ياساى ھەلبژاردنەكان. ۶- دامەزراندنى سوپاي زانست.

(چاڭسازى پىشەيى) ەكەى ئەو بە زۆرىنەى نىزىكەى سەرجهى دەنگەكان لەلايەن خەلكەو پىشتىگىرى ئى دەكرىت نوسى: (گومانم نىە كە ئىمە لە جىبەجىكردى پىرۆژەياسا كۆمەلەيتى و دارايىيەكانى خۇمان دا دەتوانىن باوەرمان بە نىەت پاكى دۆستە ئەمىرىكىيەكانى خۇمان ھەيىت...).

ناكۆكى پىياوانى ئاينى لەگەل پىفرانۆمەكەى (شا)، كەبە ناياسايى و بىبايەخ نازەدىان دەرکرد بەردەوامى كىشا تا ئەوەى كە (شا) مانگىك دواى راگەياندى دەرئەنجامى پىفراندۆم، لە جولانەوہەيكى دا كە زياتر لايەنى لەچىازى و پىقابەرى لەگەل پىياوانى ئاينى دا ھەبوو، پىيوستى بەشدارىكردى ژنانى لە ھەلېژادى ئاينەى پەرلەمان و ئەنجومەنى سەنا دا راگەياندى، وە ھەيئەتى دەولەتپىش پۆژى(۹) ئەسفەند ۱۳۴۱) ھەتاوى بۇ جىبەجى كىردى فەرمانى (شا) بە دەنگى دا لەسەر بەشدارىكردى ژنان لە ھەلېژاردى ئاينەدا داو بە فەرمى راگەياندى، پووحانىيەكانى چىنى يەكەمى (قوم) بە دەرکردى راگەيەندراوىك دىسانەوہ ئەم بىريارەى دەولەتيان بە (پىي شەرخ بىبايەخ و بە پىي دەستور ھەلوەشاوہ) لە قەلەم دا.

دوو ھەفتە دواى بلاو بوونەوہى ئەم راگەيەندراوہ، (شا) كە بە پىشتىوانى بەردەوامى ئەمىرىكىيەكان لە بەرنامەكەى بىروابەخۇبوونىكى زياترى پەيدا كىردبوو، بە ئاوازيكى وردەوردە توندتر و كوشندەتر لە وتارەكەى خۆى لە شارى (قوم) ھىرشى كىردە سەر پووحانىيەكان و ئەوانى بە ئاژەلانگى چواندكە لە پىسايى خۇياندا خۇيان دەگەوزىنن، (ئايەتوللا خومەينى) لە وەلامى (شا) دا بەدەرکردى راگەيەندراوىك بە ناوئىشانى (ئەمسال ر پووحانىيەكانى ئىسلام جەژنيان نىە) نەورۆزى سالى ۱۳۴۲ ھەتاوى بە پرسەى گىشتى راگەياندى، بەشيكى دىكەى پووحانىيەكانى تىرىش لە راگەياندى پرسەدا پەيوەندىيان كىرد بە (ئايەتوللا خومەينى) ەوہ.

لە پىو پەرسى پى نانە سالى نويدا بۇ يەكەمجار لە شارى قوم خۇپىشاندان لە دژى پژىم و خودى (شا) ئەنجام درا، پۆژى دووہى فەرەردىن دەولەت بەناردى ھىزىكى كۆماندۆيى بۇ قوم، گىردبوونەوہى خۇپىشانەران و مەجلىسى پرسەگىرانى كە بىريار بوو لە ھەمان پۆژدا بەرپوہ بچىت، بلاوہ پىكرىد، لە ئەنجامى ھىرشى كۆماندۆكان بۇ سەر قوتابخانەى (فەيزىيە) ژمارەيكە لە قوتابيان و پىياوانى ئاينى كوژران و بىرىندار بوون.

شا پۇژى شەشى خورداى سالى ۱۳۴۲ ھەتاۋى كە ھاۋكات بوو بە دەيەى يەكەمى مانگى موخەپرەمى سالى ۱۳۱۳ كۇچى لە وتارىكى دا كە لە شارى كرمان پىشكەشى كرد، جارىكى دىكە بە وشەى توند و سوكاىەتى ئامىز ھىرشى كرده سەر نەيارەكانى بنەماكانى (شۇپشى سىپى) و پۇحانىەكانى بە دز و تالنجى ناو برد و وتى: (ئەوانە يان دزى پۇحين يان كەسانى پىسى يىر خراپ و بەد خوون، كە ھەر لە بنەرەتدا دژى ھەمو ھەنگاۋىكى بەسود و باشن.... ئەوانە لە خۇتان دورر بخەنەوہ و بە راستى وەكو ئاژەلىكى پىس ريگەى نزيك بوونەوہ لە خۇتانيان پى مەدەن!!)، ئايەتولأ خومەينى لە وەلامى ئەم وتارەى (شا) دا، لە يەكك لە توندترين ھىرشەكانى خۇى بۇ سەر پۇژىم و (شا)، لە پۇژى عاشورا (۱۳ خورداى ۱۳۴۲) ھەتاۋى دواى پىشكەشكردىنى پىشەكەىك دەربارەى پىفراندۇم و كارەساتى (فەيزىيە) وتى:

(ئەى ئاغاي شا... ئەى جەنابى شا! من ئامۇژگارى تۇ دەكەم، واز لەم كارانە بىنە، ئاغا خەرىكە تۇ بىئاگا دەكەن، من خەز ناكەم كە پۇژىك ئەگەر بىانەۋىت تۇ بىرۇيت ھەموان سوپاسگوزارى بكەن....)

ئەوئەندە يارى بە گەل مەكە، ئەوئەندە دژايەتى پۇحانىەكان مەكە... ئەگەر مايكرۇفۇن دەدەنە دەستت و دەلىن قسان بكە، يىر لە دەوروبەرەكەى بەكەرەوہ، بۇچى لە خۇتەوہ و بەبى يىر كردنەوہ ئەم قسانە دەكەيت؟! ئايا پۇحانىەتى ئىسلام، ئايا پۇحانىەكانى ئىسلام، ئەوانە ئاژەلانى پىسن...؟! ئەگەر ئەوانە ئاژەلنى پىسن ئەى بۇچى ئەم گەلە دەستى ئەوانە ماچ دەكات؟! دەستى ئاژەلنى پىس ماچ دەكەن؟ خودا بكات كە مەبەستت ئەوانە نەبىت، خودا بكات كە مەبەستت لەوہى كە دوواكەوتوانى پرەش وەكو ئاژەلنى پىسن و دەبىت گەل دورر بكەۋىتەوہ لىيان، زانايانى ئاينى نەبىت، وە گەر نا كارى ئىمە سەخت دەبىت و كارى تۇش سەخت دەبىت، ناتوانى بژىت، گەل رىگە نادات بژىت، ئەم كارانە مەكە، ئامۇژگارەكانم بىيستە، تۇژىك يىر بكەرەوہ، تۇژىك ورد بەرەوہ، تۇژىك تىيىنى سەرەنجامى ئەم كارانە بكە، تۇژىك پەند وەربگرە، پەند لە باوكت وەربگرە...!

ئاغا... كارىك بكە كە بەم شىۋەى نەبىت، خەرىكە ھەموشتىك دەخەنە ئەستۋى تۇ، بىچارە... نازانى؟! ئەو پۇژەى كە دەنگىك بەرز دەبىتەوہ يەك

نەفەرلە ئەوانەى كە ھاوپىي و دۆستى تۆن، ئاتئاسن، ئەوانە ھەمويان ھاوپىي
دۆلەن...، ئەوانە دىنيان نىيە، ئەوانە ۋەفاشيان نىيە،^۱.

وتارەكەى (ئايەتولۇ خومەينى) كە لە پۇژى عاشورا دا پىشكەشەيكرد پۇژى
دوواتر گەيشتەۋە بە (شا) و ئەۋى زۆر بە توندى توپە كرد، فەرمانى دەستگىر كردنى
(ئايەتولۇ) ى دەرکرد و سەعات (۴) ى بەيانى پۇژى (۱۵ خورداد ۱۳۴۲) ھەتاۋى لە
مالەكەى خۇيدا لە شارى قوم (ئايەتولۇ خومەينى) دەستگىر كرا و بەو شەو گەيەنرايە
تاران، شەو ھەۋالى دەستگىر كردنى ئايەتولۇ بلاۋ بوويەۋە و خۇپىشاندان لە گزنگى
ھەمان پۇژدا لە شارى قوم دەستى پىكرد و دوواترىش ناپزايىيەكان گەيشتە تاران،
فراۋانى خۇپىشاندانەكان لە تاران دا (شا) ى زۆر ترساندبوو، بەلام (عەلەم) ئەۋى
ھاندا بۇ نواندى ھەلۋىستى توند و بەو دەسلەتەى كە لە (شا) ۋە ۋەريگرت ھىزە
سەربازيەكانى گەياندە مەيدانەكان و خۇپىشاندەرانى بە توندى و پۇژانى خوين
سەركوتكرد.

دۋاى سەركوتكردنى پاپەپىنەكەى (۱۵ ى خورداد)، كە دەستگىر كردنى
ژمارەيەكى زۆرى پۇحانيەكانى بەدوۋادا ھات، (شا) بە زاتىكى زياترەۋە كەۋتە
جىيەجىكردنى بەرنامەكانى خۇى و لە ھاۋىنى (۱۳۴۲) ھەتاۋى دا بە بەستنى
كۆنگرەيەك بە ناۋى (كۆنگرەى ئازادى ژنان و ئازادى پياۋان) شىۋەيەكى نوۋى بە
ھەلبۇاردنى پەپلەمان بەخشى، ئەم كۆنگرە كانديدە كانى ھەلبۇاردنى خولى بىست و
يەكەمى پەپلەمانى پاگەياند كە بۇ يەكەم جار بوو ناۋى ژن لە نىۋو كانديد كراۋەكان دا
ھەيىت، نزيكەى زۆرىنەيان بەھۋى ئەم كانديدانەۋە لە سىندوقەكان ھاتنە دەرەۋە،
يەككە لە كارگىپانى كۆنگرەى ئازادى ژنان و ئازادى پياۋان ھەسەنەلى مەنسورى
كوپى پەجەبەلى مەنسور (لە سەرۆك ۋەزىرەكانى سەردەمى پەزا شا و سەرەتاكانى
سەلتەنەتى ھەمە پەزاشا، كە زياتر بە ناۋى عەلى مەنسور ناۋبانگى پەيدا كردبوو)، كە
پىبەرى دەستەيەكى بە نىۋى (كانون مرقى) لەئەستۇ بوو، ئەم گروپە زياتر لە خاۋەن
بېروانامەكانى ئەۋروپا و ئەمريكا پىكھاتبوو ۋە مايەى گزنگى پىدانى ئەمريكەكان
بوو، نامادە بوۋنى نزيكەى (۴۰) كەس لە كانديدەكانى ئەم گروپە لە نىۋو خولى بىست

^۱ صحيفه نور: سازمان مدارك فرهنگى انقلاب اسلامى، جلد اول، ص ۹۲ - ۹۴.

و يەكەمى پەرلەمان دا بە باشى دەسلەتلى ئامېرىكىەكانيان لە نىۋ پەرلەمان دا نىشان دەدا، (خەسەنەلى مەنسور پاستەوخۇ پەيوەندى لەگەل (ياتسوچ)ى سەرۋكى تۆپى (سى ئاى ئەى) لە ئىران دا ھەبوو كە لە كارى دىپلۇماسى دا سەرەتا لە ژىر ناۋى بەرپۈەبەرى يەكەمى بالۆيزخانە و دوواتر وەك وەزىرى موختارى ئامېرىكا لە ئىران دا چالاكى دەكرى، وە ھەر ئەۋىش بوو كە زەمىنەى كە زەمىنەى بوون بە سەرۋك وەزىرانى (خەسەنەلى مەنسور) لە واشىنگتۇن فەراھەم ھىنا.

كاتىك كە خولى (۲۱)ەمى پەرلەمان كرايەۋە، ھىشتا زەمىنە بۇ جەلە و گرتنە دەستى مەنسور پىك نەخراۋو، ھەربۇيە دوۋبارە (ەلەم) پاسپىردا بۇ پىكەينانى كابينەى نوئى، بەلام (خەسەن ئەرسىنجاۋى) وەزىرى كشتوكال و كارگىپرى بەرنامەى چاكسازى زەۋى و زارى خستە لاۋە، دوۋمانگ دوواتر، لە (ئازەرى ۱۳۴۲)دا (ئەحمەد نەفىسى) سەرۋك شارەۋانى تاران و سەرۋكى كۆنگرەى (ئازادى ژنان و ئازادى پىاوان) ىش لەسەر كار لادرا و دەستگىر كرا، دەربارەى ھۆكارى لەكار خستى و دەستگىر كردنى (نەفىسى) دەنگوباسى زۆر لەو كاتانەدا كەۋتە سەر زمان، لەۋانە پەيوەندى نىكى ئەۋ لەگەل ئامېرىكىەكان دا بوو، لەكاتىكدا كە بابەتەكە بە تەۋاۋى پىچەۋانە بوو، نەفىسى ئامادەى ھاۋكارى كردن نەبوو لەگەل گروپەكەى (مەنسور)دا كە لەلەين ئامېرىكاۋە پىشتىۋانى دەكرى، ھەر بەۋ بۇنەيەۋە لە تەۋاۋى ماۋەى سەرۋك وەزىرانى (مەنسور)ىشدا لە زىندان مايەۋە، ئەلبەتە تاكپەۋى نەفىسى و گوى نەدانى ئەۋ بە (ەلەم) و ئەۋ پاپۇرتانەى كە (ەلەم) لە دژى ئەۋ دەيدا بە (شا)، ھۆكارى بنەپەرتى دلىپسىيەكانى (شا)بوو لەۋ وە (مەنسور)ىش كە ئەۋى بە بەھىزترىن پكاۋەرى خۇى دەزانى ھىچ ھەنگاۋىكى بۇ ئازاد كردنى ھەلنەھىنا.

لەكۇتاييەكانى مانگى (ئازەر ۱۳۴۲)ھەتاۋى دا لەناكاۋ (خەسەنەلى مەنسور) حىزبى (ايران نوين/ ئىرانى نوئى)ى پاگەياندا و لە ماۋەى يەك مانگ دا زۆرەى ئەندمانى پەرلەمان پەيوەندىان پىۋە كرى، پۇژى (۱۷ ئەسفەند) (شا) ەلەم و مەنسورى بۇ لای خۇى بانگ كرى، داۋاى دەستلەكار كىشانەۋەى لە (ەلەم) كرى، (شا) دەستلەكار كىشانەۋە ناچاركراۋەكەى ئەۋى بەۋ پەپرى پىزگرتن لەخزمەتەكانى پەسەند كرى و (مەنسور) وەك پىبەرى حىزبى زۆرىنە پاسپىردا بۇ پىكەينانى كابينەى حكومەت. كاتىك كە (مەنسور) بوو بە سەرۋك وەزىران، ئايەتولأ (خومەينى)

له زیندان نازاد کراوه به لām له مائی یه کیک له بازرگانه کانی تاران به نیوی (روغهنی) له ژیر چاودیری دا بوو، له پوژانی جه ژنی سالی ۱۳۴۳ دا (د. صدری وهیری داد ی کابینه کهی (مه نسور) پویشیت بۆ سهردانی و دلدانه وهی کرد، دوواتر (مه نسور) وتاریکی له باره ی بلندی پله و پایه ی پوچانیه ته وه پیشکه شکرد و سهره نجام پوژی (۱۷ فهره ردین ۱۳۴۳) دوا ی نه نجام دانی دوو وه مین دیداری (د. صدر) له گهل (نایه تولّا خومه یینی) دا، چونی هتی نازاد کردن و گهرانه وهی نه و بۆ قوم پیکخرا، (نایه تولّا خومه یینی) به پیشوازی لیکردنیکی گهرمه وه گه یشته وه شار ی قوم و دهستی کرده وه به وانه و تنه وهی خوی، به دوا ی نازاد کردنه (نایه تولّا خومه یینی) پوژنامه کان به فهرمانی ده ولّت و له چوارچیوهی نه و وتارانه دا که به شیوه ی یه ک مال بۆ چاپکراوه کان نیردرا بوو، ناماژه یان بۆ پشتگیری پوچانیه کان کرد له (شوپشی سپی)، به لām نایه تولّا خومه یینی له وتاریکی دا له گهل نوینه رانی خویندکارانی زانکو بازاریه کان، ناماژه ی به یه کیک له و وتارانه ی پوژنامه ی (اطلاعات) کردو وه و وتویه تی:

(له م پوژنامه پیسه ی اطلاعات دا له ژیر ناوی (اتحاد مقدس) له سهر وتاردا نویسیبویان که له گهل پوچانیه کاندایک که وتن کراوه و پوچانیه کان ره زامه ندیان دهر بریوه له گهل شوپشی سپی (شا) و گهل دا، کام شوپش؟!، کام گهل؟!، نه م شوپشه په یوه سته به پوچانیه ت و گه له وه...؟! به پریزانی که له زانکو دان به هه موان بگه یه نن که پوچانیه کان به م شوپشه پازی نین،... پوچانیه کان له گهل نه م گهنکاریه دا دوستایه تیان نیه...، گهر به دار له خومه یینی بدن واز ناهینم و پازی نابم...، من له و ناخوند (مه لا) یانه نیم که لیږه دا دابنیشم و ته سبیح بگرم به ده سته وه، من پاپا نیم که ته نها پوژانی یه ک شه ممان ریور ه سمنیک به ریوه ببهم و کاته کانی دیکه بۆ خوم سولتانیک بم و په یوه ندیم به کاری دیکه وه نه ییت) ۱.

له گهل نه وهی که ده ولّت هه تا مانگی (تابان ۱۳۴۳) خوی بیده نگ کردبوو له ره خنه کانی (نایه تولّا خومه یینی) و هه ولّه کانی خوی زیاتر بۆ پریگرتن له بلا و بوونه وه و چاپکردنی وتاره کانی نه و چر کردبوویه وه، تا نه وهی که پوژی (۴ تابان ۱۳۴۳)

^۱ صحیفه نور: سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی، جلد اول، ص ۹۹.

ههتاوی، دواي په سهند کردنی پرېژنه ياسای پارېژگاری (حه صانه) سياسی به راویژکاره سهربازی نه مریکيه کان له په پله مان و نهجومه نی سنا دا، نایه تولا خومه نی وتاریکی ناواز توندی دیکه ی پیشکه شکرد، که یاد هیئهره وهی وتاره کانی پوژی عاشورای سالی پیشوتری بوو، نایه تولا خومه نی به ناماژه دان به چراخانی شاره کان و به بونه ی (۴ نابان) وتی:

(نیمه یان فروشت، سهر به خوی نیمه یان فروشت و دیسانه وهش چراخانی یان کرد، سهر کوتیان کردین، نه گهر من له شونی نه وان بوومايه چراخانه کانم یاساغ ده کرد، من وتم نالای رهش له سهر سهری بازاره کان هه لواسن، به سهر ماله کانه وه هه لواسن، خپوه تی رهش ببه نه سهر وه، ده سله اتی نیمه سهر کوت کرا، گهره یی ئیران له نیو چوو، گهره یی له شکری ئیرانیان سهر کوت کرد...، گه لی ئیرانیان له سه گه کانی نه مریکا سوکتر کرد، نه گهر بیت و که سینک بدات له سه گنکی نه مریکی لپرسینه وهی له گهل دا ده کرت، نه گهر (شا) ی ئیران بدات له سه گنکی نه مریکای نه و لپینچینه وهی له گهل دا ده کرت، به لام نه گهر چیشیت لینه ریکی نه مریکی سوکایه تی به شای ئیران بکات، به مهرجه یی ئیران بکات، به گهره ترین پیگه و پوستی بکات، هیچکس مافی ناپزایی ده برپینی نیه... بوجی؟!، بؤ نه وهی ده تان ویست قهرز له نه مریکا و مربرگن، نه مریکا وتی ده بیت نه م کاره بکن...؟!.

نایه تولا خومه نیی دواتر پوی له (شا) کرد و وتی:

(سهربازانی نه مریکا و راویژکارانی سهربازی نه مریکا چ سودیکی بؤ نیوه مه یه...؟! ناغا نه گهر نه م ولاته داگیرگه ی نه مریکایه نه ی بوجی نه و نه ده نرکه وناله ده کشیت...؟! نه ی بوجی نه و نه ده باس له پیشکه وتن ده که یت...؟!، نه گهر نه م راویژکارانه خزمه تکار و به کریگراوی تون...؟! نه ی بوجی له نه رباب به به رزتریان راده گریت...؟).

هه روه ها نایه تولا خومه نیی هیرش توندی کرده سهر نه مریکا و وتی:

(سەرۆك كۆماری ئەمىرىكا باش بىزانىت، لەمە تىيىگات كە لاى گەلى ئىمە
نەفرىن تىرىن كەسى دوونىايە... ئەمىرۇ قوران لەو تورپە، گەلى ئىران لەو
تورپەن...)^۱

سەربارى پىشكەشكردنى ئەو وتارەى كە ھەنىكىمان خستە بەر
دىدىخوینەرەن، (ئايەتولاً خومەینى) راگەيەندراوئىكى توندىشى بۆرەتكردنەوہى
پەسەند كراوى پىندانى پارىزگارى سىياسى بە راوئىزكارە ئەمىرىكەكان بلاو كردهوہ كە
تەنھا لە شارى تاران دا چل ھەزار دانەى لى چاپ و بلاو كرايەوہ، لەم راگەيەندراوہدا
جەختى لەسەر ئەوہ كردبوويەوہ كە پارىزگارى ناوبراو دژى ئىسلام و قورئانەو
شتىكى بى بايەخە و داواى لە لەشكرى ئىران كرد كە ئەم نەنگىيە لە داوئىنى خوئان
پاك بكەنەوہ.

شەوى (۱۳ ئابان ۱۳۴۳) ھەتاوى، يەك ھەفتە داوى بلاوكرنەوہى
راگەيەندراوہكەى كە باسكرا، بۆ دووھەمىن جار لە شەو دا (ئايەتولاً خومەينى) دستگىر
كرا و گواسترايەوہ بۆ تاران و لە باتى بەندىخانە گەيەندرايە فرۆكەخانەى (مىھەر
ئاباد) و پىش ھەلھاتنى خۆر بەو فرۆكەيەى كە ئامادە كرابوو بۆ فرىن لە ئىران دوور
خرايەوہ، ئامانجى فرۆكەكە بەرەو توركيە بوو، كە پىشتىر شوئىنى مانەوہى
(ئايەتولاً)يان وە كەسىكى دوور خراوہ لە توركيە ئامادە كردبوو، داوى دەستگىر كردن
و دوور خستەنەوہى ئايەتولاً خومەينى، ژمارەيەكەى زۆرىش لە دەوربەرەكەى و
لايەنگرانىشى لە شارەكانى قوم و تاران و مەشھەد شارەكانى دىكەدا دەستگىر كران،
بەلام لەگەل ئەو ھەمو رىوشوئىنە توندەدا پاش تىپەپىنى كەمتر لە سى مانگ بە سەر
دوورخستەنەوہى (ئايەتولاً خومەينى) دا، (حەسەنەلى مەنسور) بە دەستى گروپىكى
مەزھەبى كوژرا، سەربارى ئەوہش بەرنامەيان بۆ كوشتنى (حەمەرەزاشا و نەسىرى
(سەرۆكى ساوك) و عەلەم و ئىقبال) داپىژابوو.

لە فەرھەردىنى (۱۳۴۴) ھەتاوى بۆ دوومىن جار خودى (شا)يش (ئەم جارەيان
بە دەستى كەسىكى مەزھەبى) ھەولى كوشتنى درا، ھەولى كوشتەكە لە كۆشكى

^۱ صحیفە نور: سازمان مدارك فرهنگى انقلاب اسلامى، جلد اول، ص ۱۳۹ - ۱۴۲.

(مەرمە) كاتىك كە (شا) لەكاتى خۇيدا گەيشتە شوئىنى كارەكانى خۇى، يەككە لە سەربازانى گارد بە نىوى (پەزا شەمس ئابادى) بە چەكى شەستىر بەرەو پوى شا تەقەى كرد، دووكەس لە پارىزەرەكانى كە خۇيان كرده فیدای سەرى ئەو، لەم پوداوەدا كوژران، بەلام خودى (شا) بە بى كىشه رزگارى بوو، جاريكى ديكە (شا) رزگار بوونى لەم هەولنى كوشتنە بە پەرجوى ئىلاھى و هوشيارى خۇى دەزانى.۱.

لە ئەنجامى ئەو ليكۆلئىنەوانەى كە دوواتر لە بارى ئەم پوداوە كرا دەرکەوت كە پىلانى كوشتنى (شا) لەلايەن گروپىكى كۆمۇنىست لە قوتابيانى زانكۆ، كە لە زانكۆكانى بەرىتانيا دا دەيان خوئند، بەرنامەى بۆ دارپىژراوە، ئەم گروپە لە رىگەيەكەو پەيوەنديان بە يەككە لە سەربازانى گاردەو بە نىوى (پەزاشەمس ئابادى) ەو كردهو، بە سود وەرگرتن لە هەستە مەزەبەيەكانى ئەو بەرنامەكەى خۇيانيان خستەو تە بوواری جىبەجىكردنەو، تۆمەتبارەكان كە ژمارەيان (۱۴) كەس بوو لە داداگای سەربازى دا داداگایى کران، دوو كەسيان كە سەردەستەى گروپەكە بوون و ناويان: (ئەحمەد مەنسورى و ئەحمەد كامەرانى) بوو سزای لە سىدارەدانىان بۆ دەرکرا، سى كەسى ديكەيان بە نىوەكانى: (پەرويز نىكخواه، پور كاشانى، فەيروژ شىروانلو) بە ريز ماوەى زىندانى دە سال و هەشت سال و پىنج سال سزا دران، حەوت كەسيشيان بە سزای زىندانى شەش مانگ تا سى سال سزا دران، دوو كەسيشيان كە بە بى تاوان دەرچون ئازاد کران.

(ژرار دوو وىليە)ى نوسەر فەرەنسى كە باسيكى دوورودريژى دەربارەى ئەم پوداوە نوسيوە، داوى باسکردنى هەولنى كوشتنەكە و دەستگىر كردنى تاوانباران و داداگایى كردنيان دەنوو سيئت: كاتىك كە فەرمانى داداگای پياھەلچونەو دەرکرا، يەككە لە سزادراوەكان بە سىدارە (ئەحمەد مەنسورى) لەجىگەى خۇى پاپەپى و وتى: ئىو ژمارەيەك بيتاوانتەن سزا دا، دوواتر داواى لە سەرۆكى داداگا كرد، پيش جىبەجىكردنى سزاكە كاتىكى بۆ ديارى بكات بۆ ئەوەى بچيئە خزمەتى (شا) بۆ ئەوەى بابەتيكى پى پابگەيەنيئت، سەرۆكى داداگا وتى: داواكەى ئىو دەگەيەنمە لايەنى پەيوەندى دار، بەلام باوەر ناکەم پيشنيارەكەتان پەسەند بكریئت، داواكارىكەى تاوانبار لەگەل سزای لەسىدارەكەيدا گەيەنرايە خزمەتى (شا)، بە پىچەوانەى هەمو چاوەروانيەكانەو، لە پقان دا و بە ئومىدى ئەوەى كە سزا دراو

دەيەوئەت نەيئەك لای ئەو ئاشكرا بکات، پزامەنى لەسەر بىننى (ئەحمەد مەنسورى) دەربرى، مەنسورى لە ژۆر چاودىرى و بە كەلەپچە كراوى لەگەل يەككە لە ژەنەرالەكانى لەشكردا پوشت بۆ كۆشكى سەلتەنەتى، (شا) بە تەنيا لە يەككە لە ھۆلەكانى پيشواى دا چاوى بەو كەوت، پيش بىننى فەرمانى دا كەلەپچەكانى لە دەست بكنەو، ئەم چاوى پىكەوتنە (۵۵) دەقىقە درىژەي كيشا، كاتك كە (ئەحمەد مەنسورى) بە پىگەي خۆيدا گەرايەو، (شا) سزاي لە سىدارە دانى ئەو (ئەحمەد كامەرانى) گۆرى بە زىندانى ھەتاھەتايى.

(ژار دوو وىليە) دەنوسىت: لە پۆژى (۱۷ ژانويە ۱۹۷۵ز) لە چاوپىكەوتنىكى تايبەتى لەگەل (شا) دا لە ولاتى سويسرا، لىم پرسى: دواى تىپەپىنى چەندىن سال لەم پوداوە، دەتوانىت بلىيت لەو دىدارە دووردىژەدا چى پويدا لە نىوان تۆ و ئەو كەسەي كە ھەولى كوشتنى تۆي دا؟ (شا) زەردەخەنەيەكى كرد و وتى: (ھىچ...! ئەو تەنھا بۆ پاكىشانى سۆزى من داواى لىخۆشبوون بۆ لای من ھاتبوو، كاتك كە ئەو ويستى لە ھۆلەكە بىتە دەرەو (شاژن) ھاتە ژورەو، مەنسورى گەرايەو و بە جۆرە نىگايەكى سەرنج پاكىشانەو سەيرى (شاژنى) كرد كە فرمىسك لە چاوەكانى ئەو قەتارەي بەست، منيش لە ھەمان ئەو ساتەي كە چاوم بە چاوەكانى (شاژن) كەوت، بپيام دا كە ئەو (مەنسورى) بىخەش...!)، سەرچەم سزادراوانيش پۆژى (۲ ژانويە ۱۹۷۱ز، ۱۲ دى ۱۳۴۹ھەتاوى) لە زىندان ئازاد كران....^۱

بەلام ئەوھى كە (شا) راستىكەي بە نوسەرە فەرەنسىەكە گوتبىت، جىگاي گومانكردى ھەيە، ئەگەر (مەنسورى) تەنھا بۆ پاكىشانى سۆزى (شا) و داواى لىخۆشبوون پوشتبوو، ئەوا ئەو نايبەتە ھۆكاريك بۆ ئەوھى كە (شا) بۆ ماوھى (۵۵) دەقىقە ئەو لای خۆي بھىلئەتەو، لەوانەيە (مەنسورى) نەيئەكى لە پىلانى ھەولى كوشتنەكەدا ئاشكرا كرديت و خۆ بوواردنى (شا)يش لە ئاشكرا كردنى ئەو بابەتە، گومانى ھەبوونى دەستووردانى ولاتىكى بىانى لە پشتى ئەم پوداوە وە بەھىز دەكات، لە راستيدا (فەرەح)يش زياتر لەوھى كە (شا) باسى دەكات كە پۆلىكى ديارى ھەبوو لە لىخۆشبوون و ئازاد كردنى ئەم گروپە، دوواتر بە پاسپاردنى (فەرەح) بەشىكى

^۱ - Gerard de Villiers... PP. 317 – 318.

زۆرى ئەم سزا دراوانە لە دەزگا ھەستیارەکانى ۋەك رادىئو و تەلەفزیونی دەولەتى دا،
ۋە تەنانەت لە دیوانى تایبەتى خودى (فەرەج) یش دا سەرقالى کارکردن بوون.^۱

** ** **

دواى مەرگى (حەسەنەلى مەنسور) لە پۆژى (۶ بەھمەن ۱۳۴۳) ھەتاوى، شا
(ئەمىر عەبباسى ھویدا) ى ۋەزىرى داراىى کابىنەكەى ئەوى پاسپارد بۆ پىكھىنانى
کابىنەى نوێى حەكمەت، ھەلبەزاردنى (ھویدا) بۆ پۆستى سەرۆك ۋەزىرانى ئىران لەو
كاتانەدا ۋا لىكدرايەۋە كە (شا) دەيەوێت ۋەك ھەلوئىستىك لە بەرامبەر كوشتنى
(حەسەنەلى مەنسور) دا، يەكێك لە نزىكتى كەسەكانى ئەو بكات بە سەرۆك ۋەزىران،
كەم كەس باۋەرپى دەكرد كە (ھویدا) بە يازدە مانگ پىششىنەى ۋەزارەتەۋە بتوانىت
چەند مانگىك زياتر لە پۆستى سەرۆك ۋەزىرى دا بىمىنىتەۋە، بەلام (ھویدا) سالانى
سەرۆك ۋەزىرانى خۆى يەك لە دواى يەك تىدەپەراند و نزىكەى (۱۳) سال، واتە زياتر
لە سەرچەم سەرۆك ۋەزىرەكانى سەردەمى مەشروە خوازى (دەستور خوازى) ئىران
لەو پۆستەدا مايەۋە، دەربارەى ھۆكارى درىژەكىشانى مانەۋەى (ھویدا) لە پۆستى
سەرۆك ۋەزىر دا بابەتگەلىكى زۆر وتراون و نوسراون، كە زياتر پشت ئەستورە بە
پەيوەندىەكانى (ھویدا) لەگەل بىانيەكان يان وابەستە بوونى ئەو بە (فراماسونرى)^۲
ۋە، بە بۆچونى نوسەر پاست نى، بە بەلگەى ئەۋەى كە زۆرىك لە سەرۆك ۋەزىرەكانى
دىكە پەيوەندى زياتر و پىشەدار تر و بەھىزتر لە (ھویدا) يان لەگەل بىانيەكان دا و
پلەى بەرزترىشان لە (فراماسونرى) دا ھەبوو، زياتر لە چەند مانگ يا چەند سالىك لە
پۆستەكانيان دا نەدەمانەۋە و تەنانەت خودى (شا) بە ھۆى ئەو پەيوەندىانەيانەۋە

^۱ ديارترين كەسى نىو گروپەكە (پەرويز نىكخواھ) بو، كە لە كۆتايىەكانى پۆژىمى (شا) دا بە
(كروكى بىركردنەۋە) ى رادىئو و تەلەفزیون و ڤاۋىژكار و پى نىشانەدرى (قوطبى) كۆپەخالى (فەرەج)
دەھاتە ھەژمار، نىكخواھ لە حىزبى (رستاخىز/ ھەستانەۋە، ڤاپەرین) شدا پۆلى ھەستىارى ھەبو، ئەو
دواى شۆپشى ئىسلامى ئىران، بە تۆمەتى نوسىنى وتارىكى سوکايەتى نامىز بە (ئىمام خومەينى)،
(وتارەكە لە پۆژنامەى اطلاعات ڤلاۋ كرايەۋە و تروسكەى شۆپشى داگىرساند) سزای لەسىدارە دانى
بە سەردا درا و گوللە باران كرا.

^۲ دەوترىت پىكخراۋىكى وابەستەيە بە ئىنگلستانەۋە.

دەكەوتە پىلان گىرپان لە دژيان، بە بېرواى نوسەر ھۆكارى درىژەكىشانى (ھويدا) لە پۇستەكەيدا، بە ھۆى ئەم ھۆكارانەى خوارەوھە:

۱- ھويدا لە يەكەم پوژى وەرگرتنى پۇستى سەرۆك وەزىرى دا ملەكەچى و گوپرايەنى لە بەرامبەر (شا) دا پەپرەو دەکرد، ئەمە ھەمان ئەو شتە بوو كە (شا) لە سەرۆك وەزىرەكانى خۆى دەويست، (شا) تەنەت (ھويدا)ى دەخستە پىش (عەلەم)، لە كاتىكدا كە (عەلەم) خۆى بە نۆكەر و خزمەتكارى راستەقىنەى (شا) ناو دەبرد، لەبەر ئەوھى كە (عەلەم) ھەرەكو لە ياداشتەكانى دا بەدى دەكرىت، ھەندىك جار زاتى ئەوھى كردوو كە باس لە ھەندىك بابەت بكات كە پىچەوانەى بۆچونەكانى (شا) بىت و جىگەى پەزەمانەى ئەو نەبووبىت، بەلام (ھويدا) ھەرگىز پىگەى وەھا كارىكى بە خۆى نەدەدا كە قسانىك پىچەوانەى ويست و ئارەزوى (شا) بەسەر زمانىدا بەيىت، بە پىچەوانەشەو ھەندىك جارىش بۇ پاسا و ھىنانەوھى بۆچونە ناعەقلانى و نەگونجاوھەكانى (شا)، ھۆكارى عەقلانى و گونجاوى دەتاشى، نوسەر لەھەمان سالانى يەكەمى سەرۆكايەتى (ھويدا)دا لە زمانى يەكەى لە نزيكەكانى ئەو وە بىستەم، كاتىك كە (ھويدا) دەچىتە خزمەتى (شا)، سەرچەم فەرمانەكانى (شا) لە سەرچەم بابەتە جۇراو جۆرەكان دا بە بى چۆن و بۆچى دەنوسىت و بۇ خزمەتكردى زياترى (شا) دەست بەجى لە پىگەى نيوان كۆشكى (نياوھەران) تا سەرۆكايەتى وەزىران، بەشىكى زۆرى فەرمانە شاھانەيىھەكان بە تەلەفۇنى نيو ئۆتۆمبىلى سەرۆك وەزىران بە لايەنى پەيوەندى دار پادەگەيەنىت و يەك دوو كاتژمىر دوواتر جىبەجىكردى سەرچەم فرمانە شاھانەيىھەكان بە خزمەتى (شا) دەگەيەنىت، (شا)يش جىبەجىكردى فەرمانەكانى بەو خىرايەى لە ھىچ سەرۆك وەزىرانىك نەديتبوو.

۲- شا بە ھۆى لاوازيە دەرونيەكانى خۆيەو، ئىرەيى بە كەسانى خاوەن كەسايەتى و پىشەدار دەبرد كە لە نيو كۆمەلگەدا پىگەيەكى بەھىزيان ھەبوو، ھەرگىز ئامادە نەدەبوو كە ھىز و دەسلەتى خۆى لەگەل ھىچكەسىكدا دابەش بكات، ھويدا ھەمان كەسايەتى بى پىشە و كەم بايەخ بوو كە (شا) ھەرگىز ئىرەيى ئەوى لە دل نەدەگرت و دەيزانى كە ھەرگىز سەلتەنەت لەلايەن ئەو وە پوبەروى مەترسى ناتىبەتەو، بە ھەبوونى (ھويدا) لە سەرۆكايەتى دەولەت دا، (شا) بە خەياللىكى بىخەمەو سالانە چەند مانگىكى لە دەرەوھى ولات بەسەر دەبرد، لەگەل ئەو ناكۆكى و

دژايه تيهى كه له نيوان (عهلم)ى وهزيرى دهربار و (هويدا)ى سەرۆك وهزيران دا ههبوو (خودى شا ئاگرى ئەم ئاكوکيهى بهتين تر دهکرد)، (شا) ههستى به ههچ مهترسيهك له لايهن ئهوانهوه نه دهکرد.

۳- به پيچهوانهى سهرجهم ئهوانه دهنگويا نهى كه دهربارهى پهيوه ندى (هويدا) له گهڵ بيانيهكان و وابهستهى ئهوان بهم ريكا و بهريتانيا وه بلاؤ بووه تهوه، پهيوه ندى هويدا له گهڵ بيانيهكان دا زۆر پوكه شانه و پادهى ئاسايى ناساندنى ديبلوماسيانه بووه، هه مان (نه بوونى پهيوه ندى) به يه كيك له هۆكارهكانى مانه وهى ئهوان له پۆستى سەرۆك وهزيرى دا ديتته ههژمار، له بهر ئهوانه (شا) هه ميشه دهيوست كه خوى پهيوه ندى له گهڵ بيگانهكان دا به تاييهت سى زلهيزى ئه مريكا و ئينگليستان و سوقيهت ببهستيت، هه بوونى كه سىكى لهوان نيوه ندهدا په سهند نه دهکرد، (شا) ته نها له هه نديك كات دا (عهلم)ى وهك نيوه نديگر بۆ هه نديك له پهيوه نديهكان ده نارد، ئه ويش زياتر بۆ ئهوان باباتهانى كه جياوازيان هه بوو له گهڵ ئه مريكا يان بهريتانيا و نه يده ويست راسته وخو خوى پوبه پرويان ببیتتهوه، چاوخشانديك به ياداشتهكانى (عهلم)دا ئەم باباته بهرونى دهر دهكه ويئت، كه ئهوان زياتر په يامه نه ريكان و گله ييهكانى (شا)ى له گهڵ بالۆيزه بيانيهكان دا باسكردووه، كه ساغكردهوه و گه پانده وهى ئەم پرس و مامه لانه تاييهت بوو به پۆستى سه لته نه تيه وه...!

۴- چواره مين هۆكارى مانه وهى (هويدا) له پۆستى سەرۆك وهزيرى كه له چار هۆكارهكانى پيشودا زۆر گرنگ نيه، به ئه نقه ستى (شا) له دروستكردنى پوه لتهى (سه قامگيرى سياسى) ئيران بوو له چاوى بيانيهكانه وه، له كاتيكدى كه له زۆريك له ولاتانى دوونيا دا ته مهنى ناوه ندى ده ولته كانيان كه متر بوو له ساليك، (شا) به بوونى حكومه تيك كه له سه روبه ندى ده يه ۱۳۵۰ هه تاوى ده يه مين سالى خوى تپه پانده شانازى به خۆيه وه ده كرد، وه به كار هينانى زاراوهى (دورگه ي سه قامگير) كه بۆ يه كه مين جار (نيكسون) له باره ي ئيرانه وه به كارى هينا، زۆر خوشحال بوو.

له گهڵ هه بوونى سهرجهمى ئهوان هۆكارانهى كه له سه ره وه ناماژه ي بۆ كراوه، (شا) له ناوه پراستى حكومه ته كه ي (هويدا) دا، له ژيئر كاريگه رى به گويدا دانه كانى (عهلم) دهرباره ي فراماسون بوونى (هويدا) و هه بوونى چه ندين دۆست و هاوپرێ جۆراوجۆر و به ده سه لاتى لهوان پيخستنه دا هۆشدارى به (شا) ده دا، (شا) كه وته بيرى

لاواز كردنى فراماسونرى و (هويدا)، له هه مان كات دا (كۆتاييهكانى سالى ۱۳۴۷هـ تاوى) كتيبى ناسراوى (اسماعيل رائىن) دهربارهى فراماسونرى له ئىران و به پالېشتى (عهلم) چاپ و بلاو كرايه وه، لهم كتيبهدا ناوى هويدا (به بى هينانى ناوى بچوكى نهو { نه مير عه بباس }) له نيو ليستى ئەندامانى كۆنترين شانهكانى فراماسونرى ئىران (شانهى فېرۇغى) هاتبوو، به لام ئامانجهكه تهنه خودى (هويدا) نهبوو، (عهلم) به وەرگرتنى پەزنامەندى پيشتىرى (شا)، دهيوست زۆرىك له پياوه كۆنهكانى ئىران كه پۆستى بهرزى وەك سەرۆكى پەرلهمان و سەرۆكى ئەنجومهنى سەنا و بالۆيز و سيناتور و پەرلهمانتارى يان ههبوو، ناوبانگى ئەوان به بيانوى ئەندام بوونيان له فراماسونرى دا لاواز بكات و له نيو ئەوانيشدا پرىگه له پيشهدار كردنى (هويدا) له نيو ئەو پىكخراوه دا بگىرت^۱.

عهلم لهگهڵ ئەو وابەستەيهو سەر سپاردنەى به ئینگليزهكان، ئەندامى فراماسونرى كه دهوترا پىكخراوێكى وابەستەى ئینگليستانه، نهبوو، وه له ئاماده كردنى هەندىك له سەرچاوهكانى كتيبەكهى (ئىسماعيل رائىن) و بەدەستەينانى مافى چاپكردنى هاوكارى زۆرى (رائىن)ى كردوووه، خالى سەرنج پاكيشى ديكه ئەوهيه كه لهگهڵ ئەوهى شارنه (فەرەح) پهيوهنديهكى باشى لهگهڵ (عهلم) دا نهبووه و ئەم ناكۆكيش به تهواوى له له ياداشتەكانى (عهلم) دا پەنگى داوهتەوه، له دژايەتى كردنى فراماسۆنهكان دا لهگهڵ (عهلم) هاودهست بوو، لهبەر ئەوهى كه كۆمونيستەكان له نەیاره سەرسەختەكانى فراماسونرى بوون و (فەرەح)يش به هۆى هۆكارگەلىكهوه كه پيشتى باسكرا بىرى كۆمونيستى ههبوو، (عهلم) له ياداشتەكانى دا خۆى بوواردوووه له باسكردنى پرس و بابەتەكانى پهيوهست به فراماسۆنهكان، به لام له شويىك دا له ميانەى باسكردنى گفتوگۆكانى خۆى لهگهڵ (فەرەح) دا، له

^۱ روداوى بلاو كردنەوهى كتيبى سى بەرگى (فراماسونرى در ايران/ فراماسونرى له ئىران) و دابهشكردنى به تىراژىكى زۆر، له بارودۆخىكدا كه لهو كاتدا وهزارەتى ئاگاهى و ئاسايش پىگى دهكرد له چاپكردن و بلاو كردنەوهى يەك لاپەرهى پۆژنامەكان يان يەك پارچە هۆنراوه كه پىچەوانەى بۆچۆنى ئەو وهزارەتە بوايه، داستانىكى دووردىزى هەيه، ئەگەر پۆژىك زەمىنەى لهبار بۆ بلاوكردنەوهى (تهواوى راستيهكان) فەرهم هات، دەينوسم.

ياداشته‌كانى پەيوەست بە پۇژى شەممە (۱۴ نۆردىيەھەشت ۱۳۴۹) ھەتاۋى، بەم شىۋەيە دەنوسىت:

شاژن بەھرمو لىھاتىۋىيەكى نامۇى مەيە بۇ ئەۋەى ھەمىشە پەنجەى بختە
خالى ھەستىيارى كار..... لەنىۋ قسان دا ئامازەى بە پەۋشى ناسكى
پروپاگەندە و پاگەيانەندەكانى دەۋلەت كىرد، ئەۋەى كە گوى ئەدان بەيىروپاى
شەقام و زۆرىك لەو كارانەى كە دەۋلەت ئەنجامى دەدات، جگە لە پوكەش
ھىچى دىكە نىيە، بە وتەى ئەو ئەم كارانە تەنھا مەنەى خەلك بەرامبەر بە
دەۋلەت لاواز دەكات و دايدەمالىت...

دوواتر ئامازەى بەو كىتەپە كىرد كە بەم دوۋايىيە كە دەريارەى
فراماسۇنەكان چاپ و بلاۋ كرايەۋە، كە تىايدا جگە لە من ناۋى تەۋاۋى
پىۋانى ۋلات لە سەروك ۋەزىر، شەرىف ئىمامى، د. ئىقبال، رىاچى، ھاتو،
خاۋەن شىكۆ ۋوتى: پىگە چارەيەكى ئەۋەيە كە بىياكانە بە فراماسونىرى پازى
بىيىن، بەلام بە بۇچونى من دەبىت ئەو بە كارىكى ناپەسەند بەدەنە قەلەم،
ۋاتى چىيە كە ئامىرى دەستى ھىزە بىيانىيەكان بىن...؟، ئەۋانەى كە
چارەنوسىيان لەگەل فراماسونىرى تىكەلاۋ بوۋە دەبىت لە كارەكانىيان دوور
بخرىنەۋە، ھەمويان...!

ھەلەنەم ھەستەم ۋايە كە شاژن لە ئاينە دەترسىت، ئەمەش ھەروا
لەخۇيەۋە نىيە، لەۋانەيە پۇژىك كورەكەى لەسەر تەختى پاشايى دابنىشىت، ھە
ر شتىك كە پۇژىمى ئىستا لاواز بىكات مەترسى دەبىت بۇ سەر جىنىشىنى
ئەۋىش...

كاتىك كە ئەو كىتەپە لە قۇناغى پىكخستىن دا بوو، نوسخەى ئەسلى
دەستنوسەكانى (ەلەم) ىش لە تاران دا بلاۋ بوۋىيەۋە، كە تىايدا يەك دوو جارى
دىكەش ئامازە بە بابەتى فراماسونىرى كراۋەتەۋە و پەيوەندىيەكانى (ەلەم) بە بلاۋ
بوۋنەۋەى كىتەپەكەى (رائىن) دەردەخات، لە ياداشته‌كانى (ەلەم) دا بە مېژۋى (۴
ئەسفەند ۱۳۴۷) ھەتاۋى ھاتو:

(كىتەپىك بە پىنوسى (ئىسماعىل رائىن) نوسراۋە بە نىۋى فراماسونىرى و
پىشىنەى كارى ئەۋان لە ئىران، زۆرىنەى پىۋانى ئىستا كە خاۋەن پەلەن ۋەك:

شەریف ئىمامى سەرۆكى ئەنجومەنى سەنا و عەلاى وەزىرى پېشۋى دەربار و گروپىكى حەوت سەد كەسى فراماسۇن، خودا لە باوكى خۇش بېت لە بارەى منەوہ راستى نوسىوہ، من ئەم چىرۆكەم بۇ خوالىخۇشبوو (خان مەلەك ساسانى) كە خەزورى پائىن و لە نەيارە سەرسەختەكانى فراماسونرى بوو گىرئابوويەوہ، كە كاتىك فراماسۇنەكان ھاتىوونە لاى من و بە پىداگرييەوہ بانگھىشتيان كردم، و تە: شانازى من ئەوہىە كە دەستى شای ئىران ماچ دەكەم، بەلام ئامادە نىم دەستى كەسىكى دىكە، ئەگەر ئىمپراتورى بەرىتانىاش بېت ماچ بكەم...).

عەلەم دىسانەوہ لە ياداشتەكانى پۇژى (۶ ئەسفەند ۱۲۴۷) ھەتارى دا دەنوسىت: (ئەمشەو نامەيەكى دووردىژم تايبەت بە دانوستانەكان لەگەل (ئوبراين) سەرۆكى (كنسرسیۆمى نەوت) ۱ و كتيبي فراماسونرى گەياندە خزمەتى شا)، پونكردنەوى زياتر نادات دەربارەى ئەوہى كە لەو نامەيەدا چى نوسراوہ. شياوى وتنە كە لە كتيبە سى بەرگىەكەى (پائىن) دا دەربارەى فراماسونرى لە ئىران ناوى خودى (شا) یش بە ئامارە وەك ئەندامى پىكخراوى فراماسونرى ھاتوہ، لەگەل ئەوہى كە لەم كتيبەدا دەخوينرىتەوہ پىشتەر گەرەترىن شانەى پىكخستنى فراماسونرى لە ئىران بە ناوى (شانەى پەھلەوى) ناسراوہ، كە دوواتر گۇپيان بۇ (شانەى ھومايون)، بە خويندەنەوہى ئەوہى كە (فەرەج) دەلىت دەبىت ھەمو فراماسۇنەكان لەكارەكانيان لادىرىن و (عەلەم) یش لە شىكرەنەوہى وتەكانى (فەرەج) دا فراماسونرى بە مەترسى بۇ سەر پۇژىم دادەنىت، ئەمە خوى مەتەلىكە كە بابەت و پرسى فراماسونرى لە ئىران دا ئالوزتر دەكات، وە ئەم كتيبە شوينى ليكۆلىنەوہ و ۱ ۲ ۳ ۴ ۵ ۶ ۷ ۸ ۹ ۱۰ ۱۱ ۱۲ ۱۳ ۱۴ ۱۵ ۱۶ ۱۷ ۱۸ ۱۹ ۲۰ ۲۱ ۲۲ ۲۳ ۲۴ ۲۵ ۲۶ ۲۷ ۲۸ ۲۹ ۳۰ ۳۱ ۳۲ ۳۳ ۳۴ ۳۵ ۳۶ ۳۷ ۳۸ ۳۹ ۴۰ ۴۱ ۴۲ ۴۳ ۴۴ ۴۵ ۴۶ ۴۷ ۴۸ ۴۹ ۵۰ ۵۱ ۵۲ ۵۳ ۵۴ ۵۵ ۵۶ ۵۷ ۵۸ ۵۹ ۶۰ ۶۱ ۶۲ ۶۳ ۶۴ ۶۵ ۶۶ ۶۷ ۶۸ ۶۹ ۷۰ ۷۱ ۷۲ ۷۳ ۷۴ ۷۵ ۷۶ ۷۷ ۷۸ ۷۹ ۸۰ ۸۱ ۸۲ ۸۳ ۸۴ ۸۵ ۸۶ ۸۷ ۸۸ ۸۹ ۹۰ ۹۱ ۹۲ ۹۳ ۹۴ ۹۵ ۹۶ ۹۷ ۹۸ ۹۹ ۱۰۰ ۱۰۱ ۱۰۲ ۱۰۳ ۱۰۴ ۱۰۵ ۱۰۶ ۱۰۷ ۱۰۸ ۱۰۹ ۱۱۰ ۱۱۱ ۱۱۲ ۱۱۳ ۱۱۴ ۱۱۵ ۱۱۶ ۱۱۷ ۱۱۸ ۱۱۹ ۱۲۰ ۱۲۱ ۱۲۲ ۱۲۳ ۱۲۴ ۱۲۵ ۱۲۶ ۱۲۷ ۱۲۸ ۱۲۹ ۱۳۰ ۱۳۱ ۱۳۲ ۱۳۳ ۱۳۴ ۱۳۵ ۱۳۶ ۱۳۷ ۱۳۸ ۱۳۹ ۱۴۰ ۱۴۱ ۱۴۲ ۱۴۳ ۱۴۴ ۱۴۵ ۱۴۶ ۱۴۷ ۱۴۸ ۱۴۹ ۱۵۰ ۱۵۱ ۱۵۲ ۱۵۳ ۱۵۴ ۱۵۵ ۱۵۶ ۱۵۷ ۱۵۸ ۱۵۹ ۱۶۰ ۱۶۱ ۱۶۲ ۱۶۳ ۱۶۴ ۱۶۵ ۱۶۶ ۱۶۷ ۱۶۸ ۱۶۹ ۱۷۰ ۱۷۱ ۱۷۲ ۱۷۳ ۱۷۴ ۱۷۵ ۱۷۶ ۱۷۷ ۱۷۸ ۱۷۹ ۱۸۰ ۱۸۱ ۱۸۲ ۱۸۳ ۱۸۴ ۱۸۵ ۱۸۶ ۱۸۷ ۱۸۸ ۱۸۹ ۱۹۰ ۱۹۱ ۱۹۲ ۱۹۳ ۱۹۴ ۱۹۵ ۱۹۶ ۱۹۷ ۱۹۸ ۱۹۹ ۲۰۰ ۲۰۱ ۲۰۲ ۲۰۳ ۲۰۴ ۲۰۵ ۲۰۶ ۲۰۷ ۲۰۸ ۲۰۹ ۲۱۰ ۲۱۱ ۲۱۲ ۲۱۳ ۲۱۴ ۲۱۵ ۲۱۶ ۲۱۷ ۲۱۸ ۲۱۹ ۲۲۰ ۲۲۱ ۲۲۲ ۲۲۳ ۲۲۴ ۲۲۵ ۲۲۶ ۲۲۷ ۲۲۸ ۲۲۹ ۲۳۰ ۲۳۱ ۲۳۲ ۲۳۳ ۲۳۴ ۲۳۵ ۲۳۶ ۲۳۷ ۲۳۸ ۲۳۹ ۲۴۰ ۲۴۱ ۲۴۲ ۲۴۳ ۲۴۴ ۲۴۵ ۲۴۶ ۲۴۷ ۲۴۸ ۲۴۹ ۲۵۰ ۲۵۱ ۲۵۲ ۲۵۳ ۲۵۴ ۲۵۵ ۲۵۶ ۲۵۷ ۲۵۸ ۲۵۹ ۲۶۰ ۲۶۱ ۲۶۲ ۲۶۳ ۲۶۴ ۲۶۵ ۲۶۶ ۲۶۷ ۲۶۸ ۲۶۹ ۲۷۰ ۲۷۱ ۲۷۲ ۲۷۳ ۲۷۴ ۲۷۵ ۲۷۶ ۲۷۷ ۲۷۸ ۲۷۹ ۲۸۰ ۲۸۱ ۲۸۲ ۲۸۳ ۲۸۴ ۲۸۵ ۲۸۶ ۲۸۷ ۲۸۸ ۲۸۹ ۲۹۰ ۲۹۱ ۲۹۲ ۲۹۳ ۲۹۴ ۲۹۵ ۲۹۶ ۲۹۷ ۲۹۸ ۲۹۹ ۳۰۰ ۳۰۱ ۳۰۲ ۳۰۳ ۳۰۴ ۳۰۵ ۳۰۶ ۳۰۷ ۳۰۸ ۳۰۹ ۳۱۰ ۳۱۱ ۳۱۲ ۳۱۳ ۳۱۴ ۳۱۵ ۳۱۶ ۳۱۷ ۳۱۸ ۳۱۹ ۳۲۰ ۳۲۱ ۳۲۲ ۳۲۳ ۳۲۴ ۳۲۵ ۳۲۶ ۳۲۷ ۳۲۸ ۳۲۹ ۳۳۰ ۳۳۱ ۳۳۲ ۳۳۳ ۳۳۴ ۳۳۵ ۳۳۶ ۳۳۷ ۳۳۸ ۳۳۹ ۳۴۰ ۳۴۱ ۳۴۲ ۳۴۳ ۳۴۴ ۳۴۵ ۳۴۶ ۳۴۷ ۳۴۸ ۳۴۹ ۳۵۰ ۳۵۱ ۳۵۲ ۳۵۳ ۳۵۴ ۳۵۵ ۳۵۶ ۳۵۷ ۳۵۸ ۳۵۹ ۳۶۰ ۳۶۱ ۳۶۲ ۳۶۳ ۳۶۴ ۳۶۵ ۳۶۶ ۳۶۷ ۳۶۸ ۳۶۹ ۳۷۰ ۳۷۱ ۳۷۲ ۳۷۳ ۳۷۴ ۳۷۵ ۳۷۶ ۳۷۷ ۳۷۸ ۳۷۹ ۳۸۰ ۳۸۱ ۳۸۲ ۳۸۳ ۳۸۴ ۳۸۵ ۳۸۶ ۳۸۷ ۳۸۸ ۳۸۹ ۳۹۰ ۳۹۱ ۳۹۲ ۳۹۳ ۳۹۴ ۳۹۵ ۳۹۶ ۳۹۷ ۳۹۸ ۳۹۹ ۴۰۰ ۴۰۱ ۴۰۲ ۴۰۳ ۴۰۴ ۴۰۵ ۴۰۶ ۴۰۷ ۴۰۸ ۴۰۹ ۴۱۰ ۴۱۱ ۴۱۲ ۴۱۳ ۴۱۴ ۴۱۵ ۴۱۶ ۴۱۷ ۴۱۸ ۴۱۹ ۴۲۰ ۴۲۱ ۴۲۲ ۴۲۳ ۴۲۴ ۴۲۵ ۴۲۶ ۴۲۷ ۴۲۸ ۴۲۹ ۴۳۰ ۴۳۱ ۴۳۲ ۴۳۳ ۴۳۴ ۴۳۵ ۴۳۶ ۴۳۷ ۴۳۸ ۴۳۹ ۴۴۰ ۴۴۱ ۴۴۲ ۴۴۳ ۴۴۴ ۴۴۵ ۴۴۶ ۴۴۷ ۴۴۸ ۴۴۹ ۴۵۰ ۴۵۱ ۴۵۲ ۴۵۳ ۴۵۴ ۴۵۵ ۴۵۶ ۴۵۷ ۴۵۸ ۴۵۹ ۴۶۰ ۴۶۱ ۴۶۲ ۴۶۳ ۴۶۴ ۴۶۵ ۴۶۶ ۴۶۷ ۴۶۸ ۴۶۹ ۴۷۰ ۴۷۱ ۴۷۲ ۴۷۳ ۴۷۴ ۴۷۵ ۴۷۶ ۴۷۷ ۴۷۸ ۴۷۹ ۴۸۰ ۴۸۱ ۴۸۲ ۴۸۳ ۴۸۴ ۴۸۵ ۴۸۶ ۴۸۷ ۴۸۸ ۴۸۹ ۴۹۰ ۴۹۱ ۴۹۲ ۴۹۳ ۴۹۴ ۴۹۵ ۴۹۶ ۴۹۷ ۴۹۸ ۴۹۹ ۵۰۰ ۵۰۱ ۵۰۲ ۵۰۳ ۵۰۴ ۵۰۵ ۵۰۶ ۵۰۷ ۵۰۸ ۵۰۹ ۵۱۰ ۵۱۱ ۵۱۲ ۵۱۳ ۵۱۴ ۵۱۵ ۵۱۶ ۵۱۷ ۵۱۸ ۵۱۹ ۵۲۰ ۵۲۱ ۵۲۲ ۵۲۳ ۵۲۴ ۵۲۵ ۵۲۶ ۵۲۷ ۵۲۸ ۵۲۹ ۵۳۰ ۵۳۱ ۵۳۲ ۵۳۳ ۵۳۴ ۵۳۵ ۵۳۶ ۵۳۷ ۵۳۸ ۵۳۹ ۵۴۰ ۵۴۱ ۵۴۲ ۵۴۳ ۵۴۴ ۵۴۵ ۵۴۶ ۵۴۷ ۵۴۸ ۵۴۹ ۵۵۰ ۵۵۱ ۵۵۲ ۵۵۳ ۵۵۴ ۵۵۵ ۵۵۶ ۵۵۷ ۵۵۸ ۵۵۹ ۵۶۰ ۵۶۱ ۵۶۲ ۵۶۳ ۵۶۴ ۵۶۵ ۵۶۶ ۵۶۷ ۵۶۸ ۵۶۹ ۵۷۰ ۵۷۱ ۵۷۲ ۵۷۳ ۵۷۴ ۵۷۵ ۵۷۶ ۵۷۷ ۵۷۸ ۵۷۹ ۵۸۰ ۵۸۱ ۵۸۲ ۵۸۳ ۵۸۴ ۵۸۵ ۵۸۶ ۵۸۷ ۵۸۸ ۵۸۹ ۵۹۰ ۵۹۱ ۵۹۲ ۵۹۳ ۵۹۴ ۵۹۵ ۵۹۶ ۵۹۷ ۵۹۸ ۵۹۹ ۶۰۰ ۶۰۱ ۶۰۲ ۶۰۳ ۶۰۴ ۶۰۵ ۶۰۶ ۶۰۷ ۶۰۸ ۶۰۹ ۶۱۰ ۶۱۱ ۶۱۲ ۶۱۳ ۶۱۴ ۶۱۵ ۶۱۶ ۶۱۷ ۶۱۸ ۶۱۹ ۶۲۰ ۶۲۱ ۶۲۲ ۶۲۳ ۶۲۴ ۶۲۵ ۶۲۶ ۶۲۷ ۶۲۸ ۶۲۹ ۶۳۰ ۶۳۱ ۶۳۲ ۶۳۳ ۶۳۴ ۶۳۵ ۶۳۶ ۶۳۷ ۶۳۸ ۶۳۹ ۶۴۰ ۶۴۱ ۶۴۲ ۶۴۳ ۶۴۴ ۶۴۵ ۶۴۶ ۶۴۷ ۶۴۸ ۶۴۹ ۶۵۰ ۶۵۱ ۶۵۲ ۶۵۳ ۶۵۴ ۶۵۵ ۶۵۶ ۶۵۷ ۶۵۸ ۶۵۹ ۶۶۰ ۶۶۱ ۶۶۲ ۶۶۳ ۶۶۴ ۶۶۵ ۶۶۶ ۶۶۷ ۶۶۸ ۶۶۹ ۶۷۰ ۶۷۱ ۶۷۲ ۶۷۳ ۶۷۴ ۶۷۵ ۶۷۶ ۶۷۷ ۶۷۸ ۶۷۹ ۶۸۰ ۶۸۱ ۶۸۲ ۶۸۳ ۶۸۴ ۶۸۵ ۶۸۶ ۶۸۷ ۶۸۸ ۶۸۹ ۶۹۰ ۶۹۱ ۶۹۲ ۶۹۳ ۶۹۴ ۶۹۵ ۶۹۶ ۶۹۷ ۶۹۸ ۶۹۹ ۷۰۰ ۷۰۱ ۷۰۲ ۷۰۳ ۷۰۴ ۷۰۵ ۷۰۶ ۷۰۷ ۷۰۸ ۷۰۹ ۷۱۰ ۷۱۱ ۷۱۲ ۷۱۳ ۷۱۴ ۷۱۵ ۷۱۶ ۷۱۷ ۷۱۸ ۷۱۹ ۷۲۰ ۷۲۱ ۷۲۲ ۷۲۳ ۷۲۴ ۷۲۵ ۷۲۶ ۷۲۷ ۷۲۸ ۷۲۹ ۷۳۰ ۷۳۱ ۷۳۲ ۷۳۳ ۷۳۴ ۷۳۵ ۷۳۶ ۷۳۷ ۷۳۸ ۷۳۹ ۷۴۰ ۷۴۱ ۷۴۲ ۷۴۳ ۷۴۴ ۷۴۵ ۷۴۶ ۷۴۷ ۷۴۸ ۷۴۹ ۷۵۰ ۷۵۱ ۷۵۲ ۷۵۳ ۷۵۴ ۷۵۵ ۷۵۶ ۷۵۷ ۷۵۸ ۷۵۹ ۷۶۰ ۷۶۱ ۷۶۲ ۷۶۳ ۷۶۴ ۷۶۵ ۷۶۶ ۷۶۷ ۷۶۸ ۷۶۹ ۷۷۰ ۷۷۱ ۷۷۲ ۷۷۳ ۷۷۴ ۷۷۵ ۷۷۶ ۷۷۷ ۷۷۸ ۷۷۹ ۷۸۰ ۷۸۱ ۷۸۲ ۷۸۳ ۷۸۴ ۷۸۵ ۷۸۶ ۷۸۷ ۷۸۸ ۷۸۹ ۷۹۰ ۷۹۱ ۷۹۲ ۷۹۳ ۷۹۴ ۷۹۵ ۷۹۶ ۷۹۷ ۷۹۸ ۷۹۹ ۸۰۰ ۸۰۱ ۸۰۲ ۸۰۳ ۸۰۴ ۸۰۵ ۸۰۶ ۸۰۷ ۸۰۸ ۸۰۹ ۸۱۰ ۸۱۱ ۸۱۲ ۸۱۳ ۸۱۴ ۸۱۵ ۸۱۶ ۸۱۷ ۸۱۸ ۸۱۹ ۸۲۰ ۸۲۱ ۸۲۲ ۸۲۳ ۸۲۴ ۸۲۵ ۸۲۶ ۸۲۷ ۸۲۸ ۸۲۹ ۸۳۰ ۸۳۱ ۸۳۲ ۸۳۳ ۸۳۴ ۸۳۵ ۸۳۶ ۸۳۷ ۸۳۸ ۸۳۹ ۸۴۰ ۸۴۱ ۸۴۲ ۸۴۳ ۸۴۴ ۸۴۵ ۸۴۶ ۸۴۷ ۸۴۸ ۸۴۹ ۸۵۰ ۸۵۱ ۸۵۲ ۸۵۳ ۸۵۴ ۸۵۵ ۸۵۶ ۸۵۷ ۸۵۸ ۸۵۹ ۸۶۰ ۸۶۱ ۸۶۲ ۸۶۳ ۸۶۴ ۸۶۵ ۸۶۶ ۸۶۷ ۸۶۸ ۸۶۹ ۸۷۰ ۸۷۱ ۸۷۲ ۸۷۳ ۸۷۴ ۸۷۵ ۸۷۶ ۸۷۷ ۸۷۸ ۸۷۹ ۸۸۰ ۸۸۱ ۸۸۲ ۸۸۳ ۸۸۴ ۸۸۵ ۸۸۶ ۸۸۷ ۸۸۸ ۸۸۹ ۸۹۰ ۸۹۱ ۸۹۲ ۸۹۳ ۸۹۴ ۸۹۵ ۸۹۶ ۸۹۷ ۸۹۸ ۸۹۹ ۹۰۰ ۹۰۱ ۹۰۲ ۹۰۳ ۹۰۴ ۹۰۵ ۹۰۶ ۹۰۷ ۹۰۸ ۹۰۹ ۹۱۰ ۹۱۱ ۹۱۲ ۹۱۳ ۹۱۴ ۹۱۵ ۹۱۶ ۹۱۷ ۹۱۸ ۹۱۹ ۹۲۰ ۹۲۱ ۹۲۲ ۹۲۳ ۹۲۴ ۹۲۵ ۹۲۶ ۹۲۷ ۹۲۸ ۹۲۹ ۹۳۰ ۹۳۱ ۹۳۲ ۹۳۳ ۹۳۴ ۹۳۵ ۹۳۶ ۹۳۷ ۹۳۸ ۹۳۹ ۹۴۰ ۹۴۱ ۹۴۲ ۹۴۳ ۹۴۴ ۹۴۵ ۹۴۶ ۹۴۷ ۹۴۸ ۹۴۹ ۹۵۰ ۹۵۱ ۹۵۲ ۹۵۳ ۹۵۴ ۹۵۵ ۹۵۶ ۹۵۷ ۹۵۸ ۹۵۹ ۹۶۰ ۹۶۱ ۹۶۲ ۹۶۳ ۹۶۴ ۹۶۵ ۹۶۶ ۹۶۷ ۹۶۸ ۹۶۹ ۹۷۰ ۹۷۱ ۹۷۲ ۹۷۳ ۹۷۴ ۹۷۵ ۹۷۶ ۹۷۷ ۹۷۸ ۹۷۹ ۹۸۰ ۹۸۱ ۹۸۲ ۹۸۳ ۹۸۴ ۹۸۵ ۹۸۶ ۹۸۷ ۹۸۸ ۹۸۹ ۹۹۰ ۹۹۱ ۹۹۲ ۹۹۳ ۹۹۴ ۹۹۵ ۹۹۶ ۹۹۷ ۹۹۸ ۹۹۹ ۱۰۰۰ ۱۰۰۱ ۱۰۰۲ ۱۰۰۳ ۱۰۰۴ ۱۰۰۵ ۱۰۰۶ ۱۰۰۷ ۱۰۰۸ ۱۰۰۹ ۱۰۱۰ ۱۰۱۱ ۱۰۱۲ ۱۰۱۳ ۱۰۱۴ ۱۰۱۵ ۱۰۱۶ ۱۰۱۷ ۱۰۱۸ ۱۰۱۹ ۱۰۲۰ ۱۰۲۱ ۱۰۲۲ ۱۰۲۳ ۱۰۲۴ ۱۰۲۵ ۱۰۲۶ ۱۰۲۷ ۱۰۲۸ ۱۰۲۹ ۱۰۳۰ ۱۰۳۱ ۱۰۳۲ ۱۰۳۳ ۱۰۳۴ ۱۰۳۵ ۱۰۳۶ ۱۰۳۷ ۱۰۳۸ ۱۰۳۹ ۱۰۴۰ ۱۰۴۱ ۱۰۴۲ ۱۰۴۳ ۱۰۴۴ ۱۰۴۵ ۱۰۴۶ ۱۰۴۷ ۱۰۴۸ ۱۰۴۹ ۱۰۵۰ ۱۰۵۱ ۱۰۵۲ ۱۰۵۳ ۱۰۵۴ ۱۰۵۵ ۱۰۵۶ ۱۰۵۷ ۱۰۵۸ ۱۰۵۹ ۱۰۶۰ ۱۰۶۱ ۱۰۶۲ ۱۰۶۳ ۱۰۶۴ ۱۰۶۵ ۱۰۶۶ ۱۰۶۷ ۱۰۶۸ ۱۰۶۹ ۱۰۷۰ ۱۰۷۱ ۱۰۷۲ ۱۰۷۳ ۱۰۷۴ ۱۰۷۵ ۱۰۷۶ ۱۰۷۷ ۱۰۷۸ ۱۰۷۹ ۱۰۸۰ ۱۰۸۱ ۱۰۸۲ ۱۰۸۳ ۱۰۸۴ ۱۰۸۵ ۱۰۸۶ ۱۰۸۷ ۱۰۸۸ ۱۰۸۹ ۱۰۹۰ ۱۰۹۱ ۱۰۹۲ ۱۰۹۳ ۱۰۹۴ ۱۰۹۵ ۱۰۹۶ ۱۰۹۷ ۱۰۹۸ ۱۰۹۹ ۱۱۰۰ ۱۱۰۱ ۱۱۰۲ ۱۱۰۳ ۱۱۰۴ ۱۱۰۵ ۱۱۰۶ ۱۱۰۷ ۱۱۰۸ ۱۱۰۹ ۱۱۱۰ ۱۱۱۱ ۱۱۱۲ ۱۱۱۳ ۱۱۱۴ ۱۱۱۵ ۱۱۱۶ ۱۱۱۷ ۱۱۱۸ ۱۱۱۹ ۱۱۲۰ ۱۱۲۱ ۱۱۲۲ ۱۱۲۳ ۱۱۲۴ ۱۱۲۵ ۱۱۲۶ ۱۱۲۷ ۱۱۲۸ ۱۱۲۹ ۱۱۳۰ ۱۱۳۱ ۱۱۳۲ ۱۱۳۳ ۱۱۳۴ ۱۱۳۵ ۱۱۳۶ ۱۱۳۷ ۱۱۳۸ ۱۱۳۹ ۱۱۴۰ ۱۱۴۱ ۱۱۴۲ ۱۱۴۳ ۱۱۴۴ ۱۱۴۵ ۱۱۴۶ ۱۱۴۷ ۱۱۴۸ ۱۱۴۹ ۱۱۵۰ ۱۱۵۱ ۱۱۵۲ ۱۱۵۳ ۱۱۵۴ ۱۱۵۵ ۱۱۵۶ ۱۱۵۷ ۱۱۵۸ ۱۱۵۹ ۱۱۶۰ ۱۱۶۱ ۱۱۶۲ ۱۱۶۳ ۱۱۶۴ ۱۱۶۵ ۱۱۶۶ ۱۱۶۷ ۱۱۶۸ ۱۱۶۹ ۱۱۷۰ ۱۱۷۱ ۱۱۷۲ ۱۱۷۳ ۱۱۷۴ ۱۱۷۵ ۱۱۷۶ ۱۱۷۷ ۱۱۷۸ ۱۱۷۹ ۱۱۸۰ ۱۱۸۱ ۱۱۸۲ ۱۱۸۳ ۱۱۸۴ ۱۱۸۵ ۱۱۸۶ ۱۱۸۷ ۱۱۸۸ ۱۱۸۹ ۱۱۹۰ ۱۱۹۱ ۱۱۹۲ ۱۱۹۳ ۱۱۹۴ ۱۱۹۵ ۱۱۹۶ ۱۱۹۷ ۱۱۹۸ ۱۱۹۹ ۱۲۰۰ ۱۲۰۱ ۱۲۰۲ ۱۲۰۳ ۱۲۰۴ ۱۲۰۵ ۱۲۰۶ ۱۲۰۷ ۱۲۰۸ ۱۲۰۹ ۱۲۱۰ ۱۲۱۱ ۱۲۱۲ ۱۲۱۳ ۱۲۱۴ ۱۲۱۵ ۱۲۱۶ ۱۲۱۷ ۱۲۱۸ ۱۲۱۹ ۱۲۲۰ ۱۲۲۱ ۱۲۲۲ ۱۲۲۳ ۱۲۲۴ ۱۲۲۵ ۱۲۲۶ ۱۲۲۷ ۱۲۲۸ ۱۲۲۹ ۱۲۳۰ ۱۲۳۱ ۱۲۳۲ ۱۲۳۳ ۱۲۳۴ ۱۲۳۵ ۱۲۳۶ ۱۲۳۷ ۱۲۳۸ ۱۲۳۹ ۱۲۴۰ ۱۲۴۱ ۱۲۴۲ ۱۲۴۳ ۱۲۴۴ ۱۲۴۵ ۱۲۴۶ ۱۲۴۷ ۱۲۴۸ ۱۲۴۹ ۱۲۵۰ ۱۲۵۱ ۱۲۵۲ ۱۲۵۳ ۱۲۵۴ ۱۲۵۵ ۱۲۵۶ ۱۲۵۷ ۱۲۵۸ ۱۲۵۹ ۱۲۶۰ ۱۲۶۱ ۱۲۶۲ ۱۲۶۳ ۱۲۶۴ ۱۲۶۵ ۱۲۶۶ ۱۲۶۷ ۱۲۶۸ ۱۲۶۹ ۱۲۷۰ ۱۲۷۱ ۱۲۷۲ ۱۲۷۳ ۱۲۷۴ ۱۲۷۵ ۱۲۷۶ ۱۲۷۷ ۱۲۷۸ ۱۲۷۹ ۱۲۸۰ ۱۲۸۱ ۱۲۸۲ ۱۲۸۳ ۱۲۸۴ ۱۲۸۵ ۱۲۸۶ ۱۲۸۷ ۱۲۸۸ ۱۲۸۹ ۱۲۹۰ ۱۲۹۱ ۱۲۹۲ ۱۲۹۳ ۱۲۹۴ ۱۲۹۵ ۱۲۹۶ ۱۲۹۷ ۱۲۹۸ ۱۲۹۹ ۱۳۰۰ ۱۳۰۱ ۱۳۰۲ ۱۳۰۳ ۱۳۰۴ ۱۳۰۵ ۱۳۰۶ ۱۳۰۷ ۱۳۰۸ ۱۳۰۹ ۱۳۱۰ ۱۳۱۱ ۱۳۱۲ ۱۳۱۳ ۱۳۱۴ ۱۳۱۵ ۱۳۱۶ ۱۳۱۷ ۱۳۱۸ ۱۳۱۹ ۱۳۲۰ ۱۳۲۱ ۱۳۲۲ ۱۳۲۳ ۱۳۲۴ ۱۳۲۵ ۱۳۲۶ ۱۳۲۷ ۱۳۲۸ ۱۳۲۹ ۱۳۳۰ ۱۳۳۱ ۱۳۳۲ ۱۳۳۳ ۱۳۳۴ ۱۳۳۵ ۱۳۳۶ ۱۳۳۷ ۱۳۳۸ ۱۳۳۹ ۱۳۴۰ ۱۳۴۱ ۱۳۴۲ ۱۳۴۳ ۱۳۴۴ ۱۳۴۵ ۱۳۴۶ ۱۳۴۷ ۱۳۴۸ ۱۳۴۹ ۱۳۵۰ ۱۳۵۱ ۱۳۵۲ ۱۳۵۳ ۱۳۵۴ ۱۳۵۵ ۱۳۵۶ ۱۳۵۷ ۱۳۵۸ ۱۳۵۹ ۱۳۶۰ ۱۳۶۱ ۱۳۶۲ ۱۳۶۳ ۱۳۶۴ ۱۳۶۵ ۱۳۶۶ ۱۳۶۷ ۱۳۶۸ ۱۳۶۹ ۱۳۷۰ ۱۳۷۱ ۱۳۷۲ ۱۳۷۳ ۱۳۷۴ ۱۳۷۵ ۱۳۷۶ ۱۳۷۷ ۱۳۷۸ ۱۳۷۹ ۱۳۸۰ ۱۳۸۱ ۱۳۸۲ ۱۳۸۳ ۱۳۸۴ ۱۳۸۵ ۱۳۸۶ ۱۳۸۷ ۱۳۸۸ ۱۳۸۹ ۱۳۹۰ ۱۳۹۱ ۱۳۹۲ ۱۳۹۳ ۱۳۹۴ ۱۳۹۵ ۱۳۹۶ ۱۳۹۷ ۱۳۹۸ ۱۳۹۹ ۱۴۰۰ ۱۴۰۱ ۱۴۰۲ ۱۴۰۳ ۱۴۰۴ ۱۴۰۵ ۱۴۰۶ ۱۴۰۷ ۱۴۰۸ ۱۴۰۹ ۱۴۱۰ ۱۴۱۱ ۱۴۱۲ ۱۴۱۳ ۱۴۱۴ ۱۴۱۵ ۱۴۱۶ ۱۴۱۷ ۱۴۱۸ ۱۴۱۹ ۱۴۲۰ ۱۴۲۱ ۱۴۲۲ ۱۴۲۳ ۱۴۲۴ ۱۴۲۵ ۱۴۲۶ ۱۴۲۷ ۱۴۲۸ ۱۴۲۹ ۱۴۳۰ ۱۴۳۱ ۱۴۳۲ ۱۴۳۳ ۱۴۳۴ ۱۴۳۵ ۱۴۳۶ ۱۴۳۷ ۱۴۳۸ ۱۴۳۹ ۱۴۴۰ ۱۴۴۱ ۱۴۴۲ ۱۴۴۳ ۱۴۴۴ ۱۴۴۵ ۱۴۴۶ ۱۴۴۷ ۱۴۴۸ ۱۴۴۹ ۱۴۵۰ ۱۴۵۱ ۱۴۵۲ ۱۴۵۳ ۱۴۵۴ ۱۴۵۵ ۱۴۵۶ ۱۴۵۷ ۱۴۵۸ ۱۴۵۹ ۱۴۶۰ ۱۴۶۱ ۱۴۶۲ ۱۴۶۳ ۱۴۶۴ ۱۴۶۵ ۱۴۶۶ ۱۴۶۷ ۱۴۶۸ ۱۴۶۹ ۱۴۷۰ ۱۴۷۱ ۱۴۷۲ ۱۴۷۳ ۱۴۷۴ ۱۴۷۵ ۱۴۷۶ ۱۴۷۷ ۱۴۷۸ ۱۴۷۹ ۱۴۸۰ ۱۴۸۱ ۱۴۸۲ ۱۴۸۳ ۱۴۸۴ ۱۴۸۵ ۱۴۸۶ ۱۴۸۷ ۱۴۸۸ ۱۴۸۹ ۱۴۹۰ ۱۴۹۱ ۱۴۹۲ ۱۴۹۳ ۱۴۹۴ ۱۴۹۵ ۱۴۹۶ ۱۴۹۷ ۱۴۹۸ ۱۴۹۹ ۱۵۰۰ ۱۵۰۱ ۱۵۰۲ ۱۵۰۳ ۱۵۰۴ ۱۵۰۵ ۱۵۰۶ ۱۵۰۷ ۱۵۰۸ ۱۵۰۹ ۱۵۱۰ ۱۵۱۱ ۱۵۱۲ ۱۵۱۳ ۱۵۱۴ ۱۵۱۵ ۱۵۱۶ ۱۵۱۷ ۱۵۱۸ ۱۵۱۹ ۱۵۲۰ ۱۵۲۱ ۱۵۲۲ ۱۵۲۳ ۱۵۲۴ ۱۵۲۵ ۱۵۲۶ ۱۵۲۷ ۱۵۲۸ ۱

رادەكىشا، پىۋپەسى تاج لە سەرنان و جەژنەكانى دوو ھەزار و پىنج سەد سالىەى شاهنشاهى كە دواى پىۋپەسى تاج لەسەرنان ساز كرا، بە پىچەوانەى بۇچون و چاۋەپروانىەكانى (شا)، رەنگدانەۋەيەكى باشى لە ئىران و دوونىاشدا نەبوو، بەلام ئەۋەى كە بوويە ھۆى پوبەپرو بوونەۋەى ئەو لەگەل پۇژئاۋا دا و لەرزۆك بوونى پاىەكانى پۇژمەكەى، پرسى نەوت و سىياسەتى گشتى (شا) بوو لە پۇژھەلاتى ناوہراست دا.

لە كۇتايىەكانى سالى ۱۹۷۳ز و سەرەتاكانى سالى ۱۹۷۴ز، (نيۋەى دووہى مى ۱۳۵۲ ھەتاۋى)، (شا) سەركايەتى بزوتنەۋەيەكى كرد كە لە لاىەن (ئۇپىك) ۱ ۋە ئەنجام درا، تيايدا بە شىۋەيەكى لەناكاو لە ماۋەى سى مانگ دا نرخى نەوت نزيكەى چوار بەرامبەر زيادى كرد، زياد بوونى لەناكاۋى نرخى نەوت، ئەويش بە بېرى چوار ئەۋەندە، دوونىاي پيشەسازى پۇژئاۋا لە ئەمريكا و ئەوروپاۋە بگرە تا يابان، پوبەپروى قەيرانىكى توند و سەخت كردهۋە، ئەلبەتە ئەو زيانەى كە لەم ماۋەيەدا توشى ولاتانى پيشەسازى بوويەۋە ۋەك يەك نەبوو، ئەمريكا لە ھەموان كەمتر و يابان لە ھەموان زياتر دووچارى زيان بوونەۋە، بەلام ۋەھا بزوتنەۋەيەك لەلايەن ولاتانى بەرھەم ھيئەرى نەوت و پەيدا بوونى ديۋىكى نوپى ئابوورى بە نيۋى (ئۇپىك)، پۇژئاۋاى پيشەسازى كۆكردهۋە بۇ دۆزىنەۋەى پىگە چارەيەك بۇ پوبوپوبوونەۋەى ئەم مەترسيىە.

دووۋەمىن جولانەۋەى (شا) لە سىياسەتى دەرە دا، كە پۇژئاۋاى پوبوپوۋى خۆى كردهۋە، پىكەۋتنى (شا و سەدام حسەين) بوو لە (مارس ۱۹۷۵ز، ئەسفەند ۱۳۵۳) ھەتاۋى، لە كۇنفرانسى سەرانى ولاتانى ئەندامى پىكخراۋى (ئۇپىك) لە (ئەلجەزائىرى) پايتەختى ولاتى جەزائىر، كە بەرنامە و پىلانە درىژخايەنەكانى ئەمريكا و ئيسرائىلى بۇ دروستكردى شەر لە نيوان (عيراق و ئىران) و لاواز كردنى پۇژمى عىراقى ھەلۋەشاندەۋە و زەمىنەى بۇ يەكەيتى ولاتانى ئىسلامى دژى پۇژمى ئيسرائىل فەراھەم ھيئا، زەمىنەى پىكدادانى پۇژمى (عيراق و ئىران) دواى گرتنى ھەرسى دۋورگەى (ئەبوو موسا و تونبى گەرە و تونبى بچوك) لە سالى (۱۳۵۰)

^۱ ئۇپىك: پىكخراۋىگە ولاتانى ھەناردە كردنى نەوت پىكەۋە دروستيان كردوۋە.

پاستىك كە ناتوانىت حاشاى ئى بىكرىت ئەۋەپ كە سىياسەتى ئەمىرىكا لە ئىران دا لە ناۋەپاستى دەپىەى (۱۹۶۰ز) زىاتر لە جاران، پوبەپوى خودى (شا) دەپىتەۋە، ئەزمونى پابردوۋى ئەمىرىكا ئەۋە نىشان دەدات كە (شا) پالېشتىكى دۇنياكەرەۋە نىيە، بەلام ئەلئەرناتىفىك يان كەسىكى باۋەر پىكراۋى دىكەش بۇ ئەمىرىكىەكان نىيە، (شا) كە وردە وردە تەمەنى دەچىتە سەرەۋە و خەيالأتى دوور و درىژى ھەپە و بە دروشمى (ھەرچى زوتر باشتى) دەپەۋىت يەك لە دواى يەك ئارەزۋەكانى خۇى بەدى بېيىنىت، بە بۇچونى ئەو زىندو كىردنەۋەى ناسىۋنالىستى ئىرانى تەنھا پىگى گەپىشتنە بە مەزناپەتى پابردوور، ۋە ھىزى سەربازى و بە شكۋى سەلتەنەت بە يەكەمىن ھەنگاۋى ئەم پىگەپە دەزانىت، بۇچونەكانى ئەو دەربارەى ئايندە زىاتر لە خەيال دا دەمىنىتەۋە، بۇنمۇنە لە سالى (۱۹۶۵ز) دا لە كاتىكدا كە ھىشتا دەرەمەتى ئەۋتى ئىران لە پادەى مام ناۋەندى داپە، بەلەن دەدات كە بىست سالى دىكە ئىرانىەكان دەگەنە بالاترىن پەۋشى ژيان و خۇشگوزەرانى ئابوورى لە دوونىادا.

كوشتنى (كەنەدى) لە نۇۋەمبەرى (۱۹۶۲ز) دا و دەستپىكىردنى سەرۇك كۇمارى (جانسۇن) كە پىنچ سال درىژەى كىشا، خالى ۋەرچەرخانە لە پەپەۋەندىەكانى نىۋان (ئەمىرىكا و ئىران) دا، (جانسۇن) بە گرفتارىەكانى جەنگى (فىتنام) كە لە تەۋاۋى ماۋەى سەرۇك كۇماى دا يەخەى ئەۋى گرتىبوو، ۋە ئەو گەللانەى كە بۇ ئەنجام دانى چاكسازى لە ئەمىرىكا دا ھەپىبوو، كاتى زۇرى بۇ چاۋدىرى كىردنى كارەكانى (شا) ئىران نەبوو، فشارەكانى ئەمىرىكا بۇ ئەنجام دانى پىفۇرمى سىياسى و بەرنامەى فراۋانخۋازى ئابوورى بۇ سەر (شا) كەم دەپوۋنەۋە، وردەوردە (شا) لە كارەكانى خۇيدا ئازاد دەپىت و لە كۇتايىپەكانى حكومەتەكەى (جانسۇن) دا پلانەكانى خۇى بۇ گۇپىنى ئىران بە گەۋرەترىن ۋلاتى خاۋەن ھىزى سەربازى لە كەنداۋى فارس دا بەسەر ۋاشنگتۇن دا دەسەپىنىت.

دەستپىكىردنى سەرۇكايەتى (نىكسۇن) لە سالى (۱۹۶۹ز) و ئەو پۇلە كارىگەرەى كە (ھىنرى كىسنىجەر) سەرتا ۋەك پراۋىزكارى ئاسايشى نەتەۋەپى سەرۇك كۇمار و دوواتر ۋەك ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا، دەپىگىپرا، بە خالىكى ۋەرچەرخانى دىكە لە مېژوى پەپەۋەندىەكانى ئەمىرىكا و ئىران دىتە ھەژمار، لە ماۋەى حكومەتى

(نيكسون) دا، ئىران كە ھەتا ناوھراستى دەيەى (۱۹۶۰ز) پلەى دووھمى لە سياسەتى پۇژھەلاتى ناوھراست دا ھەبوو، گۇدرا بۇ يەكك لە پاىە سەرەكەكاي سياسەتى نىوچەكە، لەسەرەتاكانى دەيەى (۱۹۷۰ز) يەكك بوو لە پاىەكانى پاراستنى بەرژھەندىەكانى ئەمريكا لەم نىوچە ھەستيارەى دونيا دا، ئەم گۇپرانكارىە پىش ئەوھى ەك سەرەكتى سياسەتى دەرەوھى ئەمريكا لە پۇژھەلاتى ناوھراست دا ناوبرىت، پىويستە ەك سەرەكتى (شا) باسبكرىت، لەبەر ئەو لە راستىدا ئەو (شا) بوو كە تامەزىوى گرتنە ئەستوى ەھا كارىك بوو لە سياسەتى نىوچەكەدا، ە نزيكەى بىست سال ھەمو كارىكى لەگەل ھكومەتە پىشەوكانى ئەمريكا دەكرى بۇ گەشتن بەر ئامانجە.

لە ژانويەى (۱۹۷۳ز) دا (شا) لە وتارىكى دا بە بۇنەى دەيەمىن سالىادى (سۇرشى سىپى) خۇيەو، پاىگەياند كە ئىران بپريارى داوھ كە كۇنتۇلى تەواوى پىشەسازىە نەوتىەكانى خۇى بە دەستەوە بگرىت، ە لە كارگىپرى پىشەسازى نەوت دا پۇلى (كنسرسىومى نەوت) سنور دار بكات، ئەم بپريارە پوبەپوى نەيارى كردن و دژايەتى ئەمريكا و كۇمپانيا نەوتىەكانى كرىدەو، بەلام تاران گوئى بەم ناپەزايى دەرپرىنانە نەدا، ديسانەو ئىران لە كۇتايىەكانى سالى (۱۹۷۳ز) و سەرەتاكانى (۱۹۷۴ز) دا پۇلىكى بەرچاوى گىپرا لە بەرزبونەوھى چەندىن بەرامبەرى نرخی نەوت لەلايەن پىكخراوى (ئۇپىك) و ھەولەكانى ئەمريكا ش بۇ پاوھستاندى زىاد كرىنى نرخی نەوت بە بى ئەنجام مايەو، دەستپىكرىدە سىياسى و پاگەياندەكانى (شا) لە (ئۇپىك) و وتارە چز دار و پىر توانچ و تەشەر و ھەست بزىنەكانى كە دەيدان، پەرچەكرىارى لە ئەمريكا دا دروستكرىد، لە نىويشيان دا (ويليام سايمون)ى ەزىرى خەزەندارى ئەمريكا بە بەكار ھىنانى وشەى توند و سوكايەتى ئامىز لە بەرامبەر (شا) دا قەيرانى لە پەيوھندىەكانى (ئىران و ئەمريكا)دا دروستكرىد، بەلام (كىسنىجەر) ئەو بابەتەى ئاسايى كرىدەو و پىشنىارەكەى (سايمون)ى دەرپارەى سنوردار كرىنى فروشتنى چەك و تەقەمەنى بە ئىران و وابەستە كرىنى بە گۇپرىنى سياسەتى نەوتى ئىرانەو، نەخستە بووارى جىبەجىكرىدەو، (كىسنىجەر) نەياريكى توندى ئەم پىشنىارەى (سايمون) بوو، دەيوت: (شا بۇ كرىنى چەك لە ئەمريكا، پارە دەدات، ە ئەگەر ئىمە چەكى پى نەدەين، ئەوا (شا) ئەو بپەرچەكەى كە پىويستىەتى لاي

فرۆشیارانى دىكەى چەك (كە بۇ ھەلىك دەگەرپن بۇ پفاندنى ئەم بازارە لە دەستى ئەمرىكا) نامادە دەكات).

زىادکردنى بەرھەمى نەوتى ئىران بە پادەى چوار تا پىنچ ئەۋەندە و پىۋىست بوونى زىاترى ئەمرىكا بە نەوتى ھاوردە، كە ھىدى ھىدى نرخی تەۋاى بەرھەمە نىۋخۇيىيەكانى ئەمرىكاي زىاد دەکرد، پىگەيەكى بە (شا) بەخشى كە ئىدى دەيتۋانى لە پوانگەى ھىزەۋە قسان بكات، وتارەكان و چاپىكەۋتەكانى (شا) ئىدى ھاۋتا بوو لەگەل چز و توانچ و تەشەر دان لە ولاتانى پىشەسازى و پەند و نامۇژگارى بوو بۇ سەرۋكەكانى ئەو ولاتانە بۇ پىگرتن لە بەھدەر دانى (كەرەستەى خاۋى نەوت و كۇتپۇل و چاۋدىرى كردنى سودى لە پادە بەدەرى كۇمپانيا نەوتىيەكان، پوداۋى (ۋاتەر گىت) و لەكار خستنى (نىكسۇن) لە پۇستى سەرۋك كۇمارى گۇرپانكارىيەكى بەرچاۋى لەم پەيوەنديانەدا بەدى نەھىنا، ۋە كاتىكىش (جرالد فۇردى) سەرۋك كۇمارى نوئى داۋاى لە (شا) كرد كە نرخی نەوت كەم بگەنەۋە، (شا) ۋەلامى دايەۋە كە دەبىت سەرەتا ولاتە پىشەسازىيەكان نرخی كالاً ھەناردە كراۋەكانى خۇيان كەم بگەنەۋە و گەللە نامەيەك بۇ جىگىر كردنى نرخی نەوت و كەرەستە خاۋەكان و كالاً پىشەسازىيەكان بە پىي پەيوەندى يان بە يەكتەرەۋە نامادە بگەن.

بەلام ھاۋكات لەگەل زۇر بوونى دەرامەتى نەوت و چاۋتپىرپىنى زىاترى پۇژانەى (شا) بۇ بەھىز كردنى لايەنى سەربازى ئىران، قەيرانىكى نىۋخۇيى لە ئىران دا دروستكرد، زۇر بوونى دەرامەتى نەوت كە گەندەلى و شپىزەيى ئابورى لەگەل خۇيدا ھىنا يەككىك بوو لە ھۆكارەكانى دروستكردنى ئەم قەيرانە، لەگەل ئەو بەھەدەر دانەى پارەى نەوت دا، بەگشتى ئاستى گوزەرانى خەلكى بەرز كردەۋە، بەلام دادپەرۋەرانە دابەش نەكردنى ئەم دەرامەتە و سود ۋەرگرتنى خراپى زۇربەى ئەۋانەى كە كارى بازىرگانى يان جىبەجىكارى كارە ئاۋەدان كارىيەكان بوون، چىنىكى نوئى سەرمايەدارى لە ئىران دا دروستكرد، كە دەبوو بۇ ژماردىنى سەرمايەى ئەو كەسانە داۋاى ھاۋكارىت لە ژمارەى ھەسارەكانى ئاسمان بگردايە، جياۋازى چىنەكان لە ئىران دا مەۋدايەكى زۇرى پەيدا كرد، لە ھەموى خراپ تر، لە ئەنجامى ئەو ھەۋلانەى كە بۇ بە پىشەسازى كردنى ولات ئەنجام دەدرا، دەستگەۋتنى كار و ھەۋلى شارنشىنى بە خىرايى پەرەى سەند و لافاۋى كۇچى گوند نشىنەكان بەرەۋە شارەكان

به‌پړكوت، نهو گوند نشينانه‌ی كه له گونده دووره‌دهست و دوواكه‌وتوه‌كانه‌وه دهاتنه نيو شاره‌كان، وهك نهو كه‌سانه بوون كه له ناكاو له ژيانى سده‌كانى ناوه‌پراسته‌وه بېنه نيو ژيانى سده‌ی بيسته‌مه‌وه، نه‌وانه خوځيانيان له دوونيايه‌كى نامووه به خه‌يالې گه‌يشتن به خوځ‌گوزهرانى و تام و چيژه‌كانى ژيان هاتبوون، له‌كاتيكد ا كه به‌شيكي كه‌ميان نه‌بيټ كارى دهست نه‌ده‌كه‌وت، سه‌ختى كيښان و نا‌په‌زاييه‌كانى هم كو‌مه‌له‌يه كه ژماره‌يان به خي‌رايى له زياد بوون دا بوو، له‌گه‌ل بيو باوه‌په مزه‌بېه‌كه‌يان دا دهستيان دا‌يه دهستى يه‌كتري، نه‌مه‌ش نهو هيژه بزوتنه پراسته‌قينه‌يه‌ى دروست‌كرد كه له سالى (۱۹۷۸ز) دا دژى (شا) دهستى پي‌كرد.^۱....

^۱ جنگ قدرت‌ها در ايران: ص ۹۸ - ۱۱۵.

دا سه پانډبوو، به ستنی په یماننامه ی ناشتی له گه ل (عیراق) دا و واژو کردنی په یماننامه ی چاره سر کردنی کیښه کانی نیوان (نیران و عیراق) که له سر بنه مای راگه یه ندر او ی (شا و سه دام حسه یین) له نه لجه زائیر ی پایته ختی ولاتی جه زائیر پیکخرا بوو، کوتایی به نیگه رانیه کانی نیران هیئا له باره ی سنوره کانی پوژناوای ولاته که یه وه، په یوه نډیه کانی نیران له گه ل سر جه م ولاتان له پوژنه لات و پوژناوا فراوانی به خو یه وه بینی و لافاوی که سایه تی و پیاوانی ده ولته تی ولاتانی بیانی بو به ده سته که وتنی سودی زیاتر له و سفره پر بهر که ته ی که به هو ی بهر ز بوونه وه ی له ناکاوی نرخ ی نه و ته وه له نیران دا پا خرابوو، سره و ژور کرده وه، له م نیوه نډه دا نامه ده کار و نه نجام ده رانی پوپره سمی جه ژنی (۲۵۰۰) ساله ی شاهنشاهی، که تام و چیژی خراب سود و هر گرتنی زوریکیان له گیرانی نه م جوړه بو نه و جه ژنانه یه هیشتا له بن ددانیان دا مابو یه وه، که و تنه بیر ی پیکخستن و نه نجامدانی جه ژنی دیکه، نه مجاریان په نجاهه مین سالیادی سه لته نه تی بنه ماله ی په هله و ی له مانگی (نابان ۱۳۰۴) هه تاوی دا کرا به بیانو بو به هه ده ران و په شیوییه کی نوی، (عه له م) یه کی که له یاریده ده ره کانی خو ی به نیوی (د. باهری) که پیشینه یه کی (توده یی) هه بوو، هه لېژارد بو سر په رشتی کردنی بهر نامه کانی راگه یان دنی نه م بو نه یه و ده یان کتیبی ده رباره ی پیاوه ل دانی بنه ماله ی په هله و ی، که هریه که یان به پیشه کیه که به و اوژی (عه له م) ده ستنی پیده کرد، بلا و کرایه وه^۱..

به لام دنیا له م سالانی (که شه سندن و خوشگوزهرانی) ه دا به جوړیک دیکه ده رباره ی نیران داوهری ده کرد و بانگه شه کانی (شا) ده رباره ی نه وه ی که نیران به م زوانه ده گوړیت بو پینجه یه مین هیزی دنیا، به گالته ده زانرا، ته نها باسکردنی

^۱ زوریک له نوسمرانی نه م کتیبانه دوا ی شو پشی نیسلامی له سر کو نه کردن و لومه کردنی بنه ماله ی په هله و ی چونه پیزی شو پشگپړانه وه، یه کی که له وانه بهر یوه بهر و سر په رشتی کاری بلا و کراوه کانی په نجاهه مین سالیادی بنه ماله ی په هله و ی له نه ستو دا بوو، به بلا و کردنه وه ی گو فاریک کوشنده ترین بابه تی ده رباره ی گنده لیه کانی بنه ماله ی په هله و ی چاپ و بلا و کرده وه، نه م گو فاره بهر اده یه که له م کاره یدا زیاده وه ی کرد که و ه زاره تی نیرشادی نیسلامی به هو ی چاپ کردنی وینه یه کی ناشیرین له باره ی بنه ماله ی په هله و یه وه پریگری له بلا و کردنه وه ی کرد، له راستیدا یه کی که له وینه ناشیرانه دانانی سری فراح بوو له شوینی سری ژنیکی نیوه هو تی بیانی...!

نمونەيەك بەسە بۇ نىشان دانى ئەم شىۋە بىر كىرگەن ۋە يەى (شا)، نوسەرىكى ناسراوى ئىنگلىزى بە نىۋى (ئاندىر دانكن) لە سالى (۱۹۷۸) دا لە كىتەپكە بە ناۋىشانى (ھىرش بەرەو پارە/Money Rush) توۋىنەنە ۋە يەكى لە بارەى ئىران و ولاتە خاۋەن نەۋتەكانى پۇژھەلاتى ناۋەپاست، كە بەھۋى داھاتى زۇرى نەۋتەۋە نوقمى پارە بوۋىۋەن، ئەنجام داۋە، لە بەشى تايىبەت بە ئىران دا، دواى باسكردنى كورتە مېژۋىيەك دەر بارەى ھاتنە سەركارى (پەزاشا) و سەردەمى سەلتەنەتى ئەو و كۆرەكەى، ئامازەى بە خەيال پلاۋىيەكانى (ھەمەپەزاشا) لە كۇتايىيەكانى سەلتەنەتدارىيەكەيدا كىردۈۋە و بەم شىۋە يە دەنوسىت:

.....بەلەم لەم سەردەمەدا (شا) خەياللاتى دىكەش دابوۋى لە سەرى، ھەمىشە جەختى لەسەر ئىمپىراتۇرىيەتى كۇنى ئىران دەكرەۋە كە لە يۇنانەۋە تاھىندستانى لە ژىر دەستدا بوۋە و شانازى بە پارىدوۋى ئىمپىراتۇرىيەتەۋە دەكرە و دەپوت: (شارستانىيەتى ئىمە جگە لە ولاتى (چىن) كۇنتىن شارستانىيەتى پاىەدارى دونىايە، ئىمپىراتۇرىيەتى ئىمە چەندىن سال بەر لە ئىمپىراتۇرىيەتى (پۇم) لە لوتكەى شكۇ و گەشەسەندىن دا بوۋە، لە راستىدا ئىمە جىھانىيانمان فىركرد كە چۇنچۇنى ئىدارەى سەرزەۋى فراۋان بكن)، دواى ئەۋە ئامازەى بە چەندىن جۇر لەو شتانە دەكرە كە ئىرانىيەكان دايان ھىناۋە، لە سالىادى جەژنى (۲۵۰۰) سالەى شاھنشاهى ئىران دا، سەربارى (پىرس فىلىپ) و (شاپان دىماس)، نۇ پادشا و پىنچ شارن و بىست وىەك شازادە و شازدەى سەروك كۇمار و سى سەروك ۋەزىر و دوۋ فەرماندەى گشتى و دوۋ ۋەزىرى دەرەۋە و نۇ شىخ و دوۋ سولتان، بەشدارىيان كىردىۋە، (فەرەج) لەم بارەيەۋە دەپوت: (ئىمە دەمانەۋىت خەلكى ئىرانى ئەمىرۇ بىيىن، ولاتانى دىكە ئەو ھەمو پارە بۇ پەيۋەندىە گشتىەكان و پاگەياندىن خەرج دەكەن، ئىمە ئەۋەمان بە مەفت و خۇپايى تەۋاۋ كىردۈۋە...!).

ناپىت لەۋە زىاتىر چاۋەپوانى لە كەسىك بىر كىت كە لە ماۋەيەكى كورت دا داھاتى ولاتەكەى لە (۴/۸) مىليارد دۇلارەۋە زىاد بكات بۇ (۱۸/۵) مىليارد دۇلار، تەننەت يەككە لە كەسە نىك و جى بايەخەكانى (شا) دەپوت: (پىك ۋەك ئەۋە وايە كە كەسىك بروسكەيەكى بۇ بىت و بىيىن كە تەنھا مامىكى ھەبىت، ئەو مامەشى

بىرى بىيىست مىليۇن لىرەى وەك مىرات بۇ بەجى بېيلىت، چ چاۋەپروانىيەكت لەو ھەيە...؟).

سەربارى ھەناردەى مەزنى سەربازى بۇ ولاتە جىاۋازەكانى دونيا، (شا) قەرزىشى پى دەدان: (۱/۲) مىليارد دۇلار بۇ پىكخراۋى ئاۋى ئىنگلستان، يەك مىليارد دۇلار بۇ فەرەنسا بە نىۋى پىشەكى قىستى كلاًۋە ئەتۈمىەكان، يەك مىليارد دۇلار بۇ بانكى جىھانى، سى مىليارد بۇ ئىتالىا بۇ پىرۋە ھاۋبەشەكان، ھەوت مىليارد دۇلار بۇ ولاتە تازە پىشكەوتوۋەكانى كىشۋەرەكانى ئەفرىقا و ئاسىيا، سى مىليارد دۇلار بۇ پىكەوتننامەى بازىرگانى لەگەل سۇقىەت دا، (شا) شەش ھەۋلى دا كە بە بەخشىنى (۳۰۰) مىليۇن دۇلار لە كۇمپانىياى (پان ئەمىرىك) دا شەرىك بىيىت، (۷۵) مىليۇن دۇلار وەك ئىعتبار دايە كۇمپانىياى گرومان (ئەم كۇمپانىياى شەركەرى ئىف چۈاردەى بۇ ولاتى ئىران دروست دەكرد)، سى فېرۋكەى (جامبوجت)ى كېرى كە ھەرىكەيان بە (۱۶/۶) مىليۇن دۇلار بوون و يەكىكىان لە سالى (۱۹۷۷) دا پىش ئەۋەى بېيىرئەتە ولاتى ئىران، دوبارە فېرۋشتىەۋەبە كۇمپانىياى (تى دەبلىو ئەى) و (۱۰۰) مىليۇن دۇلارى خەرجكرد بۇ كېرىنى (۲۵٪) ى پىشكى كۇمپانىياى (كروپ)، لە پونكردنەۋەيەكىشىدا لەم بارەيەۋە وتى: (ئەمىرىكەكان پىشكى گەۋرەى كۇمپانىيا ئەۋرۈپىەكان دەكېن، ھىچ كەس نەقى لىۋە نايەت، بەلام كاتىك ئىمە ئەم (۲۵٪) پىشكەكان دەكېن، ھەمو لىپرالەكان ھەرايان ئى بەرز دەبىتەۋە...).

ھەمەپەزاشا ھەمو ئەم كارانەى بۇ ئەۋە دەكرد كە بە بۇچونى خۇى ئىران لە ماۋەى تەمەنى جىلىك دا بگاتە پلەى پىنچەمىن بەھىزترىن ولاتانى دونيا لە دۋاى (ئەمىرىكا و سۇقىەت وىابان و چىن)، پۇژىك لە مانگى (ئوت ۱۹۷۴) دا لە ناكاو ئەندامانى كابىنەكەى بانگھىشت كرد و پايگەياند كە دەيەۋىت بوودجەى بەرنامەى پىنچەمى ئاۋەدانكردنەۋەى سالى (۱۹۷۳ - ۱۹۷۸) بگات بە دوو ئەۋەندە، واتە لە ۳۵) مىليارد و ۵۰۰ مىليۇنەۋە زىاد بگات بە ۶۸ مىليارد و ۲۰۰ مىليۇن) دۇلار، ئەمە لە كاتىكدا كە بە پادەى پىۋىست كەسى پىسپۇر و شارەزاي بۇ جىبەجىكردنى ئەم بەرنامەيەى لە بەردەستدا نەبوو، بۇ (شا) جىاۋازى نەبوو، ئەو پىشتىر داۋاى بىيىست كلاًۋەى ئەتۈمى كىردبوو، لە كاتىكدا ئىران تەنھا چۈار تەكنىككارى كلاًۋەى ئەتۈمى ھەبوو، (شا) وا بىرى دەكردەۋە كە ھەمو كارىك بە پارە دەكرىت، بۇ نمونە پايگەياند

که دهیئت هه مو مندالیک بخریته قوتابخانه بهلام نهوهی له بیر کردبوو که بهلانی کهمهوه پیویستی به (۳۰) ههزار ماموستای دیکه ههیه، وه (هوهیدا) دهیوت کیشه نیه، له ڕینگهی تهلهفزیۆنهوه وانه به ههموان دهلیننهوه، نهوهیش له بیرى کردبوو که نزیکه (۶۵) ههزار گوندی ئیڕان کارهبايان نیه، دواتریش ئهگهر کهسیک پیی وتبا که کارهبا نیه، دهیوت هیچ نیگهرانی ناویت چهندین ملیارد باتری دهکړین...۱.

له پوی سیاسیشهوه ههول و جولانهوهکانی دیکه (شا) شیاوی پیشبینی نهبوون، له ناکاو سالی (۱۹۷۵ز) ڕایگهیاند که له ئیڕان دا دهیئت تهنها یهک حیزب ههبیئت، نههش هیچ گۆپانکاریهکی دروست نهدهکرد لهبهر نهوهی ئهوه دوو حیزبهی که پیشتر ههبوون، ههردوکیان له نوکهر و خزمهتکارهکانی پژییم پیکهاتبوون، ئهه ههنگاوهی (شا) بهلای هوهیدا وه سهخت بوو، ئههجارهبايان چۆنچۆنی ئهه بابهته بۆ (شا) پون بکاتهوه، لهبهر نهوه خودی (شا) چهندین جار دژایهتی خۆی بۆ سیستمی تاک حیزبی ڕاگهیاندبوو، له سالی داهاوو دا پۆژ ژمیری مهزهبی ئیڕانی گۆپی به پۆژ ژمیری شاهنشاهی، بهلام له هاوینی سالی (۱۹۷۸ز، ۱۳۵۷ههتاوی) ناچار بوو دوباره بیگۆپیتهوه، یهکیک له کاره سهیرهکانی دیکه (شا) نهوهبوو که ویستی تهواوی (۱۷٪) پشکی کۆمپانیای (بی پی) که کۆمپانیایهکی نهوتی ئینگلیستان بوو بکړئت، ئهه له کاتیکیدا که چهندین جار دهولهتی بهریتانیا نهوهی ڕاگهیاندبوو که ئهه (۱۷٪) ی پشکی کۆمپانیایه به تاکه کهسیک نافروشیئت، بهلام شهوی پیش کاتی دیاری کراو، فرمانی دابوو که کۆمپانیای نیشتمانی نهوتی ئیڕان داواکاریهک لهگهڵ چهکیکی (۲۰۰) ملیۆن دۆلاری دا بنیړئت، یهکیک له سهروکه پیشوهکانی کۆمپانیای (بی پی) دهیوت: (بهه دهلین گهژهیی تهواو، هیچ شیتیک وهه کاریک ناکات، چهنده خو ویست و له خو باییه، له نیو کۆشکهکهیدا بهندهو هیچ ناگادارییهکی دهربارهی دونیای دهرهوه نیه، مهگهر نهوانه نهبیئت که له ڕینگهی نهوانهوه پیی بگات که دهچن بۆ سهردانی، ههلهتهه هیچ کهسیکیش راستیهکان بهو نالیت...).

به ههه حال به ههله خهرج کردن و دهست بلأویهکانی (شا) سهری گهیاندبووه ههسارهکان، لهماوه پینج سال دا بایی (۹۳) ملیارد دۆلار شههکی بیانی کړیوو، کهشتیهکان بۆ خالی کردنی بارهکانیان نزیکه (۲۵۰) پۆژ له بهندهرهکانی ئیڕان دا چاوهپوانییان دهکرد، دهولهتی ئیڕان سالانه یهک ملیارد دۆلار بۆ قهرهبووی ئهه

دواكەوتنە دەدا، ميوە بەسەر چوۋەكانيان لە كەنداوی فارس دا دادەگرت، بارە
 برنجەكان ھىدى ھىدى لە گەرمای باشوردا دەگۆردران بۇ پلاۋ، ديسانەوہ دواى
 داگرتنى ئەو بارانە بېرى پىۋىست ئۆتۆمبىلى بارەلگىر بۇ گواستەوہى كالاکان نەبوو،
 ئەو كات چوار ھزار ئۆتۆمبىلى بارەلگىر كە ھەر يەكەيان نرخەكەى شەش ھزار
 دۆلار بوو لە ئەمىرىكا كېرى، بەلام شەقامەكانى ئىران بۇ ئەو ئۆتۆمبىلانە نەدەگونجا و
 تەسك بوون، لەگەل ئەو شەدا شۆفىرى پىۋىست نەبوو، ئەو ئۆتۆمبىلانە ھىشتا لە
 سالى (۱۹۷۸ز) یشدا لە شۆيىنىكدا وەستىنراون و خەرىكن زەنگ لىدەدەن.^۱

* * *

باسكردىنى سەرجمى ئەو پوداوانەى كە بە ئەنجامدانى شۆپش و پوخانى
 پژیى (شا) كۆتايى ھات، خۆى بابەتى كۆتايىكى جودايە، كە پىشتەر نوسەر لە
 كۆتايىكدا بە ناوئىشانى (داستان انقلاب) باسى لىوہ كردوہ، بەلام لەكاتى نوسىنى
 ئەو كۆتايەدا لە سالى (۱۳۷۰) ھەتاوى دا چەندىن بابەتى زۆر گرنگ بە نەنوسراوى
 مايەوہ كە نوسەر بە ھۆى ھۆكارگەلىكەوہ كە ھاتنە پىش لەو كاتەدا مۆلەتى ئاشكرا
 كردنى نەبوو.

ئەو داستانە نەوتراوانە، كە ئىستا بۇ يەكەمىن جارە بلاۋ دەكرىنەوہ، ھەبوونى
 (پلانى ناچارى، گەلەنامەى لەناكاوى) كە لەلايەن ئەمىرىكىەكانەوہ بۇ جىنشىنى
 (شا) بوو، كە سالانىك پىش پوخانى پژیى سەلتەنەتى لە سەرەتاكانى سالى
 (۱۹۷۵ز) نامادە كرابوو، بۇ يەكەمىن جار نوسەر دواى مەرگى نەينى نامىزى
 نەرتەشەند (خاتەمى) فەرماندەى ھىزى ئاسمانى سەردەمى (شا)، لەبارەى ئەو
 پلانەوہ زانىاريم دەستكەوت، (مورتەزا طلوعى) بىرام سەرھەنگى ھىزى ئاسمانى، لە
 ئامازەيەكى دا لەبارەى ئەوہى كە مەرگى فەرماندەى ھىزى ئاسمانى (بە ئاسايى
 نازانىت) پىيى وىم: پىدەچوو پلانى كودەتايەك لە بەرنامە دا ھەبووبىت، بەلام زۆر

^۱ ئاندرو دانكن: غارت ايران (بخشى از كتاب يورش بسوى پول)، ت. فەزلوللا نىك نائين، انتشارات
 اميركبير، ۱۳۵۸.

داواى لەمن كرد كه لەم بارهيهوه دەم نەكەمەوه، چونكه ئاشكرا كردنى ئەو بابەتە زۆر قورس بۆى تەواو دەبێت.^۱...

لەو كاتەدا لەسەر داواى براكەم، كه مافى باوكايەتیشى لەسەرم ھەبوو، دەم داخست و تەنانت لەگەڵ نزیكترین دۆستانیشم دا لەو بارهيهوه نەدەدوام، تا ئەوێ كه داواى شوێنێ ئىسلامى ئاو لە ئاش كەوتبوو، ئەویش خانە نشین بووبوو، دیسانەوه بەداواى ئەم بابەتەدا پۆیشتەم، براكەم وتی:

(من وای بۆ دەچوم كه پلانى كۆدەتایەك لەلایەن (خاتەمى) ھەبوو، چونكه پینچ شەش مانگ پێش مردنى پەفتارەكانى ئەو بە تەواوى گۆڤدرا بوو، مەرگی ئەویش ھەك ئەوێ پرایانگەیاندا بەرپێكەوت نەبوو، ھە لە ئەنجامى خرابكارىیەكى دەستى ئەنقەست لە (كايت) ٢ ھەكەى دا كيانى لەدەست دا...، دواتر ئەو دەم زانى كه ئەمریکەكان پلانى كۆدەتایەكى ناچارىیان بۆ جیگرتەنەوێ (شا) ھەبوو كه (خاتەمى) رێكخەرى بوو، بە پێى ئەوپلانى لە كاتى تێۆر كردن یان مەرگی لەناكاوى (شا) دا، خاتەمى دەسلەتێ بەدەستەو دەگرت و ئەمریکەكانیش بە پێى ئەو دەسلەتەى كه لە بەشە جیاوازهكانى لەشكردا ھەیان بوو تەواوى لەشكریان پادەسپارد كه پارێزگارى و گۆڤرایەلى ئەو بكەن، ئەم بابەتە لە رێگەى ھەكەو كه من نازانم دەگاتەو بە (شا)، ئەویش گومان لە (خاتەمى) دەكات و بڕواى وا دەبێت كه ئەمریکەكان نیازى لادانى ئەویان ھەیه و (خاتەمى) یان لەبەرچا و گرتوو بۆ جیگرتەنەوێ ئەو، بەم پێشبینى كارەو ناتوانرێت مەرگی (خاتەمى) بە ئاسایى سەیر بكرێت ئەویش لە كاتى ئەنجام دانى ھەرزەشك دا كه (خاتەمى) زۆر تیايدا لێھاتوو بوو...، براكەم بە سڕوشتى ئەو پارێزكارىیەى كه ھەیبوو، سەرچاوەى ھەمو ئەم پوداوانەى كه بۆى گێڕامەو پێ ئەوتم، ھە دوبارەش داواى لێكردم كه ئەم بابەتە لە شوێنێك نەنوسم...!.

لە سەرھەتاكانى سالى (١٣٧٠) ھەتاوى كه سەرقالى نوسینی كتیى (داستان انقلاب) بووم، بۆ نوسینی ئەم پوداوە و ئەو شیکردنەوانەى كه خۆم ھەمبوو لە سەر

1 لەو كاتەدا سەرھەنگ مورتەزا طلوعى سەركۆكى بلۆكرەوھەكانى ھێزى ئاسمانى بوو.

2 ئامیڤرێكە بۆ ھەلفێرنى كەسێك بە بى ماتۆڤ، بێرتیە لە دوو بالى گەورە كه كەسێك بە خۆیەو دەبەستێت و لە بەرزىیەو خۆى ھەلدەداتە خوارەو بە مەبەستى فێرن.

ئەم پوداوانە، مۆلەتى نوسىنىم لە براكەم كە لە ئەنجامى نەخۆشى دا كەوتىبوو وەرگرت و وتى: (باوەر ناكەم چەند مانگىك زياتر بىمىنم، دواى مردنى من ھەرچى كە دەتەوئەت بىنوسە...)، ئىدى زۆر لەسەرى نەچووم و بە ئومىدى سەلامەتى ئەو و ئەوھى كە ھەرگىز ھەلى نوسىنى ئەو بابەتەم نەبەت، مائىلوايىم ئى كرد، لە دىدارەكانى دواتریش دا ھەتا مردنى ئەو لە مانگى مۆردادى (۱۳۷۱) ھەتاوى دا ئىدى باسى ئەم بابەتەم لەگەندا نەكردەوھ.

شىكردنەوھى من بۇ ئەم پوداوە، بە سەرنج دان لەكاتى پودانەكەى، ئەوھى كە ئەمريكا دواى ھەلەشەيى و پەلەكردنەكانى (شا) لە پىكخراوى (ئۆپىك) لە سالانى (۱۹۷۳ - ۱۹۷۴ز) دا و واژۆ كردنى پىكەوتننامەى (ئەلجەزائىر) لە نيوان (شا) و سەدام حسەين) دا لە مانگى (مارس ۱۹۷۵ز، ئەسفەند ۱۳۵۳ ھەتاوى)، پىوشوئىنى پلانى جىگرتنەوھى ئەويان بە پىژىمىكى سەربازى گرتووە، پىدەچىت ئەم پىلانە زەمىنەى پىشتى ھەبوئەت، واتە ھەر بەر شىوھى كە وترا ئەم پىلانە بۇ كاتى ناچارى يان كاتىك كە بەھوى مردنى (شا) وە پەوشەكە خەرىك بىت كە لە دەست دەربچىت، لەبەر چاۋ گىرابوو، بەلام كاتىك ئەمريكەكان ھەست بەوھ دەكەن كە خەرىكە خودى (شا) لە دەست دەردەچىت، بە وردى پىوشوئىنى بابەتەكە دەگرن، پىدەچىت سىخوڤەكانى (شا) بە دەستكەوتنى نوسىن و نامە ئالوگۇر پىكراوھەكان لە نيوان دەزگای پراوئىزكارى ئەمريكا و پىنگاگۇن دا، (شا) يان لەم پىلانە ئاگادار كەربىتەوھ.

كاتىك كە كارى وشەچنى ئەم كىتەبە كۆتايى پىنھات و ئامادەى چاپ بوو، نوسخەى راستەقىنەى ياداشتەكانى (عەلەم) بە ھاۋكارى دەزگای (كەتاب سەرا) بلاۋ كرايوھ، ئەم كىتەبە بەرگى يەكەمى ياداشتەكانە كە پوداۋەكانى سالانى (۱۳۴۷ - ۱۳۴۸) ھەتاوى باسدەكات، بەلام لە پىشەكەيەكەيدا ھەندىك بابەت كە ئاخىراوتە نىو ياداشتەكانى (عەلەم) لە سالانى دواتردا، وەك ئاماژە بۇ گەفتوگۆكانى (شا و عەلەم) دەربارەى مەرگى (خاتەمى) كراوھ، كە پالپىشتى بابەتەكانى سەرەوھى، لە پىشەكى كىتەبەكەدا كە لەلەين يەكەك لە نزىكەكانى (عەلەم) ھەو نوسراوھ، ھاتووە:

(لە ياداشتەكانى (عەلەم) دا بە بۆنەى مەرگى ئەرەشەبەند (خاتەمى) ھەو، بابەتگەلىك كە ھەرچەندە پون نىن خراوتە پوو، كە خوئەنەر بە سەرسامىەكى زۆرەوھ

دەخاتە نىۋو چەندىن پىرسىيارەۋە، پۇژى ھەينى (۲۱ شەھرىيەر ۱۳۲۵ ھەتاۋى)، كە چەند سالىك بوو خاتەمى لە پۇژانى پىشو دا بۇ خلىسكانى سەر ئاۋ دەپۇيشت بۇ دەرياچەي (بەنداۋى دىن)، لەكاتى فېرىنى بە گلايدىر^۱، لە ئاكاۋ چەند جارىك بەر تاۋىرەكانى كەنارى دەرياچەكە كەوت و گيانى سپارد، (خاتەمى) بە كەسە نىزىكەكان و سەر فېداكارەكانى (شا) دەھاتە ھەژمار، لە مانگى مۇردادى (۱۳۳۲) ھەتاۋى دا بە فېرۇكەۋانى ئەو فېرۇكەيەي كە (شا) گەياندە بەغداد، ۋەفادارى پاستەقىنەي خۇتى بۇ (شا) سەلماندىبوو، عەلەم دۇنيا بوو لەۋەي كە ئەم پوداۋە زۇر (شا) نىگەران كىردوۋە، پۇژى دواتر پېشنىارى بۇ (شا) كىرد كە لىژنەيەك لەلايەن لەشكەرۋە بۇ ھۇكارى پودانى ئەم كارە پىك بەيئىرىت، بە تايبەت كە گىرەنەۋەي دژبەيەك و جۇراۋ جۇر لەم بارەيەۋە بلۇ بوۋەتەۋە، لەلايەكەۋە دەۋترا كە ھىزى پەشەبا ئەۋى داۋە بەر تاۋىرە بەردانەدا، لەلايەكى دىكەۋە ھەندىكى دىكە دەيانوۋت لەۋكاتەدا ھىچ پەشەبايەك نەبوۋە، بالەكانى (گلايدىر) كە لەئاكاۋ لىبوۋەتەۋە و (خاتەمى) ۋەك بەرد كەۋتوۋەتە خوارەۋە، لەۋانەيە شتىكى (گلايدىر) كەيان خراپ كىردىت، (شا) پېشنىارەكەي (عەلەم) پەسەند دەكات و فەرمان دەدات لىژنەيەك لە لەشكر دا پاسبىردىت بۇ بەدۋادچونى ئەم پوداۋە^۲، بەلام (شا) زىاتر لەسەر دەپرات و دەلىت: (ئەگەر خۇتى بە بى بال كەۋتوۋەتە خوارەۋە و پەشەبا ھۇكارى پودانى ئەو پوداۋە نەبوۋىت، ئەۋا خۇتى بالەكانى خۇتى كىردەتەۋە و مەبەستى خۇ كوشتنى ھەبوۋە، من لە خزمەتيدا وىتم: خۇ ئەۋ لە ھىچ شتىك نىگەران نەبوۋە، فەرمويان بۇچى! لەم يەك دوۋ مانگەي كۇتايىدا نىگەران بوو...).

لە ياداشتى پۇژى (شەممە ۲۲ شەھرىيەر ۱۳۵۴) ھەتاۋى، عەلەم سەرسام بوو كە بۇچى (شا) ھىچ جۇرە نىگەرانىيەك لە پوخسارىدا نابىئىرىت، چەند شەۋىك دواترىش لەكاتى نانى ئىۋارەدا شارنە (فەرەج)، (شا) ۋە ئاگا ھىنايەۋە لە قايمكارى نەكىردى (شا) لە لىخۇپىنى فېرۇكە و ھەلى كۇپتەر دا و چارەنوسى (خاتەمى) خستە

1 جۇرە فېرۇكەيەكە.

2 سەر لەشكر (ئاقاخانى) لە ھىزى ئاسمانى كە پاسبىردىرەبوو بۇ بەدۋاد چوۋنى ئەم پوداۋە، لە راپۇرتەكەيدا رايگەياند كە پوداۋەكە بە پىكەۋت پوى داۋە.

بەر چاۋى، مايەى سەرسامىيە كە دىسانەۋە (شا) دۇبارەى كىردەۋە و فەرمويان:
(خاتەمى لەم دوايىيەنەدا بارىكى دەرونى ھاسەنگى نەبوۋە).

لە ياداشتى پۇژى (۲۶ شەھرىۋەرى ۱۳۵۴) ھەتاۋى، ھەفتەيەك دواتر (شا)
پازى دلى خۇى بۇ (عەلەم) ئاشكرا دەكات: (... دەربارەى لەشكر و ھەروەھا
خوالىخۇشبوو ئەرەشەبەند (خاتەمى) ھە بابەتلىكى فەرموۋ كە ئىدى بە بۇچونى من
زۇر نەينىيە و دەبىت لەگەل من دا بچىتە نىو خاكەۋە... ئەلبەتە شاھنشا زۇر حساب
بۇ لەشكر دەكات و وردەكارىيەكانى كاروبارى لەشكر و بەرپرسەكانى لەشكر و ھەمو
شتىك بەدلى خۇى دەزانىت، كە لە پاستىدا مايەى سەرسامىيە.

لە ياداشتى پۇژى (۳ مىھەر ۱۳۵۴) ھەتاۋى دا، چەند مانگىك دواتر (شا) پىرسى
دارايىيەكەى (خاتەمى) كە دەۋترا نىزىكەى (۱۰۰) مىلىق دۇلارە، ھىنايە بەرباس، بەلام
(عەلەم) ئەو ژمارەيەى بە زۇر دەزانى، لەگەل ئەو ژمارە زۇرە دا خودى (عەلەم) ىش
دەپراۋكىى ھەبوۋ، چونكە (شا) زۇربەى جار بەبى ئاگادارى و لىوردەبوۋنەۋە ھىچ
شىتلىك نالىت، بەلام بىروايان وا بوو كە ئەگەر بەلگەيەكى بىرواپىكراۋ لەبەردەستدا
ھەبىت بۇ خراپ سود ۋەرگرتنەكانى (خاتەمى)، ئەۋا دەبىت دارايىيەكەى ئەو بۇ
بەرزەۋەندى دەۋلەت بەند بىرئىت.

ياداشتەكانى پۇژى (۱۱ دى ۱۳۵۴) ھەتاۋى، (شا) زۇر گىرنگى بە خراپ سود
ۋەرگرتنى دەۋرۋەبەرەكەى نەدەدا، لەگەل ئەۋەشدا ئەۋەشى بۇ دەست كەۋتنى
ئەۋجۇرە كەسانە بە سودمەند دەزانى... ئىستا پوون نىيە، چ ھۇكارىك بوۋەتە ھۇى
ئەۋەى كە بە پىداگىرىيەۋە لە بارەى (خاتەمى) ھە ئەم پىرسە پىۋوشوۋىن دەگىرئىت، بەلام
بەھەر شىۋەيەك بىت، بىگومان بە نىگەرانىيەكانى (خاتەمى) لە دوايىن مانگەكانى
تەمەنى خۇيدا و لە دىۋە باۋەپ نەكردنى (شا) بە (عەلەم) دەربارەى لەشكر، بى
پەيوەندى و مەلامەت نىيە، لەگەل ئەۋەى كە (عەلەم) لەم بارەيەۋە زۇر بە شاراۋەيى و
سەر بەستراۋى قسان دەكات، بەلام پىستەى: (ئەگەر ئەم دەسەلاتەى (شا) بەسەر
كاروبارى نىو خۇى ئەم ۋلاتە و ئەم وردەكارىيەنەۋە نەدەبوۋ، نازانم ئەمپۇ ۋلاتى ئىمە

له كویدا ده‌بوو...، زۆر واکا داره و پریه‌تی له پوداوی زۆر گرنگ (به‌لانی که‌مه‌وه له لای شا) که پی‌ده‌چیت هه‌رگیز نه‌زانریت...^۱.

دواتر خودی نوسه‌ری پیشه‌کی یاداشته‌کانی (عه‌له‌م) ئاماژه به دودلی هه‌بوونی پلانیکی تایبته له‌لایه‌ن ئه‌مریکاوه بۆ سه‌ر ئێران ده‌کات، که ئه‌وی به (پلانی نه‌وه‌ک پوژیک) ناو بردووه، تیایدا ئاماژه به پۆلی (خاته‌می)ش ده‌کات له‌م پلانه‌دا، که پیشبینی کرابوو له‌کاتی پی‌ویستدا له‌شکری ئێران جله‌وی ولات بگرێته ده‌ست، به‌لام به‌ ئیحتیمالیکی زۆره‌وه که خودی خاته‌میش به‌ پونی ئاگای له‌م پیلانه نه‌ینیه نه‌بووه، ئه‌گه‌ر نا خۆی بابته‌که‌ی به (شا) پاده‌گه‌یاند...^۲.

هوکاری هه‌لبژاردنی (خاته‌می) بۆ پیکه‌خستنی (پلانی ناچاری)، یان ئه‌و زاراوه‌یه‌ی که نوسه‌ری پیشه‌کی یاداشته‌کانی (عه‌له‌م) به‌کاری هیناوه (پلانی نه‌وه‌ک پوژیک)، سه‌رباری سه‌ر فیداکردنی خاته‌می له‌ پیکه‌ی ئه‌مریکه‌کان دا و زات و توانایی ئه‌و له‌ پیکه‌خستن و جێبه‌جێکردنی ئه‌م به‌رنامه‌یه، نزیکه‌ی ئه‌ویش بوو له (شا)، ئه‌مریکه‌کانیش له‌و باوه‌ڕه‌دا بوون که شا هه‌رگیز گومانی خراپ به‌ می‌ردی خوشکی خۆی و ئه‌و که‌سه‌ی که له‌نیۆ که‌سه سه‌ربازیه‌کان دا له‌ هه‌موان زیاتر لێیه‌وه نزیکه، نابات، وه‌ ئه‌گه‌ر نا خاته‌می له‌ پوی گه‌نده‌لی دارایی و ئه‌خلاقییه‌وه (که به‌ پوالت ئه‌مریکه‌کان له‌ هه‌مو شتیکی زیاتر گرنگی پی‌ده‌ده‌ن) ده‌ستی هه‌موانی له‌ پشته‌وه به‌ستبوو، خراپ سود وه‌رگرتن و به‌کاره‌ینانه داراییه‌کانی ئه‌و ته‌نها بچوک نه‌کرابوو به‌وه له‌ وه‌رگرتنی مافی کارکردن له‌ کۆمپانیاکانی دروستکردنی فڕۆکه‌دا، به‌لکو خاته‌می له‌م سالانه‌ی دواییدا که‌وتبووه زه‌وی خواردن، به‌و واتایه‌ی که زه‌وی فراوانی له‌ ده‌ورو به‌ری تاران و شاره‌ گه‌وره‌کان دا زه‌وت و داگیر ده‌کرد و دواتر به‌ نیوی دروستکردنی فڕۆکه‌خانه‌ی نویی سه‌ربازیه‌یه‌وه ئه‌م زه‌ویانه‌ی له‌سه‌ر بوودجه‌ی هی‌زی ئاسمانی ده‌کپی و دواتر له‌ بانکه‌کانی ده‌ره‌وه‌دا ده‌یخسته‌ حیسابی تایبته‌ی خۆیه‌وه، دوا‌ی مردنی ئه‌و سه‌رمایه‌که‌ی درا به‌ (فاتمه‌ی) هاوسه‌ری و خوشکی

^۱ امیر اسدالله علم: یاداشته‌های علم، انتشارات کتاب سرا، جلد اول، ص ۸۹-۹۰.

^۲ یاداشته‌های علم: ص ۹۲.

بچوکی شا، که نهویش له سالی (۱۳۶۷) ههتاوی به نهخۆشی سهرهتان گیانی دهست دا.^۱

** ** **

پوداوی مردنی خاتمی، له لوتکهی سهرکهوتنه سیاسیهکانی (شا) دا، گورزیکی توندی دهرونی بوو بهر نهو کهوت، خاتمی مرد، بهلام زیانی گهورهی گه یاند به پرپابوونی (شا) به ئەمریکیهکان، کهئەوانی به گهورهترین پشتیوانی خۆی دهزانی، ئەم نیگهراڤیانهش له قولایی دهرونی ئەودا مایهوه، که دواي خاتمی چ کهسێک دابنیت له جیگهی ئەو دا، ههلبژاردنی (کارتەر) بۆ سەرۆک کۆماری ئەمریکا له سالی (۱۹۷۶ز) دا ئەم نیگهراڤیانهی (شا)ی دوو ئەوهنده کردهوه، لهبهر ئەوهی کاتیکی باشتترین دۆستهکانی ئەو (نیکسون و فۆرد) ویستیان گورزی لێبدهن، ئەوا ئارهزومهندی دۆزمنیکی وهک کارتەر به تهواوی پون بوو....!!

دواي شوپشی گهلانی ئێران، ئەو بیرو بۆچونه لهنیو خەلکی ئێران دا بلاو بوویهوه که ئەگەر (کارتەر) ههلهبژێردرایه بۆ سەرۆک کۆماری ئەمریکا و (شا) له ژێر فشاری ئەو دا پرهزنامهندی لهسەر (کەش و ههواي سیاسهتی کراوه) دهرنهبرایه، لهوانه بوو سهلهتهنهکهی زیاتر درێژهی بکێشایه و کۆپهکهشی دهگهیشته پۆستی سهلهتهنهتی ئێران، به بۆچونی نوسەر، پایهکانی سهلهتهنهتی پههلهوی، تهنانهت پیش هاتنه سەر کاری (کارتەر)یش، کهوتبوونه لهرزین، ئەو بهلگهوه مەدرهکانهی که دواي سهرکهوتنی شوپش بلاو کرانهوه، نیشانی دهدهن که ئەمریکیهکان له ههمان سالی (۱۹۷۵ز) دا، که (شا) چهندین ههنگاوی چاوهپوان نهکراو و بی مۆلهتی ئەمریکیهکان له سیاسهتی ناوخۆ و دهرهوهیدا ههلهینا، زهمینهی گۆپینی پزیمهکهی ئەویان به

^۱ سهرمایه فاته له کاتی مردنی دا له ههندیکی له سهرچاوه بیانییهکان دا به مهزنده کراوی گهیشتهوهته (۵۰۰) ملیۆن دۆلار،!! ئەمیر طاهریش له کتێبهکهیدا بهنیوی (زندگی ناشناخته شا/ ژیانی نهناسراوی شا) له ص ۲۵۳ دا ههمان ژمارهی نوسیوهوه، ئەلبهته نهویش وهک سهرجهم نهدامانی بنهمالهی سهلهتهنهتی تۆزقالبیکی بهکەس نهدهدا و ههتا لیواری مهرگیش یهک دۆلار له سهرمایه با هاوردهیهی وهک هاوکاری به هارولاتییهکی خۆی نهدا، تهنانهت دهلێن فاته به ههبوونی ئەو سهرمایهش هاوکاری دایکیشی نهدهکرد که به دژواری ژیانی دهگوزهراند.

پژيمىكى ملكچ تر و گوپرايهل تر فراهام دهينا، پيلانى يه كه م: جيگرتنه وهى
گوپىنى پژيمى سەلتەنەتى بە پژيمىكى سەربازى بوو، كه بە كوشتنى (خاتەمى)
وہستينرا، وہ بہرۆالت ھەليكى گونجاو بۇ ديارى كردنى كەسيكى گونجاو تر بۇ
پيگخستن و جيپەجيگرتنى ئەم پيلانە پەيدا نەكرا، دواى ئەم پوداوه، (شا) كه لە
مەبەستى ئەمريكيەكان نيگەران بوو بوو، كەوتە بىرى دروستكردنى پەيوەنديەكى
نزيكتر لەگەل دەولەتى سۆفيەت و ولاتە كۆمونيستەكان دا، تەنانەت دەست پيشخەرى
كرد بە كپىنى چەك لە ولاتى سۆفيەت و ولاتانى كۆمونيست، كه جار لە دواى جار
گومان خراپى ئەمريكيەكانى لە بەرامبەر خۆيدا زياتر دەكرد، پيگەوتننامەى (شا و
سەدام حسەين) لە (ئەلجەوائير) ييش كه بە بەستنى پەيماننامەى چارەسەر كردنى
كييشە سنوريەكانى ئيران و عىراق كۆتايى ھات، بوويە ھۆى نزيك بوونە وهى ولاتى
ئيران لە ولاتە عەرەبىيەكان، كه ماىەى پەزنامەندى ئيسرائيل نەبوو، وہ بە ھەبوونى
دەسەلاتى زۆرى ئيسرائيل لە وەزارەتى دەرە وهى ئەمريكا و سەرچەم ناوہندەكانى
بەرياردان لە ئەمريكا، بەتەوارى پەوشىكى نەيار و دژى ئيران لە ئەمريكادا پەرهى
سەند.

لە فەبريۋەرى سالى (١٩٨٦ز) دا، واتە لە سەردەمى حكومەتى (فورد) دا، وہ
يازەدە مانگ بەر لە وهى كه (كارتەر) پى بخاتە نيو كوشكى سپيپەوه، ليژنەيەكى
ليولينەوہ لەلايەن (سى ئاى ئەى) ھوہ بە سەرپەرشتى (ئيرنست ئۆنى) / Earnest
Oney) پاپۆرتيكي دەربارەى بنەمالەى سەلتەنەتى و دروستكردنى حكومەت لە
ئيران دا ئامادە كرد، بە تيرازيكي ديارى كراو و لە كۆمەلەى بلاوكراوہ نەينىيەكانى
(سى ئاى ئەى) دا چاپ كرا و لە نيوان بەرپرسەكانى (سى ئاى ئەى) و ھەنديك لە
خاوہن پۆستە بالاكانى ئەمريكا دا دابەشكرا، لەم پاپۆرتەدا بنەمالەى سەلتەنەتى
ئيران بە (كوانوى پەگەزى گەندەل و ھەرزە و شەھووتباز) ناساندوہ، بەر لە ھەمو
ئەندامانى بنەمالەى سەلتەنەت ييش سەرەتا باس لە (ئەشرف پەھلەوى) وەك
بەدەسەلات ترين و لە ھەمان كاتيشدا دەبەنگ ترين ئەندامى بنەمالە كراوہ، لە پەوشى
ژيانى (ئەشرف پەھلەوى) دا كه نزيكەى دوو لاپەرەى تەواوى ئەم پاپۆرتەى داگير
كردووه، دواى باسكردنى كاروبارى پەيوەست بە ژيانى تايبەتى (ئەشرف) ە وہ و
پەيوەندى ئەو لەگەل ئەو پياوہ لاوانەى كه بە دەست لە پشتدانى ئەو گەيشتونەتە

پۆستی گرنګ و بەرزى دەولەتى، ئاماژە بە گەندەلى دارايى و دەنگۆى بەشداری کردنى ئەو لە قاچاخچىيەتى مادە ھۆشبەرەکان دا کراوە، وە لە کۆتاييدا دەنوسىت (شەھرام) ى کوپى ئەشرەفیش لە گەندەلى دارايى دا لە دايكى كەمتر نىيە، پشكدارى نزيكەى بىست كۆمپانيای بازرگانی و چەند يانەيەكى شەوانەيە، ھەرەھا (شەھرام) لە پىگەى قاچاخى کردنى چەندىن جوړى مەواد و شەمەكە مېژوييەكانەو خراپەكارى زوړى بۆ بەرژەوەندى خوځى كړدوو، وەك زوړىك لە بەرھەمە ھونەريە لە مېژىنەكان و شەمەكە كۆنەكان كە لە گردى (مارلىك) دۆزانەو، بە شىۋەيەكى ناياسايى لە ئىران دا بردنیه دەرەو.

راپۆرتەكەى (سى ئاى ئەى) دەربارەى ئەندامانى ديكەى بنەمالەى سەلتەنەتى، جگە لە (فەرەح و عەبدولرەزا) بە باشى باسى كەسى ديكەيانى نەكردوو، لە نيو ئەوانەدا دەنوسىت: (شەمس) ى خوشكە گەورەى (شا)، ھەرچەندە لە چاو ئەشرەفى خوشكى دا كەسىكى باشتەر، سەرقالى كارى بيناكارى و بازرگانييە، شارۆچكەيەكى گەورەى لە پوژناوای شارى تارانەو دروست كړدوو و كۆشكە تايبەتيەكەى خوځى ھەر دەكەويته ئەو ناوچەيەو، (غولامرەزا) ى تاقە كوپی سىيەم ژنى (رەزا شا) كە دواى مردنى (عەلیرەزا) لە كارەساتىكى ھەواييدا، بە گەورەترین براى (حەمە رەزا شا) دیتە ھەژمار، كەسىكى پارە خوځەويست و خاوەن تايبەتمەندى خراپ و بى شەخسيەتە، (عەبدولرەزا) برايەكى ديكەى (شا) كە لە چاو ئەوانى ديكەدا ناوبانگىكى باشتري ھەيە، خوځى لە دەربارى شاھنشاهى دور خستووتەو و لە وتەكانیەو بابەتگەلىكى رەخنە گرانە لە (شا) و بنەمالەى سەلتەنەتى بلاو كراوتەو، (فاتمە) خوشكى بچوكترى (شا) یش چەندىن كارەساتى عاشقانەى تىپەپراندوو: لە تەمەنى (١٨) سالى دا عاشقى (خەسرەو قەشقانى) بوو، دواتر ھاوسەرگىرى لەگەل لاويكى ئەمريكى دا بە ناوى (وينسنت ھيل) ئەنجام داو، دواى وەرگرتنى تەلاق لە (ھيل) ماوہيەك عاشقى (ئەردەشير زاميدى) بوو، سەرەنجام لەگەل ژەنەرال (خاتەمى) فەرماندەى ھىزى ئاسمانى ئىران دا ھاوسەرگىرى ئەنجام دەدات.

راپۆرتەكەى (سى ئاى ئەى) لەبارەى شىكردنەوہى كەسايەتى (شا) دا، ئەوى بە شايەكى خوويست ناو بردوو، كە جگە لە ئەندامانى بنەمالەكەى خوځى تەنھا لەگەل دە دوازدە كەسى ديكە، كە (ئەمير ئەسەدولای عەلەم) ى وەزىرى دەربارى

شاهنشاهی له سەرو ھەمویانەوہیە، کۆدەبیئەوہ، راپۆرتەکە لەم بارەوہ درێژە ی پی دەدات کە: (ئەو زانیاری و ھەوال تەنھا لەو کەسانەوہ وەرەگریت، ئەو راپۆرت لەگەڵ کەسدا ناکات، کەمتر کەسیک زاتی ئەو دەکات کە بۆچونیەک بەپێچەوانە ی بۆچونی ئەوہ وە بلیت، ئەو بپریار دەدات و دەورووبەرەکە ی تەنھا جیبەجیکاری بپریارەکانی ئەون...).

راپۆرتەکە ی (سی، ئای، ئە ی) دەربارە ی پەیکەری حکومەتی ئێران جەخت لەسەر ئەوہ دەکاتەوہ کە ولاتی ئێران بەشیوہیەکی راستەقینە لە دەستی (٤٠) خیزان دایە، کە پۆستە بالاکانی دەولەت و کارە بازەرگانیەکانیان پاوہن کردوہ، دوا ی ئەوانیش (١٥٠ تا ١٦٠) خیزانی دیکە ھەن کە لە پلە ی دووہمی بە دەستەوہ بوونی کارەکان دان، کە پلە ی دووہمی پۆستە سیاسی و کاروبارە بازەرگانیەکانیان خستووہتە ژێر دەستی خویان، سەرچەمی ئەم خیزانانە نزیکە ی (٢٠٠) خیزان دەبیت، کە جینگە ی ھیز و دەسەلاتی ھزار خیزان یان گرتوہتەوہ، لە رابردوودا ئەمریکا ئەمانە ی بە خیزانانی فەرمانرەوا بەسەر ئێرانەوہ ناو دەبرد، دواتر راپۆرتەکە ی (سیا) باس لە دام و دەزگاکانی حکومەتی ئێران دەکات و دەنووسیت: (دەولەت و پەرلەمان لە ئێران دا ئەو تواناو دەسەلاتانە یان نیە کە ئەو دام و دەزگایانە لە ولاتانی دیموکراسی دا ھیانە، وە لە راستیدا جگە لە بەلێ کردن بۆ بپریارەکانی (شا) و جیبەجیکردنی ئەو بپریارە ھیچ پۆلیک لە نیو کایە سیاسیەکانی ئێران دا نابینن)، ھەر لەم راپۆرتەدا گرنگترین ھۆکاریک بۆ مانەوہ ی (ھویدا) لە پۆستی سەرۆک وەزیری دا: (توانایی ئەوہ لە خوێاراستن لە کەمتەرخەمی یان ھەلە یەک لە جیبەجیکردنی فەرمانە شاھانەییەکان و خوێستنە پەنای (شا) وە)، باسکراوہ.^١

** ** *

ھەمەڕەزا شا کەم تا زۆریک ناگای لە ناپەرەزاییەکانی ئەمریکیەکان لە حکومەتەکە ی خویی ھەبوو، ھەر لەبەر ئەوہ دوا ی ھاتنە سەر کاری (کارتنەر) شیلگیرانە کەوتە بیر ی قەرەبوو کردنەوہ ی ھەلوێستەکانی رابردوی و راکیشانی

^١ ئەو بابەتانە ی کە لەم راپۆرتە نھێنیە ی (سیا) وە وەرگیراوە، لە دەقە ئینگلیزیەکە ی ئەم راپۆرتە لە بەلگەنامەکانی لانە ی جاسوسی (ژمارە ٧) وە وەرگیراوە و پوخت کراوەتەوہ.

سەرنجى ئەمىرىكىيەكان بەلای خۇيدا: سەرەتا ھۆكۈمەتە سىيازەدە سالىھەكى (ھەيدى) گۆپى و (جەمشىدى ئاموزگار) پىياۋى دەۋلەت و خاۋەن بېروانامەى ئەمىرىكى و ناسراۋ بە كەسىكى پاك و راستگۆى پاسپارد بۇ پىكھىنانى ھۆكۈمەت، بۇ پەچاۋ كەردنى پىۋەرەكانى مافى مۇۋە، كە سەنگەرى سەرەكى بانگەشەى نەيەرەكانى ئىران بوو لە ئەمىرىكا دا، (پەۋشى كرەنەۋەى سىياسى) پاگەياند، دواى ئەۋانەش بۇ جىبەجىكەردنى وىستەكانى دىكەى ئەمىرىكا، بەرەۋ ئەۋ ۋلەتە كەۋتە پى، خۇپىشانەدانى فراۋانى نەيەران لە كاتى گەيشتنى (شا) بە كۆشكى سىپى، كە بوۋىە ھۆى تەقاندنى گازى فرمىسك پىژ لەلەين پۇلىسەۋە بە مەبەستى بلەۋە پىكەردنى خۇپىشانەدەران، كە تەنەت فرمىسك لە چاۋى (كارتەر) و مىۋانەكانىش ھات، دەستپىكىكى ناخۇش بوو بۇ ئەم سەفەرەى شا، بەلام (شا) لە ھەمان يەكەمىن دىدارى دا لەگەل سەرۆك كۆمارى نوۋى ئەمىرىكا دا سەرى خۇ بەدەستەۋە دانى شۆپ كەرد و بەلئىنى دا كارىكات بۇ پىگرتن لە بەرز بوۋنەۋەى نرخی نەۋت، لەم دىدارەدا، (شا) ھىچ شۇنئىكى بۇ سكالاً و گەلەيەكانى ئەمىرىكا لە ئىران نەھىشتەۋە، ئەمجارەش لە كاتى گەپانەۋەى دا (شا) كەمىك بېروا بە خۇبۋىنى بە بەردا ھاتەۋە و جارىكى دىكە بە خەيالى پلاۋ پالى بە پاىەى سەلتەنەتەۋە دا، بەلام كىشەكانى دارايى و بىسەرۋەبەرەكان و پەشۋىيەكانى پابردوۋ لە لايەك و زىانەكانى (پەۋشى كرەنەۋەى سىياسى) كە بوۋىە ھۆى ۋلا كەردنى زارەكان و ھەستەنەۋەى قەلەمەكان بۇ پەخنەگرتن لە ھۆكۈمەتى خۇپەسەند، كە تايىبەتەندىەكانى بىرتى بوۋن لە پىر كىشەيى و گەندەلى، ھىدى ھىدى بىزوتنەۋەيەكى لە كۆمەلگەدا دروستكەرد، كە پۇژ بە پۇژ كىكەندەۋەى دژۋارتەر دەبوو.

لەگەل ئەۋ ھەموو ھەۋلە شەۋپۇژانەيە و نىەت پاكىيەى كە (ئاموزگار) ھەيىبوو لە كارەكانىدا، دەستەۋسان مايەۋە: لەلەيك كەمكەندەۋە لە خەرجىەكانى دەۋلەت دواى سالانىك لە بەتالان بىردن، ژمارەيەكى زۆر خەلكى كە لەم سەفرى پاخراۋە سودمەند دەبوۋن، ناپازى كەرد و بەرەۋ پىزى نەيەرانى ھۆكۈمەت تاۋيان دا، ۋە لەلەيكە دىكەشەۋە كەم كەردنى داھاتى نەختى دەۋلەت و ھەلھاتنى سەرمایەدارەكان بۇ دەرەۋەى ۋلات، گەشەى ئابۋورى ۋەستاند، ناپەزايىيەكانى شەقام كە لە رابىردودا شارابوۋنەۋە، بە ھۆى (پەۋشى كرەنەۋەى سىياسى) يەۋە لە لاپەپەى چاپكراۋەكان و

تهنانهت رادیوۆ تهلهفزیونیشتا که بووبوونه کوانوی چهپگهراکان، رهنگی دایهوه، سهرسامی ئه و پوداوانه و خودی (شا) یش که به دامهزاندنی (لیژنه‌ی شاهنشاهی) و په‌لکیشانی وه‌زیر و کهسانی پۆست بالا بۆ به‌ردهم دادگاگان و دادگایکردنیان له‌به‌ردهم کامیاری تهلهفزیونه‌کان دا، په‌ره‌ی دا به لافاوی ناپه‌زایی و په‌شیویه‌کانی شه‌قام، وه‌کو هه‌میشه ئامانجی (شا) ئه‌وه بوو که به‌رپرسیاریتییه‌کان له کۆلی خۆی بکاته‌وه و هه‌مو تاوان و نه‌نگی و خراپه‌کاریه‌کان بخاته ئه‌ستۆی خه‌لکانی دیکه، به‌لام ئه‌گه‌ر له پرابردو دا ئه‌م کارانه به‌نهی‌نی و له پشتهی ده‌رگا داخراوه‌کانه‌وه ده‌مانه‌وه، ئه‌مجاره‌یان وه‌زیران و پۆستداره‌کانی حکومهت به شه‌رمه‌زاری و عاره‌ق پژان ده‌خرانه به‌رامبه‌ر کامیاری تهلهفزیونه‌کان و باسی بی‌سه‌روبه‌ری و خراپ به‌کار هی‌نانی پۆست و به‌ر پرسیاریتییه‌کانیان ده‌کرد، که نه‌ک تاوانبار کردنی ده‌ولت به‌لکو پژی‌می تاوانبار ده‌رکرد...!

حه‌مه‌په‌زاشا له‌م په‌وشه قه‌یراناویه‌ی ئی‌ران دا سیاسه‌ته کۆنه‌که‌ی خۆیشی (په‌رتکه و زال به، ناکۆکی بنی‌ره‌وه و حکومه‌تداری خۆت بکه‌ی) واز لی‌نه‌هی‌نا: تهنانهت ئه‌م سیاسه‌ته دوا‌ی پودا‌ی کوشتنی (خاته‌می)ش له نیو له‌شکر دا توند بوویه‌وه و (شا) بۆ پ‌ی‌گرتن له هه‌ر جولانه‌وه‌یه‌ک دژی خۆی، سه‌رجه‌م فه‌رمانده‌ی هی‌زه‌کان و تهنانهت ژ‌ی‌رده‌سه‌تا‌کانیشیانی خسته سه‌نگه‌ری دژایه‌تیکردنی یه‌کت‌رییه‌وه، که ده‌ره‌نجامه‌که‌ی پاشه‌کشه‌ی سوپا بوو له پوژانی شوپشی گه‌لانی ئی‌ران دا، له‌کاروباری حکومه‌تیشتا جگه له‌چه‌ند وه‌زیریکی کابینه‌که، ئه‌وانی دیکه هاوکاری سیاسه‌تی گشتی ده‌ولت و خودی سه‌رۆک وه‌زیر نه‌ بوون و فه‌رمانیان له (شا) وه‌ و ده‌ده‌گرت، هوه‌یدای سه‌رۆک وه‌زیری پ‌ی‌نشوو که باتی (عه‌له‌م) کرابوو به وه‌زیری ده‌رباری شاهنشاهی، هه‌رگیز که‌مه‌تر خه‌می له نانه‌وه‌ی ناشوب و سه‌رپ‌ی‌چی له کاره‌کانی ده‌ولت دا نه‌ده‌کرد، نمونه ئه‌وه‌ش خو‌مان له نزیکه‌وه بینه‌ری ئه‌وه بووین که له چاپ‌کراوه‌کان دا ده‌یکرد.

سه‌رنجام (هوه‌یدا) به پ‌ی‌ک‌خست و بلاو کردنه‌وه‌ی وتاره ناسراوه سوکایه‌تی ئامی‌زه‌که‌ی به (نایه‌تولا خومه‌ینی) له پوژنامه‌ی (اطلاعات) دا، کاریگه‌رت‌ترین ژه‌ه‌ری خۆی به حکومه‌ته‌که‌ی (ئاموزگار) پ‌ی‌ژا، بی‌ناگا له‌وه‌ی که ئه‌گه‌ر (ئاموزگار) به‌م کاره حکومه‌ته‌که‌ی له‌ده‌ست بدات، ئه‌وا ئه‌و له‌سه‌ر ئه‌م کاره گیانی له‌ده‌ست ده‌دات، وتاری

ناوبراو به داپشتنی (هوهیدا) له دهرباری شاهنشاهی دا ناماده کرا و (شاییش که دواى سه‌فهره‌کى (کارتس) بۇ ئىران و پيدا هەلدان و سوپاسکردنى (شا)، نه‌وى زياتر له خوى له خۇبايى کردبوو، په‌زامه‌ندى له‌سەر بلاؤ کردنه‌وى نه‌م وتاره دهربرى و ته‌نانه‌ت ناوازه‌کەشى توندتر کرد، وتاره‌کەش پيگه‌ى (داریوش هومايون)ى وه‌زيرى ناگاهى کابينه‌کەى (ناموزگار) به‌بى نه‌وى که سەرۆک وه‌زيران ناگاهى له ناوه‌پۆکى نه‌و وتاره بىت ناردى بۇ پوژنامەى (اطلاعات)، دواى بلاؤ کردنه‌وشى، (هوهیدا) له پيگه‌ى يه‌کيک له به‌کريگيراهه‌کانيه‌وه به‌نيوى (هيدايتولا ئيسلامى نيا) رۆلى کارىگه‌رى بىنى له ته‌شه‌نه‌دانى نه‌و نا‌په‌زايه‌تى له نيو پو‌حانيه‌کان دا په‌نگى دايه‌وه.

نايه‌تولا خومه‌ينى له هه‌مان سالى (١٣٥٤) هه‌تاوى، دواى ئاسايى بوونه‌وى په‌يوه‌نديه‌کانى (ئيران و عىراق) و هاتوچۆى زياره‌تکارانى ئىرانى بۇ که‌ربه‌لا و نه‌جەف، چالاکيه‌کانى خوى دژى پ‌ژيمنى ئىران توند کردوه و په‌يوه‌ندى و دۆستايه‌تبه‌يه‌کى نزىکى له‌گه‌ل پو‌حانيه نه‌ياره‌کانى پ‌ژيمنى ئىران له ناوخۆ و دهره‌وى ولات دا به‌ست، دواى ئاهه‌نگ گي‌پرانى جه‌ژنى ئابروبه‌رى هونه‌رى شيراز، که تيايدا کارى ناشه‌رى له‌به‌رده‌م کۆمه‌لانى خه‌لک دا پيشکەش کرابوو، شريقتى وتارى (نايه‌تولا خومه‌ينى) له نه‌جەف که تيايدا ئاماره‌ى به‌ ئابروچونه‌کانى جه‌ژنى هونه‌رى شيراز کردبوو، له ئىران دا به‌ شيوه‌يه‌کى زۆر بلاؤ بوويه‌وه، له مانگى ئابانى هه‌مان سال دا ناماده بوونى خه‌لکانىکى زۆر له پي‌په‌رسى پرسه‌ى (سه‌يد مسته‌فا)ى کوپى (نايه‌تولا خومه‌ينى) دا که له تاران و قوم شاره‌کانى ديه‌که‌دا نه‌جام درا، قولايى به‌هيزى نه‌و بزوتنه‌ويه‌ى که خه‌ريک بوو له نيو شه‌قام دا ده‌نگى ده‌دايه‌وه دهرخست، هه‌ر دواى نه‌وه‌ش شريقتى وتارى نو‌ى (نايه‌تولا خومه‌ينى) که له پو‌ژى (١٠ ئابان) دا له‌نه‌جەف پيشکەشى خه‌لکى کردبوو، وه‌ک فه‌رمانى کارکردن بوو بۇ پي‌که‌وه‌نانى هيزى خه‌لک له مەملەتني‌کانى دژى پ‌ژيمنى دا، له‌م وتاره‌دا که شريقته‌کەى به‌ شيوه‌يه‌کى فراوان له تاران و شاره‌کانى ديه‌که‌دا بلاؤ بوويه‌وه، (نايه‌تولا خومه‌ينى) زياتر پوى له چيني پو‌شنبي‌ر و خو‌يندکارانى زانکۆ کردبوو، داواى لي‌ک‌ر‌دبوون ده‌ست بده‌نه ده‌ستى پو‌حانيه‌کان و بکه‌ونه دژايه‌تي‌کردنى پ‌ژيمنى، له وه‌ها په‌وشني‌کدا، بلاؤ کردنه‌وى وتاري‌کى سوکايه‌تى ئامي‌ز دهرباره‌ى (نايه‌تولا خومه‌ينى)، نه‌و تروسکاييه بوو که ناگري شو‌پشى داگيرساند، به‌ هوى نه‌و توندوتيزيه‌ى که ده‌وله‌ت له پو‌ژى (١٩) دى

۱۳۵۶) ھەتاۋى دا دژى ئەو خۇپپىشاندىھرانەى لە شارى قوم وەك دەرپرېنى ناپەزايى دژى بلاۋ كوردنەۋەى ئەو وتارە پڑابوونە سەر شەقامەكان، ژمارەيەك لە خۇپپىشاندىھران كورژان و بريندار بوون، ئەمەش زەمىنەى زياترى بۇ خۇپپىشاندىان و گەردبوونەۋەى فراوانترى جەماۋەر پەخساند كە لە يادى چلەى شەھيدانى خۇپپىشاندىانەكانى پېشودا شەھيد كرابوون، ھەربەو بۇنەيەشەۋە ھەمو چل پوژ جاريك بە بۇنەى چلەى شەھيدانى پېشووۋە خۇپپىشاندىان ساز دەكرا.

دواى پوداۋەكەى شارى قوم، (ئايەتولأ خومەينى) لە وتاريكىدا كە وتارە توندەكانى سالانى (۱۳۴۲، ۱۳۴۳) ھەتاۋى وەبىر دەھىنايەۋە، سەلتەنەتى (شا)ى بە (ستەمگەر) دانا و ووتى: (كارتەر و سەرچەم تالانچيانى گەنجينەى ولاتانى ستەم ليكراۋ دەبيت ئەۋە بزانن، محەمەدپەزا ناپاك و ياخيە و پىويستە لە سەلتەنەت لادريت)، دواى ئەم پەيامە و بانگ كردنى خەلكى بۇ بەردەۋامى بزوئەۋە و خۇپپىشاندىانى زياتر دژى پڑيم، خۇپپىشاندىانى زياتر و فراوانتر بە ھۆى چلەى شەھيدانى شارى (قوم)ۋە لە سەرانسەرى ولأتدا ئەنجام درا، ئەم خۇپپىشان دانانە لە تەۋرېز تېكەلى خاك و خوين كرا، ئەنجامەكەشى بەردەۋامى گەزى و پەشيوپەكان بوو، لە تاران و شارەكانى ديكە و خۇپپىشاندىان لە زانكو و ناۋەندەكانى بالاي فيركردن تا كۆتايى سالى (۱۳۵۶) ھەتاۋى بەردەۋام بوو.

بەردەۋامى گەزى و ئالۋزى و خۇپپىشاندىانەكان لە نيۋەى يەكەمى سالى (۱۳۵۷) ھەتاۋى و پوداۋى ناگر كەۋتەۋە لە (سېنەما ركس)ى ئابادان لە پوژى (۲۸ مۇرداد ۱۳۵۷) ھەتاۋى و سوتانى سەدان كەس بە زىندوۋىي، بە دەستلەكار كېشانەۋەى حكومەتى (ناموزگار) كۆتايى ھات، (شا) كە ھەراسان بووبوو لە فراوان بوونى خۇپپىشاندىانەكان و گەيشتەنە لوتكەى نەياريتى پڑيم، لە پاشەكشەيەكى لەناكاۋ دا، دەستى دەۋلەتى نوپى كەردەۋە لە پيدانى ئازادى سياسى و جياۋكى زياتر بە نەيارانى حكومەت.

دەبيت ئەۋە بووتريت كە (شا) لەم قۇناغەدا، زياتر لە ئىنگليزەكان نىگەران بوو تا لەمريكەكان، ئەۋىش بەھۆى گواستەۋەى ھەۋالى زورى تايبەت بە فراوانى خۇپپىشاندىانەكانى دژى پڑيم و وتارەكانى نەيارانى شاھنشاهى لە بەشى فارسى كەنالى (بى بى سى) رادىۋى لەندەن، ئەم ترسەى (شا)ى دروستكەردبوو،

ئىنگلىزەكانىش بەھۇى ھەندىك لە ھەنگاۋە سىياسىيەكانى (شا) لە پابردودا كە دژى سىياسەتى ئىنگلىستان بوو، تۆلەى خۇيان ئى دەكرەو، دىارىكردىنى (شەرىف ئىمامى)ش بۇ پىكھىننى كابينەى نوئى حكومەت لە ھەمان ترسەو سەرچاۋەى گرتبوو كە (شا) ئەوى بە بېرپەيەكى ئىنگلىزەكان دەزانى، لەو باۋەرەدا بوو كە بە دىارى كرىنى (ئىمامى) بۇ پۇستى سەرۆك ۋەزىرى، ئىنگلىزەكان كۆل لە دژايەتى كرىنى پزىمى ئىران دەدەن و پادىۋى لەندەن ىش مۇرى بىدەنگى دەدات لە دەمى.

بەلام ھەلېژاردىنى (شەرىف ئىمامى) ھىچكام لە چاۋەرۋانىيەكانى (شا)ى بەدى نەھىنا: پاشەكشەى لەناكاۋى پزىم لە بەرامبەر نەيارانى دا و ئازادى زىاترى چاپەمەنى و كۆبوونەۋەكان، بوۋى ھۇى زىاتر بوۋى چالاكىيەكانى نەيارانى پزىم، ھەنگاۋى بەپەلەى پزىم لە راگەياندىنى حكومەتى سەربازى دا كارەساتى (مەيدانى ژالە/ مەيدانى ئىنقلابى ئىستان) ى ھىنايە بوون، پەنگدانەۋە جىھانى ئەم پوداۋە، پزىمى سورتىر كىر لەسەر جىبەجىكردىنى ياساكانى حكومەتى سەربازى توندوتىژى نواندنى زىاتر و دەستگىر كرىنى خۇپىشاندەران، كە مانگرتنى زىاتر و نوئىترى خەلكى بەدۋادا ھات، گىرنگىرەن مانگرتن كە بوۋى ھۇى بېرىنى داھاتى ۋلات و ئىفلىچ كرىنى پزىم، مانگرتنى كرىكارانى كۇمپانىيەى نەوت بوو، لەم نىۋەندەش دا حكومەتى (شەرىف ئىمامى) دوچارى ھەلەيەكى گەرەتر بوۋىۋە، كە ئەۋىش داۋاكردىنى بوو لە دەۋلەتى عىراق بە دەركردىنى (ئايەتوللا خومەينى) كە لەو ۋلاتەدا بوو، (ئايەتوللا خومەينى) لە ژىنگەى داخراۋى عىراقۋە پۇيشت بۇ ۋلاتىكى ئازاد و گىرنگىرەن ناۋەندى ھەۋالى جىھانى ۋەكو فەرەنسا، واتە پارىسى بۇ بلاۋ كرىنەۋەى بىر و باۋەرەكانى خۇى ھەلېژارد، كەنالى (بى بى سى)ش بە ھەلېژاردىنى سەرۆكى فراماسونرى ئىران بۇ سەرۆك ۋەزىرى، نەك ۋازى لە ھاندان و راگەياندەكانى خۇى دژى ئىران نەھىنا، بەلكو دوو ئەۋەندەش زىادى كىر، لاۋىكى بى ئەزمونىش كە تەنھا لەبەر پەيۋەنى لەگەل (ئەشەرەف پەھلەۋى)دا لە پۇستىكى گىرنگى ۋەك بالۋىزى ئىران لە فەرەنسا دا دىارى كرابوو، بچوكتىرەن سەرگەۋتنى لە گۆپىنى ئەو پەۋشە دوژمنكارانەيەى كەنالى (بى بى سى)دا بەدەست نەھىنا.

لەم نىۋەندەدا چاپەمەنىيە نىۋوخۇيەكانىش، لەگەل راگەياندىنى بارى ئاناسايى و حكومەتى سەربازى دا، لە كۆتۈبەند و سانسۇر خستەنە سەريان ئازاد بوۋىۋەن، ۋە

تەننەت رادىئو و تەلەفزیونیڭ بە شىۋەيەكى كىردارى لە دەستى گروپە چەپگەراكان دا بوو، گۆردرابوو بە بىلىنگۇى نەيارانى پىژىمى ئىران، لە گواستىنەۋەى وىنەى فراوانىيى خۇپىشانەكانى دىژى پىژىم، بە تايىبەت وىنەى پاپۇرتە ھەۋالىي جەرگ بىرى تەقەكردن لە خۇپىندىكارانى زانكۇى تاران لە پۇژى (۱۳ ئابان ۱۳۵۷) ھەتاۋى دا، كە خۇپىشانەكانى كەم وىنەى (۱۴ ئابان) و سوتاندنى بانك و سىنەما و دوكانى مەيى و عارەق فروشەكان و ھەندىك لە گەۋرە كۇمپانىا تايىبەتى و دەۋلەتتەكان و ھوتىلەكانى تارانى بە دۋادا ھات، لە ھەمان پۇژ دا (شا) بە ھەلىكۇبتەر ئاسمانى شارگەرا و دۋاى بىنىنى ئەو ھەمو ئاگەرە كە لە سەدان جىگاي شاردا بەرز بوۋوبونەۋە، گەرايەۋە بۇ كۆشكى (نىاۋەرەن) و بالۆيزانى ئەمىرىكا و بەرىتانىايى بانگ كىرد.

لەم پۇژە قەيراناۋىيەنەدا دىدارى (شا) لەگەل (ۋىليام سۇلىۋان و ئەنتۇنى پارسۇن) بالۆيزانى ئەمىرىكا و بەرىتانىا لە تاران بە يەككى لە بەرنامەى كارى پۇژانەى (شا) ھەژمار دەكرا، (شا) لە نىۋ كارەكانىدا ھەپەسا بوو، بە شىۋەيەكى گىشتى نەيدەۋىست بەرپىرسىيارىتى توندەتتەيەكان و كوشتن و خۇپىن پىژى بگىرتە گەردنى خۇى، ھەمىشە داۋاى لە بالۆيزانى ئەمىرىكا و بەرىتانىا دەكرد كە لە كارەكانىدا پىنمايى بگەن، ۋە بە شىۋەيەكى دىكە بە فەرمى مۇلەتى ئەنجامدانى توندوتىژى دىژى خۇپىشانەكان بەدن، تا دۋاتر ئەو توندوتىژىيەنەكەنە بىيانوۋ دىژى ئەو، ھەندىك لە پەرىسە فەرمىەكانى ئەمىرىكا، ۋەك (بىرژىنسكى) پراۋىژكارى ئاسايشى نەتەۋەيى ئەمىرىكا لە تەلەفۇن دا (شا) ى ھان دابوو بۇ نۋاندنى توندوتىژى دىژى نەيارەكانى، بەلام بالۆيزى ئەمىرىكا ھەرگىز ئامادەى گىرتنە ئەستۇى ئەو بەرپىرسىيارىتىيە و دەرپىرنى پەزەمەندى فەرمى ئەمىرىكا نەبوۋ لە نۋاندنى توندوتىژى دا، ۋە ھەرۋەھا بالۆيزى بەرىتانىاش بە گىشتى پەزەمەندى بۇ ئەنجام دانى توندوتىژى دەرەنەدەپرى، جارىكى دىكە (شا) ھەردوۋ بالۆيزى بانگەيشت كىرد بوو ھەتا بىريارى كۇتايى خۇى بە پىكەيئەننى دەۋلەتتىكى سەربازى، بەۋان پابگەيەننىت، ۋە ھەرۋەھا ئەرتەشەبەند (ئىزھارى) سەرۋكى ھىزە ھاۋبەشە چەكدارەكانىش كە لەبەرچاۋ گىرابوو بۇ ۋەرگىرتنى پۇستى سەرۋك ۋەزىرى، عەسرى ھەمان پۇژ بانگ كرابوو بۇ كۆشكى نىاۋەرەن.

بالۆيزى ئەمىرىكا دۋاى بىستىنى ۋەتەكانى (شا) ۋتى: لەبەر ئەۋەى كە پىشتەر چاۋەپۋانى ۋەھا بىريارىكى لەلايەن (شا) ۋە كىردوۋە، لەم بارەيەۋە بۇچونى

وہزارہ تہ دہرہ وہی نہ مریکای بہ بیان کردوہ، کہ واشنگٹون پرمزامہندی خوی لہ سہر جیگر کردنی دولہ تیکی سہربازی دہرہ پریوہ، بہ لام بالویزی بہریتانیا بوجونی یہ کلاکہرہ وہی خوی لہم بارہیہ وہ پانہ گہ یاند و ووتی: دولہ تی ئینگلیستان پالپشتی ئو کارہ دکات کہ خاوهن شکو بؤ بہرژہ و ہندی ولاتہ کہی خوی دہیگریتہ بہر، (شا) دواي ئہم دیدارہ فہرمانی بوون بہ سہرؤک و ہزیری (ئیزہاری) واژو کرد و بہیانی پوژی دواتر لہ کاتی پاگہ یاندنی پیگہینانی دولہ تی سہربازی دا ووتی: دہنگی نارہزاییہ کانی شہ قامی بیستوہ و ہرپار دہدات کہ ہلہو کہ متہر خہ میہ کانی پابردوہ قہرہ بوہ بکاتہ وہ، وتارہ کہی (شا) ئاوازیکی تکا کردن و پارانہ وہی ہہ بوہ وہ بہ پاندہی کی زور ئو ترسہی کہ لہ پیگہینانی دولہ تی سہربازی دا ہہ بوہ، پہواندہ وہ.

لہ ہہ مان ئو چہند پوژانہی سہرہ تایی دا، حکومہ تی سہربازی بی توانایی خوی لہ ئیدارہ کردنی کاروبارہ کانی ولات دا نیشان دا، بزوتنہ وہی خو پیشان دان و مانگرتنہ کان دواي چہند پوژیک و ہستان دہستی پیگردہ وہ، حکومہ تی سہربازیش بہ شیوہیہ کی کرداری کارہ کانی خویی لہ دہست دابوو، لہ بہر ئوہ ہرپار و فہرمانہ کانی حکومہ تی سہربازی دہربارہی گردبوونہ کانی خہ لک جیبہ جینہ دہکرا، سوپا مافی تہ قہ کردنی لہ خہ لک نہ بوہ، ئہم حکومہ تہ سہربازیہی لہ سہرہ می (ئیزہاری) دا بوہ تہنہا لہ بارہی چاپکراوہ کانہ وہ سہختگری دہکرد، بہ لام نوسہرانی ئو چاپخانانہ ہرپارہ کانیان جیبہ جی نہ دہکرد و دہستیان دایہ مانگرتن و خو پیشان دان، خہ لکیش بؤ ئوہی ئاگاداری پہوتی پوداوہ کانی نیو ولاتہ کیان و ئوہی کہ لہو ولاتہ دا تیدہ پہریت پویان کردہ گوئگرتن لہ رادیو بیانیہ کان، فراوانبوونی بزوتنہ وہی مانگرتن و خو پیشان دانہ کان لہ سہرانسہری ولات دا، بہ تاییہت مانگرتنی پیشہ سازی نہوت، کاروباری ولاتی ئیفلیج کرد و داہاتی ولاتی سفر کردہ وہ.

حہمہ پرمزاشا بؤ دہرچونی لہو گرفتاریہی کہ تیئی کہوتبوہ، پہنای ہیئا بؤلای ریبہرانی (جہبہی میلی)، بہر لہ ہہمو شتیک پیشنیاری بؤ (د. سدیقی) کرد بؤ وہرگرتنی پؤستی سہرؤک و ہزیران، (سدیقی) ش دواي ہفتہیہک لیکوئینہ وہ و پاوژ کردن پیشنیارہ کہی (شا)ی پہتکردہ وہ، ئہمجار (شاپور بہختیار) لہ لایہن (شا) وہ بانگہیشت کرا بؤ وہرگرتنی پؤستی سہرؤک و ہزیری، (بہختیار) یش بہ مہرجی وہرگرتنی دہسہ لاتی تہواو و دہرچونی (شا) لہ ولات دواي متمانہ بہخشینی

پەرلەمان و ئەجومەنى سەنا بە كابىنەى دەولەتەكەى، بە پېشنىارەكە پازى بوو، ئىدى (شا) ھىچ ئومىدىكى بۇ مانەۋەى خۆى نەمايوو، بەسەرجم مەرجهكان پازى بوو، ئەۋەش بلىنن كە ئىدى ئەمىركىيەكانىش جەختيان لەسەر ئەۋە دەكردەۋە كە ھەرچى زوترە ش(شا) لە ولات دەرىجىت، ژەنەپال (ھازىر)ى ئەمىركى بۇ ئەۋ بەرپرسىيارىتتە تايىبەتە گەيشتىبويە ئىران، كە فرماندەيى لەشكر بگىرتتە دەست و (شا) پەرۋانەى دەرەۋە بكات.

لە كۇتا پۇژەكان دا، (فەرەج) ھەۋلى زۆرى دا كە (شا) پازى بكات بە پىنى دەستور دەست لە سەلتەنەتى ئىران بگىشىتتەۋە و ئەۋ ەك ئانىيى سەلتەنەت دابنىت، (شا) نەچۈيە ژىربارى ئەۋ كارەۋە ۋوتى: ئەم كارە ھىچ كىشەيەك چارەسەر ناكات، پون نىە پلانى (فەرەج) بۇ بەرپۈۋەبردنى كاروبارى ولات بە بى (شا) چى بوو، بەلام راستىيەكەى ئەۋەيە كە لەۋ پەۋشە قەيراناۋىيە دا (فەرەج) نەيدەتۋانى ھىچ كارىك بەرەۋ پىشەۋە ببات، ئەگەر (شا) بەۋ كارەش پازى ببوۋايا ئەۋا ئەمىركىيەكان پازى نەدەبوون.

شا پۇژى (۲۶ دى ۱۳۵۷) ھەتاۋى بە چاۋى گىريانەۋە شارى گەرەى تارانى بە سەفەرىكى بى گەرەنەۋە بەجىھىشت، لە نىۋ ئەندامانى بنەمالى سالتەنەتى دا تەنھا (فەرەج) لە ئىران دا مابوۋىيەۋە كە لەگەل ھاۋسەرەكەى دا ئىرانى بەجىھىشت، لە تەۋاۋى كاتە خەفەتبارى و پىسۋايىيەكان دا مىردەكەيى بەجى نەھىشت، پۇژىمى سەلتەنەتى بە كەمتر لە مانگىك دۋاى پۇيشتنى (شا) پوۋخا و تۆمارى تەمەنى (۲۵۰۰) سالەى پۇژىمى شاھنشاهى ئىران لە پۇژى (۲۲ بەھمەن ۱۳۵۷) ھەتاۋى دا پىچرايەۋە.

دەربەدەرى و مەرگ

تەنھا ئىنگلىزەكان ئاگايان لە نەخۇشى سەرەتانی (شا) ھەيە.!

مەلىك ھەسەن بە تەماحى سەرمايە ئەفسانەییەكەى (شا) ئەوى بۆ
مەراکیش دەعوەت کرد، شکاندنى بەلئىنى کارتەر و تاچەر، لە باھاماوہ تا
مەکسیک، پېشبینى سەرسوپھینەرى کارتەر، دەردەدلیەکانى (شا) بۆ
نیردراوہکەى کارتەر، پیلان لە پەنەما، کارتەر بە مەرجى دەستلەکار
کیشانەوہى (شا) لە پۇستى سەلتەنەت دارى ئیران پازى دەبیّت بە پەنا
دانى لەئەمریکا دا.!!، کۆتا چاوپیکەوتنى (شا) و دەربېرنى پەشیمای کە
بۆچى دەستى نەدایە کوشتنى نەیارانى.!. دوايىن پۆژەکانى ژيانى
(شا).....،

لە تەواوى ئەو کتیبانەى کە دواى شۆپشى گەلانى ئیران دەربارەى (شا) لە
دەرەوہى ولات چاپ و بلاؤ کراونەتەوہ، وای دەردەخەن کە (شا) ئاگادارى تووش
بوونى خۆى بە نەخۇشى سەرەتان بووہ، خودى خۇشى داواى لە پزىشکە
فەرەنسیەکان کردبوو کە ئەم بابەتە بشارنەوہ، لەبەر ئەوہ پەنگ دانەوہکانى ئەم بابەتە
لە نىوخۆو دەرەوہى ولات و تەنانەت لە نىو ئەندامانى بئەمالەى سالتەنەتیشدا
مەترسى دار بوو، لە ھەندیک لە سەرچاوەکانى دیکەشدا ئاماژە بەوہ کراوہ کە
ھۆکارى نەچوونى (شا) بۆلاى پزىشکە بەرىتانی و ئەمریکىەکان، کە شارەزاییەکی
باشیان دەربارەى نەخۇشیەکەى ئەو ھەبوو، ئەوہ بوو کە لەوہ دەترسا پزىشکە
بەرىتانی و ئەمریکىەکان بابەتى نەخۇشى ئەو بە دەزگا سیخوپرپەکانى ولاتانى خویان
(سى ئای ئەى، ئەنتلیجنس) بگەيەنن، ئەم ھەوالەش ئەوان بخاتە بىرى دیاریکردنى
کەسێک بۆ جیگرتەنەوہى ئەو.!!!.

له ياداشته کانی (عهلم) دا که بهم دواييانه بلاؤ کراوه ته وه، وا دهرده که ویت که (شا) تا سالی (۱۳۵۶) هه تاوی ناگاداری نه خوش بوونی خوئی به سهره تان نه بووه، یان به لانی که مه وه که نهو بابته ی له (عهلم) که خوئی به هاوړازی (شا) دهرزانیټ شاردووه ته وه، (فهرج) ی هاوسهری (شا) یش له چاو پیکه و تنیکیدا دوا ی مهرگی (شا) ووتی: بۆ یه که مجار پزیشکه فهرنسیه کان دوا ی دهرچوونی (شا) له ئیران، له (ژانویه ی ۱۹۷۹ز، دی ۱۳۵۷) هه تاوی، نهویان له نه خوشیه که ی ناگادار کردووه ته وه، له کاتیکدا که نه خوشیه که گه یشتبوووه پله یه کی مه ترسی دار.

توش بوونی (شا) به جوړیک له سهره تان (لوی سهره تانی) که خیرایی گه شه کردنی له که سیکه وه بۆ که سیکی دیکه جیازازه، بۆ یه که مجار نه م نه خوشیه ی (شا) له سالی (۱۹۷۴ز) سهره تا کانی سالی (۱۳۵۳) هه تاوی دا دهرکه وتوووه و پیی زانراوه، پزیشکه فهرنسیه کان که بۆ پشکنینی ته ندروستی (شا) هاتبوونه تاران، دهرکه و تنی نه م نه خوشیه یان له گه ل (د. نه یادی) دوکتوری تایبته ی (شا) دا باسکردووه، به لام (د. نه یادی) داوای لیکردن که له خزمه تی (شا) دا خوئیان به دوور بگرن له به کار هیئانی زاراوه ی سهره تان، ناویکی دیکه ی تایبته به نیشانه کانی (لوی سهره تانی) به کار بهینن، به لام پرؤفیسور (مارقین زونیس / Marvin Zonis) ی نه مریکی که توژی نه وه یه کی گشتی دهرباره ی (شا) نه نجام داوه له و باوه رده یه که پزیشکه فهرنسیه کان به هو ی چاره سهر کردنی نه خوشیه که یه وه ناچار بوون که (شا) له نه خوشیه که ی ناگادار بکه نه وه، له گه ل نه وه شدا ئومیده واریان کردووه که ده توانن به به کار هیئانی دهرمانی پیشکه وتوو نهو نه خوشیه له لاشه ی نه ودا بنچر بکن، (شا) له ناخی دله وه داوای له پزیشکه کان کرد که نهو بابته لای پله داره کانی فهرنسا و خزمانی خوشی و ته نانه ت شاژنه (فهرج) یشدا نه درکینن، به لام له سالی (۱۹۷۷ز، ۱۳۵۶) هه تاوی دا که نه خوشیه که ی (شا) گه یشتبوووه راده ی مه ترسیدار، بپراری دا نه م بابته لای هاوسهره که ی باس بکات، به لام نه م کاره دژواره ی خسته نه ستوی پزیشکه فهرنسیه کانی خو یه وه، نه وانیش (فهرج) یان له ته وای پاستیه کان ناگادار کرده وه و له گه ل نه وه شدا وتیان که: نه وان هه موشتیکیان به بی به کار هیئانی زاراوه ی سهره تان به خودی (شا) وتوووه، خودی (فهرج) یش له چاوپیکه و تنیکیدا دوا ی مردنی (شا) ووتی: له سالی ۱۳۵۶ هه تاوی له جوړی نه خوشی هاوسهره که ی و نه وه ی که

زیاتر له چەند سالیکی دیکه زیندوو نابیت، ئاگادار کراوه تەو، بەلام هەرگیز نەیتوانیوه تەواوی پاستیهکان دەربارەوی نەخۆشیه که له گەل (شا) دا باس بکات.

له گەل هەبوونی ئەو نەخۆشیه دا وا دەرده که ویت که خودی (شا) به سەرنج دان به دەرکه و ته و نیشانهکانی نەخۆشیه که ی (عه له م) که هاوشیوهی نەخۆشیه که ی خودی خۆی بوو، که سەرەنجامه که ی مردنی (عه له م) له سەرەتاکانی (۱۳۵۷) هەتاوی بوو، به تەواوی پە ی به جوړی نەخۆشی و نزیک بوونه وهی مەرگی خۆی بردبوو، دووچار بوون به نەخۆشی سەرەتان و ئاگادار بوون له نزیک بوونه وهی کاتی مردن، دەرەتوانیت هاوسەنگی دەرەونی هەموو کەسیک تیک بدات، بەلام به پەروای (زونیس) ئەم نەخۆشیه گاریگەری زیاتری له (شا) کردبوو، لەبەر ئەوه (شا) تا ئەم بەرەوارە خۆی به چاودیژی کراوو و پارێزراوی دەستیکی غەیبی دەزانی و پزگار بوونی پەرچو ئاسایی له چەندین پوداوی پیلانگێری و هەولێ کوشتن دا به دەرەنجامی میهره بانی و چاودیژی تایبەتی ئیلاهی بۆ سەر خۆی دەزانی، ئەم باوه پەری (شا) یه کیک بوو له هۆکارهکانی سەرکهوتنی ئەو به سەر لاوازیه دەرەنیهکانی خۆی دا و ئاراسته کردنی بۆ هەندیک کاری بێباکانه که له گەل کاراکتەر و ئاکاری تایبەتی ئەودا پێک نەدهاتهوه، لەم کاته دا توش بوونی به نەخۆشیه کی کوشنده، بنه مای باوه پەریهکانی ئەوی به میهره بانی و سەرنجی تایبەتی ئیلاهی هەژاند و ئەوی له بەرامبەر بزوتنه وه شوپشگێریهکان دا بێ توانا و دەرمان هیشتەوه، شوپش بۆچونی خۆشه ویست بوونی ئەوی له نیو خەلگیش دا هەلوه شانده وه، (شا) ی بێچارە خۆی دایه دەستی قەزا و قەدەر، وازی له خۆی هیئا و له بەرامبەر پوداوهکان دا پزگیه خۆبه دەسته وه دان و پەزامەندی گرتە بەر.

له نوسین و یادداشتی کەسایه تیه بیانیهکان دا دەربارەوی شوپشی گەلانی ئێران، ئەم بابەته دووبارە بووه تەوه که هیچکام له دەوله ته بیانیهکان، له گەل هەبوونی دەزگا سیخوپی به تواناکانی خویان دا، هەتا مانگهکانی کو تایی شوپش ئاگیان له بابەتی نەخۆشی سەرەتانی (شا) نه بووه، پزیشکه فەرەنسیه کانییش که سەرقالی چاره سەر کردنی (شا) بوون، به پشت به ستوو به بانگه شهکانی (ژیسکار دستن) ی سەرۆک کۆماری پێشوی فەرەنسا، ئەویان لەم بابەته ئاگادار نەکردبوویه وه، بەلام پروفیسۆر (مارفین زونیس) بۆ یه کهم جار پەرده له سەر ئەم پازە لادەبات که دەوله تی ئینگلیز

هەر له سهره تاكانى دهر كه وتنى دهر كه وته كانى نه خوښى سهره تانى (شا)، ئاگادارى
 نهم بابه ته بوون و سهرچاوهى هه واله كهش (شاپور رېپورت) ١ دۆستى نزيكى (شا)
 بووه، سهرچاوهى زانيارى (زونيس) يش، چاوپيكيه وتنيكيه تى تايبه تيه تى كه له گهل
 خودى (شاپور رېپورت) دا نه نجامى داوه، له چاوپيكيه وتنه دا (شاپور رېپورت) به
 (مارفين زونيس) ى وتووه: له گهل نه وهى كه له بابه تى نه خوښى (شا) ئاگادار بووه
 بابه ته كهى به (سردا گلاس هيوم) ى وهزيرى دهر وهى نه و كاتى بهر تانيا وتووه،
 زونيس له باره يه وه پونكر د نه وهى زياتر نادات، به لام نه گهر نهم بابه ته راستيش بيئت،
 نه وا زور به دوور ده زانريت كه خودى (شا) بابه تى نه خوښيه كهى له گهل كه سيكدا
 باس بكات كه ئاگاي له پيه وه ندى نه وه له گهل ئينگليزه كان دا هه بووييت، به دلنيا ييه وه
 پازى نه خوښى (شا)، دوكتور نه يادى له پيگهى (شاپور) وه گه يانوويه تى به
 ئينگليزه كان، له هه مان كاتيشدا ئينگليزه كان به بى نه وهى نه مريكيه كان له بابه تى
 نه خوښى (شا) ئاگادار بكه نه وه، پلانيان دا پشتووه بو سهرده مى دواى (حه مه په زاشا)
 له ئيران دا. ٢

** ** *

پوڅى شى شه ممه (٢٦ دى ١٣٥٧) هه تاوى كاترمير يه كى دواى نيوه پو، كاتيک
 كه فوكهى تايبه تى سه لته نه تى كه ئامادهى دوايين فرينى خوى بوو، (شا) به چاوى

¹ شاپور رېپورت: كوپى (نهرده شير جى رېپورت) ى هيندييه، كه به (دهر خه و ناشكراكه) ى
 په زاخان و ناساندنى راسته قينهى نه وه به ژه نه پال (ئايرونسايدي) ئينگليزى ناسراوه، يه كيك بوو له
 به كرينگيراه سيخوپه كانى ئينگليز له ئيران دا، كوپه كهشى (شاپور رېپورت) كه خوى گه ياند بووه
 دهر بارى (حه مه په زاشا) هه مان پولى له ئيران دا ده گيپا.

² دوكتور نه يادى پزيشكى تايبه تى (شا) بوو، كه پزيشكيكى مام ناوه ند بووه، له پوخساره
 دياره كانى دهر بارى حه مه په زاشا بوو، كه به ناپاكي په وشتى و گهنده لى دارايى به ناوبانگ بوو،
 حسه ين فيردوست كه نه وى به (پاسپوتينى ئيران) ناو ده برد، له و باوه په دايه كه نه و سيخوپى
 به كرينگيراهى راسته قينهى ئينگليزه كان بوو له ئيران دا، وه ئينگليزه كان راسته وخو له پيگهى نه وه
 وه يان له پيگهى (شاپور رېپورت) وه ئاگادارى ورده كار به كانى نه و شتانه ده بوون كه له دهر بار دا
 پويان ده دا، دواى شوپش وترا كه (د. نه يادى) به پيدانى دهرمانى گيژگردن به (شا)، په وشى
 په شينوى و بى بپريارى نه وى له گهرمهى شوپش دا توندتر كردووه.

گريانه وه مائناوايى له و خه لکه ده کرد که بۇ خودا حافيزى هاتبوونه فرۆکه خانه، له شويى تايبه تى خویدا له که نارى (فهرح) هوه دانىشتبوو، له پرێکدا بريارى دا که خوى فرۆکه که ليخوړيت، (فهرح) به بينى بارودوخى پەريشانى مېرده کى ويستى پرېگرى له و کاره مىرده کى بکات، به لām (شا) ووتى: هيچ شتيک جگه له فرۆکه وانى ناتوانيت دىرونى نه و نارام و به هيز بکات، که س نازانيت له و کاته دا (شا) بۇ به هيز کردنى لايه نى دىرونى خوى فرۆکه وانى کرد، يان گومانىشى له فرۆکه وانى تايبه تى سه لته نه تيش کردبوو، وه له وه دىترسا که فرۆکه که به روه شوي نيکى دیکه، بۇ نمونه سوقيه ت، ببات. ۱، نه گەر (شا) گومانى له و بابته ش بکرايه، گومانه کى بيچى نه بوو، له بهر نه وه سهرهنگ (موعيزى) فرۆکه وانه تايبه تيه کى (شا)، دواى سهرکه وتى شوړشله نيران دا، له و کاته کى که (شا) له ولآتى مهراکيش بوو، له گهل چەند که سيک له نه فسرده خزمه تکاره کانى خویدا چوونه لای (شا) و ووتى: نيمه نه مانه ویت بگه ريننه وه بۇ نيران، (شا) وهک بللى چاوه پروانى نه و داواکاريه کى ده کرد، به بى بچوکتري بهرگرى و دىربرينى ناږه زايى داواکاريه کى يانى په سەند کرد و ووتى: ده توان فرۆکه تايبه تيه کى سه لته نه تيش له گهل خويان دا ببه نه وه بۇ نيران، (موعيزى) دواى گه پانه وهى بۇ نيران، به پرېکخراوى (موجاهيدىنى خەلق) هوه په يوه ست بوو (له وانه شه له کاتيکدا که بهر پرسياريتى فرۆکه وانى تايبه تى (شا) شى له نه ستودا بوو، نه دىامى نه م گروپه بووييت)، وه له سالى (۱۳۶۰) هه تاوى به فراندنى فرۆکه يه کى سىربازى، (نه بوولحه سەن به نى سەدر و مه سعود په جهوى) له گهل خویدا له نيرانه وه گه يانده دىرويه ولآت.

نامانجى کو تايى (شا) له م سه فەرەيدا ولآتى نه مريکا بوو، نه گەر به بى وهستان له پرېگه دا، يان دواى پينچ پوژ مانه وه کى له ولآتى ميسر، بگه يشتايه ته نه مريکا، نه و دوو چارى گرفتاريه کانى دواتر نه ده مات، له بهر نه وه نه مريکيه کان له و کاته دا به ليىنى پيشوازي کردنيان به (شا) دابوو، پيشتريش شويى نيشتەجى بوونى خوى بنه مال که شى له ويلايه تى کاليفورنيا ناماده کرابوو، به لām (شا) دواى مانه وه يه کى کورت له نه سوانى ميسر، بانگه يشتيکى له لايەن (مه ليک حەسەنى دووهم) ي پاشاي (مهراکيش) ه وه پينگه يشت، به گومانى نه وهى که نه م بانگه يشتەى مه ليک (حەسەن) له وانه يه به پاسپاردهى نه مريکيه کان و به نوميدى گوپانکارى په وشه که و گه پانه وهى

ئەو بۇ ولاتەكەى پىڭخرايىت، (شا) بانگهېشتەكەى پەسەند كرد، ھەلبەت (كارتەر) ئارەزوى پۇيشتىنى (شا)ى بۇ ئەمىرىكا نەبوو، بەلام مەلىك (ھەسەن) بە پاسپاردەى ئەمىرىكىەكان ئەم (شا)ى بۇ مەراكىش بانگهېشت نەكردبوو، مەبەستى راستەقىنەى پادشای مەراكىش لە دەعوەتكردىنى (شا) دا، تەماى ئەو بوو بۇ ئەو سەرمايە ئەفسانەيىيەى كە دەوترا (شا) لە بانكەكانى دەرەو دا ھەيەتى، لەبەر ئەو لەو كاتانە دا نەيارەكانى (شا) سەرمايەكەى ئەويان لە بانكە بيانيەكان دا بە زياتر لە (۵۰) مىليارد دۆلار مەزەندە كردبوو، كە پىدانی (دە يەكى) ئەو بېرە پارەيەش بۇ مەلىك (ھەسەن) سەرسوپھىنەر بوو، بەلام كاتىك كە (شا) بە ميواندارەكەى خۇيى ووت: تەواوى سەرمايەكەى ئەو لە دەرەوئى ئىران ناگاتە (۱۰۰) مىليۇن دۆلار، مەلىك (ھەسەن) پەشىمان بوويەو لە بانگهېشتكردىنى وەھا ميوانىكى ھەژار، ھەر بۇيە دواى سەرگەوتنى شۆرشى گەلانى ئىران بە پىزەو داواى لىيىوردىنى لىكر...!!!.

(گارى سىك / Gary Sick) ئەندامى پايۇژكارى ئاسايشى نەتەوھىي ئەمىرىكا لە سەردەمى ھكومەتەكەى (كارتەر) دا، كە بەرپرسى بەشى ئىران بوو لە تەواى سەردەمى شۆرشى ئىران دا، ئاگاي لە وردەكارىەكانى تايبەت بە ئىران بوو، دەنوسىت: (شا) دواى دەرچونى لە ئىران، لە دروستكردىنى ھەر جۆرە پەيوەندىيەكى لەگەل ئەمىرىكىەكان دا، ناچار بوو، وە لەگەل ئەوئى كە بىريار بوو فېرۇكەكەى راستەوخۇ بەرەو ئەمىرىكا ھەلفرېت، دواى چەند پۇژىك مانەوئى لە مىسر، بەبى ئەوئى ھىچ پىرس و پايۇژىك بە ئەمىرىكىەكان بكات، بانگهېشتى پاشاى مەراكىشى بۇ سەفەر كىردن بۇ ئەو ولاتە پەسەند كرد، لە ماوئى مانەوئەشىدا لە ولاتى مەراكىش پەيوەندى بە بالوئىزخانەى ئەمىرىكا لەو ولاتە يان بەرپرسانى ئەمىرىكا لە واشىنگتۇن، نەكرد، لە سەرەتاكانى مانكى فەبرىوەر دا شاندىكى بالاي ھەوالگى ئەمىرىكا بە مەبەستى ئەنجامدانى دىدار و گەتوگۇ لەگەل (شا) دا گەيشتنە ولاتى مەراكىش، بۇ ئەوئى زانىيارى دەربارەى مەبەستى ئەو لە مانەوئى لە مەراكىش و نىيازى سەفەرى دواترى بۇ ئەمىرىكا وەربىگىر، شاندى ناوبراو پىك لە ھەمان پۇژى (۱۱) فەبرىوەر، ۲۲ بەھمەن (۱۳۵۷) ھەتاوى، كە پۇژىمى سەلتەنەتى لە ئىران دا پوخابوو، لەگەل (شا) دا دىداريان ئەنجام دا.

دیداری شاندى (سى ئاى ئەي) لەگەل (شا) دا دوو كاژىر درىژەي كىشا، ئەو (شا)ى بە كەسىكى تەواو پەرىشان و شكستخواردو دادەنا، لەو دیدارەدا (شا) ووتى كە: دوايى دەرچوونى لە ئىران خۇي بوواردوو لە ھەر جۆرە پەيوەندى گرتنىك لەگەل فەرماندە سەربازىيەكان دا بۇ ئەوەي پىگىرى بكات لە پژاندنى گويمك خوین و ئىستاش ھىچ جۆرە پەيوەندىيەكى لەگەل دەرەوەي ئىران دا نىيە، وا دەرەكەوت كە (شا) بە ھۆي خىرايى پەوتى پوداوەكان و پوخانى پژىمى سەلتەنەتى لە ئىران دا گىژبوو و چاوەپوانى ئەوەي نەکردوو كە لەشكرەكەي بەو جۆرە لىك ھەلبووەشىت، ئەو ھىچ بەرنامەيەكى دەربارەي ئايندەش نەبوو، ھەروەھا دەربارەي سەفەريشى بۇ ئەمرىكا بە بریارەدەر نەدەھاتە پيش چاۋ.

شا ھەتا دە پوژ دواي سەركەوتنى شوپشى گەلانى ئىران و پوخانى پژىمى سەلتەنەتى لە دۇخى دوودلى و بى بریارى دا بوو، تا ئەوەي بە ھۆي ئارەزومەند نەبوونى پادشای مەراكىش بۇ مانەوەي زياترى (شا) لە ولاتەكەي دا، كە بەشىوہىيەكى ناراستەوخۇ پىي راگەيەندرابوو، بریارى دا مەراكىش بەرەو ئەمرىكا بەجى بھىلەيت، لە پوژى (۲۲ فەبرىوەر، ۳ ئەسفەند ۱۳۵۷) ھەتارى، نوینەرىك لەلایەن (شا) وە نىردرا بۇ دیدار لەگەل (رىچارد پارکەر / Richard parker) ى بالويزى ئەمرىكا لە مەراكىش، لەگەل راگەياندى بریارى (شا) بۇ سەفەر کردنى بۇ ولاتى ئەمرىكا، داواي لىکرد كە لە ماوہى ھەفتەي ئايندەدا پىداويستىيەكانى سەفەرى ئەو و دارودەستەكەي پىك بخت، بالويزى ئەمرىكا داواكەي (شا)ى گەياندە واشنگتۆن، بەلام ئەم داوايە كاتىك گەيشتە واشنگتۆن، كە بە ھۆي گرتنى بالويزخانەي ئەمرىكا لە تاران^۱ دا، دلەپراوكىي دەربارەي پيشوازي کردن لە (شا)ى ئىران، دروستکردبوو، ئەم بابەتە گەيەندرايە ئەنجومەنى ئاسايشى نەتەوہيى ئەمرىكا و بریار درا كە جارىكى دىكە پاسپىردراوى بالاي ئاگاھى ئەمرىكا بپرات بۇ مەراكىش، لەگەل راگەياندى ئەو بابەتە كە ھەلويسىت بانهيشت کردنى (شا) بۇ ئەمرىكا وەك خۇي بەھىزە و داواي لى بكات كە ئەنجام دانى ئەم سەفەرى بۇ كاتىكى دىكە دوابخت.

^۱ مەبەستى گرتنى بالويزخانەي ئەمرىكايە بۇ ماوہىيەكى كەم دواي سەركەوتنى شوپش، كە بە ھەولەكانى دەولەتى كاتى لابرا، بالويزخانەي ئەمرىكا تا ھەشت مانگ دواي ئەوہش گەمارۆ درابوو.

لەم نۆۋەتتە دا بە ھۆى تەلەفونى بەردەوامى (ئەردەشىر زاھىدى) بالۆيزى پېشوى ئىران لە ئەمىرىكا بۇ (بىرژىنسكى) پراۋىژكارى ئاسايشى نەتەۋەيى سەرۇك كۇمار، خۇدى (بىرژىنسكى) پۇيشت بۇ دىدارى سەرۇك كۇمار و داۋاى لىكرد كە پەزىمەندى لەسەر داۋاى سەفەر كىردى (شا) بۇ ئەمىرىكا دەرىجىسى، (كارتەر) پېچەۋانەى پەۋتى خۇى بە تورەيى و بە توندىيەۋە بە (بىرژىنسكى) ووت كە: ئەو ناتوانىت بىيىنىت (شا) لە ئەمىرىكا خەرىكى يارى تىنس كىردن بىت، لە كاتىكدا كە گىيانى ئەمىرىكىەكان لە بەر خاترى ئەو كەۋتەۋە مەترسى يەۋە، (بىرژىنسكى) لەم ۋەلامە توندى (كارتەر) توشى شۇك بوو، بە بى ئەۋەى كە دىرژە بە بابەتەكە بدات ژورى تايىبەتى سەرۇك كۇمار بە جىدەھىلىت.

بەدرىژايى مانگى (مارس ۱۹۷۹ز، ۱۰ ئەسفەند ۱۳۵۷ ھەتا ۱۰ فەرۋەردىنى ۱۳۵۸) ھەتاۋى، (شا) و دارۋەستەكەى لە ھەۋلى بەردەۋامدا بوون بۇ دۇزىنەۋەى پەناگايەك لە ئەۋروپا و پۇژھەلاتى ناۋەپاست دا، بەلام ھىچ ۋلاىتىك ۋەلامى ئەرىى بەۋان نەدا، لە نىۋ ئەۋ ۋلاتانەشدا سويسرا و بەرىتانىا ھەبوون كە (شا) لە ھەردوۋ ۋلاتەكەدا مولكى تايىبەتى خۇيى ھەبوو، تەنانت فەرەنسا كە لە سەردەمى حكومەتى ئەۋدا پېشۋازى لە (ئايەتوللا خومەينى) كىردبوو، ئامادە نەبوو لە سەردەمى حكومەتى (ئايەتوللا خومەينى) دا پەناى (شا) بدات، ھەروەھا (مەلىك حسەين) پادشاى ئەردەنىش كە لە ھەموان زىاتىر سودى لە ھاۋكارىەكانى (شا) ۋەرگرتبوو، پويەكى باشى نىشان نەدا.

سەرەنجام لە كۇتا پۇژھەكانى مانگى مارس دا، دۇستە ئەمىرىكىەكانى (شا)، (راكفلر و كىسنىجەر)، دوورگەكانى (باھاما)، كە كەۋتەۋە پۇژئاۋاى ئۇقيانوسى ئەتلەسى و مەۋدايەكى نەك زۇر دوور لە كەنارەكانى ۋىلايەتى فلورىداى ئەمىرىكا، پەيدا كىرد بۇ مانەۋەى كاتى (شا) لەۋ دوورگانە، (باھاما) ۋلاىتىكى سەربەخۇ بەلام ئەندامى كۇمەلەى بەرژەۋەندىيە ھاۋبەشەكانى ئىنگلىستانە، كۇى دوورگەكانى ئەم ۋلاتە نىزىكەى (۷۰۰) دوورگەيە، كە داھاتى سەرەكى خەلكى ئەۋ ناۋچەيە لە بوۋارى گەشتىارىيەۋەيە، ۋە بەۋالەتېش زەمىنەى پەزىمەندى دەرىجىنى بەرپرسەكانى ئەۋ ۋلاتە بۇ پېشۋازى كىردن لە (شا)، بە پىدانى بىرىكى بەرچاۋى سەرمايەى (شا) لە بانكى (راكفلر) بەۋ ۋلاتە فراھەم ھىنرابو.

شا و فەرەح و ئەوانەى لەگەڵيان مابوونەو، كە چەند ئەفسەرىكى گارد و چىشت لىنەر و خزمەتكارىشيان تىدا بوو، پۆژى (۳۰ مارس ۱۹۷۹ز، ۱۰ فەروردىن ۱۳۵۸) هەتاوى بە فرۆكەى سەلتەنەتەى مەراكىش گەيشتنە (باھاما)، ئەو شوینەى كە بۆ مانەوەى (شا) لە باھاما دیارىكرابوو زۆر خوش نەبوو، سەربارى ئەوەش كەناراویكى گشتى بوو لە پوى ئاسايشەو بە شوینىكى ئارام نەدەھاتە پىش چاو، (راكفلر) پسپۆرىكى لاوى پەيوەندىە گشتیەكانى بە نیوى (رۆبىرت ئارمانۆ / Robert Armao) كە پىشتەر بۆ (ئلسۆن راکفلر)ى براى ئىشى دەکرد، لەگەڵ چەند گاردیكى پارىزگارى ئەمرىكى ئارد بۆ لای (شا)، (ئارمانۆ) كە ئەوئەندەى (شا) پقى لە كارتەر بوو، زۆر زوو لەگەڵ (شا) تىكەل بوو، لە تەواوى تەمەنى ماوەى (شا) و ئەو پوداوە تەلخانەى كە بەسەرىدا هات لەگەڵ شا دا مایەو.^۱

شا لە رەفتارى بەرپرسانى (باھاما) پازى نەبوو، سەربارى ئەوەش خەرجیەكى زۆرىشيان دەدا بە سەرى دا، تەنانت بۆ كەسىكى سەرمایەدارى وەك ئەویش سەخت بوو، (شا) دووبارە لە مانگى (مەى، ئۆردىبەهەشت و خوردا ۱۳۵۸) هەتاوى لە پىگەى دۆستە ئەمرىكەكانى خۆیەو، كەوتە بىرى وەرگرتنى مۆلەت بۆ سەفەر كردنى بۆ ئەمرىكا، لەنیو ئەو دانوستانانەى كە لەم قۇناغەدا ئەنجام درا، بابەتى دەستلەكار كىشانەوەى ئەو لە پۆستى سەلتەنەتدارى و پاگەیاندى وازەینانى لە ھەر جۆرە بانگەشەىەك بۆ تەخت و تاجى ئىران، وەك مەرجى پىشینه بۆ پىدانى مافى پەناھەندەى بە شا ھاتە ئاراو، بەلام (شا) كە ھىشتا ئومىدەوار بوو كى پۆژىك كۆپەكەى تەخت و تاجى سەلتەنەتى ئىران بگرتە دەست، بەو مەرجە پازى نەبوو، تەنانت دەولەتى ئەمرىكا بە داواكەى (فەرەح)یش بۆ سەفەر كردن بۆ ئەو ولاتە پازى نەبوو، لەبەر ئەو بەرپرسانى دەولەتى كۆمارى ئىسلامى ئىران ھوشيارىان داوویە

^۱ گارى سىك پونكردنەو زياتر دەدات دەربارەى (ئارمانۆ) و پۆلى ئەو لە روداوەكانى دىكەى ژيانى (شا) دا، لەو پونكردنەوانەشدا بە بەكارھىنانى زاراوہى لە (لە خودى شا، شاپەرست تر) باسى دەكات و دەنوسىت: (ئارمانۆ) لە بابەتەكانى پەيوەست بە (شا) وە زياتر لە خودى ئەو سەرسەختى دەنواد و دەمارگىرى بەخەرج دەدا.

ئەمىرىكىەكان كە: (لەكاتى پىشوازى كردن لە شا يان ژنەكەى بۇ ھاتنە نىو ئەمىرىكا، پرسى گرنگ لە پەيوەندىەكانى ھەردوو ولات دا دىتە پىشەوہ...).

بە سەرکەوتنى پارىزگاران لە ھەلبژاردنى پەرلەمانى ئىنگلىستان دا و ھاتنە سەر کارى (خانم تاچەر)، ئومىد گەلىكى نوى بۇ (شا) دەربارەى گونجانی سەفەر و نىشتەجىبوونى لە ئىنگلىستان دا دروست بوو، لە بەر ئەوہ (خانم تاچەر) پىش ھاتنە سەرکارى لەو بارەىوہ چەندىن بەلنى دابوو، (شا) بە شىوہىەكى ناراستەوخۇ ئارەزومەند بوونى خۇى بۇ سەفەر كردن بۇ ئەو ولاتە و نىشتەجىبوونى لەو مولكە تايبەتەى خۇيدا كە ھەيبوو، گەياندە بەرپرسانى ئىنگلىستان، بەلام وەزارەتى دەرەوہى بەرىتانيا بە وەلامدانەوہى راپورتىكى نەرى دەربارەى دەرەنجامەكانى سەرفەرى (شا) بۇ ئىنگلىستان، (خانم تاچەر) يان لە بەلنىەكەى راپردوى خۇى پەشيمان كردهوہ، ئەوہى جىگای سەرنجە ئەوہىە كە لە ئامادە كردنى ئەو راپورتەى وەزارەتى دەرەوہ دا دوو بالۆيزى پىشوى بەرىتانيا لە ئىران (سەردىس رايت وسەر ئانتۆنى پارسۆن) پۆلى دياريان ھەبوو، (پارسۆن) كۆتا بالۆيزى ئىنگلىز لە دەربارى (شا) دا، بۇ سەرنجەوہى ئەو كارەى كە (خانم تاچەر) گرفتارى بووبوو، پىشنيارى كرد بە ھۆى ئەو پەيوەندى و دۆستايەتەى لە پىشنيەى كە (دنىس رايت) لەگەل (شا) دا ھەيەتى، بەمەبەستى ديدارى (شا) و دانوستان لەگەلى دا بىروات بۇ (باھاما)، بۇ ئەوہى بىروا بە (شا) بەلنىت كە سەرفەر كردنى ئەو بۇ ئىنگلىستان لەلەيەكەوہ بە ھۆى مەترسى لەسەر گيانى خۇى و (كە ژمارەىەكى زۆر خويندكارى ئىرانى نەيارى (شا) لە زانكۆكانى ئەو ولاتەدا دەخوينن)، لەلەيەكى دىكەشەوہ بە ھۆى ئەوہى لەوانەىە لەكاتى گەيشتنى (شا) بۇ ئەو ولاتە ئىنگلىزەكان لە ئىران دا بە بارمتە بگيردرين، لە بەرژەوہندى ھىچ لەيەكدا نىيە، (دنىس رايت) لەبەر ئەوہى لەكاتى سەفەر كردنىدا بۇ (باھاما) جەنجالى دەرگاكانى راگەياندن پوو نەدات، بە ناوى خوازراوى (ئىدوارد ويلسۆن) پۆيشت بۇ (باھاما)، (شا) لە سەردانى (دنىس رايت) ئەويش بە ناوى خوازراوہ وە توشى شۆك بوو، بەلام زۆر خىرا لە بابەتەكە تىگەيشت، بەبى ھىچ بەرەنگار بوونەوہىەك، تەنھا بە مەرجى ئەوہى كە دەولەتى ئىنگلىز بە فەرەمى رايبگەيەلنىت كە ھەرگىز (شا) داواى پەناھەندەىى لەو ولاتە نەكردوہ، خۇى بووارد لە بەدوادا چونى ئەو داوا ناراستەوخۆيەى كە بۇ سەفەرى ئىنگلىستان كردبووى.

له سەرەتاکانی مانگی (ژوئین، ناوەپراستی خوردا ۱۳۵۸) هەتاوی دا دەولەتی (باھاما) خۆی بووارد له پێدانی درێژکردنەوە قیزە نیشتهجێبوون بە (شا) و ئەویش دووبارە بۆ دەستکەوتنەوەی پەناگایەك پەیوەندی بە دۆستە ئەمریکەکانی خۆی (راکفلر و کیسنجەر) کردەو، ئەوان توانییان پەزنامەندی سەرۆک کۆماری مەکسیک بۆ مانەوێ کاتی (شا) لەو ولاتە بەدەست بهێنن، (رۆبەرت ئارمانۆ) بەر لە سەفەری (شا) بۆ مەکسیک گەیشته ئەو ولاتە و شوێنێکی گونجاوی لە شارێ گەشتیارێ (کورنافاکا / Cuernavaca) لە نزیک مەکسیکو سیتی بۆ (شا) نامادە کرد، شا و فەرەح و ھاوڕێکانیان پوژی (۱۰ ژوئین، ۲۰ خوردا ۱۳۵۸) هەتاوی گەیشتنە مەکسیک و لە شوێنی نیشتهجێبوونی نوێ و فراوانی خۆیان بە بەراورد بە قیلا بچوک و ناخۆشەکی باھاما، زۆر پازی بوون.

له ھاوینی سالی (۱۹۷۹ز، ۱۳۵۸) هەتاوی دا نیکسۆنی سەرۆک کۆماری پێشوو کیسنجەری وەزیری دەرەوێ پێشوو ئەمریکا لە شوێنی حەوانەوێ خۆی لە مەکسیک سەردانی (شا) یان کرد، چەند بەرپرسیکی پێشوی ئێرانیش لە مەکسیک سەردانی (شا) یان کرد، یەکێک لەوانە (هۆشەنگ نەھاوەندی) سەرۆکی پێشوی زانکۆی تاران و کۆتا سەرۆکی دیوانی تایبەتی (فەرەح) بوو، کە ھاوکاری (شا)ی کرد لە نوسینی کتێبیکی کە دەیویست لەو کتێبەدا بەرگری لەخۆی بکات، چاپی یەکەمی ئەم کتێبە (شا) بەزمانی فەرەنسی و لە شارێ پارێس بلاو کرایەو، کە دواتر چاپە فرسیەکی بە نیوی (پاسخ بە تاریخ / وەلام بۆ میژوو) بلاو کراوەتەو، ئەم کتێبە لە بەرواری (۱۶ سێبەمبەر ۱۹۷۹ز، ۲۵ شەمەریوەر ۱۳۵۸ هەتاوی) لە شوێنی نیشتهجێبوونی خۆی لە (کورناواکا) واژۆ کراوە.

له کۆتاییەکانی مانگی (سێبەمبەر، سەرتای پاییزی ۱۳۵۸) هەتاوی دووبارە نەخۆشیەکی (شا) توند بوویەو، (ئارمانۆ) یەکێک لە پزیشکە ناسراوەکانی نیویۆرکی بە نیوی دوکتۆر (بنجامین کین / Benjamin Kean) ی بانگ کرد بۆ لای پێخەفەکی (شا)، دوکتۆر (فلاندرن / Flndrin) ی فەرەنسیش لە مانگی (ئۆکتۆبەر، میهر ۱۳۵۸) لای پێخەفی (شا) نامادە بوو، وە (ئارمانۆ) بۆ یەکەمین جار ئەوێ زانی کە (شا) دووچاری نەخۆشی سەرەتان بوو، دوکتۆر (کین) دوای ڕاویژ کردنی بە

دوكتۇر (فلاندرن) گەيشتنە ئەو بېروايەي كە دەبىت (شا) لە ناوھىدىكى پىزىشكى پىشكەوتو دا دەرمان بىرگىت و خودى ئەويش پىشنىيارى نىيۇرگى كىرد.

پاپۇرتى خراپىي پەوشى تەرنىروستى (شا) و داواي سەفەركىدى ئەو بۇ ئەمىرىكا بە مەبەستى چارەسەر كىردن، بەيانى پۇژى (۱۹ ئۆكتۇبەر، ۲۷ مىھەر ۱۳۵۸) ھەتاۋى لە كۆشكى سىپى خرايە بەردەستى كاتەر و بىرژىنسكى و ونس (ۋەزىرى دەرەۋە)، تا ئەو كات (ونس) لە نەيارە سەرسەختەكانى پىشۋازى كىردن بوو لە ھاتنى بۇ ئەمىرىكا، داۋى بىننىنى پاپۇرتى پىزىشكىي پەيۋەست بە پەوشى تەندروستى (شا) ووتى: لەم بارودۇخەدا ناتوانىت نەيارى ھاتنى (شا) بىكات بۇ ئەمىرىكا، تەۋاۋى نامادە بوۋانىش پازى بوون بە پىشۋازى كىردن لە (شا) بە مەبەستى چارەسەرى نەخۇشەكەي، تەنھا خودى كاتەر بوو كە بە دەنگى بەرز ووتى: (ئەگەر داۋى ھاتنى (شا) بۇ ئەمىرىكا بالۆيخانەي ئەمىرىكايان لە ئىران گىرت و دىپلوماتكارەكانى ئىمەيان بە بارمە دەستگىر كىرد، بەرپىزان لە بىرتان بىت كە خۇتان ئەم نامۇزگارىيەى مىنتان كىردوۋە. ۱۱).

پۇژى (۲۱ ئۆكتۇبەر، ۲۹ مىھەر ۱۳۵۸) ھەتاۋى، كاتەر مۇلەتى سەفەرى (شا) و ھاۋسەرەكەي) كە بە قىزاي گەشتىارىيەۋە بۇئەمىرىكا دەرگىر، پىش ئەۋەش (شا) ئاگادار كرايەۋە كە شوئىنى نىشتەجىبۋونى خۇي لە مەكسىك لەدەست نەدات، لەبەر ئەۋە مانەۋەي ئەو لە ئەمىرىكا دا كاتى يەو تەنھا بە مەبەستى چارەسەر كىردى نەخۇشەكەيەتى، لەم بارەيەۋە پاپۇژ لەگەل سەزۇك كۆمارى مەكسىك دا كرا و ئەويش بەلئىنى دا كە نەيارى لەگەل گەپانەۋەي (شا) بۇ مەكسىك و دىرژگىردنەۋەي ماۋەي مانەۋەي لەو ۋلاتەدا نەكات.

شا و فەرەج پويشتن بۇ ئەمىرىكا، لەماۋەي دوو ھەفتەدا (شا) دووجار نەشتەرگەرى بۇ كرا، لە كۇتايى ھەفتەي دوۋەمدا تەندروستى (شا) كەمىك باش بوۋبوو، بەپادەيەك كە پىشۋازى لە ژمارەيەك لە دۇستەنەمىرىكى و ئىرانىيەكانى

^۱ ئەم پىشېنىيەي كاتەر زۇر سەير دىتە بەر چاۋو. بەلام گارى سىك بە دىلنایيەۋە ئەو بابەتە لە
All Fall Down, Penguin Books, London, 1986, PP
(Gary Sick: 215 – 216)

دانیشتووی ئەو ولاتە کرد، لە نیو ئەوانە ی که سەردانیا کرد (پێچارد ھلەمن) ی بالوێزی پێشوی ئەمریکا لە ئێران و ھاوسەرەکی بەدی دەکران، (خانمی ھلەمن) لە یاداشتەکانی خۆیدا دەربارەی ئەو دیدارە دەنووسیت: (لەگەڵ ئەوێ که (شا) بە مۆلەتی کارتەر و ئەنجامدانی کاریکی مەترسیدار لەلایەن کارتەرەو، پەزنامەندی لەسەر ھاتنی ئەو بۆ ئەمریکا درابوو، کەچی ھەر پەخنە ی لە کارتەر دەگرت و دەیووت: لە ژێر فشاری کارتەر دا پەزنامەندی لەسەر پێدانی ئازادی بێجی و لەو پادە بەدەر دەربەریوو، بە واتایەکی دیکە شوێنی ئێرانی بە دەستکەوتی ھەلەکانی کارتەر دەزانی، ئەو بەو ھەش وازی نەدەھینا و بەرپرسیاریتی ژەنەپال (ھویزەر) ی لە ئێران دا بە پیلانیکی بۆ لاوازکردن و ھەلۆەشاندنەوێ لەشکر و پوختی پزیمی سەلتەنەتی دەزانی...).

پۆژی (١ نۆفەمبەر ١٩٧٩ز، ١٠ ئابان ١٣٥٨) ھەتاوی، لە کاتیکیدا کە ھیشتا (شا) کاتی نەخۆشی خۆی لە نەخۆشخانە ی نیویۆرک تێدەپەراند، بۆ یەکەم جار دیدار لە نیوان بەرپرسە یەکەمینەکانی ئەمریکا و کۆماری ئیسلامی ئێران دا ئەنجام درا، ئەم دیدارە لە بۆنەکانی سالیادی سەرەخۆیی ولاتی جەزائیر دا پویدا، تیایدا دانوستان لە نیوان (برژینسکی) پراویژکاری ئاسایشی نەتەوێ سەرۆک کارتەر لەگەڵ (مەھدی بازرگان) سەرۆک وەزیری ئێران و (ئێبراھیم یەزدی و مستەفا چەمران) وەزیرانی دەرەو و ناوخوا کۆماری ئیسلامی ئێران، ئەنجام درا، (برژینسکی) بە پەزنامەندییەکی زۆرەو لەم دانیشتنە گەراپەو بۆ واشنگتۆن، لەگەڵ (کارتەر) دا باسی لە فراوانکردنی پەيوەندیەکانی ئەمریکای لەگەڵ کۆماری ئیسلامی ئێران کرد، بەلام پۆژی (٤ نۆفەمبەر ١٣، ئابان ١٣٥٨) ھەتاوی تەواوی ئەوێ کە لە جەزائیر دا چنرابوو کراپەو بە خوری و بە گرتنی بالوێزخانە ی ئەمریکا و بە بارمە گرتنی

^١ گاری سیک دەنوسیت پێشەکی زەمینە سازی دیداری جەزائیر لە ئەنجامی دانوستانەکانی بەرپرسی بالوێزخانە ی ئەمریکا لەگەڵ بەرپرسیانی دەولەتی کاتی لە تاران دا فرامەم ھینرابوو، وە ئەنجام دانی ئەم دیدارەش لە سەر داوای شاندى نوێنەرانی ئێران بوو لە بۆنە ی سالیادی سەرەخۆیی جەزائیر دا، دواتر بازرگان بانگەشە ی ئەوێ دەکرد کە ئەم دیدارە لەسەر داوای برژینسکی ئەنجام دراو.

ئەندامان و كارمەندانى بالۆيزخانەى ئەمىرىكا لە تاران دا، سەردەمىكى نوڧى قەيراناۋى لە پەيوەندىەكانى نىۋان ئەمىرىكا و كۆمارى ئىسلامى ئىران دا دەستى پىكرد.

هېرشكردنە سەر بالۆيزخانەى ئەمىرىكا لە تاران و دەستگىر كردنى ئەندامانى ئەو بالۆيزخانەى، بەروالەت بەهۆى دەربېرىنى ناپەزايى بوو لە بەرامبەر پىشۋازى كردنى ئەمىرىكا لە (شا) و بە مەبەستى پادەستكردنەۋەى (شا) بە ئىران ئەنجام دراۋە، بەلام مەبەستى پراستەقىنەى ئەم كارە بۆ لەبار بردنى ھەولەكانى دەولەتەكەى (بازرگان) بوو لە چارەسەر كردنى كىشەكانى نىۋان ھەردوو ولات و نزيك بوونەۋەى زياتريان لە يەكترى، ھەربۆيە دەولەتەكەى (بازرگان) ۋەك دەبېرىنى ناپەزايىەك بۆ ئەم كارە دەستى لەكار كىشايەۋە و بالى توند پەو بە ئامانجى خۆى گەشت، بەلام بيانۋى ھېرش كردنە سەر بالۆيزخانەى ئەمىرىكا كە بوونى (شا) لە ولاتى ئەمىرىكا بوو، لە شوڧنى خۆيدا مايەۋە، (ئايەتوللا خومەينى)ش كە كىنەى دىرىنەى (شا)ى لە دلدا بوو، ئازاد كردنى بارمەتە كراۋەكانى پەيوەست كرد بە پادەستكردنەۋەى (شا) بە ئىران لەلايەن دەولەتى ئەمىرىكاۋە.

** ** **

ئەو بابەتگەلەى كە تا ئىستا خرايە بەر دىدى خوينەران لە كتيبى (ھەمە سقوط مى كند / ھەمووان دەپوخىن)^۱ى (گارى سىك) ى سەرۋكى بەشى ئىرانە لە ئەنجومەنى پراۋىژكارى نەتەۋەيى ئەمىرىكاى سەردەمى سەرۋك كۆمارى (كارتەر) دا، كە لەلايەن نوسەرەۋە پوخت كراۋەتەۋە و ۋەرگىزدرارە، ئىدى پاشماۋەى داستانەكە ھەتا گواستەنەۋەى (شا) بۆ (پەنەما) لە زمانى (ھاملتۇن جۇردن / Hamilton Jordan) سەرۋكى گاردى كۆشگى سېى لەسەردەمى ھكۈمەتەكەى (كارتەر) دا، كە پراستەوخۇ لە نىۋ ئەم كارەدا بوو، ۋەردەگرين:

ھاملتۇ جۇردن لەكتىبەكەى خۆيدا بە نىۋى (بحران / قەيران / Crisis) كە بە شىۋەى ياداشتى پۇژانە پىكخراۋە، لىكۆلىنەۋەى لەسەر پوداۋەكانى پەيوەندىدار بە

^۱ Gary Sick: All Fall Down, Penguin Books, London, 1986, PP. 203 – 227.

گرتنى ئەندامانى بالۆيزخانەى ئەمىرىكا لە ئىران و پەيامەكانى ئەو پوداۋە ئەنجام داۋە , كىتەبەكە لە پۇژى (۴ نۆفەمبەر, ۱۳ ئابان ۱۳۵۸) ھەتاۋى چۆنىەتى گرتنى بالۆيزخانەى ئەمىرىكا لە تاران و بە بارمەتەگرتنى فەرمانبەرانى بالۆيزخانە دەست پىدەكات و تا كۆتايىيەكانى نۆفەمبەر و ھەنگاۋە بى ئەنجامەكان بۇ پزگار كردنى بارمەتە گىراۋەكان باسدەكات, سەرەنجام (كارتەر) دىگاتە ئەو بېروايەى كە ھەرچى زووترە دەپىت (شا) لە ئەمىرىكا دەرېچىت, تا ئەۋەى بەلكو لەم پىگەيەۋە كرانەۋەيەك دەست بىكەۋىت, (شا) ئامادەيى خۇى بۇ گەرانەۋە بۇ ۋلاتى مەكسىك دەرەپىت, بەلام ھۆكۈمەتى مەكسىك بە پىچەۋانەى بەلېن و بېرارەكانى پىشۋى, خۇى لە پىشۋازىكردن لە (شا) دەدزىتەۋە, (ھاملىقۇن جۇردن) لە ياداشتەكانى پۇژى (۳۰ نۆفەمبەر, ۱۹ ئازەر ۱۳۵۸) ھەتاۋى خۇيدا, دەربارەى ھەلۋىستى كارتەر لە بەرامبەر ئەم ھەۋالەدا بەم شىۋەيە دەنۋوسىت:

(شا چارەسەر و سەلامەتى خۇى ۋەرگرتۋو ئامادەى گەرانەۋە بوو بۇ مەكسىك كە ھەۋالېكى ھەژىنەرمان لە مەكسىكەۋە پىگەيشت: ۋەزارەتى دەرەۋەى مەكسىك خۇى دىبۋوۋەيە لە پىدانى قىزەى سەفەر بە (شا) بۇ ئەۋ ۋلاتە...!!).
كارتەر بە بىستنى ئەم ھەۋالە خراپ پەشۋكا و ۋوتى: (لوپز پورتىلقۇى سەرۆك كۆمارى مەكسىك يەك دىۋزە...!!), ئەمە يەكەمىن جار بوو كە لە زمانى كارتەرەۋە دەربارەى سەرۆكى دەۋلەتلىكى بىيانى دۆستى ئەمىرىكا ۋوشەيەكى لەو جۇرەم دەبىست).

كارتەر دىرژەى دايە و ۋوتى: (نازانم ئەم كارەى ئەۋان چ ھۆكارىكى جگە لە نىگەرەن كردنى ئىمە ھەيە... لەۋانەشە دەيانەۋىت بە خۇ دىزىنەۋە لە پىشۋازىكردن لە (شا), پىگەيەكى باشتەر لە نىۋ ۋلاتانى جىھانى سى دا بەدەست بەيىن...!!), دواتر سەرۆك كۆمار روى كىردە (ونس) و ۋوتى: (ھەرچى زووترە پەيۋەندى بە ۋلاتانى دۆستمانەۋە بىكە و لە ئىستا دا ھەموو كاتى خۇت بۇ دۆزىنەۋەى پەناگايەك بۇ (شا) بەسەر بىە...!!).

ونس دەستبەجى بۇ جىبەجىكردىنى فەرمانى سەرۆك كۆمار گەرايەۋە بۇ ۋەزارەتى دەرەۋە و تا نىۋەپۇى ئەۋ پۇژە چەندىن بروسكەى جۇراۋجۇرى بۇ پايتەختى ۋلاتانى دۆستى ئەمىرىكا لە سەرەنسەرى دوونىا دا نارد, داۋاش لە

بالۆيزەكانى ئەمىرىكا لەو ولاتانە كرابوو، كە پەيوەندى لەگەل دەولەتى شوئىنى كارى خۇيان دا بگرن و لىيان بېرسن: (ئايا ئەو مېھرەبانيە لە بەرامبەر ئەمىرىكا دا دەكەن كە بە پىنشوازى كردن لە شاى پىنشووئى ئىئران بۇ ولاتەكەتان، ھاوكارى پزگار كردنى بە بارمتە گىراوہكانى ئەمىرىكا بكەن!!؟؟).

دواى دوو پۇژ ھەولدان و پىئوشوئىن گرتن، (ونس) پاپۇرتى خۇيى پىشكەشكرد، كە تيايدا زۆربەى ولاتانى دوونىا بە پاشكاوانە ئەم داوايەيان پەت كەردبووئەو، ھەندىكىشيان ھەلامى دووفاقييان داوہتەوہ كە لە راستيدا پەتكەردنەوہىەكى پىزدارانەيە. تەنھا ولاتى مىسر ئامادەيە پىنشوازى لە (شا) بكات، (سادات) ئامادەيى خۇى نىشان داوہ كە بە تايبەتى (شا) بۇ ولاتەكەى بانگەيشت بكات.

وا بېريار بوو (شا) پۇژى يەك شەممە دووى ديسامبەر لە نەخۇشخانە دەر بچىت، كارتەريش بە مەبەستى رىگەچارەيەكى كاتى پىشنيارى كرد كە (شا) بگوئىزىتەوہ بۇ ناوہندى سەربازى ئەمىرىكا لە لاكلىند (تەكساس) و ھەولەكانىش دۆزىنەوہى پەناگايەك بەردەوام بىت، كارتەر پاپۇژكارى ياسايى خۇيى (كاتلەر) پاسپارد كە بېرات بۇ سەردانى (شا) لە نەخۇشخانە و لەگەل بانگەيشت كردنى بۇ (لاكلىند) دۇنيايى بكاتەوہ كە لەوى پىداويستى پىئويست بۇ بەردەوامى چارەسەر كردنى خۇيى پىدەگات، (شا) ھىچ چارەيەكى جگە لە پەسەند كردنى ئەو بانگەيشتە نەبوو وە لە پۇژى دووى ديسامبەر دا لەگەل دارودەستەكەيدا گەيشتنە لاكلىند...

دواتر ھاملىتۇن جۇردن بە نامەيەكى تايبەتى كارتەرەوہ دەگاتە (پەنەما) بۇ ئەوہى ژەنەرال (عومەر تۇريخۇس / Omar Torrijos) پىبەرى سەربازى پەنەما پازى بكات بە پىدانى مافى پەناھەندەيى بە (شا) ئىئران، تۇريخۇس دواى ديدارىكى كورت لەگەل ئىئردراوہكەى كارتەر دا، پەزامەندى لەسەر داواكەى سەرۆك كۇمارى ئەمىرىكا دەرەبىت و لەسەر داواى جۇردن بانگەيشتنامەيەكيش بۇ (شا) دەنووسىت، جۇردن بە مەبەستى خىرا گەياندى ئەم ھەوالە خۇشە نزيكەى نيوہشەو تەلەفۇن بۇ واشنگتۇن دەكات، لە بارەى گفتوگۆى خۇى لەگەل كارتەر دا دەنووسىت:

ئىشكگرى كۆشكى سىپى تەلەفۇنەكەى ھەلگرت و كاتىك و تەم دەمەويت لەگەل سەرۆك كارتەر دا قسان بكەم، ووتى: سەرۆك كۇما خەوتووە، و تەم: خەبەرى بكەرەوہ

دەيىت لە بابەتلىكى گىرنگ ئاگادارى بىكەمەۋە، چەند چىركەيك دواتر كارتەر تەلەفۇنەكەي ھەلگرت، دواي داۋاي لىببوردن لەۋەي كە خەبەرم كىرەۋەتەۋە، وىت: (ئاغاي سەرۆك كۆمار، من لە باشور لەمالى دۇستەكەمانەۋە قىسەت لەگەل دەكەم، خۇشخالىم ئاگادارتان بىكەمەۋە كە ئەو دىيارىيەكەي ئىمەي پەسەند كىرەۋە!!)، كارتەر بە دەنگىكى خۇششاۋە ۋە ۋوتى: (سوپاس بۇ خودا، ئىستىراخەتم كىرد، من تەۋايى پۇژ لە بىرى ئەۋەدا بووم كە ئەگەر ۋەلامى ئەۋۋ نەخىر بىت، ئەيىت چى بىكەم!!).

ۋىت: (مىنىش زۆر خۇشخالىم، بەلام ھىشتا كارمان تەۋاۋ نەبوۋە، ئىمە دىيىت بىروا بە دۇستەكەي دىكەمان بەيىن كە بىت بۇ ئىرە، دەزانى كە ئەۋ تىبىنى لەسەر شۆيىنەكانى دىكە ھەيە و ئىرە باش ناناسىت، من ۋاي بۇ دەچم كە پىۋىستە خۇم بېرۇم بۇ تەكساس و ئەۋ پازى بىكەم كە بانگەيشتى ئەم دۇستەمان پەسەند بىكات، باشترە لەم بارەيەۋە كات بە فېرۇ نەدەين، چۈنكە بابەتەكە ھەرچەندە دىرژە بىكىشىت مەترسى گەيشتى ئەۋ بە چاپەمەنيەكان و ئازانسەكانى ھەۋال زىاترە).

كارتەر پىشنىارەكەي مىنى پەسەند كىرد و ۋوتى: ھەرچى زووترە بەرەۋ تەكساس بىجولم و پىرسى: ئايا ھاۋكارىيەكى پىدەكرىت بۇ خىرا كىردى ئەۋ پىرسە، يان نا.

ۋىت: (باشترىن ھاۋكارىيەك كە دەتوانىت بە مىنى بىكەيت ئەۋەيە كە (كاتلەر)ى پراۋىژكارى ياساىي خۇت بۇ بەيانى پۇژى دواتر بىئىرىت بۇ تەكساس، تا لەگەل ئەۋدا بىچىنە دىدارى كەسى ئاۋبراۋ)، لە پونكىردنەۋەي ئەۋ داۋايەدا ۋىت: (لەۋانەيە ئەۋ (شا) بە قسەي لاۋىكى سى و چۈار سالە كە بە باشى نايناسىت پازى نەكرىت، باشترە پىۋاۋىكى دامەزراۋ كە پىشنىەيەكى ناسراۋىي لەگەل ئەۋدا ھەيە، لەم گىفتوگۇيەدا بەشدارى بىكات).

كارتەر ۋوتى: (بىرىكى باشە، مىن ھەر ئىستا تەلەفۇن بۇ (كاتلەر) دەكەم و پىيى دەلىم سىبەي زوۋ خۇي بگەيەنىتە تەكساس، ئىستا تەلەفۇنەكە بىدە بە ژەنەرال (تۇرخۇس) تا خۇم سوپاسى بىكەم).

ژەنەرالىم لە ژورەكەي دىكە بانگ كىرد و ۋىت: سەرۆك كارتەر دەيەۋىت قىسەت لەگەل بىكات، گىفتوگۇكەيان كورت بوۋ، لە ۋەلامەكانى ژەنەرالەۋە دەردەكەۋت كە كارتەر زۆر بە گەرمى سوپاسى دەكات.

كاتىك گفٹوگوى كارتەر و تۇرىخۇس تەواو بوو داواى مۇلەتى مائىناوايىم لە
ژەنەرال كىرد و وۆتم: دەمەوئەت ھەر ئەمشەو بەرەو تەكساس بېرۇم.

جۇردن لە ياداشتەكانى پۇژى (۱۱ و ۱۲ دىسامبەر، ۲۱ و ۲۲ ئازەر
۱۳۵۸) ھەتاوى خۇيدا، پونكردەنەوئەكى تىروئەسەلى دەربارەى دىدارى خۇيى و
(كاتلەر) پراوئىژكارى ياساى كۆشكى سىپى لەگەل (شا) دا داو، كە بە ھۇى ئاگادار
بوون لە بارى دەرونى (شا) لەو پۇژگارەنە دا شىاوى خويئەنەوئە، جۇردن داوى
پىشەكەك دەربارەى دىدارى لەگەل (ئارماؤ) و تەببىژى ئەمرىكى (شا)، كە بېرىار بوو
ئەو ئىمە ببات بۇ خزمەتى (شا)، دەنوسىت: لە پىگەدا (ئارماؤ) ووتى: (من گومانم
ھەيە كە خاوەن شكۆ پىشنىارى سەفەر كىردن بۇ پەنەما پەسەند بكات، ئەو لەو
پۇژەوئەى كە ولاتى خۇيانى بە جىئىشتو، روبەپوى كىشە و گرفتارى زۇر بووئەوئە
لە سەر زەويىيە نەناسراوكان دا.... ھەولەكانى ئىو ھەولەكانى ئىو ھەولەكانى ئىو
نىشتەجىبوونى خاوەن شكۆ، جىگەى پىزە، بەلام ئەو نە ژەنەرال تۇرىخۇس دەناسىت
و نە زىانىارى پىوئىستىشى دەربارەى ئەو ولاتە ھەيە..).

داوى ئەوئەى كە گەيشتىنە بىناى شوئىنى نىشتەجىبوونى شا، (ئارماؤ) وەك
ئەوئەى بىيەوئە ناداب و شىوازى قسەكرىن لەگەل گەرەكان دا فىرى مندالىك بكات،
بە گوئىمدا چىپاندى: (ئاگات لە خوت بىت لەكاتى قسەكرىن لەگەل (شا) دا، ئەو بە
نازناوى فەرمى (خاوەن شكۆ) ناو بىبە..)، وۆتم: دلىيا بەو ئادابە دەزانم.

شا و ھاسەرەكەى لە خانوويەكدا كە سى ژورى خەوتنى ھەبوو لە بەشى
ئەفسەرانى بىكەى ھەوايى (لاكلىند) نىشتەجى بووبوون، ئەو ژورەى كە (شا) تىايدا
پىشوازى لە من و كاتلەر كىرد، پەوشىكى نااساى و پەشىوى ھەبوو، پەنگى شىن و
سەوزى پەردەكان و تەختى ژورەكە ئەو پەوشە ماندووكەرەى زىاتر دەكرى، (شا)ى
پىشووئى ئىران ماوئەكە پىشتر خۇى بە شاى شاھان و نورى نەژادى ئارىايى و
مىراتگرى تەخت و تاجى (كۆرشى مەزن) دەزانى، لەم ژورە ناشىرىنەدا لە سەر لەتىك
پلاستىك دانىشتىبوو.

كاتىك كە ئىمە چووينە ژورەكە، (شا) بۇ تەوقە كىردن لەگەل ئىمە دا لە شوئىنى
خۇى ھەستايەو، ئەو لەر و لاواز دەھاتە پىش چاوو، نەيدەتوانى ھاسەنگى خۇيى
پاگرىت.

پیشتر (شا) لهگهل (كاتلەر) دا ئاشنايى ھەبوو، لەبەر ئەو ئارماتۇ تەنھا منى بەو ناساند و ووتى: (خاوەن شكۆ، ئەو بەرپز جۆردنى سەرۆكى گاردى كۆشكى سپىيە، واى بۆ دەچم ناوھكەييت بىستىيىت).

شا بە دەنگىكى نىگەران و لاوازەو ووتى: (ھەلبەتە، پىشتريش بە ديدارى بەرپزيان لە كۆشكى سپى لە سالى (۱۹۷۷ز) دا، گەيشتوم).

ئەو ديدارەى كە (شا) ئاماژەى بۆ كرد بە باشى لە بىرمە، سەرۆك كارتەر لە سالى يەكەمى سەرۆك كۆمارى خۆيدا ديدارى لهگهل زياتر لە سەرۆكى چل ولاتى دونيا لە كۆشكى سپى ئەنجام دا، كە ديدارى (شا) يەكك لە ديدارە لە بىرنەكراوھكان بوو، ديدارى فەرمى (شا) لە ئەمريكا لە سالى (۱۹۷۷ز) نەك بە ھۆى پودانى خۆپيشاندانى توند وبى پيشينەى لە بەرامبەر كۆشكى سپى دا و پوداوى تەقاندنى گازى فرميسك پىژلەلەين پۆليسەو، كە فرميسكى لە چاوى ھەموان ھيئا، بەلكو بە ھۆى چۆنيەتى پوبەرو بوونەوھى (شا) بوو لەگهل (كارتەر) و ئەو قسانەى كە لە دانىشتنى يەكەمىن ديدارى فەرمى ئەوان دا دەكرا، مايەى سەرسوپمان و لە ياد نەكردن بوو، لەم دانىشتنەدا (شا) نزيكەى كاژيرىك بە بى ئەوھى سەيرى نوسين بكات، دەربارەى پرسە نيو دەولەتيەكان و گرنكى ئابوورى و لەشكرى ئيران بۆ ئەمريكا و دونيا، قسەى كرد كە لە شيوھى خۆيدا بە شاكارىك دەھاتە ھەژمار.

وتەكانى (شا) لەم دانىشتنەدا بەشيوھەك (كارتەر)ى خستە ژيەر كاريگەرى خۆيەو كە، سەرۆك كۆمارى ئەمريكا نەيوست بۆچوونەكانى خۆى دەربارەى پەچاوكردنى مافى مرۆڤ و ئازادىە تاكەكەسيەكان لە ئيراندا، لەو دانىشتن و دانوساندنە فەرميەدا لەگهل (شا) دا باس بكات، ھەر لەبەرئەوھ دانىشتنى دانوساندنى نيوان سەرۆكەكانى ھەردوو ولات لە ژورينكا لە ژينگەيەكى دۆستانە و ئارامدا كۆتايى ھات، لە كۆتايى ئەم دانىشتنەدا (كارتەر) داواى لە (شا) كرد كە پيەكەو برۆن بۆ ژورى تايبەتى خۆى كە لەتەنيشت ژورى دانوستنەكەياندا بوو.

لەم دانىشتنە تايبەتى و دوو قۆليەدا بوو كە (كارتەر) نىگەرانيەكانى خۆى لەبارەى پەچاوكردنى مافى مرۆڤ لە ئيراندا لەگهل (شا) دا باسكردبوو، داواى لى كرد كە ھەنگاو بۆ جيگيركردنى ديموكراسى و دابينكردنى ئازادىە تاكەكەسيەكان ھەلبگرىت، لەم دانىشتنەدا جگە لە (كارتەر و شا) ھىچكەس ئامادە نەبوو، بەلام

دواتر (كارته) بابەتى گەتوگۆكانى خۇي لەگەل شادا بۇ باسكردم و ووتى:
خۆشەختانە (شا) نامادەيى زۆرى بۇ جىيەجىكردى داواكارىەكانى ئەو دەرپرپوۋە و
خودى خۇيشى لەيىرى جىيەجىكردى بەرنامە گەلىكە لەبارەى جىگىركردى
دىموكراسى لە ئىراندا و دەربارەى مافى مۇۋە و نازادىە تاكەكەسىيەكانىش كارى
زۆرتەر دەكات:

بەشىۋەيەكى گىشتى بىنىي فەرمى (شا) لە ئەمريكا لە سالى ۱۹۷۷ ز دا
سەربارى ناخۇشى سەرتاكەى بەلام كۆتايىيەكى خۇشى ھەبوو، ھىوا و دىنبايەكى بە
ئىمە بەخشى كە بەھرمەندىن بە ھاوپەيمانى بوونمان لەگەل ھىزىكى جىگىر و پتە و
لەيەكىكە لە ھەستىيارىترىن شۆيئە جوگرافىيەكانى جىھاندا، بەلام كەمتر لە دوو سال
لەدواى ئەو بەروارە، ئەو پىاۋەى كە بەبۇچونى ئىمە پابەرىكى بەھىز و ھاوپەيمانىكى
پتە و جىگەى بايەخى ئىمە بوو، بە ھالىكى پەشۇكاۋە و پۇخسارىكى زەرد
لەبەرمبەر مندا دانىشتىبوو، لەگەل يەكەم دىتىنىدا وا ھەست دەكرا كە نەخۇشى ئەۋى
بەو پەروشە گەياندوۋە، بەلام بەكەمىك گەتوگۆ دەرەكەوت كە ئاسودەيى دەرۋىنى و
ھىز و ئىرادەى خۇي لەدەستداۋە، (شا) پۇشاكىكى دىزىژ و دەلپى شىن باۋى تايەبەت
بە ئەفسەرانى ھىزى ئەمريكاي پۇشپىبوو، لەپشتىۋە ھىماى (U, S, A) پىۋە بوو،
من نازانم كە خودى شا ئاگاي لەۋە ھەبوۋە يان نا.....! من قەسەكانى خۇم بەم
شىۋەيە دەستپىكرد: (خاۋەن شىكۆ.... من زۆر خۇشخالم دووبارە بەخزمەتى ئىۋە
گەيشتىم، ۋە لەبەرئەۋەى كە بەزوۋى دىتنى ئىمەتان پەسەندىكر، سوپاستا دەكەم).

كاتىك من قەسەم دەكرد (شا) لەچاۋەكانم تىپرامابوو، لەوكاتەدا بىرم كىردەۋە كە
تەنھا شتىك لەۋ ماۋەيەدا لەقىافەى دا گۇرانى بەسەدا نەھاتوۋە ھەمان چاۋەپەش و
كارىگەرىيەكانىيەتى، بەو تىپرامانىيەۋە دەتكوت چاۋەپىي بىستنى قەسى نويم لى
دەكات، كە لەسەرەتادا نەمىركراندبوو، ھەتا ئەۋەى كە شا ئارامى نەما و ووتى:
(واباشترە بچىنە ناۋ ناۋەپۇكى بابەتەكە، چ شتىك بوۋەتە ھۆكارى سەفەركردى ئىۋە
بۇ تەكساس و بىنىنى من....؟! لەم پۇژانەدا ھەركاتىك نوينەرى لەلايەن دەۋلەتى
ئەمريكايە سەردانى من دەكات، داۋاي ئەنجامدانى كارىكم لى دەكات....!).

وتم: (خاۋەن شىكۆ، ئىمە بۇ داواكردى ئەنجامدانى كارىك نەھاتوۋىن بۇ لاي تۆ،
ئىمە ھاتوۋىن باسى ئەو كىشەيەت بۇ بەكەين كە لە كارى بەبارمەتە گىراۋە ئەمريكەكان

لە ئىراندا پرووبە پرووى ئىمە بوو تەو، ئەگەرى ئەنجامدانى سەفەرى ئىو بۇ ولاتىكى دىكە لە خزمەت بەر ئىزاندا باس بکەين....).

شا ووتى: (زۆرباشە، من پىشتىش وتومە بۇ ئازادکردنى بەبارمتە گىراوکان هەرچىم پى بکرىت ئەنجامى دەدەم، من نامەوئىت لە مېژودا بەنىوى بەرپرسى ئەم بوداوه ترسناکه بناسرىم.....!).

وتم: (خاوهن شکۆدەمەوئىت بە راشکاوانە بلىم کە بە بۆچوونى ئىمە هەتا ئەو کاتەى کە ئىو لە ئەمرىکا بن، ئازادى بارمتەکان لە تارن ئاسان نابىت.....).

شا ووتى: (ئەم بابەتە دەگونجىت پاست يان ناپاست بىت بەلام ئەوئى کە دەبىت تۆ (ئاغای جۆردن) و سەرۆک کۆمارەکان هەستى پى بکەن ئەوئى کە: ئەو کەسانەى بالۆيزخانەى ئەمرىکايان لە ئىراندا گرتو و فەرمانبەرەکانيان بە بارمتە دەستگىرکردووه کۆمۇنىست، سەرئەنجام لەگەل خومەينىشدا دەکەونە مەملانى کردن، من لەماوئى سى و حەوت سالى سەردەمى شاهنشاهى خۇمدا هەميشە دۆستى گەلى ئەمرىکا بووم، ئىستاش ئامادەم بۇ ئازادبوونى بارمتە ئەمرىکەکان فیداکارى بە گيانىش بکەم، بەلام ئاغای جۆردن ديسانەو بەيرى بەرئىزان دەهينمەو کە ئىو لەگەل پرووداويكى گونجاو و مەنتىقىدا پرووبە پروونەبوونەتەو، ئەم پرسەش ناتوانن بە ستاندارى لەبەرچاويگىراوى خۆتان چارەسەر بکەن.

شا بەبى ئەوئى راستەوخۆ وەلامى قسەکەى من دەربارەى پىويستى سەفەرکردنى لە ئەمرىکا بۇ چارەسەرکردنى پرسى بەبارمتە گىراوکان بداتەو، دەويست وای نیشابادات کە پۆيشتنى ئەو لە ولاتى ئەمرىکا هىچ هاوکارى چارەسەرکردنى ئەم کيشەى ناکات، بەلام من لەبەردەم جيبەجىکردنى بەپرسىارىتەکەى خۇمدا پىويست بوو کە کارى گواستەوئى ئەو لە تەکساسەو بۇ پەنەما رىک بىخەم، لەبەرئەو پىداگىرم لەسەر بەلگەکانى خۆم کرد و وتم: (خاوهن شکۆ من نامەوئىت دەربارەى ئەم بابەتە و پرووداوهکانى پشتى پەردەى کەبوونەتەوئى بەبارمتەگرتنى فەرمانبەرانى بالۆيزخانەى ئەمرىکا لە تاران لەگەل ئىوئەدا باس بکەم، بەلام ئەوئى کە هەيە ئەگەر تۆ لە ئەمرىکا برۆيت کۆمۇنىستەکان يان هەر گروپىكى دىکە کە دەستيان لەم کارەدا هەيە، ئىدى ناتوانن بانگەشەى ئەو بکەن کە ئىمە

پەنای ئىۋەمان داۋە لە ئەمىرىكا، ھەتا ئامادە سازى بۆگەپرانەۋەى ئىۋە و بەدەستگرتنەۋەى سەلتەنەت بکەين).

لەتەۋاۋى ماۋەى قسەکردنى ئىمەدا بۆ يەكەمجار زەردەخەنەيەك كەۋتە سەر لىۋانى شا و ۋوتى: (ئاغاي جۆردن بە دلىنپايىيەۋە خۆتان ئەۋە باشتر دەزانن كە ئەمىرىكا خەيالى ۋەھا كاريكى نىە.....!).

ۋتم: (نەخىر خاۋەن شكۆ، ئەمىرىكا لە بىرى ۋەھا كاريكدا نىە.....!).
دۋاى ئەم گەفتوگۆيە قسەكانى ئىمە جدىتر بوون، سەرەئەنجام شا ۋوتى: (زۆر باشە، من ئامادەم لە ئەمىرىكا بېرۆم بەلام دەتوانم بۆ كۆى بېرۆم؟).

لىرەدا (كاتلەر) درىژەى قسەى لەدەم گرت و ۋوتى: (خاۋەن شكۆ، لە دۋازدە پۆژى پابردودا سەرۆك كۆمار و ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمىرىكا بۆ دابىنکردنى شوينى نىشتەجىببونى ئىۋە پەيۋەندىيان بە زۆر ۋلاتەۋە كردۋە، بەلام بەداخەۋە ۋەلامى زۆربەى ئەو ۋلاتانە نەرى بوۋە، تواناي ئىمەش بۆ دىيارىكردنى ئەو ۋلاتەى كە دەبىت بەرپزتان سەفەرى بۆ بکەن دىيارىكراۋە).

شا پرسى: (ئايا داۋا لە لە سويسرا و نەمساش كراۋە.....؟).
كاتلەر ۋەلامى دايەۋە ۋتى: (بەلى، بەلام ھىچكاميان لەم پەروشەى ئىستادا ئامادەى پىشۋازىكردن لە ئىۋەيان نەبوو.

شا بە ناباۋەپەۋە ۋوتى: (ئايا لەو بابەتە دلىنپايىت؟).
كاتلەر ۋوتى: (بەلى خاۋەن شكۆ بالۆيزەكانى ئىمە، لە ھەردو ۋلاتەكەدا لەماۋەى ۴۸ كاتژمىرى پابردودا دىداريان لەگەل ۋەزىرانى دەرەۋەى سويسر و نەمسادا ئەنجامدا ۋە ۋەلامى نەرييان ۋەرگرتۋە).

شا بەدەنگىكى ھىۋاش و خەفەتباريەۋە ۋوتى: دەبىت ئەۋە بلىم كە ئەم پووداۋە منى توشى شۆك و ئاۋمىدى كردۋە، ئەلىنى ھىچ ۋلاتىك لەم دنيا گەۋرەيەدا ئامادەى پىشۋازى كردن و پەنادانى منى نىە.....!).

لىردا سەرەى قسەى من بوو كە ۋتم: (نا خاۋەن شكۆ، بەو شىۋەيە نىە، من ھەر ئەمپۆ لە پەنەماۋە گەپراۋمەتەۋە و لەسەفەرەكەمدا بۆ ئەو ۋلاتە دەرپارەى مانەۋەى ئىۋە لەو ۋلاتەدا گەفتوگۆم لەگەل ژەنرال (تۇرىخۇس)ى رېبەرى پەنەمادا كردۋە، ئەو بەو پەپرى خۆشحالئەۋە ئامادەى دەرپريۋە بۆ پىشۋازىكردن لەئىۋە.....).

شا ووتى: (ئاغاي جۆردن لەناخى دلەوہ سوپاسى ئەرك و ماندووبوونەكانت دەكەم، بەلام من زانىيارىكى كەم دەربارەى ئەمريكاي لاتىن و پەنەما و ئەو پياوہ (تۇرىخۇس) ھەيە، مېن ئارەزوومەندم بۇ ولاتىكى ئەوروپى بېرۇم).

وتم: (خاوەن شكۆ ئىمەش وامان بەباش دەزانى كە تۆ بېرۇيت بۇ ولاتىكى ئەوروپى، بەلام بەداخوہ ھېچ ولاتىكى ئەوروپى ئامادەى پېشوازيكردن لە ئىوہ نېن، من واى بۇ دەچم پەنەما تاكە ولات بېت كە لەم ھەلومەرجەى ئىستادا بۇ مانەوہى ئىوہ گونجاو بېت، ھەلبەت مىسرېش ئامادەى كە پېشوازيقان لى بكات، بەلام دەولەتى ئەمريكا نىگەرەنە لەوہى كە بوونى ئىوہ لە ولاتى مىسردا كېشە بۇ (ئەنوەر سادات) دروست بكات.....!).

شا ووتى: (نەخىر، خۆشم نامەوېت كېشە بۇ ئەنوەر ساداتى دۇستم دروست بكەم).

وتم: (خاوەن شكۆ، داواى لىبووردن دەكەم لە پاشكاوى و راست و تنەكانى خۆم، بەلام دەمەوېت ئەوہ بلىم لە ئىستادا پەنەما تاكە ولاتە كە ئىوہ دەتوان سەفەرى بۇ بكەن...).

لەم ساتە بەدواوہ ئاوازي قسەكانى ئىمە گۆردرا، لە بەرئەوہ (شا) داواى ئەم وتە پاشكاو و بى پەردەيەى من، ئىدى وازى لە سەرسەختى و بە رگرى ھىنا و بە دەنگىكى خۆشەويستانەوہ ووتى: (ئاغاي جۆردن، تۆ كەسىكى لاويت و دەتەوېت كارى خۆت ئەنجام بەدەيت، لەبارەى راشكاوى راستى و تنەكانى خۆتەوہ نىگەرەنى مەبە، داواى ئەوہى كە بەسەر من و بنەمالەكەمدا ھاتوہ، ئىدى ھېچ شتىك لاى من مايەى سەرسوپمان و چاوەروان نەكراو نىە...!).

من نەمدەزانى چ ولەمىك بەدەمەوہ، ئىمە قسەى خۆمانمان كەردبوو، ئىدى لە ئىستادا ئەوہ (شا) يە كە دەبېت بېريار بدات، چەند خولەكىك بېدەنگ بوو، لەكاتىكدا كە دەيوېست بەسەر شلەژاوى و ئارەزووہ دەرونيەكانىدا زال بېت و بېريار بدات، سەرئەنجام داواى چەند خولەكىك ولەمى دايەوہ و ووتى: (زۆر باشە من دەبېت پووبەرووى پاستىيەكان بېمەوہ، من ھەلبۇزاردنىكى دىكەم نىە، ئىستا كەمىك زانىيارى دەربارەى پەنەما و ئەو پياوہ (تۇرىنخۇس) بەمن بەدن).

سەرئەنجام بەھۇى ئەۋەى كە شا ۋازى لە بەرگىرىكىردن ھىنا و نامادەى سەفەرىكىردنى بوو بۇ پەنەما، ھەناسەىەكى ئاسودەىم ھەلكىشا و دەستبەجى دەربارەى پەنەما و جوانىەكان و تەنانت مىژۋوى ئەو ۋلا تە و پوداۋەكانى ئەم دواىيەى پەنەما و پىنگەى ئەمىرىكا لەو ۋلا تە و نۆكەندى پەنەما و خودى (تورىخۇس)ى پىبەرى سەربازى پەنەماش، زانىارى و ئاگاہى پىۋىستم بە شادا، ۋە كىتبەكەى (نەفىسى) دەربارەى پەنەما كە پىش دەرچونم لەو ۋلا تە لە (ئامبىلموس)ى بالىۋزى ئەمىرىكا لەو ۋلا تە ۋەرگرتبوو، بەخشىم بە شا.

شا لەكاتىكدا كە پەرى كىتبەكەى ھەلدەداىەۋە وتى، زۆر سوپاست دەكەم. بۇ پىدانى ئەو زانىارىتە، بەلام من بىستومە، ئەم ژەنرال تۇرىخۇسە يەككە لە دىكتاتۇرە توندەرەۋەكانى ئەمىرىكاى لاتىن.

لە بەكارھىنانى وشەى دىكتاتۇر دەربارەى تۇرىخۇس، ئەۋىش لەلاىەن شا ۋە، سەرسام بووم، ئەمە ھەمان ئەو نازناۋە بوو كە نەيارانى شا لەماۋەى دەسەلاتى سەلتەنىدا لە دژى خۇى بەكارىان دەھىنا. ئەۋىش ئەمىرۇ بەبى ئەۋەى كە سەرنج لەو بابەتە بدات. ھەمان نازناۋ دەربارەى پابەرى ۋلا تىكى دىكە بەكاردەھىنىت، من بەبى ئەۋەى گالتە يان ئامازەىەك بەو خالە بدەم كەۋتمە باسكىردنى تايبەتمەندىەكانى تۇرىخۇس و وتم: (خاۋەن شكۆ) ژەنرال تۇرىخۇس دواى سەروك سادات سەرنجپراكىشتىن پووخسارە كە ئىمە لە ماۋەى سەروك كۆمارى كارتەردا پووبەپوى بوۋىنەتەۋە، ئەو لە بەرپۋەبىردنى كاروبارى ۋلا تەكەيدا لىھاتوۋىيەكى لە پادەبەدەرى نىشانداۋە، لەگەل ئەۋەى بەپىشت ئەستور بە سوپا ۋەفادارەكەى، ئەگەرى بەردەۋامى دەسەلاتى حكومى پەھای خۇى بەسەر ۋلا تەكەىەۋە ھەىە، بەلام ھىدى ھىدى زەمىنەى گواستەنەۋەى دەسەلاتى لەكەسە سەربازىەكانەۋە بۇ كەسە مەدەنىەكان فەراھەم ھىناۋە و لەگەل ئەۋەى كە خۇى پىاۋى پاستەقىنە و بەھىزى پەنەماىە سەروك ۋەزىرىكى مەدەنى دانائە و ھەول دەدات كە كەمترىن دەستۋەردانى لەكاروبارى ۋلا تەكەيدا ھەبىت).

شا بەوردى گوىى لەو بابەتەنە دەگرت كە من دەربارەى (تۇرىخۇس) باسەم دەكرد، لەۋانەشە لای خۇىەۋە بىرى لەۋە دەكردەۋە ئەگەر ئەۋىش بەھەمان شىۋە كارى بكرداىە بۇ بەردەۋامى حكومە پەھاكەى خۇى دەستى لە وردەكارىەكانى

كاروبارى ولاتەكەى وەرنەدايە، ئەوا دووچارى ئەم چارەنوسە نەبوويەو، دواى ئەوئى كە پوونكردنەوكانى من دەربارەى ولاتى پەنەما و تۇرئخۇس تەواو بوو، ديسانەو شا نىگەرانى دەربېرى لەوئى كە ناچارە سەفەر بىكات بۇ ولاتىكى نەناسراو و ژىنگەيەكى نائاشنا، پووى كرده (ئارمانۇ)ى راوئىژكارە ئەمريكەكەى و ووتى: (بۇچوونى تۇ چيە؟ دەبىت دەربارەى پاراستنى ئاسايش و بەردەوامى چارەسەرەكانم و دابىنكردى ئاسايشى خىزان و ياوەرانم چى بكەم...).

ئارمانۇ ووتى: (خاوەن شكۇ، چەند كارىك ھەيە دەبىت ئەنجاميان بدەين، يەكەم دەبىت راوئىژ لەگەل پزىشكەكانى بەرئىزتا بكەم، بۇ ئەوئى بزانم تواناى بەردەوامى چارەسەركردى ئىو و چاودىرىيە پزىشكەكان لەولاتى پەنەمادا تاوەكو چ راډەيەك فەراھەم ھىنراو، دووم دەبىت لەگەل چەند بەرپرئىكى پارىزەرى بەرئىزتاندا بېوئىن بۇ پەنەما و بزانىن دەولەتى پەنەما چ شوئىنكى بۇ نىشتەتجى بوونى بەرئىزتان ديارى كرددو، وە چ ئامادەسازىيەكى لەبارەى پاراستنى ئاسايشى ئەو ناوچەيەو كرددو. بەلام خالى سىيەم كە پەيوەستە بەئاغاي جۇردنەو كە دەمەوئىت بزانم: ئايا دەولەتى ئەمريكا ئەو گرنتىيە بە ئىمە دەدات كە لە كاتى پئويستبوونى پزىشكى بتوانىن سەردانى ئەمريكا بكەين...؟).

لە بەرنەوئى كىشەى نوئى دروست نەبىت، لەسەر بەرپرئىيارىيەتى خۇم وئم: (دلىنام كە دەولەتى ئەمريكا لەكاتى پئويستى پزىشكىدا، دژايەتى گەرانەوئى (شا) بۇ ئەمريكا ناكات، بەلام دەبىت بزانم راوئىژكردن لەگەل پزىشكەكان و بەدواداچوونى پرسى ئاسايش ماوئى چەند درئىژە دەكىشئ...؟).

ئارمانۇ ووتى: (ئايا دەتەوئىت كاتىك بۇ ئەم كارە ديارى بكەيت؟ وە خاوەن شكۇ ناچارن كە ئەمريكا بەجىبەئىلن؟).

لەم پرسىيارە بىجىيەى ئارمانۇ، توپە بووم بەلام رقى خۇم شارەو و وئم: (نەخىر، بەو شىوئە نىيە، ئىمە دەمانەوئىت كە خاوەن شكۇ بەسەلامەتى و بەبى دووچاربوونى بە كىشەى نوئى ئەم سەفەرەى ئەنجان بدات، پەلەكردى ئىمە تەنھا لەبەر ئەوئە كە ھەركاترئىمىرك دەگوزەرىت، مەترسى ئاشكرابوونى ئەم پرسە لەرئىگەى ھۇكارەكانى پەيوەندى كرددەو زياتر دەبىت، پى دەچىت كىشەى نوئى دروستبكات.....).

بەشىۋەيەكى دىكە كارم بىكرىدە، ۋەيان ئەگەر دەۋلەتى ئىۋە بەشىۋەيەكى دىكە كارىكى دەكرى، چ پىشەتەتەك پۈۋى دەدا...؟، يەكەك لە كىشەكانى من كە بىرىاردانى لەلام دىۋار كرىدەۋە ئۈۋە بوو كە ھەلۋىستى راستەقىنەۋى دەۋلەتى ئەمىرىكا ۋە خودى سەرۋك كۆمارەكەۋى ئىۋەم بەرامبەر ئىران نەدەزانى، كاتىك من دىدارم لەگەل (سۆلىۋان)ى بالۋىزى ئىۋە لە ئىراندا ئەنجامدەدا، منى بۇ نەرمونىانى ۋە لەسەرخۋى ھان دەدا، تەنەت پىشەنارىشى دەكرى كە لەگەل سەرسەختىنى دۈۋرەنەكاندا پىك بىكەۋم، بەلام ھەر ھەمان پۇژ پەيامىكەم لە (د. بىرنىكى) پراۋىژكارى ئاسايشى نەتەۋەۋى سەرۋك كۆمارەۋە پى دەگەشت، كە منى ھان دەدا بۇ توندوۋىتىۋى نۈاندن ۋە سەرۋكەردى نەيەران، تەنەت ۋەتەكانى خودى سەرۋك (كارتەرىش) بۇ پىشتىۋانى كرىن لە من پارايانە بوو، ھاۋكار نەبوو...).

(شا) كەمىك ئارامى گرىت ۋە دۋاتىر ۋەتى: (ھەلبەتە ئىستا بەجۈرىكى دىكە بىر دەكەمەۋە، ئەگەر لەو پۇژگارە قەيراناۋىيەنەدا ۋەك ئىستا بىرەم بىكرىدەتەۋە بەھىزۋە تواناۋە دەۋەستام ۋە دەجەنگىم ۋە دەمامەۋە....، ئەگەر بەھىزەۋە كارم كرىدا ئەمىرۋش لە سەلتەنەتدا دەۋەۋەم ۋەك تۈبەكارىك كۈن ۋە قورۋىنى جىيەنەكى بى پەناگا بۇ خۈم ۋە بىنەمالەكەم نەدەگەرام....!).

شا بەشىۋەيەك لە ئائىمىدى ۋە بى دەرەتەنى قىسانى دەكرى، دىم بۇ سۈتا، ئەۋ ۋا ھەستى دەكرى كەسىكى دەستكەۋتەۋە كە گۈۋى لە خەمەكانى بىگىت، ھەناسەيەكى نۈۋى ھەلەكەشا ۋە بەم شىۋەيە دىرەۋى بە قسەكانى خۋى دا: (پاستت بوۋىت، خودى خۈشم نازانم كە بۇچى رەۋشى ۋەلتەكەم بەم شىۋەيە تىكچۈۋ، ھەتا چەند مانگىك بەر لە درۈستبۈۋى ئەم قەيرانە، سەدان ھەزاركەس بەھۋى بۇنە جۇراۋجۇرەكانەۋە بۇ دەرۋىنى پىشتىگىرى لە من خۇپىشانداۋىا دەكرى، لەكاتى تىپەپىنىان بە شەقامەكاندا لىشاۋى كۆمەلانى خەك كە لەدەۋرى شەقامەكاندا گرىد بوۋىۋەنەۋە، ھەستى خۇيانىان بۇ دەرۋەبىرەم، بەلام لە پىركىدا ۋە لەماۋەۋى دۈۋ مانگدا، لافارەكە پىچەۋانە بوۋىۋە ۋە ھەمان ئەۋ كەسانەۋى كە ھەستى خۇشەۋىستىان بۇمن دەرۋەبىرى.... درۈشمى (مەرگ بۇ شا) يان بەرز دەرۋەكرەۋە، بەراستى من نازانم كە بۇچى ۋاى لى ھات....!).

ئىدى شا قىسەيەكى بۇ وتن نەبوو تەنھا ووتى: تەنھا ئەشرەفى خوشكى ھاتوھ
بۇ ھاتوھ بۇ نىيۇيورك بۇ بىنىنى و چەند وشەيەكى دەربارەى ئازايەتى و
لەخۇبوردوى ئەو باسكرد، كاتى مال ئاوايى بوو لە شوينى خۇمان ھەستايىن،
لەكاتىكدا كە شا بە سەختى لەسەر پىنى خۇى ۋەستابوو دەستى دايە و ئىمە و ووتى:
(ھيوادارم كە جارىكى دىكەش دىدار لەگەل ئىۋە ئەنجام بىدەم).

كاتىك بەرەو دەركاى بىناكەى دەرەۋە دەپۇيشتىن پووبەپووى شازادە خانم
ئەشرەفى خوشكى شا بووينەۋە، من ئەوم دەناسى، سەلامم لى كرد و دەستم برد
تەۋقەى لەگەل بكەم، بەلام ئەشرەف نىگايەكى توندى منى كرد و بەبى ئەۋەى دەستم
بداتى بەلامدا تىپەپى.!

* * *

دواتر (ھاملىتۇن جۇردن) باسى لە دووبارەى سەفەرى خۇى بۇ پەنەما لەگەل
ئارماۋ و سەرھەنگ (جەھاننىنى) سەرۋكى گاردى پارىزەرانى شا دەكات و
دەنوسىت: دواى ھەلبۇاردى شوينى نىشتەجىبوونى شا لە دورگەى جوان و
پازاۋى (كۇنتادورا) و بىنىنى پەۋشى ئاسايشى ئەو دورگەيە، گەپاينەۋە بۇ
تەكساس و بانگەيشتنامە فەرميەكەى (تۇرىنخۇس)م دايە دەستى شا، جۇردن
دريژەى دەداتى كە: (شا) زۇر خۇشى لە ناۋەرۋكى نامەكەى (تۇرىخۇس) ھات، چەند
جاريك بەخۇشچاللىيەۋە ئەم رستەيەى دووبارە دەكرەۋە كە: (سەرئەنجام
دەۋەتنامەيەكم بەدەست گەيشت.....!).

سەرەنجام شا نامادەى خۇى بۇ سەفەركردى بۇ (پەنەما) دەرپى و بەيانى
پۇژى (۱۵ ديسەمبەر، ۳ ئازەرى ۱۳۵۸) ھەتاۋى، بە فېرۇكەيەكى سەربازى لە
فېرۇكەخانەى (لاكلند)ۋە بەرەو (پەنەما) بەرپىكەوت، ديسانەۋە (جۇردن) دەربارەى
پووداۋى سەفەركردى (شا) بۇ (پەنەما) و ماۋى مانەۋەى ئەو لەو ۋلاتە، باسىكى
تىرو تەسەلى نوسىۋە و تيايدا ھاتوۋە:

(پۇژى ۱۵ ديسەمبەرى ۱۹۷۹) كاتىك لە (شا) گەيشتە فېرۇكەخانەى (پەنەما)
پووخسارىكى لاۋاز و بى پەنگ و پەۋشىكى بەشپوۋى ھەبوو، پۇشاكەكانى بەرى

¹ ھاملىتۇن جۇردن: بحران، ت. محمود طلوعى، انتشارات هفته، ص ۶۸-۷۶.

بههوى لاوازی و زهعیفی لاشهیهوه داچۆرابوو، زۆر بهدژواریش چهند رهستهیهکی له وهلامی نهو کهسانه کی که بۆ پیشوازی کردنی هاتیبوون، بهسهر زماندا هات، لهم سهفهردا یاوهرهکانی (شا) جگه له (فهروح)ی ژنی، چهند کهسیکی ئیرانی و ئهمریکی و سهگه گهوره و خوشهویستهکهی (شا) و (پودل)ه بچوکه فهپهنسیهکهی فهرحیش بوون، ژهنرال (عومهر توریحۆس) پێبهری سهربازی پهنه ما که لهبارهی شای ئیرانهوه بۆچون و چاوهپوانیهکی دیکه ی ههبوو، دواتر لهبارهی پووداوی سهفهری شا بۆ پهنه ما پێی وتم: (ئهفسانه کی گهورهیی دووههزاروپینج سهد ساله کی شاهنشاهی و زرق و برقی بنه ماله کی پههلهوی، کهم بووهتهوه بۆ ۱۲ کهس و چهند جانتایهک و دوو سهگ.....!).

شا به زهردهخه نهیهکی دهستکردهوه تهوقه کی لهگه ل نهو کهسانه کرد که به مه بهستی پیشوازی کردنی هاتیبوون بۆ فرۆکه خانه، دواتر لهگه ل هاوسهره که ی سواری ههلیکۆبتهریکی سهربازی ئهمریکی بوو بۆ ئهوه ی بپرات بۆ دوورگه کی ئارامی (کونتا دورا) که بۆ نیشته جیبوون و مانه وه ی نهو ئاماده کردابوو، کاتی سوار بوونی ههلیکۆبته ره که پوختاری (شا) زۆر خه مناک بوو، وهک بلێی له چاره نویسی نادیار کی خۆی له دوورگه یه کی نه ناسراو و نااشنا که له کهناری ئۆقیانوسی گه وره دا چاوه پوانی نهو دهکات، په شوکاو و خه یالاوی دههاته بهر چاوو.

شا و یاوه رانی دوا ی نیشتنه وه یان له فرۆکه خانه ی (کونتا دورا) پێنمای کی کران بۆ مائی (گابریل لویس) که پێشتر بۆیان ئاماده کرابوو، لویس شوینی تازه ی نیشته جیبوونی نهوان، که خانویه کی داری نیوه تاریک بوو، له لایه که وه به دره ختی گه وره ی جهنگه ل ده وره درابوو، له لایه کی دیکه وه دیده نییه کی سه رسامکه ری ئاوی شینی ئۆقیانوسی هه بوو، نیشانی (شا و هاوسهره که ی) دا، فهروح پازی و خوشحال دههاته پێش چاوو، به لام به سوپاسگوزارییه کی ساده کو تایی به قسهکانی هیناو درێژه ی نه دایه.

شا و یاوه رانی بۆ خواردنی نانی نیوه پۆ پۆشتن بۆ ئوتیلێک که که متر له نیو کیلومه تر له شوینی نیشته جیبوونه که یانه وه دوور بوو، پێشتر هه والی هاتنی شای ئیران و هاوسهره که ی بۆ دوورگه ی (کونتا دورا) به گه شتیار و پێبوو رانی تاکه ئوتیلی دوورگه که گه یشتبوو، ههر بۆیه کاتێک که شا و هاوسهره که ی گه یشتنه

ئوتىلەكە خەلك دەۋرى دان و لىيان كۆ بوونەۋە، ھىزەكانى ئاسايش كە بۇ چاۋدىرى كىردى (شا) نىردىرايون بۇ ئەۋ دورگەيە، ناچار بوون دەستبەكار بىن، نواندى توندوتىزى لە بەرامبەر خەلك و گەشتىارانى ئەۋ دورگەيە بۇ دانىشتوانى پەسەنى ئەۋ دورگەيە ئاسايشى بوو، يادگار يەككى ناخۇشى لە دەرونى ئەۋان دا دەربارەى ميوانە نوپىەكان بە جىيەشت.

(ئامبلرموس)ى بالۆيزى ئەمىرىكا لە پەنەما كە پىنمايى (شا)ى كىرد ھەتا شوپىنى تازەى نىشتەجىبوونى لە دورگەى (كونتادوورا)، يەكەمىن جارى بوو لەگەل ئەۋا بىكەۋىتە گەتوگۇ، لە باسكىكى ياداشتەكانى خۇيدا دەربارەى ئەم دىدارە دەنووسىت: (شا زۆر ھەۋلى دەۋا كە خۇى ئارام نىشان بدات، نىگەرانى و فشارە دەرونىەكانى خۇى بشارىتەۋە، كاتىك لەسەر مىزى نانى نىۋەپۇ دەربارەى پىشكەۋتنى پەنەما لە سەردەمى ھكۈمەتى ژەنەپال (تۇرىخۇس) قىسەم بۇ دەكرد، بە تايىبەتى دەربارەى پىشكەۋتنەكانى تۇرىخۇس لە بوۋارى پەرۋەردەۋ فېر كىردن و فراۋانكىردى خىزمەتگوزارىەكان بۇ ئەۋ مەبەستە و بەرەنگار بوونەۋەى نەخوئىندەۋارى، شا ھەتا ئەۋ كاتە جگە لە چەند پىستەيەكى كورت ھىچى نەۋتبوو، لە پىرىكدا زامانى كرايەۋە و ۋوتى: (مىنىش ھەۋلى زۆرم دا بۇ پىشەكىشكىردى نەخوئىندەۋارى لە ۋلاتەكەم دا، دوايىن پلانىشم ئەۋە بوو كەسىستەمى فېركىردن لە پىگەى كەئالى ئاسمانىيەۋە بگەيەنم بەسەرانسەرى ۋلات، بە شىۋەيەك كە لە سەرجەم گۈندە بچوكەكانىشدا خەلكى بتوانن بە بى پىۋىست بوون بە مامۇستا و لە پىگەى تەلەفزیۋنەۋە ۋانە بخوئىنن و فېرىخوئىندەۋارى بىن، دواتر (شا) ئاھىكى ھەلكىشا و ۋوتى: (بەداخەۋە (خومەينى) ئەم ھەموۋە ئارەزوۋەى دا بە با دا، ئىدى دەبىت خەلكى ئىران بۇ گەيشتن بەۋ ئارەزوۋانە لە چاۋەپۋانى شاىەكى دىكە دا بىن.....!!).

ئامبلرموس دەيووت: من نەمدەۋىست لەۋ دانىشتەندا لە زەۋقى (شا) بدەم و ئەۋ پىۋە نەخۇشە نىگەران بگەم، بەلام ئەۋ زانىارە كەمەى كە دەربارەى فراۋانى ئىران و پەراگەندەيى و دواكەۋتۋى گۈندەكانى ئەۋ ۋلاتە ھەمبوو، سەرنەگرتنى ئەۋ بەرنامەيەى كە شا لە بارەيەۋە دەۋا، بۇ من زۆر پۇشن بوو، ئەۋ شتانەى كە

دەربارەى بەرزفېرىن و خەيال پلاۋىيەكانى (شا) بېستېبوم، لە بە تېرامان بەم وتانە
هەستەم بە يەككە لە ھۆكارەكانى پوخانى ئەو كرد.

لە ھەفتەكانى يەكەمى نىشتەجىببونيان لە (كۆنتادوورا)، شا و فەرەح ھۆگرى
ژىنگەى نوڧى ژيانى خۆيان بوون، كەش و ھەواى گەرم و مام ناوھندى دوورگەكە لەو
دوورگەكە، شا و فەرەحى كەيف خۆش كردبوو، بەپادەيەك كە لە ماوھى ھەفتەى
دووەمى نىشتەجىببونيان دا لەو دوورگەيە، (شا) بە يەككە لە ميواندەرە
پەنەمايىيەكانى خۆيى وتبوو : ئېرە دوورگەى بەھەشتە...!

شا ھىدى ھىدى لە دوورگەى (كۆنتادوورا) لەش شاغى خۆيى دەست
دەكەوتەو و ئەو كەسانەى كە لە دووەمىن مانگى مانەوھى دا لەو دوورگەيە دىببونيان
دەيان ووت: پەنگ و پوى شا باشتەر بوو و چەند كىلۆيەكەش زىادى كردوو و بىر و
ھۆشى دامەزراوتر بوو، ژەنەرال تۆريخۆس يەش چىشت لىنەرى تايبەتى و چەند
خزمەتكارىكى بۆ ميوانەكانى خۆيى تەرخان كردبوو، خانمىكى نوسەريشى بۆ شا
دانابوو، كە لە ھەرگىزان و ھەلەم دانەوھى نامە و تەلەفۇنەكانى دا ھاوكارى دەكرد،
ھەفتانە سەدان نامە بۆ شا و ژنەكەى دەھات، يەككە لە خۆشگوزەرائى پۆژانەكانى
شا خۆيىندەوھى ئەم نامانەو قەسەكردن بوو لەگەل نوسەرە جوان و لاوھەكەى دا،
تۆريخۆس واى پىكخستېبوو كە پۆژنامە ئەمريكيەكان بە شىۋەيەكى بەردەوام
بنىردىن بۆ شا، پۆژنامەى (ميامى ھەلەم) لە ھەمان پۆژى دەرچونىدا دەگەيشتە
دەستى شا، بەلەم پۆژنامەى (نيۇيۆرك تايمن) و پۆژنامەكانى دىكەى ئەمريكا پۆژىك
دواتر دەگەيشتە دوورگەكە و شايش چەندىن كاتژمىرى لە كاتى خۆيى بە
خۆيىندەوھى ئەو پۆژنامانە يان ئەو كىتبە نوڧيانەى كە بۆى دەھات بەسەر دەبرد.

شا و فەرەح لە كۆتايى دووەمىن مانگى نىشتەجىببونيان لەو دوورگەيە بە
تەواوى خويان بە ژيانى ئەو دوورگەيەو گرتېبوو، لەو پشودان و ئارامىيەى كە لىنى
بەھرەمەند بوو بوون، بەكەسانىكى پازى دەھاتنە پىش چاوو، پۆژانە تا درەنگانىك
دەخەوتن، دواى خواردنى ناننى بەيانى ماوھەكە لە نىۋجەنگەل و كەنارى ۋىيانوس
دا دەگەران، شا بە مەبەستى خۆيىندەوھى پۆژنامە و كىتب و بە دواچوونى
نامەكانى پۆژانەى دەگەپايەوھ بۆ مال، بەلەم (فەرەح) واى بە باش دەزانى كە سود لە

تیشكى خۆر و ھەۋاي دەرەۋە ۋەرىگىرىت و سەرقالى مەلە كردن و يارى خلىسكانى سەر ئاو بىيىت، يەككىك لە كاتە خوشەكانى پۇژانەي پاسپىردراوانى ئاسايش و پياۋە قوپۇقىيەكانى چاۋدىرى كەنارى ئۇقيانوسىش، سەيركردنى يارى خلىسكانى سەر دەريا و خەۋانچەكانى (خۆھەلدانە ئاو ئاو لە شويىنى بەرزەۋە) شارنى پىشوى ئىران بوون.

ژمارەي ئەو كەسانەي كە لە دورگەي (كۇنتادورا) دەچوون بۇ سەردانى شاۋ فەرەحى ھاۋسەرى زۇر كەم بوو، ئەوان زۇربەي كاتەكانى ژيانيان بە تەنيايى بەسەر دەبرد، (گابرىل لويىس) خاۋەنى ئەو قىلايەي كە شاي تيدا نىشتەجى بوو، ھەفتانە يەك دوو جار سەردانى دەكردن، (پالڧ - تورس) ي بەرپۆەبەرى تاكە ئوتىلى دورگەكەش جارجارىك سەردانى دەكردن، كەسىكى دىكە كە بەردەوام سەردانى قىلاكەي شا و فەرەحى دەكرد (تونى - مى) مامۇستاي يارى تىنسى فەرەح بوو، كە پەيوەندى و خوشەويستى فەرەحى بۇلاي خۇي پاكىشابوو، بە پادەيەك كە ئەم پەيوەندييە بوۋەتە ھۇي دروست بوونى گومان و جولانى غىرەتى شا، ھەربۇيە چەند جارىك (تونى) لەلايەن شاۋە ئاگادار كراۋەتەۋە كە لە كاتى يارى كردن دا زۇر خۇي لە شارن نزيك نەكاتەۋە.

شا زۇرتىن كاتى شەۋانەي بە سەير كردنى بەرنامە تەلەفزيۇنيەكان بە تاييەتى راپۇرتەھەۋالايەكانى تەلەفزيۇن بەسەر دەبرد و چەندىن كاتژمىرىش بەلاي رادىيۇ ۋە دادەنىشت و گوئى لە بەرنامە ھەۋالايەكانى رادىيۇ دەگرت، ئەو زياتر ھەۋلى دەدا بەرنامە فارسىيەكانى رادىيۇ بگىرىت، بەتاييەتى ئىزگەي (بى بى سى) فارسى رادىيۇ لەندەن، ئەمەش بۇ ئەۋەي زياتر ئاگاي لە پەۋشى ۋلاتى ئىران بىت، كاتىك كە رادىيۇ ئىرانى دەۋزىيەۋە بە تاسەۋە بانگى ھاۋسەرەكەي دەكرد بۇ ئەۋەي كە ئەۋىش گوئى لەۋ دەنگە بگىرىت كە لە ئىرانەۋە دەھات.

ئەو ماۋەيەي كە شا خۇي بە گوئىگرتن لە رادىيۇ سەرقال دەكرد، فەرەحىش بە تەلەفۇن پەيوەندى بە دۇست و ناشناكانى خۇيەۋە دەكرد و پىگەي دورى نيوانيانى نزيك دەكردەۋە، ماۋەيەك لەگەل (خانم جەھان سادات) ي ژنى ئەنۋەر سادات، يان مەليك (حسەين) ي پادشاي نەردەن، قسانى دەكرد، بەلام زۇربەي پەيوەندييەكانى

له گهل نه مريکا و نه وروپا دا بوو، ماوه په کيش شای له گوښگرتن له رادیو دور دهخته وه و بانگی ده کرد بۇ گفتوگو کردن له گهل دۆستان و ناشنایانی خویان.

به و هه موو گونجاوی و بۇ لوانه وه شا به گشتی خهفته بار بوو، تنها دلخوشتی نه و له و دورگه یه کاتیک بوو که مندا له کانی دهاتن بۇ بینینی، کچه کانی شا که له نه مريکا ده یان خویند، دواي نيشته جيپوونی دايک و باوکیان ولاتی په نه ما ده یانویست بپون بۇ نه و ولاته و له وی دريژه به خویندنه که یان بدن، به لام شا دژایه تی مانه وه و خویندنی نه وانی کرد له ولاتی په نه ما دا، کوپه گه وره که ی شا واته (شازاده ی جینشین) که له ولاتی نه مريکا ده ی خویند، بپیری دهریاره ی ناینده ی خویندن و ژيانی تایبه تی خوئی خستبویه دهستی باوکی و خودی خوشتی ناره زومه ندی نیشان نه دابوو بۇ سه فەر کردن بۇ په نه ما و مانه وه ی له و ولاته دا.

کاتیک مندا له کانی شا بۇ به سهر بردنی پوژانی پشوو ده پویشتن بۇ په نه ما، شاو فرهج وایان نیشان ده دا که ژيانی نه وان له و دورگه یه کاتیبه و له کاتیک زو و یان درهنگ دا ده گه پینه وه بۇ ولاتی خویان، به تایبه تی شا له کاتی قسه کردنی له گهل کوپه گه وره که ی دا، له وه دلنای ده کرده وه که پوژیک دیت نه و له سهر ته ختی سه لته نه تی ئیران دابنیشیت و له و باره یه وه ناموژگاری ده کرد و باسی له نه زمونه ته لځه کانی سهرده می سه لته نه تی خوئی بۇ ده کرد.

دواتر نه و که سانه ی که له گهل شا دا په یوه نییانه هه بوو پیان ووت: (به پراستی شا نومیده وار بووه که پوژیک بگه پیته وه بۇ ئیران و کوپه که ی به سهر ته ختی سه لته نه تی ئیرانه وه ببینیت، نه م هیوا یه ی شا به بیستنی هوالی تایبه ت به دهرکه وتنی کیش نه یو خوئییه کانی ئیران و که م بوونی ماده خوراکیه کان و دابه زینی داهاته نه و تیه کان و قهیرانی نابووری، زیادی ده کرد، بابه تی به بارمه گیراوه نه مریکیه کانیش به هه موو نه و گرفتاریانه ی که بۇ ئیمه و خودی شا یشی دروست کرد بوو، نه م نومیده وارییه ی شای به میتر ده کرد، که سهره نجام پوژیک کاسه ی سه بری ئیمه لیوانلیو ببینت و دهست بدینه کار کردن بۇ پوه پوه و نه وه ی پژی می نیسلامی ئیران.

ژيانی نارامی (شا و فرهج) له و دورگه ی به هه شت (که شا ناوی نابوو)، له ناوه پراستی مانگی فه بریوهر و مانگی سییه می مانه و یان دا له و دورگه یه، له گهل بلاو

بوونووهی هه وال گه لیک دهر باره ی هه ولکانی ده ولته تی ئیران بۆ پاده سترکدنه وهی (شا) و نهو په یوه نندیانه ی که لهو باره یه وه له نیوان ده ولته تی (ئیران و په نه ما) دا دروست بوو بوو، تیگچوو، دوا ی بلآو بوونو وهی نه م هه وال ه نیکه ران که رانه، ناکوکی له نیوان یا وه رانی شا و بهر پرسانی په نه ما دا دروست کرد، ئارمانۆی و ته بیژه نه مریکه یه که ی شا، په نه ماییه کانی تاوانبار کرد به وهی که سه رمایه نه فسانه ییه که ی شا نه وانی خستوه ته بیر ی فیلکردن بۆ تالان کردنی، وه هه روه ها پسوله ی خه رچی زۆر و زه به نده و ناراست ده نیرن بۆ شا، هه لبه ته نهو لیکۆلینه وه یه ی که دواتر به نده لهو باره یه وه نه جام دا، بانگه شه کانی (ئارمانۆی پشت پاست نه ده کرده وه، له بهر نه وه په نه ماییه کان هه رچۆنیک بیّت به هۆی پیشوازی کردنیان له شا و یا وه رانی دوو چاری ده ردیسه ری زۆر بوونو وه، نه م و سه رباری نهو خه رچیه زۆره ی که ده ولته تی په نه ما له شوینی مانه وهی شا و خزمه تکار و یا وه رانی نه ودا ده یکرد، ده ولته تی په نه ما ته نها دووسه د پاریزه ری ئاسایش و پیاوانی قوربۆقی بۆ چاودییری کردنی شا له دوورگه ی (کونتا دوورا) دا جیگیر کردبوو، ده یانو یست موچه و خه رچیه کانی نهو که سانه له سه ر سه رمایه نه فسانه ییه که ی شا خه رچ بکریّت.

سه ره پای نه وه ش به هۆی نیشته جیبوونی شا لهو دوورگه یه که یه کیگ بوو له ناوچه گه شتیاریه گرنه کانی ولاتی په نه ما و گرته به ری پئوشوینی نه منی توند بۆ پاراستنی ئاسایشی نهو دوورگه یه، بوو بوویه هۆی پئوگری له ئازادی هاتوچۆی گه شتیاره کانی نهو ناوچه یه، ژماره ی گه شتیارانی تاکه ئوتیلی نهو دوورگه یه که م بوو بوویه وه بۆ که متر له نیوه ی ژماره ی گه شتیاره کانی پیشوو، نه مه ش نزیکه ی یه ک ملیۆن دۆلار زیانی بهو ئوتیله گه یاندبوو که هی ده ولت بوو، دواتر که توړیخۆس نه م بابه ته ی پئ ووت، نیکه ران بوو له وهی که گرفتاری و زیانه داراییه کانی په نه ما که به هۆی (شا) وه دوو چاری بوو بوو له بهر چا و نه گیرابوو، له قسه کانی دا دهر باره ی (ئارمانۆی) راویژکاری نه مریکی شا ده یووت: (ده توت نه م کوپه زولف داره، هه رجاریک که م و کوپ یان هه له یه کی له پسوله ی خه رچیه کان دا نیشانی (شا) ی بدایه، خه لات ی وهرده گرت...!!).

شا که خۆی که سیکی گومانای و نیکه ران بوو، کاتیگ که و ته کانی (ئارمانۆی) دهر باره ی فیلبازی و مه به ستی سودی خراپ وهرگرتنی په نه ماییه کانی ده بیست، نه م

بابەتەى لەگەل پاپۇرتە ھەوالىيەكانى پەيوەست بە ھەولەكانى حكومەتى كۆمارى ئىسلامى ئىرانى بۇ پادەستكردنەوہى لە لاىەن پەنەماوہ بەو وولاتە پىكدەخست و ئەمەش نىگەرانیەكانى شاى بەھىزتر دەکرد، كە نەوہكا پەنەمايىيە پەلەكەكان بۇ پادەستكردنەوہى ئەو تەماح بىيانگىریت، يان ئەو كارە نەكەن و (كارتەر) یش بە مەبەستى نازاد كردنى بارمتە ئەمرىكەكان بەنەينى لەگەل ئىران دا پىك بەكویت و ھانى پەنەمايىيەكان بدات بۇ پادەستكردنەوہى ئەو بە دەولەتى ئىسلامى ئىران!!!، بەمەبەستى پزگار كردنى شا لەم نىگەرانیانە، كە زۆر بە جدی و پراستى دەھاتە پىش چاوو، بە شىوہەكى ناپراستەوخۆش گەشتبەوہە بە بەرپرسانى پەنەمايى، خودى سەرۆك (پىو)ى سەرۆك كۆمارى پەنەما سەردانى (شا)ى كرد و لەوہ دۇنيای كردهوہ كە ياساكانى پەنەما مۆلەتى پادەستكردنەوہى ئەو بە دەولەتى ئىران نادەن، لەگەل ئەوہى كە گومان و نىگەرانیەكانى شا لەوہى كە پلانكى دىكە بۇ پادەستكردنەوہى ئەو بە حكومەتى ئىسلامى ئىران جىبەجىبكىریت، كۆتايى پىنەھاتبوو، دەشگونجىت ھەمان ئەو ترس و نىگەرانیەى خودى (شا) يەكىك بووبىت لە ھۆكارە كارىگەرەكانى بىئەنجامى چارەسەرەكانى پىشوو و دووبارە سەرھەلدانەوہى نەخۆشەكەى.^۱

* * *

ھەتائىرەى داستانەكەتان لە زمانى (ھاملتۇن جۆردن) ى ھاوكارى (كارتەر) و سەرۆكى گاردى كۆشكى سىپى يەوہ خویندەوہ، ئىستاش پاشماوہى داستانەكە لە زمانى خودى (شا) وە دەخوینىنەوہ، ئەم بابەتانەش لە دەقە ئىنگىلىزىيەكەى دوايىن چاپى كىتەبەكەى (شا) لە ئەمرىكا، وەرگىزىدراوہ و وەرگىراوہ.^۲

شا دواى پوداوى پۆيشتنى بۇ ئەمرىكا و خەواندىنى لە نەخۆشخانەى نىوئۆرك و خۆدزىنەوہى ولاتى مەكسىك لە پىشوازيكردنەوہى بۇ ولاتەكەى، باس لە

^۱ ھاملتۇن جۆردن: بحران، ت. محمود طلوعى، انتشارات مەلتە، ص ۱۳۶-۱۴۰.

^۲ شا دواى بلاوكردنەوہى كىتەبى (پاسخ بە تاريخ) بە زمانى فەرەنسى، كە دواترىش بە زمانى ئىنگىلىزى چاپ و بلاو كرايەوہ، بەشىكى دىكەى دەربارەى پوداوەكانى دواى دەرچونى ئەو لە مەكسىك پويان دا بۆى زياد كرد، ئەم بەشە لە كىتەبە ئىنگىلىزىيەكەدا بە ناوئىشانى (The Shahs Story) نوسراوہ.

سەفەرەكەى بۇ پەنەما دەكات و دەنوسىت: (پېش پۇشتىنم بۇ پەنەما، سەرۇك (كارتەر) تەلەفۇنى بۇ كردم و دواى هيواخوازى لەش ساغيم ووتى: ئەگەر پەوشىكى گونجاو ھاتە پېش دەتوانىت بە مەبەستى بەردەوام وەرگرتنى چارەسەرگان سەردانى ئەمريكا بگەمەو، ئەمە يەكەم و دوايىن جار بوو كە دواى مائىلوايى كردنم لە سەرۇك كۆمارى ئەمريكا لە تاران لە سالى (۱۹۷۸)، گفتوگۇ لەگەل ئەودا ئەنجام بدەم.^۱

شا دواى باسكردنى ھەفتەى يەكەمى نىشتەجىيوونى لە وولاتى پەنەما دا، ئامازەى بەو ھەولانەى ئىران داوہ كە بۇ پادەستكردنەوہى ئەو دابوويان، لەو بارەيەوہ دەنوسىت: (پۇژى (۱۲ ژنويە، ۲۲ دى ۱۳۵۸) ھەتاوى فەرمانبەرەوايانى نوئى ئىران داوايان لە دەولەتى پەنەما كرد كە منيان پادەست بگەنەو، داواكارىيەكەى ئەوان لای من سەرسوپھىنەر نەبوو، ئەوہى منى توشى شۆك كرد دوودلەيكانى دەولەتى پەنەما بوو لە وەلام دانەوہى داواكەى ئىران دا..... (قوتب زانە)ى وەزىرى دەرەوہى ئەوكاتى ئىران، بەردەوام بانگەشەى ئەوہى دەكرد كە من بە شىوہيەكى ورد و بەردەوام لە پەنەما دا چاودىرى دەكرىم، ھەتا ھەنگاوہ ياسايىيەكانى پادەستكردنەوہكە بە پىكوپىكى ئەنجام دەدرىن، دەولەتى پەنەما پۇژى (۲۴ ژانويە) ئەم بانگەشەيەى ئىرانى بە درۆ خستەو، بەلام ھىشتا چاپەمەنيەكانى ئەمريكا باسيان لە ئەگەرى پادەستكردنەوہى من دەكرد بە دەولەتى ئىران، ئەم يارىە بى بەزەييانە لە مانگى فەبريوەر دابەردەوام بوو، پۇژى (۷ فەبريوەر، ۱۸ بەمەن ۱۳۵۸) ھەتاوى، وەزىرى دەرەوہى پەنەما لە چاوپىكەوتنىك دا ووتى كە: بەپاستى من (شا) بەشىوہيەكى كردارى لە وولاتى پەنەما دا زىندانىم، لەبەر ئەوہ بەبى مۆلەتى دەولەتى پەنەما ناتوام بڕۆم بۇ ھىچ دەولەتتىكى بيانى دىكە...!

لەنزيكەى (۲۵ فەبريوەر، سەرەتاكانى مانگى ئەسفەندى ۱۳۵۸ ھەتاوى) دا، ھەستەم كرد كە فەرمانبەرەوانى ئاسايشى پەنەما لە جياتى پۇلى پاراستنى ئىمە ببينن،

^۱ شا بە دەستى ئەنقەست يان بە ھۆى لاوازى مېشكىوہ بوويىت لە كاتى نووسىنى كىتەبەيدا، لەم بارەيەوہ بە ھەلەدا چوہ، لەبەر ئەوہ (كارتەر) دواى سەفەرەكەى بۇ تاران لە زستانى سالى (۱۳۵۶) ھەتاوى دا، بەلای كەمەوہ جارىك دواى پوداوى ۱۷ شەبريوەرى ۱۳۵۷ ھەتاوى لەگەل شا دا قسەى كردبوو.

به شیوه‌ی کی کرداری نیمه‌یان زیندانی کردووه، تله‌فونه‌کانمان کۆتروۆل و پێکده‌خرا، هیدی هیدی ئەم هه‌سته وای لێکردم که ئەوان خه‌ریکه په‌یوه‌ندی نیمه به دوونیاری دهره‌وه ده‌بێن.... له‌لایه‌کی دیکه‌شه‌وه هیشتا ده‌وله‌تی په‌نه‌ما درێژه‌ی به یاری پاده‌ستکردنه‌وه‌ی من ده‌دا، دوو پارێزه‌ر که یه‌کیکیان فه‌ره‌نسی و ئەوی دیکه‌یان ئه‌رجه‌نتینی که له‌لایه‌ن حکومه‌تی ئێرانه‌وه پاسپێردرا‌بوون، ده‌وری دوونیا ده‌گه‌ران بۆ کۆکردنه‌وه‌ی به‌لگه‌ی پێویست دژی من، ده‌نگۆیه‌کیش له‌سه‌ر زاران هه‌بوو که ئەگه‌ر ده‌وله‌تی ئێران به‌لێن بدات که نیمه له سی‌داهه نه‌دات، ئەوا پاده‌ستکردنه‌وه‌ی من به ده‌وله‌تی ئێران به‌خێتته‌ بوواری جیبه‌جێکردنه‌وه.^۱

دواتر شا درێژه‌ی پێده‌دات که: له سه‌ره‌تاکانی مانگی مارس (ناوه‌پراستی مانگی ئه‌سفهندی ۱۳۵۸) هه‌تاوی هه‌ستی به ئاسایشی خۆیی نه‌کردووه و توندی نه‌خۆشیه‌که‌ی و ئەو کێشانه‌ی که ولاتی په‌نه‌ما بۆ نه‌شته‌رگه‌ری نه‌خۆشیه‌که‌ی له‌لایه‌ن پزیشکه ئه‌مریکیه‌کانه‌وه بۆ (شا) یان دروست کردبوو، ئیدی هیچ دوودلیه‌کی بۆ ئەو نه‌هێشتبوویه‌وه که ده‌بێت هه‌رچی زووتره ولاتی په‌نه‌ما به جێ به‌ئێلێت، وولاتی میسر ته‌نها شوێنێک بوو که شا ده‌یتوانی به دلی ئارامه‌وه سه‌فه‌ری بۆ بکات، به‌لام خۆی ئاماده نه‌بوو ئەو داوایه له ئه‌نوه‌رساداتی سه‌رۆکی ئەو ولاته بکات، هه‌ربۆیه ئەم کاره‌ی خسته ئه‌ستۆی فه‌ره‌حی هاوسه‌ری که له‌گه‌ل (جهان سادات)ی هاوسه‌ری (ئه‌نوه‌ر) دا له‌و باره‌یه‌وه قسان بکات و بزانیته که نایا (سادات) له‌سه‌ر بانگه‌یه‌شته‌که‌ی پیشووی خۆی ماوه یان نا...؟، فه‌ره‌ح ته‌له‌فونی بۆ (جهان سادات) کردوو هاوسه‌ری سادات ووتی: به‌وپه‌ری خوشحالیه‌وه له میسر پیشوازاییان لێده‌کریت، دواي ئەم گه‌فتوگۆیه خودی (سادات) ته‌له‌فونی بۆ ولاتی په‌نه‌ما کرد و قسه‌ی هاوسه‌ره‌که‌ی پشت پراست کرده‌وه.

شا پونکردنه‌وه‌ی زیاتری دهرباره‌ی دواين هه‌ولێ (کارته‌س) بۆ پێگرتن له‌و سه‌فه‌ره‌ی بۆ ولاتی میسر نه‌داوه، له‌به‌ر ئەوه بۆ ده‌ستخستنی زانیاری له‌و باره‌یه‌وه ده‌بێت بگه‌ڕێنه‌وه بۆ یاداشته‌کانی (هاملتۆن جوړدن)، ئەو ده‌نووسیت: پۆژی (۲)

^۱ Mohammad Reza Pahlavy: The Shahs Story, London Michael Goseph, 1980, pp.223- 225.

مارس، ۱ (فەرۋەردىن ۱۳۵۹) ھەتاۋى، كارتەر ئەۋى نارد بۇ پاپەپاندنى ئەۋ
بەرپرسىيارىتتە، ئەگەر شا پىداگرى لەسەر جىھىشتىنى پەنەما بىكاتەۋە، ئەۋا لە باتى
پۇشتىنى بۇ مىسر ئەۋ بىگەپىتتەۋە بۇ ئەمىرىكا، سەربارى جۇردن، كاتلەر پاپۇژكارى
ياساى كۆشكى سىپى و (ئارنى پافل) ى يەككە لە ھاۋكارە نىزىكەكانى (ونس) ى
ۋەزىرى دەرەۋەش پۇشتىبۈۋن بۇ پەنەما بۇ ئەۋى كە شا پازى بىكەن بە مانەۋى لەۋ
ۋلاتە دا و بە گرەنتى تەۋاۋ لەلايەن دەۋلەتى ئەمىرىكاۋە، يان گەپانەۋى بۇ ئەمىرىكا بە
چەند مەرجىك، دواتر جۇردن دەۋۋوسىت: ئەۋ بەرپرسىيارىتتى دانوستانى لەگەل
ژەنەرال تۇرىخۇس دا بۇ فەراھەم ھىنانى ئاسانكارى زىاتر بۇ مانەۋى شا لە ۋلاتى
پەنەما گرەتەستۇ، ۋە گىتوگوشى لەگەل شادا سىپارد بەدەستى (كاتلەر و ئارنى).

جۇردن دۋاى باسكردنى دىدار و دانوستانەكانى لەگەل ژەنەرال تۇرىخۇس دا
دەۋۋوسىت: كاتىك كە گەپاينەۋە بۇ بالۋىزخانە پىش پۇشتىنى كاتلەر و ئارنى بۇ
بىننى شا، بىپارمان دا دوۋبارە پەيۋەندى بىكەينەۋە بە سەرۋك كۆمارەۋە، دىسانەۋە
كارتەر سور بوۋ لەسەر ئەۋى كە ئەگەر نەمانتۋانى شا پازى بىكەين بە مانەۋى لە
ۋلاتى پەنەما دا، ئەۋا لە سەفەر كردن بۇ مىسر پەشىمانى بىكەينەۋە، ۋەك كۇتا
چارەسەرىكىش پىشنىيارى گەپانەۋى بۇ ۋلاتى ئەمىرىكا بۇ بىكەين.

دۋاى سەرۋكايەتى كۆمار (ونس) ى ۋەزىرى دەرەۋە قسەى لەگەلمان كرد، ئەۋ
زۇر نىگەران بوۋ لە ئەگەرى گەپانەۋى شا بۇ ۋلاتى ئەمىرىكا و ۋوتى: ئەگەر شا
بىەۋىت بىگەپىتتەۋە بۇ ئەمىرىكا ئەۋا دەبىت ئىمە جەخت لەسەر دەستلەكار كىشانەۋى
ئەۋ بىكەين لە پۇستى سەلتەنەتى ئىران و بە تەماى تەخت و تاجى ئىران نەبىت، لە
پاستى دا (ونس) ئاگاي لە ھەستىيارى شا نەبوۋ لە قسەكردن لەۋ بارەيەۋە.

كاتىك كە كاتلەر و ئارنى پۇشتى بۇ دىتنى شا لە دوۋرگەى كۇنتادوۋرا،
نەمدەزانى چ ئامۇژگارەكىان بىكەم، تەنھا ۋوتم: ھەرچەندە كە دەتۋان پىداگرى بىكەن
بۇ بەدەست ھىنانى پەزنامەنى شا دەربارەى مانەۋى لە پەنەما و ئەنجام دانى
نەشتەرگەرى لەۋ ۋولاتەدا لە ژىر چاۋدىرى دوكتۇر (دوۋبىكى) سەرپەرشتىيارى ئەۋ
تىمە پزىشكىەى كە لە ئەمىرىكاۋە ھاتىبۈۋن بۇ پەنەما، چۈنكە بابەتى ناپازى بوۋنى
سەرۋك كارتەر بۇ سەفەر كىردنى شا بۇ مىسر، دەبىتە ھۋى ئەۋى كە دوۋبارە سەرۋك
بابەتى بەرپرسىيارىتتى ئىمە بۇ پىشۋازىكىردنەۋى شا لە ئەمىرىكا دا، بىننىتە پىشەۋە.

(كاتلەر و ئارنى رافىل) كاتژمىر ۹ ى شەو بەرەو دورگەى كونقادورەا بە
پىكەوتن و كاتژمىر و نىويك دواتر گەرانەو، مەن بەپەلە چووم بۇ پىشوازييان، كاتلەر
ووتى: (خەيالتان بە تەواۋى ئاسودە يىت، شا دەچىت بۇ مىسر).

بە ئىگەرانىيەو پىرسىم: (چى پوى داو...؟، وردەكارى گىفتوگۇكەتانم بۇ باس
بەكەن)، ئارنى رافىل دەستى بە قسان كرد و ووتى: (كاتىك كە ئىمە گەيشتىنە شوئىنى
نىشتەجى بوونى شا، شا و ھاسەرەكەى و ئارمانۇ چاوپروانى ئىمە بوون،
خۇشخالى خۇى بۇ بىنىنى كاتلەر دەرپى، كاتلەر لەگەل سوپاسكردنى دا ووتى:
دەيەوئت تەنھا لەگەل شا و شارن دا قسان بكات، ئارمانۇ پۇيشتە دەرەو، كاتلەر
بابەتى چارەسەر كردنى لە پەنەما و ئامادە بوونى دوكتۇر (بىكى) بۇ سەرپەرشتى
كردنى نەشتەرگەرييەكەو كىشەكانى سەفەر كردنى بۇ مىسر پونكرەو بۇ شا و
ھاسەرەكەى، ئەوانىش بە قىافەيەكى پەشۇكاو و بەلام بە وردى گوئيان بۇ
وتەكانى كاتلەر گرت، دواتر شا دەستى بە قسان كرد و بەوپەرى ئىگەرانىيەو ووتى:
مەن ھەست دەكەم مەرگم نىك بووئەو و لەم بارودۇخەشدا تەنھا يىر لە ولات و
بەمالەكەم دەكەمەو، ئىنجا دواى ماوئەك بىدەنگى دىسانەو ووتى: مەن دەزانم بەم
نىكانە دەرم، بەلام دەمەوئت بە شانازىيەو بەرم نەك لەسەر قەرەوئەلى
نەخۇشخانە و لە ولاتىكى دورە دەست، ئەويش لە دەرەنجامى ھەلەيكە يان بەرتىل
وەرگرتنىك.

ئەم وئەيەى شا لەو كاتەدا بۇمەن نا پون بوو، بەلام بەو توئىژىنەوانەى كە دواتر
ئەنجام دا بۇم پون بوويەو كە دواى بلاو بوونەوئەى ھەوالى پەيوەست بە ئەنجام
دانى ئەو چالاكەيانەى كە بۇ پادەستكردنەوئەى شا ئەنجام درابوو، ئەوى تەواو ئىگەرەن
كردبوولەوئەى كە ھەندىك لە بەرپەسەبالاكانى پەنەما تەماحيان وەبەر بخرىت، يان بە
پىدانى دەرمانى خراب و ژەرەوئەى زەمىنەسازى مەرگى ئەو لە نەخۇشخانەى پەنەما
دا بەكەن، دواتر پىشنىيارى يەك مىلۇن دۇلار وەك بەرتىل بۇ يەكەل لە دوكتۇرەكانى
ئەو نەخۇشخانەيەى كە بېرىار بوو شاى تىدا نەشتەرگەرى بكرىت، بە ئىوى (د. پاتىلا)
كرابوو، ئەو دوكتۇرەى ئەم پىلانەى ئاشكرا كردبوو دەيووت: ئەو پىشنىيارى بەرتىل
وەرگرتنەكەى پەت كردوئەوئەو، ھەلەتە بەندە گومانم لە راست و دروستى ئەو كارە
ھەيە، بەلام بەھەر حال گەيشتىنى ھەوالىكى لەو شىوئەيە بە گوئى شا بەس بوو بۇ

ئەۋەى كە شا پەشىمان بىكەتەۋە لە خەۋتتى لەسەر قەرەۋىلەى نەخۇشخانەكانى ولاتى پەنەما ،

دواى ئەۋەى كە (شا) ئەنجام دانى نەشتەرگەرى لە ولاتى پەنەما تەنەت بە بەرپرسىيارىتى (د. دووبىكى)شى پەتكردهۋە، ئىدى چارەيكە جگە لە پىشنىارى گەپانەۋە بۇ ئەمريكا نەما بوو، ھەلبەتە (كاتلەر)ىش ئەم پىشنىارەى بە مەرجى دەستلەكار كىشانەۋەى (شا) لە پۇستى سەلتەنەتدارى ئىران پىشكەش كىردبوو.

ئارنى پافل كە ماۋەيكە لە ئىران دا خزمەتى كىردوۋە و كەم تا زۇرىك زمانى فارسى دەزانى، دەلىت: كاتىك كە (كاتلەر) پىشنىارى دەستلەكار كىشانەۋەى خستە پوو، شازن پوى كىردە مىردەكەى و بە زمانى فارسى ووتى: (نەۋەك بەم پىشنىارە پازى ببىت، ئەم كارە نەنگى و نىگەرانىيەكى گەرە بۇ ئىمە دروست دەكات، بىر لە كوپرەكەمان و ئايندەى ولاتەكەمان بىكەرەۋە...۱)، شا ۋەك ئەو پىاۋانەى كە مل كەچ و گوى لە مشتى ژنەكانىانن گوىى بۇ وتەكانى ژنەكەى دەگرت، بەلام ۋەلامىكى يەكلاكرەۋەى بۇ ئەم پىشنىارە نەدايەۋە و ووتى: (من هيشتا سورم لەسەر بىارى خۇم لە بەدەمەۋە چوونى بانگەشستى (ئەنۋەر سادات)ى دۇستم و پۇشتم بۇ ولاتى مىسر، ۋە ئەگەر گۇپانكارىەكم لە بىارىەكەى خۇم دا كىرد، ھەتا سبەى بەيانى ئىۋە ناگادار دەكەمەۋە).

ئەو شەۋە دواى پۇژىكى پىر لەپوداۋ و ماندووكەر چووم بۇ ژورى نوستن و كەمتر لە شەۋەكانى پىشوتىر نىگەران بووم، لەبەر ئەۋەى كە شا بىارى خۇيى دابوو، ھەرچۇنىك بىت ئەو كىشانەى كە لەۋانە بوو پىش بىن لە پۇشستنى شا بۇ مىسر، كەمتر بوو لەو كىشانەى كە ئەگەر بىگەرەپايەتەۋە بۇ ئەمريكا، پىژەى پەسەند كىردنى دەستلەكار كىشانەۋەش ۋەك مەرجى گەپانەۋەى بۇ ولاتى ئەمريكا تا پادەيكە لە سەدا سفر بوو، بەلام ھىشتا مەترسىيەك بوونى ھەبوو، ئەۋىش ئەۋە بوو كە سەروك (كارتەر) مەرجى دەستلەكار كىشانەۋەكەى (شا) لابیات و خودى خۇى ئەو بۇ ئەمريكا دەۋەت بىكات...!!

جۇردن لە ياداشتەكانى پۇژى دواتر (شەمە ۲۲ مارس ۱۹۸۰ز، ۲ فەرۋەردىن ۱۳۵۹ ھەتاۋى) بەم شىۋەيە دەنوسىت:

بەياني زوو لە خەو ھەستام لەبەر ئەوەی كە ھېشتا نىگەرانى بېريارى سەرۆكايەتى كۆمار بووم بۇ پىگىرى كردن لە سەفەرى شا بۇ مىسر، سەرەتا تەلەفونم بۇ (والتەر مەندىل)ى يارىدەدەرى سەرۆك كۆمار و دواتر بۇ (ونس)ى ھەزىرى دەرەوە كرد، داوام لىكردن كە بۆچونى كارتەر لەبارەى سەفەرى (شا)وە بۇ مىسر بگۆپن، (مەندىل و ونس) ھەردووکیان لەگەلّ مەدا ھاوړا بوون، لە ھەر كاتىكدا پۆششتنى (شا) بۇ مىسر باشتەر بوو لە گەرانەوہى بۇ ئەمريكا.

دواتر من و كاتلەر پىكەوہ تەلەفونمان بۇ سەرۆك كارتەر كرد كە لە كەمپى (دىويد) بوو، كاتلەر سەريارى پاپۆرتى ديدارى خۆى لەگەلّ (شا) دا ووتى: (شا سورە لەسەر ئەوہى كە ولاتى پەنەما بە جىّ بھيلىت، تاكە بابەتیش ئەوہى كە دەبيت بۇ كوى بېروات، خۆى بېريارى داوہ كە بۇ ولاتى مىسر بېروات، وە گۆپىنى ئەو بېريارەش بە دژوار ديتە بەر چاو)، (كارتەر) ووتى: چۆن چۆنى لە بارەى سەفەر كردنى بۇ ئەمريكا لەگەلّى داوان، من لەو باوہ پەدام كە ئەگەر كەمىك پىداگرى بكەن ئەوا ئەو رازى دەبيت بە گەرانەوہى بۇ ئەمريكا.

من لە ترسى ئەوہى كە كارتەر بەبىّ ھىچ مەرجىك پيشنيارى سەفەرى شا بكات بۇ ئەمريكا، داوام لە كاتلەر كرد كە دريژەى گفتوگۆكە پە من بسپيريت، بۇ من زۆر دژوار بوو كە بۇ گۆپنى بېريارى سەرۆكايەتى كۆمار بكەومە قسەو بەلگە بخەمە پوو، بەلام بە داواى لىيووردن كردنەوہ لەم كارەم ووتم: جەنابى سەرۆك كۆمار من دەمەويت داواتان لىبكەم دەربارەى ئەم بابەتە پراويزيش لەگەلّ سەرۆك سادات دا بكەن، لە راستى دا لەوانەى سەفەرى شا بۇ مىسر بەو شيوہىەى كە ئىمە بىرى لىدەكەينەوہ مەترسى بۇ سەر ئەو نەبيت....، ئايا وا نازانيت كە سادات باشتەر لە ئىمە بەرژەوہنديەكانى خۆى و ولاتەكەى ديارى دەكات....؟).

كارتەر بە پىچەوانەى گفتوگۆكانى پابردووە وە چەندوچونى لەگەلّم دا نەكرد و ووتى: (زۆر باشە، من لەگەلّ ئەنوەر قسان دەكەم و ئيوہ لە ئەنجامەكەى ئاگادار دەكەمەوہ).

دە خولەك دواتر زەنگى تەلەفون لىدرا، كارتەر بوو، كە بە خۆشحالىەوہ دەيووت: (كوپىنە خەيالتان ناسودە بيت، من ئىستا لەگەلّ سادات قسەم كرد و ھۆكارى نىگەرانىەكانى خۆم لە بارەى سەفەرى (شا) وە بۇ ئەو ولاتە پون كردەوہ،

ئەۋىش پىئەكەننىڭكى بەرزى كرد و بە زاراۋە تايىبەتتەكەى خۇى ووتى: (جىمى ئىۋە نىگەرانى من و مىسر مەبن، ئىۋە لە بىرى بە بارمتەگىراۋەكانى خۇتان دا بن.....!!).

** ** **

شا و فەرەح و ياۋەرانىيان پۇژى يەك شەممە (۳ فەرەردىن ۱۳۵۹ ھەتاۋى) بە فېۋكەيەكى سەربازى ئەمىرىكى ولاتى پەنەما يان بەرەو ولاتى مىسر بەجى ھىشت، (كارتەر) دواى گىفتوگۇى لەگەل سادات دا فەرمانى دابوو كە ئاسانكارى پىۋىست بىكرىت بۇ ئەنجام دانى سەفەرى (شا) بۇ مىسر، دواى فەرمانەكەش فېۋكەيەكى سەربازى بۇ ئەو سەفەرى (شا و ياۋەرانى) دىارىكارا، بېرىار وابوو كە فېۋكەكە لە نىۋ رېگادا لەبنكەى ئاسمانى (ئىزور) دا بىششەتتەۋە و دواى ۋەرگرتنى سوتەمەنى پىۋىست بەرەو قاھىرەى پايتەختى مىسر بەرپى بىكەۋىت.

ھاملتۇن جۇردن لە كىتەبەكەى خۇيدا ئامارە بەو ھەۋلەنە دەدات كە لە كۇتا ساتەكانى سەفەرى (شا) دا لەلايەن نوينەرى كۇمارى ئىسلامى ئىرانەۋە دەدرا بۇ رېگى لە فېرىنى فېۋكەكەى (شا) بۇ قاھىرە و دەنوسىت: يەكەك لە نوينەرەكانى كۇمارى ئىسلامى ئىران بە نىۋى (بوورگە) لە بەيانى پۇژى يەك شەممە دا سات لە دواى سات تەلەفۇنى بۇ دەكرىم و دەيۋوت: بەردەۋام لەگەل (قوتبىزادە) دا لە پەيۋەندى دايە لە ئەگەرى رېگرتن لە فېرىنى فېۋكەكەى (شا) لەۋانەيە چەند ساتىكى دىكە كارى پادەستكرىدەۋە بارمتە ئەمىرىكىەكان بە دەۋلەت جىبەجى بىكرىت، (بوورگە) بانگەشەى ئەۋەى دەكرىكە بەلېنەكەى (تۇرىخۇس)ى دەربارەى رېگى لە دەرچوۋنى (شا) لە ولاتەكەى بە تاران پاگەيانوۋە و لە سەر بىنەماى ھەمان بەلېن پىدەچىت پادەستكرىدەۋەى بارمتەكان بە دەۋلەت و دواتر ئازاد كىردىيان بخرىتە بوۋارى جىبەجى كىردەۋە، بەلام من نە دەمتۋانى باۋەر بە بەلېنەكانى (بوورگە) بىكەم، دەسەلاتى ئەۋەشم نەبوۋ كە بتۋانم رېگى لە سەفەرى فېۋكەكەى (شا) بۇ ولاتى مىسر بىكەم، لەبەر ئەۋە لە ۋەلامى تەلەفۇنەكانى (بوورگە)دا تەنھا دەموت: ھەركاتىك ھەۋالى كۇتايى لە بارەى پادەستكرىدەۋەى بارمتەگىراۋە ئەمىرىكىەكان بە دەۋلەت

^۱ ھاملتۇن جۇردن: بحران، ترجمه. محمود طلوعى، انتشارت هفته، ص ۱۴۷-۱۵۰.

پشت پاست كرايهوه، ئەوا من دەتوانم دەربارەى ئەم بابەتە لەگەڵ سەرۆك كۆمار دا قسان بكەم.

جۆردن زياتر لە سەرى دەپوات و دەلێت: تەنانەت دواى فېرىنى فېرۆكەكەى (شا) لە پەنەما، هېشتا تەلەفۆنەكانى (بوورگە) بەردەوام بوو، ئاخىرىن داواكارى ئەو ئەوه بوو كە ماوهى چەند كاتژمێرك فېرۆكەكەى (شا) لە بنكەى (ئىزور) پابگرين هەتا قۆناغى يەكەمى ئازاد كردنى بارمەتە گىراوه ئەمرىكەكان، واتە پادەستكردنىان بە وەزارەتى دەرەوهى ئىران، جىبەجى دەكرێت، لێرەدا (جۆردن) دان بەوەدا دەنێت كە بە هيوای بردنەسەرى ئەو بەلێنە، نزیكەى دوو كاتژمێر فېرۆكەى هەلگرى (شا)ى لە بنكەى (ئىزور) پاگرتوو و سەرەنجام مۆلەتى فېرىنى بەرەوه قاھىرە داوه.....!!

لە ولاتى مىسر لە فېرۆكەخانەى قاھىرە (شا و فەرەح) پوبەپوى پىشوازيەكى گەرمى (سادات و هاوسەرەكەى) بوونەوه، دواتر لە كۆشكى (قوبە) كە بەزۆرى پىشوازى لە ميوانە پاىە بەرزەكانى مىسرى تىدا دەكرا، نىشتەجى بوون، چەند پۆژىك دواتر گروپىكى پزىشكى ئەمرىكى بە سەرۆكايەتى (د. دووبىكى) گەيشتنە قاھىرە و نەشتەرگەرى لابردنى سېلى (شا) كە لە ئەنجامى نەخۆشى سەرەتانهوه لە پادەبەردەر گەورە بوو، پۆژى (٢٨ مارس، ٨ فەرەردىن ١٣٥٩) مەتاوى بە سەرکەوتوى ئەنجام درا.

دواى ئەنجام داى نەشتەرگەريەكە، هێدى هێدى تەندروستى (شا) پوى لە باشى دەكرد، بەلام هەرگىز لەش ساغى تەواى دەست نەكەوتەوه، ئەو لەكۆشكى (قوبە) دا پۆژگارانى لاوى خۆى وەبىر دەهیناىەوه كە چۆن چۆنى لە هەمان كۆشك دا هاوسەرى يەكەمى خۆى (فەوزىيە)ى ناسى و سەردەمى شىرىنى دەزگىران دارى لەگەڵ ئەو دا لە ژینگەى پاك و جوان و پازاوهى ئەم كۆشكەدا بەسەر بردبوو، لەو ماوهىدا شا زياتر كاتەكانى خۆى بە خویندەنەوهى پۆژنامە و گوڤارە بىانیەكان كە پريان بوو لە شىكارە هەوالى تايبەت بە ئىران و پوداوى بە بارمەتە گىراوهكان، بەسەر دەبرد، كاتەكانى شەوانەشى بە گوێگرتن لە ئىزگە جۆراوجۆرەكانى پادىو و بە تايبەت بەشى فارسى ئەو ئىزگانە و دەنگى ئىران كە بە باشى لە قاھىرە وەردەگىرا، بەسەر دەبرد، پۆژانە (ئەنوەر سادات) بە تەلەفون پەيوەندى پىئو دەكرد و هەفتانەش دوو سى جار سەردانى ميوانەكانى خۆى لە كۆشكى (قوبە) دا دەكرد.

شا به پيچەوانەى پابردووى كه هەميشە بەو پەرى خوشحالييهوه پيشوازي له پوژنامه نوس و پەيامنيزه بيانپەكان دەكرد و سفرەى دلى خوڤى بۆ دەكردنەوه، له قاھيرە دا خۆى گۆشەگير كرد و خۆى دەدزىيهوه له بينىنى پوژنامه نوس و پەيامنيزه بيانپەكان كه هەميشە و بەردەوام داواى ديداريان لەگەل دا دەكرد، گۆشەگيرى (شا) سەربارى ئەو نىگەرانى و ناپەچەتياپەى كه له هەوالەكانەوه پوژناوە دەربارەى پەوشى ئيران دەيبیست سەرچاوه گرتبوو، وە هەروەها وەك پەچاو كردنى پەوشى (سادات)ى خاوەن مالى مېهرەبانیش بوو، لەبەر ئەوە پيى وابوو كه ئەنجام دانى چاوپيکەوتن و دەربىنى بىرو بۆچوونەكانى خۆى دژى (كارتەر) و سياسەتى ئەمريکا، لەوانەيه کاریگەرى خراپى هەبىت لەسەر پەيوەندىيه دۆستانەكانى (سادات) لەگەل (كارتەر) دا و سياسەتى گشتى ولاتى مىسر له پەيوەندىيهكانى لەگەل ولاتانى پوژناوا دا، هەتا ئەوەى له كۆتاييهكانى مانگى (مەى، سەرەتاکانى فەروردى ۱۳۵۹ هەتاوى) دا، سادات له كاتى هەوال پرسىنى پوژناپەى (شا) دا بە تەلەفون پيى ووت: خانم (كاترين گراهام / Katharine Graham)ى بەريۆهەبەرى دامەزراوەى مەزنى چاپەمەنى (واشنگتۆن پۆست)ى ئەمريكى له قاھيرەيهو دەيهويىت لەگەل يەكێك له پەيامنيزه ديارەكانى ئەمريکا دا سەردانت بکات و چاو پيکەوتنت لەگەلدا ئەنجام بدات، (شا) ووتى: (لەوانەيه من قسەى توند له بارەى (جيمى کارتەر)ى دۆستانەوه بە زمان دا بىت، ئيوە نىگەرمان نابن...؟، سادات بە پيکەنينيکى بەرزەوه ووتى: هەرچى دلى تەنگى ئيوە دەيهويىت بيلى، نىگەرمانى من مەبن...!!).

ديدار و چاو پيکەوتنى خانم (گراهام) و پەيامنيزى ناسراوى ئەمريكى (جيم هاگلەند / Jim Hogland) لەگەل (شا) دا، نزیکەى دوو کاتژمير و نيوى خاياند، لەم گفتوگۆيه دا كه ئاخريى چاوپيکەوتنى (شا) بوو پيش مردنى، بە توندى و راشکاوپەكى بى پيشينه هيرشى کردە سەر سياسەتى ولاتانى پوژناوا و بە تايبەت ئەمريکا و بەريتانيا له ولاتى ئيران دا، کارتەريشى بە بەرپرسى راستەقينهى پوخانى سەلتەنەتى ئيران و پيشهاته کارەساتبارەکەى بۆ سەر ئەمريکا و پوژناوا دەزانى، لەم چاوپيکەوتنە دا كه سەرەتا له پوژنامەى واشنگتۆن پۆست و دواتر له بلأوکراوەى نيۆ دەولەتى ئەم پوژنامەيه (ئەنتەر ناسنال هەرالډ تريبوون) له بەروارى ۲۸ مەى ۱۹۸۰) چاپ کرا، شا بۆ يەكەم جار كه لەبەر ئەوەى توندوتيزى بەکار نەهيناوه بۆ

سەرکوتکردنى نەیارەکانى، داخى ھەلەدەکیشا و ووتى: ئەگەر وەك ئەمپۇ بیىرى
دەرکردەو ھیچ دوو دلى نەدەکرد لە بەکار ھیناتی ھیزی سەربازی بۇ سەرکوت
کردنى نەیاران و خۇپیشاندەران.

پەيامنیڤەكەى واشنگتۇن پۆست لە باسى ئەنجام دانى ئەم دیدارەدا
دەنوو سینت: کاتی دیدارى ئیمە لەگەل (شا) دا، دواى نیوۋەپۇی پۇژی ھەینی لە
کۆشكى (قوبە) دا، ئەو کۆشكەى كە (سادات) خستبوویە خزمەتى شا و خیزانەكەى،
دیارى کردابوو، شا دواى ئەنجام دانى دوايىن نەشتەرگەرى خۆى زۆر لاواز و
پەشۇکاو دەھاتە پینش چاوو^۱، پۇشاکىكى جوانى لەبەر دا بوو، بەلام بەھۆى
کاریگەرى زۆر لاوازییەو دەلپ و ناریپك دەرەكەوت، ئەو چاویلکەیهشى كە
کردبوویە چاوى بەردەوام دەھاتە خوارەو و لە چا و پوخسارە ئیسقانى و لاوازەكەى
دا زۆر گەورە بوو، لەگەل ئەوەشدا (شا) دەیبوت: لەچا و ھەفتەى پابردوو دا حالى
باشتر بوو و چەند کیلویەك كیشى زیادی کردوو.

شا نزیكەى دوو كاتژمیر بەو پەپى كەیفەو وەلامى پرسىارەكانى خانم
(گراھام) ی بەپنۆبەبەرى دامەزراوہى واشنگتۇن پۆست و من كە یاوہرى بەپنۆبەبەرى
ئەو دامەزراوہیە بووم لەو چاوپیکەوتنە بەشداریم کردبوو، دایەو، ئەو ھەولتى دەدا
زۆر بەھیز و بتەو قسان بکات، ھیچ دەرکەوتەیهك لە لاوازی و نەخۆشیهكەى
دەرنەخات، بەلام ھەناسە توندەكانى كە لە نیو پستەكان دا ھەلیدەکیشان، بەپونى
ئەوہى نیشان دەدا كە ھیشتا کاریگەریەكانى نەشتەرگەریەكانى پینشو تەواو نەبوو
و پەوشىكى ئاسودەیی دەرونى نییە، پوخسارى (شا) لە تەواوى ئەو ماوہیەى كە
گفتوگۆكەمان درێژەى كیشا زۆر خەفەتبار و نیگەران بوو، لە نیو قسان دا ھەستى
ئاوارەیی و سەختیەكانى ژيانى خۆى نەدەشاردەو، بە تايبەت لە كاتیكدا كە لەبارەى
ئارەزوو نەپراوەكانى و بەرنامە بەرزە فېرییەكانیەو بۇ ولاتەكەى دەدوا، بەردەوام
ناخى ھەلەدەکیشا و خەفەتى بۇ ھەلەكانى پابردووی دەخوارد.

^۱ شا لە قاھیرە دووجار نەشتەرگەرى بۇ ئەنجام درا، ئەوہى دووہم جاریان بۇ لابردنى پاشماوہكانى
نەشتەرگەریەكەى یەكەم جار ئەنجام درا.

حه مه رها شاى په هله وهى له م چاوپيځه و تنه ماوه دريژده دا، به نيگه رانييه كى زوره وه په شيمانى له سياسه تى نهرم و سازشكارانهى خوى دهرده بري له بهرام بهر نه ياره كانى داو دهيووت: (نهمرو زور كه سان هه ن پيم ده لين كه نه گهر من له و پوژگارانه دا دهستى ده ولت و سوپام والا بكردايه بو نواندى هيژى خويان، خوينريژى به سهدان جار كه متر ده بوو له وهى كه به هوى نهرمى و سازش و به دهسته وه دانى ده سلات به نه ياره كان پوى دا...!).

شاى دامالراو له سه لته نه تى ئيران له م چاوپيځه و تنه دا دهستى له خوى بهر دا و بير و بوچوونى خوى دهر باره ي نه و پوداوانه ي كه به پوخانى پريژه كه ي كو تاى هات به شيوه يه كى پون ده خسته پوو، له م گفتوگو يه دا وازى هينا له و به ناگايى و په چاوكردنه ي كه له رابردو دا ده كړد له گهل په يامنير و پوژنامه نووسان دا، وه به توند ترين و راشكاوانه ترين شيوه هيژى ده كړده سهر سياسه تى نه مريكا و په خنه ي ئى ده گرتن، نه و نه مريكى و بهر يتانيه كانى تاوانبار دركرد به وهى كه له پوژانى كو تاى قه يرانى حكومه ته كه ي دا ده ستيان ئى به رداوه و له گهل نه ياره كانى دا پيك كه وتوون...!، نه و به تايبه ت جه ختى له سهر سياسه تى بهر يتانيا و نه و پوله ي كه راگه ياندنه كانى ئينگليز بينييان له پوخاندنى پريژه كه ي دا، دهر كړده وه، له په خنه يه كه گشتى دا له باره ي په وشى چاپه مهنه كان و راگه ياندنه كانى پوژناوا له سهر هيژش كردنه حكومه ته كه ي له قوناغه كانى پيش سهر كه وتنى شوپش دا ووتى: (نيوه دلتان بو مافى مروؤ ده سوتا...!!؟)، نيوه له نه بوونى نازادى سياسى و ديموكراتى له ئيران دا نيگه ران ده بوون...!!؟، بفهرموون نه وش نه و مافى مروؤ هى كه ده تان ويست...!!، نه وش نه و نازادى و ديموكراسيه ي كه له نه بوونى نه و له سهر دهمى سه لته نه تى من دا نيگه ران بوو...!!!).

شا له و چاوپيځه و تنه دا ووتى: (بريارى داوه ئيدى بيدهنگى يشكي نيت و له ئيست به دواوه به راشكاوييه كى زياتر دهر باره ي پوداوه كانى رابردو په وشى ئيران قسان بكات، نه و له هه مان كات دا بر وای به و راستيه هيناوه كه چانسى گه رانه وهى بو سه لته نه تى ئيران زور كه مه، به لام هه موو هيو او ئوميد ه كانى خوى له ده ست نه دابوو، زور به توندى بيرى ده ستله كار كي شان ه وهى له سه لته نه ت دارى ئيران رت ده كړده وه، نه و له وه لامى نه و پرسياره ي كه نايا وا بير ناكاته وه كه ده ستله كار كي شان ه وهى نه و

له پۇستى سەلتەنەتى ئىيران و دەست ھەلگرتن له بانگەشەى تاج و تەختى ئىران،
 ھاوکارى ئازاد کردنى به بارمته گىراوه ئەمریکىەکان دەکات، ووتى: نەخىر وایر
 ناکەمەوه که تەنەت دەستلەکارکىشانەوهم ئەو پرسە چارەسەر بکات، وه دريژەى
 پىدا و ووتى: هەتا کاتىک ئەمریکىەکان و ولاتانى پوژئاوا ئامادەبن بۇ پاراستنى
 بەرژەوهندىيەکانى خويان لەگەل تىرۆريستەکان دا پىک بکەون، هىچ کىشەىەک
 چارەسەر ناکریت.!!

** ** **

له سەرەتاکانى ھاوینى سالى ۱۳۵۹ هەتاوى دووبارە تەندروستى (شا)
 تىکچوو، لەگەل ئەنجامدانى دوو نەشتەرگەرى و بەکارهينانى درمانى کىمىيایى،
 سەرەتانەکە له جەستەى (شا) دا زیادى دەکرد، ئەو دەرمانانەشى که بەکارى دەهينان
 جگە له لاواز کردنى جەستەى و کەم کردنەوہى بەرگرى لەنيو لەشى دا هىچ
 کارىگەريیەکیان نەبوو، (ئارمانۆ) پىداگرى دەکرد که (د. دووبىکى) و گروپەکەى به
 مەبەستى چارەسەر کردنى (شا) جارىکى دیکە بانهيشتى قاھيرە بکړن، بەلام فەرەح
 وای به باش دەزانى که چارەسەرى (شا) لەلایەن پزىشکە فەرەنسىيەکانەوہ بکړت، به
 پوالت واش دەرەکەوت که ئىدى خودى (شا) یش بپروای به پزىشکە ئەمریکىەکان
 نەمايوو، لەوہ دەترسا که ئەمریکىەکان بۇ چارەسەر کردنى کىشەى به
 بارمتهگىراوہکانى خويان له تاران دا مەرگى ئەو پش بخن...!!

حەمەپرەزا شا، دەمەوبەيانى پوژى (۵ مۆرداد ۱۳۵۹) هەتاوى، دواى بىست و
 چوار کاترۆمىز مەملانى لەگەل مەرگ دا، که تايەکى توند و بپهوشى هەبوو، کۆتايى به
 ژيانى هات و له دوونیا دەرچوو، بۇ دواين جار که چاوەکانى کردەوہ له نيو
 ئەندامانى بنەمالەکەى دا، تەنها (فەرەح)ى له کەنارى قەرەوێلەکەى خۇيدا بىنى،
 (ئەردەشیر زاهیدی) و چەند کەسىکى دیکەش له نيو ژورەکەى دا بوون، بەلام
 ئەشەرفى خوشکى به ھۆى خواردنى بپىکى زۆرى دەرمانى خەوہ وه له ژورپىکى
 دیکەى نەخۆشخانەکەدا بپهوش کەوتبوو، کاترۆمىزىک دواتریش (سادات و
 ھاوسەرەکەى) گەيشتن، سادات دواى سەرەخۆشى کردن له فەرەح و عەلپەزای کوپە
 گەورەى (شا)، که له سەر بالیفەکەى باوکيدا ئامادە بوو، فەرمانى دەرکرد که له
 پۆپەسمىکى به شکو دا تەرمەکەى به خاک بسپێردریت.

لە پېۋرەسمى بە خاك سپاردنى تەرمەكە دا، لە نىۋ سەرۋكەكانى ولاتانى دۇستى (شا) دا، جگە لە (سادات) تەنھا (نىكسۇن)ى سەرۋكى پېشوى ئەمىرىكا و (كنستانتىن)ى پاشاى پېشوى يۇنان بەشدارىيان كرد، تەنانت مەلىك (حسەين)ى دۇستى دىرىنەى (شا)، كە زۇرىش قەرزدارى بوو، زەحمەتى بەشدارى كردنى ئەو پېۋرەسمەى نەخستە بەر خۇى، لە گىۋ دەزگا دىبلۇماسىيە بيانيەكانى نىۋ قاھىرەشدا، ژمارەيەكى كەمىان بەشدارى پېۋرەسمى بە خاك سپاردنى تەرمى شاى پېشوى ئىران يان كرد، لە نىۋ ئەو دەستە گولانەى كە بۇ ئەم پېۋرەسمە نىردىرايوون، دەستە گولەكانى دوو ھاسەرە پېشووئەكەى شا (فەوزىيە و سۈرەييا) سەرنج پاكىشتىرنيان بوون.

تەرمەكەى شا لە كەنارى گۆپى باوكى دا لە مزگەوتى (الرفاعى) شارى قاھىرە بە خاك سپىردرا، شا پېش مردنى داواى لە (سادات) كردبوو ئەگەر مرد لە كەنارى گۆرى باوكى دا بە خاكى بسپىرىت، ساداتىش بۇ جىبەجى كردنى ئەم داواكارىيەى شا، گۆرى ئەوى لە كەنارى گۆپى (پەزاشا)ى باوكى دا نامادە كردبوو.

سالىك داوى مردنى شا، سۈرەيياى ھاسەرى دووئەمى و تاكە عەشقى راستەقىنەى شا، لە سەفەرىكى دا بۇ مىسر، سەردانى گلكۆى پياۋىكى كرد كە ماۋەى حەوت سال لە كەنارى ئەودا ژيانى بەسەر دەبرد، كىتېبى (كاخ تنھايى / كۆشكى تەنبايى) سۈرەييا بەم پستانە كۆتايى دىت: ئەو پىرە ژنەى كە پىنمايى ئىمەى دەكرد بۇ بىننىنى شوپنە گەشتيارەكانى مىسر، لە كاتى گەپانمان لە قاھىرە پىنى ووت: گۆپى ھاسەرى پىۋى ئىۋە (حەمەزاشا) لە نىك ئىرە يە لە مزگەوتى (الرفاعى)، دەتەوئىت سەردانى بكەيت و بىيىنىت...؟، بە سۆز و خرۆشەۋە ۋەلامى ئەرېم داىەۋە، كاتىك گەشتىنە پوبەپوى گۆپەكە، ئەو پىرە پياۋەى كە لەوى دانىشتبوو ووتى: (بە منيان نەوتبوو كە ئەمرو كەسىك دىت بۇ ئىرە، بە گشتى گول و مۆم دادەنىم و دايان دەگىرسىنم...).

بە خىرايى ھەستاو دوو مۆمى كۆزاۋەى داگىرساند، لەبەر پۆشنايى مۆمەكان دا لە سەر بەردىكى مەپمەپى رەشى سادە نوسرابوو: (مەمەدپەزا)، شاى ئىران.

همه پره زاش وه کو پره زاشای باوکی له سهر زهوی بیگانه پویشته وه ته خهوی
مه تاهه تاییه وه له خاکی خوئی و دور له وولاته ی که عاشقانه خویشی
دهیست، به خاک سپێردراوه.

سه‌رچاوه‌کان

یه‌که‌م: سه‌رچاوه فارسیه‌کان

- (۱) محمد رزاشا: ماموریت برای وطنم، شرکت سهامی کتابهای جیبی، چاپ سوم، ۱۳۵۰.
- (۲) از کورش تا اریا مهر. نشریه مؤسسه اطلاعات، ۱۳۵۰.
- (۳) د. قاسم غنی: خاطرات دکتر قاسم غنی: انتشارات کاوش، ۱۳۶۱.
- (۴) حسین فردوست: ظهور و سقوط سلطنت پهلوی (خاطرات ارتشبد سابق حسین فردوست)، مؤسسه مطالعات و پژوهشهای سیاسی، چاپ اول، ۱۳۷۰.
- (۵) سر ریدر بولارد: نامه‌های خصوصی و گزارشهای محرمانه سر ریدر بولارد، ت. غلامحسین میرزا صالح، طرح نو، ۱۳۷۱.
- (۶) تاریخ کمبریج (سلسله پهلوی و نیروهای مذهبی)، ترجمه، عباس مخبر، انتشارات طرح نو.
- (۷) ارتو کنت: یالتا یا تقسیم جهان، مترجم. محمود طلوعی، انتشارات هفته، ۱۳۶۵.
- (۸) نوردین کیانوری: خاطرات نوردین کیانوری، انتشارات اطلاعات، ۱۳۷۱.
- (۹) مصطفی فاتح: پنجاه سال نفت ایران، چاپ اول، ۱۳۳۵.
- (۱۰) د. محمد مصدق: خاطرات و تالعات مصدق: به قلم دکتر محمد مصدق، انتشارات علمی، چاپ اول، ۱۳۶۸.
- (۱۱) حسین مکی: وقایع ۳۰ تیر ۱۳۳۱، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، چاپ ۱۳۶۰.
- (۱۲) حسین مکی: تاریخ بیست ساله ایران، (۸ جلد).
- (۱۳) باری روبین: جنگ قدرتها در ایران، ت. محمود طلوعی، انتشارات اشتیانی، ۱۳۷۱.



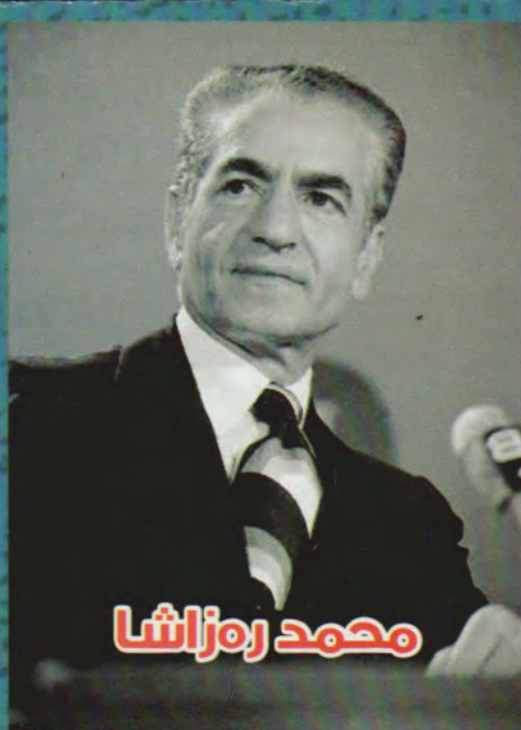
فەوزیە



سورەیا



فەرەح



محمد رەزاشا

دەورانی مندالی و لاوی محەمەد رەزاشا
 هاوسەرگیری سیاسی
 تەخت و تاجی لەرزۆک
 سالانی جەنگ
 مەترسیە کە لەسەر ئێران تێپەری
 مەتەلوکە ی فەوزیە
 سالانی قەیراناوی
 محەمەد رەزاشا و دوکتۆر موسەددەق
 سورەیا و یاداشتە کانی
 دیکتاتۆری شاهانە.....!
 عەشقە شاهانەییە کان...!
 شۆرشی شاهانە!!!
 رووڤانی رژیمی شاهنشاهی ئێران
 دەر بە دەری و مەرگ



لەبلاو کراوەکانی خانەی چاپ و پەخشێ رێنما

نخ (7000) دینار